

**ROCZNIK STATYSTYCZNY
ROLNICTWA
I OBSZARÓW WIEJSKICH**



**STATISTICAL YEARBOOK
OF AGRICULTURE
AND RURAL AREAS**

2007

WARSZAWA  **WARSAW**

KOMITET REDAKCYJNY *EDITORIAL BOARD*
GŁÓWNEGO URZĘDU STATYSTYCZNEGO *OF CENTRAL STATISTICAL OFFICE*

PRZEWODNICZĄCY *PRESIDENT*
Józef Oleński

REDAKTOR GŁÓWNY *EDITOR-IN-CHIEF*
Halina Dmochowska

CZŁONKOWIE *MEMBERS*

Wojciech Adamczewski, Stanisława Borkowska, Waldemar Dubla, Małgorzata Fronk,
Maria Jeznach, Kazimierz Kruszką, Liliana Kursą, Grażyna Marciniak, Lucyna Nowak,
Hanna Poławska (sekretarz *secretary*), Lucyna Przybylska, Piotr Stolarczyk,
Grażyna Szydłowska, Kazimierz Tucki, Katarzyna Walkowska

Prace merytoryczne *Compiled by*
Bogumiła Dawidek, Wacława Kraśniewska, Elżbieta Ziółkowska
kierujący *supervisor*
Barbara Domaszewicz

ZAKŁAD WYDAWNICTW STATYSTYCZNYCH *STATISTICAL PUBLISHING ESTABLISHMENT*

Redakcja techniczna *Technical supervision*
kierujący *supervisor*
Bożena Gorczyca

Skład i korekta *Typesetting and proof-reading*
kierujący *supervisor*
Jolanta Mossakowska, Teresa Chmielewska

Wykresy *Charts*
Robert Chmielewski, Lidia Motrenko-Makuch

Projekt okładki *Cover design*
Lidia Motrenko-Makuch

Przy publikowaniu danych GUS *When publishing CSO data*
prosimy o podanie źródła *please indicate source*

ISSN 1895-121X

Publikacja dostępna na CD *Publication available on CD*
oraz w Internecie www.stat.gov.pl *and on the Internet www.stat.gov.pl*

PRZEDMOWA

„Rocznik Statystyczny Rolnictwa i Obszarów Wiejskich 2006” jest trzynastą, w tym trzecią w wersji polsko-angielskiej i dostępną na płycie kompaktowej — wydawaną przez Główny Urząd Statystyczny w serii Roczniki Branżowe — edycją publikacji zbiorczej z zakresu statystyki rolnictwa. Publikacja zawiera kompleksowe informacje o wynikach produkcji rolniczej, warunkach produkcyjno-ekonomicznych rolnictwa, bilansowym rozliczeniu produkcji ważniejszych produktów rolnych (uwzględniającym produkcję przemysłu spożywczego i powiązania importowo-eksportowe), zaopatrzeniu i zużyciu środków produkcji oraz dane naświetlające sytuację dochodową w rolnictwie, a także charakterystykę rolnośrodowiskową obszarów wiejskich.

Pierwszą publikacją otwierającą edycję była „Statystyka rolnictwa 1946—1957” wydana w 1961 r. Kolejne wydawane były w odstępach od trzech do pięciu lat. Od 2005 r. w cyklu rocznym ukazuje się Rocznik Statystyczny Rolnictwa i Obszarów Wiejskich.

Obecny Rocznik nawiązuje do poprzednich edycji, zachowując ciągłość informacji i porównywalność z latami poprzednimi, a jednocześnie jego treść została dostosowana do wzrastających potrzeb Czytelników i możliwości realizacyjnych badań w prezentowanym okresie.

Rocznik zawiera informacje charakteryzujące obszary wiejskie, w tym m.in. szeroko ujęte dane dotyczące środków finansowych przeznaczonych na ochronę środowiska, realizacji programu SAPARD oraz programów pomocowych dla polskiej wsi, tj. Planu Rozwoju Obszarów Wiejskich (PROW) i Sektorowego Programu Operacyjnego (SPO) „Restrukturyzacja i modernizacja sektora żywnościowego oraz rozwój obszarów wiejskich 2004—2006”. Przedstawione zostały również zagadnienia związane z gospodarką żywnościową. „Przegląd międzynarodowy” prezentuje informacje o rolnictwie w Polsce zarówno na tle krajów Unii Europejskiej, jak i na tle świata. Dane zbiorcze odnośnie Unii Europejskiej przedstawione zostały dla 15 państw członkowskich oraz po rozszerzeniu od 1.05.2004 r. — dla 25 państw i od 1.01.2007 r. — dla 27 państw.

Rocznik obejmuje cztery działy tematyczne (w podstawowej retrospekcji 1995, 2000, 2002—2006): „Obszary wiejskie”, „Rolnictwo”, „Gospodarka żywnościowa” oraz „Przegląd międzynarodowy”. Oprócz uwag ogólnych do Rocznika, każdy z działów poprzedzony został uwagami szczegółowymi, zawierającymi podstawowe definicje oraz omówienie zakresu, źródeł i zasad prezentowania danych. W części wprowadzającej Rocznika znajduje się tablica przeglądowa zawierająca ważniejsze dane o rozwoju rolnictwa w retrospekcji 1980, 1990, 1995, 2000—2006. W każdym z działów informacje prezentowane są również w przekroju wojewódzkim.

Publikację opracowano w Departamencie Rolnictwa i Gospodarki Żywnościowej, przy współpracy z innymi departamentami. Wyrażamy podziękowanie osobom i instytucjom współpracującym, w tym m.in. Ministerstwu Rolnictwa i Rozwoju Wsi, agencjom podległym Ministerstwu oraz Instytutowi Ekonomiki Rolnictwa i Gospodarki Żywnościowej — Państwowemu Instytutowi Badawczemu, które udostępniając dane liczbowe przyczyniły się do wzbogacenia treści i formy Rocznika.

Dziękujemy za uwagi i komentarze przekazane do poprzedniej edycji Rocznika. Prosimy o nadsyłanie uwag i sugestii dotyczących zakresu tematycznego i formy publikacji, które zostaną wykorzystane w kolejnych wydaniach Rocznika.

Zastępca Dyrektora Departamentu
Rolnictwa i Gospodarki Żywnościowej

Barbara Domaszewicz

PREFACE

The "Statistical Yearbook of Agriculture and Rural Areas 2007" is the thirteenth, in which the third in the Polish-English version and available on CD edition of a comprehensive publication in the scope of agriculture statistics published by the Central Statistical Office in the Branch Yearbooks series. The publication includes comprehensive information on agricultural production results, production and economic conditions in agriculture, production balance-sheet for major agricultural products (covering food industry production and import and export connections), supply and use of production goods as well as information on income situation in agriculture and agricultural and environmental profile of rural areas.

The first publication opening the edition was "Agriculture Statistics 1946—1957" published in 1961.

The subsequent were edited in intervals three—five years. The "Statistical Yearbook of Agriculture and Rural Areas" are published every year, since 2005.

The present Yearbook refers to its previous editions and maintains continuity of information and comparability with previous years. At the same time, the Yearbook contents was adjusted to the increasing users' needs and opportunities for surveys realisation in the presented period.

The Yearbook, as in the previous year, includes information, which characterises rural areas, including, among others, data concerning funds designated for environment protection, realisation of SAPARD and other assistance programmes for Polish rural areas, i.e., Rural Development Plan (RDP) and Sectoral Operational Programme (SOP) "Restructuring and modernisation of food sector and rural development 2004—2006". Besides, the issues concerning food industry were presented. The "International review" presents agriculture in Poland against the European Union countries as well as the whole world. Aggregated data regarding the European Union were presented for 15 Member States and next for 25 after enlargement on 1 V 2004 and for 27 since 1 I 2007.

The Yearbook covers four thematic chapters (in basic retrospection 1995, 2000, 2002—2006): "Rural areas", "Agriculture", "Food industry" and "International review". Apart from general notes to the Yearbook, each chapter is preceded by detailed notes, including basic definitions, scope, sources and rules of data presentation. In the introduction to the Yearbook there is a review table, which includes major data on development in agriculture in retrospection 1980, 1990, 1995, 2000—2006. Each chapter also presents data by voivodship.

The publication has been elaborated in the Agriculture and Food Economy Division in co-operation with other divisions. We would like to express our gratitude to people and collaborating institutions, of which the Ministry of Agriculture and Rural Development, agencies subordinated to the Ministry as well as the Institute of Agricultural and Food Economics — National Research Institute, which, by making data available, contributed to the enrichment of the contents and form of the Yearbook.

We would like to thank for providing remarks and comments to the previous edition of the Yearbook. We kindly ask to send us any remarks and suggestions regarding both the thematic scope and the form of the publication. Your comments will be used in the next edition of this publication.

Deputy Director of Agriculture
and Food Economy Division

Barbara Domaszewicz

SPIS RZECZY

	<u>Str.</u>
Przedmowa	3
Uwagi ogólne	36
Ważniejsze dane o rozwoju rolnictwa (1980, 1990, 1995, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	40
Dział I. Obszary wiejskie	47—153
Uwagi do działu	47— 57
Ziemia	69— 79
Ludność	80— 93
Warunki mieszkaniowe i infrastruktura wsi	94—112
Oświata, kultura i ochrona zdrowia	113—123
Ekonomiczne aspekty ochrony środowiska	124—138
Dochody, wydatki, finanse	139—153
Finansowanie rozwoju obszarów wiejskich	154—177
Dział II. Rolnictwo	179—307
Uwagi do działu	179—187
Agrometeorologia	197—200
Użytkowanie ziemi	201—210
Gospodarstwa rolne	211—219
Pracujący	220—226
Inwestycje. Środki trwałe	226—235
Środki obrotowe	235—240
Wartość produkcji rolniczej	241—252
Produkcja roślinna	253—278
Produkcja zwierzęca	279—307
Dział III. Gospodarka żywnościowa	308—411
Uwagi do działu	308—314
Skup produktów rolnych	321—340
Ceny	340—363
Przemysł spożywczy i tytoniowy	364—367
Handel zagraniczny produktami rolno-spożywczymi	367—381
Podstawowe bilanse rolnicze	381—392
Spożycie	393—400
Jakość żywności	401—411
Dział IV. Przegląd międzynarodowy	412—473
Uwagi do działu	412—413
Świat	416—449
Unia Europejska	450—473

SPIS TABLIC

Tabl. | Str.

Dział I. OBSZARY WIEJSKIE

Uwagi do działu x | 47

Ziemia

Stan geodezji i zmiany w kierunkach wykorzystania powierzchni kraju (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007)	1	69
Powierzchnia geodezyczna kraju według kierunków wykorzystania i województw w 2007 r.	2	70
Powierzchnia geodezyczna terenów miejskich i wiejskich według województw w 2007 r.	3	72
Wyniki działalności Agencji Nieruchomości Rolnych w zakresie przejmowania i zagospodarowywania gruntów (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	4	73
Grunty zdewastowane i zdegradowane wymagające rekultywacji i zagospodarowania oraz grunty zrehabilitowane i zagospodarowane (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	5	74
Grunty zdewastowane i zdegradowane wymagające rekultywacji oraz zrehabilitowane i zagospodarowane według województw w 2006 r.	6	74
Melioracje podstawowe (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	7	75
Melioracje podstawowe według województw w 2006 r.	8	75
Powierzchnia zmeliorowanych użytków rolnych (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	9	76
Powierzchnia zmeliorowanych użytków rolnych według województw w 2006 r.	10	76
Nawadniane użytki rolne i leśne (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	11	77
Nawadniane użytki rolne i grunty leśne według sposobu nawadniania i województw w 2006 r.	12	77
Rodzinne ogrody działkowe (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	13	78
Rodzinne ogrody działkowe według województw w 2006 r.	14	78
Zalesienie użytków rolnych nieprzydatnych do produkcji rolnej oraz nieużytków według województw (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	15	79

Ludność

Powierzchnia, ludność oraz lokaty według województw w 2006 r.	16	80
Powierzchnia, ludność i gęstość zaludnienia na terenach wiejskich według województw w 2006 r.	17	81
Gminy i ludność wiejska według liczby mieszkańców w gminie (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	18	81
Gminy i ludność wiejska według liczby mieszkańców w gminie i województw w 2006 r.	19	82
Liczba gmin według gęstości zaludnienia terenów wiejskich i województw w 2006 r.	20	83
Ludność według płci i wieku (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	21	84
Ludność w wieku produkcyjnym i nieprodukcyjnym według województw (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	22	86
Bezrobotni zarejestrowani według miejsca zamieszkania, wieku, płci i województw (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	23	87

	Tabl.	Str.
Ruch naturalny ludności (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	24	88
Zgony według przyczyn (2000, 2002, 2003, 2004, 2005)	25	89
Przeciętne trwanie życia według województw w 2006 r.	26	89
Migracje ludności na pobyt stały w miastach i na wsi (1996—1999, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	27	90
Migracje wewnętrzne ludności na pobyt stały według kierunków i województw w 2006 r.	28	91
Aktywność ekonomiczna ludności w wieku 15 lat i więcej według miejsca zamieszkania w IV kwartale 2006 r.	29	92
Ludność wiejska w wieku 15 lat i więcej według związku z gospodarstwem rolnym, płci i aktywności ekonomicznej w IV kwartale 2006 r.	30	93

Warunki mieszkaniowe i infrastruktura wsi

Zasoby mieszkaniowe na wsi (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	31	94
Zasoby mieszkaniowe na wsi według województw w 2006 r.	32	94
Budynki oddane do użytkowania na wsi (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	33	95
Budynki oddane do użytkowania na wsi według województw (2004, 2005, 2006)	34	96
Budynki mieszkalne i niemieszkalne oddane do użytkowania na wsi według rodzajów budynków (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	35	98
Budynki oddane do użytkowania na wsi według rodzajów budynków w 2006 r.	36	100
Mieszkania oddane do użytkowania (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	37	101
Mieszkania na wsi wyposażone w podstawowe instalacje (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	38	101
Mieszkania na wsi wyposażone w podstawowe instalacje według województw w 2006 r.	39	102
Gospodarstwa domowe wyposażone w wybrane przedmioty trwałego użytkowania (2005, 2006)	40	103
Wyposażenie gospodarstw domowych w wybrane przedmioty trwałego użytkowania w 2006 r.	41	104
Odbiorcy oraz zużycie energii elektrycznej w gospodarstwach domowych na wsi (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	42	106
Odbiorcy oraz zużycie energii elektrycznej w gospodarstwach domowych na wsi według województw (2005, 2006)	43	106
Sieć gazowa oraz odbiorcy i zużycie gazu z sieci w gospodarstwach domowych na wsi (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	44	106
Wodociągi i kanalizacja na wsi (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	45	107
Wodociągi i kanalizacja na wsi według województw w 2006 r.	46	108
Placówki pocztowe oraz listonosze na wsi (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	47	108
Aparaty telefoniczne ogólnodostępne samoinkasujące oraz abonenci telefoniczni na wsi (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	48	109
Placówki pocztowe i standardowe telefoniczne łącza główne oraz aparaty telefoniczne publiczne samoinkasujące na wsi według województw w 2006 r.	49	109
Użytkownicy Internetu według miejsca zamieszkania w 2006 r.	50	110
Osoby korzystające z Internetu w sprawach prywatnych według celu i miejsca zamieszkania w 2006 r.	51	111
Drogi publiczne zamiejskie o twardej nawierzchni według województw w 2006 r.	52	112

Tabl.	Str.
-------	------

Oświata, kultura i ochrona zdrowia

Szkoły podstawowe i gimnazja dla dzieci i młodzieży na wsi (2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06, 2006/07)	53	113
Szkoły podstawowe dla dzieci i młodzieży na wsi według województw w roku szkolnym 2006/07	54	114
Gimnazja dla dzieci i młodzieży na wsi według województw w roku szkolnym 2006/07	55	115
Szkoły rolnicze (2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06, 2006/07)	56	116
Wychowanie przedszkolne na wsi (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	57	116
Wychowanie przedszkolne na wsi według województw w 2006 r.	58	117
Komputery w szkołach dla dzieci i młodzieży (2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06, 2006/07)	59	118
Biblioteki publiczne na wsi (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	60	120
Działalność domów i ośrodków kultury, klubów i świetlic na wsi (1995, 1997, 1999, 2001, 2003, 2005)	61	120
Kina na wsi (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	62	121
Abonenci radiowi i telewizyjni na wsi (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	63	122
Ambulatoryjna opieka zdrowotna na wsi (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	64	122
Apteki i punkty apteczne (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	65	123
Apteki i punkty apteczne na wsi według województw w 2006 r.	66	123

Ekonomiczne aspekty ochrony środowiska

Nakłady na środki trwałe służące ochronie środowiska i gospodarce wodnej [ceny bieżące] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	67	124
Realizacja inwestycji ochrony środowiska i gospodarki wodnej na wsi (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	68	125
Nakłady inwestycyjne w zakresie wodociągów zbiorowych i stacji uzdatniania wody na wsi według województw w 2006 r.	69	126
Efekty rzeczowe inwestycji oddanych do użytku w zakresie wodociągów zbiorowych i stacji uzdatniania wody na wsi według województw w 2006 r.	70	126
Realizacja inwestycji w zakresie kanalizacji na wsi według województw w 2006 r.	71	128
Realizacja inwestycji w zakresie oczyszczalni ścieków na wsi według województw w 2006 r.	72	128
Realizacja inwestycji w zakresie indywidualnych wiejskich oczyszczalni ścieków na wsi według województw w 2006 r.	73	130
Realizacja inwestycji w zakresie wysypisk odpadów na wsi według województw w 2006 r.	74	132
Efekty rzeczowe inwestycji oddanych do użytku w zakresie sieci kanalizacyjnej, oczyszczalni ścieków i wysypisk na wsi według województw w 2006 r.	75	133
Stan wyposażenia wsi w niektóre urządzenia i obiekty ochrony środowiska i gospodarki wodnej według województw w 2006 r.	76	134
Gromadzenie środków pieniężnych Funduszu Ochrony Gruntów Rolnych według województw w 2006 r.	77	136
Wykorzystanie środków Funduszu Ochrony Gruntów Rolnych (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	78	137
Prace i przedsięwzięcia zrealizowane w oparciu o środki Funduszu Ochrony Gruntów Rolnych (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	79	137
Prace i przedsięwzięcia zrealizowane w oparciu o środki Funduszu Ochrony Gruntów Rolnych według województw w 2006 r.	80	138

Tabl. | Str.

Dochody, wydatki, finanse

Nominalne dochody do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	81	139
Dynamika nominalnych dochodów do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych (2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	82	140
Dynamika realnych dochodów do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych (2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	83	140
Emerytury i renty (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	84	141
Emerytury i renty rolników indywidualnych (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	85	142
Zasiłki i odszkodowania wypadkowe z tytułu ubezpieczenia społecznego rolników indywidualnych (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	86	143
Fundusz emerytalno-rentowy (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	87	144
Ubezpieczenia obowiązkowe i dobrowolne według rodzajów ryzyka (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	88	144
Przeciętny miesięczny dochód rozporządzalny w gospodarstwach domowych (2004, 2005, 2006)	89	150
Przeciętne miesięczne wydatki w gospodarstwach domowych (2004, 2005, 2006)	90	151
Przeciętne miesięczne wydatki na towary i usługi konsumpcyjne na 1 osobę w gospodarstwach domowych (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	91	152

Finansowanie rozwoju obszarów wiejskich

Wydatki budżetu państwa według działów (2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	92	154
Budżety jednostek samorządu terytorialnego (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	93	156
Dochody budżetów jednostek samorządu terytorialnego z tytułu podatku rolnego według województw (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	94	160
Wykorzystanie środków finansowych z programu SAPARD	95	162
Kwota dokonanych płatności w ramach programu SAPARD według województw w latach 2004—2006	96	166
Wykorzystanie środków finansowych z Sektorowego Programu Operacyjnego (SPO) „Restrukturyzacja i Modernizacja Sektora Żywnościowego oraz Rozwoju Obszarów Wiejskich 2004—2006”	97	166
Wykorzystanie środków finansowych z Planu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2004—2006	98	170
Kwota realizowanych płatności w ramach płatności bezpośrednich do gruntów rolnych	99	172
Liczba wniosków i powierzchnia deklarowana w zakresie płatności bezpośrednich do gruntów rolnych	100	174
Kredyty inwestycyjne z dopłatami Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa (2004, 2005, 2006)	101	177

Dział II. ROLNICTWO

Uwagi do działu	x	179
---------------------------	---	-----

Agrometeorologia

Temperatura powietrza i opady atmosferyczne (2004, 2005, 2006)	1 (102)	197
Temperatury powietrza w okresie od jesiennych siewów do zbiorów zbóż (2004/05, 2005/06)	2 (103)	198
Opady w okresie od jesiennych siewów do zbiorów zbóż (2004/05, 2005/06)	3 (104)	199

	Tabl.	Str.
Usłonecznienie i zachmurzenie (2004, 2005, 2006)	4 (105)	200
Usłonecznienie w okresie od jesiennych siewów do zbiorów zbóż (2004/05, 2005/06)	5 (106)	200

Użytkowanie ziemi

Jakość użytków rolnych (1985, 1990, 2000)	6 (107)	201
Użytki rolne według klas bonitacyjnych i województw w 2000 r.	7 (108)	202
Użytkowanie gruntów (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	8 (109)	203
Powierzchnia użytków rolnych według władania i użytkowania (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	9 (110)	203
Powierzchnia użytków rolnych według województw (2003, 2004, 2005, 2006)	10 (111)	204
Powierzchnia użytków rolnych według użytkowania w granicach administracyjnych województw w 2006 r.	11 (112)	205
Rolnicze użytkowanie gruntów według województw (2003, 2004, 2005, 2006)	12 (113)	206
Powierzchnia odlogów i ugorów (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	13 (114)	206
Powierzchnia odlogów i ugorów według województw (2003, 2004, 2005, 2006)	14 (115)	207
Grunty rolne wyłączone na cele nierolnicze (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	15 (116)	208
Grunty rolne wyłączone na cele nierolnicze według województw w 2006 r.	16 (117)	208
Zmiany powierzchni gruntów rolnych w wyniku wyłączeń na cele nierolnicze według województw w 2006 r.	17 (118)	209
Przeciętne ceny gruntów ornych i łąk w obrocie prywatnym (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	18 (119)	210

Gospodarstwa rolne

Gospodarstwa rolne według grup obszarowych użytków rolnych (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	19 (120)	211
Charakterystyka gospodarstw rolnych według grup obszarowych użytków rolnych w 2006 r.	20 (121)	212
Charakterystyka gospodarstw indywidualnych według grup obszarowych użytków rolnych w 2006 r.	21 (122)	214
Gospodarstwa rolne według województw w 2006 r.	22 (123)	216
Gospodarstwa indywidualne przekazane za emeryturę i rentę (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	23 (124)	218
Ekologiczne gospodarstwa rolne według województw (2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	24 (125)	218
Producenci rolni wpisani do ewidencji producentów według województw (2005, 2006)	25 (126)	219

Pracujący

Pracujący w rolnictwie, łowiectwie i leśnictwie (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	26 (127)	220
Pracujący w rolnictwie według statusu zatrudnienia (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	27 (128)	220
Pracujący w rolnictwie według województw (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	28 (129)	221
Pracujący w rolnictwie według grup obszarowych użytków rolnych w 2005 r.	29 (130)	222
Pracujący w rolnictwie według województw w 2005 r.	30 (131)	223
Członkowie rodzinnej siły roboczej w gospodarstwach indywidualnych według czasu pracy i województw w 2005 r.	31 (132)	225
Wypadki przy pracy w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie według wydarzeń powodujących urazy wypadkowe (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	32 (133)	226

	Tabl.	Str.
Inwestycje. Środki trwałe		
Nakłady inwestycyjne w rolnictwie i łowiectwie w podziale na rodzaje nakładów [ceny bieżące] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	33 (134)	226
Nakłady inwestycyjne w rolnictwie i łowiectwie w podziale na sektory [ceny bieżące] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	34 (135)	227
Nakłady inwestycyjne w rolnictwie i łowiectwie według województw [ceny bieżące] (2003, 2004, 2005, 2006)	35 (136)	228
Wartość brutto środków trwałych w rolnictwie i łowiectwie [bieżące ceny ewidencyjne] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	36 (137)	228
Wartość brutto środków trwałych w rolnictwie i łowiectwie według grup środków trwałych [bieżące ceny ewidencyjne] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	37 (138)	229
Wartość netto i stopień zużycia środków trwałych w rolnictwie i łowiectwie [bieżące ceny ewidencyjne] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	38 (139)	230
Wartość brutto środków trwałych w rolnictwie i łowiectwie według województw [bieżące ceny ewidencyjne] (2004, 2005, 2006)	39 (140)	230
Zasoby siły pociągowej w rolnictwie (1995, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005)	40 (141)	231
Zasoby siły pociągowej w rolnictwie według województw w 2005 r.	41 (142)	232
Ciągniki w rolnictwie (1995, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005)	42 (143)	233
Ciągniki w rolnictwie według województw (2004, 2005)	43 (144)	233
Budynki gospodarstw rolnych oddane do użytkowania (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	44 (145)	234
Budynki gospodarstw rolnych oddane do użytkowania na wsi według województw w 2006 r.	45 (146)	234
Środki obrotowe		
Produkcja nawozów mineralnych lub chemicznych (NPK) (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	46 (147)	235
Zużycie nawozów w przeliczeniu na czysty składnik (1995/96, 1999/2000, 2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06)	47 (148)	236
Zużycie nawozów w przeliczeniu na czysty składnik według województw w roku gospodarczym 2005/06	48 (149)	238
Zużycie nawozów w przeliczeniu na czysty składnik i na 1 ha użytków rolnych według województw w roku gospodarczym 2005/06	49 (150)	239
Podaż pestycydów (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	50 (151)	239
Zaopatrzenie rolnictwa w kwalifikowany materiał siewny (1995/96, 2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06)	51 (152)	240
Wartość produkcji rolniczej		
Produkcja globalna, zużycie pośrednie i wartość dodana brutto produkcji rolniczej [ceny bieżące] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	52 (153)	241
Dynamika produkcji globalnej, zużycia pośredniego i wartości dodanej brutto produkcji rolniczej [ceny stałe] (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	53 (154)	242
Globalna, końcowa i towarowa produkcja rolnicza [ceny bieżące] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	54 (155)	242
Globalna, końcowa i towarowa produkcja rolnicza na 1 ha użytków rolnych [ceny bieżące] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	55 (156)	243
Dynamika globalnej, końcowej i towarowej produkcji rolniczej [ceny stałe] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	56 (157)	244
Globalna produkcja rolnicza według produktów [ceny bieżące] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	57 (158)	245
Struktura globalnej produkcji rolniczej według produktów [ceny bieżące] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	58 (159)	246

	Tabl.	Str.
Końcowa produkcja rolnicza netto [ceny bieżące] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	59 (160)	247
Towarowa produkcja rolnicza według produktów [ceny bieżące] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	60 (161)	247
Struktura towarowej produkcji rolniczej według produktów [ceny bieżące] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	61 (162)	248
Towarowa produkcja rolnicza netto [ceny bieżące] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	62 (163)	249
Produkcja rolnicza na 1 mieszkańca [ceny bieżące] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	63 (164)	250
Struktura globalnej i towarowej produkcji rolniczej według województw w 2005 r. (ceny stałe 2004 r.)	64 (165)	250
Struktura towarowej produkcji rolniczej według produktów oraz województw w 2005 r. (ceny stałe 2004 r.)	65 (166)	251
Wskaźniki cen produkcji rolniczej (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	66 (167)	252
Wskaźniki cen produktów rolnych sprzedawanych oraz cen towarów i usług zakupywanych przez gospodarstwa indywidualne w rolnictwie (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	67 (168)	252

Produkcja roślinna

Produkcja ważniejszych ziemiopłodów (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	68 (169)	253
Powierzchnia zasiewów (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	69 (170)	254
Powierzchnia zasiewów według województw (2004, 2005, 2006)	70 (171)	258
Powierzchnia zasiewów zbóż według województw (2004, 2005, 2006)	71 (172)	258
Powierzchnia zasiewów rzepaku i rzepiku według województw (2004, 2005, 2006)	72 (173)	259
Powierzchnia uprawy ziemniaków według województw (2004, 2005, 2006)	73 (174)	259
Powierzchnia uprawy buraków cukrowych według województw (2004, 2005, 2006)	74 (175)	260
Zbiory ziemiopłodów (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	75 (176)	261
Plony ziemiopłodów (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	76 (177)	263
Zbiory zbóż według województw (2004, 2005, 2006)	77 (178)	265
Zbiory rzepaku i rzepiku według województw (2004, 2005, 2006)	78 (179)	265
Zbiory ziemniaków według województw (2004, 2005, 2006)	79 (180)	266
Zbiory buraków cukrowych według województw (2004, 2005, 2006)	80 (181)	266
Plony zbóż według województw (2004, 2005, 2006)	81 (182)	267
Plony rzepaku i rzepiku według województw (2004, 2005, 2006)	82 (183)	267
Plony ziemniaków według województw (2004, 2005, 2006)	83 (184)	268
Plony buraków cukrowych według województw (2004, 2005, 2006)	84 (185)	268
Powierzchnia upraw warzyw gruntowych (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	85 (186)	269
Powierzchnia upraw warzyw gruntowych według województw (2004, 2005, 2006)	86 (187)	270
Powierzchnia uprawy warzyw pod osłonami (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	87 (188)	270
Zbiory warzyw (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	88 (189)	271
Plony warzyw gruntowych (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	89 (190)	272
Zbiory warzyw gruntowych według województw (2004, 2005, 2006)	90 (191)	272
Plony warzyw gruntowych według województw w 2006 r.	91 (192)	273
Powierzchnia uprawy i zbiory warzyw z upraw pod osłonami według województw (2004, 2005, 2006)	92 (193)	274
Powierzchnia uprawy drzew owocowych (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	93 (194)	274
Powierzchnia uprawy drzew owocowych według województw (2005, 2006)	94 (195)	275

	Tabl.	Str.
Powierzchnia uprawy krzewów owocowych, plantacji jagodowych i leszczyny (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	95 (196)	276
Powierzchnia uprawy krzewów owocowych i plantacji jagodowych według województw w 2006 r.	96 (197)	276
Zbiory owoców z drzew (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	97 (198)	277
Zbiory owoców z krzewów owocowych i plantacji jagodowych oraz leszczyny (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	98 (199)	278
Zbiory owoców z drzew według województw (2005, 2006)	99 (200)	278
Produkcja zwierzęca		
Produkcja ważniejszych produktów zwierzęcych (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	100 (201)	279
Zwierzęta gospodarskie (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	101 (202)	281
Zwierzęta gospodarskie na 100 ha użytków rolnych (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	102 (203)	282
Bydło według grup produkcyjno-użytkowych (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	103 (204)	284
Trzoda chlewna według grup produkcyjno-użytkowych (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	104 (205)	285
Zwierzęta gospodarskie w przeliczeniowych sztukach dużych według województw (2005, 2006)	105 (206)	287
Bydło według województw (2004, 2005, 2006)	106 (207)	288
Trzoda chlewna według województw (2004, 2005, 2006)	107 (208)	289
Owce i kozy według województw (2004, 2005, 2006)	108 (209)	290
Konie według województw (2004, 2005, 2006)	109 (210)	291
Drób (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	110 (211)	291
Liczba nałożonych jaj wylęgowych i wylężonych piskląt dla towarowych stad drobiu (2004, 2005, 2006)	111 (212)	293
Drób kurzy według województw (2004, 2005, 2006)	112 (213)	294
Przemysłowy ubój zwierząt (2004, 2005, 2006)	113 (214)	294
Produkcja żywca rzeźnego (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	114 (215)	295
Produkcja żywca rzeźnego w gospodarstwach indywidualnych (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	115 (216)	296
Produkcja żywca rzeźnego według województw (2005, 2006)	116 (217)	296
Produkcja żywca rzeźnego według województw w 2006 r.	117 (218)	297
Produkcja żywca rzeźnego w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami i podrobami) według województw (2005, 2006)	118 (219)	298
Produkcja mleka krowiego (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	119 (220)	299
Produkcja mleka krowiego według województw (2005, 2006)	120 (221)	300
Mleczność krów w oborach pod kontrolą (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	121 (222)	300
Produkcja jaj kurzych (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	122 (223)	301
Produkcja jaj kurzych według województw (2005, 2006)	123 (224)	302
Produkcja wełny niepranej owczej (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	124 (225)	302
Produkcja wełny niepranej owczej według województw (2005, 2006)	125 (226)	303
Liczba jednostek nadzorowanych przez Państwowy Nadzór Weterynaryjny według wybranych rodzajów działalności (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	126 (227)	304
Inseminacja krów i loch (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	127 (228)	304
Połowy ryb morskich i słodkowodnych (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	128 (229)	305
Pszczelarstwo (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	129 (230)	305
Niektóre zwierzęta łowne (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	130 (231)	306

	Tabl.	Str.
Odstrzał, odłów i zasiedlenie niektórych zwierząt łownych (1995/96, 2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2006/07)	131 (232)	307
Odstrzał niektórych zwierząt łownych według województw w 2005/06 r.	132 (233)	307

Dział III. GOSPODARKA ŻYWNOŚCIOWA

Uwagi do działu	x	308
---------------------------	---	-----

Skup produktów rolnych

Wartość skupu produktów rolnych [ceny bieżące] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	1 (234)	321
Dynamika skupu produktów rolnych [ceny stałe] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	2 (235)	322
Wartość skupu produktów rolnych w gospodarstwach indywidualnych [ceny bieżące] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	3 (236)	323
Wartość skupu produktów rolnych według jednostek skupujących [ceny bieżące] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	4 (237)	323
Wartość skupu produktów rolnych według województw [ceny bieżące] (2004, 2005, 2006)	5 (238)	324
Wartość skupu produktów rolnych na 1 ha użytków rolnych według województw [ceny bieżące] (2004, 2005, 2006)	6 (239)	325
Skup ważniejszych produktów rolnych (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	7 (240)	326
Skup ważniejszych produktów roślinnych według województw (2004, 2005, 2006)	8 (241)	330
Skup ważniejszych produktów zwierzęcych według województw (2004, 2005, 2006)	9 (242)	330
Skup ważniejszych produktów rolnych na 1 ha użytków rolnych według województw (2004, 2005, 2006)	10 (243)	332
Skup zbóż i ziemniaków na 1 ha powierzchni upraw według województw (2004, 2005, 2006)	11 (244)	332
Skup żywca rzeźnego i mleka krowiego na 1 sztukę pogłowia zwierząt według województw (2004, 2005, 2006)	12 (245)	333
Skup produktów rolnych w przeliczeniu na jednostki zbożowe (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	13 (246)	334
Skup produktów rolnych w przeliczeniu na jednostki zbożowe według województw (2004, 2005, 2006)	14 (247)	334
Skup ważniejszych produktów roślinnych w latach gospodarczych (1995/96, 2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06)	15 (248)	335
Skup ważniejszych produktów zwierzęcych według półroczy (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	16 (249)	336
Udział skupu w produkcji ważniejszych produktów roślinnych (1995/96, 2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06)	17 (250)	337
Udział skupu w produkcji ważniejszych produktów zwierzęcych (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	18 (251)	337
Udział skupu w produkcji ważniejszych produktów roślinnych według województw (2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06)	19 (252)	338
Udział skupu w produkcji ważniejszych produktów zwierzęcych według województw (2003, 2004, 2005, 2006)	20 (253)	339
Skup ważniejszych produktów leśnych (2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	21 (254)	339

Ceny

Wskaźniki cen towarów i usług konsumpcyjnych według grup gospodarstw domowych (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	22 (255)	340
--	----------	-----

	Tabl.	Str.
Przeciętne ceny skupu ważniejszych produktów rolnych (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	23 (256)	341
Przeciętne ceny skupu ważniejszych produktów rolnych według województw (2005, 2006)	24 (257)	344
Przeciętne ceny skupu ważniejszych produktów rolnych w przeliczeniu na jednostkę zbożową i ich relacje do ceny pszenicy (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	25 (258)	346
Przeciętne ceny ważniejszych produktów rolnych uzyskiwane przez rolników na targowiskach (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	26 (259)	348
Przeciętne ceny ważniejszych produktów rolnych uzyskiwane przez rolników na targowiskach według województw (2005, 2006)	27 (260)	350
Wskaźniki cen towarów i usług niekonsumpcyjnych (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	28 (261)	352
Ceny detaliczne wybranych towarów i usług niekonsumpcyjnych (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	29 (262)	352
Relacje cen detalicznych wybranych środków produkcji dla rolnictwa do cen skupu niektórych produktów rolnych (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	30 (263)	354
Ceny detaliczne niektórych towarów konsumpcyjnych (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	31 (264)	358
Ceny detaliczne niektórych owoców i warzyw (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	32 (265)	359
Wskaźniki cen detalicznych żywności i napojów bezalkoholowych (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	33 (266)	359
Relacje cen detalicznych niektórych towarów żywnościowych do cen skupu produktów rolnych (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	34 (267)	360
Relacje cen detalicznych niektórych towarów nieżywnościowych do cen skupu produktów rolnych (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	35 (268)	362

Przemysł spożywczy i tytoniowy

Podstawowe dane o podmiotach gospodarczych produkujących artykuły żywnościowe (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	36 (269)	364
Wartość produkcji sprzedanej wyrobów przemysłu spożywczego i tytoniowego [ceny bieżące] (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	37 (270)	364
Produkcja ważniejszych wyrobów przemysłu spożywczego i tytoniowego (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	38 (271)	365
Nakłady inwestycyjne w przemyśle spożywczym i tytoniowym [ceny bieżące] (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	39 (272)	367

Handel zagraniczny produktami rolno-spożywczymi

Obroty handlu zagranicznego wyrobami przemysłu spożywczego i produktami rolnymi na tle ogólnych obrotów handlu zagranicznego [ceny bieżące] (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	40 (273)	367
Import i eksport produktów pochodzenia roślinnego [według sekcji i działów nomenklatury CN] (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	41 (274)	369
Import i eksport zwierząt żywych i produktów pochodzenia zwierzęcego [według sekcji i działów nomenklatury CN] (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	42 (275)	371
Import i eksport tłuszczów, olejów i przetworów spożywczych [według sekcji i działów nomenklatury CN] (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	43 (276)	372
Import i eksport ważniejszych towarów rolno-spożywczych pochodzenia roślinnego [według sekcji i działów nomenklatury CN] (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	44 (277)	374
Import i eksport ważniejszych towarów rolno-spożywczych pochodzenia zwierzęcego [według sekcji i działów nomenklatury CN] (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	45 (278)	376

	Tabl.	Str.
Import i eksport żywności i zwierząt żywych według sekcji SITC i grup krajów w 2006 r.	46 (279)	378
Import i eksport napojów i tytoniu według sekcji SITC i grup krajów w 2006 r.	47 (280)	380

Podstawowe bilanse rolnicze

Bilans zbóż podstawowych (2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06)	48 (281)	381
Bilans kukurydzy (2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06)	49 (282)	382
Bilans ziemniaków (2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06)	50 (283)	383
Bilans warzyw (2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06)	51 (284)	383
Bilans owoców (2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06)	52 (285)	384
Bilans nasion roślin strączkowych (2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06)	53 (286)	384
Bilans cukru (2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06)	54 (287)	385
Bilans nasion i owoców roślin oleistych (2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06)	55 (288)	385
Bilans tłuszczów i olejów roślinnych (2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06)	56 (289)	386
Produkcja, import, eksport i spożycie mięsa, tłuszczów i podrobów (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	57 (290)	386
Produkcja, import, eksport i spożycie mięsa wołowego (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	58 (291)	388
Produkcja, import, eksport i spożycie mięsa cielęcego (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	59 (292)	389
Produkcja, import, eksport i spożycie mięsa wieprzowego (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	60 (293)	390
Produkcja, import, eksport i spożycie mięsa drobiowego (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	61 (294)	391
Bilans mleka krowiego świeżego (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	62 (295)	392
Bilans jaj (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	63 (296)	392

Spożycie

Ogólne spożycie w sektorze gospodarstw domowych [ceny bieżące] (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	64 (297)	393
Spożycie indywidualne w sektorze gospodarstw domowych [z dochodów osobistych] (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	65 (298)	394
Spożycie niektórych artykułów żywnościowych w przeliczeniu na 1 mieszkańca (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	66 (299)	396
Przeciętne miesięczne spożycie niektórych artykułów żywnościowych na 1 osobę w gospodarstwach domowych (2005, 2006)	67 (300)	397
Przeciętne dzienne spożycie w przeliczeniu na wartość energetyczną i składniki odżywcze na 1 osobę w gospodarstwach domowych (2005, 2006)	68 (301)	398
Przeciętne miesięczne spożycie niektórych artykułów żywnościowych na 1 osobę w gospodarstwach domowych według wielkości gospodarstwa domowego w 2006 r.	69 (302)	399

Jakość żywności

Ocena sanitarna niektórych zakładów w zakresie higieny żywności i żywienia (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	70 (303)	401
Ocena sanitarna wybranych krajowych środków spożywczych (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	71 (304)	401

	Tabl.	Str.
Stan sanitarny zakładów w zakresie higieny żywności i żywienia według oceny Państwowej Inspekcji Sanitarnej w 2006 r.	72 (305)	402
Ocena sanitarna niektórych środków spożywczych przez Państwową Inspekcję Sanitarną w 2006 r.	73 (306)	404
Ocena sanitarna niektórych krajowych artykułów spożywczych przez Państwową Inspekcję Sanitarną według województw w 2006 r.	74 (307)	406
Jakość wody dostarczanej ludności na wsi do spożycia (2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	75 (308)	407
Jakość wody z wodociągów dostarczanej ludności na wsi do spożycia według województw w 2006 r.	76 (309)	409
Jakość wody ze studni dostarczanej ludności na wsi do spożycia według województw w 2006 r.	77 (310)	410
Średnie roczne stężenie cezu-137 w wybranych artykułach żywnościowych (1985, 1986, 1987, 1988, 1989, 1990, 1991, 1992, 1993, 1994, 1995, 1996, 1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	78 (311)	411

Dział IV. PRZEGLĄD MIĘDZYKRAJOWY

Uwagi do działu	x	412
---------------------------	---	-----

Świat

Udział i miejsce Polski w świecie (1995, 2000, 2005, 2006)	1 (312)	416
Dynamika produkcji rolniczej (1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005)	2 (313)	417
Ludność rolnicza i ludność aktywna zawodowo w rolnictwie (1995, 2002)	3 (314)	422
Użytkowanie gruntów (1995, 2005)	4 (315)	424
Tereny nawadniane (1995, 2000, 2003)	5 (316)	426
Powierzchnia, zbiory i plony zbóż (1995, 2000, 2006)	6 (317)	428
Powierzchnia, zbiory i plony ziemniaków (1995, 2000, 2006)	7 (318)	432
Powierzchnia, zbiory i plony buraków cukrowych (1995, 2000, 2006)	8 (319)	434
Zbiory warzyw i owoców (1995, 2000, 2006)	9 (320)	435
Zwierzęta gospodarskie (1995, 2000, 2006)	10 (321)	436
Produkcja mięsa z uboju (1995, 2000, 2005)	11 (322)	438
Produkcja mleka krowiego (1995, 2000, 2006)	12 (323)	442
Produkcja jaj kurzych (1995, 2000, 2006)	13 (324)	443
Produkcyjność zwierząt gospodarskich (1995, 2000, 2006)	14 (325)	444
Ciągniki w rolnictwie (1995, 2003)	15 (326)	445
Zużycie nawozów mineralnych lub chemicznych [w przeliczeniu na czysty składnik] (1995/96, 2004/05)	16 (327)	446
Struktura importu i eksportu towarów rolno-spożywczych [ceny bieżące] — na podstawie klasyfikacji SITC (1995, 2006)	17 (328)	447
Połowy morskie i słodkowodne (1995, 2000, 2005)	18 (329)	449

Unia Europejska

Udział i miejsce Polski w Unii Europejskiej (1995, 2000, 2005, 2006)	19 (330)	450
Ludność rolnicza i ludność aktywna zawodowo w rolnictwie w UE (1995, 2005)	20 (331)	451
Użytkowanie gruntów w UE (1995, 2005)	21 (332)	452
Gospodarstwa rolne według grup obszarowych w UE (2003, 2005)	22 (333)	453
Powierzchnia, zbiory i plony zbóż w UE (1995, 2000, 2006)	23 (334)	454
Powierzchnia, zbiory i plony ziemniaków w UE (1995, 2000, 2006)	24 (335)	458

	Tabl.	Str.
Powierzchnia, zbiory i plony buraków cukrowych w UE (1995, 2000, 2006)	25 (336)	459
Zbiory warzyw i owoców w UE (1995, 2000, 2006)	26 (337)	460
Produkcja pomidorów i jabłek w UE (1995, 2000, 2006)	27 (338)	461
Zwierzęta gospodarskie w UE (1995, 2000, 2006)	28 (339)	462
Produkcja mięsa z uboju w UE (1995, 2000, 2005)	29 (340)	464
Produkcja mleka krowiego w UE (1995, 2000, 2006)	30 (341)	468
Produkcja wybranych artykułów mleczarskich w UE (2000, 2005)	31 (342)	469
Produkcja jaj kurzych w UE (1995, 2000, 2006)	32 (343)	470
Produkcyjność zwierząt gospodarskich w UE (1995, 2000, 2006)	33 (344)	471
Ciągniki w rolnictwie w UE (1995, 2003)	34 (345)	472
Rolnictwo ekologiczne w krajach członkowskich Unii Europejskiej	35 (346)	473

SPIS WYKRESÓW

	Str.
Ludność w 2006 r.	80
Ludność na wsi według płci i wieku w 2006 r.	80
Migracje wewnętrzne ludności według płci i wieku w 2006 r.	80
Kwota zrealizowanych płatności w ramach płatności bezpośrednich do gruntów rolnych w kampaniach 2004—2006	81
Użytkowanie gruntów	81
Użytki rolne według klas bonitacyjnych i województw w 2000 r.	81
Powierzchnia użytków rolnych według użytkowania w granicach administracyjnych województw w 2006 r.	81
Powierzchnia odłogów i ugorów	208
Zróznicowanie gospodarstw indywidualnych o powierzchni powyżej 1 ha użytków rolnych według grup obszarowych i województw w 2006 r.	208
Struktura gospodarstw indywidualnych o powierzchni powyżej 1 ha użytków rolnych i przeciętna powierzchnia gospodarstwa	208
Pracujący w rolnictwie według województw w 2006 r.	208
Dynamika globalnej produkcji rolniczej w latach 1990—2006 (ceny stałe)	209
Dynamika towarowej produkcji rolniczej oraz wskaźniki cen i relacji cen („nożyce cen”) w latach 1990—2006	209
Struktura towarowej produkcji rolniczej w 2006 r. (ceny stałe)	209
Struktura towarowej produkcji rolniczej według województw w 2005 r. (ceny stałe 2004 r.)	209
Produkcja ważniejszych produktów rolnych	209
Struktura powierzchni zasiewów w latach 1995—2006	288
Plony głównych ziemiopłodów w dt/ha	288
Zróznicowanie plonów oraz udział województw w zbiorach głównych ziemiopłodów w 2006 r.	288
Obsada trzody chlewnej na 100 ha użytków rolnych oraz udział zbóż podstawowych i ziemniaków w ogólnej powierzchni zasiewów w 2006 r.	289

	<u>Str.</u>
Obsada bydła na 100 ha użytków rolnych oraz udział użytków zielonych w użytkach rolnych w 2006 r.	289
Produkcja zwierzęca według województw w 2006 r.	289
Pogłowie trzody chlewnej i produkcja żywca wieprzowego (w wadze poubojowej ciepłej) w latach 1995—2006	416
Pogłowie bydła i produkcja żywca wołowego (w wadze poubojowej ciepłej) w latach 1995—2006	416
Pogłowie krów i produkcja mleka w latach 1995—2006	416
Udział (w %) i miejsce Polski w produkcji niektórych artykułów rolnych w świecie w 2006 r.	417
Udział (w %) i miejsce Polski w produkcji niektórych artykułów rolnych w Unii Europejskiej (25 krajów) w 2006 r.	417

CONTENTS

	<u>Page</u>
Preface	4
General notes	38
Major data regarding the development of agriculture (1980, 1990, 1995, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	40
Chapter I. Rural areas	58—153
Notes to the chapter	58— 68
Land	69— 79
Population	80— 93
Condition of dwellings and infrastructure in rural areas	94—112
Education, culture and health care	113—123
Economic aspects of environment protection	124—138
Income, expenditure, finances	139—153
Financing of rural area development	154—177
Chapter II. Agriculture	188—307
Notes to the chapter	188—196
Agrometeorology	197—200
Land use	201—210
Farms	211—219
Employed	220—226
Investments. Fixed assets	226—235
Current assets	235—240
Value of agricultural output	241—252
Crop production	253—278
Animal production	279—307
Chapter III. Food economy	315—411
Notes to the chapter	315—320
Procurement of agricultural products	321—340
Prices	340—363
Food and tobacco industry	364—367
Foreign trade of agricultural products	367—381
Basic agricultural balances	381—392
Consumption	393—400
Quality of food	401—411
Chapter IV. International review	414—473
Notes to the chapter	414—415
World	416—449
The European Union	450—473

LIST OF TABLES

	Table	Page
Chapter I. RURAL AREAS		
Notes to the chapter	x	58
Land		
Geodesic status and directions of land use (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007)	1	69
Geodesic area by directions of land use and voivodships in 2007	2	70
Urban and rural geodetic area by voivodships in 2007	3	72
Activity of Agricultural Property Agency in taking over and management of land (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	4	73
Devastated and degraded land requiring reclamation and management as well as reclaimed and managed lands (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	5	74
Devastated and degraded land requiring reclamation and management as well as reclaimed and managed lands by voivodships in 2006	6	74
Primary melioration (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	7	75
Primary melioration by voivodships in 2006	8	75
Area of drained of agricultural land (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	9	76
Area of drained of agricultural land by voivodships in 2006	10	76
Irrigated agricultural and forest land (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	11	77
Irrigated agricultural and forest land by irrigation method and voivodships in 2006	12	77
Family allotment gardens (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	13	78
Family allotment gardens by voivodships in 2006	14	78
Afforestations of land area useless to agricultural production and waste land by voivodships (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	15	79
Population		
Area, population and position by voivodships in 2006	16	80
Area, population and density on rural areas by voivodships in 2006	17	81
Gminas and rural population by number of inhabitants in gmina (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	18	81
Gminas and rural population by number of inhabitants in gmina and voivodships in 2006	19	82
Number of gminas by rural areas density and voivodships in 2006	20	83
Population by sex and age (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	21	84
Population in rural areas at working and non-working age by voivodships (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	22	86
Registered unemployed persons by place of residence, age, sex and voivodships (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	23	87
Vital statistics of population (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	24	88
Deaths by causes (2000, 2002, 2003, 2004, 2005)	25	89
Life expectancy by voivodships in 2006	26	89
Migration of population for permanent residence in urban and rural areas (1996—1999, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	27	90

	Table	Page
Internal migration of population for permanent residence by directions and voivodships in 2006	28	91
Economic activity of the population aged 15 and more by place of residence in IV quarter 2006	29	92
Population aged 15 and more in rural areas by connection with agricultural farm, sex and economic activity in IV quarter 2006	30	93
Condition of dwellings and infrastructure in rural areas		
Stocks of dwellings in rural areas (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	31	94
Stocks of dwellings in rural areas by voivodships in 2006	32	94
Buildings completed in rural areas (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	33	95
Buildings completed in rural areas by voivodships (2004, 2005, 2006)	34	96
Residential and non-residential buildings completed in rural areas by type of buildings (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	35	98
Buildings completed in rural areas by type of buildings in 2006	36	100
Dwellings completed (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	37	101
Dwellings equipped with basic installation (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	38	101
Dwellings in rural areas equipped with basic installation by voivodships in 2006	39	102
Households furnished with selected durable goods (2005, 2006)	40	103
Furnishing the households with selected durable goods in 2006	41	104
Consumers and consumption of electricity in households in rural areas (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	42	106
Consumers and consumption of electricity in households in rural areas by voivodships (2005, 2006)	43	106
Gas-line system as well as consumers and consumption of gas-line system in households in rural areas (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	44	106
Water-line and sewerage system in rural areas (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	45	107
Water-line and sewerage system in rural areas by voivodships in 2006	46	108
Post offices and postmen in rural areas (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	47	108
Public pay telephones and telephone subscribers in rural areas (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	48	109
Post offices, standard telephone main lines and public pay telephones in rural areas by voivodships in 2006	49	109
Internet users according to place of living in 2006	50	110
Persons using the Internet in private affairs according to aim and place of living in 2006	51	111
Non-urban public hard surface roads by voivodships in 2006	52	112
Education, culture and health care		
Primary schools and lower secondary schools for children and youth in rural areas (2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06, 2006/07)	53	113
Primary schools for children and youth of rural areas by voivodships in the 2006/07 school year	54	114
Lower secondary schools for children and youth in rural areas by voivodships in the 2006/07 school year	55	115
Agricultural schools (2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06, 2006/07)	56	116
Pre-school education in rural areas (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	57	116
Pre-school education in rural areas by voivodships in 2006	58	117

	Table	Page
Personal computers in schools for children and youth (2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06, 2006/07)	59	118
Public libraries in rural areas (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	60	120
Activities of cultural centres and establishments, clubs and community centres in rural areas (1995, 1997, 1999, 2001, 2003, 2005)	61	120
Cinemas in rural areas (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	62	121
Radio and TV subscribers in rural areas (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	63	122
Out-patient health care in rural areas (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	64	122
Pharmacies and pharmaceutical outlets (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	65	123
Pharmacies and pharmaceutical outlets in rural areas by voivodships in 2006	66	123

Economic aspects of environment protection

Investment on environment protection and water management fixed assets [current prices] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	67	124
Execution of investments on environment protection and water management in rural areas (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	68	125
Investment outlays in the scope of collective water-line and water treatment plants in rural areas by voivodships in 2006	69	126
Tangible effects of completed investments in the scope of collective water-line and water treatment plants in rural areas by voivodships in 2006	70	126
Execution of investments in the scope of sewerage in rural areas by voivodships in 2006	71	128
Execution of investments in the scope of waste water treatment plants in rural areas by voivodships in 2006	72	128
Execution of investments in the scope of rural individual waste water treatment in rural areas by voivodships in 2006	73	130
Execution of investments in the scope of dumping ground in rural areas by voivodships in 2006	74	132
Tangible effects of completed investments in the scope of sewerage system, waste water treatment plants and waste dumps in rural areas by voivodships in 2006	75	133
State of equipment of rural areas with some devices of environment protection and water management by voivodships in 2006	76	134
Accumulation of financial resources of Agricultural Land Protection Fund by voivodships in 2006	77	136
Accumulation of financial resources of Agricultural Land Protection Fund (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	78	137
Works and undertakings executed under financial resources of Agricultural Land Protection Fund (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	79	137
Works and undertakings executed under financial resources of Agricultural Land Protection Fund by voivodships in 2006	80	138

Income, expenditure, finances

Gross nominal disposable income of households sector (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	81	139
Indices of gross nominal disposable income of households sector (2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	82	140
Indices of gross real disposable income of households sector (2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	83	140
Retirement pay and pension benefits (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	84	141
Retirement pay and pension benefits for farmers (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	85	142

	Table	Page
Benefits and accident compensations from social insurance for farmers (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	86	143
Pension fund (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	87	144
Compulsory and voluntary insurance by type of risk (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	88	144
Average monthly available income of households (2004, 2005, 2006)	89	150
Average monthly expenditures in households (2004, 2005, 2006)	90	151
Average monthly expenditures on consumer goods and services per capita in households (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	91	152

Financing of rural area development

State budget expenditure by divisions (2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	92	154
Local self-government entities budgets (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	93	156
Revenue of local self-government entities on agricultural tax by voivodships (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	94	160
Utilization of funds from the SAPARD programme	95	162
Payments paid out under SAPARD programme by voivodships in 2004—2006	96	166
Utilization of funds within the sectoral operational programme (SOP) "Restructuring and Modernisation of Food Sector and Rural Development 2004—2006"	97	166
Utilization of funds within rural development plan 2004—2006	98	170
Amount of payments done in the scope of direct payments to agricultural area	99	172
Number of submitted applications and declared area in the scope of direct payments to agricultural area	100	174
Investment credits with subsidies of Agency for Restructuring and Modernisation of Agriculture (2004, 2005, 2006)	101	177

Chapter II. AGRICULTURE

Notes to the chapter	x	179
--------------------------------	---	-----

Agrometeorology

Air temperatures and atmospheric precipitation (2004, 2005, 2006)	1 (102)	197
Air temperatures during the period from autumn sowing until cereal harvest (2004/05, 2005/06)	2 (103)	198
Precipitation between autumn sowing and harvest of cereal crops (2004/05, 2005/06)	3 (104)	199
Insolation and cloudiness (2004, 2005, 2006)	4 (105)	200
Insolation between autumn sowing and harvest of cereal crops (2004/05, 2005/06)	5 (106)	200

Land use

Quality of agricultural land (1985, 1990, 2000)	6 (107)	201
Agricultural land by soil valuation classes and by voivodships in 2000	7 (108)	202
Land use (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	8 (109)	203
Agricultural land area by ownership and use (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	9 (110)	203
Agricultural land area by voivodships (2003, 2004, 2005, 2006)	10 (111)	204
Agricultural land area by use in administrative borders of voivodships in 2006	11 (112)	205

	Table	Page
Agricultural use of land by voivodships (2003, 2004, 2005, 2006)	12 (113)	206
Set-aside and fallow land area (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006) . .	13 (114)	206
Set-aside and fallow land area by voivodships (2003, 2004, 2005, 2006) . .	14 (115)	207
Agricultural land designated for non-agricultural purposes (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	15 (116)	208
Agricultural land excluded for non-agricultural purposes by voivodships in 2006	16 (117)	208
Changes of agricultural land area as a result of designation land for non-agricultural purposes by voivodships in 2006	17 (118)	209
Average prices of arable land and meadows in private turnover (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	18 (119)	210

Farms

Farms by area groups of agricultural land (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	19 (120)	211
Characteristic of agricultural farms by area groups of agricultural land in 2006	20 (121)	212
Characteristic of private farms by area groups of agricultural land in 2006	21 (122)	214
Farms by voivodships in 2006	22 (123)	216
Private farms transferred for retirement or disability pension (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	23 (124)	218
Organic farms by voivodships (2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	24 (125)	218
Agricultural producers listed to producers' record by voivodships (2005, 2006)	25 (126)	219

Employed

Employed persons in agriculture, hunting and forestry (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	26 (127)	220
Employed persons in agriculture by employment status (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	27 (128)	220
Employed persons in agriculture by voivodships (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	28 (129)	221
Employed persons in agriculture by area groups of agricultural land in 2005	29 (130)	222
Employed persons in agriculture by voivodships in 2005	30 (131)	223
Members of family labour force in private farms by working time and voivodships in 2005	31 (132)	225
Occupational accidents in private farms in agriculture by events causing injury (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	32 (133)	226

Investments. Fixed assets

Investment outlays in agriculture and hunting by type of outlays (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	33 (134)	226
Investment outlays in agriculture and hunting by sectors [current prices] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	34 (135)	227
Investment outlays in agriculture and hunting by voivodships [current prices] (2003, 2004, 2005, 2006)	35 (136)	228
Gross value of fixed assets in agriculture and hunting [current book-keeping prices] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	36 (137)	228
Gross value of fixed assets in agriculture and hunting by groups of fixed assets [current book-keeping prices] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	37 (138)	229
Net value and degree of consumption of fixed assets in agriculture and hunting [current book-keeping prices] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	38 (139)	230
Gross value of fixed assets in agriculture and hunting by voivodships [current book-keeping prices] (2004, 2005, 2006)	39 (140)	230

	Table	Page
Draft force resources in agriculture (1995, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005)	40 (141)	231
Draft force resources in agriculture by voivodships in 2005	41 (142)	232
Tractors in agriculture (1995, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005)	42 (143)	233
Tractors in agriculture by voivodships (2004, 2005)	43 (144)	233
Farm buildings completed (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	44 (145)	234
Farm buildings completed in rural areas by voivodships in 2006	45 (146)	234

Current assets

Production of mineral or chemical fertilizers (NPK) (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	46 (147)	235
Consumption of fertilizers in terms of pure ingredient (1995/96, 1999/2000, 2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06)	47 (148)	236
Consumption of fertilizers in terms of pure ingredient by voivodships in 2005/06 farming year	48 (149)	238
Consumption of fertilizers in terms of pure ingredient and per 1 ha of agricultural land by voivodships in 2005/06 farming year	49 (150)	239
Supply of pesticides (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	50 (151)	239
Supply of agriculture with qualified seed (1995/96, 2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06)	51 (152)	240

Value of agricultural output

Gross agricultural output, intermediate consumption and gross value added [current prices] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	52 (153)	241
Indices of gross agricultural output, intermediate consumption and gross value added [constant prices] (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	53 (154)	242
Gross, final and market agricultural output [current prices] (1995, 1996, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	54 (155)	242
Gross, final and market agricultural output per 1 ha of agricultural land [current prices] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	55 (156)	243
Indices of gross, final and market agricultural output [constant prices] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	56 (157)	244
Gross agricultural output by products [current prices] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	57 (158)	245
Structure of gross agricultural output by products [current prices] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	58 (159)	246
Net final agricultural output [current prices] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	59 (160)	247
Agricultural market output by products [current prices] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	60 (161)	247
Structure of agricultural market output by products [current prices] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	61 (162)	248
Net market agricultural output [current prices] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	62 (163)	249
Agricultural output per capita [current prices] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	63 (164)	250
Structure of gross and market agricultural output by voivodships in 2005 [constant prices 2004]	64 (165)	250
Structure of agricultural market output by products and voivodships in 2005 [constant prices 2004]	65 (166)	251
Price indices of agricultural output (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	66 (167)	252
Price indices of sold agricultural products and goods and services purchased by private farms in agriculture (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	67 (168)	252

	Table	Page
Crop production		
Production of main crops (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	68 (169)	253
Sown area (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	69 (170)	254
Sown area by voivodships (2004, 2005, 2006)	70 (171)	258
Sown area of cereals by voivodships (2004, 2005, 2006)	71 (172)	258
Sown area of rape and turnip rape by voivodships (2004, 2005, 2006)	72 (173)	259
Harvested area of potatoes by voivodships (2004, 2005, 2006)	73 (174)	259
Harvested area of sugar beet by voivodships (2004, 2005, 2006)	74 (175)	260
Crop production (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	75 (176)	261
Crop yields (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	76 (177)	263
Cereals production by voivodships (2004, 2005, 2006)	77 (178)	265
Rape and turnip rape production by voivodships (2004, 2005, 2006)	78 (179)	265
Potatoes production by voivodships (2004, 2005, 2006)	79 (180)	266
Sugar beet production by voivodships (2004, 2005, 2006)	80 (181)	266
Cereals yields by voivodships (2004, 2005, 2006)	81 (182)	267
Rape and turnip rape yields by voivodships (2004, 2005, 2006)	82 (183)	267
Potatoes yields by voivodships (2004, 2005, 2006)	83 (184)	268
Sugar beet yields by voivodships (2004, 2005, 2006)	84 (185)	268
Cultivated area of field vegetables (outdoor or under non-accessible cover) (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	85 (186)	269
Cultivated area of field vegetables by voivodships (2004, 2005, 2006)	86 (187)	270
Cultivated area of vegetables under accessible covers (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	87 (188)	270
Vegetables production (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	88 (189)	271
Yields of field vegetables (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	89 (190)	272
Field vegetables production by voivodships (2004, 2005, 2006)	90 (191)	272
Yields of field vegetables by voivodships in 2006	91 (192)	273
Cultivated area and production of vegetables under glass and accessible cover by voivodships (2004, 2005, 2006)	92 (193)	274
Cultivated area of fruit trees (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	93 (194)	274
Cultivated area of fruit trees by voivodships (2005, 2006)	94 (195)	275
Cultivated area of berry plantations and hazelnuts (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	95 (196)	276
Cultivated area of berry plantations by voivodships in 2006	96 (197)	276
Tree fruit production (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	97 (198)	277
Production of berry fruit and hazelnuts (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	98 (199)	278
Tree fruit production by voivodships (2005, 2006)	99 (200)	278
Animal production		
Production of major animal products (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	100 (201)	279
Livestock (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	101 (202)	281
Livestock per 100 ha of agricultural land (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	102 (203)	282
Cattle breakdown by categories (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	103 (204)	284
Pigs breakdown by categories (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	104 (205)	285
Livestock in terms of large heads by voivodships (2005, 2006)	105 (206)	287
Cattle by voivodships (2004, 2005, 2006)	106 (207)	288
Pigs by voivodships (2004, 2005, 2006)	107 (208)	289
Sheep and goats by voivodships (2004, 2005, 2006)	108 (209)	290
Horses by voivodships (2004, 2005, 2006)	109 (210)	291

	Table	Page
Poultry (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	110 (211)	291
Number of hatching eggs and brooded chicks for poultry market herds (2004, 2005, 2006)	111 (212)	293
Hens by voivodships (2004, 2005, 2006)	112 (213)	294
Industrial slaughtering of animals (2004, 2005, 2006)	113 (214)	294
Production of animals for slaughter (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	114 (215)	295
Production of animals for slaughter in private farms (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	115 (216)	296
Production of animals for slaughter by voivodships (2005, 2006)	116 (217)	296
Production of animals for slaughter by voivodships in 2006	117 (218)	297
Production of animals for slaughter in terms of meat (including fats and pluck) by voivodships (2005, 2006)	118 (219)	298
Production of cows' milk (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	119 (220)	299
Production of cows' milk by voivodships (2005, 2006)	120 (221)	300
Milking capacity of cowsheds under control (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	121 (222)	300
Hen eggs production (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	122 (223)	301
Hen eggs production by voivodships (2005, 2006)	123 (224)	302
Sheep's greasy wool production (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	124 (225)	302
Sheep's greasy wool production by voivodships (2005, 2006)	125 (226)	303
Number of units supervised by state veterinary inspection by type of activity (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	126 (227)	304
Artificial insemination of cows and sows (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	127 (228)	304
Sea and freshwater fish catches (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	128 (229)	305
Bee-keeping (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	129 (230)	305
Selected game species (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	130 (231)	306
Selected species of game shot, trapped and stocked (1995/96, 2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2006/07)	131 (232)	307
Shot of selected game species by voivodships in 2005/06	132 (233)	307

Chapter III. FOOD ECONOMY

Notes to the chapter	x	315
----------------------	---	-----

Procurement of agricultural products

Procurement value of agricultural products [current prices] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	1 (234)	321
Indices of agricultural products procurement [constant prices] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	2 (235)	322
Procurement value of agricultural products in private farms [current prices] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	3 (236)	323
Procurement value of agricultural products by procuring units [current prices] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	4 (237)	323
Procurement value of agricultural products by voivodships [current prices] (2004, 2005, 2006)	5 (238)	324
Procurement value of agricultural products per 1 ha of agricultural land by voivodships [current prices] (2004, 2005, 2006)	6 (239)	325
Procurement of major agricultural products (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	7 (240)	326
Procurement of major crop products by voivodships (2004, 2005, 2006)	8 (241)	330

	Table	Page
Procurement of major animal products by voivodships (2004, 2005, 2006) . . .	9 (242)	330
Procurement of major agricultural products per 1 ha of agricultural land by voivodships (2004, 2005)	10 (243)	332
Procurement of cereals and potatoes per 1 ha of harvested area by voivodships (2004, 2005, 2006)	11 (244)	332
Procurement of animals for slaughter and cows' milk per 1 animal head by voivodships (2004, 2005, 2006)	12 (245)	333
Procurement of agricultural products in terms of grain unit (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	13 (246)	334
Procurement of agricultural products in terms of grain unit by voivodships (2004, 2005, 2006)	14 (247)	334
Procurement of major crop products by farming years (1995/96, 2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06)	15 (248)	335
Procurement of major animal products by half year (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	16 (249)	336
Share of procurement in production of major crop products (1995/96, 2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06)	17 (250)	337
Share of procurement in production of major animal products (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	18 (251)	337
Share of procurement in production of major crop products by voivodships (2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06)	19 (252)	338
Share of procurement in production of major animal products by voivodships (2003, 2004, 2005, 2006)	20 (253)	339
Procurement of major forestry products (2002, 2003, 2004, 2005, 2006) . . .	21 (254)	339

Prices

Price indices of consumer goods and services by household groups (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	22 (255)	340
Average procurement prices of major agricultural products (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	23 (256)	341
Average procurement prices of major agricultural products by voivodships (2005, 2006)	24 (257)	344
Average procurement prices of major agricultural products in terms of grain unit and relation to the wheat prices (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	25 (258)	346
Average prices of major agricultural products received by farmers on market-places (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	26 (259)	348
Average prices of major agricultural products received by farmers on market-places by voivodships (2005, 2006)	27 (260)	350
Price indices of non-consumer goods and services (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	28 (261)	352
Retail prices of selected non-consumer goods and services (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	29 (262)	352
Relations between retail prices of selected means of production for agriculture and procurement prices of some agricultural products (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	30 (263)	354
Retail prices of some consumer goods (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	31 (264)	358
Retail prices of some fruit and vegetables (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	32 (265)	359
Retail prices of food and non-alcoholic beverages (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	33 (266)	359
Relations between retail prices of some food products and procurement prices of agricultural products (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	34 (267)	360
Relations between retail prices of some non-food goods and procurement prices of agricultural products (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	35 (268)	362

	Table	Page
Food and tobacco industry		
Basic data regarding economic entities producing food products (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	36 (269)	364
Value of sold production of food industry and tobacco products [current prices] (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	37 (270)	364
Production of major food and tobacco industry products (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	38 (271)	365
Investment outlays in industry of food products and tobacco [current prices] (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	39 (272)	367
Foreign trade of agricultural products		
Foreign trade of agricultural and consumption products on background of foreign trade turnover [current prices] (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	40 (273)	367
Imports and exports of plant-based products [by sections and chapters of CN nomenclature] (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	41 (274)	369
Imports and exports of livestock and animal products [by sections and chapters of CN nomenclature] (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	42 (275)	371
Imports and exports of fats, oils and prepared foodstuffs [by sections and chapters of CN nomenclature] (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	43 (276)	372
Imports and exports of main plant-based farm and food products [by sections and chapters of CN nomenclature] (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	44 (277)	374
Imports and exports of main animal-based farm and food products [by sections and chapters of CN nomenclature] (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	45 (278)	376
Imports and exports of food and live animals by SITC sections and groups of countries in 2006	46 (279)	378
Imports and exports of beverages and tobacco by SITC sections and groups of countries in 2006	47 (280)	380
Basic agricultural balances		
Basic cereals balance sheet (2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06)	48 (281)	381
Maize balance sheet (2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06)	49 (282)	382
Potatoes balance sheet (2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06)	50 (283)	383
Vegetables balance sheet (2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06)	51 (284)	383
Fruit balance sheet (2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06)	52 (285)	384
Dried pulses balance sheet (2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06)	53 (286)	384
Sugar balance sheet (2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06)	54 (287)	385
Oleaginous seeds and fruit balance sheet (2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06)	55 (288)	385
Vegetable fats and oils balance sheet (2000/01, 2002/03, 2003/04, 2004/05, 2005/06)	56 (289)	386
Production, imports, exports and consumption of meat, fats and pluck (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	57 (290)	386
Production, imports, exports and consumption of beef (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	58 (291)	388
Production, imports, exports and consumption of veal (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	59 (292)	389
Production, imports, exports and consumption of pork (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	60 (293)	390
Production, imports, exports and consumption of poultry meat (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	61 (294)	391
Fresh cows' milk balance sheet (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	62 (295)	392
Eggs balance sheet (2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	63 (296)	392

	Table	Page
Consumption		
Actual final consumption expenditure of households sector [current prices] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	64 (297)	393
Individual consumption expenditure of households sector [from personal income] (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005)	65 (298)	394
Consumption of selected foodstuffs per capita (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	66 (299)	396
Average monthly per capita consumption of selected foodstuffs in households (2005, 2006)	67 (300)	397
Average daily per capita consumption calculated into caloric value and nutritive components of households (2005, 2006)	68 (301)	398
Average monthly consumption of selected foodstuffs of households per capita by households size in 2006	69 (302)	399
Quality of food		
Sanitary evaluation of some catering establishments in the scope of food and nourishment hygiene (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	70 (303)	401
Sanitary evaluation of some domestic foodstuffs (1995, 2000, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	71 (304)	401
Sanitary state of some catering establishments in the field of food hygiene and durables by assesment of the state-owned Sanitary Inspection in 2006	72 (305)	402
Sanitary evaluation of selected foodstuffs by the state-owned Sanitary Inspection in 2006	73 (306)	404
Sanitary evaluation of selected domestic foodstuff articles by the state-owned Sanitary Inspection by voivodships in 2006	74 (307)	406
Quality of water supplied to the population in rural areas for consumption (2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	75 (308)	407
Quality of water from water line supplied for consumption to population in rural areas by voivodships in 2006	76 (309)	409
Quality of water from wells supplied for consumption to population in rural areas by voivodships in 2006	77 (310)	410
Average annual cesium — 137 concentration in some food products (1985, 1986, 1987, 1988, 1989, 1990, 1991, 1992, 1993, 1994, 1995, 1996, 1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006)	78 (311)	411

Chapter IV. INTERNATIONAL REVIEW

Notes to the chapter	x	414
World		
Poland in the world (1995, 2000, 2005, 2006)	1 (312)	416
Indices of agricultural output [constant prices] (1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005)	2 (313)	417
Agricultural population and economically active population in agriculture (1995, 2005)	3 (314)	422
Land use (1995, 2005)	4 (315)	424
Irrigated areas (1995, 2000, 2003)	5 (316)	426
Sown area, production and yields of cereals (1995, 2000, 2006)	6 (317)	428
Sown area, production and yields of potatoes (1995, 2000, 2006)	7 (318)	432
Sown area, production and yields of sugar beets (1995, 2000, 2006)	8 (319)	434
Vegetable and fruit production (1995, 2000, 2006)	9 (320)	435

	Table	Page
Livestock (1995, 2000, 2006)	10 (321)	436
Production of meat from slaughtered animals (1995, 2000, 2005)	11 (322)	438
Production of cows' milk (1995, 2000, 2006)	12 (323)	442
Hen eggs production (1995, 2000, 2006)	13 (324)	443
Productivity of livestock (1995, 2000, 2006)	14 (325)	444
Agricultural tractors (1995, 2003)	15 (326)	445
Consumption of mineral or chemical fertilizers [in terms of pure ingredient] (1995/96, 2004/05)	16 (327)	446
Agricultural-foodstuff goods structure of imports and exports [current prices] — according to the SITC classification (1995, 2006)	17 (328)	447
Sea and freshwater fish catches (1995, 2000, 2005)	18 (329)	449

The European Union

Poland in the European Union (1995, 2000, 2005, 2006)	19 (330)	450
Agricultural population and economically active population in agriculture in EU (1995, 2005)	20 (331)	451
Land use in EU (1995, 2005)	21 (332)	452
Farms by area groups of agricultural land in EU (2003, 2005)	22 (333)	453
Sown area, production and yields of cereals in EU (1995, 2000, 2006)	23 (334)	454
Sown area, production and yields of potatoes in EU (1995, 2000, 2006)	24 (335)	458
Sown area, production and yields of sugar beets in EU (1995, 2000, 2006)	25 (336)	459
Vegetable and fruit production in EU (1995, 2000, 2006)	26 (337)	460
Production of tomatoes and apples in EU (1995, 2000, 2006)	27 (338)	461
Livestock in EU (1995, 2000, 2006)	28 (339)	462
Production of meat from slaughtered animals in EU (1995, 2000, 2005)	29 (340)	464
Production of cows' milk in EU (1995, 2000, 2006)	30 (341)	468
Production of selected dairy products in EU (2000, 2005)	31 (342)	469
Hen eggs production in EU (1995, 2000, 2006)	32 (343)	470
Productivity of livestock in EU (1995, 2000, 2006)	33 (344)	471
Agricultural tractors in EU (1995, 2003)	34 (345)	472
Ecological agriculture in member states in the European Union	35 (346)	473

LIST OF CHARTS

	Page
Population in 2006	80
Population in rural areas by sex and age in 2006	80
Internal migration of population by sex and age in 2006	80
Amount of payments done in the scope of direct payments to agricultural area in campaigns 2004—2006	81
Land use	81
Agricultural land by soil valuation classes and by voivodships in 2000	81
Agricultural land area by use in administrative borders of voivodships in 2006	81
Set-aside and fallow land area	208
Differentiation of private farms exceeding 1 ha of agricultural land by area groups and voivodships in 2006	208

	Page
Structure of private farms exceeding 1 ha of agricultural land and average area of farm	208
Employed persons in agriculture by voivodships in 2006	208
Indices of gross agricultural output in 1990—2006 (constant prices)	209
Indices of market agricultural output and price relations "price gap" in 1990—2006	209
Structure of agricultural market output by products in 2006 (current prices)	209
Structure of agricultural market output by voivodships in 2005 (2004 constant prices)	209
Production of main agricultural products	209
Structure of sown area in 1995—2006	288
Yields of main crops in dt/ha	288
Difference of yields and share of voivodships in main crop production in 2006	288
Pigs per 100 ha of agricultural land and share of basic cereals and potatoes in total of sown area in 2006	289
Cattle per 100 ha of agricultural land and share of grass-land in agricultural land in 2006	289
Animal production by voivodships in 2006	289
Pigs livestock and production of pigs (in post-slaughter warm weight) in 1995—2006	416
Cattle livestock and production of cattle (in post-slaughter warm weight) in 1995—2006	416
Cows livestock and milk production in 1995—2006	416
Share (in %) and Poland's place in production of some agricultural products in the world in 2006	417
Share (in %) and Poland's place in production of some agricultural products in the European Union (25 member states) in 2006	417

OBJAŚNIENIA ZNAKÓW UMOWNYCH SYMBOLS

Kreska (—) — zjawisko nie wystąpiło.
magnitude zero.

Zero: (0) — zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,5;
magnitude not zero, but less than 0,5 of a unit;

(0,0) — zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,05.
magnitude not zero, but less than 0,05 of a unit.

Kropka (.) — zupełny brak informacji albo brak informacji wiarygodnych.
data not available or not reliable.

Znak x — wypełnienie pozycji jest niemożliwe lub niecelowe.
not applicable.

„W tym” — oznacza, że nie podaje się wszystkich składników sumy.

„Of which” — *indicates that not all elements of the sum are given.*

SKRÓTY ABBREVIATIONS

tys. = tysiąc
thous. = thousand

mln = milion
million

zł = złoty
zl = zloty

szt = sztuka
pcs = piece

kg = kilogram
kilogram

dt = decytona (kwintal)
deciton

t = tona
tonne

mm = milimetr
millimetre

cm = centymetr
centimetre

m = metr
metre

km = kilometr
kilometre

cm² = centymetr kwadratowy
square centimetre

m² = metr kwadratowy
square metre

ha = hektar
hectare

km² = kilometr kwadratowy
square kilometre

l = litr
litre

hl = hektolitr
hectolitre

cm³ = centymetr sześcienny
cubic centimetre

m³ = metr sześcienny
cubic metre

dam³ = dekametr sześcienny
cubic decametre

kW = kilowat
kilowatt

kW·h = kilowatogodzina
kilowatt·hour

GW·h = gigawatogodzina
gigawatt·hour

Bq = bekerel
becquerel

kJ = kilodżul
kilojoule

kcal = kilokaloria
kilocalorie

°C	= stopień Celsjusza <i>centigrade</i>	ISIC	= Międzynarodowa Standardowa Klasyfikacja Rodzaju Działalności <i>International Standard Industrial Classification of all Economic Activities</i>
h	= godzina <i>hour</i>	SITC	= Międzynarodowa Standardowa Klasyfikacja Handlu <i>Standard International Trade Classification</i>
r.	= rok <i>year</i>	CN	= Scalona Nomenklatura <i>Combined Nomenclature</i>
cd. <i>cont.</i>	= ciąg dalszy <i>= continued</i>	PCN	= Polska Scalona Nomenklatura Towarowa Handlu Zagranicznego <i>Polish Combined Nomenclature</i>
dok. <i>cont.</i>	= dokończenie <i>= continued</i>	PKWiU	= Polska Klasyfikacja Wyrobów i Usług <i>Polish Classification of Products and Services</i>
Nr <i>No.</i>	= numer <i>= number</i>	EFTA	= Europejskie Stowarzyszenie Wolnego Handlu <i>European Free Trade Association</i>
pkt	= punkt <i>point</i>	EUROSTAT	= Urząd Statystyczny Wspólnot Europejskich <i>Statistical Office of the European Communities</i>
tabl.	= tablica <i>table</i>	FAO	= Organizacja Narodów Zjednoczonych do Spraw Wyżywienia i Rolnictwa <i>Food and Agriculture Organization of the United Nations</i>
ust.	= ustęp <i>passage</i>	OECD	= Organizacja Współpracy Gospodarczej i Rozwoju <i>Organization for Economic Cooperation and Development</i>
woj.	= województwo <i>voivodship</i>	ONZ	= Organizacja Narodów Zjednoczonych <i>United Nations</i>
PSR	= Powszechny Spis Rolny <i>Agricultural Census</i>	UN	= <i>United Nations</i>
Dz. U.	= Dziennik Ustaw <i>Journal of Laws</i>	UE	= Unia Europejska <i>European Union</i>
ZUS	= Zakład Ubezpieczeń Społecznych <i>Social Insurance Institution</i>	EU	= <i>European Union</i>
KRUS	= Kasa Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego <i>Agricultural Social Insurance Fund</i>		
ESA	= Europejski System Rachunków Narodowych <i>European System of Accounts</i>		
PKB <i>GDP</i>	= produkt krajowy brutto <i>= gross domestic product</i>		
SNA	= System Rachunków Narodowych <i>System of National Accounts</i>		

UWAGI OGÓLNE

1. Ze względu na specyfikę rolnictwa, dane prezentowane w Roczniku dotyczą nie tylko wyników produkcji w rolnictwie, ale również warunków i środków produkcji, obrotu produktami rolnymi wraz z informacjami o cenach produktów i sytuacji finansowej producentów, a także charakterystyki społeczno-demograficznej ludności wiejskiej oraz warunków życia mieszkańców wsi.

2. Dane prezentuje się:
1) w układzie **Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD)**, opracowanej na podstawie wydawnictwa Urzędu Statystycznego Wspólnot Europejskich EUROSTAT — „Nomenclature des Activités de Communauté Européenne — NACE rev. 1.1”. PKD wprowadzona została z dniem 1 V 2004 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 20 I 2004 r. w sprawie Polskiej Klasyfikacji Działalności (Dz. U. Nr 33, poz. 289). Wprowadzenie tej klasyfikacji, w miejsce PKD obowiązującej do 30 IV 2004 r., nie wpływa na dotychczas prezentowane w Roczniku dane.

Od 2003 r. przedszkola i oddziały przedszkolne przy szkołach podstawowych zaliczane są do sekcji „Edukacja” (do 2002 r. zaliczane były do sekcji „Ochrona zdrowia i pomoc społeczna”);

2) według **sektorów instytucjonalnych** — wyłącznie w zakresie rachunków narodowych;

3) według **sektorów własności**:

a) **sektor publiczny** — grupujący własność państwową (Skarbu Państwa i państwowych osób prawnych), własność jednostek samorządu terytorialnego oraz „własność mieszaną” z przewagą kapitału (mienia) podmiotów sektora publicznego,

b) **sektor prywatny** — grupujący własność prywatną krajową (osób fizycznych i pozostałych jednostek prywatnych), własność zagraniczną (osób zagranicznych) oraz „własność mieszaną” z przewagą kapitału (mienia) podmiotów sektora prywatnego i brakiem przewagi sektorowej w kapitale (mieniu) podmiotu z wyodrębnieniem **gospodarstw rolnych w użytkowaniu indywidualnym**.

3. Dane prezentowane dla Polski i województw odpowiadają poziomowi 0 i 2 Nomenklatury Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NTS), opracowanej na podstawie Nomenclature of Territorial Units for Statistics (NUTS) obowiązującej w krajach Unii Europejskiej. NTS wprowadzona została rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 13 VII 2000 r. (Dz. U. Nr 58, poz. 685) z późniejszymi zmianami.

4. Prezentowane informacje przedstawione zostały stosownie do zakresu prowadzonych badań, uwzględniających podmioty klasyfikowane według kryterium **liczby pracujących** i — jeśli nie zaznaczono inaczej — obejmują podmioty o liczbie pracujących:

— do 9 osób,

— od 10 do 49 osób,

— powyżej 49 osób.

5. Dane — jeśli nie zaznaczono inaczej — opracowano zgodnie z **każdorazowym stanem organizacyjnym gospodarki narodowej**.

6. Prezentowane informacje o produkcji rolniczej opracowano **metodą rodzaju działalności** i dotyczą działalności rolniczej w zakresie produkcji roślinnej i zwierzęcej prowadzonej przez podmioty gospodarze niezależnie od sekcji PKD, do której są zaliczane.

7. Dane w podziale według sekcji, działów i grup PKD, według sektorów instytucjonalnych oraz w podziale terytorialnym opracowano — jeśli nie zaznaczono inaczej — tzw. metodą przedsiębiorstw. **Metoda przedsiębiorstw** (podmiotowa) oznacza przyjmowanie całych podmiotów gospodarki narodowej za podstawę grupowania wszystkich danych charakteryzujących ich działalność według poszczególnych poziomów klasyfikacyjnych i podziałów terytorialnych.

8. Przez **podmioty gospodarki narodowej** rozumie się jednostki prawne, tj.: osoby prawne, jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej oraz osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą. Pod pojęciem **podmiotów gospodarczych** rozumie się podmioty prowadzące działalność gospodarczą (produkcyjną i usługową) na własny rachunek w celu osiągnięcia zysku.

9. Z ważniejszych klasyfikacji, według których prezentuje się dane w Roczniku, obok PKD, należy wymienić:

1) **Klasyfikację Zawodów i Specjalności**, na podstawie której dokonuje się grupowania radnych organów jednostek samorządu terytorialnego, pełnozatrudnionych i ich wynagrodzeń oraz bezrobotnych; klasyfikacja wprowadzona została rozporządzeniem Ministra Gospodarki i Pracy z dnia 8 XII 2004 r. (Dz. U. Nr 265, poz. 2644) w miejsce obowiązującej do 31 XII 2004 r.;

2) **Polską Klasyfikację Wyrobów i Usług (PKWiU)**, na podstawie której dokonuje się grupowania wyrobów i towarów; PKWiU, opracowana na podstawie międzynarodowych klasyfikacji

i nomenklatur, wprowadzona została rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 6 IV 2004 r. (Dz. U. Nr 89, poz. 844) w miejsce stosowanej do 31 XII 2004 r. i zastąpiła — jeśli nie zaznaczono inaczej — stosowany poprzednio Systematyczny Wykaz Wyrobów (SWW);

- 3) **Scaloną Nomenklaturę (CN) oraz Międzynarodową Standardową Klasyfikację Handlu (SITC)**, na podstawie których dokonuje się grupowania towarów w handlu zagranicznym;
- 4) **Klasyfikację Spożycia Indywidualnego według Celu (COICOP)**, na podstawie której dokonuje się grupowania spożycia produktów (wyrobów i usług) w sektorze gospodarstw domowych oraz wydatków na towary i usługi konsumpcyjne w gospodarstwach domowych (przyjętych również do opracowania wskaźników cen);
- 5) **Polską Klasyfikację Obiektów Budowlanych (PKOB)**, na podstawie której dokonuje się grupowania produktów budownictwa; PKOB, opracowana na podstawie europejskiej Klasyfikacji Obiektów Budowlanych (CC), wprowadzona została z dniem 1 I 2000 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 30 XII 1999 r. (Dz. U. Nr 112, poz. 1316) z późniejszymi zmianami;
- 6) **Klasyfikację Środków Trwałych (KST)**, na podstawie której dokonuje się grupowania środków trwałych według rodzajów; KST wprowadzona została z dniem 1 I 2000 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 30 XII 1999 r. (Dz. U. Nr 112, poz. 1317) z późniejszymi zmianami.

10. Informacje według województw oraz w podziale na miasta i wieś — jeśli nie zaznaczono inaczej — podano w każdorazowym podziale administracyjnym. Przez „miasta” rozumie się obszar położony w granicach administracyjnych tych jednostek, przez „wieś” — pozostałe terytorium kraju.

11. Dane w cenach bieżących odpowiadają uzyskanym dochodom, poniesionym wydatkom lub wartości wyrobów, usług itp. W tablicach, w których nie określono cen, dane liczbowe wyrażono w cenach bieżących.

12. Jako ceny stałe w latach 1990—2006 przyjęto w przypadku:

- 1) produkcji rolniczej, importu i eksportu, środków trwałych, produkcji globalnej, zużycia pośredniego i produktu krajowego brutto:
 - ceny stałe 1990 r. (średnie ceny bieżące 1990 r.) dla lat 1990—1992,
 - ceny bieżące z roku poprzedzającego rok badany od 1993 r., z wyjątkiem ziemniaków, warzyw i owoców, w przypadku których przyjmuje się średnie ceny z dwóch kolejnych lat, tj. z roku poprzedzającego rok badany i z roku badanego;
- 2) sprzedaży detalicznej, produkcji sprzedanej przemysłu i produkcji budowlano-montażowej:
 - ceny stałe 1992 r. (średnie ceny bieżące 1992 r.) dla lat 1990—1995,
 - ceny stałe 1995 r. (średnie ceny bieżące 1995 r.) dla lat 1996—2000,
 - ceny stałe 2000 r. (średnie ceny bieżące 2000 r.) od 2001 r.;
- 3) nakładów inwestycyjnych:
 - ceny stałe 1992 r. (średnie ceny bieżące 1992 r.) dla lat 1990—1995,
 - ceny bieżące z roku poprzedzającego rok badany od 1996 r.

13. Liczby względne (wskaźniki, odsetki) obliczono z reguły na podstawie danych bezwzględnych wyrażonych z większą dokładnością niż podano w tablicach.

Wskaźniki dynamiki — w przypadku zmian metodycznych, zmian kategorii ceny przyjmowanej do wyceny produkcji, zmian systemu cen stałych oraz zmian systemu wag do obliczania wskaźników cen w poszczególnych okresach — obliczono w warunkach porównywalnych.

Wskaźniki jednopodstawowe obliczono metodą nawiązania łańcuchowego.

14. Przy przeliczaniu na 1 mieszkańca (1000 ludności itp.) danych według stanu w końcu roku (np. środki trwałe) przyjęto liczbę ludności według stanu w dniu 31 XII, a przy przeliczaniu danych charakteryzujących wielkość zjawiska w ciągu roku (np. ruch naturalny ludności, produkcja, spożycie) — według stanu w dniu 30 VI.

15. Dane o ludności (według stanu w dniu 30 VI i 31 XII) za lata 1989—2001 opracowano przy ujęciu jako bazy wyjściowej wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002, przy czym dla lat 1999 (stan w dniu 31 XII) oraz 2000 i 2001 opracowano je metodą bilansową (w podziale administracyjnym obowiązującym w dniu 31 XII 2002 r.), a dla lat 1989—1998 oraz 1999 (stan w dniu 30 VI) — metodą szacunkową; dane te — jeśli nie zaznaczono inaczej — przyjęto również do przeliczeń na 1 mieszkańca (1000 ludności itp.).

16. Niektóre informacje za ostatni rok zostały podane na podstawie danych nieostatecznych i mogą ulec zmianie w następnych publikacjach Głównego Urzędu Statystycznego.

17. Ze względu na elektroniczną technikę przetwarzania danych, w niektórych przypadkach sumy składników mogą się różnić od podanych wielkości „ogółem”.

18. Informacje statystyczne pochodzące ze źródeł spoza Głównego Urzędu Statystycznego opatrzone odpowiednimi notami.

19. Wyjaśnienia metodyczne dotyczące podstawowych pojęć i metod opracowania danych liczbowych zamieszczono w uwagach ogólnych do poszczególnych działów. Rozszerzone wyjaśnienia dotyczące poszczególnych dziedzin statystyki Czytelnik znajdzie w publikacjach tematycznych GUS.

GENERAL NOTES

1. In accordance with agriculture specificity, data presented in the Yearbook concern not only production results in agriculture but also conditions and means of agricultural production, turnover of agricultural products with information about prices of products and producers financial condition, socio-demographic profile of rural population and living conditions of rural inhabitants.

2. Data are presented:

1) according to the **Polish Classification of Activities (PKD)** — compiled on the basis of the Statistical Office of the European Communities EUROSTAT publication "Nomenclature des Activités de Communauté Européenne — NACE rev. 1.1". PKD was introduced on 1 V 2004 by decree of the Council of Ministers regarding the Polish Classification of Activities, dated 20 I 2004 (Journal of Laws No. 33, item 289). Introduction of this classification, instead of PKD, binding until 30 IV 2004, does not influence the data presented in the Yearbook until now.

Since 2003 nursery schools and pre-primary schools of primary schools are included in the section "Education" (until 2002 they were included in the section "Health and social work");

2) according to **institutional sectors** — exclusively within the scope of national accounts;

3) according to **ownership sectors**:

a) **public sector** grouping: state ownership (of the State Treasury and state legal persons), local self-government entity ownership as well as "mixed ownership" with a predominance of capital (property) of public sector entities,

b) **private sector** grouping: private domestic ownership (of natural persons and other private entities), foreign ownership (of foreign persons) as well as "mixed ownership" with a predominance of capital (property) of private sector entities; lack of predominance of public or private sector in capital (property) of the entity with separation of **private farms**.

3. Data presented for Poland and voivodships correspond to levels 0 and 2 of the Nomenclature of Territorial Units for Statistical Purposes (NTS), compiled on the basis of the Nomenclature of Territorial Units for Statistics (NUTS) obligatory in countries of the European Union. NTS was introduced by a regulation of the Council of Ministers dated 13 VII 2000 (Journal of Laws No. 58, item 685) with later amendments.

4. Information is presented in compliance with the scope of conducted surveys, including entities classified according to the criterion of the **number of persons employed**, and (unless otherwise indicated) include entities employing:

— up to 9 persons,

— from 10 to 49 persons,

— more than 49 persons.

5. Data — unless otherwise indicated — are compiled in accordance with **the respective organizational status of units of the national economy**.

6. Presented data about agricultural production were elaborated by **kind of activity method** and concern agricultural activity in the scope of crop and animal production run by economic entities independently of PKD section, where they are rated among.

7. Data according to NACE sections, divisions and groups by institutional sectors as well as according to administrative division are compiled, unless otherwise indicated, using the **enterprise (entity) method**, the entire organizational unit of entities in the national economy is the basis for grouping all data describing their activity according to individual classification levels and territorial divisions.

8. The term **entities of the national economy** is understood as legal entities, i.e.: legal persons, organizational entities without legal personality as well as natural persons conducting economic activity. The term **economic entities** is understood as entities conducting economic activity (production and services) on their own-account in order to earn a profit.

9. Other than NACE, among the more important classifications, according to which data are presented in the Yearbook, the following should be mentioned:

1) the **Occupations and Specializations Classification**, on the basis of which councillors of organs of local self-government entities, full-time paid employees and their wages and salaries as well as the unemployed are grouped; the classification was introduced by regulation of the Minister of Economy and Labour, dated 8 XII 2004 (Journal of Laws No. 265, item 2644) replacing the classification valid until 31 XII 2004;

2) the **Polish Classification of Products and Services (PKWiU)**, on the basis of which products and goods are grouped; compiled on the basis of the following international classifications and

nomenclatures, was introduced by regulation of the Council of Ministers, dated 6 IV 2004 (Journal of Laws No. 89, item 844) replacing the classification valid until 31 XII 2004 and replaced — unless otherwise indicated — the Systematic Nomenclature of Goods (SWW) previously used (the former national product classification);

- 3) the **Combined Nomenclature (CN)** and the **Standard International Trade Classification (SITC)**, on the basis of which goods in foreign trade are grouped;
- 4) the **Classification of Individual Consumption by Purpose (COICOP)**, on the basis of which final consumption expenditure of products (goods and services) in the households sector as well as expenditures on consumer goods and services of households (also adopted for compiling price indices) are grouped;
- 5) the **Polish Classification of Types of Construction (PKOB)**, on the basis of which products of construction are grouped; PKOB, compiled on the basis of the European Classification of Types of Constructions (CC), was introduced on 1 I 2000 by the regulation of the Council of Ministers, dated 30 XII 1999 (Journal of Laws No. 112, item 1316) with later amendments;
- 6) the **Classification of Fixed Assets (KST)**, on the basis of which fixed assets are grouped according to type; KST was introduced on 1 I 2000 by the regulation of the Council of Ministers, dated 30 XII 1999 (Journal of Laws No. 112, item 1317) with later amendments.

10. Information by voivodship as well as by **urban and rural area** — unless otherwise indicated — is presented according to administrative division in a given period. The term urban area is understood as an area located within the administrative borders of these units, while a rural area is understood as the remaining territory of the country.

11. Data in current prices correspond to obtained revenue, incurred expenditures or the value of products, services, etc. In tables in which prices are not defined, data are expressed in current prices.

12. Constant prices in 1990—2006 were adopted as follows:

- 1) **agricultural output, imports and exports, fixed assets as well as gross output, intermediate consumption and gross domestic product:**
 - 1990 constant prices (1990 average current prices) for 1990—1992,
 - current prices from the year preceding the reference year since 1993, with the exception of potatoes, vegetables and fruit, in case of which average prices from two consecutive years are adopted, i.e., from the year preceding the surveyed year and from the surveyed year;
- 2) **retail sales, sold production of industry and construction and assembly production:**
 - 1992 constant prices (1992 average current prices) for 1990—1995,
 - 1995 constant prices (1995 average current prices) for 1996—2000,
 - 2000 constant prices (2000 average current prices) since 2001;
- 3) **investment outlays:**
 - 1992 constant prices (1992 average current prices) for 1990—1995,
 - current prices from the year preceding the reference year since 1996.

13. Relative numbers (indices, percentages) are, as a rule, calculated on the basis of absolute data expressed with higher precision than that presented in the tables.

Indices — in case of methodological changes, changes in price categories used in the evaluation of production, changes in the system of constant prices as well as changes in the system of weights for calculating price indices in individual periods — are calculated in comparable conditions.

Single base indices are calculated using the chain-base index method.

14. When computing per capita data (1000 population, etc.) as of the end of a year (e.g. fixed assets), the population as of 31 XII was adopted, whereas data describing the magnitude of a phenomenon within a year (e.g., vital statistics, production, consumption) — as of 30 VI.

15. The basis assumed for calculation of the population data (as of 30 VI and 31 XII) for years 1989—2001 were the results of the Population and Housing Census 2002; for the years 1999 (as of 31 XII) as well as 2000 and 2001 the data were compiled using balance method (in the administrative division valid as of 31 XII 2002 and for the years 1989—1998 and 1999 (as of 30 VI) using estimate method; the data unless otherwise indicated, were also assumed for calculations per capita (per 1000 population, etc.).

16. Selected information for the last year presented on the basis of preliminary data may change in subsequent publications of the Central Statistical Office.

17. Due to the electronic method of data processing, in some cases sums of components can differ from the amount given in the item "total".

18. Statistical information originating from sources other than the Central Statistical Office is indicated in the appropriate note.

19. Methodological explanations concerning basic definitions and methods of compiling statistical data are enumerated in the general notes to individual chapters. More detailed information pertaining to particular fields of statistics can be found in the CSO subject matter publications.

WAŻNIEJSZE DANE O ROZWOJU ROLNICTWA
MAJOR DATA REGARDING THE DEVELOPMENT OF AGRICULTURE

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	1980	1990	1995	2000	2001
1	Powierzchnia ogólna kraju (stan w czerwcu) w ha na 1 mieszkańca	0,879	0,822	0,817	0,817	0,817
2	w tym użytki rolne ^a	0,527	0,487	0,469	0,466	0,465
3	Grunty zdewastowane i zdegradowane wymagające rekultywacji i zagospodarowania (stan w dniu 31 XII) w tys. ha	109	93,7	72,2	71,5	68,5
4	Grunty zrekultywowane (w ciągu roku) w tys. ha	4,4	2,7	2,7	2,2	2,0
5	Zalesienia użytków rolnych ^c i nieużytków w tys. ha	13,6	6,8	15,6	23,4	23,0
6	Ludność ^d (stan w dniu 31 XII) w mln	35,7	38,1	38,3	38,3	38,2
7	miasta	20,8	23,6	23,7	23,7	23,6
8	wieś	14,7	14,5	14,6	14,6	14,6
9	Pracujący ^e (przeciętne w roku) w tys.	17334	16280	14735	15018	14924
10	w tym w rolnictwie, łowiectwie i leśnictwie w % . . . . .	.	.	26,0	26,2	26,3
11	w tym w rolnictwie . . . . .	.	.	25,5	25,8	25,9
12	Produkcja globalna (ceny stałe ^f) — 1990=100 . . . . .	.	100,0	113,8	154,0	156,0
13	Produkt krajowy brutto (ceny stałe ^f) — 1990=100 . . . . .	.	100,0	111,4	145,0	146,7
14	w tym wartość dodana brutto . . . . .	.	100,0	109,6	140,1	141,9
15	Udział w wartości dodanej brutto (ceny bieżące) rolnictwa, łowiectwa i leśnictwa w % . . . . .	.	.	8,0	4,9	5,1
16	Spożycie (ceny stałe ^f) — 1990=100 . . . . .	.	100,0	125,1	160,5	164,2
17	w tym spożycie indywidualne w sektorze gospodarstw domowych (z dochodów osobistych) . . . . .	.	100,0	123,1	163,6	167,4
18	Nakłady inwestycyjne (ceny stałe ^f) — 1990=100	112,0	100,0	124,7	224,9	203,5
19	Udział w nakładach inwestycyjnych (ceny bieżące) rolnictwa, łowiectwa i leśnictwa w % . . . . .	.	8,8	3,3	1,9	1,9
20	Wartość brutto środków trwałych (stan w dniu 31 XII; ceny stałe ^f) — 1990=100	77,2	100,0	109,3	133,3	136,9
21	Udział w wartości brutto środków trwałych (stan w dniu 31 XII; bieżące ceny ewidencyjne) rolnictwa, łowiectwa i leśnictwa w % . . . . .	.	.	12,8	7,9	7,5
22	Końcowa produkcja rolnicza (ceny stałe) ^{gh} — 1990=100 . . . . .	.	100,0	98,5	97,2	105,6
23	Towarowa produkcja rolnicza (ceny stałe) ^{gh} — 1990=100 . . . . .	.	100,0	88,2	96,1	98,9
24	Użytki rolne ^a (stan w czerwcu) w mln ha	18,8	18,5	17,9	17,8	17,8
25	Powierzchnia zasiewów (stan w czerwcu) w mln ha	14,5	14,2	12,9	12,4	12,4
26	w tym w %: zboża	54,1	59,9	66,5	71,0	71,2
27	w tym: pszenica	11,1	16,0	18,7	21,2	21,2
28	żyto	20,9	16,3	19,0	17,2	16,2
29	ziemniaki	16,1	12,9	11,8	10,1	9,6
30	przemysłowe	6,6	7,2	8,2	6,5	6,5
31	w tym buraki cukrowe	3,2	3,1	3,0	2,7	2,6

a Bez gruntów niestanowiących gospodarstw rolnych. b Dane Powszechnego Spisu Rolnego według stanu w dniu 20 V. Rocznika ust. 15 na str. 37. c Poza jednostkami budżetowymi prowadzącymi działalność w zakresie obrony narodowej z uwzględnieniem od 2000 r. żołnierzy nadterminowej zasadniczej służby wojskowej; dla pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie wyszacowanych przy uwzględnieniu wyników: w liczniku (i od 2003 r.) — Narodowego Spisu 1996; patrz uwagi do działu „Rolnictwo”, ust. 23 na str. 183. g Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 12 na str. 37. h Grupowanie

a Excluding non-farm land. b Data of the Agricultural Census as of 20 V. c Designated for afforestation in land development activity within the scope of national defence and public safety, while data since 1990 concerning employed persons and employees of extended mandatory military service; for persons employed on private farms in agriculture — estimated data. f Data are compiled Population and Housing Census 2002 as well as the Agricultural Census 2002, in the denominator — of the Agricultural Census 1996; h Grouped using the kind of activity method; preliminary data for 2006.

2002	2003	2004	2005	2006	SPECIFICATION	No.
0,818	0,818	0,819	0,819	0,820	Total area of the country (as of June) in ha per capita	1
0,442 ^b	0,423	0,428	0,417	0,418	of which agricultural land ^a	2
70,9	70,7	67,6	65,0	65,1	Devastated and degraded land requiring reclamation and management (as of 31 XII) in thous. ha	3
2,0	1,8	2,3	1,9	1,4	Reclaimed land (during the year) in thous. ha	4
20,3	26,5	12,7	12,9	16,9	Afforestation of agricultural land ^c and wasteland in thous. ha	5
38,2	38,2	38,2	38,2	38,1	Population ^d (as of 31 XII) in mln	6
23,6	23,5	23,5	23,4	23,4	urban areas	7
14,6	14,7	14,7	14,7	14,8	rural areas	8
12729 ^f	12663	12615	12728	12871	Employed persons ^e (annual averages) in thous.	9
14590						
16,1 ^f	16,1	16,0	15,9	16,3	of which in agriculture, hunting and forestry in %	10
26,8						
15,6 ^f	15,7	15,6	15,5	16,0	of which in agriculture	11
26,4						
157,6	163,6	174,9	181,7	196,4	Gross output (constant prices ^g) — 1990=100	12
148,8	154,6	162,8	168,7	179,2	Gross domestic product (constant prices ^g) — 1990=100	13
143,7	148,9	156,6	161,8	171,5	of which gross value added	14
4,5	4,4	5,1	4,5	4,2	Share in gross value added (current prices) of agriculture, hunting and forestry in %	15
169,1	173,5	180,4	185,3	194,8	Final consumption expenditure (constant prices ^g) — 1990=100	16
173,1	176,6	184,4	188,1	197,3	of which individual consumption expenditure of households sector	17
183,2	184,3	196,3	211,4	246,9	Investment outlays (constant prices ^g) — 1990=100	18
2,1	2,0	2,2	2,3	2,2	Share in investment outlays (current prices) of agriculture, hunting and forestry in %	19
140,0	142,5	145,6	149,1	153,3	Gross value of fixed assets (as of 31 XII; constant prices ^g) — 1990=100	20
7,2	6,9	6,6	6,4	6,3	Share in gross value of fixed assets (as of 31 XII; current book-keeping prices) of agriculture, hunting and forestry in %	21
105,7	108,3	117,0	111,9	111,9	Final agricultural output (constant prices) ^{gh} — 1990=100	22
103,1	108,5	112,1	106,9	111,4	Market agricultural output (constant prices) ^{gh} — 1990=100	23
16,9 ^b	16,2	16,3	15,9	16,0	Agricultural land ^a (as of June) in mln ha	24
10,8 ^b	10,9	11,3	11,2	11,5	Sown area (as of June) in mln ha	25
77,0	75,0	74,2	74,4	73,1	of which in %: cereals:	26
22,4	21,2	20,5	19,8	19,0	of which: wheat	27
14,5	13,6	13,7	12,6	11,5	rye	28
7,5	7,0	6,3	5,3	5,2	potatoes	29
7,2	7,0	7,9	7,9	8,2	industrial	30
2,8	2,6	2,6	2,6	2,3	of which sugar beets	31

c Przeznaczonych do zalesienia w planie zagospodarowania przestrzennego. d Na podstawie bilansów; patrz uwagi ogólne do i bezpieczeństwa publicznego, z tym że dane od 1990 r. dotyczące pracujących według stanu podano łącznie z tymi jednostkami, indywidualnych w rolnictwie — dane szacunkowe. f Dane opracowano z uwzględnieniem pracujących w gospodarstwach Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002 oraz Powszechnego Spisu Rolnego 2002, w mianowniku — Powszechnego Spisu Rolnego metodą rodzaju działalności; za 2006 r. dane nieostateczne.

plan. d Based on balances; see general notes to the Yearbook, item 15 on page 39. e Excluding budgetary entities conducting hired on the basis of an employment contract on a given day are presented including these entities, since 2000 considering soldiers considering employed persons on private farms in agriculture estimated using the results: in the numerator (and since 2003) — of the see general notes to the chapter "Agriculture", item 23 on page 192. g See general notes to the Yearbook, item 12 on page 39.

WAŻNIEJSZE DANE O ROZWOJU ROLNICTWA (cd.)

MAJOR DATA REGARDING THE DEVELOPMENT OF AGRICULTURE (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	1980	1990	1995	2000	2001
	Zbiory w mln t:					
1	ziarno zbóż podstawowych (bez mieszanek zbożowych)	16,4	24,1	21,8	18,3	21,5
2	w kg na 1 mieszkańca	461	634	569	477	562
3	w tym: pszenica	4,2	9,0	8,7	8,5	9,3
4	w kg na 1 mieszkańca	117	237	226	222	243
5	żyto	6,6	6,1	6,3	4,0	4,9
6	w kg na 1 mieszkańca	185	159	164	105	127
7	ziemniaki	26,4	36,3	24,9	24,2	19,4
8	w kg na 1 mieszkańca	742	955	650	633	507
9	buraki cukrowe	10,1	16,7	13,3	13,1	11,4
10	w kg na 1 mieszkańca	285	440	348	343	297
	Plony z 1 ha w dt:					
11	ziarno zbóż podstawowych (bez mieszanek zbożowych)	23,5	33,2	30,6	25,6	30,4
12	w tym: pszenica	26,0	39,6	36,0	32,3	35,3
13	żyto	21,6	26,1	25,6	18,8	24,3
14	ziemniaki	113	198	164	194	162
15	buraki cukrowe	221	380	346	394	358
	Zwierzęta gospodarskie (stan w czerwcu):					
	w mln szt:					
16	bydło	12,6	10,0	7,3	6,1	5,7
17	w tym krowy	6,0	4,9	3,6	3,1	3,0
18	trzoda chlewna (od 2000 r. — stan w końcu lipca)	21,3	19,5	20,4	17,1	17,1
19	w tym lochy	2,4	1,8	1,9	1,6	1,6
	na 100 ha użytków rolnych ^b w szt:					
20	bydło	67,1	54,2	40,7	34,1	32,2
21	trzoda chlewna (od 2000 r. — stan w końcu lipca)	113	105	114	96,1	96,2
	Produkcja niektórych produktów pochodzenia zwierzęcego:					
	żywiec rzeźny w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami i podrobami) ^d :					
22	w tys. t	3148	3325	2959	3119	3119
23	w kg na 1 mieszkańca	88,5	87,4	77,3	81,5	81,5
	mięso, tłuszcze i podroby z uboju ^{ee} :					
24	w tys. t	3032	3099	2858	2995	2993
25	w kg na 1 mieszkańca	85,2	81,5	74,6	78,3	78,2
26	w tym mięso w tys. t	2563	2552	2353	2539	2551
27	w tym: wołowe	626	652	329	291	259
28	wieprzowe	1418	1498	1637	1602	1541
29	drobiowe	419	311	322	579	685
30	mleko krowie: w mld l	16,0	15,4	11,3	11,5	11,5
31	w l na 1 mieszkańca	450	404	295	302	302
32	jaja kurze: w mld szt	8,9	7,6	6,3	7,6	8,1
33	w szt na 1 mieszkańca	250	200	165	199	211
34	tłuszcze zwierzęce topione jadalne w tys. t	117	109	66,7	44,5	46,9
35	masło oraz inne tłuszcze otrzymywane z mleka w tys. t . . . . .	.	272	122	139	154
36	sery i twarogi w tys. t . . . . .	.	335	354	475	510
37	Ryby morskie (połów) ^f : w tys. t	791	430	405	200	207
38	w kg na 1 mieszkańca	22,2	11,3	10,6	5,2	5,4
39	Ryby słodkowodne (połów) ^g : w tys. t	26,7	48,9	29,7	38,7	38,0
40	w kg na 1 mieszkańca	0,8	1,3	0,8	1,0	1,0

a Dane Powszechnego Spisu Rolnego według stanu w dniu 20 V. b Bez gruntów niestanowiących gospodarstw rolnych. schłodzonej. f Łącznie z organizmami morskimi. g Od 1995 r. bez produkcji materiału zarybieniowego w stawach.

a Data of the Agricultural Census as of 20 V. b Excluding non-farm land. c Beef, veal, pork, mutton, horseflesh, poultry, of fish-stocking materials in ponds.

2002	2003	2004	2005	2006	SPECIFICATION	No.
					<i>Crop production in mln t:</i>	
21,0	17,9	22,9	21,0	17,1	<i>basic cereal grains (excluding cereal mixed)</i>	1
550	467	600	500	448	<i>in kg per capita</i>	2
9,3	7,9	9,9	8,8	7,1	<i>of which: wheat</i>	3
243	206	259	230	185	<i>in kg per capita</i>	4
3,8	3,2	4,3	3,4	2,6	<i>rye</i>	5
100	83,1	112	89,2	68,8	<i>in kg per capita</i>	6
15,5	13,7	14,0	10,4	9,0	<i>potatoes</i>	7
406	360	367	272	236	<i>in kg per capita</i>	8
13,4	11,7	12,7	11,9	11,5	<i>sugar beets</i>	9
351	307	333	312	301	<i>in kg per capita</i>	10
					<i>Yields per 1 ha in dt:</i>	
32,0	28,3	35,5	32,4	26,5	<i>basic cereal grains (excluding cereal mixed)</i>	11
38,5	34,0	42,8	39,5	32,4	<i>of which: wheat</i>	12
24,6	21,4	27,6	24,1	19,9	<i>rye</i>	13
193	179	196	176	150	<i>potatoes</i>	14
443	410	428	416	438	<i>sugar beets</i>	15
					<i>Livestock (as of June):</i>	
					<i>in mln heads:</i>	
5,5 ^a	5,5	5,4	5,5	5,6	<i>cattle</i>	16
2,9 ^a	2,9	2,8	2,8	2,8	<i>of which cows</i>	17
18,6 ^a	18,6	17,0	18,1	18,9	<i>pigs (since 2000 — as of end of July)</i>	18
1,9 ^a	1,8	1,7	1,8	1,9	<i>of which sows</i>	19
32,7 ^a	33,9	32,8	34,5	35,1	<i>per 100 ha of agricultural land^b in heads: cattle</i>	20
110 ^a	115	104	114	118	<i>pigs (since 2000 — as of end of July)</i>	21
					<i>Production of selected animal products:</i>	
					<i>animals for slaughter in terms of meat (including fats and pluck)^{cd}:</i>	
3339	3640	3461	3565	3861	<i>in thous. t</i>	22
87,3	95,3	90,7	93,4	101	<i>in kg per capita</i>	23
					<i>meat, fats and pluck from slaughter^{ce}:</i>	
3234	3516	3335	3443	3717	<i>in thous. t</i>	24
84,6	92,0	87,4	90,1	97,5	<i>in kg per capita</i>	25
2739	2976	2823	2927	3170	<i>of which meat in thous. t</i>	26
231	266	274	275	338	<i>of which: beef</i>	27
1666	1804	1596	1596	1712	<i>pork</i>	28
784	851	908	1013	1051	<i>poultry</i>	29
11,5	11,5	11,5	11,6	11,6	<i>cows' milk: in mrd l</i>	30
302	302	301	303	305	<i>in l per capita</i>	31
8,9	9,2	9,2	9,6	9,7	<i>hen eggs: in mrd units</i>	32
233	240	242	253	253	<i>in units per capita</i>	33
48,4	55,3	60,8	63,5	62,4	<i>melted edible animal fats in thous. t</i>	34
158	167	177	179	173	<i>butter and other fats from milk in thous. t</i>	35
535	548	585	605	646	<i>cheese and curd in thous. t</i>	36
204	160	174	136	126	<i>Sea fish (catch)^f: in thous. t</i>	37
5,3	4,2	4,5	3,6	3,3	<i>in kg per capita</i>	38
36,6	38,6	49,9	54,1	53,9	<i>Freshwater fish (catch)^g: in thous. t</i>	39
1,0	1,0	1,3	1,4	1,4	<i>in kg per capita</i>	40

c Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie, drobiowe, kozie, królicze i dzicyzna. *d* W wadze poubojowej cieplej. *e* W wadze goat, rabbit and game. *d* In post-slaughter warm weight. *e* In cooled weight. *f* Including sea creatures. *g* Since 1995 excluding production

WAŻNIEJSZE DANE O ROZWOJU ROLNICTWA (dok.)

MAJOR DATA REGARDING THE DEVELOPMENT OF AGRICULTURE (cont.)

Lp.	WYSZCZEGÓLNIENIE	1980	1990	1995	2000	2001
1	Wskaźnik cen towarów i usług konsumpcyjnych ^a — 1990=100	0,45	100,0	556,7	1013	1069
2	Wskaźnik relacji cen ^b („nożyce cen”) produktów rolnych sprzedawanych do towarów i usług zakupywanych przez gospodarstwa indywidualne w rolnictwie — 1990=100	208,8	100,0	93,4	74,0	72,2
	Spożycie niektórych artykułów konsumpcyjnych ^c na 1 mieszkańca:					
3	ziarno 4 zbóż ^d w przeliczeniu na przetwory w kg	127	115	121	120	121
4	ziemniaki ^d w kg	158	144	136	134	131
5	warzywa w kg	101	119	121	121	122
6	owoce w kg	37,7	29,0	41,2	51,6	57,7
7	mięso i podroby ^e w kg	74,0	68,8	64,0	66,1	66,6
8	w tym mięso	69,1	63,7	59,9	62,0	62,5
9	tułusze jadalne zwierzęce w kg	8,1	8,2	7,3	6,7	6,7
10	masło w kg	8,9	7,8	3,7	4,2	4,3
11	mleko krowie ^f w l	262	242	197	193	187
12	jaja kurze w szt	223	190	155	188	198
13	cukier w kg	41,4	44,2	42,2	41,6	41,2
14	Skup produktów rolnych (ceny stałe ^g) — 1990=100	.	100,0	74,9	99,1	100,4
15	Skup ziarna zbóż podstawowych ^h w tys. t	3527	6063	4342	6462	6153
16	Skup żywca rzeźnego w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) ^k w tys. t	2538	1778	1321	1916	2003
	Produkcja maszyn dla rolnictwa i leśnictwa w tys. szt ^l :					
17	ciągniki rolnicze	57,5	35,4	21,5	7,2	5,7
18	plugi	30,0	31,1	19,0	5,3	5,7
19	siewniki polowe	13,4	13,0	6,4	2,2	1,6
20	kosiarki polowe	11,0	24,2	12,3	6,2	6,2
21	Produkcja nawozów mineralnych lub chemicznych ^m (w przeliczeniu na czysty składnik) w tys. t ^l	2237	1855	2414	2425	2294
22	azotowe	1290	1303	1619	1576	1510
23	fosforowe	843	467	523	539	503
24	potasowe	105	84,5	272	310	282
25	Produkcja pestycydów w tys. t . . . . .	.	19,7	24,2	30,1	23,9
26	Ciągniki ⁿ rolnicze (stan w dniu 31 XII) w tys. szt	619	1185	1319	1307	1309
27	Zużycie nawozów mineralnych lub chemicznych (w prze- liczeniu na czysty składnik) na 1 ha użytków rolnych ^{mp} w kg	193	164	79,7	85,8	90,8

a, b Wskaźniki cen obliczono przyjmując system wag: a — z roku poprzedzającego rok badany, b — w 1980 r. — z 1975 r., powiększona o import, pomniejszona o eksport oraz o ubytki i straty produktów rolnych u producentów i w obrocie, z gospodarczych, tzn. obejmują okres od 1 VII danego roku kalendarzowego do 30 VI roku następnego. e Łącznie z mięsem masło. g Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 12 na str. 37. h Bez ziarna siewnego; łącznie z mieszanekami zbożowymi oraz w 1980 r. Zwyńcojowej, i Wołowy, cielęcy, wieprzowy, barani, koński, drobiowy. k W wadze poubojowej ciepłej. l Dane dotyczą podmiotów n Do 1990 r. bez ciągników ogrodniczych. o Dane Powszechnego Spisu Rolnego według stanu w dniu 20 V. p Bez gruntów

a, b Price indices were calculated using the weight system: a — from the year preceding the one under the survey, b — in 1980 using the method: production increased by imports, decreased by exports as well as wastes and losses of agricultural products of concern farming years, i.e. periods from 1 VII of a given calendar year to 30 VI of the following year. e Including meat and pluck g See general notes, to the Yearbook, item 12 on page 39. h Excluding cereals designated for sowing; including cereal mixed and in 1980 mutton, horseflesh, poultry. k In post-slaughter warm weight. l Data concern economic entities employing more than 9 persons, until as of 20 V. p Excluding non-farm land; in crop production during a given year.

2002	2003	2004	2005	2006	SPECIFICATION	No.
1089	1098	1136	1160	1172	Price indices of consumer goods and services ^a — 1990=100	1
					Index of price relations ^b ("price gap") of sold agricultural products to goods and services purchased by private farms in agriculture — 1990=100	2
65,6	64,0	65,7	63,1	64,4		
					Consumption of selected consumer goods ^c per capita:	
120	120	119	119	117	grain of 4 cereals ^d in terms of processed products in kg	3
131	130	129	126	121	potatoes ^d in kg	4
111	110	111	110	109	vegetables in kg	5
56,7	54,5	55,0	54,1	54,4	fruit in kg	6
69,5	72,1	71,8	71,2	74,3	meat and pluck ^e in kg	7
65,3	67,7	67,3	66,8	70,0	of which meat	8
6,7	6,9	6,6	6,6	6,1	animal edible fats in kg	9
4,6	4,7	4,4	4,2	4,3	butter in kg	10
182	181	174	173	176	cows' milk ^f in l	11
211	214	211	215	214	hen eggs in units	12
43,6	40,5	37,6	40,1	33,4	sugar in kg	13
110,3	117,9	123,3	129,5	134,6	Procurement of agricultural products (constant prices ^g) — 1990=100	14
6971	6486	5982	6841	6309	Procurement of basic cereal grains ^h in thous. t	15
2282	2639	2586	2713	2929	Procurement of animals for slaughter in terms of meat (including fats) ^{ik} in thous. t	16
					Production of machinery for agriculture and forestry in thous. units ^l :	
5,1	5,8	8,3	6,0	6,7	agricultural tractors	17
6,8	7,7	6,1	5,2	6,7	ploughs	18
1,7	1,8	2,3	2,0	2,9	field seeders	19
5,4	5,4	5,1	5,5	5,8	field mowers	20
2112	2444	2605	2647	2602	Production of mineral or chemical fertilizers ^m (in terms of pure ingredient) in thous. t ¹	21
1305	1626	1644	1738	1714	nitrogenous	22
527	553	594	596	595	phosphatic	23
280	265	366	313	292	potassic	24
23,0	28,2	33,6	37,7	37,6	Production of pesticides in thous. t	25
1365 ^o	1371	1365	1437	.	Agricultural tractors ⁿ (as of 31 XII) in thous. units	26
93,2	93,6	99,3	102,4	123	Consumption of mineral or chemical fertilizers (in terms of pure ingredient) per 1 ha of agricultural land ^{mp} in kg	27

w 1990 r. — z 1985 r., w 1995 r. — z 1990 r., od 1996 r. — z roku poprzedzającego rok badany. c Opracowano metodą: produkcja uwzględnieniem zmiany stanu zapasów w magazynach handlowych (hurtu i detalu) i u producentów. d Dane dotyczą lat i podrobami przeznaczonymi na przetwory. f Łącznie z mlekiem przeznaczonym na przetwory; bez mleka przerobionego na łącznie ze zbożami dostarczonymi do mieszalni pasz państwowych gospodarstw rolnych Ministerstwa Rolnictwa i Gospodarki gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób, do 1998 r. — 5 osób. m Łącznie z nawozami wielokładnikowymi. niestanowiących gospodarstw rolnych; pod zbiory danego roku.

— from 1975, in 1990 — from 1985, in 1995 — from 1990, since 1996 — from the year preceding the one under the survey. c Compiled producers and in turnover, and including changes in inventories in trade warehouses (wholesale and retail) and at producers. d Data designated for processed products. f Including milk designated for processed products, excluding milk used in the production of butter. including cereals delivered to mixing plants of state farms owned by the Ministry of Agriculture and Food Economy. i Beef, veal, pork, 1998 — 5 persons. m Including mixed fertilizers. n Until 1990 excluding horticultural tractors. o Data of the Agricultural Census

Dział I. OBSZARY WIEJSKIE

Uwagi do działu

Ziemia

1. Dane o **stanie i zmianach w ewidencyjnym przeznaczeniu gruntów** opracowano od 1997 r. na podstawie rocznych wykazów gruntów wprowadzonych rozporządzeniem Ministra Gospodarki Przestrzennej i Budownictwa oraz Rolnictwa i Gospodarki Żywnościowej z dnia 17 XII 1996 r. w sprawie ewidencji gruntów i budynków (Dz. U. Nr 158, poz. 813), a od 2002 r. Ministra Rozwoju Regionalnego i Budownictwa z dnia 29 III 2001 r. w sprawie ewidencji gruntów i budynków (Dz. U. Nr 38, poz. 454). W kolejnych rozporządzeniach klasyfikacje zaliczenia gruntów do poszczególnych użytków gruntowych były zmieniane m.in. ze względu na potrzebę dostosowywania do standardów międzynarodowych. Od danych za 1997 r. wykazy gruntów sporządzają Główny Urząd Geodezji i Kartografii oraz wojewódzkie wydziały geodezji i gospodarki gruntami. Dane te prezentowane są według powierzchni geodezyjnej.

2. **Agencja Własności Rolnej Skarbu Państwa** — powołana ustawą z dnia 19 X 1991 r. o gospodarowaniu nieruchomościami rolnymi Skarbu Państwa oraz o zmianie niektórych ustaw — rozpoczęła swą działalność w czerwcu 1992 r. w zakresie przejmowania (głównie z likwidowanych państwowych gospodarstw rolnych i PFZ), administrowania i obrotu nieruchomościami i zasobami majątkowymi Skarbu Państwa celem restrukturyzacji i prywatyzacji tego mienia. Ustawą z dnia 11 kwietnia 2003 r. o kształtowaniu ustroju rolnego Agencja Własności Rolnej Skarbu Państwa (AWRSP) zmieniła nazwę na **Agencję Nieruchomości Rolnych (ANR)** i otrzymała dodatkowe zadania określone w tej ustawie, związane z aktywnym kształtowaniem ustroju rolnego państwa. ANR jest następcą prawnym AWRSP.

3. Dane o **gruntach zdewastowanych i zdegradowanych wymagających rekultywacji i zagospodarowania** dotyczą gruntów, które utraciły całkowicie wartości użytkowe (grunty zdewastowane) oraz gruntów, których wartość użytkowa zmalała w wyniku pogorszenia się warunków przyrodniczych lub wskutek zmian środowiska oraz działalności przemysłowej, a także wadliwej działalności rolniczej (grunty zdegradowane).

4. **Rekultywacja gruntów** polega na: nadaniu lub przywróceniu gruntom zdegradowanym lub zdewastowanym wartości użytkowych lub przyrodniczych przez właściwe ukształtowanie rzeźby terenu, poprawienie właściwości fizycznych i chemicznych, uregulowaniu stosunków wodnych, odtworzeniu gleb, umocnieniu skarp oraz odbudowaniu lub zbudowaniu niezbędnych dróg. Grunty zrekultywowane podlegają zagospodarowaniu, czyli rolnictwu, leśnemu lub innemu rodzajowi użytkowania.

5. Powierzchnia **zmeliorowanych użytków rolnych** obejmuje grunty orne oraz trwałe użytki zielone nawadniane i zdrenowane (w tym objęte utrzymaniem, co oznacza powierzchnię, na której znajdują się sprawne pod względem technicznym urządzenia melioracyjne) oraz powierzchnię użytków rolnych wymagającą melioracji.

6. Dane o wykorzystaniu wody w rolnictwie i leśnictwie dotyczą zużycia wody na potrzeby **nawodnień gruntów rolnych i leśnych** o powierzchni obiektów co najmniej 20 ha oraz eksploatacji stawów rybnych o powierzchni obiektów co najmniej 10 ha. Oprócz poboru wody, charakterystyką objęto powierzchnię nawadnianych gruntów rolnych oraz napełnianych stawów rybnych. Dane te nie obejmują poboru wody na zaopatrzenie konsumpcyjno-sanitarne ludności zamieszkałej na wsi i na potrzeby chowu inwentarza żywego.

7. Informacje o **rodzinnych ogrodach działkowych** (do roku 2004 — pracowniczych ogrodach działkowych — nazwa zmieniona zgodnie z ustawą z dnia 8 lipca 2005 r. o rodzinnych ogrodach

działkowych; Dz. U. 2005 Nr 169, poz. 1419) opracowano na podstawie danych z systemu informacyjnego Krajowej Rady Polskiego Związku Działkowców.

Ludność

8. Tablice dotyczące ludności opracowano na podstawie:

- 1) bilansów stanu i struktury ludności faktycznie zamieszkałej na terenie gminy. Bilanse ludności sporządza się dla okresów międzypisowych w oparciu o wyniki ostatniego spisu powszechnego przy uwzględnieniu:
 - a) zmian w danym okresie spowodowanych ruchem naturalnym (urodzenia, zgony) i migracjami ludności (zameldowania i wymeldowania na pobyt stały z innych gmin i z zagranicy), a także przesunięciami adresowymi ludności z tytułu zmian administracyjnych,
 - b) różnicy między liczbą osób zameldowanych na pobyt czasowy ponad 3 miesiące na terenie gminy a liczbą osób czasowo nieobecnych (uzyskiwaną z cyklicznie przeprowadzanych badań), która stanowi jednocześnie różnicę między liczbą osób zameldowanych na pobyt stały w gminie a liczbą osób faktycznie mieszkających na terenie gminy;
- 2) rejestrów Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i Administracji — o migracjach wewnętrznych i zagranicznych na pobyt stały;
- 3) sprawozdawczości urzędów stanu cywilnego — o zarejestrowanych małżeństwach, urodzeniach i zgonach;
- 4) sprawozdawczości sądów — o prawomocnie orzeczonych rozwodach.

9. Dane o **stanie i strukturze ludności** w przekroju terytorialnym opracowano według faktycznego miejsca zamieszkania. Do ludności faktycznie zamieszkałej w danej jednostce podziału terytorialnego zalicza się ludność zameldowaną na pobyt stały i faktycznie tam zamieszkałą oraz ludność przebywającą tam czasowo (zameldowaną w danej jednostce podziału terytorialnego na pobyt czasowy ponad 3 miesiące).

10. **Bilans ludności** w poszczególnych jednostkach terytorialnych (gminach) dla wszystkich prezentowanych lat opracowano w oparciu o wyniki NSP 2002; dla lat 2000—2002 — w podziale terytorialnym z dnia 31 XII 2002 r.; dla pozostałych lat — w podziale administracyjnym według stanu w dniu 31 XII każdego roku.

11. Dane o **ruchu naturalnym ludności** w podziale terytorialnym opracowano: małżeństwa — według miejsca zameldowania męża przed ślubem; rozwody — według miejsca zamieszkania osoby wnoszącej powództwo; urodzenia — według miejsca zameldowania matki noworodka; zgony — według miejsca zameldowania osoby zmarłej.

Przyrost naturalny ludności stanowi różnicę między liczbą urodzeń żywych i zgonów w danym okresie.

Przez **niemowlęta** rozumie się dzieci w wieku poniżej 1 roku.

Dane dotyczące zgonów według przyczyn podano zgodnie z „Międzynarodową Statystyczną Klasyfikacją Chorób i Problemów Zdrowotnych” (X Rewizja) wprowadzoną w Polsce w 1997 r.

12. **Migracje wewnętrzne ludności** są to zmiany miejsca zamieszkania w kraju:

- na pobyt stały — opracowane na podstawie danych Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i Administracji o zameldowaniach osób na pobyt stały,
- na pobyt czasowy — opracowane na podstawie informacji ewidencji gmin o zameldowaniach osób na pobyt czasowy ponad trzy miesiące.

Informacje te nie uwzględniają zmian adresu w obrębie tej samej gminy, z wyjątkiem gmin miejsko-wiejskich, dla których został zachowany podział na tereny miejskie i wiejskie.

13. **Migracje zagraniczne ludności** są to wyjazdy poza granicę kraju zamieszkania, a tym samym przyjazdy do danego kraju. Według definicji rekomendowanych przez ONZ i Unię Europejską wyróżnia się:

- migracje krótkookresowe — przebywanie poza granicami kraju poniżej 1 roku,
- migracje długookresowe — przebywanie poza granicami kraju rok i dłużej, a więc również wyjazdy za granicę (przyjazdy z zagranicy) na pobyt stały.

Dane o migracjach zagranicznych na pobyt stały opracowano na podstawie informacji Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i Administracji o zameldowaniach osób przyjeżdżających do Polski na pobyt stały (imigracja) oraz o wymeldowaniach osób wyjeżdżających z Polski za granicę na stałe (emigracja).

14. Współczynniki dotyczące ruchu naturalnego i migracji ludności w podziale terytorialnym obliczono jako iloraz liczby faktów określonego rodzaju i liczby ludności zameldowanej na pobyt stały (według stanu w dniu 30 VI).

15. Przez ludność w wieku produkcyjnym rozumie się ludność w wieku zdolności do pracy. Dla mężczyzn przyjęto wiek 18—64 lata, a dla kobiet — 18—59 lat. Wśród ludności w wieku produkcyjnym wyróżnia się ludność w wieku mobilnym, tj. ludność w wieku 18—44 lata i niemobilnym, tj. mężczyźni — 45—64 lata, kobiety — 45—59 lat. Przez ludność w wieku nieprodukcyjnym rozumie się ludność w wieku przedprodukcyjnym, tj. do 17 lat oraz ludność w wieku poprodukcyjnym, tj. mężczyźni — 65 lat i więcej i kobiety — 60 lat i więcej.

16. Dane o bezrobotnych zarejestrowanych w powiatowych urzędach pracy prezentuje się zgodnie z ustawą z dnia 20 IV 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy (Dz. U. Nr 99, poz. 1001, z późniejszymi zmianami).

Do 31 V 2004 r. obowiązywała ustawa z dnia 14 XII 1994 r. o zatrudnieniu i przeciwdziałaniu bezrobociu (jednolity tekst Dz. U. 2003 Nr 58, poz. 514, z późniejszymi zmianami).

17. Podstawowe definicje przyjęte w **Badaniu Aktywności Ekonomicznej Ludności (BAEL)**. Ludność aktywna zawodowo (tzw. siła robocza) obejmuje wszystkie osoby uznane za pracujące lub bezrobotne, zgodnie z definicjami podanymi poniżej.

Do **pracujących** zaliczono wszystkie osoby w wieku 15 lat i więcej, które w okresie badanego tygodnia:

— wykonywały przez co najmniej 1 godzinę jakąkolwiek pracę przynoszącą dochód lub zarobek, tzn. były zatrudnione w charakterze pracownika najemnego, pracowały we własnym lub dzierzawionym gospodarstwie rolnym albo prowadziły własną działalność gospodarczą poza rolnictwem, pomagały (bez wynagrodzenia) w prowadzeniu rodzinnego gospodarstwa rolnego lub rodzinnej działalności gospodarczej poza rolnictwem;

— miały pracę, ale jej nie wykonywały:

- z powodu choroby, urlopu macierzyńskiego lub wypoczynkowego,
- z innych powodów, przy czym długość przerwy w pracy wynosiła:

— do 3 miesięcy,

— powyżej 3 miesięcy, ale osoby te były pracownikami najemnymi i w tym czasie otrzymywały co najmniej 50% dotychczasowego wynagrodzenia (od I kwartału 2006 r.).

Do pracujących — zgodnie z międzynarodowymi standardami — zaliczono również uczniów, z którymi zakład pracy lub osoby fizyczne zawarły umowę o naukę zawodu lub przyuczenie do określonej pracy, jeżeli otrzymywali wynagrodzenie.

Bezrobotni, według BAEL, są to osoby w wieku 15—74 lata, które spełniały jednocześnie 3 warunki:

— w okresie badanego tygodnia nie były osobami pracującymi,

— aktywnie poszukiwały pracy,

— były gotowe podjąć pracę w ciągu 2 tygodni następujących po badanym tygodniu.

Do **bezrobotnych** zalicza się także osoby, które nie poszukiwały pracy, ponieważ miały pracę załatwioną i oczekiwały na jej rozpoczęcie przez okres nie dłuższy niż 3 miesiące oraz były gotowe tę pracę podjąć.

Ludność bierna zawodowo to osoby w wieku 15 lat i więcej, które nie zostały zaklasyfikowane jako pracujące lub bezrobotne, tzn. osoby, które w okresie badanego tygodnia:

— nie pracowały, nie miały pracy i jej nie poszukiwały,

— nie pracowały, poszukiwały pracy, ale nie były gotowe do jej podjęcia w ciągu 2 tygodni następujących po badanym tygodniu,

— nie pracowały i nie poszukiwały pracy, ponieważ miały pracę załatwioną i oczekiwały na jej rozpoczęcie w okresie:

- dłuższym niż 3 miesiące,
- do 3 miesięcy, ale nie były gotowe tej pracy podjąć.

Współczynnik aktywności zawodowej jest to procentowy udział aktywnych zawodowo w ogólnej liczbie ludności danej kategorii (wyróżnianej m.in. ze względu na wiek, poziom wykształcenia, stan cywilny).

Wskaźnik zatrudnienia jest to procentowy udział pracujących w ogólnej liczbie ludności danej kategorii.

Stopa bezrobocia jest to procentowy udział bezrobotnych w liczbie aktywnych zawodowo danej kategorii.

Ludność wiejska została podzielona na dwie zbiorowości:

- ludność związaną z gospodarstwem rolnym, tj. osoby mieszkające na wsi, będące członkami gospodarstwa domowego z użytkownikiem gospodarstwa rolnego lub działki rolnej,
- ludność bezrolną, tj. osoby mieszkające na wsi, będące członkami gospodarstwa domowego, w którym żadna osoba nie jest użytkownikiem gospodarstwa rolnego lub działki rolnej.

Warunki mieszkaniowe i infrastruktura wsi

18. Informacje o **zasobach mieszkaniowych i mieszkaniach oddanych do użytku** dotyczą mieszkań, a także izb i powierzchni użytkowej w tych mieszkaniach, znajdujących się w budynkach mieszkalnych i niemieszkalnych. Dane nie obejmują lokali zbiorowego zamieszkania (hoteli pracowniczych, domów studenckich i internatów, domów opieki społecznej i in.) i pomieszczeń nieprzeznaczonych na cele mieszkalne, a z różnych względów zamieszkałych (pomieszczeń inwentarskich, barakowozów, statków, wagonów i in.).

Mieszkanie jest to lokal składający się z jednej lub kilku izb łącznie z pomieszczeniami pomocniczymi, wybudowany lub przebudowany dla celów mieszkalnych dla jednej rodziny, konstrukcyjnie wydzielony (trwałymi ścianami) w obrębie budynku, do którego to lokalu prowadzi niezależne wejście z klatki schodowej, ogólnego korytarza, wspólnej sieni bądź bezpośrednio z ulicy, podwórza lub ogrodu.

Izba jest to pomieszczenie w mieszkaniu oddzielone od innych pomieszczeń stałymi ścianami, o powierzchni co najmniej 4 m², z bezpośrednim oświetleniem dziennym, tj. oknem lub oszklonymi drzwiami w ścianie zewnętrznej budynku. Za izbę uważa się zarówno pokój, jak i kuchnię — jeśli odpowiada warunkom określonym w definicji.

Powierzchnia użytkowa mieszkania jest to łączna powierzchnia pokoi, kuchni, przedpokoi, łazienek i wszystkich innych pomieszczeń wchodzących w skład mieszkania.

19. Dane o **zasobach mieszkaniowych** podano na podstawie:

- wyników spisów powszechnych oraz Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań według stanu w dniu 20 V 2002 r.,
- bilansu zasobów mieszkaniowych — według stanu w dniu 31 XII, w każdorazowym podziale administracyjnym.

20. Dane o **liczbie izb w mieszkaniach** uwzględniają także izby użytkowane stale i wyłącznie do prowadzenia działalności gospodarczej, jeżeli izby te znajdowały się w obrębie mieszkania konstrukcyjnego i nie miały dodatkowego, oddzielnego wejścia z ulicy, podwórza lub z ogólnie dostępnej części budynku.

21. Informacje o **budynkach oddanych do użytkowania** dotyczą budynków nowo wybudowanych i rozbudowanych (tylko w części dotyczącej rozbudowy), wykonanych przez wszystkich inwestorów.

Uwaga. Znaczny wzrost liczby i kubatury budynków oddanych do użytkowania w 2003 r. w stosunku do 2002 r. wynika z dopełnienia formalności prawnych związanych z zakończeniem robót przez inwestorów — zwłaszcza indywidualnych — przed wejściem w życie zmian do ustawy Prawo budowlane (Dz. U. 2003 Nr 80, poz. 718).

22. Informacje o **mieszkaniach, powierzchni użytkowej mieszkań oraz o izbach oddanych do użytkowania** dotyczą mieszkań w budynkach nowo wybudowanych i rozbudowanych (w części stanowiącej rozbudowę) oraz uzyskanych w wyniku przebudowy pomieszczeń niemieszkalnych.

23. **Wyposażenie mieszkań w instalacje techniczno-sanitarne** obejmuje mieszkania, w których występuje co najmniej jedno urządzenie, tj. wodociąg, ustęp splukiwany, łazienka, centralne ogrzewanie lub gaz z sieci.

24. Dane dotyczące **wyposażenia gospodarstw domowych w przedmioty trwałego użytkowania** opracowano na podstawie wyników reprezentacyjnych badań budżetów gospodarstw domowych (metodologia badania w uwagach ogólnych do działu „Budżety gospodarstw domowych” w Roczniku Statystycznym RP) i prezentuje się je w dwóch ujęciach, tj. w przeliczeniu na 100 gospodarstw domowych oraz jako odsetek gospodarstw domowych wyposażonych w te przedmioty.

25. Informacje o **długości sieci wodociągowej, gazowej** dotyczą sieci rozdzielczej bez połączeń prowadzących do budynków mieszkalnych i innych obiektów. Ponadto informacje o sieci wodociągowej uwzględniają dane o sieci przesyłowej (magistralnej), tj. przewodach doprowadzających wodę lub energię cieplną do sieci rozdzielczej.

Dane o **długości sieci kanalizacyjnej**, oprócz przewodów ulicznych, uwzględniają kolektory, tj. przewody odbierające ścieki z sieci ulicznej; nie uwzględniają natomiast kanałów przeznaczonych wyłącznie do odprowadzania wód opadowych.

26. Dane o **korzystających z wodociągu i kanalizacji** obejmują ludność zamieszkałą w budynkach mieszkalnych dołączonych do określonej sieci oraz ludność korzystającą z wodociągu poprzez źródła podwórzowe i uliczne (urządzenia zainstalowane do ulicznego przewodu wodociągowego), a w przypadku kanalizacji — wpusty kanalizacyjne.

Dane o **korzystających z gazu** dotyczą ludności w mieszkaniach wyposażonych w instalacje gazu z sieci.

Dane o ludności korzystającej z wodociągu, kanalizacji i gazu obejmują również ludność w budynkach zbiorowego zamieszkania.

27. Dane o **liczbie odbiorców i zużyciu energii elektrycznej** do 2004 r. nie obejmują gospodarstw domowych, których głównym źródłem utrzymania jest dochód z użytkowanego gospodarstwa indywidualnego w rolnictwie. Dane o **liczbie odbiorców i zużyciu gazu** odnoszą się do wszystkich gospodarstw domowych.

Zużycie energii elektrycznej i gazu z sieci ustala się na podstawie zaliczkowego systemu opłat.

28. Dane o **placówkach pocztowych** obejmują placówki pocztowe, agencje pośrednictwa, oddziały i kioski (obsługiwane przez pracowników operatora publicznego). Do 2001 r. uwzględniane były również placówki usług telekomunikacyjnych.

29. **Telefoniczne łącza główne** obejmują standardowe łącza główne (abonenci telefonii przewodowej) oraz łącza w dostępnach ISDN, tj. telefoniczną sieć cyfrową z integracją usług umożliwiającą wykorzystanie tej samej sieci dla transmisji głosu, obrazu, faksów, danych.

30. Do **dróg zamiejskich** zalicza się drogi leżące poza granicami administracyjnymi miast. Do **dróg krajowych** zalicza się:

- autostrady i drogi ekspresowe oraz drogi leżące w ich ciągu do czasu wybudowania autostrad i dróg ekspresowych,
- drogi międzynarodowe,
- drogi stanowiące inne połączenia zapewniające spójność sieci dróg krajowych,
- drogi dojazdowe do ogólnodostępnych przejść granicznych obsługujących ruch międzynarodowy osobowy i ciężarowy,
- drogi alternatywne dla autostrad płatnych,
- drogi stanowiące ciągi obwodnicowe dużych aglomeracji miejskich,
- drogi o znaczeniu obronnym.

Oświata, kultura i ochrona zdrowia

31. Z dniem 1 IX 1999 r. rozpoczęto wprowadzanie reformy ustroju szkolnego, której zasady reguluje ustawa z dnia 8 I 1999 r. — Przepisy wprowadzające reformę ustroju szkolnego (Dz. U. Nr 12, poz. 96, z późniejszymi zmianami).

W wyniku wdrażania nowego systemu edukacji:

- w roku szkolnym 1999/2000 w miejsce 8-letnich szkół podstawowych powstały 6-letnie szkoły podstawowe i 3-letnie gimnazja, w których nauka jest obowiązkowa,
- w roku szkolnym 2002/03 zaczął funkcjonować system szkół ponadgimnazjalnych, obejmujący: 2—3-letnie zasadnicze szkoły zawodowe, 3-letnie licea ogólnokształcące, 3-letnie licea profilowane i 4-letnie technika oraz od roku szkolnego 2004/05 — dla absolwentów zasadniczych szkół zawodowych — 2-letnie uzupełniające licea ogólnokształcące i 3-letnie technika uzupełniające oraz — dla absolwentów gimnazjów — 3-letnie specjalne szkoły przysposabiające do pracy.

32. Dane obejmują szkoły i placówki prowadzone przez jednostki administracji centralnej (rządowej), jednostki samorządu terytorialnego (gminy, powiaty i województwa) oraz inne osoby prawne i fizyczne.

Wyjaśnienia metodyczne z tego zakresu zamieszczono w uwagach ogólnych do działu „Edukacja i wychowanie” w Roczniku Statystycznym RP.

33. Informacje o **kinach** dotyczą działalności kin ogólnie dostępnych, tj. powołanych do publicznego udostępniania filmów w formie projekcji na seansach filmowych, bez względu na rodzaj stosowanego nośnika filmu (taśma światłoczuła, taśma magnetyczna eksploatowana w technice wideo).

Zwraca się uwagę, że do kin na wsi zalicza się również mini- i multipleksy otwierane w centrach handlowych, jeśli budowane są one na obrzeżach wielkich miast.

34. Dane o **abonentach radiowych i telewizyjnych** dotyczą osób i instytucji, które uiściły opłaty abonamentowe, uprawniające do korzystania z urządzeń odbiorczych radiofonii bezprzewodowej oraz z odbiorczych urządzeń telewizyjnych. Dane dotyczą także osób korzystających — na mocy szczególnych przepisów — z prawa do bezpłatnego korzystania z urządzeń odbiorczych (np. inwalidów wojennych i wojskowych).

Dane obejmują również instytucje opłacające abonament za korzystanie z odbiorników radiowych i telewizyjnych w samochodach.

35. Dane dotyczące ochrony zdrowia odnoszą się do cywilnej służby zdrowia (wyjaśnienia metodyczne w uwagach ogólnych do działu „Ochrona zdrowia i opieka socjalna” w Roczniku Statystycznym RP).

Dane o **zakładach ambulatoryjnej opieki zdrowotnej** obejmują przychodnie, ośrodki zdrowia i od 2001 r. poradnie (samodzielne). Udzielone porady podaje się w zakresie ww. zakładów.

36. **Apteki ogólnodostępne** nie obejmują aptek szpitalnych w stacjonarnych zakładach opieki zdrowotnej, które działają na potrzeby tych zakładów.

Punkty **apteczne** są to ogólnodostępne punkty sprzedaży leków gotowych, których asortyment jest ściśle określony. Punkt apteczny może być prowadzony przez farmaceutę z rocznym stażem lub technika farmaceutycznego z trzyletnim stażem pracy w aptekach ogólnodostępnych.

Ekonomiczne aspekty ochrony środowiska

37. Dane o realizacji inwestycji ochrony środowiska i gospodarki wodnej na wsi w zakresie **wodociągów zbiorowych, kanalizacji, oczyszczalni ścieków i wysypisk odpadów** opracowano na podstawie informacji Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi — szczegółowe uwagi metodyczne z tego zakresu w dziale 9 publikacji „Ochrona środowiska 2007”.

38. **Fundusz Ochrony Gruntów Rolnych** został utworzony na podstawie ustawy o ochronie gruntów rolnych i leśnych z dnia 26 marca 1982 r. (Dz. U. Nr 11, poz. 79) i utrzymany mocą nowej ustawy z dnia 3 lutego 1995 r. (Dz. U. Nr 16, poz. 78, z późniejszymi zmianami). Dochodami Funduszu są: należności i opłaty związane z wyłączeniem gruntów rolnych z produkcji, opłaty z tytułu niewykonania obowiązku zdjęcia i wykorzystania próchnicznej warstwy gleby, opłaty podwyższone za nieterminową rekultywację gruntów zdewastowanych, a także darowizny i inne dochody.

Fundusz dzieli się na terenowy i centralny. Środkami funduszu terenowego (80% dochodów) dysponuje samorząd województwa, a środkami funduszu centralnego, tworzonych z 20% dochodów — Minister Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

Dochody, wydatki, finanse

39. Prezentowane w dziale dane o **dochodach do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych** opracowano według zasad systemu rachunków narodowych, zgodnie z zaleceniami „ESA 1995”.

Prezentowane w niniejszej edycji Rocznika dane o dochodach i spożyciu w sektorze gospodarstw domowych skorygowano w stosunku do poprzednio opublikowanych, z tytułu:

- uwzględnienia od 1999 r. zmiany zasad zaklasyfikowania zysków z inwestowania składek otwartych funduszy emerytalnych (OFE), tj. ujęcia ich w dochodach z tytułu własności oraz w spożyciu indywidualnym sektora gospodarstw domowych,
- weryfikacji za lata 2000—2004 szacunków nadwyżki operacyjnej brutto i wynagrodzeń,
- weryfikacji za lata 2000—2005 spożycia indywidualnego (z dochodów osobistych) w układzie Klasyfikacji Spożycia Indywidualnego według Celu na podstawie badania podaży i wykorzystania wyrobów i usług.

Dochody pierwotne brutto i dochody do dyspozycji brutto stanowią pozycję bilansującą odpowiednio w rachunku podziału pierwotnego i wtórnego dochodów. Rachunki te ujmują transakcje opisujące przepływy dochodów między sektorami instytucjonalnymi.

Dochody pierwotne brutto w sektorze gospodarstw domowych składają się z: nadwyżki operacyjnej brutto, wynagrodzeń (łącznie ze składkami na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne płaconymi przez ubezpieczonych pracowników) i innych dochodów związanych z pracą najemną (łącznie z odpisami na zakładowy fundusz świadczeń socjalnych), składek na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne płaconych przez pracodawców oraz dochodów z tytułu własności. Dochody z tytułu własności obejmują: saldo odsetek, dochody przypisane posiadaczom polis ubezpieczeniowych, wypłaty z tytułu udziału w zysku i nadwyżce bilansowej w spółdzielniach, dywidendy akcjonariuszy oraz wykorzystaną na cele własne część dochodów pracodawców i pracujących na własny rachunek z liczbą pracujących powyżej 9 osób.

40. **Dochody do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych** uzyskuje się w wyniku skorygowania dochodów pierwotnych brutto o: podatki od dochodów i majątku, składki na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne, świadczenia z ubezpieczeń społecznych, świadczenia z pomocy społecznej i transfery.

W procesie tym dochody pierwotne brutto w sektorze gospodarstw domowych są:

1) pomniejszone o:

- podatki od dochodów i majątku (podatek dochodowy — od 1999 r. po odliczeniu składki na powszechne ubezpieczenia zdrowotne, podatek rolny, podatek od nieruchomości i od środków transportowych, opłaty: skarbowe, paszportowe, komunikacyjne, miejscowe itp.),
- składki na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne płacone w swoim imieniu przez pracodawców i pracujących na własny rachunek oraz płacone (z tytułu pracy najemnej) przez pracodawców i ubezpieczonych pracowników, od 1999 r. łącznie ze składką na powszechne ubezpieczenia zdrowotne;

2) powiększone o:

- świadczenia z ubezpieczeń społecznych, tj.: emerytury, renty, zasiłki, świadczenia rehabilitacyjne oraz odszkodowania powypadkowe z tytułu ubezpieczenia społecznego,
- świadczenia z pomocy społecznej, tj.: świadczenia rodzinne od 1 V 2004 r., które obejmują zasiłek rodzinny i dodatki do zasiłku rodzinnego, świadczenia pielęgnacyjne oraz zasiłek pielęgnacyjny (do 30 IV 2004 r. — zasiłki rodzinne, wychowawcze i pielęgnacyjny), świadczenia z Funduszu Pracy (zasiłki dla bezrobotnych, dodatki szkoleniowe, stypendia dla absolwentów odbywających szkolenie lub staż u pracodawcy oraz do 31 VII 2004 r. — zasiłki i świadczenia przedemerytalne, które od 1 VIII 2004 r. finansowane są z budżetu państwa), stypendia dla uczniów, studentów i absolwentów szkół wyższych (bez stypendiów pracowniczych i fundowanych wypłacanych ze środków zakładów pracy) oraz nagrody dla studentów i absolwentów szkół wyższych, do 30 IV 2004 r. — wypłaty z Funduszu Alimentacyjnego i pozostałe świadczenia społeczne realizowane na podstawie ustawy o pomocy społecznej;

3) korygowane o różne transfery bieżące, tj.: emerytury i renty zagraniczne, saldo bieżących przelewów zagranicznych związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej oraz pozostałe transfery zagraniczne, saldo ubezpieczeń majątkowych i osobowych, opłaty administracyjne (np. celne, sądowe, notarialne, kary i grzywny), naliczoną składkę na ubezpieczenia zdrowotne rolników, wpłaty gospodarstw domowych na rzecz sektora instytucji niekomercyjnych (np. darowizny na cele społeczne, składki członkowskie na rzecz organizacji społecznych, związków zawodowych i partii politycznych), od 2004 r. renty strukturalne za przekazane gospodarstwo rolne, dopłaty do kredytów preferencyjnych dla rolnictwa oraz saldo darowizn (otrzymanych i przekazanych) transferowanych między podsektorami w ramach tego sektora (saldo to nie wpływa zatem na poziom dochodu do dyspozycji brutto ogółem w sektorze gospodarstw domowych).

Nominalne dochody do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych przeliczono na wartości realne przy zastosowaniu wskaźników cen towarów i usług konsumpcyjnych według grup gospodarstw domowych.

Dochody do dyspozycji brutto w gospodarce narodowej przeznaczone są na finansowanie spożycia oraz oszczędności brutto.

41. Świadczenia z ubezpieczeń społecznych obejmują:

- emerytury i renty (bez wypłacanych ze środków zagranicznych),
- zasiłki, świadczenia rehabilitacyjne i odszkodowania wypadkowe.

Dane o świadczeniach podaje się w **ujęciu brutto**, tj. łącznie z zaliczkami na poczet podatku dochodowego od osób fizycznych. Opodatkowaniu nie podlegają zasiłki: chorobowy (wyłącznie w przypadku rolników indywidualnych), porodowy, pogrzebowy oraz odszkodowania wypadkowe.

42. Świadczenia emerytalne i rentowe rolników indywidualnych finansowane są z Funduszu Emerytalno-Rentowego, którym dysponuje Kasa Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego, a także z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych, w przypadku gdy rolnicy posiadają uprawnienia do łącznego pobierania świadczeń z obu tych funduszy.

Świadczenia emerytalne i rentowe obejmują kwotę świadczeń należnych (bieżących i wyrównawczych). Od 1995 r. świadczenia nie obejmują zasiłków rodzinnych i pielęgnacyjnych wypłacanych emerytom i rencistom na członków ich rodzin.

Dane dotyczące **przeciętnej miesięcznej emerytury i renty** obliczono dzieląc ogólną kwotę świadczeń przez odpowiadającą im liczbę świadczeniobiorców.

43. Zasiłki i odszkodowania wypadkowe z tytułu ubezpieczenia społecznego rolników indywidualnych finansowane są z Funduszu Składkowego Rolników (z wyjątkiem zasiłku pogrzebowego finansowanego z Funduszu Emerytalno-Rentowego); odszkodowania wypłacane są z tytułu doznania stałego lub długotrwałego uszczerbku na zdrowiu albo śmierci wskutek wypadku przy pracy lub choroby zawodowej.

44. Działalność zakładów ubezpieczeń polega na przejmowaniu odpowiedzialności finansowej za różne rodzaje ryzyka w zamian za składki wniesione przez ubezpieczających się (tzw. składki przypisane brutto).

Ryzyko to jest podzielone na dwa działy. Do działu I — **Ubezpieczenia na życie** — należą ubezpieczenia: na życie, posagowe, zaopatrzenia dzieci, na życie związane z funduszem inwestycyjnym, rentowe oraz wypadkowe i chorobowe tylko wówczas, gdy są uzupełnieniem podstawowych ubezpieczeń tego działu. Do działu II — **Pozostałe ubezpieczenia osobowe oraz ubezpieczenia majątkowe** — należą m.in.: ubezpieczenia od wypadku i choroby, casco komunikacyjne, od szkód spowodowanych żywiołami, odpowiedzialności cywilnej.

Innym, niż według rodzaju ryzyka, kryterium podziału ubezpieczeń jest ich podział na **ubezpieczenia obowiązkowe i dobrowolne**. Ubezpieczenia od ryzyka zaliczonego do działu I dotyczą osób i są dobrowolne. Ubezpieczenia od ryzyka zaliczonego do działu II są obowiązkowe i dobrowolne.

Do ubezpieczeń obowiązkowych w tym dziale należą:

- 1) ubezpieczenia odpowiedzialności cywilnej posiadaczy pojazdów mechanicznych za szkody powstałe w związku z ruchem tych pojazdów;
- 2) ubezpieczenia budynków wchodzących w skład gospodarstwa rolnego;

- 3) ubezpieczenia odpowiedzialności cywilnej rolników z tytułu prowadzenia gospodarstwa rolnego;
- 4) inne ubezpieczenia przewidziane na mocy obowiązujących ustaw lub ratyfikowanych przez Rzeczpospolitą Polską umów międzynarodowych, np. ubezpieczenia odpowiedzialności cywilnej adwokatów, notariuszy, architektów, radców prawnych i innych.

Pozostałe w dziale II ubezpieczenia dobrowolne dotyczą majątku (przedmiotem ubezpieczenia jest określona wartość majątkowa) i osób.

45. Dochód rozporządzalny obejmuje bieżące dochody pieniężne i niepieniężne (w tym wartość spożycia naturalnego, tj. wartość towarów i usług konsumpcyjnych pobranych na potrzeby gospodarstwa domowego z działalności gospodarczej na własny rachunek — rolniczej i pozarolniczej oraz wartość towarów i usług otrzymanych bezpłatnie), bez zaliczek na podatek dochodowy od osób fizycznych płaconych z tytułu dochodów: z pracy najemnej, ze świadczeń z ubezpieczeń społecznych, świadczeń pomocy społecznej, bez składek na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne płacone przez ubezpieczonego pracownika oraz bez podatków płaconych przez osoby pracujące na własny rachunek.

46. Wydatki obejmują wydatki na towary i usługi konsumpcyjne oraz pozostałe wydatki.

Wydatki na towary i usługi konsumpcyjne przeznaczone są na zaspokojenie potrzeb gospodarstwa domowego. Obejmują wydatki na towary i usługi zakupione za gotówkę również przy użyciu karty płatniczej lub kredytowej i na kredyt, wartość artykułów otrzymanych bezpłatnie oraz wartość spożycia naturalnego. Towary konsumpcyjne obejmują dobra nietrwałego użytkowania (np. żywność, napoje, artykuły farmaceutyczne), półtrwałego użytkowania (np. odzież, książki, zabawki) i trwałego użytkowania (np. samochody, pralki, lodówki, telewizory).

Pozostałe wydatki obejmują m.in.: kwoty przekazane innym gospodarstwom domowym i instytucjom niekomercyjnym, w tym dary; koszty zakwaterowania młodzieży i studentów uczących się poza domem, alimenty od osób prywatnych; niektóre podatki, np. od nieruchomości, od spadków i darowizn, od dochodów z własności, z wynajmu i sprzedaży nieruchomości; straty pieniężne.

Wydatki na towary i usługi konsumpcyjne zagregowano zgodnie z Klasyfikacją Spożycia Indywidualnego według Celu do Badania Budżetów Gospodarstw Domowych (COICOP/HBS).

Od 2004 r. dane uzyskane z badania budżetów gospodarstw domowych zostały przeważone strukturą gospodarstw domowych według liczby osób i miejsca zamieszkania pochodzącą z Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002 (zaś za lata poprzednie — Badaniem Aktywności Ekonomicznej Ludności — BAEL).

Finansowanie rozwoju obszarów wiejskich

47. Dochody i wydatki budżetu państwa określone są w ustawie budżetowej uchwalanej przez Sejm na rok kalendarzowy; **dochody i wydatki budżetów gmin, miast na prawach powiatu, powiatów i województw** uchwalane są przez właściwe rady na rok kalendarzowy, w terminach i na zasadach określonych w ustawach o samorządzie terytorialnym.

Dochody i wydatki budżetu państwa i budżetów jednostek samorządu terytorialnego grupuje się na podstawie klasyfikacji budżetowej, którą ustala Minister Finansów w drodze rozporządzenia. Prezentowane w dziale dane w podziale według działów, rozdziałów i paragrafów opracowano zgodnie z klasyfikacją dochodów i wydatków budżetowych, obowiązującą na mocy rozporządzenia Ministra Finansów: do roku 2002 — z dnia 18 VII 2000 r. (Dz. U. Nr 59, poz. 688) z późniejszymi zmianami, w latach 2003 i 2004 — z dnia 25 III 2003 r. (Dz. U. Nr 68, poz. 634) z późniejszymi zmianami, w 2005 r. — z dnia 20 września 2004 r. (Dz. U. Nr 209, poz. 2132) z późniejszymi zmianami, w 2006 r. — z dnia 14 VI 2006 r. (Dz. U. Nr 107, poz. 726) z późniejszymi zmianami. Z uwagi na inne ujęcie działowe w klasyfikacji obowiązującej do 2000 r., w tablicy 92 dane prezentowane są od 2002 r. (brak porównywalności).

Na dochody budżetów jednostek samorządu terytorialnego składają się:

1) dochody własne, tj.:

- a) dochody z tytułu udziałów we wpływach z podatku dochodowego od osób prawnych i osób fizycznych,

- b) wpływy z podatków ustalanych i pobieranych na podstawie odrębnych ustaw, tj.: podatek od nieruchomości, podatek rolny, podatek od środków transportowych, wpływy z karty podatkowej, podatek od spadków i darowizn, podatek leśny,
 - c) wpływy z opłat ustalanych i pobieranych na podstawie odrębnych ustaw, np.: skarbowej, eksploatacyjnej, targowej, podatku od czynności cywilnoprawnych,
 - d) dochody z majątku jednostek samorządu terytorialnego, np. dochody z wynajmu i dzierżawy oraz innych umów o podobnym charakterze,
 - e) pozostałe dochody jednostek samorządu terytorialnego, np. opłaty administracyjne, opłaty miejscowe, odsetki od środków gromadzonych na rachunkach bankowych, odsetki za nieterminowo wnoszone opłaty;
- 2) dotacje celowe:
 - a) z budżetu państwa na zadania z zakresu administracji rządowej, własne, realizowane na podstawie porozumień z organami administracji rządowej,
 - b) dotacje otrzymane z funduszy celowych,
 - c) pozostałe dotacje;
 - 3) subwencje ogólne z budżetu państwa przekazywane wszystkim jednostkom samorządu terytorialnego dla uzupełnienia ich własnych dochodów, w tym na zadania oświatowe;
 - 4) środki na dofinansowanie własnych zadań ze źródeł pozabudżetowych.

48. **SAPARD** (Specjalny Program Przedakcesyjny na Rzecz Rolnictwa i Rozwoju Obszarów Wiejskich) opierał się w Polsce na dwóch zrównoważonych osiach priorytetowych:

- 1) **poprawa efektywności sektora rolno-spożywczego,**
 - 2) **poprawa warunków prowadzenia działalności gospodarczej i tworzenie miejsc pracy.**
- Planowane działania służyły realizacji celów strategicznych programu SAPARD w Polsce, które określono jako:

- poprawa ekonomicznej konkurencyjności polskiego sektora rolno-spożywczego na rynku krajowym i rynku międzynarodowym,
- dostosowanie sektora rolno-spożywczego do standardów *acquis communautaire* w zakresie jakości, higieny i bezpieczeństwa żywności oraz ochrony środowiska,
- stymulowanie wielofunkcyjnego rozwoju obszarów wiejskich poprzez wspieranie rozwoju infrastruktury technicznej oraz tworzenie warunków do podejmowania pozarolniczej działalności gospodarczej na wsi.

Powyższe cele realizowane były poprzez sześć działań Programu:

- **Działanie 1** — „Poprawa przetwórstwa i marketingu artykułów rolnych i rybnych”;
- **Działanie 2** — „Inwestycje w gospodarstwach rolnych”;
- **Działanie 3** — „Rozwój i poprawa infrastruktury obszarów wiejskich”;
- **Działanie 4** — „Różnicowanie działalności gospodarczej na obszarach wiejskich”;
- **Działanie 6** — „Szkolenia zawodowe”;
- **Działanie 7** — „Pomoc techniczna”.

Działanie 5 — „Programy rolnośrodowiskowe i zalesianie (projekty pilotażowe)” nie zostało wdrożone.

Bardziej szczegółowe informacje znajdują się na stronach internetowych Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi: <http://www.minrol.gov.pl>.

49. **Sektorowy Program Operacyjny Restrukturyzacja i modernizacja sektora żywnościowego oraz rozwój obszarów wiejskich 2004—2006** stanowi jeden z elementów realizacji Narodowego Planu Rozwoju i określa strategię oraz kierunki działań w zakresie rozwoju rolnictwa i obszarów wiejskich.

Łączna kwota środków publicznych przeznaczonych na współfinansowanie projektów w ramach Programu wynosi ok. 1784,15 mln euro, z czego ponad 1192 mln euro pochodzi ze środków wspólnotowych — Funduszu Orientacji i Gwarancji w Rolnictwie — Sekcja Orientacji. Sektorowy Program Operacyjny *Restrukturyzacja i modernizacja sektora żywnościowego oraz rozwój obszarów wiejskich 2004—2006* obejmuje łącznie 15 działań zgrupowanych w trzech osiach priorytetowych:

Priorytet I. Wspieranie zmian i dostosowań w sektorze rolno-żywnościowym.

W ramach priorytetu podejmowane są działania restrukturyzacyjne i modernizacyjne w sektorze żywnościowym, w celu poprawy jego konkurencyjności i dochodowości, zapewnienia bezpieczeństwa i odpowiedniej jakości produkcji oraz dostosowania do standardów Unii Europejskiej.

Priorytet ten realizowany jest przez bezpośrednie wsparcie inwestycyjne oraz działania szkoleniowe i doradcze. Pomoc inwestycyjna dotyczy zwłaszcza dostosowania warunków produkcji rolnej do standardów Unii Europejskiej, stymulowania poprawy jakości produktów rolnych oraz kształtowania procesów produkcyjnych zgodnie z wymaganiami w zakresie ochrony środowiska. Dzięki szkoleniom i doradztwu tworzone są warunki racjonalnego i pełnego wykorzystania instrumentów przeznaczonych dla wsi i rolnictwa w warunkach integracji z Unią Europejską.

Priorytet II. Zrównoważony rozwój obszarów wiejskich.

Koncepcja zrównoważonego rozwoju obszarów wiejskich zakłada wspieranie podejmowania na tych obszarach różnicowanej działalności gospodarczej oraz kształtowanie jej w sposób zapewniający zachowanie walorów środowiskowych i kulturowych, poprawę warunków życia przez rozwój infrastruktury oraz zapewnienie mieszkańcom i przedsiębiorcom dostępu do usług, a także rozwój funkcji kulturowych i społecznych wsi.

Wsparcie udzielane w ramach priorytetu ma służyć poprawie zagospodarowania przestrzennego wsi, uatrakcyjnieniu obszarów wiejskich jako miejsca zamieszkania oraz prowadzeniu działalności gospodarczej, tworzeniu nowych miejsc pracy i ograniczeniu bezrobocia na wsi oraz tworzeniu nowych źródeł dochodu ludności wiejskiej.

Priorytet III. Pomoc techniczna.

Obejmuje działania dotyczące wsparcia systemu zarządzania Programem i jego wdrażania, rozwoju instytucjonalnego oraz informacji i promocji.

Bardziej szczegółowe informacje znajdują się na stronach internetowych Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi: <http://www.minrol.gov.pl>

50. Plan Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2004—2006 (PROW) jest dokumentem operacyjnym, określającym cele, priorytety i zasady wspierania zrównoważonego rozwoju obszarów wiejskich. PROW został zatwierdzony decyzją Komisji (WE) C(2004) 3373 z dnia 6 września 2004 r. PROW obejmuje 7 działań realizowanych w ramach 2 priorytetów oraz 3 działania finansowane z przyznanego budżetu:

Priorytet A. Wzrost konkurencyjności gospodarstw (3 działania): Renty strukturalne, Wspieranie gospodarstw niskotowarowych, Grupy producentów rolnych.

Priorytet B. Zrównoważony rozwój obszarów wiejskich (4 działania): Wspieranie działalności rolniczej na obszarach o niekorzystnych warunkach gospodarowania, Wspieranie przedsięwzięć rolnośrodowiskowych i poprawy dobrostanu zwierząt, Zalesianie gruntów rolnych, Dostosowanie gospodarstw rolnych do standardów UE.

Pozostałe działania: Pomoc techniczna, Uzupełnienie płatności obszarowych, Projekty w ramach rozporządzenia nr 1268/1999 (SAPARD).

Charakter działań realizowanych i finansowanych w ramach PROW jest zróżnicowany, odmienny jest także system wdrażania poszczególnych działań. Płatności w ramach działań są przyznawane za odmienne okresy. Zobowiązania wieloletnie wynikające z PROW będą finansowane także z budżetu programu rozwoju obszarów wiejskich, który będzie realizowany w latach 2007—2013.

51. Płatności bezpośrednie do gruntów rolnych — warunkiem ubiegania się o płatności bezpośrednie do gruntów rolnych jest posiadanie działek rolnych o powierzchni co najmniej 1 ha utrzymywanych w dobrej kulturze rolnej gospodarstwa rolnego (za działkę rolną uważa się zwarty obszar gruntu rolnego, na którym jest prowadzona jedna uprawa, na powierzchni nie mniejszej niż 0,1 ha) oraz posiadanie numeru identyfikacyjnego (wpis do ewidencji producentów) nadanego przez ARiMR. W celu ubiegania się o płatności bezpośrednie do gruntów rolnych producent rolny musi złożyć w biurze powiatowym ARiMR wniosek o przyznanie płatności bezpośrednich w wyznaczonym terminie.

Chapter I. RURAL AREAS

Notes to the chapter

Soil

1. Since 1997 data on the state and changes in evidence of lands had been elaborated on the basis of annual registers introduced into force by regulation of the Minister of Spatial Planning and Construction and the Minister of Agriculture and Food Economy of 17 XII 1996 on evidence of lands and buildings (Journal of Laws No. 158, item 813), and since 2002 by the regulation of the Minister of Regional Development and Construction of 29 III 2001 on evidence of lands and buildings (Journal of Laws No. 38, item 454). In further regulations classifications of lands have been changed due to — among others — the need of adaptation to international standards. Since 1997 the registers of lands have been prepared by the Head of Geodesy and Cartography as well as voivodship sections of geodesy and management of lands. Data are presented by geodesy area.

2. The Agricultural Property Agency of the State Treasury was established by the Act on Managing of Agricultural Properties of the State Treasury and on Changing Selected Acts, dated 19 X 1991. Its activity started in 1992. The Agency deals with taking over (mainly from liquidated agricultural state farms and State Land Fund), administrating and turnover of the property of the State Treasury in order to restructure and privatise the property. According to the Act on Formation of Agricultural System, dated 11 IV 2003 the Agricultural Property Agency of the State Treasury (APAST) has been transformed into Agricultural Property Agency (APA) with additional function regarding improvement of agricultural land structure. The APA is a legal successor of APAST.

3. Data regarding devastated and degraded land requiring reclamation and management concerns land which has completely lost its utility value (devastated land) and land, the utility value of which has declined due to a worsening in natural conditions or environmental changes and industrial activity and inappropriate agricultural practices (degraded land).

4. Reclamation of land consists in the restoration or assigning a utility or natural value to devastated or degraded land through appropriate landscaping, improving physical and chemical properties, regulating waterways, regenerating soils, strengthening scarps and constructing or reconstructing necessary roads. Reclaimed land is under management, i.e., it is used for agricultural, forest or other purposes.

5. Area of drained agricultural land includes arable land and permanent grassland watered and drained (including that in use, that is area on which technically efficient drainage facilities are situated) and the area of arable land that requires drainage.

6. Data regarding water withdrawal in agriculture and forestry refer to irrigation of both agricultural and forest land of 20 ha and more in area, and to exploitation of fishponds of 10 ha and more in area. Besides the water withdrawal, the description includes the area of irrigated agricultural land and the area of filled fishponds. The data does not comprise water withdrawal for consumption and sanitary needs of countryside population and water withdrawal for animal production.

7. Information concerning family allotment gardens (until 2004 "workers' allotment gardens" — name changed in accordance with the Law on family allotment gardens, dated 8 VII 2005; Journal of Laws 2005 No. 169, item 1419) was prepared in accordance with data from the information system of the National Council of Polish Allotment Owners Union.

Population

8. Tables concerning population were compiled on the basis of:

- 1) the balances of the size and structure of the population (actually living in a gmina). Population balances are compiled for periods between censuses on the basis of the last census, taking into account:
 - a) changes in a given period connected with vital statistics (births, deaths) and migration of the population (registering and canceling registration for permanent residence from other gminas and from abroad) as well as address changes in the administrative division,
 - b) difference between the number of people registered for temporary stay for a period of more than 3 months in a gmina and the number of people temporarily absent there, which simultaneously makes the difference between the number of people registered for permanent residence in a gmina and the number of people actually living in the gmina;
- 2) the registers of the Ministry of the Interior and Administration on internal and international migration of population of permanent residence;
- 3) documentation of Civil Status Offices regarding registered marriages, births and deaths;
- 4) documentation of courts — regarding legally valid decisions for divorces.

9. Data of size and structure of the population by territorial distribution are compiled by actual place of residence, it presents de facto population. The population actually residing in a given administrative unit includes: persons registered there for permanent residence and staying there actually and persons staying there temporarily (registered in a given administrative unit for a temporary stay for 3 months and over).

10. The balance of population in particular territorial units (gminas) was prepared on the basis of results of the National Population and Housing Census 2002 for the all presented years; for the years 2000—2002 — on the administrative division as of 31 XII 2002; for other years — as of 31 XII, each year.

11. Data regarding the vital statistics according to territorial division were compiled as follows: marriages — according to the husband's place of permanent residence before the marriage; divorces — according to the plaintiff's place of residence; births — according to the mother's place of permanent residence; deaths — according to the place of permanent residence of the deceased.

Natural increase of the population accounts of the difference between the number of live births and deaths in a given period.

Infant is a child under the age of 1.

Data regarding deaths according to the reasons was given in accordance with "International Statistical Classification of Diseases and Related Health Problems" (ICD-10 Revision) implemented in 1997.

12. **Internal migration of the population** is understood as changes in the place of residence within the country:

- for permanent residence — compiled on the basis of data of the Ministry of Interior and Administration on registrations for permanent residence,
- for temporary stay — compiled on the basis of gmina documentation regarding the registration of people for temporary stay for a period of more than 3 months.

This information does not include changes of address within the same gmina, with the exception of urban-rural gminas for which the division into urban and rural areas has been kept.

13. **International migration of the population** is understood as departures from the country of residence to abroad as well as arrivals to a given country from abroad. According to definitions recommended by the UN and European Union, the following are defined:

- short-term migration — staying outside the country for a period of less than 1 year,
- long-term migration — staying outside the country for a period of 1 year and more, as well as foreign departures (arrivals from abroad) for permanent residence.

Data regarding international migration for permanent residence were compiled on the basis of information of the Ministry of Interior and Administration on people arriving to Poland for permanent residence (immigrations) as well as of people leaving Poland for permanent residence abroad (emigration).

14. Rates concerning vital statistics and migration of the population according to territorial division were calculated as the ratio of the number of defined events to the number of population registered for permanent residence (as of 30 VI).

15. The **working age population** refers to males aged 18—64, and females aged 18—59. In this category the **age groups of mobility** (i.e. 18—44) and **non-mobility** (i.e. 45—64 for males and 45—59 for females) are distinguished. The **non-working age population** is defined as the **pre-working age population**, i.e., up to the age of 17 and the **post-working age population**, i.e., 65 and more for males and 60 and more for females.

16. The data on the **unemployed persons registered** in the powiat labour offices are presented in accordance with the Law of 20 April 2004 on Promotion of Employment and Labour Market Institutions (Journal of Laws No. 99, item 1001, with later amendments).

Until 31 V 2004 the obligatory was the Law, dated 14 XII 1994 on Employment and Combating Unemployment (uniform text Journal of Laws 2003 No. 58, item 514, with later amendments).

17. Labour Force Survey (LFS) basic definitions.

Economically active population (or labour force) includes all persons aged 15 and over who are considered as employed or unemployed in accordance with the definitions presented below.

Among the **employed** are included all persons aged 15 or more who during the reference week: — performed for at least one hour any work generating pay or income, i.e. were employed as a paid employee, worked on own (or leased) agricultural farm, or conducted their own economic activity outside agriculture, helped (without pay) in conducting family agricultural farm or family economic activity outside agriculture,

— had work but did not perform it:

- due to sickness, maternity leave or vacation,
- due to other reasons, but break in employment:

— did not exceed 3 months,

— exceeded 3 months, but these persons were paid employees and during that period received at least 50% of the hitherto remuneration (since I quarter 2006).

The employed includes also apprentices who entered into an occupational training or occupational preparation contract with a private or public employer, if they received remuneration.

Since the I quarter 2001 the population of **unemployed persons**, in compliance with the EUROSTAT recommendation, has been limited to persons aged 15—74 years. The unemployed comprises persons who meet the following three conditions:

— in the reference week were not employed (by the above definition),

— were actively looking for a job,

— were ready (able) to take a job within two weeks after the reference week.

The persons who were not searching job since they had already got it and were only waiting to start it (in the period not longer than 3 months) and they were able to take the job are also included in the category of the unemployed.

The **economically inactive population**, i.e. people outside the labour force, are all the persons aged 15 and over who were not classified as employed or unemployed, i.e. persons who during the reference week:

— did not work and were not job-seekers,

— did not work and were job-seekers, but were not ready to start a job within two weeks after the reference week,

— did not work and were not job-seekers because they had found a job and they were waiting to start it in the period:

- longer than 3 months,
- not longer than 3 months, but they were not able to take the job.

Activity rate is a percentage of the economically active population in the whole population of a given category.

Employment rate is a percentage of the employed people in the whole population of a given category.

Unemployment rate is a percentage of the unemployed in the economically active population.

The rural population was divided into two subpopulations:

- *agricultural population — linked to agricultural holdings, i.e. persons living in the rural areas, members of the households with a holder of agricultural farm or plot,*
- *non-agricultural population, i.e. persons living in the rural areas, members of the households without any holders of agricultural farm or plot.*

Conditions of dwellings and infrastructure in rural areas

18. *Information regarding dwelling stocks and completed dwellings concerns dwellings, as well as rooms and the usable floor space in these dwellings, located in residential and non-residential buildings. Data do not include collective accommodation facilities (employee hostels, student dormitories and boarding schools, social welfare homes and others) and spaces not designed for residential purposes, but which for various reasons are inhabited (animal accommodations, caravans, ships, wagons and others).*

A dwelling is a premise comprising one or several rooms including auxiliary spaces, built or remodelled for residential purposes for a single family, structurally separated (by permanent walls) within a building, into which a separate access leads from a staircase, passage, common hall or directly from the street, courtyard or garden.

A room is a space in a dwelling separated from other spaces by permanent walls, with an area of at least 4 m², with direct daylighting, i.e., with a window or a door containing a glass element in an external wall of the building. A kitchen area is treated as a room if it meets the conditions described in the definition.

The usable floor space of a dwelling is the total usable floor space of the rooms, kitchen, foyers, bathrooms, and all other spaces comprising dwelling.

19. *Data regarding dwelling stocks have been compiled on the basis of:*

- 1) *the results of general censuses as well as the Population and Housing Census as of 20 V 2002;*
- 2) *the balance of dwelling stocks, as of 31 XII, in each administrative division.*

20. *Data regarding the number of rooms in dwellings also include rooms used regularly and exclusively to conduct economic activity, if these rooms are located in a separately constructed dwelling and do not have an additional, separate access from the street, courtyard or from a common space in the building.*

21. *Information regarding completed dwellings concerns dwellings in newly built and expanded buildings (concern the enlarged portion), completed by all investors.*

Note. A considerable growth in the number and cubic volume of completed buildings in 2003 in relation to 2002 is a result of fulfillment of legal formalities connected with completion of works by investors — especially individual — before the amendments to the Construction Law became effective (Journal of Laws 2003 No. 80, item 718).

22. *Information regarding dwellings, usable floor space of dwellings as well as regarding rooms completed concerns dwellings in newly built and expanded buildings (the enlarged portion) as well as dwellings obtained as a result of adapting non-residential spaces.*

23. *Dwellings fitted with technical and sanitary installation include dwellings which were equipped with at least one device i.e. water supply, water closet, bathroom, central heating or gas-line system.*

24. *Data regarding furnishing of household with durable goods were compiled on the basis of sample surveys results of household budget (methodology of survey in general notes in chapter "Household budgets" in the Statistical Yearbook of the RP) and are presented in two turns: calculation per 100 households and as a percentage of households furnished with selected durable goods.*

25. *Information regarding the length of the water-line, gas-line network concerns street conduits (the so-called distribution network) excluding connections leading to residential buildings and other constructions. Moreover, information regarding the water-line system is included in data regarding the transmission (main) network, i.e. conduits providing water or heat energy to the distribution network.*

Data regarding the length of the sewerage network, apart from street conduits, include collectors, i.e., conduits receiving sewerage from the street network; while they do not include sewers designed exclusively for draining run-off.

26. Data regarding the users of water-line systems and sewerage systems include the population living in residential buildings connected to a defined system as well as population using a water-line system through a common courtyard or street outlet (equipment connected to the street water-line conduit), and in case of sewerage — sewerage inlets.

Data regarding the gas users concern the population in dwellings equipped with gas installations connected to the gas-line system.

Data regarding the population using the water-line system, the sewerage system and the gas-line system also include the population in collective accommodation facilities.

27. Data regarding the number of consumers and the consumption of electricity until 2004 do not include households, in which the main source of maintenance is income from a private farm in agriculture. Data regarding the number of consumers and the consumption of gas refer to all households.

The consumption of electricity and gas from the gas-line network is established on the basis of an estimated system of payments.

28. Data regarding post offices include: post offices, agencies, intermediaries, branches and kiosks (run by public operator's employees). Until 2001 also telecommunication service offices were taken into account.

29. Telephone main line includes standard main line (fixed line telephone subscribers) and accessible ISDN (Integrated Services Digital Network), i.e. a digital phone network with integrated services making it possible to use the same network to transfer voice, image, fax and data.

30. Non-urban roads include roads situated beyond town's administrative borders.

National roads include:

- motorways or roads situated on its pathway until time of building motorways,
- international roads,
- roads making other connections that assuring cohesion of national roads network,
- access roads to generally approachable border crossing servicing private and truck international traffic,
- alternative roads for paid motorways,
- roads making ring road pathway for large urban agglomerations,
- roads of defence importance.

Education, culture and health care

31. On 1 IX 1999 the introduction of school system's reform was initiated, the rules of which were regulated by the Law of 8 I 1999 — Regulations introducing the reform of school system (Journal of Laws No. 12, item 96) with later amendments.

As a result of introduction of new education system:

- in 1999/2000 school year instead of 8-year primary schools, 6-year primary schools and 3-year lower secondary schools were established, education in which was compulsory,
- in 2002/03 school year a system of upper secondary schools including: 2—3-year basic vocational schools, 3-year general secondary schools, 3-year specialized secondary schools, 4-year technical secondary schools and since 2004/05 — for graduates of basic vocational schools — 2-year supplementary general schools and 3-year supplementary technical schools and for graduates of lower secondary schools — 3 year special job-training schools.

32. Data regarding schools and establishments of pre-school education include entities conducted by central (government) entities, local self-government entities (gminas and since 1999 also powiats and voivodships) as well as by other legal and natural persons.

Methodical explanations concerning this field are presented in general notes in chapter "Education" in the Statistical Yearbook of the RP.

33. Information regarding cinemas concerns the activity of public cinemas, i.e., established for the purpose of public film screenings, regardless of the film carrier used (light-sensitive and magnetic tape).

Please pay attention that **cinemas** in villages include also mini- and multiplexes opened in shopping centres, if they are built on outskirts of large cities.

34. Data regarding **radio and television subscribers** concern persons and institutions, which paid the subscription fee in order to use wireless radio and television receivers. The data also concern persons exempt, on the basis of special regulations, from paying the subscription fee (e.g., disabled war and military veterans).

Data also concern institutions paying the subscription for using radio and television receivers in vehicles.

35. Data regarding health concern civilian health care (methodical explanations in general notes, chapter "Health care and social welfare" in the Statistical Yearbook of the RP).

Data concerning **facilities of the out-patient health care** include out-patient departments, health centres and since 2001 out-patient clinics (independent). Consultations provided are presented within the scope of above mentioned facilities.

36. **Public pharmacies** do not include hospital's pharmacies in in-patient health care facilities, which operate for the needs of these.

Pharmaceutical outlets are sales outlets for selling prepared medicines. Pharmaceutical outlets are managed by a pharmacist with a 1-year service or pharmaceutical technician with 3-year service in public pharmacies.

Economic aspects of environment protection

37. Data regarding investment realisation of environment protection and water management in rural areas in the scope of **complex water-lines, sewage system, waste water treatment plants and land fills** was compiled on the basis of information of the Ministry of Agriculture and Rural Development — detailed methodological notes from this scope — in the Chapter 9 of publication "Environment Protection 2007".

38. **Protection of Agriculture Land Fund** was established on the basis of act of agricultural and forest land protection, dated 26 March 1982 (Journal of Laws No. 11, item 79) and maintained by new act dated 3 II 1995 (Journal of Laws No. 16, item 78, with later amendments). The incomes of the Fund are: charges and fees for excluding of agricultural land from production, fees for unfeasibility of obligation of taking of and utilisation of humus, increased fees for non-punctual reclamation of devastated land and also donations and other incomes.

Fund divides on local fund and central fund. Financial resources of the local fund (80% incomes) are at the voivodship disposal. Financial resources of the central fund (organized from 20% incomes) disposes the Ministry of Agriculture and Rural Development.

Incomes, expenditures, finances

39. Presented in this chapter **data of gross disposable income in households sector** were compiled by rules of National Accounts System according to recommendation of ESA 1995.

In the present issue of the Yearbook, data on income and individual consumption expenditure in households sector have been corrected — in comparison to data previously published — what results from:

- changes, since 1999, of qualification rules of benefits from investing insurance premiums of open pension funds (OFE), i.e. including them in property income and individual consumption expenditure of households sector,
- revision of gross operating surplus and wages and salaries estimates for years 2000—2004,
- revision of individual consumption expenditure of households sector according to Classification of Individual Consumption Expenditure by Purpose (COICOP) for years 2000—2005 on the basis of supply and use of goods and services survey.

Gross primary income and gross disposable income are balancing items in the primary distribution of income account and the secondary distribution of income account respectively. These accounts comprise transactions relative to transfers of income between institutional sectors.

Gross primary income in the households sector comprises: gross operating surplus, wages, salaries (including employees' contributions to compulsory social security) and other income connected with hired work (including company social benefit fund), employers' social contributions as well as property income. Property income includes: the balance of interest, income attributed to insurance policy holders, payments from profit and balance surplus in co-operatives, dividends for shareholders as well as used for own purposes part of income of employers and own-account workers, employing more than 9 persons.

40. Gross disposable income in the households sector is obtained as a result of correcting gross primary income by: current taxes on income, wealth, etc., contributions to compulsory social security, social security benefits, social assistance benefits and transfers.

During this process, gross primary income in the households sector is:

1) decreased by:

- current taxes on income, wealth, etc. (income tax — since 1999 after deduction of contributions to the general health security, agricultural tax, real estate tax and tax on means of transport, fees: treasury, passport, communications, local etc.),*
- the contributions to compulsory social security of employers and self-employed persons and paid (from hired work) — by employers and insured employees since 1999 including contributions to the general health security;*

2) increased by:

- social security benefits, i.e., retirement pay, pensions and benefits, rehabilitation benefits as well as accident compensations from social security,*
- social assistance benefits, i.e., family allowances since 1 V 2004 include family benefit and supplements to the family benefit, nursing allowance and nursing benefit (until 30 IV 2004 — family, child-care and nursing benefits), benefits from the Labour Fund (unemployment benefits, training allowances, scholarships for school-leavers attending training or employer sponsored interships and until 31 VII 2004 — pre-retirement benefits and allowances which from 1 VIII 2004 are financed from the state budget), scholarships for pupils, students and graduates of higher education institutions (excluding employee and funded scholarships paid from company funds) as well as awards for pupils and graduates of higher education institutions, until 30 IV 2004 — payments from the Alimony Fund and other social benefits granted on the basis of the Law on Social Welfare;*

3) corrected with various current transfers, i.e.: foreign retirement pay and pensions, the balance of current foreign transfers connected with conducting economic activity, as well as other foreign transfers, the balance of property and personal insurance, administrative fees (e.g. customs, court and notaries fees, penalties and fines), calculated contribution for health security of farmers, payments of households to the non-profit institutions sector (e.g. donations for social goals, membership dues to social organizations, trade unions and political parties), since 2004 structural pensions for transmitted private farms and payments into preferential credits for agriculture as well as regarding the balance of gifts (received and given) transferred between subsectors within this sector (this balance has no influence on the level of total gross disposable income in the households sector).

Gross nominal disposable income in the households sector was converted into real values using the consumer price indices of goods and services by household groups. Gross disposable income in the national economy is designated for financial final consumption expenditure and gross saving.

41. Social security benefits include:

- retirement pay and pensions (excluding those paid from foreign sources),*
- benefits, rehabilitation and accident compensation.*

Data regarding benefits in gross terms include deductions for personal income tax. Such benefits (exclusively for farmers), childbirth and funeral benefits as well as accident compensation payments are non-taxable.

42. **Retirement pay and pension benefits for farmers** are financed from the Pension Fund of the Agricultural Social Insurance Fund as well as from the Social Insurance Fund in case of farmers who are authorised to receive benefits from both of these funds simultaneously.

Retirement pay and pension benefits include the amount of benefits due (current and compensatory). Since 1995 benefits do not include family and nursing benefits paid to persons receiving retirement pay and pensions for their families.

Data regarding **the average monthly retirement pay and pension** are calculated by dividing the total amount of benefits by the corresponding number of persons receiving these benefits.

43. **Benefits and accident compensations from social security for farmers** are financed from the Contribution Fund of the Social Insurance of Farmers (excluding funeral benefit financed from the Pension Fund); compensations are paid for incurring permanent or long-term health damage or death as a result of an accident at work or from a job-related illness.

44. The activity of insurance companies consists in assuming financial responsibility for various types of risks in exchange for premiums borne by the insured (gross written premiums). The risk is divided into two divisions. Division I — **Life insurance** — includes: life, dowry, child provision, life insurance connected with investment funds, retirement insurance as well as accident and illness insurance only when they supplement the main insurance in this division. Division II — **Other personal insurance and property insurance** — includes i.a.: accident and illness insurance, automobile liability insurance and natural disaster insurance.

Other than by type of risk, types of insurance are also divided into **compulsory and voluntary insurance**. Division I of insurance concerns persons and is voluntary. Division II of insurance is compulsory and voluntary.

Compulsory insurance in this division includes:

- 1) automobile third-party liability insurance;
- 2) comprehensive fire insurance for farms;
- 3) third-party liability insurance for farmers;
- 4) other insurance defined on the basis of compulsory acts or international agreements ratified by the Republic of Poland, e.g. third-party liability insurance for lawyers, notaries, architects, legal advisers and others.

Other voluntary insurance in division II includes property (covering a defined value of assets) and persons.

45. **Available income** includes current monetary and non-monetary income (including the value of own consumption, i.e. consumer goods and services acquired for household needs from self-employed agricultural or non-agricultural economic activity as well as the value of goods and services received free of charge), excluding prepayments on personal income tax paid with income from hired labour and social security benefits and from social assistance benefits excluding contributions to obligatory social security paid by the insured employee — since 1999, excluding tax paid by self-employed.

46. **Expenditures** include expenditures on consumer goods and services as well as other expenditures.

Expenditures on consumer goods and services are designated for meeting households needs. They include expenditures on goods and services purchased for cash with the use of cash or a credit card and on credit, the value of articles received gratis as well as the value of own consumption. Consumer goods include non-durable goods (e.g., food, beverages, pharmaceutical products), semi-durable goods (e.g. clothing, books, toys) and durable goods (e.g. cars, washing machines, refrigerators, television sets).

Other expenditures include, i.a.: amounts transferred to other households and non-commercial institutions, including gifts; boarding costs of youth and students studying away from home; private alimony; some taxes, e.g.: on real estate, inheritance and donations, income from property as well as renting and selling real estate; monetary losses.

Expenditures on consumer goods and services were aggregated in accordance with the Classification of Individual Consumption by Purpose for the Household Budget Survey (COICOP/HBS).

Data for 2004 obtained from the household budget survey were weighted with the structure of households by number of persons and class of locality coming from the National Population and Housing Census 2002 (data for previous years — of the Labour Force Survey — LFS).

Financing of rural area development

47. *Revenue and expenditure of the state budget are defined in the budget law passed by the Sejm for a period of one calendar year; revenue and expenditure of budgets of gminas, cities with powiat status, powiats and voivodships are passed by the appropriate councils for a period of one calendar year, within periods and on the basis of principles defined in the Law on Local Self-Government.*

Revenue and expenditure of the state budget and budgets of local self-government entities are grouped on the basis of budget classification, introduced by the regulation of the Minister of Finance. The data presented in the chapter, divided into divisions, chapters and paragraphs, were compiled in accordance with the classification of budget revenue and expenditure, obligatory on the basis of the decree of the Minister of Finance: until 2002 — dated 18 VII 2000 (Journal of Laws No. 59, item 688) with later amendments, in 2003 and 2004 — dated 25 III 2003 (Journal of Laws No. 68, item 634) with later amendments, in 2005 — dated 20 IX 2004 (Journal of Laws No. 209, item 2132) with later amendments, in 2006 — dated 14 VI 2006 (Journal of Laws No. 107, item 726, with later amendments. Considering different conception of divisions in budgetary classification which was in force until 2000, in table 92 data are presented from 2002 (lack of comparability).

Budget revenues of local self-government entities comprise:

1) own revenue, i.e.:

- a) revenues from shares in receipts from corporate and personal income taxes,
- b) receipts from taxes established and collected on the basis of separate acts, i.e.: the tax on real estate, the agricultural tax, the tax on means of transport, receipts from lump sum taxation, taxes on inheritance and gifts, the forest tax,
- c) receipts from fees established and collected on the basis of separate acts e.g., the Financial Status, the Service Act, the Marketplace Act, tax on civil law transactions,
- d) revenue from property of local self-government entities e.g., receipts from services, income from renting and leasing as well as other agreements with a similar character,
- e) other income of local self-government entities e.g., administrative fees, local fees, interest on funds deposited in bank accounts, interest on late payments;

2) appropriated allocations:

- a) from the state budget for: government administration — related tasks, own tasks, tasks realised on the basis of agreements with bodies of the government administration,
- b) allocations received from appropriated funds,
- c) other allocations;

3) general subsidies from the state budget transferred to all local self-government budgets for supplementing their own revenue, of which for educational tasks;

4) funds for the additional financing of own tasks from non-budgetary sources.

48. **SAPARD** (Special Pre-Accession Programme for Agriculture and Rural Development) for Poland based on the two balanced priority axes:

1) **improvement of the market efficiency of the agri-food sector,**

2) **improvement of conditions for economic activities and job creation.**

The planned measures aimed at achieving the strategic objectives of the SAPARD Programme in Poland, which are:

- improvement of the economic viability of the Polish agri-food sector in both domestic and international markets,
- adjustment of the Polish agri-food sector to *acquis communautaire* in terms of quality, hygiene, food safety and the protection of the environment,
- encouragement of multifunctional rural development, especially via developing technical infrastructure and creating conditions for non-agricultural economic activities in rural areas.

The above objectives have been realised by six measures:

- Measure 1 — "Improvement in processing and marketing of food and fishery products";
- Measure 2 — "Investments in agricultural holdings";
- Measure 3 — "Development and improvement of rural infrastructure";
- Measure 4 — "Diversification of economic activities in rural areas";

- *Measure 6* — "Vocational training";
 - *Measure 7* — "Technical assistance".
- Measure 5* — "Agri-environmental and afforestation measures (pilot projects)" was not implemented. More detailed information you can find on the Ministry of Agriculture and Rural Development website: <http://www.minrol.gov.pl>.

49. The Sectoral Operational Programme Restructuring and Modernisation of the Food Sector and Rural Development 2004—2006 is one of instruments of realisation of the 2004—2006 National Development Plan describing strategy and actions for agriculture and rural development.

Total amount of public funds to co-finance projects within the Programme is about 1784,15 million euros, of which share of European Agricultural Guidance and Guarantee Fund will be 1192 million euros.

Fifteen measures set out under the SOP Restructuring and Modernisation of the Food Sector and Rural Development 2004—2006 are being implemented within three priorities:

Priority I. Supporting changes and adjustments in the agricultural and food sector.

Priority I relates to measures for restructuring and modernization of the agri-food sector, undertaken to improve its competitiveness and profitability, to ensure safety and appropriate quality of production and to adjust the sector to the EU requirements.

The priority is implemented both through direct investment support and through provision of training and advisory services. Investment support particularly relates to adjustment of agricultural production conditions to the EU standards, stimulation of improvement in the quality of agricultural products and modelling production processes to comply with environmental protection requirements. Training and advising help create conditions for the rational and full utilisation of instruments available to agriculture and rural areas in view of EU integration.

Priority II. Sustainable development of rural areas.

The sustainable rural development concept assumes supporting diversified business activities undertaken in those areas and modelling them so as to ensure preservation of environmental and cultural values, as well as improvement of living standards through development of infrastructure, providing the residents and entrepreneurs with access to services and development of the social and cultural function of rural areas.

The support granted under this priority serves the improvement of rural physical development, making rural areas more attractive to settle and commence business in, new job generation and reduction of rural unemployment as well as creating new sources of income for the rural population.

Priority III. Technical assistance.

Includes measures related to support for the SOP management and implementation system, institutional development, and information and publicity.

More detailed information is located on the Ministry of Agriculture and Rural Development website: <http://www.minrol.gov.pl>.

50. The Rural Development Plan for Poland 2004—2006 is an operational document setting out the objectives, priorities and rules for supporting the sustainable development of rural areas. RDP has been approved by the Commission Decision (EC) C(2004) 3373 of 6 IX 2004. Within the framework of RDP there are 7 measures implemented within 2 priorities and 3 measures financed from the granted budget:

Priority A. Enhancement of competitiveness of the farm holdings: Early retirement, Support for semi-subsistence farms undergoing restructuring, Support for agricultural producers' groups.

Priority B. Sustainable and multifunctional development with special regards to environmental issues: Support for less-favoured areas (LFA), Support for agri-environment and animal welfare, Afforestation of agricultural land, Meeting the EU standards.

Other measures: Technical assistance, Complements to direct payments, Projects under the Regulation No. 1268/1999 (SAPARD).

The nature of measures implemented and financed under RDP is various. The system of implementation of particular measures is also different. Payments under measures are granted for different periods. Multiannual commitments will be also financed from the budget of rural development program implemented in 2007—2013.

51. Direct payment to agricultural land — all farmers may apply for direct payments to agricultural area under condition being a holder of at least 1 ha agricultural plots provided that they maintain their land in good agricultural condition (agricultural plot is a piece of land under one crop with the area not less than 0,1 ha) and having identification number (listed to producers' record) conferred by the Agency for Restructuring and Modernisation of Agriculture (ARMA). In order to receive direct payments farmers have to submit an application in powiat office of ARMA in due time.

Ziemia Land

TABL. 1. STAN GEODEZYJNY^a I ZMIANY W KIERUNKACH WYKORZYSTANIA
POWIERZCHNI KRAJU

Stan w dniu 1 I

GEODETIC STATUS^a AND DIRECTIONS OF LAND USE

As of 1 I

L A T A Y E A R S	Ogółem Total	W tym Of which						
		użytki rolne agricultural land	lasy i zadrze- wienia forests and woody land	wody waters	użytki kopalne minerals	tereny lands		
						komuni- kacyjne transport	osiedlowe ^b residential ^b	nieużytki wasteland

W tysiącach ha
In thousand hectares

2000	31268,5	18557,6	9103,6	833,4	38,1	959,8	1051,0	499,8
2002	31268,5	19161,9	9146,6	640,4	36,5	939,2	546,9	495,1
2003	31268,5	19240,7	9214,4	647,0	36,0	933,1	488,9	494,3
2004	31268,5	19207,2	9264,0	645,4	34,5	914,6	508,9	498,6
2005	31268,5	19148,2	9338,4	636,2	32,6	896,9	546,3	497,9
2006	31268,3	19098,8	9388,5	636,7	31,2	891,8	568,0	492,8
2007	31267,9	19069,4	9400,7	636,3	31,3	885,7	577,4	488,5

W odsetkach
In percent

2000	100,0	59,3	29,1	2,7	0,1	3,1	3,4	1,6
2002	100,0	61,3	29,3	2,0	0,1	3,0	1,7	1,6
2003	100,0	61,5	29,5	2,1	0,1	3,0	1,6	1,6
2004	100,0	61,4	29,6	2,1	0,1	2,9	1,6	1,6
2005	100,0	61,2	29,9	2,0	0,1	2,9	1,7	1,6
2006	100,0	61,1	30,0	2,0	0,1	2,9	1,8	1,6
2007	100,0	61,0	30,1	2,0	0,1	2,8	1,8	1,6

Na 1 mieszkańca w ha
Per capita in ha

2000	0,82	0,49	0,24	0,02	0,00	0,03	0,03	0,01
2002	0,82	0,50	0,24	0,02	0,00	0,02	0,01	0,01
2003	0,82	0,50	0,24	0,02	0,00	0,02	0,01	0,01
2004	0,82	0,50	0,24	0,02	0,00	0,02	0,01	0,01
2005	0,82	0,50	0,24	0,02	0,00	0,02	0,01	0,01
2006	0,82	0,50	0,25	0,02	0,00	0,02	0,01	0,01
2007	0,82	0,50	0,25	0,02	0,00	0,02	0,01	0,01

^a Od 2002 r. powierzchnia podawana jest według nowej ewidencji gruntów. ^b Mieszkaniowe, przemysłowe, inne zabudowane, zurbanizowane niezabudowane, rekreacji i wypoczynku.

Źródło: dane Głównego Urzędu Geodezji i Kartografii.

^a Since 2002 according to new land register. ^b Residential, industrial, other developed, non-built-up and urbanized, for recreation and leisure area.

Source: data of the Head Office of Geodesy and Cartography.

TABL. 2. POWIERZCHNIA GEODEZYJNA^a KRAJU WEDŁUG KIERUNKÓW WYKORZYSTANIA
Stan w dniu 1 I
GEODETIC AREA^a BY DIRECTIONS OF LAND USE AND VOIVODSHIPS IN 2007
As of 1 I

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Total</i>	Użytki rolne <i>Agricultural land</i>					rolne zabudowane <i>agricultural built-up areas</i>
			razem <i>total</i>	grunty orne <i>arable land</i>	sady <i>orchards</i>	łaki trwale <i>permanent meadows</i>	pastwiska trwale <i>permanent pastures</i>	
1	POLSKA POLAND	31267938	19069399	14036936	292414	2332943	1670207	530493
2	Dolnośląskie	1994677	1204296	871427	7479	144523	127264	29953
3	Kujawsko-pomorskie	1797168	1184943	995798	17227	87063	50217	23434
4	Lubelskie	2512249	1790777	1344407	32474	256616	80660	57289
5	Lubuskie	1398788	574705	407489	2964	103122	36671	14675
6	Łódzkie	1821894	1308360	1015992	32383	118396	89056	39832
7	Małopolskie	1518287	938325	666585	33284	99955	94123	40970
8	Mazowieckie	3555818	2470984	1753840	83314	282416	251528	77332
9	Opolskie	941167	606521	486024	3787	73868	20340	13621
10	Podkarpackie	1784566	977656	637948	12424	119629	155816	42760
11	Podlaskie	2018701	1233448	785350	5582	208077	193959	30937
12	Pomorskie	1831036	937654	709295	5282	114485	73764	22125
13	Śląskie	1233351	653308	465897	9968	92277	54522	19778
14	Świętokrzyskie	1171020	759702	565779	19477	96079	44448	27020
15	Warmińsko-mazurskie	2417317	1334553	891964	2782	167813	232940	26358
16	Wielkopolskie	2982651	1957665	1570183	18603	215772	86913	43209
17	Zachodniopomorskie	2289248	1136502	868959	5384	152851	77986	21200

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	razem <i>total</i>	Grunty zabudowane i zurbanizowane <i>Develo</i>				rekreacji i wypoczynku <i>recreation and leisure</i>
			tereny <i>areas</i>				
			mieszkaniowe <i>residential</i>	przemysłowe <i>industrial</i>	inne zabudowane <i>other developed</i>	zurbanizowane niezabudo- wane <i>urban non- -developed</i>	
1	POLSKA POLAND	1494362	248741	105971	104949	52851	64906
2	Dolnośląskie	131130	18754	13680	9000	5157	8013
3	Kujawsko-pomorskie	78927	14522	5662	4890	2432	3192
4	Lubelskie	87365	7696	3656	5381	1775	2270
5	Lubuskie	55124	7433	2595	3155	2995	3273
6	Łódzkie	89943	17433	5399	6849	4230	2915
7	Małopolskie	78455	13349	6733	7412	1574	3286
8	Mazowieckie	173006	35607	10089	14161	6182	5037
9	Opolskie	54759	8737	4704	2628	2157	3579
10	Podkarpackie	73919	9031	4558	5286	1970	2929
11	Podlaskie	73928	7656	2213	3647	1207	1552
12	Pomorskie	86636	15575	4726	5498	6039	3627
13	Śląskie	133354	39805	20455	10087	3716	7753
14	Świętokrzyskie	50773	7056	3472	3857	872	1600
15	Warmińsko-mazurskie	85572	11223	2695	5316	2555	2662
16	Wielkopolskie	147154	24540	7969	9818	4939	7051
17	Zachodniopomorskie	94317	10323	7365	7964	5050	6166

^a Patrz uwagi do działu, pkt 1 na str. 47.

Źródło: dane Głównego Urzędu Geodezji i Kartografii.

^a See notes to the chapter, item 1 on page 58.

Source: data of the Head Office of Geodesy and Cartography.

I WOJEWÓDZTW W 2007 R.

grunty <i>land</i>		Grunty leśne oraz zadrzewione i zakrzewione <i>Forest land as well as woody and bushy land</i>			Grunty pod wodami <i>Land under waters</i>				Lp. No.
		pod stawami <i>under waters</i>	pod rowami <i>under ditches</i>	razem <i>total</i>	lasy <i>forest</i>	grunty zadrzewione i zakrzewione <i>woody and bushy land</i>	razem <i>total</i>	morskimi wewnętrznymi <i>internal marine waters</i>		powierzchniowymi płynącymi surface flowing waters	powierzchniowymi stojącymi surface standing waters
w ha <i>in ha</i>									
59383	147022	9400680	9164084	236597	636292	79129	482481	74682	1
12468	11182	615398	602094	13304	17131	—	14031	3100	2
1768	9436	433920	423710	10210	46684	—	41315	5369	3
7315	12016	582564	565190	17374	19516	—	10459	9057	4
3265	6519	686585	679059	7526	22905	—	19795	3110	5
3466	9235	389166	383503	5663	10726	—	8244	2482	6
742	2666	459653	438414	21239	23040	—	17735	5305	7
4482	18072	822937	792178	30759	39685	—	36372	3313	8
3910	4971	260623	257104	3519	11668	—	10833	835	9
3131	5948	697788	665536	32252	19477	—	18138	1339	10
1309	8234	623808	609754	14054	27231	—	24495	2736	11
307	12395	681557	673968	7589	73139	15010	49166	8963	12
7161	3705	407406	399526	7880	17663	—	11659	6004	13
3241	3658	341458	329762	11696	8297	—	6852	1445	14
789	11907	773281	746577	26704	138049	17440	116005	4604	15
4635	18350	783475	773984	9491	41456	—	31396	10060	16
1394	8728	841061	823725	17336	119625	46679	65986	6960	17

(dok.) (cont.)

tereny komunikacyjne <i>transport land</i>			użytki kopalne <i>minerals</i>	Użytki ekologiczne <i>Ecological areas</i>	Nieużytki <i>Wasteland</i>	Tereny różne <i>Other areas</i>	Lp. No.
drogi <i>roads</i>	tereny kolejowe <i>railway areas</i>	inne <i>others</i>					
w ha <i>in ha</i>							
770505	103466	11680	31294	30161	488458	148586	1
61185	8934	211	6196	3091	13041	10590	2
40929	6380	418	502	4634	42664	5396	3
58827	6053	942	765	4107	23577	4343	4
30016	4798	139	720	2382	17368	39719	5
44307	6245	309	2256	860	15591	7248	6
40170	4372	523	1036	572	11099	7143	7
88682	10675	2105	468	1503	35796	11907	8
26651	3789	301	2213	393	3873	3330	9
42514	4208	1433	1990	1372	9912	4442	10
49396	5274	503	2480	1282	56730	2275	11
43500	6264	680	725	1510	42821	7719	12
39369	9783	1174	1211	446	15341	5833	13
26346	4907	192	2471	320	8987	1483	14
52799	6512	646	1164	1888	76766	7208	15
77207	8707	1344	5579	1963	37663	13275	16
48607	6564	760	1518	3838	77229	16676	17

TABL. 3. POWIERZCHNIA GEODEZYJNA TERENÓW MIEJSKICH I WIEJSKICH
WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2007 R.

Stan w dniu 1 I

URBAN AND RURAL GEODETIC AREA BY VOIVODSHIPS IN 2007

As of 1 I

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total		Tereny Land						Ludność na 1 km ² Population per 1 km ²
	w tys. ha in thous. ha	na 1 mie- szkańca w ha per 1 inhabitant in ha	miejskie urban			wiejskie rural			
			w tys. ha in thous. ha	na 1 mie- szkańca miast w ha per 1 inhabitant of urban area in ha	w % ogółem in % of total	w tys. ha in thous. ha	na 1 mie- szkańca wsi w ha per 1 inhabitant of rural area in ha	w % ogółem in % of total	
POLSKA POLAND	31267,9	0,82	2138,3	0,09	6,8	29129,7	1,97	93,2	121,9
Dolnośląskie . . .	1994,7	0,69	220,2	0,11	11,0	1774,4	2,11	89,0	144,5
Kujawsko-pomorskie	1797,2	0,87	82,6	0,07	4,6	1714,6	2,15	95,4	115,0
Lubelskie	2512,2	1,16	96,3	0,10	3,8	2415,9	2,08	96,2	86,5
Lubuskie	1398,8	1,39	63,7	0,10	4,6	1335,1	3,68	95,4	72,1
Łódzkie	1821,9	0,71	113,9	0,07	6,3	1708,0	1,88	93,7	140,9
Małopolskie . . .	1518,3	0,46	166,4	0,10	11,0	1351,9	0,82	89,0	215,5
Mazowieckie . . .	3555,8	0,69	215,7	0,06	6,1	3340,1	1,83	93,9	145,4
Opolskie	941,2	0,90	76,4	0,14	8,1	864,8	1,75	91,9	110,7
Podkarpackie . .	1784,6	0,85	108,3	0,13	6,1	1676,2	1,34	93,9	117,5
Podlaskie	2018,7	1,69	92,5	0,13	4,6	1926,2	3,98	95,4	59,3
Pomorskie	1831,0	0,83	110,4	0,07	6,0	1720,6	2,37	94,0	120,3
Śląskie	1233,4	0,26	379,0	0,10	30,7	854,3	0,85	69,3	378,6
Świętokrzyskie . .	1171,0	0,91	66,9	0,12	5,7	1104,1	1,58	94,3	109,3
Warmińsko-mazurskie	2417,3	1,69	59,7	0,07	2,5	2357,6	4,13	97,5	59,0
Wielkopolskie . . .	2982,7	0,88	148,8	0,08	5,0	2833,8	1,95	95,0	113,3
Zachodniopomorskie	2289,2	1,55	137,3	0,12	6,0	2151,9	4,10	94,0	73,9

TABL. 4. WYNIKI DZIAŁALNOŚCI AGENCJI NIERUCHOMOŚCI ROLNYCH
W ZAKRESIE PRZEJMOWANIA I ZAGOSPODAROWANIA GRUNTÓW
ACTIVITY OF AGRICULTURAL PROPERTY AGENCY IN TAKING OVER
AND MANAGEMENT OF LAND

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Jednostka miary Measure unit	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Przejęto ogółem <i>Incorporated in total</i>								
Powierzchnia ogólna gruntów <i>Total land area</i>	tys. ha <i>thous. ha</i>	182	29	4	1	3	3	3
Rozdysponowano <i>Distributed</i>								
Powierzchnia ogólna gruntów <i>Total land area</i>	tys. ha <i>thous. ha</i>	147	158	182	114	117	126	163
w tym grunty: <i>of which land:</i>								
sprzedane <i>sold</i>	tys. ha <i>thous. ha</i>	115	120	159	102	105	108	107
przekazane nieodpłatnie ^a <i>transferred free of charge^a</i>	tys. ha <i>thous. ha</i>	30	33	18	11	11	9	53
Stan zasobu^b <i>State of resource^b</i>								
Powierzchnia ogółem gruntów <i>Total land area</i>	tys. ha <i>thous. ha</i>	4116	3492	3146	3032	2917	2800	2639
z tego grunty przekazane w: <i>of which land transferred:</i>								
zarząd i wieczyste użytkowanie <i>for management and perpetual usufruct</i>	tys. ha <i>thous. ha</i>	41	153	149	134	124	108	89
administrowanie <i>for administration</i>	tys. ha <i>thous. ha</i>	333	39	5	3	3	3	2
dzierżawę <i>for lease</i>	tys. ha <i>thous. ha</i>	2745	2618	2408	2342	2305	2206	1906
zagospodarowanie w inny sposób <i>other type of transfer</i>	tys. ha <i>thous. ha</i>	.	.	.	.	.	30	37
oczekujące na zagospodarowanie (m.in. w bezumownym użytkowaniu) <i>awaiting utilisation (in i.a. non-agreement usage)</i>	tys. ha <i>thous. ha</i>	997	682	584	553	485	453	386
Liczba gospodarstw rolnych Skarbu Państwa <i>Number of agricultural farms of State Treasury</i>	szt <i>units</i>	829	48	29	17	10	9	9

^a Na własność gminom, spółdzielniom mieszkaniowym, lasom państwowym, na rzecz osób prawnych, Kościoła katolickiego i osób posiadających działki w dożywotnim użytkowaniu. ^b Stan na koniec roku.

Źródło: informacje Agencji Nieruchomości Rolnych.

^a For property of gminas, housing co-operatives, state forests, legal persons, catholic church and persons possessing plots of land in life usufruct. ^b As of the end of year.

Source: data of the Agricultural Property Agency.

TABLE 5. GRUNTY ZDEWASTOWANE I ZDEGRADOWANE WYMAGAJĄCE REKULTYWACJI I ZAGOSPODAROWANIA ORAZ GRUNTY ZREKULTYWOWANE I ZAGOSPODAROWANE
DEVASTATED AND DEGRADED LAND REQUIRING RECLAMATION AND MANAGEMENT AS WELL AS RECLAIMED AND MANAGED LANDS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w ha in ha						
Grunty zdevastowane i zdegradowane ^a <i>Devastated and degraded land^a</i>	72245	71473	70884	70683	67550	64978	65143
Grunty zreklamowane (w ciągu roku) <i>Reclaimed land (during the year)</i>	2698	2235	1991	1795	2342	1861	1388
w tym na cele: rolnicze <i>of which for: agricultural purposes</i>	1028	456	593	739	1165	555	672
leśne <i>forestry purposes</i>	1434	1345	980	694	692	608	515
Grunty zagospodarowane (w ciągu roku) <i>Managed land (during the year)</i>	1864	1222	1137	753	1618	1132	715
w tym na cele: rolnicze <i>of which for: agricultural purposes</i>	628	254	340	278	880	374	480
leśne <i>forestry purposes</i>	1213	830	650	159	570	266	179

^a Zaewidencjonowane w oparciu o kryteria i zasady określone w odpowiednich ustawach o ochronie gruntów rolnych i leśnych.

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

^a Recorded on the basis of criteria and rules in appropriated acts of agricultural and forestry land protection.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABLE 6. GRUNTY ZDEWASTOWANE I ZDEGRADOWANE WYMAGAJĄCE REKULTYWACJI ORAZ ZREKULTYWOWANE I ZAGOSPODAROWANE WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.
DEVASTATED AND DEGRADED LAND REQUIRING RECLAMATION AND MANAGEMENT AS WELL AS RECLAIMED AND MANAGED LANDS BY VOIVODSHIPS IN 2006

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Grunty wymagające rekultywacji <i>Land requiring reclamation</i>			Grunty (w ciągu roku) <i>Land (during the year)</i>					
	ogółem <i>total</i>	zdevastowane <i>devastated</i>	zdegradowane <i>degraded</i>	zreklamowane <i>reclaimed</i>			zagospodarowane <i>managed</i>		
				ogółem <i>total</i>	w tym na cele <i>for purposes</i>		ogółem <i>total</i>	w tym na cele <i>for purposes</i>	
					rolnicze <i>agricultural</i>	leśne <i>forest</i>		rolnicze <i>agricultural</i>	leśne <i>forest</i>
w hektarach <i>in hectares</i>									
POLSKA <i>POLAND</i>	65143	59272	5871	1388	672	515	715	480	179
Dolnośląskie	7310	5302	2008	102	3	93	1	1	—
Kujawsko-pomorskie	4442	4397	45	18	5	4	4	4	—
Lubelskie	3311	3093	218	136	127	9	126	119	7
Lubuskie	1320	768	552	13	4	9	5	—	5
Łódzkie	4614	4436	178	59	51	4	56	47	8
Małopolskie	2633	2610	23	126	62	53	49	15	22
Mazowieckie	4248	4225	23	33	16	16	20	2	17
Opolskie	3300	2933	367	29	15	14	4	1	3
Podkarpackie	2534	2471	63	105	86	19	74	60	14
Podlaskie	2821	2714	107	32	30	2	32	30	2
Pomorskie	2676	2337	339	36	—	—	2	2	—
Śląskie	4717	3760	957	128	9	87	58	2	30
Świętokrzyskie	2922	2858	64	15	—	—	—	—	—
Warmińsko-mazurskie	4990	4830	160	87	9	76	—	—	—
Wielkopolskie	10222	10009	213	428	239	104	266	181	69
Zachodniopomorskie	3083	2529	554	41	16	25	18	16	2

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 7. MELIORACJE PODSTAWOWE
PRIMARY MELIORATION

LATA YEARS	Rzeki i kanały <i>Rivers and canals</i>		Wały <i>Rollers</i>		Pojemność użytkowa zbiorników wodnych w dam ³ <i>Usable capacity of water reservoirs in dam³</i>	Stacje pomp odwadniających <i>Drainage pump stations</i>	
	długość <i>length</i>	w tym uregulo- wane <i>of which regulated</i>	długość <i>length</i>	obszar chroniony w tys. ha <i>protected area in thous. ha</i>		stacje <i>stations</i>	obszar od- działywania w tys. ha <i>area of interaction in thous. ha</i>
1995	74442	38402	8392	1021,4	222749	589	535,7
2000	74717	39019	8448	1063,4	234743	585	583,2
2002	74937	39634	8464	1074,0	252508	577	587,1
2003	73812	39972	8450	1074,9	261334	574	601,4
2004	73870	40084	8481	1087,1	267798	573	597,5
2005	73900	40113	8469	1086,2	284971	572	596,9
2006	74075	40112	8467	1086,3	238768	579	599,4

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 8. MELIORACJE PODSTAWOWE WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.
PRIMARY MELIORATION BY VOIVODSHIPS IN 2006

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Rzeki i kanały <i>Rivers and canals</i>		Wały <i>Rollers</i>		Pojemność użytkowa zbiorników wodnych w dam ³ <i>Usable capacity of water reservoirs in dam³</i>	Stacje pomp odwadniających <i>Drainage pump stations</i>	
	długość <i>length</i>	w tym uregulo- wane <i>of which regulated</i>	długość <i>length</i>	obszar chroniony w tys. ha <i>protected area in thous. ha</i>		stacje <i>stations</i>	obszar od- działywania w tys. ha <i>area of interaction in thous. ha</i>
POLSKA POLAND	74075	40112	8467	1086,3	238768	579	599,4
Dolnośląskie	6176	3905	1328	154,9	4129	28	18,0
Kujawsko-pomorskie	3281	1932	179	40,0	13534	29	41,6
Lubelskie	4885	3474	200	27,3	36339	23	18,9
Lubuskie	3977	1795	816	129,8	7041	43	77,7
Łódzkie	3822	2262	163	10,6	12397	0	0,0
Małopolskie	3649	1455	1016	108,5	420	23	36,6
Mazowieckie	7955	4329	671	115,4	13899	25	70,2
Opolskie	2908	2064	362	44,5	3695	5	6,0
Podkarpackie	3691	1908	622	71,4	8706	6	4,6
Podlaskie	4206	3010	31	7,7	59285	14	18,8
Pomorskie	4610	1575	657	141,0	0	94	111,6
Śląskie	2473	1567	341	20,3	4403	3	1,7
Świętokrzyskie	2541	1311	344	50,1	5693	8	3,3
Warmińsko-mazurskie	6437	2746	446	37,9	3617	94	43,8
Wielkopolskie	7079	3575	765	76,4	57782	49	63,6
Zachodniopomorskie	6384	3204	526	50,5	7828	135	83,0

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 9. POWIERZCHNIA ZMELIOROWANYCH UŻYTKÓW ROLNYCH

Stan w dniu 31 XII

AREA OF DRAINAGED OF AGRICULTURAL LAND

As of 31 XII

L A T A Y E A R S	Ogółem Total			Grunty orne Arable land			Łąki i pastwiska Meadows and pastures			z liczby razem zagospo- darowane of the total number of mana- ged
	w tys. ha in thous. ha	w % in %		razem total	w tym of which		razem total	w tym of which		
		ogólnej powierzchni użytków rolnych of total agricultural land area	powierzchni użytków rolnych wymagających melioracji ^a of agricultural land area requiring drainage ^a		zdreno- wane drainaged	nawad- niane watered		zdreno- wane drainaged	nawad- niane watered	
1995	6653,7	37,3	70,0	4687,6	3940,0	63,0	1966,1	394,1	428,2	1879,0
2000	6661,4	37,4	72,3	4725,6	3979,7	53,1	1935,8	403,1	400,9	1812,9
2002	6653,9	39,4	72,3	4722,8	3982,8	53,0	1931,1	401,4	399,0	1797,6
2003	6652,3	41,1	72,2	4723,3	3984,2	51,8	1929,0	401,3	394,0	1790,1
2004	6649,3	40,7	72,1	4721,9	3983,5	50,9	1927,4	401,3	393,1	1782,3
2005	6647,5	41,8	72,1	4720,9	3982,4	50,4	1926,6	401,0	392,7	1785,4
2006	6426,2	40,3	69,7	4629,5	3981,0	48,3	1796,7	400,8	365,9	.

a Oszacowanej przez Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi do 1999 r. na 9,5 mln ha, w roku 2000 na 9,2 mln ha.

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

a Estimated by the Ministry of Agriculture and Rural Development by 1999 of 9,5 mln ha, from the year 2000 of 9,2 mln ha.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 10. POWIERZCHNIA ZMELIOROWANYCH UŻYTKÓW ROLNYCH

WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.

Stan w dniu 31 XII

AREA OF DRAINAGED OF AGRICULTURAL LAND BY VOIVODSHIPS IN 2006

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total			Grunty orne Arable land			Łąki i pastwiska Meadows and pastures		
	w tys. ha in thous. ha	w % in %		razem total	w tym of which		razem total	w tym of which	
		ogólnej powierzchni użytków rolnych of agri- cultural land area	powierzchni użytków rolnych wymagających melioracji ^a of agricultural land area requiring drainage ^a		zdreno- wane drainaged	nawad- niane watered		zdreno- wane drainaged	nawad- niane watered
POLSKA POLAND	6426,2	40,3	69,7	4629,5	3981,0	48,3	1796,7	400,8	365,9
Dolnośląskie	443,0	45,3	71,8	315,1	240,6	1,5	127,9	37,1	2,5
Kujawsko-pomorskie	462,1	44,3	66,3	389,7	346,9	4,1	72,4	7,3	7,8
Lubelskie	318,3	21,5	67,6	150,7	124,4	0,3	167,6	30,3	47,2
Lubuskie	175,3	36,2	68,9	104,9	60,1	4,7	70,4	6,0	20,6
Łódzkie	473,7	42,9	76,8	400,9	384,1	0,3	72,8	10,8	15,4
Małopolskie	204,1	29,4	54,3	172,3	148,9	0,2	31,8	9,9	0,7
Mazowieckie	775,0	36,3	64,3	561,3	511,2	1,2	213,7	25,7	56,5
Opolskie	248,8	44,0	77,2	187,0	131,9	1,1	61,8	14,5	4,0
Podkarpackie	221,2	28,2	54,0	145,6	117,3	0,3	75,6	40,1	6,8
Podlaskie	351,0	31,8	58,1	184,7	180,9	0,1	166,3	29,3	60,2
Pomorskie	422,6	53,8	86,2	287,1	164,3	14,2	135,5	22,5	33,7
Śląskie	211,7	45,1	75,4	156,7	143,0	0,0	55,0	19,3	3,6
Świętokrzyskie	115,7	20,4	61,6	66,0	52,4	0,2	49,7	11,3	9,5
Warmińsko-mazurskie	625,5	61,8	76,7	402,8	373,7	5,0	222,7	88,2	24,2
Wielkopolskie	972,6	55,0	78,9	836,9	760,4	11,4	135,7	12,7	34,5
Zachodniopomorskie	405,6	41,2	63,6	267,8	240,9	3,7	137,8	35,8	38,7

a Od roku 2000 szacowanej przez Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi na 9,2 mln ha.

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

a Since 2000 estimated by the Ministry of Agriculture and Rural Development of 9,2 mln ha.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 11. NAWADNIANE UŻYTKI ROLNE I LEŚNE
IRRIGATED AGRICULTURAL AND FOREST LAND

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Powierzchnia nawadniania w tys. ha . . . <i>Irrigated area in thous. ha</i>	201,1	99,1	90,6	83,3	80,1	77,9	78,8
Obiekty nawadniane <i>Irrigated objects</i>	1443	821	760	751	732	706	717
o powierzchni w ha: <i>area in ha:</i>							
20— 25	165	113	115	115	119	115	121
26— 50	409	244	225	233	237	221	237
51— 100	389	216	194	201	183	177	171
101— 200	208	128	124	107	105	105	103
201— 500	200	91	74	70	63	67	62
501— 750	37	13	11	10	11	7	8
751—1000	19	8	7	7	7	6	7
1001 ha i więcej <i>1001 ha and more</i>	16	8	10	8	7	8	8
Pobór wody w hm³ <i>Water withdrawal in hm³</i>	208,9	112,6	91,0	89,4	88,4	94,9	91,5
W tym ścieków <i>Of which waste-water</i>	6,0	2,2	3,4	3,1	2,2	2,1	1,9

TABL. 12. NAWADNIANE UŻYTKI ROLNE I GRUNTY LEŚNE WEDŁUG SPOSOBU NAWADNIANIA
I WOJEWÓDZTW W 2006 R.
IRRIGATED AGRICULTURAL AND FOREST LAND BY IRRIGATION METHOD
AND VOIVODSHIPS IN 2006

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Powierzchnia nawadniana w ha <i>Irrigated area in ha</i>					Pobór wody ^a do nawodnień w dam ³ <i>Water withdrawal^d for irrigation in dam³</i>				
	ogółem <i>total</i>	według sposobu nawadniania <i>by irrigation method</i>				ogółem <i>total</i>	według sposobu nawadniania <i>by irrigation method</i>			
		podsiąk <i>ascent</i>	deszczo- wnie <i>sprin- kling machines</i>	zalew <i>flooding</i>	stokowe <i>declivity</i>		podsiąk <i>ascent</i>	deszczo- wnie <i>sprin- kling machines</i>	zalew <i>flooding</i>	stokowe <i>declivity</i>
POLSKA POLAND	78792	73930	4756	48	58	91519	84615	6826	24	54
Dolnośląskie	409	228	181	—	—	528	443	85	—	—
Kujawsko-pomorskie	2532	2310	222	—	—	9203	9074	129	—	—
Lubelskie	6786	6746	40	—	—	3560	3545	15	—	—
Lubuskie	1708	1021	687	—	—	3918	2807	1111	—	—
Łódzkie	548	111	437	—	—	2763	220	2543	—	—
Małopolskie	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Mazowieckie	12942	12912	30	—	—	28146	28134	12	—	—
Opolskie	1411	118	1293	—	—	1301	370	931	—	—
Podkarpackie	1826	1826	—	—	—	6011	6011	—	—	—
Podlaskie	15712	15712	—	—	—	1418	1418	—	—	—
Pomorskie	7287	7229	—	—	58	8136	8082	—	—	54
Śląskie	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Świętokrzyskie	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Warmińsko-mazurskie	3307	3127	180	—	—	9505	9290	215	—	—
Wielkopolskie	22163	20569	1546	48	—	16114	14351	1739	24	—
Zachodniopomorskie	2161	2021	140	—	—	916	870	46	—	—

a Łącznie z poborem ścieków.

a Including waste-water withdrawal.

TABL. 13. RODZINNE OGRODY DZIAŁKOWE
FAMILY ALLOTMENT GARDENS

LATA YEARS	Ogrody ^a Gardens ^a	Liczba działek uprawnych w tys. Number of allotments in thous.	Powierzchnia w ha Area in ha	
			ogółem total	w tym działek uprawnych of which allotments
1995	7938	980	43652	33826
2000	5285	965	43952	33224
2002	5218	961	43816	33216
2003	5199	963	43676	33507
2004	5184	969	43647	33619
2005	5169	968	43706	33661
2006	4972	968	43663	33625

a Dla roku 1995 również tereny ogrodów jako niesamodzielne pod względem organizacyjnym i ekonomicznym.

Źródło: dane Polskiego Związku Działkowców.

a For the years 1990—1998 also areas of gardens as not-separable by organisational and economic regard.

Source: data of the Polish Union of Allotment Gardeners.

TABL. 14. RODZINNE OGRODY DZIAŁKOWE WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.
FAMILY ALLOTMENT GARDENS BY VOIVODSHIPS IN 2006

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogrody Gardens		Działki Plots	
	obiekty structures	powierzchnia w ha area in ha	liczba number	powierzchnia w ha area in ha
POLSKA POLAND	4972	43662,6	967508	33625,2
Dolnośląskie	545	6560,2	156911	5006,6
Kujawsko-pomorskie	418	2920,2	58891	2198,3
Lubelskie	183	1466,1	33365	1124,0
Lubuskie	194	2140,3	45559	1748,5
Łódzkie	317	2086,6	45733	1544,5
Małopolskie	286	1534,2	32493	1134,1
Mazowieckie	507	3855,0	87410	2982,6
Opolskie	112	1728,4	40701	1389,9
Podkarpackie	206	1588,5	34925	1192,6
Podlaskie	104	1090,6	22514	797,9
Pomorskie	282	2960,7	66608	2347,4
Śląskie	682	4488,0	106495	3556,6
Świętokrzyskie	80	830,3	19196	615,8
Warmińsko-mazurskie	257	2369,0	48905	1691,1
Wielkopolskie	533	4386,4	94108	3366,1
Zachodniopomorskie	266	3658,2	73694	2928,3

Źródło: dane Polskiego Związku Działkowców.

Source: data of the Polish Union of Allotment Gardeners.

TABL. 15. ZALESIENIA, UŻYTKÓW ROLNYCH NIEPRZYDATNYCH DO PRODUKCJI ROLNEJ
ORAZ NIEUŻYTKÓW WEDŁUG WOJEWÓDZTW
AFFORESTATIONS OF LAND AREA USELESS TO AGRICULTURAL PRODUCTION
AND WASTE LAND BY VOIVODSHIPS

LATA YEARS WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIP	Ogółem <i>Grand total</i>	Lasy publiczne <i>Public forests</i>				własność gmin gmina owned	Lasy prywatne <i>Private forests</i>
		razem <i>total</i>	Skarbu Państwa <i>of the State Treasury</i>				
			razem <i>total</i>	w tym w zarządzie Lasów Państwowych <i>managed by State Forests</i>			
					w ha <i>in ha</i>		
POLSKA POLAND							
2000	23404	13255	13082	12998	173	10149	
2002	20297	9888	9718	9642	170	10409	
2003	26494	9314	9185	9118	129	17180	
2004	12682	9897	9738	9677	159	2785	
2005	12871	6336	6201	6144	135	6535	
2006	16932	4567	4466	4418	101	12365	
Dolnośląskie	1001	603	598	598	5	398	
Kujawsko-pomorskie	993	274	270	270	4	719	
Lubelskie	640	100	100	100	—	540	
Lubuskie	1138	412	412	412	—	726	
Łódzkie	592	106	106	106	—	486	
Małopolskie	217	44	33	24	12	173	
Mazowieckie	1222	119	116	86	2	1103	
Opolskie	259	190	190	189	—	69	
Podkarpackie	1151	176	131	131	45	975	
Podlaskie	999	199	199	199	—	801	
Pomorskie	1016	316	316	316	—	700	
Śląskie	159	35	28	26	8	124	
Świętokrzyskie	638	25	25	25	—	613	
Warmińsko-mazurskie	4923	476	476	476	—	4447	
Wielkopolskie	562	171	147	142	23	391	
Zachodniopomorskie	1423	1322	1320	1320	3	101	

Ludność

Population

TABL. 16. POWIERZCHNIA, LUDNOŚĆ ORAZ LOKATY WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.
AREA, POPULATION AND POSITION BY VOIVODSHIPS IN 2006

LATA YEARS WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Powierzchnia Area		Ludność Population		Lokata województwa według Voivodship position by	
	w ha in ha	w km ² in km ²	ogółem total	na 1 km ² per 1 km ²	powierzchni w ha area in ha	liczby ludności number of population
POLSKA POLAND						
2000	31268502	312685	38253955	122	x	x
2002	31268502	312685	38218531	122	x	x
2003	31268502	312685	38190608	122	x	x
2004	31268502	312685	38173835	122	x	x
2005	31268502	312685	38157055	122	x	x
2006	31268315	312683	38125479	122	x	x
Dolnośląskie	1994677	19947	2882317	145	7	5
Kujawsko-pomorskie	1797168	17972	2066371	115	10	10
Lubelskie	2512249	25122	2172766	86	3	8
Lubuskie	1398788	13988	1008520	72	13	16
Łódzkie	1821894	18219	2566198	141	9	6
Małopolskie	1518287	15183	3271206	215	12	4
Mazowieckie	3555819	35557	5171702	145	1	1
Opolskie	941167	9412	1041941	111	16	15
Podkarpackie	1784578	17846	2097564	118	11	9
Podlaskie	2018701	20187	1196101	59	6	14
Pomorskie	1831425	18314	2203595	120	8	7
Śląskie	1233351	12334	4669137	379	14	2
Świętokrzyskie	1170995	11710	1279838	109	15	13
Warmińsko-mazurskie	2417317	24173	1426883	59	4	12
Wielkopolskie	2982651	29827	3378502	113	2	3
Zachodniopomorskie	2289248	22892	1692838	74	5	11

TABL. 17. POWIERZCHNIA, LUDNOŚĆ I GĘSTOŚĆ ZALUDNIENIA NA TERENACH WIEJSKICH WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.

Stan w dniu 31 XII

AREA, POPULATION AND DENSITY ON RURAL AREAS BY VOIVODSHIPS IN 2006

As of 31 XII

LATA YEARS WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Powierzchnia Area		Ludność Population		Miejscowości wiejskie Villages	Przeciętna liczba ludności w jednej miejscowości wiejskiej Population average number in one village
	w ha in ha	w km ² in km ²	ogółem total	na 1 km ² per 1 km ²		
POLSKA 2000	29159109	291591	14583696 ^a	50	56772	257
POLAND 2002	29148157	291482	14647306	50	56587	259
. 2003	29147427	291474	14677219	50	56537	260
. 2004	29144002	291440	14703749	50	53019	277
. 2005	29139753	291399	14733315	51	53023	278
. 2006	29133824	291338	14756601	51	53012	278
Dolnośląskie	1774428	17745	839664	47	2567	327
Kujawsko-pomorskie	1714575	17146	799121	47	3533	226
Lubelskie	2416001	24160	1159717	48	4116	282
Lubuskie	1335100	13351	362969	27	1369	265
Łódzkie	1708018	17080	908910	53	5019	181
Małopolskie	1353153	13532	1653060	122	1958	844
Mazowieckie	3340324	33402	1825002	55	8701	210
Opolskie	864755	8648	494126	57	1196	413
Podkarpackie	1677149	16772	1247627	74	1673	746
Podlaskie	1926208	19262	484504	25	3918	124
Pomorskie	1720591	17206	726342	42	2838	256
Śląskie	853699	8537	1003057	117	1308	767
Świętokrzyskie	1106355	11063	700006	63	2560	273
Warmińsko-mazurskie	2357657	23576	570949	24	3778	151
Wielkopolskie	2833897	28339	1456974	51	5415	269
Zachodniopomorskie	2151914	21519	524573	24	3063	171

a Dane według podziału administracyjnego obowiązującego w dniu 31 XII 2002 r.

a Data by administrative division obligatory as of 31 XII 2002.

TABL. 18. GMINY^a I LUDNOŚĆ WIEJSKA WEDŁUG LICZBY MIESZKAŃCÓW W GMINIE

Stan w dniu 31 XII

GMINAS^a AND RURAL POPULATION BY NUMBER OF INHABITANTS IN GMINA

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Liczba ludności wiejskiej w gminie Number of rural population in gminas			
		poniżej 5000 below 5000	5000—6999	7000—9999	10000 i więcej 10000 and more
Liczba gmin 2000	2171	762	617	494	298
Number of gminas 2002	2171	756	619	487	309
. 2003	2171	762	612	482	315
. 2004	2171	765	605	480	321
. 2005	2171	768	606	473	324
. 2006	2171	774	601	467	329
Ludność wiejska w tysiącach 2000	14584	2911	3667	4102	3904
Rural population in thousand 2002	14648	2874	3669	4042	4062
. 2003	14677	2895	3631	3999	4152
. 2004	14704	2895	3585	3977	4247
. 2005	14733	2897	3595	3931	4310
. 2006	14756	2919	3567	3882	4389

a Wiejskie i miejsko-wiejskie.

a Rural and urban-rural.

TABL. 19. GMINY^a I LUDNOŚĆ WIEJSKA WEDŁUG LICZBY MIESZKAŃCÓW W GMINIE I WOJEWÓDZTW W 2006 R.

Stan w dniu 31 XII

GMINAS^a AND RURAL POPULATION BY NUMBER OF INHABITANTS IN GMINA AND VOIVODSHIPS IN 2006

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Liczba ludności wiejskiej w gminie Number of rural population in gminas			
		poniżej 5000 below 5000	5000—6999	7000—9999	10000 i więcej 10000 and more
Liczba gmin Number of gminas					
POLSKA POLAND	2171	774	601	467	329
Dolnośląskie	133	51	40	25	17
Kujawsko-pomorskie	127	48	41	24	14
Lubelskie	193	83	60	33	17
Lubuskie	74	44	19	9	2
Łódzkie	159	80	44	27	8
Małopolskie	167	18	34	54	61
Mazowieckie	279	101	81	60	37
Opolskie	68	15	19	25	9
Podkarpackie	143	22	34	45	42
Podlaskie	105	70	23	10	2
Pomorskie	98	34	24	19	21
Śląskie	118	21	34	22	41
Świętokrzyskie	97	33	22	24	18
Warmińsko-mazurskie	100	46	26	21	7
Wielkopolskie	207	53	71	55	28
Zachodniopomorskie	103	55	29	14	5

**Ludność wiejska w gminach
Rural population in gminas**

POLSKA POLAND	14756601	2919251	3566726	3881686	4388938
Dolnośląskie	839664	180480	230547	212462	216175
Kujawsko-pomorskie	799121	194398	238660	197177	168886
Lubelskie	1159717	323999	359082	266161	210475
Lubuskie	362969	148043	116128	70838	27960
Łódzkie	908910	322844	262810	226572	96684
Małopolskie	1653060	70441	204080	455098	923441
Mazowieckie	1825002	390586	477092	490762	466562
Opolskie	494126	61932	114081	210748	107365
Podkarpackie	1247627	81322	203901	378892	583512
Podlaskie	484504	244562	134792	81036	24114
Pomorskie	726342	127101	144005	161832	293404
Śląskie	1003057	82859	204414	183576	532208
Świętokrzyskie	700006	135981	130413	205584	228028
Warmińsko-mazurskie	570949	166682	156633	167972	79662
Wielkopolskie	1456974	207412	419617	457180	372765
Zachodniopomorskie	524573	180609	170471	115796	57697

^a Wiejskie i miejsko-wiejskie.
^a Rural and urban-rural.

TABL. 20. LICZBA GMIN WEDŁUG GĘSTOŚCI ZALUDNIENIA TERENÓW WIEJSKICH I WOJEWÓDZTW W 2006 R.
 NUMBER OF GMINAS BY RURAL AREAS DENSITY AND VOIVODSHIPS
 IN 2006

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Gminy wiejskie i miejsko- -wiejskie <i>Rural and urban-rural gminas</i>	Gęstość zaludnienia na 1 km ² <i>Population per 1 km²</i>				
		poniżej 25 <i>below 25</i>	25—49	50—99	100—149	150 i więcej <i>150 and more</i>
POLSKA POLAND	2171	254	839	744	188	146
Dolnośląskie	133	7	65	57	4	—
Kujawsko-pomorskie	127	4	71	49	2	1
Lubelskie	193	13	93	76	11	—
Lubuskie	74	29	41	4	—	—
Łódzkie	159	2	68	84	3	2
Małopolskie	167	1	4	44	62	56
Mazowieckie	279	11	141	94	20	13
Opolskie	68	—	24	40	2	2
Podkarpackie	143	9	20	56	40	18
Podlaskie	105	42	59	4	—	—
Pomorskie	98	17	49	26	4	2
Śląskie	118	—	9	43	19	47
Świętokrzyskie	97	—	27	55	13	2
Warmińsko-mazurskie	100	56	39	5	—	—
Wielkopolskie	207	11	85	101	7	3
Zachodniopomorskie	103	52	44	6	1	—

TABL. 21. LUDNOŚĆ WEDŁUG PŁCI I WIEKU

Stan w dniu 31 XII

*POPULATION BY SEX AND AGE**As of 31 XII*

LATA YEARS	Ogółem <i>Total</i>			W tym wieś <i>Of which rural areas</i>		
	ogółem <i>total</i>	mężczyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>	ogółem <i>total</i>	mężczyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>
	w tys. <i>in thous.</i>					

Ogółem
Total

2000	38254	18537	19717	14584	7266	7318
2002	38219	18507	19712	14648	7296	7352
2003	38191	18487	19704	14677	7310	7367
2004	38174	18470	19704	14704	7322	7382
2005	38157	18454	19703	14733	7334	7399
2006	38125	18427	19698	14756	7343	7413

0—14 lat *years*

2000	7294	3735	3560	3236	1656	1580
2002	6804	3484	3320	3056	1564	1493
2003	6580	3371	3210	2967	1519	1448
2004	6377	3267	3110	2880	1474	1405
2005	6189	3172	3017	2792	1430	1362
2006	6022	3087	2936	2708	1387	1321

15—17 lat *years*

2000	2038	1042	997	790	405	385
2002	1859	952	908	758	390	369
2003	1770	906	864	737	379	359
2004	1710	876	834	722	371	350
2005	1675	857	818	718	369	349
2006	1638	839	799	715	368	347

18—24 lata *years*

2000	4433	2255	2178	1577	823	754
2002	4569	2324	2245	1673	869	804
2003	4603	2342	2261	1714	889	825
2004	4577	2330	2248	1736	899	837
2005	4511	2297	2213	1748	904	844
2006	4436	2259	2177	1755	905	850

25—29 lat *years*

2000	2772	1406	1366	1031	532	499
2002	2941	1492	1449	1066	552	513
2003	3004	1524	1480	1080	561	519
2004	3062	1553	1509	1096	570	526
2005	3108	1576	1532	1114	580	534
2006	3118	1581	1538	1124	586	538

30—39 lat *years*

2000	4936	2497	2439	1927	1013	914
2002	4920	2490	2430	1921	1001	920
2003	4958	2510	2448	1930	1002	928
2004	5031	2547	2484	1948	1009	939
2005	5136	2599	2537	1971	1018	953
2006	5265	2663	2602	2000	1032	968

TABL. 21. LUDNOŚĆ WEDŁUG PŁCI I WIEKU (dok.)

Stan w dniu 31 XII

POPULATION BY SEX AND AGE (cont.)

As of 31 XII

LATA YEARS	Ogółem Total			W tym wieś Of which rural areas		
	ogółem total	mężczyźni males	kobiety females	ogółem total	mężczyźni males	kobiety females
	w tys. in thous.					
40—49 lat years						
2000	6167	3053	3114	2089	1116	973
2002	5953	2954	2999	2103	1122	981
2003	5823	2892	2931	2105	1120	985
2004	5679	2824	2855	2100	1115	985
2005	5504	2739	2765	2080	1101	979
2006	5327	2653	2674	2054	1084	970
50—54 lata years						
2000	2603	1258	1345	828	422	406
2002	2823	1365	1458	911	470	441
2003	2888	1397	1491	939	487	452
2004	2942	1423	1519	967	504	463
2005	2991	1448	1543	994	520	474
2006	3012	1461	1551	1017	533	483
55—59 lat years						
2000	1587	743	845	536	258	278
2002	1865	877	988	611	298	314
2003	2063	973	1090	674	332	342
2004	2264	1070	1195	738	366	372
2005	2483	1174	1309	810	404	406
2006	2604	1231	1373	856	430	426
60—64 lata years						
2000	1697	762	934	621	288	333
2002	1596	719	877	570	265	304
2003	1550	699	851	545	254	291
2004	1512	683	829	524	244	280
2005	1484	672	812	509	238	271
2006	1587	720	867	535	251	284
65—69 lat years						
2000	1608	691	918	624	273	351
2002	1578	677	902	596	263	334
2003	1571	672	899	588	259	329
2004	1562	668	894	579	256	323
2005	1542	660	882	566	251	316
2006	1504	645	859	547	243	304
70—74 lata years						
2000	1380	542	838	572	228	345
2002	1430	571	859	578	233	345
2003	1421	570	852	567	230	337
2004	1412	567	846	555	226	329
2005	1394	560	834	540	220	319
2006	1388	557	831	529	216	312
75 lat i więcej years and more						
2000	1738	555	1183	752	253	500
2002	1880	602	1277	803	268	535
2003	1959	631	1327	831	277	553
2004	2044	664	1381	860	288	572
2005	2140	700	1440	892	299	593
2006	2225	732	1492	918	308	610

TABL. 22. LUDNOŚĆ NA WSI W WIEKU PRODUKCYJNYM I NIEPRODUKCYJNYM WEDŁUG WOJEWÓDZTW

Stan w dniu 31 XII

POPULATION IN RURAL AREAS AT WORKING AND NON-WORKING AGE BY VOIVODSHIPS

As of 31 XII

LATA YEARS WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W wieku <i>At age</i>						Ludność w wieku nieprodukcyjnym na 100 osób w wieku produkcyjnym <i>Non-working age population per 100 of working-age population</i>			Ludność w wieku produkcyjnym w % ogółu ludności <i>Working age population in % of total population</i>
		przedprodukcyjnym <i>pre-working</i>		produkcyjnym <i>working</i>		poprodukcyjnym <i>post-working</i>		ogółem <i>total</i>	mężczyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>	
		mężczyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>	mężczyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>	mężczyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>				
		w tys. <i>in thous.</i>									

Ogółem
Total

POLSKA POLAND 2000	38254	4776	4557	11974	11287	1787	3873	64	55	75	61
2002	38219	4436	4228	12221	11569	1850	3915	61	51	70	62
2003	38191	4276	4074	12337	11702	1874	3928	59	50	68	63
2004	38174	4143	3944	12429	11810	1898	3949	57	49	67	63
2005	38157	4029	3835	12506	11899	1919	3969	56	48	66	64
2006	38125	3926	3735	12568	11914	1934	4050	56	47	65	64

w tym Na wsi
of which In rural areas

POLSKA POLAND 2000	14584	2060	1966	4453	3824	753	1528	76	63	91	57
2002	14648	1954	1861	4578	3973	764	1518	71	59	85	58
2003	14677	1898	1807	4645	4051	767	1509	69	57	82	59
2004	14704	1846	1756	4707	4121	769	1505	67	56	79	60
2005	14733	1798	1711	4766	4189	770	1499	65	54	77	61
2006	14756	1755	1668	4821	4236	768	1510	63	52	75	61

Dolnośląskie	840	94	89	286	253	36	81	56	46	67	64
Kujawsko-pomorskie	799	99	94	264	234	36	72	60	51	71	62
Lubelskie	1160	134	127	368	314	73	144	70	56	86	59
Lubuskie	363	43	41	123	109	15	32	57	47	67	64
Łódzkie	909	101	96	295	253	55	110	66	53	81	60
Małopolskie	1653	207	198	529	474	83	161	65	55	76	61
Mazowieckie	1825	215	205	591	512	104	199	66	54	79	60
Opolskie	494	50	48	164	149	28	54	58	48	68	63
Podkarpackie	1248	154	146	399	353	67	129	66	55	78	60
Podlaskie	485	55	52	153	124	37	64	75	60	94	57
Pomorskie	726	99	94	240	214	27	52	60	53	68	63
Śląskie	1003	108	102	330	302	55	106	59	49	69	63
Świętokrzyskie	700	78	75	227	194	42	84	66	53	82	60
Warmińsko-mazurskie	571	73	69	191	163	25	50	61	51	73	62
Wielkopolskie	1457	180	170	483	433	64	127	59	50	69	63
Zachodniopomorskie	525	64	61	178	155	21	45	57	48	68	64

TABL. 23. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG MIEJSCA ZAMIESZKANIA, WIEKU, PŁCI I WOJEWÓDZTW

Stan w dniu 31 XII

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY PLACE OF RESIDENCE, AGE, SEX AND VOIVODSHIPS

As of 31 XII

LATA YEARS WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem bezro- botni Total unem- ployed	W tym mieszkający na wsi w wieku Of which living in rural area by age					
		razem total	24 lata i mniej ^a 24 years and less ^a	25—34	35—44	45—54	55 lat i więcej 55 years and more
		w tys. in thous.					

Ogółem

Total

POLSKA	2000	2702,6	1180,2	398,2	333,0	269,3	163,1	16,6
POLAND	2002	3217,0	1341,3	427,1	382,6	291,6	214,7	25,3
	2003	3175,7	1325,8	401,1	383,3	282,3	228,4	30,8
	2004	2999,6	1261,6	360,5	365,3	262,5	235,7	37,6
	2005	2773,0	1180,4	317,8	342,2	242,1	232,3	46,1
	2006	2309,4	1004,6	250,9	288,7	202,9	210,5	51,6
Dolnośląskie		185,4	64,3	13,4	17,1	12,2	16,9	4,7
Kujawsko-pomorskie		160,1	72,7	18,1	21,7	14,9	14,7	3,3
Lubelskie		141,8	77,3	22,8	25,1	13,7	12,7	3,1
Lubuskie		72,8	31,6	6,9	8,4	6,4	8,1	1,9
Łódzkie		160,7	56,7	14,2	16,3	10,6	12,0	3,6
Małopolskie		145,3	77,8	22,0	22,0	16,8	14,1	2,8
Mazowieckie		285,6	123,8	31,0	35,8	24,2	25,5	7,2
Opolskie		60,1	27,9	6,0	7,3	5,8	6,7	2,1
Podkarpackie		145,2	92,1	22,6	28,8	21,6	16,1	3,1
Podlaskie		61,8	22,6	6,7	6,1	4,2	4,2	1,4
Pomorskie		126,0	59,0	14,8	15,9	12,0	13,3	3,0
Śląskie		229,8	43,2	10,0	11,9	8,8	10,0	2,6
Świętokrzyskie		99,4	55,2	13,9	17,0	10,8	10,8	2,7
Warmińsko-mazurskie		127,6	64,8	14,9	17,7	14,2	14,9	3,1
Wielkopolskie		169,1	78,7	21,4	22,6	15,1	15,9	3,7
Zachodniopomorskie		138,9	56,8	12,1	15,1	11,6	14,6	3,4

w tym Kobiety

of which Women

POLSKA		1305,7	559,9	143,5	180,0	119,1	103,9	13,5
POLAND								
Dolnośląskie		104,4	36,3	8,0	11,1	7,3	8,5	1,4
Kujawsko-pomorskie		93,7	42,4	10,4	14,0	9,1	7,8	1,1
Lubelskie		73,3	38,9	12,1	13,8	7,0	5,3	0,6
Lubuskie		40,5	17,7	4,0	5,3	3,8	4,1	0,5
Łódzkie		84,5	29,0	8,0	9,6	5,5	5,2	0,7
Małopolskie		86,6	46,4	12,9	14,5	10,8	7,5	0,6
Mazowieckie		148,5	62,0	16,0	20,5	12,8	11,1	1,6
Opolskie		35,4	16,6	3,7	5,0	3,8	3,6	0,5
Podkarpackie		81,5	50,8	12,5	17,7	12,6	7,3	0,7
Podlaskie		32,5	11,0	3,6	3,4	2,0	1,7	0,2
Pomorskie		76,9	35,9	9,0	10,9	7,8	7,3	1,0
Śląskie		137,4	24,8	6,0	7,6	5,3	5,3	0,6
Świętokrzyskie		53,4	29,4	7,8	10,1	5,9	4,9	0,6
Warmińsko-mazurskie		72,6	36,8	8,7	11,0	8,3	7,8	1,0
Wielkopolskie		105,8	49,6	13,6	15,8	10,0	9,0	1,2
Zachodniopomorskie		78,5	32,3	7,0	9,8	7,0	7,6	1,0

a Od czerwca 2004 r. bez młodocianach absolwentów.

a Since June 2004 without juvenile school leavers.

TABL. 24. RUCH NATURALNY LUDNOŚCI
VITAL STATISTICS OF POPULATION

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		2000	2002	2003	2004	2005	2006
<i>o</i> — ogółem <i>total</i>							
<i>m</i> — miasta <i>urban areas</i>							
<i>w</i> — wieś <i>rural areas</i>							
W tysiącach <i>In thousands</i>							
Małżeństwa <i>o</i>		211,2	191,9	195,4	191,8	206,9	226,2
<i>Marriages</i>	<i>m</i>	128,2	115,8	118,7	116,4	125,6	137,2
	<i>w</i>	83,0	76,1	76,7	75,4	81,3	89,0
Rozwody ^a <i>o</i>		42,8	45,4	48,6	56,3	67,6	71,9
<i>Divorces^a</i>	<i>m</i>	36,0	38,3	40,9	46,0	53,7	57,9
	<i>w</i>	6,7	7,1	7,7	10,3	13,9	13,8
Urodzenia żywe <i>o</i>		378,3	353,8	351,1	356,1	364,4	374,2
<i>Live births</i>	<i>m</i>	208,3	197,5	199,6	204,9	211,2	218,0
	<i>w</i>	170,0	156,3	151,5	151,2	153,2	156,2
Zgony <i>o</i>		368,0	359,5	365,2	363,5	368,3	369,7
<i>Deaths</i>	<i>m</i>	218,2	213,6	216,3	216,5	219,4	222,2
	<i>w</i>	149,8	145,9	148,9	147,0	148,9	147,5
Przyrost naturalny <i>o</i>		10,3	-5,7	-14,1	-7,4	-3,9	4,5
<i>Natural increase</i>	<i>m</i>	-9,9	-16,1	-16,7	-11,6	-8,2	-4,2
	<i>w</i>	20,2	10,4	2,6	4,2	4,3	8,7
Zgony niemowląt <i>o</i>		3,1	2,7	2,5	2,4	2,3	2,2
<i>Infant deaths</i>	<i>m</i>	1,7	1,6	1,5	1,4	1,3	1,3
	<i>w</i>	1,4	1,1	1,0	1,0	1,0	0,9
Na 1000 ludności <i>Per 1000 of population</i>							
Małżeństwa <i>o</i>		5,5	5,0	5,1	5,0	5,4	5,9
<i>Marriages</i>	<i>m</i>	5,4	4,9	5,1	5,0	5,4	5,9
	<i>w</i>	5,7	5,2	5,2	5,1	5,5	6,0
Rozwody ^a <i>o</i>		1,1	1,2	1,3	1,5	1,8	1,9
<i>Divorces^a</i>	<i>m</i>	1,5	1,6	1,7	2,0	2,3	2,5
	<i>w</i>	0,5	0,5	0,5	0,7	0,9	0,9
Urodzenia żywe <i>o</i>		9,9	9,3	9,2	9,3	9,6	9,8
<i>Live births</i>	<i>m</i>	8,9	8,4	8,5	8,8	9,0	9,3
	<i>w</i>	11,6	10,6	10,3	10,2	10,4	10,5
Zgony <i>o</i>		9,6	9,4	9,6	9,5	9,7	9,7
<i>Deaths</i>	<i>m</i>	9,3	9,1	9,2	9,3	9,4	9,5
	<i>w</i>	10,2	9,9	10,1	9,9	10,1	9,9
Przyrost naturalny <i>o</i>		0,3	-0,1	-0,4	-0,2	-0,1	0,1
<i>Natural increase</i>	<i>m</i>	-0,4	-0,7	-0,7	-0,5	-0,4	-0,2
	<i>w</i>	1,4	0,7	0,2	0,3	0,3	0,6
Na 1000 urodzeń żywych <i>Per 1000 of live births</i>							
Zgony niemowląt <i>o</i>		8,1	7,5	7,0	6,8	6,4	6,0
<i>Infant deaths</i>	<i>m</i>	8,3	7,9	7,2	7,1	6,3	6,2
	<i>w</i>	7,9	7,1	6,8	6,4	6,5	5,7

a W podziale na miasta i wieś nie uwzględniono rozwodów orzeczonych z powództwa osób zamieszkałych za granicą.
a Division of urban and rural areas excludes divorces if persons live abroad at the moment of filing petition for a divorce.

TABL. 25. ZGONY WEDŁUG PRZYCZYN
DEATHS BY CAUSES

PRZYCZYNY ZGONÓW CAUSES OF DEATHS	2000		2002		2003		2004		2005	
	miasta urban areas	wieś rural areas	miasta urban areas	wieś rural areas	miasta urban areas	wieś rural areas	miasta urban areas	wieś rural areas	miasta urban areas	wieś rural areas
	na 10 tysięcy ludności per 10 thousands of the population									
OGÓŁEM TOTAL	92,6	102,0	90,9	99,1	92,3	101,0	92,5	99,5	94,0	100,5
w tym: of which:										
Choroby zakaźne i pasożytnicze	0,7	0,6	0,6	0,6	0,6	0,6	0,6	0,5	0,6	0,5
<i>Infectious and parasitic diseases</i>										
w tym gruźlica układu oddechowego	0,3	0,3	0,2	0,3	0,2	0,3	0,2	0,2	0,2	0,2
<i>of which tuberculosis of the respiratory system</i>										
Nowotwory złośliwe	22,9	20,8	23,8	21,5	23,9	21,8	24,5	22,0	24,8	22,0
<i>Malignant neoplasm</i>										
Cukrzyca	1,4	1,2	1,4	1,3	1,4	1,3	1,4	1,3	1,4	1,4
<i>Diabetes mellitus</i>										
Choroby układu krążenia	42,5	51,2	41,0	49,5	41,7	50,5	41,1	49,0	41,1	48,8
<i>Circulatory system diseases</i>										
w tym:										
of which:										
choroba nadciśnieniowa	1,0	1,6	1,0	1,4	1,1	1,5	1,1	1,6	1,3	1,8
<i>hypertensive disease</i>										
choroba niedokrwienna serca	14,5	14,6	13,4	13,5	13,6	13,5	13,2	12,8	13,1	13,0
<i>ischaemic heart disease</i>										
choroby naczyń mózgowych	9,7	12,6	9,7	12,4	9,6	12,2	9,4	12,0	9,3	11,6
<i>cerebrovascular disease</i>										
choroby tętnic, tętniczek i naczyń włosowatych	7,5	10,1	7,4	10,1	8,0	11,4	7,7	10,9	7,7	10,9
<i>diseases of arteries, arterioles and capillaries</i>										
Choroby układu oddechowego	4,4	5,3	3,7	4,6	4,1	5,2	4,1	5,0	4,5	5,4
<i>Diseases of the respiratory system</i>										
Wady rozwojowe wrodzone	0,3	0,4	0,3	0,4	0,3	0,3	0,3	0,3	0,3	0,3
<i>Congenital anomalies</i>										
Zewnętrzne przyczyny zgonu	6,2	7,5	6,2	7,3	6,1	7,1	6,1	7,2	6,2	7,3
<i>External causes of death</i>										
w tym samobójstwa	1,4	1,7	1,4	1,7	1,4	1,7	1,5	1,8	1,4	1,8
<i>of which suicide</i>										

TABL. 26. PRZECIĘTNE TRWANIE ŻYCIA WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.
LIFE EXPECTANCY BY VOIVODSHIPS IN 2006

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total		Miasta Urban areas		Wieś Rural areas	
	mężczyźni males	kobiety females	mężczyźni males	kobiety females	mężczyźni males	kobiety females
POLSKA POLAND	70,9	79,6	71,2	79,5	70,6	79,9
Dolnośląskie	70,3	79,1	70,6	79,0	69,7	79,2
Kujawsko-pomorskie	70,6	79,3	71,1	79,2	69,9	79,3
Lubelskie	70,3	80,2	71,2	80,2	69,6	80,2
Lubuskie	70,4	78,9	70,8	78,9	69,6	78,9
Łódzkie	68,5	78,6	68,2	78,1	68,9	79,6
Małopolskie	72,5	80,5	72,8	80,4	72,2	80,6
Mazowieckie	71,4	80,1	72,2	80,2	70,1	80,1
Opolskie	71,8	79,9	71,6	79,6	72,1	80,2
Podkarpackie	72,6	80,8	73,3	80,7	72,1	80,9
Podlaskie	71,0	80,5	71,6	80,8	70,1	80,3
Pomorskie	71,7	79,8	72,2	79,8	70,5	79,7
Śląskie	70,5	78,8	70,1	78,5	71,9	79,8
Świętokrzyskie	70,9	80,3	71,7	80,2	70,3	80,4
Warmińsko-mazurskie	70,1	79,5	70,8	79,9	69,0	78,8
Wielkopolskie	71,4	79,3	71,6	79,3	71,0	79,2
Zachodniopomorskie	70,5	79,1	71,1	79,2	69,2	78,6

TABL. 27. MIGRACJE LUDNOŚCI NA POBYT STAŁY W MIASTACH I NA WSI
MIGRATION OF POPULATION FOR PERMANENT RESIDENCE IN URBAN
AND RURAL AREAS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Miasta Urban areas							Wieś Rural areas						
	1996— —1999	2000	2002	2003	2004	2005	2006	1996— —1999	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W tysiącach <i>In thousands</i>														
Wewnętrzne między miastem a wsią: <i>Internal between urban and rural areas:</i>														
napływ <i>inflow</i>	454,5	99,0	96,5	99,7	96,6	97,6	111,1	404,0	103,2	114,1	130,1	138,2	130,2	146,2
odpływ <i>outflow</i>	404,0	103,2	114,1	130,1	138,2	130,2	146,2	454,5	99,0	96,5	99,7	96,6	97,6	111,1
saldo <i>net migration</i>	+50,5	-4,2	-17,6	-30,4	-41,6	-32,6	-35,1	-50,5	+4,2	+17,6	+30,4	+41,6	+32,6	+35,1
Zagraniczne: <i>International:</i>														
imigracja <i>immigration</i>	24,3	5,1	4,6	4,9	6,7	6,6	7,9	8,7	2,2	2,0	2,1	2,8	2,7	2,9
emigracja <i>emigration</i>	72,2	21,5	19,0	15,7	13,8	17,1	34,1	13,0	5,5	5,5	5,1	5,0	5,1	12,8
saldo <i>net migration</i>	-47,9	-16,4	-14,4	-10,8	-7,1	-10,5	-26,2	-4,3	-3,3	-3,5	-3,0	-2,2	-2,4	-9,9
Ogólne saldo migracji <i>Total net migration</i>	+2,6	-20,6	-32,0	-41,2	-48,7	-43,1	-61,3	-54,8	+0,9	+14,1	+27,4	+39,4	+30,2	+25,2

Na 1000 ludności
Per 1000 of population

Saldo migracji wewnętrznych między miastem a wsią <i>Net internal migration between urban and rural areas</i>	+0,5	-0,2	-0,8	-1,3	-1,8	-1,4	-1,5	-0,8	+0,3	+1,2	+2,1	+2,8	+2,2	+2,4
Saldo migracji zagranicznych <i>Net international migration</i>	-0,5	-0,7	-0,6	-0,5	-0,3	-0,4	-1,1	-0,1	-0,2	-0,2	-0,2	-0,1	-0,2	-0,7
Ogólne saldo migracji <i>Total net migration</i>	+0,0	-0,9	-1,4	-1,8	-2,1	-1,8	-2,6	-0,9	+0,1	+1,0	+1,9	+2,7	+2,0	+1,7

TABL. 28. MIGRACJE WEWNĘTRZNE LUDNOŚCI NA POBYT STAŁY WEDŁUG KIERUNKÓW I WOJEWÓDZTW W 2006 R.

INTERNAL MIGRATION OF POPULATION FOR PERMANENT RESIDENCE BY DIRECTIONS AND VOIVODSHIPS IN 2006

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Napływ <i>Inflow</i>			Odpływ <i>Outflow</i>			Saldo migracji <i>Net migration</i>		
	ogółem <i>total</i>	do miast <i>to urban areas</i>	na wieś <i>to rural areas</i>	ogółem <i>total</i>	z miast <i>from urban areas</i>	ze wsi <i>from rural areas</i>	ogółem <i>total</i>	w miastach <i>in urban areas</i>	na wsi <i>in rural areas</i>
P O L S K A P O L A N D	473548	256048	217500	473548	291136	182412	x	-35088	+35088
Dolnośląskie . . .	38494	21699	16795	38090	25701	12389	+404	-4002	+4406
Kujawsko-pomorskie	27019	12363	14656	28642	16569	12073	-1623	-4206	+2583
Lubelskie	24633	10298	14335	29793	14961	14832	-5160	-4663	-497
Lubuskie	14491	7857	6634	15018	9141	5877	-527	-1284	+757
Łódzkie	26198	12979	13219	27969	16748	11221	-1771	-3769	+1998
Małopolskie	34225	15478	18747	30916	17143	13773	+3309	-1665	+4974
Mazowieckie	79901	50146	29755	63633	40383	23250	+16268	+9763	+6505
Opolskie	11140	5253	5887	11977	6820	5157	-837	-1567	+730
Podkarpackie . . .	20827	8216	12611	22734	10739	11995	-1907	-2523	+616
Podlaskie	13738	7507	6231	15732	8691	7041	-1994	-1184	-810
Pomorskie	34107	20070	14037	31766	21532	10234	+2341	-1462	+3803
Śląskie	46718	32820	13898	50386	40866	9520	-3668	-8046	+4378
Świętokrzyskie . .	12698	4831	7867	15493	7835	7658	-2795	-3004	+209
Warmińsko-mazurskie	18778	10265	8513	21906	11979	9927	-3128	-1714	-1414
Wielkopolskie . . .	47451	22820	24631	45035	26535	18500	+2416	-3715	+6131
Zachodniopomorskie	23130	13446	9684	24458	15493	8965	-1328	-2047	+719

TABL. 29. AKTYWNOŚĆ EKONOMICZNA LUDNOŚCI W WIEKU 15 LAT I WIĘCEJ
WEDŁUG MIEJSCA ZAMIESZKANIA W IV KWARTALE 2006 R.
ECONOMIC ACTIVITY OF THE POPULATION AGED 15 AND MORE BY PLACE
OF RESIDENCE IN IV QUARTER 2006

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ludność Population	Aktywni zawodowo Economically active persons					Bierni zawo- dowo Persons econo- mically inac- tive	Współ- czynnik aktywno- ści zawo- dowej Activity rate	Wskaź- nik zatrud- nienia Employment rate	Stopa bezro- bocia Unem- ployment rate
		razem total	pracujący employed			bezro- botni unem- ployed				
			razem total	w peł- nym wy- miarze czasu pracy full- -time	w nie- pełnym wymia- rze czasu pracy part- -time					
		w tys. in thous.									w % in %
OGÓŁEM TOTAL	31381	16987	14911	13519	1392	2076	14394	54,1	47,5	12,2
Miasta Urban areas	19573	10482	9154	8498	656	1328	9091	53,6	46,8	12,7
Wieś Rural areas	11808	6505	5757	5021	736	748	5303	55,1	48,8	11,5
Mężczyźni Males	14938	9308	8288	7730	557	1021	5629	62,3	55,5	11,0
Miasta Urban areas	9123	5597	4944	4699	245	653	3526	61,4	54,2	11,7
Wieś Rural areas	5815	3711	3343	3031	312	368	2103	63,8	57,5	9,9
Kobiety Females	16443	7679	6624	5789	835	1055	8765	46,7	40,3	13,7
Miasta Urban areas	10450	4885	4210	3798	412	675	5565	46,7	40,3	13,8
Wieś Rural areas	5993	2794	2414	1990	424	380	3200	46,6	40,3	13,6

Źródło: Badanie Aktywności Ekonomicznej Ludności, IV kw. 2006 r.
Source: Labour Force Survey in Poland, IV quarter of 2006.

TABL. 30. LUDNOŚĆ WIEJSKA W WIEKU 15 LAT I WIĘCEJ WEDŁUG ZWIĄZKU Z GOSPODARSTWEM ROLNYM, PŁCI I AKTYWNOŚCI EKONOMICZNEJ W IV KWARTALE 2006 R.
 POPULATION AGED 15 AND MORE IN RURAL AREAS BY CONNECTION WITH AGRICULTURAL FARM, SEX AND ECONOMIC ACTIVITY IN IV QUARTER 2006

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ludność wiejska <i>Rural area population</i>			Ludność związana z gospodarstwem rolnym <i>Population connected with agricultural farm</i>			Ludność niezwiązana z gospodarstwem rolnym (bezrolna) <i>Population not connected with agricultural farm (landless)</i>		
	ogółem <i>total</i>	mężczyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>	razem <i>total</i>	mężczyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>	razem <i>total</i>	mężczyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>
W tysiącach <i>In thousands</i>									
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	11808	5815	5993	5474	2791	2683	6334	3024	3311
Aktywni zawodowo . . . <i>Economically active persons</i>	6505	3711	2794	3504	1989	1515	3001	1722	1279
pracujący <i>employed persons</i>	5757	3343	2414	3276	1878	1398	2481	1465	1016
w pełnym wymiarze czasu pracy <i>full-time</i>	5021	3031	1990	2710	1630	1080	2311	1401	910
w niepełnym wymiarze czasu pracy <i>part-time</i>	736	312	424	248	566	318	170	64	106
bezrobotni <i>unemployed</i>	748	368	380	228	111	117	520	257	263
Bierni zawodowo . . . <i>Economically inactive persons</i>	5303	2103	3200	1970	802	1168	3333	1301	2032
W % In %									
Wskaźnik aktywności zawodowej <i>Activity rate</i>	55,1	63,8	46,6	64,0	71,3	56,5	47,4	56,9	38,6
Wskaźnik zatrudnienia <i>Employment rate</i>	48,8	57,5	40,3	59,8	67,3	52,1	39,2	48,4	30,7
Stopa bezrobocia <i>Unemployment rate</i>	11,5	9,9	13,6	6,5	5,6	7,7	17,3	14,9	20,6

Źródło: Badanie Aktywności Ekonomicznej Ludności, IV kw. 2006 r.
 Source: Labour Force Survey in Poland, IV quarter of 2006.

Warunki mieszkaniowe i infrastruktura wsi

Condition of dwellings and infrastructure in rural areas

TABL. 31. ZASOBY MIESZKANIOWE NA WSI^a

Stan w dniu 31 XII

STOCKS OF DWELLINGS IN RURAL AREAS^a

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Mieszkania w tys. <i>Dwellings in thous.</i>	3829	3892	4079	4146	4170	4196	4221
Izby w tys. <i>Rooms in thous.</i>	13958	14348	16468	16845	16985	17130	17273
Powierzchnia użytkowa mieszkań w tys. m ² <i>Usable floor space in dwellings in thous. m²</i>	271825	281030	341214	350319	353870	357543	361156
Przeciętna w zasobach mieszkaniowych: <i>Average number in dwelling stocks:</i>							
liczba izb w mieszkaniu <i>of rooms</i>	3,65	3,69	4,04	4,06	4,07	4,08	4,09
powierzchnia użytkowa w m ² : <i>usable floor space in m²:</i>							
1 mieszkanie <i>per dwelling</i>	71,0	72,2	83,7	84,5	84,9	85,2	85,6
na 1 osobę <i>per person</i>	18,6	19,2	23,3	23,9	24,1	24,3	24,5
liczba osób na: <i>number of person:</i>							
1 mieszkanie <i>per dwelling</i>	3,82	3,76	3,59	3,54	3,53	3,51	3,50
1 izbę <i>per room</i>	1,05	1,02	0,89	0,87	0,87	0,86	0,85

a Na podstawie bilansu zasobów mieszkaniowych — do 2001 r. dane dotyczyły zasobów mieszkaniowych zamieszkałych.
a Based on balances of net dwelling stocks — till 2001 data concern inhabited dwelling stocks.

TABL. 32. ZASOBY MIESZKANIOWE NA WSI^a WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.

Stan w dniu 31 XII

STOCKS OF DWELLING IN RURAL AREAS^a BY VOIVODSHIPS IN 2006

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Mieszkania <i>Dwellings</i>	Izby <i>Rooms</i>	Powierzchnia użytkowa mieszkań w tys. m ² <i>Usable floor space in dwellings in thous. m²</i>	Przeciętna <i>Average</i>				
				liczba izb w miesz- kaniu <i>number of rooms per dwelling</i>	liczba osób na <i>number of persons</i>		powierzchnia użytkowa w m ² <i>usable floor space in m²</i>	
					1 miesz- kanie per dwelling	1 izbę per room	1 miesz- kania per dwelling	na 1 osobę per person
POLSKA POLAND	4221	17273	361156	4,09	3,50	0,85	85,6	24,5
Dolnośląskie	253	1056	21102	4,18	3,32	0,80	83,5	25,1
Kujawsko-pomorskie	217	864	17582	3,98	3,68	0,92	81,0	22,0

a Na podstawie bilansu zasobów mieszkaniowych.
a Based on balances of net dwelling stocks.

TABL. 32. ZASOBY MIESZKANIOWE NA WSI^a WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R. (dok.)
 Stan w dniu 31 XII
STOCKS OF DWELLING IN RURAL AREAS^a BY VOIVODSHIPS IN 2006 (cont.)
 As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Mieszkania Dwellings	Izby Rooms	Powierzchnia użytkowa mieszkań w tys. m ² Usable floor space in dwellings in thous. m ²	Przeciętna Average				
				liczba izb w miesz- kaniu number of rooms per dwelling	liczba osób na number of persons		powierzchnia użytkowa w m ² usable floor space in m ²	
					1 miesz- kanie per dwelling	1 izbę per room	1 miesz- kanie per dwelling	na 1 osobę per person
Lubelskie	350	1321	29413	3,78	3,32	0,88	84,1	25,4
Lubuskie	106	444	8694	4,20	3,43	0,82	82,2	24,0
Łódzkie	285	1114	23782	3,91	3,19	0,82	83,4	26,2
Małopolskie	441	1873	39624	4,25	3,75	0,88	90,0	24,0
Mazowieckie	549	2138	46114	3,89	3,32	0,85	84,0	25,3
Opolskie	141	658	13257	4,66	3,50	0,75	93,9	26,8
Podkarpackie	328	1349	28420	4,11	3,80	0,93	86,7	22,8
Podlaskie	151	627	13238	4,16	3,22	0,77	87,9	27,3
Pomorskie	191	803	16311	4,21	3,81	0,90	85,6	22,5
Śląskie	307	1347	27775	4,39	3,27	0,74	90,5	27,7
Świętokrzyskie	205	780	16699	3,80	3,41	0,90	81,3	23,9
Warmińsko-mazurskie	164	636	12209	3,88	3,48	0,90	74,5	21,4
Wielkopolskie	380	1643	34854	4,33	3,84	0,89	91,8	23,9
Zachodniopomorskie	155	621	12075	4,02	3,39	0,84	78,1	23,0

a Na podstawie bilansu zasobów mieszkaniowych.

a Based on balances of net dwelling stocks.

TABL. 33. BUDYNKI ODDANE DO UŻYTKOWANIA NA WSI
BUILDINGS COMPLETED IN RURAL AREAS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Budynki Buildings							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	34046	21776	32038	80322	43371	43013	45196
W tym budynki indywidualne ^a <i>Of which private buildings^a</i>	32617	20569	30959	78976	41767	41323	43010
Kubatura w m³ Cubic volume in m³							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	25873957	22983086	31988629	69507392	45789221	46874759	55326052
W tym budynki indywidualne ^a <i>Of which private buildings^a</i>	22447437	16310204	24062822	58483853	34628571	33679610	36339101

a Realizowane przez osoby fizyczne, kościoły i związki wyznaniowe.

a Realized by natural persons, churches and religious associations.

TABL. 34. BUDYNKI ODDANE DO UŻYTKOWANIA NA WSI WEDŁUG WOJEWÓDZTWA
 BUILDINGS COMPLETED IN RURAL AREAS BY VOIVODSHIPS

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2004			
		ogółem total		w tym budynki indywidualne ^a of which private buildings ^a	
		budynki buildings	kubatura w m ³ cubic volume in m ³	budynki buildings	kubatura w m ³ cubic volume in m ³
1	POLSKA POLAND	43371	45789221	41767	34628571
2	Dolnośląskie	2190	2991064	2084	1477648
3	Kujawsko-pomorskie	2187	2056060	2089	1803187
4	Lubelskie	2222	2262801	2123	1759145
5	Lubuskie	1165	1364521	1116	826130
6	Łódzkie	2835	2820735	2776	2347496
7	Małopolskie	4687	4526462	4556	3619475
8	Mazowieckie	6916	8152803	6695	6198006
9	Opolskie	612	631687	585	494559
10	Podkarpackie	3116	2786126	3032	2139780
11	Podlaskie	1323	1498021	1269	1297736
12	Pomorskie	2732	2292782	2585	1932018
13	Śląskie	3823	3898186	3783	3039861
14	Świętokrzyskie	1083	1002186	1051	807887
15	Warmińsko-mazurskie	1526	1396602	1463	1087925
16	Wielkopolskie	5486	6772272	5233	4826819
17	Zachodniopomorskie	1468	1336913	1327	970899

a Realizowane przez osoby fizyczne, kościoły i związki wyznaniowe.

a Realized by natural persons, churches and religious associations.

2005				2006				Lp. No.
ogółem <i>total</i>		w tym budynki indywidualne ^a <i>of which private buildings^a</i>		ogółem <i>total</i>		w tym budynki indywidualne ^a <i>of which private buildings^a</i>		
budynki <i>buildings</i>	kubatura w m ³ <i>cubic volume in m³</i>	budynki <i>buildings</i>	kubatura w m ³ <i>cubic volume in m³</i>	budynki <i>buildings</i>	kubatura w m ³ <i>cubic volume in m³</i>	budynki <i>buildings</i>	kubatura w m ³ <i>cubic volume in m³</i>	
43013	46874759	41323	33679610	45196	55326052	43010	36339101	1
2271	2722355	2084	1541615	2030	4582300	1886	1406261	2
2279	2263291	2205	1880581	5012	2618469	4934	2326682	3
2310	2273886	2247	1913978	2465	2599090	2386	2086047	4
1128	1830347	1052	720095	1054	1222068	975	741893	5
2745	2676977	2675	2066250	2664	3791615	2588	2184775	6
4476	3791301	4377	3324198	4282	4319282	4080	317776	7
6875	9150733	6639	5879142	6981	9474694	6560	6228161	8
645	626501	620	511065	734	784779	709	596402	9
2759	2476002	2687	1922709	2826	3084356	2706	1928671	10
1330	1532282	1285	1269737	1311	1681770	1273	1509804	11
2903	2744342	2807	2178869	2576	2878676	2475	2059843	12
3285	3004444	3228	2452925	3264	3315256	3189	2940212	13
1071	1120323	1033	846857	1105	1135868	1060	872202	14
1695	1595774	1611	1271131	1664	1681768	1560	1390053	15
5490	7579979	5169	4814428	5574	10402067	5184	5692140	16
1751	1486222	1604	1086030	1654	1753994	1445	1198179	17

TABL. 35. BUDYNKI MIESZKALNE I NIEMIESZKALNE ODDANE DO UŻYTKOWANIA NA WSI
WEDŁUG RODZAJÓW BUDYNKÓW^a
RESIDENTIAL AND NON-RESIDENTIAL BUILDINGS COMPLETED IN RURAL AREAS
BY TYPE OF BUILDINGS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Budynki Buildings						
Budynki mieszkalne <i>Residential buildings</i>	14959	25124	67637	34036	33658	32260
w tym: <i>of which:</i>						
Budynki mieszkalne jednorodzinne <i>One-family residential buildings</i>	14701	24816	67119	33641	33245	31770
Budynki o dwóch mieszkaniach i wielomiesz- kaniowe <i>Buildings with two and more dwellings</i>	248	291	505	383	401	476
Budynki zbiorowego zamieszkania <i>Residences for communities</i>	10	17	13	12	12	14
Budynki niemieszkalne <i>Non-residential buildings</i>	6817	6914	12685	9335	9355	12936
w tym: <i>of which:</i>						
Hotele i budynki zakwaterowania turystycz- nego <i>Hotels and similar buildings</i>	1205	578	646	528	788	617
Budynki biurowe <i>Office buildings</i>	120	123	167	156	162	169
Budynki handlowo-usługowe <i>Wholesale and retail trade buildings</i>	770	798	1128	1112	1144	1083
Budynki transportu i łączności <i>Transport and communication buildings</i>	933	1207	2568	1775	1708	1603
Budynki przemysłowe <i>Industrial buildings</i>	365	364	500	583	569	657
Zbiorniki, silosy i budynki magazynowe . . . <i>Reservoirs, silos and warehouses</i>	442	596	1259	683	732	856
Ogólnodostępne obiekty kulturalne oraz budynki muzeów i bibliotek <i>Public entertainment buildings, museums and libraries</i>	23	23	30	42	55	88
Budynki szkół i instytucji badawczych . . . <i>School, university and research buildings</i>	74	125	165	161	106	137
Budynki szpitali i zakładów opieki medyc- znej <i>Hospital or institutional care buildings</i>	27	26	42	57	43	51
Budynki kultury fizycznej <i>Sports halls</i>	49	54	97	106	98	128
Budynki gospodarstw rolnych <i>Non-residential farm buildings</i>	2697	2922	5899	4027	3812	7432
Budynki przeznaczone do sprawowania kultu religijnego i czynności religijnych <i>Buildings used as places of worship and for religious activities</i>	37	36	59	40	39	35

^a Według Polskiej Klasyfikacji Obiektów Budowlanych obowiązującej od 1 I 2000 r.
^a According to the Polish Classification of Types of Construction valid since 1 I 2000.

TABL. 35. BUDYNKI MIESZKALNE I NIEMIESZKALNE ODDANE DO UŻYTKOWANIA NA WSI WEDŁUG RODZAJÓW BUDYNKÓW^a (dok.)
RESIDENTIAL AND NON-RESIDENTIAL BUILDINGS COMPLETED IN RURAL AREAS BY TYPE OF BUILDINGS^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Kubatura w m³ <i>Cubic volume in m³</i>						
Budynki mieszkalne <i>Residential buildings</i>	11129228	17548150	46898995	23931445	24043800	23128171
w tym: <i>of which:</i>						
Budynki mieszkalne jednorodzinne <i>One-family residential buildings</i>	10436328	16925177	45877799	23093798	23001597	21986664
Budynki o dwóch mieszkaniach i wielomiesz- kaniowe <i>Buildings with two and more dwellings</i>	605793	541561	946757	774397	974041	1037513
Budynki zbiorowego zamieszkania <i>Residences for communities</i>	87107	81412	74439	63250	68162	103994
Budynki niemieszkalne <i>Non-residential buildings</i>	11853858	14440479	22608397	21857776	22830959	32197881
w tym: <i>of which:</i>						
Hotele i budynki zakwaterowania turystycz- nego <i>Hotels and similar buildings</i>	562242	480264	589177	553781	625935	767997
Budynki biurowe <i>Office buildings</i>	473958	321838	427309	437586	608998	1264626
Budynki handlowo-usługowe <i>Wholesale and retail trade buildings</i>	1777623	960950	2081282	1678677	1971940	2663318
Budynki transportu i łączności <i>Transport and communication buildings</i>	270225	357838	634377	392390	413819	422986
Budynki przemysłowe <i>Industrial buildings</i>	1913930	2701894	3244989	4714674	4845411	7506348
Zbiorniki, silosy i budynki magazynowe <i>Reservoirs, silos and warehouses</i>	2268414	3540125	5559676	4522822	6128994	8109397
Ogólnodostępne obiekty kulturalne oraz budynki muzeów i bibliotek <i>Public entertainment buildings, museums and libraries</i>	81344	74902	122231	115303	115626	213769
Budynki szkół i instytucji badawczych <i>School, university and research buildings</i>	1012379	1362925	1861856	1575007	1174224	1202760
Budynki szpitali i zakładów opieki medycz- nej <i>Hospital or institutional care buildings</i>	89754	70215	148792	189314	235562	252219
Budynki kultury fizycznej <i>Sports halls</i>	263604	636251	812618	712446	702749	940678
Budynki gospodarstw rolnych <i>Non-residential farm buildings</i>	3024262	3717686	6805027	6774707	5819979	8652155
Budynki przeznaczone do sprawowania kultu religijnego i czynności religijnych <i>Buildings used as places of worship and for religious activities</i>	53890	73358	175672	79786	100638	69326

^a Według Polskiej Klasyfikacji Obiektów Budowlanych obowiązującej od 1 I 2000 r.
^a According to the Polish Classification of Types of Construction valid since 1 I 2000.

TABL. 36. BUDYNKI ODDANE DO UŻYTKOWANIA NA WSI WEDŁUG RODZAJÓW BUDYNKÓW^a
W 2006 R.BUILDINGS COMPLETED IN RURAL AREAS BY TYPE OF BUILDINGS^a IN 2006

RODZAJE BUDYNKÓW TYPES OF BUILDINGS	Budynki Buildings	Kubatura w m ³ Cubic volume in m ³	RODZAJE BUDYNKÓW TYPES OF BUILDINGS	Budynki Buildings	Kubatura w m ³ Cubic volume in m ³
OGÓŁEM TOTAL	45196	55326052	Budynki niemieszkalne (dok.) Non-residential buildings (cont.)		
Budynki mieszkalne Residential buildings	32260	23128171	Budynki przemysłowe i magazynowe <i>Industrial buildings and warehouses</i>	1513	15615745
Budynki mieszkalne jednorodzinne <i>One-family residential buildings</i>	1770	21986664	budynki przemysłowe <i>industrial buildings</i>	657	7506348
Budynki o dwóch mieszkaniach i wielomieszkaniowe <i>Buildings with two and more dwellings</i>	476	1037513	ziarniki, silosy i budynki magazynowe <i>reservoirs, silos and warehouses</i>	856	8109397
budynki o dwóch mieszkaniach <i>buildings with two dwellings</i>	294	317606	Ogólnodostępne obiekty kulturalne, budynki o charakterze edukacyjnym, budynki szpitali i opieki medycznej oraz budynki kultury fizycznej <i>Public entertainment buildings, buildings for educational purpose, hospital or institutional care buildings and sports halls</i>	404	2609426
budynki o trzech i więcej mieszkaniach <i>buildings with three and more dwellings</i>	182	719907	ogólnodostępne obiekty kulturalne <i>public entertainment buildings</i>	84	201047
Budynki zbiorowego zamieszkania <i>Residences for communities</i>	14	103994	budynki muzeów i bibliotek <i>museums and libraries</i>	4	12722
Budynki niemieszkalne Non-residential buildings	12936	32197881	budynki szkół i instytucji badawczych <i>school, university and research buildings</i>	137	1202760
Hotele i budynki zakwaterowania turystycznego <i>Hotels and similar buildings</i>	617	767997	budynki szpitali i zakładów opieki medycznej <i>hospital or institutional care buildings</i>	51	252219
budynki hoteli <i>hotels buildings</i>	165	619204	budynki kultury fizycznej <i>sports halls</i>	128	940678
budynki zakwaterowania turystycznego, pozostałe <i>tourist buildings, others</i>	452	148793	Pozostałe budynki niemieszkalne <i>Other non-residential buildings</i>	7547	8853783
Budynki biurowe <i>Office buildings</i>	169	1264626	budynki gospodarstw rolnych <i>non-residential farm buildings</i>	7432	8652155
Budynki handlowo-usługowe <i>Wholesale and retail trade buildings</i>	1083	2663318	budynki przeznaczone do sprawowania kultu religijnego i czynności religijnych <i>buildings used as places of worship and for religious activities</i>	35	69326
Budynki transportu i łączności <i>Transport and communication buildings</i>	1603	422986	pozostałe budynki niemieszkalne <i>other non-residential buildings</i>	80	132302
budynki łączności, dworców i terminali <i>communication buildings, stations, terminals and associated buildings</i>	8	19841			
budynki garaży <i>garage buildings</i>	1595	403145			

a Według Polskiej Klasyfikacji Obiektów Budowlanych obowiązującej od 1 I 2000 r.

a According to the Polish Classification of Types of Construction valid since 1 I 2000.

TABL. 37. MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA
DWELLINGS COMPLETED

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>		1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
<i>o</i> — ogółem <i>total</i>								
<i>w</i> — w tym wieś <i>of which rural areas</i>								
Mieszkania:								
<i>Dwellings:</i>								
w tys.	<i>o</i>	67,1	87,8	97,6	162,7	108,1	114,1	115,4
<i>in thous.</i>	<i>w</i>	18,9	17,7	26,5	69,2	35,6	36,4	35,1
na 1000 ludności	<i>o</i>	1,7	2,3	2,6	4,3	2,8	3,0	3,0
<i>per 1000 population</i>	<i>w</i>	1,3	1,2	1,8	4,7	2,4	2,5	2,4
na 1000 zawartych małżeństw	<i>o</i>	324	416	508	832	564	551	510
<i>per 1000 marriages contracted</i>	<i>w</i>	219	213	348	901	472	447	395
Izby: w tys.	<i>o</i>	298,4	351,1	414,5	785,5	482,6	497,8	488,4
<i>Rooms: in thous.</i>	<i>w</i>	99,8	93,3	143,7	384,0	197,6	201,3	194,5
na 1000 ludności	<i>o</i>	7,7	9,2	10,8	20,6	12,6	13,0	12,8
<i>per 1000 population</i>	<i>w</i>	6,8	6,4	9,8	26,2	13,4	13,7	13,2
Powierzchnia użytkowa mieszkań:								
<i>Usable floor space:</i>								
w tys. m ²	<i>o</i>	6008	7873	9692	18838	11620	12011	11721
<i>in thous. m²</i>	<i>w</i>	2129	2208	3499	9273	4896	5000	4838
na 1000 ludności w m ²	<i>o</i>	156	205,8	253,6	493,3	304,3	314,7	307,4
<i>per 1000 population in m²</i>	<i>w</i>	145	151,4	238,9	631,8	333,3	339,9	328,4
Przeciętna powierzchnia użytkowa 1 mieszkaniania w m ²	<i>o</i>	89,6	89,7	99,3	115,8	107,5	105,3	101,6
<i>Average usable floor space per dwelling in m²</i>	<i>w</i>	112,9	124,8	131,9	134,1	137,6	137,5	137,7

TABL. 38. MIESZKANIA NA WSI WYPOSAŻONE W PODSTAWOWE INSTALACJE^a
Stan w dniu 31 XII
DWELLINGS EQUIPPED WITH BASIC INSTALLATION^a
As of 31 XII

LATA <i>YEARS</i>	Mieszkania wyposażone w <i>Dwellings equipped with</i>				
	wodociąg <i>water-line system</i>	ustęp <i>lavatory</i>	łazienkę <i>bathroom</i>	gaz z sieci <i>gas from gas-line system</i>	centralne ogrzewanie <i>central heating</i>
W tysiącach <i>In thousands</i>					
1995	2916,0	2181,1	2354,7	464,4	1902,9
2000	3233,9	2483,7	2631,5	617,9	2116,6
2002	3581,9	2963,1	3020,3	696,5	2548,5
2003	3649,7	3031,7	3089,0	721,0	2614,3
2004	3674,3	3057,2	3114,5	730,0	2639,0
2005	3700,5	3083,9	3141,1	738,5	2663,5
2006	3726,1	3109,9	3167,2	757,2	2689,6
W % ogółu mieszkań <i>In % of total dwellings</i>					
1995	76,2	57,0	61,5	12,1	49,7
2000	83,1	63,8	67,6	15,9	54,4
2002	87,8	72,6	74,0	17,1	62,5
2003	88,0	73,1	74,5	17,4	63,1
2004	88,1	73,3	74,7	17,5	63,3
2005	88,2	73,5	74,9	17,6	63,5
2006	88,3	74,0	75,0	18,0	63,7

a Dane szacunkowe — do 2001 r. dane dotyczyły zasobów mieszkaniowych zamieszkananych.

a Estimated data — till 2001 data concerned inhabited dwelling stocks.

TABL. 39. MIESZKANIA NA WSI WYPOSAŻONE W PODSTAWOWE INSTALACJE^a
WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.

Stan w dniu 31 XII

*DWELLINGS IN RURAL AREAS EQUIPPED WITH BASIC INSTALLATION^a
BY VOIVODSHIPS IN 2006*

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Mieszkania wyposażone w <i>Dwellings equipped with</i>				
	wodociąg <i>water-line system</i>	ustęp <i>lavatory</i>	łazienkę <i>bathroom</i>	gaz z sieci <i>gas from gas-line system</i>	centralne ogrzewanie <i>central heating</i>
	w % ogółu mieszkań <i>in % of total dwellings</i>				
POLSKA POLAND	88,3	74,0	75,0	18,0	63,7
Dolnośląskie	93,9	78,0	80,1	9,0	65,5
Kujawsko-pomorskie	92,3	78,0	78,0	2,0	66,9
Lubelskie	79,1	58,0	59,8	11,0	53,2
Lubuskie	93,6	81,0	81,9	8,0	61,9
Łódzkie	83,6	63,0	64,4	3,0	56,7
Małopolskie	90,9	80,0	81,8	48,0	67,3
Mazowieckie	79,9	66,0	66,5	15,0	61,5
Opolskie	95,7	84,0	86,1	3,0	72,6
Podkarpackie	87,7	75,0	77,1	57,0	60,1
Podlaskie	79,2	60,0	62,1	3,0	48,6
Pomorskie	96,1	85,0	84,4	5,0	68,7
Śląskie	94,5	85,0	86,4	29,0	77,6
Świętokrzyskie	79,7	60,0	61,9	8,0	59,7
Warmińsko-mazurskie	90,3	75,0	75,6	3,0	60,7
Wielkopolskie	94,7	82,0	82,8	13,0	69,5
Zachodniopomorskie	96,3	84,0	85,1	11,0	67,3

a Dane szacunkowe.

a Estimated data.

TABL. 40. GOSPODARSTWA DOMOWE WYPOSAŻONE W WYBRANE PRZEDMIOTY TRWAŁEGO UŻYTKOWANIA^a
HOUSEHOLDS FURNISHED WITH SELECTED DURABLE GOODS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2005				2006			
	ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>			ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>		
		pracowników <i>employees</i>	rolników <i>farmers</i>	emerytów i rencistów <i>retirees and pensioners</i>		pracowników <i>employees</i>	rolników <i>farmers</i>	emerytów i rencistów <i>retirees and pensioners</i>
w % danej grupy gospodarstw domowych <i>in % of given group of households</i>								
Odbiornik: radiofoniczny <i>radio set</i>	57,5	49,8	64,8	68,4	59,4	51,8	68,6	69,6
televizyjny <i>tv set</i>	98,2	98,7	99,4	98,3	98,5	99,1	99,5	98,5
Urządzenie do odbioru telewizji satelitarnej ^b <i>Satellite television equipment^b</i>	48,2	57,0	23,2	41,0	48,9	56,5	22,7	42,5
Zestaw kina domowego <i>Home theater system</i>	.	.	.	.	11,2	16,9	7,9	3,7
Zestaw do odbioru, rejestracji i odtwarzania dźwięku (wieża) <i>Hi-fi stereo music system</i>	43,8	62,0	43,4	21,2	44,1	61,0	46,7	21,3
Radiomagnetofon z odtwarzaczem płyt kompaktowych <i>Radio-tape recorder with compact disc player</i>	23,2	31,0	25,5	12,8	25,8	33,9	28,2	14,1
Odtwarzacz MP3 <i>MP3 player</i>	.	.	.	.	12,5	19,0	8,9	3,3
Odtwarzacz płyt kompaktowych <i>Compact disc player</i>	10,4	14,8	8,6	4,5	12,4	17,4	10,7	5,2
Magnetowid, odtwarzacz wideo <i>Video recorder</i>	46,7	59,1	47,6	32,7	43,1	52,3	46,5	31,7
Odtwarzacz DVD <i>DVD recorder</i>	22,9	34,7	16,3	8,8	31,4	44,6	27,5	13,9
Kamera wideo <i>Video camera</i>	6,2	8,7	2,6	2,3	6,3	8,7	3,2	2,3
Cyfrowy aparat fotograficzny <i>Digital camera</i>	.	.	.	.	18,4	26,8	10,9	6,1
Komputer osobisty <i>Personal computer</i>	38,6	57,0	35,6	15,1	43,7	62,8	42,6	17,3
w tym z dostępem do Internetu <i>of which with access to the Internet</i>	22,5	33,7	11,4	8,4	28,4	41,7	15,2	10,4
Drukarka <i>Printer</i>	25,8	38,4	23,2	9,5	29,5	42,4	27,3	11,1
Telefon komórkowy <i>Mobile phone</i>	65,2	86,1	69,8	37,6	73,1	93,1	81,2	44,9
Pralka i wirówka elektryczna lub automat pralniczy <i>Washing machine and spin-dryer or automatic washing machine</i>	96,5	97,9	98,5	96,1	96,1	98,0	98,8	96,4
w tym automat pralniczy <i>of which automatic washing machine</i>	79,8	88,0	67,8	72,6	82,8	89,9	71,8	76,1
Chłodziarka lub zamrażarka <i>Refrigerator or freezer</i>	98,0	98,6	99,4	97,8	98,6	99,0	99,5	98,7

^a Opracowano na podstawie wyników badania budżetów gospodarstw domowych prowadzonego według stanu w końcu poszczególnych kwartałów. ^b Łącznie z telewizją kablową.

^a Elaborated on the basis of results of households budgets' examination conducted quarterly. ^b Including cable TV.

TABL. 40. GOSPODARSTWA DOMOWE WYPOSAŻONE W WYBRANE PRZEDMIOTY TRWAŁEGO UŻYTKOWANIA^a (dok.)
HOUSEHOLDS FURNISHED WITH SELECTED DURABLE GOODS^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005				2006			
	ogółem total	w tym of which			ogółem total	w tym of which		
		pracownik employees	rolników farmers	emerytów i rencistów retirees and pensioners		pracownik employees	rolników farmers	emerytów i rencistów retirees and pensioners
w % danej grupy gospodarstw domowych in % of given group of households								
Odkurzacz elektryczny <i>Vacuum cleaner</i>	93,0	96,0	92,2	91,2	94,2	96,3	94,1	92,7
Kuchenka mikrofalowa <i>Microwave oven</i>	33,3	43,7	29,5	20,0	38,0	48,5	35,4	23,4
Robot kuchenny <i>Kitchen robot</i>	54,9	65,4	67,3	42,1	57,8	67,1	67,5	46,0
Zmywarka do naczyń <i>Dishwasher</i>	4,9	6,3	3,8	1,9	6,2	8,0	4,0	2,5
Rower (bez dziecięcego) <i>Bicycle (excluding children's)</i>	62,4	71,6	93,0	48,9	62,5	71,4	92,1	49,5
Motocykl, skuter, motorower <i>Motorcycle, scooter, motorbike</i>	3,3	3,6	11,0	1,9	3,7	4,1	11,6	2,1
Samochód osobowy <i>Passenger car</i>	47,4	60,1	79,7	28,9	49,5	62,5	83,3	29,2

^a Opracowano na podstawie wyników badania budżetów gospodarstw domowych prowadzonego według stanu w końcu poszczególnych kwartałów.

^a Elaborated on the basis of results of households budgets' examination conducted quarterly.

TABL. 41. WYPOSAŻENIE GOSPODARSTW DOMOWYCH W WYBRANE PRZEDMIOTY TRWAŁEGO UŻYTKOWANIA^a W 2006 R.
FURNISHING THE HOUSEHOLDS WITH SELECTED DURABLE GOODS^a IN 2006

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Miasta Urban areas	Wieś Rural areas	Ogółem Total	Miasta Urban areas	Wieś Rural areas	Ogółem Total	Miasta Urban areas	Wieś Rural areas	
	na 100 gospodarstw domowych w szt per 100 households in units									
		Gospodarstwa pracowników <i>Households of employees</i>			Gospodarstwa rolników <i>Households of farmers</i>			Gospodarstwa emerytów i rencistów <i>Households of retirees and pensioners</i>		
Odbiornik: radiofoniczny <i>radio set</i>	54,9	53,6	58,2	71,2	69,0	71,3	73,5	72,6	75,3	
televizyjny <i>tv set</i>	132,6	134,3	128,5	128,7	139,1	128,2	117,0	120,3	114,4	
Urządzenie do odbioru telewizji satelitarnej ^b <i>Satellite television equipment^b</i>	57,0	64,2	38,9	23,1	41,7	22,1	42,7	54,5	19,2	
Zestaw kina domowego <i>Home theater system</i>	17,0	18,2	13,8	7,9	10,2	7,8	3,7	4,1	2,8	
Zestaw do odbioru, rejestracji i odtwarzania dźwięku (wieża) <i>Hi-fi stereo music system</i>	63,3	65,7	57,3	48,5	70,9	47,3	21,9	24,2	17,2	

^a Opracowano na podstawie wyników badania budżetów gospodarstw domowych prowadzonego według stanu w końcu poszczególnych kwartałów. ^b Łącznie z telewizją kablową.

^a Elaborated on the basis of results of households budgets' examination conducted quarterly. ^b Including cable TV.

TABL. 41. WYPOSAŻENIE GOSPODARSTW DOMOWYCH W WYBRANE PRZEDMIOTY TRWAŁEGO UŻYTKOWANIA^a W 2006 R. (dok.)
FURNISHING THE HOUSEHOLDS WITH SELECTED DURABLE GOODS^a IN 2006 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Ogółem <i>Total</i>	Miasta <i>Urban areas</i>	Wieś <i>Rural areas</i>	Ogółem <i>Total</i>	Miasta <i>Urban areas</i>	Wieś <i>Rural areas</i>	Ogółem <i>Total</i>	Miasta <i>Urban areas</i>	Wieś <i>Rural areas</i>
	na 100 gospodarstw domowych w szt <i>per 100 households in units</i>								
	Gospodarstwa pracowników (dok.) <i>Households of employees (cont.)</i>			Gospodarstwa rolników (dok.) <i>Households of farmers (cont.)</i>			Gospodarstwa emerytów i rencistów (dok.) <i>Households of retirees and pensioners (cont.)</i>		
Radiomagnetofon z odtwarzaczem płyt kompaktowych <i>Radio-tape recorder with compact disc player</i>	34,9	36,1	32,0	29,2	44,9	28,4	14,4	15,9	11,3
Odtwarzacz MP3 <i>MP3 player</i>	20,4	23,6	12,3	9,2	17,9	8,7	3,4	4,1	2,0
Odtwarzacz płyt kompaktowych <i>Compact disc player</i>	18,0	20,2	12,6	10,8	23,4	10,1	5,2	5,9	3,9
Magnetowid, odtwarzacz wideo <i>Video recorder</i>	53,0	53,5	51,6	46,9	53,6	46,6	32,0	35,3	25,3
Odtwarzacz DVD <i>DVD recorder</i>	45,1	46,8	40,9	27,7	40,6	27,1	14,1	15,6	11,0
Kamera wideo <i>Video camera</i>	8,7	10,2	5,1	3,2	9,4	2,8	2,3	2,7	1,4
Cyfrowy aparat fotograficzny <i>Digital camera</i>	27,4	31,0	18,4	10,9	30,8	9,8	6,2	7,2	4,1
Komputer osobisty <i>Personal computer</i>	65,7	71,0	52,4	43,1	61,7	42,1	17,7	20,1	12,9
w tym z dostępem do Internetu <i>of which with access to the Internet</i>	43,4	51,0	24,2	15,4	38,2	14,1	10,6	13,4	5,0
Drukarka <i>Printer</i>	42,8	46,0	34,6	27,4	45,1	26,4	11,2	12,7	8,2
Telefon komórkowy <i>Mobile phone</i>	179,1	183,0	169,3	144,7	186,3	142,4	61,3	65,1	53,8
Pralka i wirówka elektryczna <i>Washing machine and spin-dryer</i>	18,8	12,4	34,7	54,0	28,9	55,3	31,6	20,9	53,3
Automat pralniczy <i>Automatic washing machine</i>	90,1	93,0	82,9	72,1	92,4	71,0	76,2	84,5	59,6
Chłodziarka <i>Refrigerator</i>	99,4	99,1	100,2	101,4	100,0	101,4	98,9	99,2	98,2
Zamrażarka <i>Freezer</i>	33,9	25,7	54,5	83,4	72,4	84,0	29,8	21,7	46,0
Odkurzacz elektryczny <i>Vacuum cleaner</i>	97,5	97,7	96,9	96,3	102,5	95,9	93,6	96,9	86,8
Kuchenka mikrofalowa <i>Microwave oven</i>	48,6	49,7	45,8	35,7	54,0	34,7	23,4	24,9	20,6
Robot kuchenny <i>Kitchen robot</i>	68,6	67,7	70,7	69,4	76,1	69,0	46,7	49,2	41,7
Zmywarka do naczyń <i>Dishwasher</i>	8,0	9,2	5,2	4,0	12,5	3,5	2,5	2,9	1,6
Rower (bez dziecięcego) <i>Bicycle (excluding children's)</i>	125,1	109,5	164,4	180,8	164,5	181,6	68,8	51,1	104,3
Motocykl, skuter, motorower <i>Motorcycle, scooter, motorbike</i>	4,4	2,9	8,3	12,7	10,2	12,8	2,2	1,3	4,1
Samochód osobowy <i>Passenger car</i>	70,2	63,9	86,2	99,0	106,8	98,5	30,7	28,6	35,1

^a Opracowano na podstawie wyników badania budżetów gospodarstw domowych prowadzonego według stanu w końcu poszczególnych kwartałów.

^a *Elaborated on the basis of results of households budgets' examination conducted quarterly.*

TABLE 42. ODBIORCY ORAZ ZUŻYCIE ENERGII ELEKTRYCZNEJ
W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH NA WSI^a
CONSUMERS AND CONSUMPTION OF ELECTRICITY IN HOUSEHOLDS
IN RURAL AREAS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004 ^a	2005	2006
Odbiorcy (stan w dniu 31 XII) w tys. <i>Consumers (as of 31 XII) in thous.</i>	2260	2551	2696	2758	3060	4651	4648
Zużycie w GW·h (w ciągu roku) <i>Consumption in GW·h (during one year)</i>	4075	5211	5531	5750	6388	9800	10183

^a Dane do 2004 r. nie obejmują gospodarstw domowych, których głównym źródłem jest dochód z użytkowania gospodarstwa indywidualnego w rolnictwie.

Źródło: dane Agencji Rynku Energii.

^a Data until 2004 do not include households, in which the main source of maintenance is income from a private farm in agriculture.

Source: data of the Energy Market Agency (EMA).

TABLE 43. ODBIORCY ORAZ ZUŻYCIE ENERGII ELEKTRYCZNEJ
W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH NA WSI WEDŁUG WOJEWÓDZTWA
CONSUMERS AND CONSUMPTION OF ELECTRICITY IN HOUSEHOLDS
IN RURAL AREAS BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2005	2006	2005	2006	2005	2006
	liczba odbiorców w tys. <i>consumers number in thous.</i>		ogółem w GW·h <i>total in GW·h</i>		na 1 mieszkańca <i>per capita</i>	
POLSKA POLAND	4651,2	4648,2	9799,8	10182,5	666,2	691,2
Dolnośląskie	265,0	268,4	537,3	556,8	643,5	665,2
Kujawsko-pomorskie	218,5	218,7	592,5	611,0	747,1	766,6
Lubelskie	380,3	379,1	688,3	709,3	591,4	611,1
Lubuskie	114,5	115,0	251,3	257,5	695,0	710,4
Łódzkie	308,8	308,2	647,9	659,9	710,4	726,3
Małopolskie	504,8	508,3	1080,0	1108,8	657,9	672,6
Mazowieckie	582,7	586,9	1299,8	1384,4	791,8	760,1
Opolskie	177,9	177,3	404,9	416,1	815,0	840,7
Podkarpackie	352,8	353,4	612,6	621,9	490,2	498,8
Podlaskie	209,8	208,4	374,8	392,5	764,1	809,4
Pomorskie	206,8	208,5	517,6	533,8	723,6	739,0
Śląskie	368,7	366,1	737,1	745,9	737,6	744,9
Świętokrzyskie	225,3	225,8	362,7	374,5	517,1	534,7
Warmińsko-mazurskie	162,7	161,1	335,0	408,0	587,2	715,2
Wielkopolskie	415,2	409,6	1049,2	1082,9	727,9	746,3
Zachodniopomorskie	157,4	153,4	308,8	319,1	592,1	609,6

Źródło: dane Agencji Rynku Energii.

Source: data of the Energy Market Agency (EMA).

TABLE 44. SIEĆ GAZOWA ORAZ ODBIORCY I ZUŻYCIE GAZU Z SIECI
W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH NA WSI
Stan w dniu 31 XII
GAS-LINE SYSTEM AS WELL AS CONSUMERS AND CONSUMPTION OF GAS-LINE
SYSTEM IN HOUSEHOLDS IN RURAL AREAS
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Połączenia prowadzące do budynków mieszkalnych: <i>Connections leading to residential buildings:</i>							
w tys. <i>in thous.</i>	575,2	765,9	847,4	870,8	878,3	898,9	916,9
w % ogółu połączeń prowadzących do budynków mieszkalnych <i>in % of total connections leading to residential buildings</i>	38,1	40,6	40,5	31,2	40,6	40,9	40,7

TABL. 44. SIEĆ GAZOWA ORAZ ODBIORCY I ŻUŻYCIE GAZU Z SIECI
W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH NA WSI (dok.)

Stan w dniu 31 XII

*GAS-LINE SYSTEM AS WELL AS CONSUMERS AND CONSUMPTION OF GAS-LINE SYSTEM IN HOUSEHOLDS IN RURAL AREAS (cont.)**As of 31 XII*

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Odbiorcy gazu z sieci: <i>Consumers of gas:</i>							
w tys.	531,1	680,0	699,0	743,8	734,5	765,9	795,4
<i>in thous.</i>							
w % ogółu odbiorców gazu z sieci	8,3	10,1	11,5	10,7	10,5	11,0	11,3
<i>in % of total number of consumers of gas-line system</i>							
Żużycie gazu z sieci ^a : <i>Consumption of gas from gas-line system^a:</i>							
w hm ³	637,5	607,6	648,8	670,2	632,0	663,0	703,0
<i>in hm³</i>							
w % ogólnego zużycia gazu z sieci	13,4	16,2	17,5	17,3	17,0	17,3	17,7
<i>in % of total consumption of gas from gas-line system</i>							
na 1 odbiorcę ^b w m ³	2851	893	928	901	860	866	884
<i>per consumer^b in m³</i>							

a Od 1999 r. zużycie gazu w jednostkach naturalnych (według których następuje rozliczenie z odbiorcami). *b* Do przeliczeń przyjęto przeciętną liczbę odbiorców w roku.

a Since 1999 consumption of gas in natural units (on the basis of which settlements with clients occur). *b* Calculations were based on average number of consumers in year.

TABL. 45. WODOCIĄGI I KANALIZACJA NA WSI

Stan w dniu 31 XII

*WATER-LINE AND SEWERAGE SYSTEM IN RURAL AREAS**As of 31 XII*

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Sieć wodociągowa rozdzielcza ^a w km	110491,5	162016,8	173180,6	179538,2	185353,3	190729,2	195522,5
<i>Network water-line distribution^a in km</i>							
w % sieci ogółem	71,4	76,4	77,0	77,3	77,5	77,7	77,8
<i>in % of total network</i>							
Sieć ogólnospławna i na ścieki gospodarcze ^a w km	5358,8	16222,3	22960,6	28832,3	32404,1	36820,5	40280,9
<i>Sewerage system^a in km</i>							
w % sieci ogółem	16,0	31,7	37,7	41,9	43,9	46,0	47,5
<i>in % of total network</i>							
Połączenia prowadzące do budynków mieszkalnych: <i>Connections leading to residential buildings:</i>							
wodociągowe w tys.	1621,8	2297,3	2480,4	2577,7	2668,8	2752,1	2763,1
<i>water-line system in thous.</i>							
w % ogółu połączeń	54,7	59,6	60,2	60,4	60,8	61,0	61,1
<i>in % of total connections</i>							
kanalizacyjne w tys.	73,4	259,6	365,3	450,1	522,2	598,0	654,6
<i>sewerage system in thous.</i>							
w % ogółu połączeń	10,0	23,0	26,9	29,8	31,8	34,1	35,3
<i>in % of total connections</i>							
Zdroje uliczne w tys.	9,7	4,5	3,6	3,3	3,2	3,1	3,1
<i>Springs in thous.</i>							
w % ogółu źródeł	60,6	51,1	48,0	46,3	45,7	47,7	47,6
<i>in % of total springs</i>							
Żużycie wody z wodociągów w gospodarstwach domowych (w ciągu roku) w hm ³	307,4	320,3	325,2	337,4	332,0	347,6	360,8
<i>Consumption of water from water-line systems in households (during the year) in hm³</i>							
w % ogólnego zużycia	18,6	23,6	25,3	26,6	27,0	28,5	29,5
<i>in % of total consumption</i>							

a Bez połączeń prowadzących do budynków i innych obiektów.

a Without connections leading to buildings and other structures.

TABL. 46. WODOCIĄGI I KANALIZACJA NA WSI WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.

Stan w dniu 31 XII

WATER-LINE AND SEWERAGE SYSTEM IN RURAL AREAS BY VOIVODSHIPS IN 2006

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Sieć ^a Network ^a		Połączenia prowadzące do budynków mieszkalnych Connections leading to residential buildings		Zdroje uliczne Springs	Zużycie wody z wodociągów domowych (w ciągu roku) Consumption of water from water- line systems in households (during the year)	
	wodociągowa rozdzielcza water-line distribution	ogólno- spławna i na ścieki gospodarcze sewerage system	wodociągowe water-line system	kanalizacyjne sewerage system		w hm ³ in hm ³	w % ogólnego zużycia in % of total consumption
	w km in km		w szt in units				
POLSKA POLAND	195522,5	40280,9	2763062	654619	3124	360,8	29,5
Dolnośląskie	8545,7	2989,5	144884	40065	35	19,5	20,7
Kujawsko-pomorskie	17588,5	2786,6	149561	34702	176	23,8	34,6
Lubelskie	15476,7	1639,5	237779	28728	586	25,6	43,4
Lubuskie	3982,2	780,1	63206	12488	130	9,3	29,7
Łódzkie	17131,6	1235,1	236441	25751	198	28,5	30,2
Małopolskie	12255,8	4148,4	240710	72277	93	23,1	26,9
Mazowieckie	28415,0	2677,9	366641	58929	462	47,0	24,3
Opolskie	5175,1	1048,1	107105	20011	6	12,0	38,2
Podkarpackie	10460,3	6905,0	198057	99518	52	20,2	43,3
Podlaskie	9808,0	929,4	102474	17996	77	14,6	39,9
Pomorskie	9227,7	3044,0	113835	48776	156	20,1	27,1
Śląskie	8884,7	2410,1	211590	51393	174	21,8	15,0
Świętokrzyskie	9774,2	1439,5	151891	23939	531	12,8	40,9
Warmińsko-mazurskie	10313,7	2172,8	84824	22149	171	13,9	31,4
Wielkopolskie	22633,1	3847,6	270767	69968	171	50,7	42,4
Zachodniopomorskie	5850,2	2227,3	83297	27929	106	17,7	27,3

a Bez połączeń prowadzących do budynków i innych obiektów.

a Without connections leading to buildings and other structures.

TABL. 47. PLACÓWKI POCZTOWE ORAZ LISTONOSZE NA WSI
POST OFFICES AND POSTMEN IN RURAL AREAS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Placówki pocztowe ^a (stan w dniu 31 XII) Post offices ^a (as of 31 XII)	5164	4899	4681	4637	4534	4503	4515
w % ogółu placówek in % of total post offices	62,2	57,3	56,8	55,8	54,3	53,9	53,8
Listonosze (przeciętne w grudniu) Postmen (average in December)	14240	12348	11901	11477	11006	10704	10659
w % ogółu listonoszy in % of total postmen	55,0	47,9	46,3	44,7	43,6	42,5	42,4
Liczba ludności przypadającej na 1 placówkę pocztową ^a Number of people per 1 post office ^a	2849	3014	3129	3165	3243	3272	3268

a W latach 1995—2001 łącznie z placówkami usług telekomunikacyjnych.

a In years 1995—2001 including telecommunication service offices.

TABL. 48. APARATY TELEFONICZNE OGÓLNODOSTĘPNE SAMOINKASUJĄCE
ORAZ ABONENCI TELEFONICZNI NA WSI^d

Stan w dniu 31 XII

*PUBLIC PAY TELEPHONES AND TELEPHONE SUBSCRIBERS IN RURAL AREAS^o**As of 31 XII*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Standardowe łącza główne (abonenci telefonii przewodowej): <i>Standard main line (wire telephone subscribers):</i>							
w tys. <i>in thous.</i>	804	2558	2794	2778	2716	2078	2045
w % ogółu abonentów <i>in % of total subscribers</i>	14,0	23,8	25,3	25,1	24,3	20,0	20,6
na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>	54,6	173,2	190,7	189,2	184,7	141,1	138,6
W tym abonenci prywatni^b: <i>Of which private subscribers^b:</i>							
w tys. <i>in thous.</i>	649	2272	2397	2394	2427	1896	1836
w % ogółu abonentów prywatnych <i>in % of total private subscribers</i>	13,8	25,4	28,4	29,1	26,9	22,3	23,1
Aparaty telefoniczne publiczne samoinkasujące <i>Public pay telephones</i>	2647	23392	25588	22529	20667	19437	19518
W % ogółu aparatów publicznych samoinkasujących <i>In % of total public pay telephones</i>	7,3	23,8	27,3	26,3	24,7	24,0	24,3

a Dane dotyczą operatorów sieci publicznej. b Posiadający aparaty telefoniczne zainstalowane w mieszkaniach prywatnych.

a Data concern public network operators. b Possessing telephones installed in private dwellings.

TABL. 49. PLACÓWKI POCZTOWE I STANDARDOWE TELEFONICZNE ŁACZA GŁÓWNE
ORAZ APARATY TELEFONICZNE PUBLICZNE SAMOINKASUJĄCE NA WSI
WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.

Stan w dniu 31 XII

*POST OFFICES, STANDARD TELEPHONE MAIN LINES AND PUBLIC PAY
TELEPHONES IN RURAL AREAS BY VOIVODSHIPS IN 2006**As of 31 XII*

WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	Placówki <i>Offices</i>	Na 1 placówkę przypada <i>Per 1 office</i>		Telefonia przewodowa ^a <i>Wire telephone^a</i>			
		powierzchni w km ² <i>area in km²</i>	ludności <i>population</i>	standardowe łącza główne (abonenci telefoniczni) <i>telephone subscribers</i>		aparaty telefoniczne publiczne samoinka- sujące <i>public pay telephones</i>	liczba ludności przypadającej na 1 aparat telefoniczny publiczny samoinka- sujący <i>number of people per 1 public pay telephone</i>
				w tys. <i>in thous.</i>	na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>		
POLSKA <i>POLAND</i>	4515	64,5	3268	2045	139	19518	756
Dolnośląskie	290	61,2	2895	119	142	1321	636
Kujawsko-pomorskie	260	65,9	3074	93	117	1013	789
Lubelskie	392	61,6	2958	196	169	1227	945
Lubuskie	164	81,4	2213	46	126	633	573
Łódzkie	251	68,0	3621	139	153	1278	711
Małopolskie	369	36,7	4480	229	139	2223	744
Mazowieckie	452	73,9	4038	275	151	2446	746

a Dane dotyczą operatorów sieci publicznej.

a Data concern public network operators.

TABL. 49. PLACÓWKI POCZTOWE I STANDARDOWE TELEFONICZNE ŁĄCZA GŁÓWNE ORAZ APARATY TELEFONICZNE PUBLICZNE SAMOINKASUJĄCE NA WSI WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R. (dok.)

Stan w dniu 31 XII

POST OFFICES, STANDARD TELEPHONE MAIN LINES AND PUBLIC PAY TELEPHONES IN RURAL AREAS BY VOIVODSHIPS IN 2006 (cont.)

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Placówki Offices	Na 1 placówkę przypada Per 1 office		Telefonia przewodowa ^a Wire telephone ^a			
		powierzchni w km ² area in km ²	ludności population	standardowe łącza główne (abonenci telefoniczni) telephone subscribers		aparaty telefoniczne publiczne samoinka- sujące public pay telephones	liczba ludności przypadającej na 1 aparat telefoniczny publiczny samoinka- sujący number of people per 1 public pay telephone
				w tys. in thous.	na 1000 ludności per 1000 population		
Opolskie	184	47,0	2685	47	96	687	719
Podkarpackie	342	49,0	3648	189	151	1703	733
Podlaskie	197	97,8	2459	83	171	600	808
Pomorskie	274	62,8	2651	100	137	1030	705
Śląskie	255	33,5	3934	170	169	1453	690
Świętokrzyskie	185	59,8	3784	82	117	577	1213
Warmińsko-mazurskie	255	92,5	2239	73	128	730	782
Wielkopolskie	447	63,4	3259	148	102	1725	845
Zachodniopomorskie	198	108,7	2649	56	106	872	602

^a Dane dotyczą operatorów sieci publicznej.

^a Data concern public network operators.

TABL. 50. UŻYTKOWNICY INTERNETU WEDŁUG MIEJSCA ZAMIESZKANIA W 2006 R.

Stan w dniu 30 IV

INTERNET USERS ACCORDING TO PLACE OF LIVING IN 2006

As of 30 IV

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Miasta Urban areas			Wieś Rural areas
		razem total	o liczbie mieszkańców with number of inhabitants		
			powyżej 100 tys. over 100 thous.	do 100 tys. 100 thous. and less	
Osoby w wieku 16—74 lata Persons aged 16—74 years	29419632	18590257	9155654	9434603	10829375
Osoby korzystające z Internetu Internet users	14084604	10281026	5532442	4748585	3803578
ponad rok temu over 1 year ago	969903	587771	296908	290863	382132
od 3 miesięcy do 12 miesięcy wstecz between 3 months and 12 months period ago	1293336	803716	340259	463457	489619
w ciągu ostatnich 3 miesięcy within the last 3 months	11821366	8889539	4895274	3994265	2931826
Osoby nigdy niekorzystające z Internetu Persons never using the Internet	15335028	8309231	3623213	4686018	7025797

W liczbach bezwzględnych In numbers

TABL. 50. UŻYTKOWNICY INTERNETU WEDŁUG MIEJSCA ZAMIESZKANIA W 2006 R. (dok.)
 Stan w dniu 30 IV
INTERNET USERS ACCORDING TO PLACE OF LIVING IN 2006 (cont.)
As of 30 IV

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Ogółem <i>Total</i>	Miasta <i>Urban areas</i>			Wieś <i>Rural areas</i>
		razem <i>total</i>	o liczbie mieszkańców <i>with number of inhabitants</i>		
			powyżej 100 tys. <i>over</i> 100 thous.	do 100 tys. <i>100 thous.</i> <i>and less</i>	
W % <i>In %</i>					
Osoby korzystające z Internetu <i>Internet users</i>	47,9	55,3	60,4	50,3	35,1
ponad rok temu <i>over 1 year ago</i>	3,3	3,2	3,2	3,1	3,5
od 3 miesięcy do 12 miesięcy wstecz <i>between 3 months and 12 months period ago</i>	4,4	4,3	3,7	4,9	4,5
w ciągu ostatnich 3 miesięcy <i>within the last 3 months</i>	40,2	47,8	53,5	42,3	27,1
Osoby nigdy niekorzystające z Internetu <i>Persons never using the Internet</i>	52,1	44,7	39,6	49,7	64,9

TABL. 51. OSOBY KORZYSTAJĄCE Z INTERNETU W SPRAWACH PRYWATNYCH WEDŁUG CELU I MIEJSCA ZAMIESZKANIA W 2006 R.
 Stan w dniu 30 IV
PERSONS USING THE INTERNET IN PRIVATE AFFAIR ACCORDING TO AIM AND PLACE OF LIVING IN 2006
As of 30 IV

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Ogółem <i>Total</i>	Miasta <i>Urban areas</i>			Wieś <i>Rural areas</i>
		razem <i>total</i>	o liczbie mieszkańców <i>with number of inhabitants</i>		
			powyżej 100 tys. <i>over</i> 100 thous.	do 100 tys. <i>100 thous.</i> <i>and less</i>	
W liczbach bezwzględnych <i>In numbers</i>					
Osoby w wieku 16—74 lata <i>Persons aged 16—74 years</i>	29419632	18590257	9155654	9434603	10829375
Osoby korzystające z Internetu w ciągu ostatnich 3 miesięcy <i>Internet users within the last 3 months</i>	11821366	8889539	4895274	3994265	2931826
w celu: <i>in order to:</i>					
komunikowania się <i>to be in touch</i>	9897321	7620176	4313768	3306408	2277145
wyszukiwania informacji oraz korzystanie z usług bankowych <i>looking for information and using on-line services</i>	10832136	8252945	4588528	3664417	2579190
sprzedaży towarów oraz usług, korzystania z usług bankowych <i>selling of products or services, using of bank services</i>	3374590	2895667	1921845	973823	478922
szkolenia i kształcenia <i>training and education</i>	1309724	967354	563363	403992	342370

TABL. 51. OSOBY KORZYSTAJĄCE Z INTERNETU W SPRAWACH PRYWATNYCH WEDŁUG CELU I MIEJSCA ZAMIESZKANIA W 2006 R. (dok.)

Stan w dniu 30 IV

PERSONS USING THE INTERNET IN PRIVATE AFFAIR ACCORDING TO AIM AND PLACE OF LIVING IN 2006 (cont.)

As of 30 IV

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Miasta Urban areas			Wieś Rural areas
		razem total	o liczbie mieszkańców with number of inhabitants		
			powyżej 100 tys. over 100 thous.	do 100 tys. 100 thous. and less	
W % In %					
Osoby w wieku 16—74 lata <i>Persons aged 16—74 years</i>	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
Osoby korzystające z Internetu w ciągu ostat- nich 3 miesięcy <i>Internet users within the last 3 months</i>	40,2	47,8	53,5	42,3	27,1
w celu: <i>in order to:</i>					
komunikowania się <i>to be in touch</i>	33,6	41,0	47,1	35,0	21,0
wyszukiwania informacji oraz korzystanie z serwisów on-line <i>looking for information and using on-line services</i>	36,8	44,4	50,1	38,8	23,8
sprzedaży towarów oraz usług, korzystania z usług bankowych <i>selling of products or services, using of bank services</i>	11,5	15,6	21,0	10,3	4,4
szkolenia i kształcenia <i>training and education</i>	4,5	5,2	6,2	4,3	3,2

TABL. 52. DROGI PUBLICZNE ZAMIEJSKIE O TWARDEJ NAWIERZCHNI WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.^a

Stan w dniu 31 XII

NON-URBAN PUBLIC HARD SURFACE ROADS BY VOIVODSHIPS IN 2006^a

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total					W tym o nawierzchni ulepszonej Of which of improving surface				
	razem total	krajowe national	woje- wódzkie voivod- ship	powia- towe district	gminne communal	razem total	krajowe national	woje- wódzkie voivod- ship	powia- towe district	gminne communal
	w kilometrach in kilometers									
POLSKA POLAND	204572,8	14200,4	24121,6	100576,6	65674,2	180963,4	14192,1	24086,8	95653,4	47031,1
Dolnośląskie	13435,2	1017,6	1926,1	7399,5	3092,0	12273,0	1017,6	1925,8	7212,1	2117,5
Kujawsko-pomorskie	11917,9	835,6	1561,4	6097,6	3423,3	10198,9	835,6	1558,7	5892,7	1911,9
Lubelskie	16152,3	850,6	1990,3	8498,3	4813,1	15300,7	850,6	1989,8	8492,1	4011,2
Lubuskie	6585,3	709,7	1403,3	3074,6	1397,7	5696,9	709,7	1383,4	2826,2	777,6
Łódzkie	13790,6	1024,2	1029,9	6560,9	5175,6	12321,1	1024,2	1029,9	6360,3	3906,7
Małopolskie	18062,2	714,8	1173,2	5563,6	10610,6	15126,8	714,8	1173,2	5472,9	7765,9
Mazowieckie	23976,0	1878,6	2465,6	11941,6	7690,2	22079,9	1878,6	2462,1	11504,6	6234,6
Opolskie	6845,8	633,3	814,7	3375,7	2022,1	6083,8	633,3	814,7	3280,6	1355,2
Podkarpackie	11880,6	571,8	1462,0	5756,8	4090,0	10544,4	571,8	1461,6	5531,5	2979,5
Podlaskie	9463,6	777,5	1068,2	5939,9	1678,0	7718,0	777,5	1067,8	4660,2	1212,5
Pomorskie	8968,8	643,5	1551,1	4771,4	2002,8	8138,2	643,5	1549,7	4526,2	1418,8
Śląskie	11043,5	538,3	885,8	3526,7	6092,7	9710,9	530,0	885,8	3469,3	4825,8
Świętokrzyskie	10707,4	629,7	921,0	5208,6	3948,1	8424,7	629,7	921,0	4815,5	2058,5
Warmińsko-mazurskie	10617,5	1143,6	1720,9	6389,9	1363,1	9806,8	1143,6	1719,0	5885,0	1059,2
Wielkopolskie	20793,6	1356,9	2320,5	10103,2	7013,0	18343,0	1356,9	2316,7	9871,5	4797,9
Zachodniopomorskie	10332,5	874,7	1827,6	6368,3	1261,9	9196,3	874,7	1827,6	5895,7	598,3

^a Dane Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad.^a Data of the General Directorate of Domestic Roads and Motorways.

Oświata, kultura i ochrona zdrowia

Education, culture and health care

TABLE 53. SZKOŁY PODSTAWOWE^a I GIMNAZJA^b DLA DZIECI I MŁODZIEŻY NA WSI
 PRIMARY SCHOOLS^a AND LOWER SECONDARY SCHOOLS^b FOR CHILDREN
 AND YOUTH IN RURAL AREAS

LATA YEARS	Szkoły Schools	Pomieszczenia szkolne Classrooms		Nauczyciele ^c Teachers ^c	Oddziały Sections	Uczniowie Pupils	Absolwenci Graduates	Liczba uczniów na Number of pupils per			
		razem total	w tym sale lekcyjne of which teaching rooms					pomieszczenie szkolne class- room	salę lekcyjną teaching room	nauczyciela teacher	oddział section
Szkoły podstawowe Primary schools											
2000/01 . . .	11202	89288	68086	98871	72018	1285736	214907	14	19	13	18
2002/03 . . .	10510	84290	64497	108601	68158	1217554	213877	14	19	11	18
2003/04 . . .	10323	83874	63975	.	66752	1174490	213341	14	18	.	18
2004/05 . . .	10110	83324	63378	.	65166	1125118	205781	14	18	.	17
2005/06 . . .	9927	82413	63259	87242	63580	1078351	195845	13	17	12	17
2006/07 . . .	9840	82515	63125	86363	62628	1026373	.	12	16	12	16
Gimnazja Lower secondary schools											
2000/01 . . .	2733	15045	9168	19179	15804	367188	—	24	40	19	23
2002/03 . . .	2878	22212	14114	40729	23118	548981	179541	25	24	13	24
2003/04 . . .	3138	23497	15120	.	23406	555720	180463	24	24	.	24
2004/05 . . .	3188	24265	15631	.	23644	557232	204893	23	36	.	24
2005/06 . . .	3242	24638	16244	39082	23588	551885	180985	22	34	14	23
2006/07 . . .	3262	24811	16406	39124	23309	535974	.	22	33	14	23

^a Łącznie ze szkołami filialnymi, szkołami artystycznymi ogólnokształcącymi bez uprawnień zawodowych (do roku szkolnego 2000/01 określanymi jako artystyczne I stopnia) realizującymi jednocześnie program szkoły podstawowej, szkołami sportowymi i mistrzostwa sportowego (do roku szkolnego 2000/01 określanymi jako sportowe), od roku szkolnego 1997/98 wyodrębnionymi ze szkół podstawowych oraz małymi szkołami (organizowanymi od roku szkolnego 2001/02); bez szkół specjalnych. ^b Łącznie ze szkołami sportowymi i mistrzostwa sportowego (do roku szkolnego 2000/01 określanymi jako sportowe) oraz szkoły z oddziałami przysposabiającymi do pracy na podbudowie programowej VI klasy szkoły podstawowej; bez szkół specjalnych. ^c Dane o nauczycielach w roku szkolnym 2000/01 dotyczą pełnozatrudnionych, a od roku szkolnego 2002/03 — pełnozatrudnionych i niepełnozatrudnionych w przeliczeniu na pełne etaty.

^a Including branch schools, art schools (until the 2000/01 school year defined as 1st level art schools) simultaneously implementing a primary school programme, sports schools and athletic schools (until the 2000/01 school year defined as sports schools), separated from primary schools since the 1997/98 school year and small schools (organized since the 2001/02 school year); without special schools. ^b Including sport schools and athletic schools (until the 2000/01 school year defined as sports schools) and job-training schools on the basis of 6th class of primary school; without special schools. ^c Data regarding teachers in the 2000/01 school year concern full-time employees and since the 2002/03 school year — full-time employees and part-time employees calculated as full-time employees.

TABL. 54. SZKOŁY PODSTAWOWE^a DLA DZIECI I MŁODZIEŻY NA WSI
 WEDŁUG WOJEWÓDZTW W ROKU SZKOLNYM 2006/07
 PRIMARY SCHOOLS^a FOR CHILDREN AND YOUTH IN RURAL AREAS
 BY VOIVODSHIPS IN THE 2006/07 SCHOOL YEAR

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Szkoły Schools	Pomieszczenia szkolne Classrooms		Nauczyciele ^b Teachers	Oddziały Sections	Uczniowie Pupils	Absolwenci ^c Graduates	Liczba uczniów na Number of pupils per			
		razem total	w tym sale lekcyjne of which teaching rooms					pomieszczenie szkolne class- room	salę lekcyjną teaching room	nauczyciela teacher	oddział section
POLSKA POLAND	9840	82515	63125	86363	62628	1026373	195845	12	16	12	16
Dolnośląskie	434	4134	3151	4063	3000	50533	9525	12	16	12	17
Kujawsko-pomorskie	505	4490	3492	4640	3358	56614	10728	13	16	12	17
Lubelskie	959	7400	5605	7703	5402	81957	15870	11	15	11	15
Lubuskie	211	1822	1404	1805	1372	22020	4260	12	16	12	16
Łódzkie	586	4921	3626	5185	3731	61130	11869	12	17	12	16
Małopolskie	1167	9542	7422	10577	7565	128599	24378	13	17	12	17
Mazowieckie	1232	10050	7637	10946	8002	129442	24887	13	18	12	16
Opolskie	291	2449	1788	2520	1792	27574	5318	11	15	11	15
Podkarpackie	986	7924	5993	8290	5957	94191	17954	12	16	11	16
Podlaskie	369	3200	2391	2877	2064	30936	6029	10	13	11	15
Pomorskie	437	4059	3214	4264	3235	58198	10583	14	18	14	18
Śląskie	520	4651	3452	5235	3736	66922	12763	14	19	13	18
Świętokrzyskie . . .	541	4198	3264	4339	3070	47440	9380	11	15	11	15
Warmińsko-mazurskie	388	3311	2550	3335	2438	39098	7444	12	15	12	16
Wielkopolskie	916	7634	6061	7930	5924	99202	18678	13	16	13	17
Zachodniopomorskie	298	2730	2075	2654	1982	32517	6179	12	16	12	16

a Łącznie ze szkołami filialnymi, szkołami sportowymi i mistrzostwa sportowego, szkołami artystycznymi i małymi szkołami; bez szkół specjalnych. b Pełnozatrudnieni i niepełnozatrudnieni w przeliczeniu na pełnozatrudnionych. c Z roku szkolnego 2005/06.

a Including branch schools, sports schools and athletic schools, art schools as well as small schools; without special schools. b Full-time employees and part-time employees expressed in terms of full-time employees. c For the 2005/06 school year.

TABL. 55. GIMNAZJA^a DLA DZIECI I MŁODZIEŻY NA WSI WEDŁUG WOJEWÓDZTWA W ROKU SZKOLNYM 2006/07
LOWER SECONDARY SCHOOLS^a FOR CHILDREN AND YOUTH IN RURAL AREAS BY VOIVODSHIPS IN THE 2006/07 SCHOOL YEAR

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Szkoły Schools	Pomieszczenia szkolne Classrooms		Nauczyciele ^b Teachers	Od- działy Sec- tions	Ucznio- wie Pupils	Absol- wenci ^c Gradu- ates	Liczba uczniów na Number of pupils per			
		razem total	w tym sale lekcyjne of which teaching rooms					pomie- szczenie szkolne class- room	salę lekcyjną teaching room	nauczyciela tea- cher	oddział section
POLSKA POLAND	3262	24811	16406	39124	23309	535974	180985	22	33	14	23
Dolnośląskie	130	1140	781	1520	974	22278	7503	20	29	15	23
Kujawsko-pomorskie	159	1367	886	2121	1261	29437	9578	22	33	14	23
Lubelskie	293	2148	1406	3482	2036	46684	16012	22	33	13	23
Lubuskie	59	452	300	642	411	9071	3082	20	30	14	22
Łódzkie	185	1558	917	2328	1378	32729	10912	21	36	14	24
Małopolskie	443	3051	2171	5144	2986	68991	23113	23	32	13	23
Mazowieckie	417	3279	2107	5141	3091	71169	23608	22	34	14	23
Opolskie	64	557	343	845	495	11071	3901	20	32	13	22
Podkarpackie	400	2479	1670	4016	2332	52109	18219	21	31	13	22
Podlaskie	97	761	483	1152	728	16668	5712	22	35	14	23
Pomorskie	174	1236	861	2112	1334	30719	10403	25	36	15	23
Śląskie	213	1825	1089	2836	1625	37515	12887	21	34	13	23
Świętokrzyskie . . .	127	1103	725	1884	1054	25462	8507	23	35	14	24
Warmińsko-mazurskie	116	908	616	1358	809	18654	6145	21	30	14	23
Wielkopolskie	301	2385	1656	3539	2196	50097	17008	21	30	14	23
Zachodniopomorskie	84	562	395	1004	599	13320	4395	24	34	13	22

^a Łącznie ze szkołami sportowymi i mistrzostwa sportowego oraz szkołami z oddziałami przysposabiającymi do pracy; bez szkół specjalnych. ^b Pełnozatrudnieni i niepełnozatrudnieni w przeliczeniu na pełnozatrudnionych. ^c Z roku szkolnego 2005/06.

^a Including sport schools and athletic schools as well as job-training schools; without special schools. ^b Full-time employees and part-time employees expressed in terms of full-time employees. ^c For the 2005/06 school year.

TABL. 56. SZKOŁY ROLNICZE^a
Stan w dniu 2 X
AGRICULTURAL SCHOOLS^a
As of 2 X

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Szkoły Schools	Oddziały Sections	Uczniowie Students			Absolwenci Graduates	
			ogółem total		w tym w klasie I of which of 1st class	ogółem total	w tym kobiety of which females
			ogółem total	w tym kobiety of which females			
OGÓŁEM 2002/03	1130	3755	98009	45340	24894	30581	14562
TOTAL 2003/04	1093	3666	96862	43409	30464	30597	14288
2004/05	942	3374	88699	37414	28484	28123	14296
2005/06	818	3407	88328	35169	32712	25690	12091
2006/07	727	3511	89228	35604	31886	19710	8302
Zasadnicze szkoły zawodowe . . . Basic vocational schools	130	473	11580	3168	5265	3663	1089
dla młodzieży for youth	124	461	11356	3086	5158	3606	1059
dla dorosłych for adults	6	12	224	82	107	57	30
Ponadgimnazjalne szkoły zawodowe Vocational secondary schools	500	2792	70488	30055	22179	14636	6481
dla młodzieży for youth	352	2459	62489	27893	18909	11426	5424
dla dorosłych for adults	148	333	7999	2162	3270	3210	1057
Szkoły policealne Post-secondary schools	97	246	7160	2381	4442	1411	732
dla młodzieży for youth	16	28	572	240	323	389	209
dla dorosłych for adults	81	218	6588	2141	4119	1022	523

^a Od roku szkolnego 2002/03 szkoły zasadnicze łącznie z ponadgimnazjalnymi zasadniczymi szkołami zawodowymi, a szkoły średnie zawodowe łącznie z ponadgimnazjalnymi technikami.

^a Since 2002/03 school year basic vocational schools including basic vocational (upper secondary) schools and basic vocational secondary schools including technical secondary (upper secondary) schools.

TABL. 57. WYCHOWANIE PRZEDSZKOLNE NA WSI
Stan na początku roku szkolnego
PRE-SCHOOL EDUCATION IN RURAL AREAS
As of the beginning of school year

LATA YEARS	Placówki Establishments		Miejsca w przed- szkolach Places in nursery schools	Dzieci Children		Nauczyciele ^a Teachers ^a	
	ogółem total	w tym przedszkoła of which nursery schools		ogółem total	w tym w przed- szkolach of which in nursery schools	ogółem total	w tym w przed- szkolach of which in nursery schools
1995	13672	3724	175394	318221	161385	23857	12262
2000	11238	3115	152156	278598	137373	22315	11425
2002	10512	2760	140867	261980	125891	18084 ^b	9265 ^b
2003	10285	2664	138262	256745	124227	.	.
2004	10475	2595	137499	250594	123331	.	.
2005	10343	2584	138848	249632	126228	.	.
2006	10280	2579	141328	252036	130068	15586^b	8432^b

^a Pełnozatrudnieni i niepełnozatrudnieni. ^b Pełnozatrudnieni i niepełnozatrudnieni w przeliczeniu na pełnozatrudnionych.

^a Full-time and part-time employed. ^b Full-time employees and part-time employees calculated as full-time employees.

TABL. 58. WYCHOWANIE PRZEDSZKOLNE NA WSI WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.
 Stan w dniu 30 IX
PRE-SCHOOL EDUCATION IN RURAL AREAS BY VOIVODSHIPS IN 2006
As of 30 IX

WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	Placówki <i>Establishments</i>		Miejsca w przed- szkolach <i>Places</i> in nursery schools	Dzieci <i>Children</i>	
	ogółem <i>total</i>	w tym przedszkola <i>of which</i> <i>nursery schools</i>		ogółem <i>total</i>	w tym w przed- szkolach <i>of which in</i> <i>nursery schools</i>
P O L S K A <i>P O L A N D</i>	10280	2579	141328	252036	130068
Dolnośląskie	455	105	6322	11772	5720
Kujawsko-pomorskie	515	83	4554	11527	4340
Lubelskie	988	123	6361	16974	5799
Lubuskie	222	55	3442	5716	2957
Łódzkie	611	139	6707	14452	6426
Małopolskie	1262	404	20290	34233	19835
Mazowieckie	1334	267	14108	30008	13518
Opolskie	309	206	11404	10791	8562
Podkarpackie	1019	202	10454	21495	9617
Podlaskie	369	21	1250	5480	1116
Pomorskie	482	120	6518	13650	6059
Śląskie	541	333	20227	22460	18777
Świętokrzyskie	546	107	4378	9835	4021
Warmińsko-mazurskie	407	61	3185	8001	2761
Wielkopolskie	923	316	19973	29500	18613
Zachodniopomorskie	297	37	2155	6142	1947

TABL. 59. KOMPUTERY W SZKOŁACH^a DLA DZIECI I MŁODZIEŻY
PERSONAL COMPUTERS IN SCHOOLS^a FOR CHILDREN AND YOUTH

LATA SZKOLNE SCHOOL YEARS	Szkoły posiadające komputery w % danej grupy szkół Schools which possess personal computers in % of a given group of schools	Pracownie komputerowe Computer rooms	Komputery ^b w szkołach Personal computers ^b in schools				
			ogółem grand total	w tym z dostępem do Internetu of which with Internet access	w tym przeznaczone do użytku uczniów of which used by pupils		
					razem total	w tym z dostępem do Internetu of which with Internet access	
						razem total	w tym szerokopasmowego of which broadband connection

Szkoły podstawowe
Primary schools

Ogółem
Total

2002/03	81,2	9672	110850	59565	91129	50374	.
2003/04	86,7	10719	131872	80108	106600	65850	.
2004/05	90,6	11604	155064	105395	124097	86361	36266
2005/06	92,2	11787	163680	118514	128716	95097	47646
2006/07	94,3	13030	216391	171427	169004	138209	82601

Miasta
Urban areas

2002/03	86,8	3638	49436	28123	37932	22625	.
2003/04	88,5	3822	57030	37533	42495	28936	.
2004/05	94,6	4162	66497	49711	49089	38470	24286
2005/06	95,6	4219	70920	56455	51439	42797	29865
2006/07	95,9	4703	92049	77781	66631	59375	44103

Wieś
Rural areas

2002/03	78,9	6034	61414	31442	53197	27749	.
2003/04	85,9	6897	74842	42575	64105	36914	.
2004/05	89,0	7442	88567	55684	75008	47891	11980
2005/06	90,9	7568	92760	62059	77277	52300	17781
2006/07	93,7	8327	124342	93646	102373	78834	38498

Gimnazja
Lower secondary schools

Ogółem
Total

2002/03	81,0	5367	69897	58729	58369	51953	.
2003/04	80,5	5640	79698	68792	64862	59026	.
2004/05	81,0	5847	87976	77707	70521	65169	30237
2005/06	80,3	5822	91209	81800	71519	67053	37847
2006/07	81,0	6121	110168	101035	85983	82050	54600

^a Bez szkół zawodowych i specjalnych. ^b W przypadku wspólnego użytkowania komputerów przez kilka szkół — wykazane tylko raz.

^a Without vocational and special schools. ^b In case of computers commonly used by a few schools — presented only once.

TABL. 59. KOMPUTERY W SZKOŁACH^a DLA DZIECI I MŁODZIEŻY (dok.)
 PERSONAL COMPUTERS IN SCHOOLS^a FOR CHILDREN AND YOUTH (cont.)

LATA SZKOLNE SCHOOL YEARS	Szkoły posiadające komputery w % danej grupy szkół Schools which possess personal computers in % of a given group of schools	Pracownie komputerowe Computer rooms	Komputery ^b w szkołach <i>Personal computers^b in schools</i>				
			ogółem <i>grand total</i>	w tym z dostępem do Internetu <i>of which with Internet access</i>	w tym przeznaczone do użytku uczniów <i>of which used by pupils</i>		
					razem <i>total</i>	w tym z dostępem do Internetu <i>of which with Internet access</i>	
						razem <i>total</i>	w tym szerokopasmowego <i>of which broadband connection</i>

Gimnazja (dok.)

Lower secondary schools (cont.)

Miasta

Urban areas

2002/03	80,4	3041	41302	34205	33419	29596	.
2003/04	81,1	3144	46292	39711	36326	33119	.
2004/05	81,6	3256	50580	44710	39064	36419	21818
2005/06	81,1	3223	52996	47558	39801	37565	26082
2006/07	81,1	3416	63815	58508	47997	46094	34590

Wieś

Rural areas

2002/03	81,6	2323	28595	24524	24950	22357	.
2003/04	79,9	2496	33406	29081	28536	25907	.
2004/05	80,5	2591	37396	32997	31457	28750	8419
2005/06	79,5	2599	38213	34242	31718	29488	11765
2006/07	81,0	2705	46353	42527	37986	35956	20010

Licea ogólnokształcące^c
General secondary schools^c

Ogółem

Total

2002/03	65,8	2399	40239	31697	31814	26693	.
2003/04	64,5	2657	48194	40645	37931	33796	.
2004/05	65,1	2688	52219	46248	40829	38175	28329
2005/06	65,0	2698	53978	48618	41568	39396	30552
2006/07	66,5	2968	69935	64654	53562	52038	43552

Miasta

Urban areas

2002/03	68,2	2294	38549	30510	30497	25689	.
2003/04	66,8	2534	46072	38992	36243	32413	.
2004/05	67,2	2549	49646	44083	38757	36354	27287
2005/06	66,8	2562	51410	46387	39505	37534	29274
2006/07	68,1	2817	66317	61458	50632	49319	41368

Wieś

Rural areas

2002/03	42,7	105	1690	1187	1317	1004	.
2003/04	43,0	123	2122	1653	1688	1383	.
2004/05	45,8	139	2573	2165	2072	1821	1042
2005/06	47,9	136	2568	2231	2063	1862	1278
2006/07	50,9	151	3618	3196	2930	2719	2184

^a Bez szkół zawodowych i specjalnych. ^b W przypadku wspólnego użytkowania komputerów przez kilka szkół — wykazane tylko raz. ^c Łącznie z uzupełniającymi liceami ogólnokształcącymi od roku szkolnego 2004/2005.

^a Without vocational and special schools. ^b In case of computers commonly used by a few schools — presented only once. ^c Including supplementary general secondary schools since school year 2004/2005.

TABL. 60. BIBLIOTEKI PUBLICZNE NA WSI
PUBLIC LIBRARIES IN RURAL AREAS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Biblioteki (z filiami) ^a <i>Libraries (with branches)^a</i>	6400	5874	5839	5799	5744	5696	5658
w % ogółu bibliotek <i>in % of total libraries</i>	67,3	65,9	66,5	66,4	66,4	66,3	66,2
Punkty biblioteczne ^a <i>Library service points^a</i>	3421	1717	1370	1293	1209	1159	1100
w % ogółu punktów <i>in % of total points</i>	77,3	69,9	69,4	69,0	66,8	66,2	65,9
Księgozbiór ^a : <i>Collection^a:</i>							
w tys. wol. <i>in thous. vol.</i>	58676	56352	56166	55765	55558	55749	55711
w % ogółu księgozbiorów <i>in % of all collections</i>	42,9	41,5	41,7	41,5	41,3	41,3	41,1
Czytelnicy ^b : <i>Borrowers^b:</i>							
w tys. wol. <i>in thous. vol.</i>	2053	1913	1935	1943	1926	1888	1835
w % ogółu czytelników <i>in % of total borrowers</i>	29,2	25,9	25,8	25,6	25,7	25,7	26,1
na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>	139	130	132	133	131	128	125
Wypożyczenia ^{bc} : <i>Loans^{bc}:</i>							
w tys. wol. <i>in thous. vol.</i>	44984	40199	40568	40957	40232	38658	37214
na 1 czytelnika w wol. <i>per borrower in vol.</i>	21,9	21,0	21,0	21,1	20,9	20,5	20,3

a Stan w dniu 31 XII. b Łącznie z punktami bibliotecznymi. c Bez wypożyczeń międzybibliotecznych.

a As of 31 XII. b Including library service points. c Excluding interlibrary lending.

TABL. 61. DZIAŁALNOŚĆ DOMÓW I OŚRODKÓW KULTURY, KLUBÓW I ŚWIETLIC NA WSI
ACTIVITIES OF CULTURAL CENTRES AND ESTABLISHMENTS, CLUBS
AND COMMUNITY CENTRES IN RURAL AREAS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	1997	1999	2001	2003	2005
Institucje <i>Institutions</i>	2117	2096	2065	2200	2195	2320
Pracownie specjalistyczne <i>Specialised workshops</i>	1384	1249	1243	1222	1212	1364
Imprezy w tys. ^a <i>Events in thous.^a</i>	72,5	66,0	59,6	60,2	60,5	58,7
Uczestnicy imprez w mln ^a <i>Events participants in mln^a</i>	6,1	6,4	6,6	6,6	6,9	7,1
Kursy ^a <i>Courses^a</i>	1449	1363	1174	1138	1142	1114

a W ciągu roku.

a During the year.

TABL. 61. DZIAŁALNOŚĆ DOMÓW I OŚRODKÓW KULTURY, KLUBÓW I ŚWIETLIC NA WSI (dok.)
ACTIVITIES OF CULTURAL CENTRES AND ESTABLISHMENTS, CLUBS
AND COMMUNITY CENTRES IN RURAL AREAS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	1997	1999	2001	2003	2005
Absolwenci kursów w tys. ^a Course graduates in thous. ^a	26,4	24,1	18,1	17,5	18,4	20,5
w tym dzieci i młodzież ^{ab} of which children and youth ^{ab}	19,5	16,9	12,4	11,6	11,8	12,1
Zespoły artystyczne Artistic ensembles	4172	4301	4396	4553	4686	5115
Członkowie zespołów w tys. Members of ensembles in thous.	61,9	64,3	67,4	68,8	72,8	80,6
w tym dzieci i młodzież ^b of which children and youth ^b	37,1	37,6	39,2	38,9	40,7	44,9
Instruktorzy amatorskiego ruchu ar- tystycznego Instructors of amateur artistic activity	1831	1907	1910	1865	1831	1908
Koła (kluby) Groups (clubs)	1403	1366	1374	1240	1435	2095
Członkowie kół w tys. Members of groups in thous.	36,4	41,2	38,4	36,0	41,4	52,0
w tym dzieci i młodzież ^b of which children and youth ^b	13,0	13,9	13,9	11,6	14,2	24,1

a W ciągu roku. b W wieku do lat 15.

U w a g a. Badanie jest realizowane co dwa lata. Nie ma danych za lata 2002, 2004 i 2006.

a During the year. b Below the age of 15.

Note. The survey is conducted every two years. There are no data for 2002, 2004 and 2006.

TABL. 62. KINA NA WSI
CINEMAS IN RURAL AREAS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Kina stałe ^a Fixed cinemas ^a	52	36	32	29	25	24	25
w % ogółu kin stałych in % of total fixed cinemas	7,4	5,3	5,2	5,0	4,6	4,5	4,8
Miejsca na widowni w kinach stałych ^a w tys. Seats in fixed cinemas ^a in thous.	8,9	8,5	7,9	7,2	6,4	6,0	6,1
w % ogółu kin stałych in % of total fixed cinemas	4,2	3,8	3,3	3,1	2,8	2,6	2,6
na 1000 ludności per 1000 population	0,6	0,6	0,5	0,5	0,4	0,4	0,4
Seanse ^b w kinach stałych w tys. Screenings ^b in fixed cinemas in thous.	4,1	10,5	19,8	18,9	20,2	17,8	19,1
w % ogółu seansów in % of total screenings	1,1	2,0	2,7	2,3	2,3	1,9	1,8
Widzowie ^b w kinach stałych w tys. Audience ^b in fixed cinemas in thous.	178	225	494	483	567	388	506
w % ogółu widzów in % of total audience	0,8	1,1	1,8	1,9	1,7	1,6	1,6
na 1000 ludności per 1000 population	12	15	34	33	39	26	34

a Stan w dniu 31 XII. b Dotyczy filmów długo- i krótkometrażowych.

a As of 31 XII. b Concerns full and short length films.

TABL. 63. ABONENCI RADIOWI I TELEWIZYJNI NA WSI

Stan w dniu 31 XII

RADIO AND TV SUBSCRIBERS IN RURAL AREAS

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Abonenci radiowi: Radio subscribers:							
w tys. in thous.	2997	2771	2754	2718	2731	2688	2301
w % ogółu abonentów radiowych . . . in % of total radio subscribers	29,4	29,7	29,9	29,9	29,8	29,9	28,5
na 1000 ludności per 1000 population	203	188	188	185	186	182	156
Abonenci telewizyjni: Television subscribers:							
w tys. in thous.	2872	2693	2978	2642	2653	2610	2244
w % ogółu abonentów telewizyjnych . . . in % of total television subscribers	29,7	29,7	29,9	29,9	29,9	30,1	28,7
na 1000 ludności per 1000 population	195	182	183	180	180	177	152

Źródło: dane Dyrekcji Generalnej Poczty Polskiej.

Source: data of the Polish Post General Directorate.

TABL. 64. AMBULATORYJNA OPIEKA ZDROWOTNA^a NA WSIOUT-PATIENT HEALTH CARE^a IN RURAL AREAS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Zakłady i praktyki lekarskie (stan w dniu 31 XII) <i>Health care institutions and medical practices (as of 31 XII)</i>							
Zakłady opieki zdrowotnej ^b Facilities ^b	3312	2720	2819	3053	3065	3183	3518
w tym publiczne of which public	x	2052	1426	1444	1339	1319	1272
Praktyki lekarskie i stomatologiczne ^c Stomatological and medical practices ^c	x	869	1362	1510	1472	1543	1736
Porady udzielone <i>Consultations provided</i>							
Ambulatoryjna opieka zdrowotna na wsi ^d w tys. Facilities in rural areas ^d in thous.	37995	39873	39436	40702	40094	42201	43765
W % ogółu udzielonych porad In % of total consultations provided	15,4	17,0	16,5	16,2	15,6	16,1	16,2
w tym przez lekarzy w tys. of which by doctors in thous.	30756	35202	35315	36135	35710	37795	38833
w tym specjalistyczne w tys. of which specialized in thous.	189	932	1829	2004	1925	1878	2369

^a Bez praktyk lekarskich i stomatologicznych działających wyłącznie w oparciu o środki niepubliczne. ^b Dane o zakładach ambulatoryjnej opieki zdrowotnej obejmują przychodnie, ośrodki zdrowia i od 2001 r. poradnie (samodzielne). ^c Dane obejmują podmioty, które podpisały kontrakty z kasami chorych, a od 1 IV 2003 r. z NFZ lub zakładem opieki zdrowotnej. ^d Od 1998 r. łącznie z poradami udzielonymi przez lekarzy prowadzących praktyki lekarskie w ramach kontraktów z zakładami opieki zdrowotnej; od 1999 r. także w ramach kontraktów z kasami chorych, jak również z poradami udzielonymi w zakładach opieki zdrowotnej na wsi. Narodowy Fundusz Zdrowia utworzony z dniem 1 IV 2003 r. zastąpił kasy chorych.

^a Excluding medical and stomatological practices which operated on the ground of non-public means. ^b Data concerning facilities of the out-patient health care include out-patient departments, health centres and since 2001 out-patients clinics (independent). ^c Data concerning consultations refunded by health funds, since 1 IV 2003 — National Health Fund or with health care institutions. ^d Since 1998 including consultations given by doctors who provided medical practices in frames of contracts with health care institutions, since 1999 also in frames of contracts with health funds, and with consultations provided in facilities of the out-patient health care in rural areas. National Health Fund created on 1 IV 2003 replaced health funds.

TABL. 65. APTEKI I PUNKTY APTECZNE^a
 Stan w dniu 31 XII
 PHARMACIES AND PHARMACEUTICAL OUTLETS^a
 As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Jednostka miary Measure unit	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Apteki <i>Pharmacies</i>	x	6536	8318	9332	9585	9758	10019	10341
w tym na wsi <i>of which in rural areas</i>	x	1378	1543	1659	1711	1706	1732	1767
Punkty apteczne <i>Pharmaceutical outlets</i>	x	227	271	272	553	815	941	1042
w tym na wsi <i>of which in rural areas</i>	x	187	220	248	518	786	909	1017
Liczba ludności na 1 aptekę i punkt apteczny <i>Population per pharmacy and pharma- ceutical outlet</i>	tys. thous.	5,7	4,5	4,0	3,8	3,6	3,5	3,3
w tym na wsi <i>of which in rural areas</i>	tys. thous.	9,4	8,4	7,7	6,6	5,9	5,6	5,3
Liczba ludności na 1 aptekę <i>Population per pharmacy</i>	tys. thous.	5,9	4,6	4,1	4,0	3,9	3,8	3,7
w tym na wsi <i>of which in rural areas</i>	tys. thous.	10,7	9,6	8,8	8,6	8,6	8,5	8,3

a Bez aptek szpitalnych w stacjonarnych zakładach opieki zdrowotnej działających na potrzeby tych zakładów oraz w 1995 r. bez aptek podległych PKP.

a Excluding hospitals pharmacies in in-patients health care facilities, operated for the needs of these as well as in 1995 excluding pharmacies subordinate to the PKP.

TABL. 66. APTEKI I PUNKTY APTECZNE NA WSI WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.
 Stan w dniu 31 XII
 PHARMACIES AND PHARMACEUTICAL OUTLETS IN RURAL AREAS
 BY VOIVODSHIPS IN 2006
 As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Apteki <i>Pharmacies</i>		Punkty apteczne <i>Pharmaceutical outlets</i>	Liczba ludności na 1 aptekę i punkt apteczny w tys. <i>Number of population per 1 pharmacy and pharmaceutical outlet in thous.</i>
	ogółem <i>total</i>	w tym prywatne <i>of which private</i>		
POLSKA <i>POLAND</i>	1767	1762	1017	5,3
Dolnośląskie	84	84	53	6,1
Kujawsko-pomorskie	79	79	81	5,0
Lubelskie	235	235	53	4,0
Lubuskie	18	18	48	5,5
Łódzkie	145	145	71	4,2
Małopolskie	216	216	95	5,3
Mazowieckie	190	190	105	6,2
Opolskie	51	51	28	6,3
Podkarpackie	146	146	121	4,7
Podlaskie	40	35	67	4,5
Pomorskie	86	86	21	6,8
Śląskie	158	158	79	4,2
Świętokrzyskie	90	90	56	4,8
Warmińsko-mazurskie	38	38	34	7,9
Wielkopolskie	158	158	75	6,3
Zachodniopomorskie	33	33	30	8,3

U w a g a. Patrz notka a do tabl. 65.
 Note. See footnote a to the table 65.

Ekonomiczne aspekty ochrony środowiska

Economic aspects of environment protection

TABL. 67. NAKŁADY NA ŚRODKI TRWAŁE SŁUŻĄCE OCHRONIE ŚRODOWISKA I GOSPODARCE WODNEJ (ceny bieżące)
**INVESTMENT ON ENVIRONMENT PROTECTION AND WATER MANAGEMENT
 FIXED ASSETS (current prices)**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995 ^a	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w mln zł in mln zł						
Ochrona środowiska <i>Environment protection</i>	3170,9	6570,3	5027,1	5141,4	5337,4	5986,5	6877,8
w tym: of which:							
Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu <i>Protection of air and climate</i>	1692,9	2417,8	1485,4	1500,2	1155,1	1149,5	1804,6
Gospodarka ściekowa i ochrona wód . . . <i>Waste water management and protection of waters</i>	1160,5	3341,2	2833,6	2915,1	3126,7	3615,6	3938,6
Gospodarka odpadami, ochrona gleb i wód podziemnych i powierzchniowych . . . <i>Waste management, protection of soils and underground and surface waters</i>	300,6	650,6	573,1	576,9	736,1	847,5	724,8
Ochrona różnorodności biologicznej i kraj- obrazu <i>Protection of nature, biodiversity and landscape</i>	6,8	4,0	4,2	3,7	10,1	7,6	10,9
Zmniejszenie hałasu i wibracji <i>Noise and vibration reduction</i>	9,7	47,3	23,2	35,9	88,1	113,9	76,0
Gospodarka wodna <i>Water management</i>	999,4	1652,7	1440,1	1698,6	1970,5	1715,8	2001,6
Ujęcia i doprowadzenia wody <i>Water intakes and systems</i>	765,0	851,8	681,0	771,1	1006,8	863,3	1049,2
Stacje uzdatniania wody <i>Water treatment plants</i>	.	196,8	217,6	223,3	250,4	291,8	357,4
Zbiorniki wodne <i>Reservoirs and falls</i>	165,1	205,8	202,7	240,2	249,6	335,3	282,1
Regulacja i zabudowa rzek i potoków . . <i>Regulation and management of rivers and streams</i>	30,2	154,9	176,9	241,1	213,2	108,5	155,9
Obwałowania przeciwpowodziowe i stacje pomp <i>Flood embankments and pump stations</i>	39,1	243,5	161,9	222,9	250,5	116,9	156,9

^a Z uwagi na zmienioną (rozszerzoną) od 1996 r. klasyfikację kierunków inwestowania dane nieporównywalne z latami następnymi.

^a Data are not comparable with next years in view of the modified (broadened) classification of investments directions.

TABL. 68. REALIZACJA INWESTYCJI OCHRONY ŚRODOWISKA I GOSPODARKI WODNEJ NA WSI
EXECUTION OF INVESTMENTS ON ENVIRONMENTAL PROTECTION AND WATER MANAGEMENT IN RURAL AREAS

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Jednostka miary <i>Measure unit</i>	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Wodociągi zbiorowe <i>Collective water-line system</i>								
Nakłady inwestycyjne . . . <i>Investment outlays</i>	tys. zł <i>thous. zł</i>	541569,3	455630,0	825892,9	647054,4	831813,9	511262,9	654764,5
Efekty rzeczowe: <i>Tangible effects:</i>								
przyłacza: długość . . . <i>service lines: length</i>	km <i>km</i>	4619,6	3112,6	2554,4	2670,9	2764,2	2089,7	2184,4
liczba . . . <i>number</i>	szt <i>units</i>	134493	85313	73578	103946	83364	65639	67146
sieć wodociągowa . . . <i>water-line system</i>	km <i>km</i>	11684,8	7365,2	6037,2	6610,7	7058,9	4833,8	5462,9
stacje uzdatniania wody <i>water treatment plants</i>	obiekty <i>facilities</i>	279	209	256	308	320	240	220
Kanalizacja <i>Sewerage system</i>								
Nakłady inwestycyjne . . . <i>Investment outlays</i>	tys. zł <i>thous. zł</i>	200418,8	785596,7	809420,7	1303913,2	1104915,1	1117165,8	1130407,6
Efekty rzeczowe: <i>Tangible effects:</i>								
sieć kanalizacyjna . . . <i>sewerage system</i>	km <i>km</i>	1251,9	3401,8	4285,2	5622,0	4680,9	4271,4	4403,5
przykanaliki: długość . . . <i>house sewers: length</i>	km <i>km</i>	364,8	924,3	1150,5	1482,9	1328,0	2347,0	1062,9
liczba . . . <i>number</i>	szt <i>units</i>	20497	54083	61295	92133	79418	72761	67227
Oczyszczalnie ścieków <i>Waste water treatment plants</i>								
Zbiorcze: <i>Collective:</i>								
nakłady inwestycyjne . . . <i>investment outlays</i>	tys. zł <i>thous. zł</i>	120972,0	269608,8	300749,7	554344,3	325934,9	347672,6	273190,4
efekty rzeczowe: obiekty <i>tangible effects: facilities</i>	x <i>x</i>	226	180	124	174	130	137	122
przepus- towość <i>capacity</i>	m ³ /d <i>m³/d</i>	82916,6	83792,5	38423,6	73879,9	40565,9	57459,3	59498,0
Indywidualne wiejskie . . . <i>Rural individual</i>	obiekty <i>facilities</i>	.	1531	1425	2532	4030	3000	4597
Wysypiska odpadów <i>Waste landfilled</i>								
Nakłady inwestycyjne . . . <i>Investment outlays</i>	tys. zł <i>thous. zł</i>	38847,2	65380,0	41519,9	232748,0	29278,1	19801,0	28976,1
Efekty rzeczowe: <i>Tangible effects:</i>								
obiekty <i>facilities</i>	x <i>x</i>	99	27	15	13	18	15	11
powierzchnia <i>surface</i>	ha <i>ha</i>	150,1	62,9	49,7	45,4	75,2	43,0	34,7

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 69. NAKŁADY INWESTYCYJNE W ZAKRESIE WODOCIĄGÓW ZBIOROWYCH I STACJI
INVESTMENT OUTLAYS IN THE SCOPE OF COLLECTIVE WATER-LINE AND WATER

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Wodo			
		ogółem total	budżetu państwa state budget	samorządów gmin gmina self- -government	miesz- kańców wsi rural residents
1	POLSKA POLAND	654764,5	15950,6	404485,2	26237,8
2	Dolnośląskie	93145,7	678,3	71708,8	1724,4
3	Kujawsko-pomorskie	37030,8	196,0	16405,3	1246,0
4	Lubelskie	37735,8	216,7	29023,0	2797,5
5	Lubuskie	14484,1	95,3	9903,4	91,7
6	Łódzkie	35264,5	70,8	17862,7	1734,3
7	Małopolskie	40399,5	1634,6	24197,6	1944,5
8	Mazowieckie	133625,8	10180,1	71593,6	9000,3
9	Opolskie	9662,4	39,1	7561,7	23,1
10	Podkarpackie	17779,1	—	11086,1	922,7
11	Podlaskie	27733,4	299,5	14693,5	1136,8
12	Pomorskie	53908,5	109,0	47286,6	581,6
13	Śląskie	26645,2	61,6	10839,1	1277,7
14	Świętokrzyskie	30813,8	1128,7	16524,8	1031,6
15	Warmińsko-mazurskie	33378,3	473,9	22887,7	197,1
16	Wielkopolskie	37229,2	740,0	22544,6	2168,8
17	Zachodniopomorskie	25928,4	27,0	10366,7	359,7

a Zintegrowany Program Operacyjny Rozwoju Regionalnego.

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

a The Integrated Regional Operational Programme.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 70. EFEKTY RZECZOWE INWESTYCJI ODDANYCH DO UŻYTKU W ZAKRESIE
WODOCIĄGÓW ZBIOROWYCH I STACJI UZDATNIANIA WODY NA WSI
WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.

TANGIBLE EFFECTS OF COMPLETED INVESTMENTS IN THE SCOPE OF COLLECTIVE
WATER-LINE AND WATER TREATMENT PLANTS IN RURAL AREAS BY VOIVODSHIPS
IN 2006

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Przyłącza do budynków Connections to buildings		Sieć wodo- ciągową w km Water-line system in km	Stacje uzdatniania wody Water treatment plants		
	w km in km	w szt in units		ogółem total	nowe new	zmoderni- zowane modernized
POLSKA POLAND	2184,4	67146	5462,9	220	56	164
Dolnośląskie	86,3	3587	268,1	13	2	11
Kujawsko-pomorskie	190,9	5177	478,8	12	1	11
Lubelskie	197,1	5368	448,5	11	2	9
Lubuskie	56,7	543	106,5	9	—	9
Łódzkie	126,5	4704	290,5	12	—	12
Małopolskie	168,7	5178	218,6	5	3	2
Mazowieckie	586,8	17340	1515,5	59	27	32
Opolskie	27,2	1006	67,7	6	1	5
Podkarpackie	116,6	3417	163,7	7	2	5

**UZDATNIANIA WODY NA WSI WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.
TREATMENT PLANTS IN RURAL AREAS BY VOIVODSHIPS IN 2006**

ciągi zbiorowe <i>Collective water-line</i>				Stacje uzdatniania wody <i>Water treatment plants</i>			Lp. No.
ze środków <i>from</i>				innych <i>others</i>	ogółem <i>total</i>	w tym na moder- nizację <i>of which on moder- nization</i>	
funduszy ochrony środowiska i gospo- darki wodnej <i>environment protection and water manage- ment funds</i>		funduszy strukturalnych Unii Europejskiej <i>structural funds of European Union</i>					
razem <i>total</i>	w tym pożyczki <i>of which loans</i>	ZPORR ^a IROP ^a	pozostałych <i>others</i>				
<i>w tys. zł in thous. zł</i>							
87609,8	76449,9	70208,6	11489,4	38783,1	111277,2	76777,3	1
7325,3	6426,7	5430,7	1682,4	4595,8	6995,7	3075,0	2
17165,2	17055,4	578,0	370,8	1069,5	8568,7	4978,7	3
1360,7	1140,7	2278,0	—	2059,9	6026,1	2057,3	4
1555,4	1385,0	384,4	989,3	1464,6	2545,5	2405,2	5
10827,1	9556,1	3089,8	—	1679,8	6765,2	5783,3	6
829,9	809,7	5621,3	2066,1	4105,5	1727,7	805,9	7
26111,9	22893,7	8497,1	3150,0	5092,8	25827,4	14354,2	8
881,0	590,9	444,1	—	713,4	2365,5	1803,3	9
1965,0	1875,6	3310,3	316,5	178,5	5684,6	4013,9	10
3138,8	3008,8	7041,4	1195,0	228,4	6974,2	6438,2	11
2764,7	2431,5	671,9	601,6	1893,1	8301,1	7236,2	12
5888,0	5167,2	6671,2	—	1907,6	2680,7	1215,2	13
135,6	35,6	11311,0	—	682,1	44,5	17,5	14
2296,2	2143,2	4350,2	337,8	2835,4	4793,0	3669,2	15
1950,2	879,5	81,6	—	9744,0	8547,0	5673,6	16
3414,8	1050,3	10447,6	779,9	532,7	13430,3	13250,6	17

**TABL. 70. EFEKTY RZECZOWE INWESTYCJI ODDANYCH DO UŻYTKU W ZAKRESIE
WODOCIĄGÓW ZBIOROWYCH I STACJI UZDATNIANIA WODY NA WSI
WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R. (dok.)
TANGIBLE EFFECTS OF COMPLETED INVESTMENTS IN THE SCOPE OF COLLECTIVE
WATER-LINE AND WATER TREATMENT PLANTS IN RURAL AREAS BY VOIVODSHIPS
IN 2006 (cont.)**

WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	Przyłącza do budynków <i>Connections to buildings</i>		Sieć wodo- ciągową w km <i>Water-line system in km</i>	Stacje uzdatniania wody <i>Water treatment plants</i>		
	w km <i>in km</i>	w szt <i>in units</i>		ogółem <i>total</i>	nowe <i>new</i>	zmoder- nizowane <i>modernized</i>
Podlaskie	115,5	2796	367,0	8	—	8
Pomorskie	57,5	2584	231,3	34	8	26
Śląskie	77,7	2799	88,6	4	3	1
Świętokrzyskie	151,7	4819	323,9	2	—	2
Warmińsko-mazurskie	86,6	1664	441,3	16	4	12
Wielkopolskie	115,1	5084	342,5	16	2	14
Zachodniopomorskie	23,6	1080	110,4	6	1	5

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 71. REALIZACJA INWESTYCJI W ZAKRESIE KANALIZACJI NA WSI WEDŁUG WOJEWÓ
 EXECUTION OF INVESTMENTS IN THE SCOPE OF SEWERAGE IN RURAL AREAS BY

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Na		
		ogółem total	budżetu państwa state budget	samorządów gmin gmina self- -government
1	POLSKA POLAND	1130407,6	23506,8	378478,1
2	Dolnośląskie	100211,9	864,6	34655,8
3	Kujawsko-pomorskie	63154,1	1026,0	24185,0
4	Lubelskie	44117,1	796,2	9153,0
5	Lubuskie	41853,6	3787,4	13584,5
6	Łódzkie	65324,9	87,5	25389,2
7	Małopolskie	93765,2	5348,0	31536,4
8	Mazowieckie	127942,1	5140,8	59999,3
9	Opolskie	58071,6	740,3	16093,8
10	Podkarpackie	70374,4	—	28285,5
11	Podlaskie	22859,2	662,1	9499,9
12	Pomorskie	59207,8	801,3	18583,0
13	Śląskie	112899,5	977,2	31383,9
14	Świętokrzyskie	57849,3	1427,9	9993,1
15	Warmińsko-mazurskie	30697,3	328,0	15109,8
16	Wielkopolskie	117257,4	1233,2	32541,1
17	Zachodniopomorskie	64822,2	286,3	18484,8

a Zintegrowany Program Operacyjny Rozwoju Regionalnego.

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

a The Integrated Regional Operational Programme.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 72. REALIZACJA INWESTYCJI W ZAKRESIE OCZYSZCZALNI ŚCIEKÓW NA WSI WEDŁUG
 EXECUTION OF INVESTMENTS IN THE SCOPE OF WASTE WATER TREATMENT PLANTS

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Na			
		ogółem total	w tym na moder- nizację of which on moder- nisation	budżetu państwa state budget	samorządów gmin gmina self- -government
1	POLSKA POLAND	273190,4	136063,5	9379,2	72161,2
2	Dolnośląskie	6339,4	4707,4	196,3	1138,6
3	Kujawsko-pomorskie	6602,2	5490,2	68,0	1473,1
4	Lubelskie	18610,6	5135,5	2820,6	3153,9
5	Lubuskie	10349,2	3781,0	674,0	1755,1
6	Łódzkie	8581,4	4058,7	—	2647,0
7	Małopolskie	19645,2	12511,1	1207,0	6293,7
8	Mazowieckie	52087,9	22628,0	2082,9	19409,1
9	Opolskie	4394,1	4142,8	61,0	2736,3
10	Podkarpackie	25021,2	14931,4	—	8664,4

a Zintegrowany Program Operacyjny Rozwoju Regionalnego.

a The Integrated Regional Operational Programme.

DZTW W 2006 R.
VOIVODSHIPS IN 2006
kłady inwestycyjne w tys. zł *Investment outlays in thous. zł*

ze środków <i>from</i>						Lp. No.
mieszkańców wsi <i>rural residents</i>	funduszy ochrony środowiska i gospodarki wodnej <i>environment protection and water management funds</i>		funduszy strukturalnych Unii Europejskiej <i>structural funds of European Union</i>		innych <i>others</i>	
	razem <i>total</i>	w tym pożyczki <i>of which loans</i>	ZPORR ^a IROP ^a	pozostałych <i>others</i>		
21561,3	368098,0	331980,3	241629,8	64122,5	33011,1	1
547,8	27653,5	16791,9	25757,0	8361,8	2371,4	2
427,2	23414,5	23217,3	9443,2	1892,2	2766,0	3
1369,9	14875,9	12932,6	10221,6	4610,3	3090,2	4
17,0	7186,8	5846,3	8205,1	8425,5	647,3	5
1204,7	26111,0	24104,7	12040,7	—	491,8	6
3909,7	30726,7	29572,6	12157,2	2916,3	7170,9	7
5348,0	29822,6	27749,8	26936,3	—	695,1	8
263,3	25668,8	25612,4	5553,2	8901,9	850,3	9
1667,0	21307,2	21036,7	13396,5	5403,8	314,4	10
504,8	4522,9	4317,5	6772,9	627,1	269,5	11
1037,1	24110,5	20672,6	10480,0	452,8	3743,1	12
670,9	36152,5	31252,9	39741,9	2965,7	1007,4	13
358,7	15186,9	15186,9	29582,7	748,7	551,3	14
176,6	5969,8	5708,1	8206,3	50,0	856,8	15
4044,6	53912,9	51708,7	17856,1	—	7669,5	16
14,0	21475,5	16269,3	5279,1	18766,4	516,1	17

WOJEWÓDZTW W 2006 R.
IN RURAL AREAS BY VOIVODSHIPS IN 2006
kłady inwestycyjne w tys. zł *Investment outlays in thous. zł*

ze środków <i>from</i>						Lp. No.
mieszkańców wsi <i>rural residents</i>	funduszy ochrony środowiska i gospodarki wodnej <i>environment protection and water management funds</i>		funduszy strukturalnych Unii Europejskiej <i>structural funds of European Union</i>		innych <i>others</i>	
	razem <i>total</i>	w tym pożyczki <i>of which loans</i>	ZPORR ^a IROP ^a	pozostałych <i>others</i>		
131,5	89553,0	83456,6	75554,9	9518,3	16892,3	1
—	1299,0	667,0	3519,6	185,9	—	2
—	3561,7	3533,0	408,4	1091,0	—	3
—	8246,2	8246,2	1538,9	—	2851,0	4
—	3388,7	2388,7	1202,5	3328,9	—	5
32,0	3824,3	3682,7	2078,1	—	—	6
—	3376,9	3251,9	5958,3	1065,0	1744,3	7
91,8	16363,3	16117,5	13779,3	—	361,5	8
—	1094,0	1094,0	502,8	—	—	9
6,5	6749,5	6271,3	7381,5	1397,2	822,1	10

TABLE 72. REALIZACJA INWESTYCJI W ZAKRESIE OCZYSZCZALNI ŚCIEKÓW NA WSI WEDŁUG
EXECUTION OF INVESTMENTS IN THE SCOPE OF WASTE WATER TREATMENT PLANTS

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Na			
		ogółem total	w tym na moder- nizację of which on moder- nisation	budżetu państwa state budget	samorządów gmin gmina self- -government
2	Pomorskie	22392,2	8471,5	274,7	4217,6
3	Śląskie	17547,6	6953,5	273,1	4511,1
4	Świętokrzyskie	10579,9	3083,0	227,3	805,7
5	Warmińsko-mazurskie	20149,3	12363,1	449,3	4362,1
6	Wielkopolskie	27564,1	17479,4	340,3	6723,2
7	Zachodniopomorskie	15285,1	7224,6	279,7	2918,6

a Zintegrowany Program Operacyjny Rozwoju Regionalnego.

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

a The Integrated Regional Operational Programme.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABLE 73. REALIZACJA INWESTYCJI W ZAKRESIE INDYWIDUALNYCH WIEJSKICH OCZYSZ
EXECUTION OF INVESTMENTS IN THE SCOPE OF RURAL INDIVIDUAL WASTE WATER

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Na		
		ogółem total	budżetu państwa state budget	samorządów gmin gmina self- -government
2	Dolnośląskie	2024,0	—	1257,7
3	Kujawsko-pomorskie	9410,6	6,0	1761,8
4	Lubelskie	4901,8	—	1271,8
5	Lubuskie	835,1	—	150,6
6	Łódzkie	3195,7	—	893,2
7	Małopolskie	695,3	—	80,7
8	Mazowieckie	2371,2	—	1447,1
9	Opolskie	76,7	—	30,6
10	Podkarpackie	61,7	—	61,7
11	Podlaskie	457,9	—	176,4
12	Pomorskie	293,6	—	156,6
13	Śląskie	169,4	—	41,0
14	Świętokrzyskie	301,1	—	50,1
15	Warmińsko-mazurskie	233,1	—	14,2
16	Wielkopolskie	1809,4	—	232,9
17	Zachodniopomorskie	321,4	—	55,5

a Zintegrowany Program Operacyjny Rozwoju Regionalnego.

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

a The Integrated Regional Operational Programme.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

WOJEWÓDZTW W 2006 R. (dok.)
IN RURAL AREAS BY VOIVODSHIPS IN 2006 (cont.)

 klady inwestycyjne w tys. zł *Investment outlays in thous. zł*

ze środków <i>from</i>							Lp. No.
mieszkańców wsi <i>rural residents</i>	funduszy ochrony środowiska i gospodarki wodnej <i>environment protection and water management funds</i>		funduszy strukturalnych Unii Europejskiej <i>structural funds of European Union</i>		innych <i>others</i>		
	razem <i>total</i>	w tym pożyczki <i>of which loans</i>	ZPORR ^a IROP ^a	pozostałych <i>others</i>			
—	2710,8	2556,2	3195,8	183,5	174,2	1	
1,2	10511,9	8417,3	755,3	—	6631,5	2	
—	6999,4	6638,1	5592,3	—	171,7	3	
—	2448,1	2448,1	7098,8	—	—	4	
—	4746,8	4594,1	8768,7	—	1822,4	5	
—	11633,2	11092,6	8082,4	—	785,0	6	
—	2599,2	2457,9	5692,2	2266,8	1528,6	7	

CZALNI ŚCIEKÓW NA WSI WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.
TREATMENT IN RURAL AREAS BY VOIVODSHIPS IN 2006

 klady inwestycyjne w tys. zł *Investment outlays in thous. zł*

ze środków <i>from</i>							Lp. No.
mieszkańców wsi <i>rural residents</i>	funduszy ochrony środowiska i gospodarki wodnej <i>environment protection and water management funds</i>		funduszy strukturalnych Unii Europejskiej <i>structural funds of European Union</i>		innych <i>others</i>		
	razem <i>total</i>	w tym pożyczki <i>of which loans</i>	ZPORR ^a IROP ^a	pozostałych <i>others</i>			
5723,9	12766,1	11328,9	12,9	603,5	363,7	1	
574,9	191,4	—	—	—	—	2	
1936,0	5680,1	5440,7	12,9	—	13,8	3	
961,5	2668,5	2668,5	—	—	—	4	
64,0	22,0	—	—	399,2	199,3	5	
416,9	1885,6	1885,6	—	—	—	6	
207,5	407,1	344,4	—	—	—	7	
377,9	546,2	500,1	—	—	—	8	
40,9	5,2	—	—	—	—	9	
—	—	—	—	—	—	10	
188,6	48,3	—	—	—	44,6	11	
48,7	24,0	—	—	64,3	—	12	
53,4	25,0	—	—	—	—	13	
—	251,0	251,0	—	—	—	14	
58,9	—	—	—	140,0	20,0	15	
727,1	813,4	238,6	—	—	36,0	16	
67,6	198,3	—	—	—	—	17	

TABLE 74. REALIZACJA INWESTYCJI W ZAKRESIE WYSYPISK ODPADÓW NA WSI
WEDŁUG WOJEWÓDZTWA W 2006 R.
EXECUTION OF INVESTMENTS IN THE SCOPE OF DUMPING GROUND IN RURAL
AREAS BY VOIVODSHIPS IN 2006

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Nakłady inwestycyjne w tys. zł <i>Investment outlays in thous. zł</i>								
	ogółem <i>total</i>	ze środków <i>from</i>							innych <i>others</i>
		budżetu państwa <i>state budget</i>	samo- rządów gmin <i>gmina self- government</i>	miesz- kańców wsi <i>rural residens</i>	funduszy ochrony środowiska i gospo- darki wodnej <i>environment protection and water management funds</i>		funduszy strukturalnych Unii Europejskiej <i>structural funds of European Union</i>		
					razem <i>total</i>	w tym pożyczki of which <i>loans</i>	ZPORR ^a IROP ^a	pozo- stałych <i>other</i>	
POLSKA POLAND	28976,1	976,1	17320,3	77,5	5209,6	3425,9	4704,1	17,5	671,0
Dolnośląskie	5020,6	—	4472,6	—	548,0	274,0	—	—	—
Kujawsko-pomorskie	4261,7	—	4242,5	—	4,3	—	—	—	14,9
Lubelskie	1631,6	—	693,3	30,0	908,3	811,0	—	—	—
Lubuskie	128,2	—	116,9	—	11,3	—	—	—	—
Łódzkie	1921,9	—	916,2	—	905,7	879,7	—	—	100,0
Małopolskie	1160,3	—	688,6	—	24,5	24,5	—	—	447,2
Mazowieckie	3781,7	—	1279,8	—	84,9	70,0	2312,4	—	104,6
Opolskie	3825,9	292,9	1173,7	—	1134,8	1080,8	1224,5	—	—
Podkarpackie	304,0	—	288,9	10,4	4,7	—	—	—	—
Podlaskie	346,5	—	215,8	—	130,7	—	—	—	—
Pomorskie	409,7	—	351,3	—	58,4	—	—	—	—
Śląskie	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Świętokrzyskie . . .	38,5	—	3,5	—	35,0	—	—	—	—
Warmińsko-mazurskie	2570,6	—	1403,4	—	—	—	1167,2	—	—
Wielkopolskie	2474,7	—	1304,1	37,1	1116,0	49,0	—	17,5	—
Zachodniopomorskie	1100,2	683,2	169,7	—	243,0	236,9	—	—	4,3

^a Zintegrowany Program Operacyjny Rozwoju Regionalnego.

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

^a The Integrated Regional Operational Programme.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 75. EFEKTY RZECZOWE INWESTYCJI ODDANYCH DO UŻYTKU
W ZAKRESIE SIECI KANALIZACYJNEJ, OCZYSZCZALNI ŚCIEKÓW I WYSYPISK
NA WSI WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.
*TANGIBLE EFFECTS OF COMPLETED INVESTMENTS IN THE SCOPE OF SEWERAGE
SYSTEM, WASTE WATER TREATMENT PLANTS AND WASTE DUMPS IN RURAL AREAS
BY VOIVODSHIPS IN 2006*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Sieć kanalizacyjna <i>Sewerage system</i>			Oczyszczalnie ścieków oddane do użytku <i>Waste water treatment plants completed</i>					Wysypiska <i>Waste dumps</i>	
	zbiorcza <i>collective</i>	przykanaliki do budynków <i>house sewers</i>		zbiorcze <i>collective</i>			indywidualne wiejskie <i>individual rural</i>		obiekty <i>units</i>	powierz- chnia w ha <i>surface in ha</i>
		w km <i>in km</i>	w szt <i>in units</i>	ogółem <i>total</i>	w tym nowe <i>of which new</i>	przepus- towość w m ³ / /dobę <i>capacity in m³ on 24 hours</i>	ogółem <i>total</i>	w tym w indywi- dualnych gospodar- stwach rolnych powyżej 1 ha <i>of which in private farms exceeding 1 ha</i>		
POLSKA <i>POLAND</i>	4403,5	1062,9	67227	122	67	59498,0	4597	2908	11	34,7
Dolnośląskie	321,6	52,3	2887	6	2	1043,0	149	31	1	1,2
Kujawsko-pomorskie	300,7	89,4	3939	8	3	1124,5	1383	972	1	1,5
Lubelskie	199,7	58,2	3299	15	14	1809,0	822	613	1	0,4
Lubuskie	140,4	28,9	1943	5	3	1400,0	57	20	—	—
Łódzkie	215,5	57,5	3898	7	6	995,7	309	161	1	1,6
Małopolskie	421,7	122,3	8266	11	8	7370,0	250	56	—	—
Mazowieckie	383,9	143,8	8201	13	5	6286,5	290	236	3	6,5
Opolskie	111,3	34,6	2549	3	—	—	61	53	—	—
Podkarpackie	560,1	112,0	7052	5	2	2263,0	14	3	1	1,6
Podlaskie	107,8	25,5	1773	2	—	177,0	281	265	—	—
Pomorskie	308,8	45,2	3428	9	7	7679,3	162	103	—	—
Śląskie	199,3	68,6	4310	2	1	247,8	107	19	—	—
Świętokrzyskie . . .	170,7	66,9	3485	4	1	1191,0	42	31	—	—
Warmińsko-mazurskie	144,5	19,3	1191	10	4	6167,2	37	19	—	—
Wielkopolskie	477,1	96,1	7191	18	9	17682,0	502	279	2	19,0
Zachodniopomorskie	340,5	42,4	3815	4	2	4062,0	131	47	1	2,9

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 76. STAN WYPOSAŻENIA WSI W NIEKTÓRE URZĄDZENIA I OBIEKTY OCHRONY ŚRODO
Stan w dniu 31 XII
STATE OF EQUIPMENT OF RURAL AREAS WITH SOME DEVICES OF ENVIRONMENT
As of 31 XII

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Wodociągi zbiorowe Collective water-line			Stacje uzdatniania wody w sztukach Water treatment plants in units	Ka Colle
		przyłącza do budynków connections to buildings		sieć wodociągowa w km water-line system in km		przykanaliki house sewers
		w km in km	w szt in units			w km in km
1	POLSKA POLAND	78296,9	2868119	204060,9	7329	12643,1
2	Dolnośląskie	3186,7	165024	10193,1	341	590,4
3	Kujawsko-pomorskie	5226,0	152878	18315,5	412	729,3
4	Lubelskie	8802,4	238937	15913,3	532	722,5
5	Lubuskie	1795,9	64335	4166,3	355	323,5
6	Łódzkie	6393,2	235033	17109,2	539	426,1
7	Małopolskie	6042,4	245930	12692,2	164	1368,3
8	Mazowieckie	10983,3	378014	28745,3	738	1118,9
9	Opolskie	2897,3	113384	5800,6	140	463,8
10	Podkarpackie	6065,3	199260	11324,8	240	2027,8
11	Podlaskie	3503,3	102506	9752,7	274	302,5
12	Pomorskie	2715,8	127371	9255,6	688	756,8
13	Śląskie	4680,6	212198	9505,3	102	939,9
14	Świętokrzyskie	3656,7	152336	9992,1	75	564,7
15	Warmińsko-mazurskie	2669,2	89683	11065,4	677	421,5
16	Wielkopolskie	7884,1	303484	23491,7	980	1304,4
17	Zachodniopomorskie	1794,8	87746	6737,9	1072	582,8

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

WISKA I GOSPODARKI WODNEJ WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.

PROTECTION AND WATER MANAGEMENT BY VOIVODSHIPS IN 2006

nalizacja zbiorcza <i>citive sewage system</i>		Oczyszczalnie ścieków <i>Waste water treatment plants</i>			Wysypiska odpadów <i>Waste dumps</i>		Lp. No.
do budynków <i>to the buildings</i>	zbiorcza sieć kanalizacyjna w km <i>collective sewage system in km</i>	zbiorcze <i>collective</i>		indywidualne wiejskie <i>individual rural</i>	obiekty <i>units</i>	powierzchnia w ha <i>surface in ha</i>	
w szt <i>in units</i>		w szt <i>in units</i>	przepustowość w m ³ /dobę <i>capacity in m³ on 24 hours</i>				
733959	43397,4	2551	1214291,6	35249	904	2342,0	1
47903	3115,7	139	106736,8	3270	89	209,7	2
37500	2843,1	126	59708,2	4623	84	184,9	3
29953	1602,7	212	42521,5	4392	113	200,1	4
13242	925,8	67	49764,7	247	17	40,4	5
28964	1315,0	135	37813,7	2045	48	112,9	6
75051	4413,2	216	151627,0	6320	22	56,6	7
76875	2831,7	216	132999,6	1692	86	179,4	8
25196	1186,5	57	69072,7	378	39	124,0	9
103515	7464,3	211	66185,6	5388	33	64,5	10
19909	948,6	78	24831,0	2092	80	132,8	11
51699	3261,4	176	79038,4	667	43	158,0	12
55623	2436,9	112	77262,4	815	15	45,0	13
27360	1511,8	93	41419,4	312	21	40,2	14
24287	2445,6	171	59985,5	470	49	153,3	15
84014	4316,4	304	129287,0	1995	120	376,0	16
32868	2778,6	238	86038,2	543	45	264,3	17

TABL. 77. GROMADZENIE ŚRODKÓW PIENIĘŻNYCH FUNDUSZU OCHRONY GRUNTÓW ROLNYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.
ACCUMULATION OF FINANCIAL RESOURCES OF AGRICULTURAL LAND PROTECTION FUND BY VOIVODSHIPS IN 2006

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Total</i>		Rodzaje opłat <i>Form of fees</i>							
			jednorazowe należności <i>one-time fees</i>		roczne <i>annual</i>		roczne podwyższone <i>annual increased</i>		inne <i>other</i>	
	wymie- rzono <i>imposed</i>	wpłynęło <i>income</i>	wymie- rzono <i>imposed</i>	wpłynęło <i>income</i>	wymie- rzono <i>imposed</i>	wpłynęło <i>income</i>	wymie- rzono <i>imposed</i>	wpłynęło <i>income</i>	wymie- rzono <i>imposed</i>	wpłynęło <i>income</i>
w tys. zł <i>in thous. zł</i>										
POLSKA POLAND	97679,4	94829,6	5798,6	5368,4	90987,4	85737,2	45,6	0,1	847,9	3723,9
Dolnośląskie	19383,5	19973,2	1171,8	1142,6	18211,8	17779,5	—	—	—	1051,1
Kujawsko-pomorskie	3051,0	2769,0	170,4	208,5	2880,6	2431,8	—	—	—	128,7
Lubelskie	7366,3	6796,4	781,8	620,1	6584,6	6022,6	—	—	—	153,7
Lubuskie	1154,5	1308,5	15,2	13,7	1139,2	1224,1	0,1	0,1	—	70,6
Łódzkie	7488,5	7902,4	687,0	1346,3	6406,5	6412,3	—	—	395,0	143,8
Małopolskie	6097,4	6069,5	458,0	196,8	5561,3	5642,5	45,1	—	33,1	230,2
Mazowieckie	10526,0	10787,9	407,6	355,8	9936,7	9873,1	—	—	181,7	559,0
Opolskie	3237,6	3191,5	174,7	140,1	3037,1	2923,0	—	—	25,8	128,4
Podkarpackie	7182,2	4290,1	704,7	222,6	6477,5	3797,8	—	—	—	269,7
Podlaskie	839,0	820,4	13,6	15,9	825,4	746,9	—	—	—	57,5
Pomorskie	2797,2	2673,2	442,1	490,4	2355,0	2073,6	—	—	—	109,3
Śląskie	6569,1	6706,8	-14,8 ^a	31,5	6583,8	6585,6	—	—	—	89,7
Świętokrzyskie	969,8	904,3	212,4	143,8	757,0	735,7	0,4	—	—	24,7
Warmińsko-mazurskie	1321,2	1341,4	110,3	103,0	1210,9	1233,6	—	—	—	4,8
Wielkopolskie	15771,8	15504,9	320,6	296,3	15238,8	14996,2	—	—	212,4	212,4
Zachodniopomorskie	3924,3	3790,2	143,1	41,2	3781,2	3258,9	—	—	—	490,2

^a Wartość ujemna z powodu uchyleń decyzji dokonywanych przez wojewodę na rzecz organizacji i instytucji pożytku publicznego.
Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

^a Negative value because of the abolish of the voivode decisions for the public benefit organizations and institutions.
Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 78. WYKORZYSTANIE ŚRODKÓW FUNDUSZU OCHRONY GRUNTÓW ROLNYCH
ACCUMULATION OF FINANCIAL RESOURCES OF AGRICULTURAL LAND PROTECTION FUND

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w tys. zł <i>in thous. zł</i>						
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	28190,0	80810,9	95525,8	107881,3	103407,0	106000,7	109475,8
Przystosowanie nieużytków do potrzeb produkcji rolniczej oraz rekultywacja <i>Accommodation of non-used lands to agricultural production and reclamation</i>	927,5	727,3	391,5	704,8	388,3	525,7	417,8
Rolnicze zagospodarowanie gruntów zre- kultywowanych <i>Agricultural land development reclaimed</i>	193,0	301,0	116,1	121,9	61,7	98,4	87,1
Użyźnianie gleb ^a <i>Land fertilization^a</i>	852,1	3067,3	1870,0	2171,7	2534,5	2228,4	902,1
Przeciwdziałanie erozji gleb <i>Counteraction of soil erosion</i>	38,8	399,0	11,1	168,8	30,0	3,5	3,0
Budowa i renowacja zbiorników wodnych służących małej retencji wodnej . . . <i>Building and renovation of storage reservoir</i>	1068,0	4039,7	3079,6	5392,4	3955,6	3122,4	4839,5
Budowa i modernizacja dróg dla potrzeb rolnictwa <i>Building and modernization of roads for agricultural purposes</i>	23838,4	63906,5	80868,6	91878,9	88088,6	92313,7	96178,0
Inne <i>Others</i>	1272,2	8370,0	9188,9	7443,5	8348,6	7708,6	7848,4

a Łącznie z odkamienianiem gleb i odkrzaczaniem gruntów rolnych.

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

a Including soil stone removing and agricultural land bushes removing.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 79. PRACE I PRZEDSIĘWZIĘCIA ZREALIZOWANE W OPARCIU O ŚRODKI FUNDUSZU
OCHRONY GRUNTÓW ROLNYCH
*WORKS AND UNDERTAKINGS EXECUTED UNDER FINANCIAL RESOURCES
OF AGRICULTURAL LAND PROTECTION FUND*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w hektarach <i>in hectares</i>						
Rekultywacja i przystosowanie nieużytków oraz bagien do potrzeb produkcji rolniczej <i>Reclamation and accommodation of non-used lands and bogs to agriculture production</i>	871	311	116	705	419	70	42
Rolnicze zagospodarowanie gruntów zre- kultywowanych <i>Agricultural land development reclaimed</i>	517	605	235	107	21	56	38
Użyźnianie gleb ^a <i>Land fertilization^a</i>	13187	31763	19367	20995	21877	17297	3679
Przeciwdziałanie erozji gleb <i>Counteraction of soil erosion</i>	2	.	8	30	7	1	1
Budowa i renowacja zbiorników wodnych służących małej retencji wodnej <i>Building and renovation of storage reservoirs</i>	503	391	791	361	249	368	375
Budowa i modernizacja dróg dla potrzeb rolnictwa ^b . . . <i>Building and modernization of roads for agricultural purpo- ses^b</i>	3028	3088	2507	2361	2080	2119	1890

a Łącznie z odkamienianiem gleb i odkrzaczaniem gruntów rolnych. *b* W kilometrach.

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

a Including soil stone removing and agricultural land bushes removing. *b* In kilometers.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 80. PRACE I PRZEDSIĘWZIĘCIA ZREALIZOWANE W OPARCIU O ŚRODKI FUNDUSZU OCHRONY GRUNTÓW ROLNYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.
WORKS AND UNDERTAKINGS EXECUTED UNDER FINANCIAL RESOURCES OF AGRICULTURAL LAND PROTECTION FUND BY VOIVODSHIPS IN 2006

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym Of which				Budowa i modernizacja dróg dojazdowych do gruntów rolnych w km Building and modernization of access roads to agricultural lands in km
		rekultywacja gruntów na cele rolnicze land reclamation for agriculture purpose	rolnicze zagospodarowanie gruntów zreklamowanych agricultural farming of reclaimed land	użyźnianie i ulepszenie gleb, usuwanie kamieni, odkrzacanie land fertilizing and land improving, stones removing, bush dislodging	budowa i renowacja zbiorników wodnych służących małej retencji building and renovation of storage reservoir	
POLSKA POLAND	4140	42	38	3679	375	1890
Dolnośląskie	2850	4	—	2671	175	145
Kujawsko-pomorskie	37	10	6	21	—	94
Lubelskie	—	—	—	—	—	86
Lubuskie	425	—	—	423	2	60
Łódzkie	—	—	—	—	—	300
Małopolskie	10	—	—	—	10	176
Mazowieckie	4	—	—	—	4	190
Opolskie	86	—	—	—	86	43
Podkarpackie	22	22	—	—	—	187
Podlaskie	564	—	—	564	—	62
Pomorskie	2	2	—	—	—	163
Śląskie	34	4	—	—	30	119
Świętokrzyskie	12	—	—	—	12	64
Warmińsko-mazurskie	—	—	—	—	—	35
Wielkopolskie	94 ^a	—	32	—	56	106
Zachodniopomorskie	—	—	—	—	—	60

^a W tym 5 ha na badanie plodów rolnych w strefach ochronnych oraz ekspertyzy z zakresu ochrony gruntów rolnych.

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

^a Of which 5 ha on agricultural crops survey in protective zone and expertise in the scope of agricultural area protection.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

Dochody, wydatki, finanse

Income, expenditure, finances

TABL. 81. NOMINALNE DOCHODY DO DYSPOZYCJI BRUTTO
W SEKTORZE GOSPODARSTW DOMOWYCH
GROSS NOMINAL DISPOSABLE INCOME OF HOUSEHOLDS SECTOR

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W milionach złotych <i>In million zlotys</i>						
OGÓŁEM TOTAL	524061,4	577894,7	588875,0	627766,9	651512,2	683483,7
Podsektor pracodawców i pracujących na własny rachunek: <i>Sub-sector of employers and own-account workers:</i>						
w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie <i>in private farms in agriculture</i>	24351,9	25182,7	25191,3	30376,2	32438,3	34817,8
poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie <i>outside private farms in agriculture</i>	152923,3	173428,6	174764,1	185371,6	192566,4	204051,0
Podsektor osób fizycznych: <i>Sub-sector of natural persons:</i>						
pracujących najemnie <i>employees</i>	229927,1	248106,5	255283,0	269705,9	279841,0	292499,1
otrzymujących emeryturę i rentę <i>recipients of retirements and pensions</i>	102810,3	114724,9	116671,8	123908,0	127660,2	132153,3
utrzymujących się z niezarobkowych źródeł dochodów <i>recipients of non-earned income sources</i>	12367,0	14591,6	15009,8	16330,0	16861,9	17717,2
pozostałych <i>other persons</i>	1681,8	1860,4	1955,0	2075,2	2144,4	2245,3
NA 1 MIESZKAŃCA PER CAPITA	13698,8	15115,5	15417,6	16442,3	17072,7	17924,2
W odsetkach <i>In percent</i>						
OGÓŁEM TOTAL	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
Podsektor pracodawców i pracujących na własny rachunek: <i>Sub-sector of employers and own-account workers:</i>						
w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie <i>in private farms in agriculture</i>	4,6	4,4	4,3	4,9	5,0	5,1
poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie <i>outside private farms in agriculture</i>	29,2	30,0	29,7	29,5	29,6	29,9
Podsektor osób fizycznych: <i>Sub-sector of natural persons:</i>						
pracujących najemnie <i>employees</i>	43,9	42,9	43,4	43,0	42,9	42,8
otrzymujących emeryturę i rentę <i>recipients of retirements and pensions</i>	19,6	19,9	19,8	19,7	19,6	19,3
utrzymujących się z niezarobkowych źródeł dochodów <i>recipients of non-earned income sources</i>	2,4	2,5	2,5	2,6	2,6	2,6
pozostałych <i>other persons</i>	0,3	0,3	0,3	0,3	0,3	0,3

TABL. 82. DYNAMIKA NOMINALNYCH DOCHODÓW DO DYSPOZYCJI BRUTTO
W SEKTORZE GOSPODARSTW DOMOWYCH
INDICES OF GROSS NOMINAL DISPOSABLE INCOME OF HOUSEHOLDS SECTOR

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2002	2003	2004	2005	2006	
	rok poprzedni=100 previous year=100					2000= =100
OGÓŁEM TOTAL	102,3	101,9	106,6	103,8	104,9	130,5
Podsektor pracodawców i pracujących na własny rachunek: <i>Sub-sector of employers and own-account workers:</i>						
w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie . . . <i>in private farms in agriculture</i>	95,7	100,0	120,6	106,8	107,3	143,0
poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie . . . <i>outside private farms in agriculture</i>	103,6	100,8	106,1	103,9	106,0	133,6
Podsektor osób fizycznych: <i>Sub-sector of natural persons:</i>						
pracujących najemnie <i>employees</i>	101,7	102,9	105,6	103,8	104,5	127,3
otrzymujących emeryturę i rentę <i>recipients of retirements and pensions</i>	103,1	101,7	106,2	103,0	103,5	128,4
utrzymujących się z niezarobkowych źródeł dochodów <i>recipients of non-earned income sources</i>	105,6	102,9	108,8	103,3	105,1	143,5
pozostałych <i>other persons</i>	102,4	105,1	106,1	103,3	104,7	133,4
NA 1 MIESZKAŃCA PER CAPITA	102,4	102,0	106,6	103,8	105,0	130,8

TABL. 83. DYNAMIKA REALNYCH DOCHODÓW DO DYSPOZYCJI BRUTTO
W SEKTORZE GOSPODARSTW DOMOWYCH
INDICES OF GROSS REAL DISPOSABLE INCOME OF HOUSEHOLDS SECTOR

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2002	2003	2004	2005	2006	
	rok poprzedni=100 previous year=100					2000= =100
OGÓŁEM TOTAL	100,4	101,1	102,4	101,7	103,9	112,3
Podsektor pracodawców i pracujących na własny rachunek: <i>Sub-sector of employers and own-account workers:</i>						
w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie . . . <i>in private farms in agriculture</i>	94,4	99,5	106,0	104,6	106,8	114,8
poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie . . . <i>outside private farms in agriculture</i>	101,7	100,0	102,7	101,9	105,1	116,8
Podsektor osób fizycznych: <i>Sub-sector of natural persons:</i>						
pracujących najemnie <i>employees</i>	99,7	102,1	102,1	101,7	103,6	110,3
otrzymujących emeryturę i rentę <i>recipients of retirements and pensions</i>	100,9	100,7	101,5	100,7	102,1	108,2
utrzymujących się z niezarobkowych źródeł dochodów <i>recipients of non-earned income sources</i>	103,7	101,9	103,6	101,0	103,8	121,3
pozostałych <i>other persons</i>	100,5	104,1	102,0	101,1	103,5	114,1
NA 1 MIESZKAŃCA PER CAPITA	100,4	101,2	102,4	101,8	104,0	112,6

TABL. 84. EMERYTURY I RENTY
RETIREMENT PAY AND PENSION BENEFITS

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Ogółem <i>Total</i>							
Przeciętna liczba emerytów i rencistów w tys. <i>Average number of retirees and pensioners in thous.</i>	9085	9412	9237	9206	9212	9169	9151
Świadczenia w mln zł <i>Benefits in mln zł</i>	44368,6	92680,0	107890,1	112987,0	118055,3	120665,8	129725,8
w tym Rolników indywidualnych <i>of which Farmers</i>							
Razem <i>Total</i>							
Przeciętna liczba emerytów i rencistów w tys. <i>Average number of retirees and pensioners in thous.</i>	2049	1887	1798	1755	1709	1645	1586
Świadczenia w mln zł <i>Benefits in mln zł</i>	7315,4	13623,7	15111,0	15312,7	15321,4	14962,0	15273,2
Przeciętna miesięczna emerytura i renta w zł <i>Average monthly retirement pay and pension in zł</i>	297,56	601,57	700,42	726,97	747,25	758,11	802,52
Emerytury <i>Retirement pay</i>							
Przeciętna liczba emerytów w tys. <i>Average number of retirees in thous.</i>	1258	1056	975	936	963	1273	1246
Świadczenia w mln zł <i>Benefits in mln zł</i>	4641,0	7992,7	8621,9	8598,3	9068,9	12122,0	12579,0
Przeciętna miesięczna emerytura w zł <i>Average monthly retirement pay in zł</i>	307,43	630,90	737,20	765,75	785,18	793,78	841,06
Renty z tytułu niezdolności do pracy <i>Pensions resulting from an inability to work</i>							
Przeciętna liczba rencistów w tys. <i>Average number of pensioners in thous.</i>	762	794	782	776	702	328	295
Świadczenia w mln zł <i>Benefits in mln zł</i>	2584,2	5397,9	6189,1	6377,9	5861,4	2435,3	2261,3
Przeciętna miesięczna renta w zł <i>Average monthly retirement pay in zł</i>	282,62	566,44	659,91	684,98	696,08	618,64	638,76
Renty rodzinne <i>Family pensions</i>							
Przeciętna liczba rencistów w tys. <i>Average number of pensioners in thous.</i>	29	37	41	43	44	44	44
Świadczenia w mln zł <i>Benefits in mln zł</i>	90,2	233,1	300,0	336,5	391,1	404,7	431,0
Przeciętna miesięczna renta w zł <i>Average monthly retirement pay in zł</i>	268,45	519,27	604,53	646,75	737,03	770,81	813,03

Źródło: dane Zakładu Ubezpieczeń Społecznych i Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego.
Source: data of Social Insurance Institution and Agricultural Social Insurance Fund.

TABLE 85. EMERYTURY I RENTY ROLNIKÓW INDYWIDUALNYCH
RETIREMENT PAY AND PENSION BENEFITS FOR FARMERS

LATA YEARS	Ogółem Total	Rolnicze ^a Agricultural ^a	Z tytułu przekazania gospodarstwa rolnego Of which for transferring the farm to		Niezwiazane z przekazaniem gospodarstwa rolnego Not connected with transferring the farm
			Skarbowi Państwa the State Treasury	następcy a successor	

Przeciętna liczba emerytów i rencistów w tys.
Average number of retirees and pensioners in thous.

1995	2049	655	265	1092	37
2000	1887	904	183	776	24
2002	1798	947	157	673	21
2003	1755	966	145	624	20
2004	1709	978	133	579	18
2005	1645	968	123	536	18
2006	1586	960	112	497	17

Świadczenia^b w mln zł
Benefits^b in mln zł

1995	7350,9	1771,0	1119,8	4348,3	111,8
2000	13623,7	5492,4	1615,8	6364,5	151,0
2002	15111,0	6806,0	1634,6	6517,3	153,1
2003	15312,7	7265,7	1573,8	6324,6	148,6
2004	15321,4	7628,2	1486,9	6063,5	142,8
2005	14962,0	7671,3	1405,2	5741,0	144,5
2006	15273,2	8075,4	1377,9	5680,3	136,6

Przeciętna miesięczna emerytura i renta^b w zł
Average monthly retirement pay and pension^b in zł

1995	297,56	225,41	349,80	330,06	257,96
2000	601,57	506,37	734,39	683,81	515,70
2002	700,42	599,41	865,33	807,22	587,29
2003	726,97	626,74	904,29	844,09	627,12
2004	747,25	648,89	931,49	873,15	648,76
2005	758,11	660,40	955,33	892,59	665,58
2006	802,52	700,99	1025,22	952,43	684,31

^a Wprowadzone zgodnie z przepisami ustawy z dnia 20 grudnia 1990 r. o ubezpieczeniu społecznym rolników z późniejszymi zmianami. ^b W latach 1995—1998 w podziale na rolnicze, związane z przekazaniem gospodarstwa rolnego i niezwiązane z przekazaniem gospodarstwa rolnego; łącznie z zasiłkami rodzinnymi i pielęgnacyjnymi dla członków rodziny emeryta i rencisty.

Źródło: dane Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego.

^a Introduced in accordance with the Law on farmers social insurance dated 20 XII 1990 with later amendments. ^b In years 1995—1998 in division of agricultural, connected with transferring the farm and not connected with transferring the farm, including family and nursing benefits for the members of retiree's and pensioner's families.

Source: data of the Agricultural Social Insurance Fund.

TABL. 86. ZASIŁKI I ODSZKODOWANIA WYPADKOWE Z TYTUŁU
 UBEZPIECZENIA SPOŁECZNEGO ROLNIKÓW INDYWIDUALNYCH
 BENEFITS AND ACCIDENT COMPENSATIONS FROM SOCIAL INSURANCE
 FOR FARMERS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Liczba świadczeń w tys. Number of benefits in thous.							
Zasiłki: Benefits:							
chorobowy (liczba dni) <i>sick (number of days)</i>	33650,0	19852,8	23865,1	27945,7	31116,8	35610,6	36567,9
porodowy (liczba zasiłków) <i>childbirth (number of benefits)</i>	40,9	34,7	37,1	39,8	16,3 ^a	0,6 ^a	0,4 ^a
macierzyński (liczba dni) <i>maternity (number of days)</i>	2277,8	1941,2	2076,3	2220,5	2221,8	38,9 ^b	38,5 ^b
pogrzebowy (liczba zasiłków) <i>funeral (number of benefits)</i>	79,1	68,2	64,8	65,5	63,2	57,7	60,2
po ubezpieczonych i członkach ich rodzin <i>for insured persons and members of their families</i>	4,8	3,8	3,6	3,7	4,0	3,9	4,4
po emerytach, rencistach i członkach ich rodzin <i>for retirees, pensioners and members of their families</i>	74,3	64,4	61,2	61,7	59,2	57,7	55,8
Odszkodowania wypadkowe <i>Accident compensations</i>	40,0	32,8	31,6	32,1	28,2	21,2	20,9
w tym z tytułu wypadków śmiertelnych of which for fatal accidents	0,3	0,2	0,2	0,2	0,2	0,1	0,1

**Wyplaty^c w tys. zł
Payments^c in thous. zł**

Zasiłki: Benefits:							
chorobowy <i>sick</i>	100955,2	79387,3	115090,6	153307,7	205756,2	249330,0	255986,2
porodowy <i>childbirth</i>	28916,4	47917,5	59275,6	65431,5	27212,2 ^a	969,9 ^a	683,1 ^a
macierzyński <i>maternity</i>	6855,9	7765,5	10016,3	12189,6	51430,7	75659,0	78736,0
pogrzebowy <i>funeral</i>	97321,6	250230,8	273123,0	284754,2	284606,1	291202,5	296674,6
po ubezpieczonych i członkach ich ro- dzin <i>for insured persons and members of their families</i>	6029,3	11054,1	15263,1	16249,7	18020,8	18991,9	21814,4
po emerytach, rencistach i członkach ich rodzin <i>for retirees, pensioners and members of their families</i>	91292,3	239176,7	257859,9	268504,5	266585,4	272210,6	274860,2
Odszkodowania wypadkowe <i>Accident compensations</i>	35166,9	89190,3	111326,1	122754,3	111743,4	75550,4	71897,4
w tym z tytułu wypadków śmiertelnych of which for fatal accidents	3054,5	7879,6	9302,8	10940,9	9360,7	7452,5	7140,5

^a Obowiązywał do 1 maja 2004 r.; od 2 maja 2004 r. — dotyczy wypłat zaległych. ^b Liczba świadczeń. ^c Brutto. Patrz uwagi do działu.

Źródło: dane Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego.

^a Valid until 1 V 2004; since 2 V 2004 — concerns overdue payments. ^b Number of benefits. ^c Gross. See notes to the chapter.
 Source: data of Agricultural Social Insurance Fund.

TABL. 87. FUNDUSZ EMERYTALNO-RENTOWY
PENSION FUND

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w milionach złotych in million zlotys						
	Przychody^{a,b} Revenue^{a,b}						
OGÓŁEM TOTAL	6536	14094	16406	16101	16307	15887	16205
Składki Contributions	430	736	972	1033	1109	1078	1212
Dotacje z budżetu państwa Allocations from the state budget	6102	13213	15390	15014	15130	14710	14933
Inne dochody Other income	5	145	44	54	68	99	60

a Bez pozostałości z roku poprzedniego. *b* Bez przelewów redystrybucyjnych, tj. przelewów środków między poszczególnymi dysponentami tego samego rodzaju środków pozabudżetowych.

a Excluding balances from the previous year. *b* Excluding redistribution transfers, i.e. transfers of funds between individual disposers of the same type of extrabudgetary funds.

TABL. 88. UBEZPIECZENIA OBOWIĄZKOWE I DOBROWOLNE WEDŁUG RODZAJÓW RYZYKA
COMPULSORY AND VOLUNTARY INSURANCE BY TYPE OF RISK

A. SKŁADKI UBEZPIECZENIOWE
INSURANCE PREMIUMS

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004
		liczba umów/polis w tys. number of poli			
					Dzi Divi
1	OGÓŁEM (ubezpieczenia dobrowolne)^b TOTAL (voluntary insurance)^b	10359	10620	9985	10977
2	Na życie Life	7972	8072	8034	8034
3	Posagowe, zaopatrzenia dzieci Dowry, child provision	524	451	394	338
4	Na życie związane z funduszem inwestycyjnym Life with investment fund	1826	2063	1975	1640
5	Rentowe Retirement	37	34	35	36
6	Wypadkowe i chorobowe ^c Accident and illness ^c	x	x	x	x

a Bezpośrednie. *b* W latach 2003—2006 suma liczby umów z poszczególnych grup ubezpieczeń może być większa lub uzupełnienie umów (polis) ubezpieczeniowych wymienionych w tym dziale.

a Direct. *b* In the years 2003—2006 the total number of policies from separate insurance groups may be higher or smaller supplement the main insurance in this division.

TABL. 87. FUNDUSZ EMERYTALNO-RENTOWY (dok.)

PENSION FUND (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w milionach złotych in million zlotys						
	Wydatki^b Expenditure^b						
OGÓŁEM TOTAL	6483	14315	16031	15852	15963	15651	15651
Emerytury i renty <i>Retirement pay and pensions</i>	6173	12058	13395	13604	13626	13296	13252
Zasiłki i inne świadczenia <i>Benefits</i>	125	706	729	770	765	762	1034
Inne wydatki <i>Other expenditure</i>	185	379	451	18	8	2	7
Naliczone składki na ubezpieczeni- nia zdrowotne rolników ^c <i>Calculated contributions for farm- ers health security^c</i>	x	1172	1456	1460	1565	1591	1358

^b Bez przelewów redystrybucyjnych, tj. przelewów środków między poszczególnymi dysponentami tego samego rodzaju środków pozabudżetowych. ^c Finansowane z budżetu państwa.

^b Excluding redistribution transfers, i.e. transfers of funds between individual disposers of the same type of extrabudgetary funds.
^c Finance from the state budget.

2005	2006	2000	2002	2003	2004	2005	2006	Lp. No.
<i>cies in thous.</i>		składki ubezpieczeniowe brutto ^a w mln zł gross ^a insurance premiums in mln zł						

a) I
sion I

10926	12104	8334,5	9745,2	11003,6	12613,9	15203,0	21026,3	1
7945	7795	4357,4	4691,1	5302,6	6150,8	6899,0	8107,9	2
284	274	80,2	142,6	147,1	146,1	150,5	146,2	3
1797	2317	2537,7	3144,1	3520,5	4016,3	5610,0	9688,4	4
36	39	18,0	17,1	19,6	24,5	28,9	35,2	5
x	x	1341,2	1750,3	2013,7	2276,2	2514,6	3048,6	6

mniejsza od pozycji ogółem i wynika ze specyfiki konstrukcji produktów ubezpieczeniowych. ^c W zakresie liczby polis — stanowiąc
than the total item as a result of the specific character of the structure of insurance products. ^c In regard to number of policies — they

TABL. 88. UBEZPIECZENIA OBOWIĄZKOWE I DOBROWOLNE WEDŁUG RODZAJÓW RYZYKA
 COMPULSORY AND VOLUNTARY INSURANCE BY TYPE OF RISK (cont.)

A. SKŁADKI UBEZPIECZENIOWE (dok.)
 INSURANCE PREMIUMS (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004
		liczba umów/polis w tys. number of poli			
					Dzi Divi
1	OGÓŁEM TOTAL	56279	44240	37926	41735
2	Ubezpieczenia obowiązkowe Compulsory insurance	16194	16589	15551	16386
	w tym: of which:				
3	Odpowiedzialności cywilnej posiadaczy pojazdów mechanicznych <i>Automobile third party liability</i>	13015	13553	12500	13324
4	Budynków w gospodarstwach rolnych <i>Buildings of agricultural holdings</i>	1599	1498	1503	1517
5	Odpowiedzialności cywilnej rolników <i>Third party liability of farmers</i>	1558	1506	1511	1485
6	Inne <i>Others</i>	22	32	37	60
7	Ubezpieczenia dobrowolne Voluntary insurance	40085	27651	22375	25349
8	Majątkowe <i>Property</i>	17277	19162	15159	17800
	w tym: of which:				
9	upraw <i>crop</i>	49	46	38	39
10	zwierząt <i>animals</i>	89	53	48	42
11	Osobowe <i>Personal</i>	22808	8489	7216	7549

B. ODSZKODOWANIA I ŚWIADCZENIA
 CLAIMS AND BENEFITS

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004
		liczba odszkodowań w tys. number of claims			
					Dzi Divi
1	OGÓŁEM (ubezpieczenia dobrowolne) TOTAL (voluntary insurance)	1885	2294	2097	2503
2	Na życie <i>Life</i>	1380	1366	1378	1390
3	Posagowe, zaopatrzenia dzieci <i>Dowry, child provision</i>	51	54	55	53

a Bezpośrednie.
 a Direct.

(cd.)

2005	2006	2000	2002	2003	2004	2005	2006	Lp. No.
<i>cies in thous.</i>		składki ubezpieczeniowe brutto ^a w mln zł <i>gross^a insurance premiums in mln zł</i>						

a1 II
sion II

43928	53660	12239,6	130038,9	13341,6	14567,1	15337,3	16045,6	1
17079	17743	4363,2	4623,6	4434,5	5071,4	5817,5	6070,0	2
14025	14761	4060,1	4270,3	4081,5	4686,8	5396,3	5630,7	3
1492	1443	255,2	291,8	291,1	282,5	292,6	309,4	4
1504	1445	29,3	32,7	32,1	33,2	36,0	38,3	5
58	94	18,6	28,8	29,8	68,9	92,6	91,6	6
26849	35917	7876,4	8415,3	8907,1	9495,7	9519,8	9975,6	7
18593	27004	7217,6	7661,2	8132,0	8677,4	8631,4	8993,1	8
36	49	19,5	21,0	23,0	25,8	29,8	56,5	9
38	35	14,8	15,4	13,8	11,9	12,8	13,2	10
8256	8913	658,8	754,1	775,1	818,3	888,4	982,5	11

2005	2006	2000	2002	2003	2004	2005	2006	Lp. No.
<i>in thous.</i>		odszkodowania i świadczenia brutto ^a w mln zł <i>gross^a claims and benefits in mln zł</i>						

a1 I
sion I

2625	2630	2583,3	4239,9	5073,4	6065,2	7502,3	8431,9	1
1418	1406	1707,1	2260,4	2646,2	3202,1	4384,2	4874,7	2
52	47	80,4	108,5	126,0	129,7	143,8	169,0	3

TABL. 88. UBEZPIECZENIA OBOWIĄZKOWE I DOBROWOLNE WEDŁUG RODZAJÓW RYZYKA
 COMPULSORY AND VOLUNTARY INSURANCE BY TYPE OF RISK (cont.)

B. ODSZKODOWANIA I ŚWIADCZENIA (dok.)
 CLAIMS AND BENEFITS (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004
		liczba odszkodowań w tys. number of claims			
					Dzi Divi
1	Na życie związane z funduszem inwestycyjnym <i>Life with investment fund</i>	39	291	320	299
2	Rentowe <i>Retirement</i>	26	29	24	24
3	Wypadkowe i chorobowe <i>Accident and illness</i>	389	544	320	809
					Dzi Divi
4	OGÓŁEM TOTAL	2214	2398	2322	2419
5	Ubezpieczenia obowiązkowe Compulsory insurance	594	665	605	679
	w tym: <i>of which:</i>				
6	Odpowiedzialności cywilnej posiadaczy pojazdów mechanicznych <i>Automobile third party liability</i>	554	590	586	637
7	Budynków w gospodarstwach rolnych <i>Buildings of agricultural holdings</i>	36	69	15	36
8	Odpowiedzialności cywilnej rolników <i>Third party liability of farmers</i>	4	4	4	4
9	Inne <i>Others</i>	0	2	4	2
10	Ubezpieczenia dobrowolne Voluntary insurance	1620	1733	1717	1740
11	Majątkowe <i>Property</i>	1077	1146	1115	1139
	w tym: <i>of which:</i>				
12	upraw <i>crop</i>	7	4	6	3
13	zwierząt <i>animals</i>	8	6	6	4
14	Osobowe <i>Personal</i>	543	587	602	601

a Bezpośrednie.
 a Direct.

(dok.)

2005	2006	2000	2002	2003	2004	2005	2006	Lp. No.
<i>in thous.</i>		odszkodowania i świadczenia brutto ^a w mln zł <i>gross^a claims and benefits in mln zł</i>						

aI I (dok.)

sion I (cont.)

305	271	253,6	1068,1	1361,8	1725,1	1931,5	2303,3	1
23	35	39,7	47,9	51,4	56,7	57,3	59,4	2
851	872	502,5	755,0	888,0	951,6	985,6	1025,5	3

aI II

sion II

2424	2548	7377,0	7632,6	7467,9	8007,8	8082,4	8204,1	4
728	817	2539,5	2707,3	2604,6	2878,2	3063,4	3384,8	5
697	788	2409,8	2524,0	2493,8	2755,3	2943,9	3243,1	6
25	23	115,9	163,6	86,4	100,9	97,6	111,9	7
4	4	12,9	13,6	13,3	14,9	15,3	16,0	8
2	2	0,9	6,1	11,1	7,1	6,6	13,8	9
1696	1731	4837,5	4925,3	4863,3	5129,6	5019,0	4819,3	10
1118	1181	4587,7	4611,2	4532,9	4801,4	4724,6	4541,7	11
4	3	13,7	18,1	23,1	12,3	19,5	15,9	12
4	4	11,8	12,3	12,1	10,2	8,9	9,0	13
578	550	249,8	314,1	330,4	328,2	294,4	277,6	14

TABL. 89. PRZECIĘTNY MIESIĘCZNY DOCHÓD ROZPORZĄDZALNY
W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH
AVERAGE MONTHLY AVAILABLE INCOME OF HOUSEHOLDS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2004	2005	2006
Na 1 gospodarstwo domowe <i>Per household</i>			
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	2081,97	2155,69	2360,43
Gospodarstwa pracowników <i>Households of employees</i>	2520,55	2598,15	2783,85
na stanowiskach robotniczych <i>in manual labour positions</i>	2029,47	2098,95	2293,57
na stanowiskach nierobotniczych <i>in non-manual labour positions</i>	3094,08	3174,39	3352,31
Gospodarstwa rolników <i>Households of farmers</i>	2297,55	2595,44	2986,33
Gospodarstwa pracujących na własny rachunek <i>Households of self-employed</i>	3191,49	3266,66	3665,16
Gospodarstwa emerytów i rencistów <i>Households of retirees and pensioners</i>	1581,32	1609,33	1734,55
Na 1 osobę w gospodarstwie domowym <i>Per capita in household</i>			
Gospodarstwa rolników <i>Households of farmers</i>	539,93	606,17	689,75
Dochód z pracy najemnej <i>Income from hired work</i>	41,26	58,00	66,83
Dochód z gospodarstwa indywidualnego w rolnictwie <i>Income from a private farm in agriculture</i>	356,92	408,45	464,84
Dochód z pracy na własny rachunek <i>Income from self-employment</i>	9,88	8,06	9,86
Dochód z własności i z wynajmu nieruchomości <i>Income from owning and rental of a property or land</i>	0,43	1,14	1,93
Dochód ze świadczeń z ubezpieczeń społecznych <i>Income from social security benefits</i>	90,86	91,45	98,27
w tym emerytury i renty z tytułu niezdolności do pracy <i>of which retirement pay and pensions resulting from an inability to work</i>	81,02	83,93	90,32
Dochód ze świadczeń pomocy społecznej <i>Income from social assistance benefits</i>	22,32	22,37	28,09
Pozostały dochód <i>Other income</i>	18,27	16,69	19,92

TABL. 90. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYDATKI^a W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH
 AVERAGE MONTHLY EXPENDITURES^a IN HOUSEHOLDS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2004	2005	2006
Na 1 gospodarstwo domowe <i>Per household</i>			
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	1966,72	1954,20	2106,28
Gospodarstwa pracowników <i>Households of employees</i>	2322,83	2309,34	2457,64
na stanowiskach robotniczych <i>in manual labour positions</i>	1892,19	1876,92	2032,93
na stanowiskach nierobotniczych <i>in non-manual labour positions</i>	2825,80	2808,50	2950,08
Gospodarstwa rolników <i>Households of farmers</i>	2165,49	2286,02	2484,14
Gospodarstwa pracujących na własny rachunek <i>Households of self-employed</i>	2917,15	2907,93	3175,29
Gospodarstwa emerytów i rencistów <i>Households of retirees and pensioners</i>	1545,24	1500,31	1590,47
Na 1 osobę w gospodarstwie domowym <i>Per capita in household</i>			
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	694,70	690,30	744,81
Gospodarstwa pracowników <i>Households of employees</i>	684,21	684,41	732,02
na stanowiskach robotniczych <i>in manual labour positions</i>	507,01	505,93	551,97
na stanowiskach nierobotniczych <i>in non-manual labour positions</i>	941,55	940,32	990,06
Gospodarstwa rolników <i>Households of farmers</i>	508,90	533,91	573,76
Gospodarstwa pracujących na własny rachunek <i>Households of self-employed</i>	854,74	869,80	955,26
Gospodarstwa emerytów i rencistów <i>Households of retirees and pensioners</i>	761,44	746,05	800,36

^a Bez funduszu remontowego, który od 2005 r. został zaklasyfikowany do rozchodów kapitałowych i w przeliczeniu na 1 osobę wyniósł ogółem 7,28 zł, a w grupach społeczno-ekonomicznych odpowiednio (w zł): 7,02; 4,70; 10,35; 0,07; 6,70; 10,12.

^a Excluding house renovation fund which has been classified as capital outgoing since 2005 and calculated per 1 person amounted to 7.28 zł in total and divided by socio-economic groups respectively (in zł) for: 7.02; 4.70; 10.35; 0.07; 6.70; 10.12.

TABLE 91. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYDATKI^a NA TOWARY I USŁUGI
KONSUMPCYJNE NA 1 OSOBĘ W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH
AVERAGE MONTHLY EXPENDITURES^a ON CONSUMER GOODS AND SERVICES
PER CAPITA IN HOUSEHOLDS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w zł in zł					
Gospodarstwa domowe <i>Households</i>						
Towary i usługi konsumpcyjne ^b <i>Consumer goods and services^b</i>	562,01	599,20	617,85	665,63	660,67	712,56
Żywność i napoje bezalkoholowe <i>Food and non-alcoholic beverages</i>	184,72	184,61	182,13	195,08	194,10	202,11
Napoje alkoholowe, wyroby tytoniowe i narkotyki <i>Alcoholic beverages, tobacco and narcotics</i>	17,97	18,67	18,53	19,01	18,85	19,99
Odzież i obuwie <i>Clothing and footwear</i>	33,00	32,80	33,70	34,28	35,00	40,18
Użytkowanie mieszkania i nośniki energii <i>Housing, water, electricity, gas and other fuels</i>	106,23	124,47	132,07	140,78	135,64	146,94
Wyposażenie mieszkania i prowadzenie gospodarstwa domowego <i>Furnishing household equipment and routine maintenance of the house</i>	31,14	31,25	32,28	34,05	34,28	37,96
Zdrowie <i>Health</i>	26,50	28,32	30,24	35,07	34,72	36,57
Transport <i>Transport</i>	51,97	53,41	56,65	63,02	61,49	65,30
Łączność <i>Communication</i>	20,98	28,14	29,83	32,50	36,67	38,36
Rekreacja i kultura <i>Recreation and culture</i>	37,95	40,24	42,24	47,04	47,25	53,20
Edukacja <i>Education</i>	8,61	10,06	10,47	10,51	9,07	10,44
Restauracje i hotele <i>Restaurants and hotels</i>	8,41	10,12	10,63	12,26	12,80	14,63
Inne towary i usługi <i>Miscellaneous goods and services</i>	29,51	31,14	32,42	35,05	34,22	37,98
Pozostałe wydatki <i>Other expenditures</i>	21,87	25,79	25,98	29,07	29,62	32,24

^a Bez funduszu remontowego, który od 2005 r. został zaklasyfikowany do rozchodów kapitałowych i wyniósł 7,28 zł w gospodarstwach domowych ogółem. ^b Łącznie z kieszonkowym nieuwzględnionym w podziale według rodzajów wydatków.

^a Excluding house renovation fund which has been classified as capital outgoing since 2005 and amounted to 7.28 zł in total households. ^b Including pocket money not considered in items by types of expenditures.

TABLE 91. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYDATKI^a NA TOWARY I USŁUGI
KONSUMPCYJNE NA 1 OSOBE W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH (dok.)
AVERAGE MONTHLY EXPENDITURES^a ON CONSUMER GOODS AND SERVICES
PER CAPITA IN HOUSEHOLDS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w zł in zł					
w tym Gospodarstwa domowe rolników of which Households of farmers						
Towary i usługi konsumpcyjne ^b Consumer goods and services ^b	418,05	468,33	443,58	487,48	508,25	553,68
Żywność i napoje bezalkoholowe Food and non-alcoholic beverages	184,23	190,27	185,95	191,00	192,78	201,74
Napoje alkoholowe, wyroby tytoniowe i narkotyki Alcoholic beverages, tobacco and narcotics	14,29	15,26	14,84	14,50	14,07	15,26
Odzież i obuwie Clothing and footwear	24,23	27,17	24,35	27,64	28,16	32,72
Użytkowanie mieszkania i nośniki energii Housing, water, electricity, gas and other fuels	54,36	70,22	67,45	71,05	88,49	93,42
Wyposażenie mieszkania i prowadzenie gospodarstwa domowego Furnishing household equipment and routine maintenance of the house	22,89	24,24	22,24	25,38	29,23	31,53
Zdrowie Health	16,06	16,88	18,64	19,38	19,52	20,45
Transport Transport	42,50	53,03	39,60	57,92	53,34	64,61
Łączność Communication	12,22	18,26	18,87	20,61	24,48	26,47
Rekreacja i kultura Recreation and culture	18,56	19,96	20,51	22,62	22,76	25,77
Edukacja Education	4,86	5,17	5,45	5,01	5,10	6,34
Restauracje i hotele Restaurants and hotels	1,62	3,33	2,39	3,13	3,68	3,59
Inne towary i usługi Miscellaneous goods and services	20,02	20,57	20,51	23,82	21,74	24,39
Pozostałe wydatki Other expenditures	15,42	18,86	17,62	21,42	25,66	20,08

^a Bez funduszu remontowego, który od 2005 r. został zaklasyfikowany do rozchodów kapitałowych i wyniósł 7,28 zł w gospodarstwach domowych ogółem. ^b Łącznie z kieszonkowym nieuwzględnionym w podziale według rodzajów wydatków.

^a Excluding house renovation fund which has been classified as capital outgoing since 2005 and amounted to 7.28 zł in total households. ^b Including pocket money not considered in items by types of expenditures.

Finansowanie rozwoju obszarów wiejskich

Financing of rural area development

TABL. 92. WYDATKI BUDŻETU PAŃSTWA WEDŁUG DZIAŁÓW^a
STATE BUDGET EXPENDITURE BY DIVISIONS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2002	2003	2004	2005	2006	2004	2005	2006
	w mln zł in mln zł					w odsetkach in percent		
OGÓŁEM TOTAL	182922	189154	197698	208133	222703	100,0	100,0	100,0
w tym: of which:								
Rolnictwo i łowiectwo <i>Agriculture and hunting</i>	3077	3532	6170	6220	6553	3,1	3,0	2,9
Leśnictwo <i>Forestry</i>	50,2	49,6	40,1	35,0	37,4	0,0	0,0	0,0
Górnictwo i kopalnictwo <i>Mining and quarrying</i>	1013	1034	1221	943	788	0,6	0,5	0,4
Przetwórstwo przemysłowe <i>Manufacturing</i>	286	711	625	990	1496	0,3	0,5	0,7
Handel <i>Trade</i>	773	889	999	810	527	0,5	0,4	0,2
Transport i łączność <i>Transport and communication</i>	4888	5042	5525	4573	5376	2,8	2,2	2,4
Turystyka <i>Tourism</i>	35,0	43,6	46,0	40,5	50,4	0,0	0,0	0,0
Gospodarka mieszkaniowa <i>Dwelling economy</i>	2132	1729	1659	1362	1423	0,8	0,7	0,6
Działalność usługowa <i>Service activity</i>	605	703	764	774	784	0,4	0,4	0,4
Nauka <i>Science</i>	2662	2729	2894	2901	3351	1,5	1,4	1,5
Administracja publiczna <i>Public administration</i>	6601	6551	8047	8335	8692	4,1	4,0	3,9

^a Patrz uwagi do działu, pkt 47 na str. 55 i 56.

^a See notes to the chapter, item 47 on page 66.

TABL. 92. WYDATKI BUDŻETU PAŃSTWA WEDŁUG DZIAŁÓW^a (dok.)
 STATE BUDGET EXPENDITURE BY DIVISIONS^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2002	2003	2004	2005	2006	2004	2005	2006
	w mln zł in mln zł					w odsetkach in percent		
Obrona narodowa <i>National defence</i>	9401	9982	11027	12421	13160	5,6	6,0	5,9
Obowiązkowe ubezpieczenia społeczne <i>Compulsory social security</i>	52860	54242	48483	44966	50333	24,5	21,6	22,6
Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa <i>Public safety and fire care</i>	7943	8381	9085	9438	9738	4,6	4,5	4,4
Wymiar sprawiedliwości <i>Administration of justice</i>	5095	5870	6432	6999	7594	3,3	3,4	3,4
Obsługa długu publicznego ^b <i>Public debt servicing^b</i>	24152	24137	22674	24976	27850	11,5	12,0	12,5
Oświata i wychowanie <i>Education</i>	1997	1498	1298	1243	2135	0,7	0,6	1,0
Szkolnictwo wyższe <i>Higher education</i>	6851	7071	8867	9714	9943	4,5	4,7	4,5
Ochrona zdrowia <i>Health care</i>	3594	3714	3835	3864	3848	1,9	1,9	1,7
Pomoc społeczna i pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej ^c <i>Social assistance and other tasks in sphere of social policy^c</i>	15470	15675	16704	20734	19730	8,4	10,0	8,9
Edukacyjna opieka wychowawcza <i>Educational care</i>	302	270	273	614	816	0,1	0,3	0,4
Gospodarka komunalna i ochrona środowiska <i>Municipal economy and environmental protection</i>	759	572	453	234	214	0,2	0,1	0,1
Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego <i>Culture and national heritage</i>	805	898	1062	1032	1115	0,5	0,5	0,5
Kultura fizyczna i sport <i>Physical education and sport</i>	130	153	195	185	259	0,1	0,1	0,1

^a Patrz uwagi do działu, pkt 47 na str. 55 i 56. ^b Obejmuje wydatki na obsługę długu publicznego oraz wydatki bieżące jednostek budżetowych związane z tą obsługą. ^c Do 2003 r. — opieka społeczna.

^a See notes to the chapter, item 47 on page 66. ^b Includes public debt serving and current expenditures of budgetary entities connected with this servicing. ^c Until 2003 — social welfare.

TABL. 93. BUDŻETY JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO
LOCAL SELF-GOVERNMENT ENTITIES BUDGETS

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000		2002	
		ogółem total	w tym gminy ^a of which gminas ^a	ogółem total	w tym gminy ^a of which gminas ^a
					Doch Reve
1	OGÓŁEM TOTAL	72610	34584	80034	34546
2	Dochody własne Own revenue	29552	17570	32924	15567
	w tym: of which:				
3	Udziały w podatkach stanowiących dochód budżetu państwa — w podatku dochodowym ^b Share in income from taxes comprising state budget revenue — in income tax ^b	9996	5506	10294	4103
4	od osób prawnych corporate income tax	985	549	869	244
5	od osób fizycznych personal income tax	9011	4957	9425	3859
6	Podatek od nieruchomości Tax on real estate	6644	4248	9768	5900
7	Podatek rolny Agricultural tax	721	712	821	810
8	Podatek od środków transportowych Tax on means of transport	387	260	531	303
9	Podatek od czynności cywilnoprawnych ^c Tax on civil law transactions ^c	—	—	871	336
10	Oплата skarbowa Treasury fee	1994	1300	484	201
11	Dochody z majątku ^d Revenue from property ^d	5051	2749	3115	1412
	w tym: of which:				
12	dochody z najmu i dzierżawy oraz innych umów o podobnym charakterze ^e income from renting and leasing as well as agreements with a similar character ^e	599	362	1258	474
13	Dotacje celowe z budżetu państwa Appropriated allocations from the state budget	15527	4152	15730	3895
	na zadania: for tasks:				
14	z zakresu administracji rządowej for government administration tasks	8839	2501	10000	2858
15	własne for own tasks	5928	1531	5593	1023
16	realizowane na podstawie porozumień z organami administracji rządowej realized on the basis of agreements with government administration bodies	759	120	137	13,8

^a Bez dochodów i wydatków gmin mających również status miasta na prawach powiatu. ^b Zmiana wysokości udziałów w podatku (Dz. U. Nr 203, poz. 1966). ^c W 2000 r. uwzględniony w opłacie skarbowej. ^d Do 2000 r. łącznie z wpływami z usług. ^e Do 2000 r.

^a Excluding revenue and expenditure of gminas which are also cities with powiat status. ^b Change of share in income tax in 2004 is 2000 included in treasury fee. ^d Until 2000 including receipts from services. ^e Until 2000 defined as income from renting and leasing.

2003		2004		2005		2006		Lp. No.
ogółem total	w tym gminy ^a of which gminas ^a	ogółem total	w tym gminy ^a of which gminas ^a	ogółem total	w tym gminy ^a of which gminas ^a	ogółem total	w tym gminy ^a of which gminas ^a	

w mln zł in mln zł

ody
nue

79141	36046	91504	40309	102912	45813	117040	51724	1
33258	16112	45975	18732	52092	20558	58580	22683	2
10304	4235	20004	5865	22789	6713	26572	7871	3
786	225	4925	399	5026	443	6007	502	4
9518	4010	15079	5466	17763	6270	20565	7369	5
10123	6028	10953	6501	11669	6995	12157	7270	6
879	864	922	906	967	950	809	796	7
572	334	616	361	662	385	724	426	8
958	379	1053	403	1194	438	1595	568	9
443	193	575	282	519	294	622	303	10
3359	1496	3833	1652	4334	1622	5660	2045	11
1469	575	1498	593	1771	625	2004	736	12
11985	3335	11928	4546	13921	6888	17755	9783	13
6510	2335	8045	3845	9837	5399	12702	7762	14
5342	780	3613	677	3854	1436	4897	1983	15
134	19,9	271	24,3	230	52,3	156	37,9	16

dochodowym w 2004 r. wynika z wprowadzenia ustawy z dnia 13 XI 2003 r. o dochodach jednostek samorządu terytorialnego określone jako dochody z dzierżawy i leasingu.

a result of introducing the Law on incomes of self-government Entities, dated 13 XI 2003 (Journal of Laws No. 203, item 1966). c In

TABL. 93. BUDŻETY JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO (dok.)
 LOCAL SELF-GOVERNMENT ENTITIES BUDGETS (cont.)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000		2002	
		ogółem total	w tym gminy ^a of which gminas ^a	ogółem total	w tym gminy ^a of which gminas ^a
					Doch Reve
1	Dotacje otrzymane z funduszy celowych <i>Allocations received from appropriate funds</i>	258	182	414	270
2	Pozostałe dotacje <i>Other allocations</i>	678	417	648	123
3	Subwencje ogólne z budżetu państwa <i>General subsidies from the state budget</i>	25858	11669	29701	14256
4	W tym na zadania oświatowe <i>Of which on educational tasks</i>	19367	8676	22318	10820
5	Środki na dofinansowanie własnych zadań ze źródeł pozabudżetowych <i>Funds for additional financing of own tasks from non-budgetary sources</i>	738	595	617	435
					Wyd Expen
6	OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	75747	36211	83182	34951
	w tym: <i>of which:</i>				
7	Dotacje <i>Allocations</i>	5749	2045	6690	1761
8	W tym dotacje dla zakładów budżetowych, gospodarstw pomocniczych, środków specjalnych i funduszy celowych <i>Of which allocations for budgetary establishments, auxiliary units, special funds and appropriate funds</i>	1909	796	1959	660
9	Świadczenia na rzecz osób fizycznych <i>Benefits for natural person</i>	5593	3247	6844	3814
10	Wydatki bieżące jednostek budżetowych <i>Current expenditure of budgetary entities</i>	50241	22983	53865	22636
	w tym: <i>of which:</i>				
11	Wynagrodzenia <i>Wages and salaries</i>	27766	12408	29919	12511
12	Składki na ubezpieczenia społeczne i Fundusz Pracy <i>Contributions to compulsory social security and the Labour Fund</i>	5096	2544	5498	2598
13	Zakup materiałów i usług <i>Purchase of materials and services</i>	14915	6976	16348	6544
14	Rozliczenia z bankami <i>Settlements with banks</i>	197	159	0,1	—
15	Wydatki majątkowe <i>Property expenditure</i>	13532	7544	13529	6085
16	W tym inwestycyjne <i>Of which investment expenditure</i>	13209	7454	13263	5995

^a Bez dochodów i wydatków gmin mających również status miasta na prawach powiatu.
^a Excluding revenue and expenditure of gminas which are also cities with powiat status.

2003		2004		2005		2006		Lp. No.
ogółem total	w tym gminy ^a of which gminas ^a	ogółem total	w tym gminy ^a of which gminas ^a	ogółem total	w tym gminy ^a of which gminas ^a	ogółem total	w tym gminy ^a of which gminas ^a	

w mln zł in mln zł

ody (dok.)
nue (cont.)

503	322	576	350	630	359	581	307	1
460	116	606	147	1016	185	1296	247	2
31729	15217	31314	15821	32456	16081	34525	16880	3
24322	11823	25083	12044	26097	12140	26781	12526	4
1206	944	1106	713	2797	1742	4303	1824	5

atki
diture

80955	36595	91387	40942	103807	45837	120038	53180	6
6781	1896	7573	2060	8573	2264	10006	2585	7
2042	658	2199	696	2158	707	2113	760	8
6285	3666	8692	5233	11726	7549	14674	10030	9
53228	24132	57186	25618	61969	27035	66926	29098	10
29426	13543	30865	14185	32389	14801	34818	15924	11
5735	2780	6021	2917	6338	3046	6563	3142	12
15958	6773	17545	7375	19471	7653	22029	8618	13
0,1	—	0,1	0,0	0,2	0,1	0,0	0,0	14
12571	6251	15189	7472	18430	8349	24957	10834	15
12306	6174	14834	7391	17750	8219	24380	10691	16

TABL. 94. DOCHODY BUDŻETÓW JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO Z TYTUŁU
 REVENUE OF LOCAL SELF-GOVERNMENT ENTITIES ON AGRICULTURAL TAX BY VOI

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2000		2002	
		ogółem total	w tym gminy ^a of which gminas ^a	ogółem total	w tym gminy ^a of which gminas ^a
1	POLSKA POLAND	720,8	712,1	821,2	810,3
2	Dolnośląskie	59,5	58,3	68,5	67,1
3	Kujawsko-pomorskie	56,8	56,6	63,5	63,3
4	Lubelskie	76,8	76,0	82,5	81,8
5	Lubuskie	18,3	18,1	20,8	20,6
6	Łódzkie	44,2	43,7	50,0	49,4
7	Małopolskie	35,3	34,5	40,6	39,5
8	Mazowieckie	83,1	82,8	92,4	90,8
9	Opolskie	36,7	36,5	44,2	44,0
10	Podkarpackie	34,7	34,3	40,8	40,3
11	Podlaskie	27,0	26,9	31,3	31,1
12	Pomorskie	34,4	33,9	39,5	39,0
13	Śląskie	23,9	21,4	27,2	24,9
14	Świętokrzyskie	29,2	29,1	31,5	31,4
15	Warmińsko-mazurskie	45,9	45,7	54,6	54,4
16	Wielkopolskie	72,1	71,6	84,4	83,8
17	Zachodniopomorskie	42,9	42,6	49,3	48,9

a Bez dochodów z tytułu podatku rolnego gmin mających również status miasta na prawach powiatu.

a Excluding income gminas agricultural tax, which are also cities with powiat status.

PODATKU ROLNEGO WEDŁUG WOJEWÓDZTW
VODSHIPS

2003		2004		2005		2006		Lp. No.
ogółem total	w tym gminy ^a of which gminas ^a	ogółem total	w tym gminy ^a of which gminas ^a	ogółem total	w tym gminy ^a of which gminas ^a	ogółem total	w tym gminy ^a of which gminas ^a	
w mln zł in mln zł								
878,2	863,5	921,8	906,0	966,8	949,9	809,1	795,8	1
69,0	68,0	75,9	74,7	79,3	78,1	60,7	60,0	2
64,2	63,9	68,0	67,7	69,9	69,6	59,8	59,6	3
90,8	89,8	94,7	93,6	96,6	95,6	90,1	89,3	4
21,5	21,1	23,4	22,8	26,0	25,3	19,3	18,6	5
53,4	52,5	55,2	54,3	56,4	55,5	46,7	46,0	6
51,3	49,3	53,7	51,5	57,0	54,7	46,5	44,7	7
97,7	96,0	99,8	97,9	102,9	100,7	88,2	86,5	8
42,7	42,5	44,8	44,5	48,1	47,8	36,2	36,0	9
51,5	50,5	53,9	52,8	56,6	55,5	46,4	45,4	10
31,8	31,5	32,3	32,1	34,6	34,5	27,7	27,6	11
42,9	42,3	46,6	46,0	49,3	48,6	42,5	41,9	12
34,4	30,6	35,5	31,7	36,9	32,8	29,3	26,2	13
35,0	34,8	36,8	36,6	37,9	37,8	34,4	34,2	14
57,6	57,4	58,9	58,7	63,4	63,2	55,4	55,1	15
83,3	82,6	87,1	86,3	92,7	91,8	75,8	75,1	16
51,4	50,8	55,4	54,8	59,1	58,4	50,2	49,5	17

TABL. 95. WYKORZYSTANIE ŚRODKÓW FINANSOWYCH Z PROGRAMU SAPARD^a

Stan w dniu 31 XII 2006 r.

UTILIZATION OF FUNDS FROM THE SAPARD PROGRAMME^d

As of 31 XII 2006

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Nr dzia- łania Measure no.	Dostępny limit środków finansowych ^b Total limit of funds ^b			
			w mln euro in mln euro		w mln zł ^c in mln zł ^c	
			ogółem total	w tym z UE of which EU funds	ogółem total	w tym z UE of which EU funds
1	OGÓŁEM TOTAL	x	948,17	711,18	4208,81	3156,80
2	Poprawa przetwórstwa i marketingu artykułów rolnych i rybnych <i>Improvement in processing and marketing of agricultural and fishery products</i>	1	280,54	210,41	1254,99	941,24
3	Wsparcie restrukturyzacji przetwórstwa i poprawy marketingu artykułów pochodzenia zwierzęcego <i>Capital grants scheme for processing products of animal origin including fish</i>	1.1	x	x	x	x
4	Wsparcie restrukturyzacji przetwórstwa i poprawy marketingu owoców i warzyw . . . <i>Support for restructuring the processing and improving the marketing of fruit and vegetable products</i>	1.2	x	x	x	x
5	Inwestycje w gospodarstwach rolnych . . . <i>Investments in agricultural holdings</i>	2	127,99	95,99	567,70	425,76
6	Restrukturyzacja produkcji mleka <i>Restructuring of milk production</i>	2.1	x	x	x	x
7	Modernizacja gospodarstw specjalizujących się w produkcji zwierząt rzeźnych <i>Modernisation of specialised livestock farms</i>	2.2	x	x	x	x
8	modernizacja gospodarstw specjalizujących się w produkcji bydła mięsnego <i>modernisation of beef cattle farms</i>	2.2.1	x	x	x	x
9	odbudowa produkcji owczarskiej <i>restoration of sheep production</i>	2.2.2	x	x	x	x
10	modernizacja produkcji trzody chlewnej lub drobiu <i>modernisation of pig or poultry production</i>	2.2.3	x	x	x	x
11	Zwiększenie różnorodności produkcji gospodarstw rolnych <i>Diversification and valorisation of agricultural production</i>	2.3	x	x	x	x

^a Narastająco od uruchomienia programu SAPARD (17 VII 2002 r.), bez uwzględnienia projektów częściowo lub w całości ków PROW 2004—2006 sfinansowano częściowo lub w całości 1218 projektów na kwotę 467,71 mln zł (119,37 mln euro). ^b Środki 2002 r. w sprawie szczegółowego zakresu i kierunków działań oraz sposobów realizacji zadań Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji z późn. zm.). ^d Ze względu na zmieniający się kurs euro w trakcie realizacji Programu, wykorzystanie środków obliczono na

^a Increasing from the start of the SAPARD Programme (17 VII 2002), not including projects partially or entirely financed within RDP financed partially or entirely for the amount of 467,71 million PLN (119,37 million EUR). ^b Funds from annual financing agreements activities and lines for action and methods for carrying out the tasks of the Agency for Restructuring and Modernisation of Agriculture amendments). ^d Due to changes of the euro exchange rate during the implementation of the Programme, the use of available funds is

Liczba złożonych wniosków o pomoc finansową <i>Number of submitted applications for aid</i>	Zawarte umowy o udzielenie pomocy finansowej <i>Signed agreements regarding granting of financial aid</i>			Pomoc wypłacona beneficjentom (projekty zrealizowane) <i>Public contribution paid to beneficiaries (projects completed)</i>				Lp. No.
	liczba <i>number</i>	wartość w mln zł <i>amount in mln zł</i>		liczba <i>number</i>	wartość w mln zł <i>amount in mln zł</i>		w % dostępnego limitu środków finansowych ^d <i>in % of total limit of funds^d</i>	
		ogółem <i>total</i>	w tym z UE <i>of which EU funds</i>		ogółem <i>total</i>	w tym z UE <i>of which EU funds</i>		
31124	24457	4800,89	3600,90	21537	4043,42	2845,78	99,7	1
1778	1342	1663,62	1247,72	1124	1187,64	890,73	100,0	2
1429	1101	1379,75	1034,81	930	997,73	748,30	×	3
349	241	283,87	212,90	194	189,91	142,43	×	4
15586	13742	636,54	477,41	12419	565,92	424,44	99,9	5
1178	1037	81,29	60,97	992	75,14	56,35	×	6
1049	872	68,17	51,13	816	62,75	47,07	×	7
68	44	2,14	1,60	39	1,88	1,41	×	8
44	27	1,17	0,88	25	1,06	0,80	×	9
937	801	64,86	48,65	725	59,81	44,86	×	10
13359	11833	487,08	365,31	10611	428,03	321,02	×	11

sfinansowanych ze środków PROW 2004—2006 w ramach działania 10 — „Projekty w ramach Rozporządzenia 1268/1999”. Ze środków rocznych umów finansowych 2000—2003 oraz odsetki. c Kurs euro zgodnie z rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 14 V Rolnictwa w zakresie gospodarowania środkami pochodzącymi z funduszy Unii Europejskiej (Dz. U. Nr 102, poz. 928 z 9 VII 2002 r., podstawie kwot płatności wyrażonych w euro w odniesieniu do limitów środków w euro (z uwzględnieniem środków odzyskanych). 2004—2006 under measure 10 — “Projects approved under the Regulation No. 1268/1999”. Within RDP 2004—2006, 1218 projects were 2000—2003 and interests. c Euro exchange rate in accordance with the Council of Ministers regulation of 14 V 2002 on detailed scope of with respect to management of the European Union Funds (Journal of Laws No. 102, item 928 of 9 VII 2002, with later counted based on payments expressed in euro in relation to the limits of funds in euro (including recovered funds).

TABL. 95. WYKORZYSTANIE ŚRODKÓW FINANSOWYCH Z PROGRAMU SAPARD^a (dok.)

Stan w dniu 31 XII 2006 r.

UTILIZATION OF FUNDS FROM THE SAPARD PROGRAMME^a (cont.)

As of 31 XII 2006

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Nr dzia- łania Measure no.	Dostępny limit środków finansowych ^b Total limit of funds ^b			
			w mln euro in mln euro		w mln zł ^c in mln zł ^c	
			ogółem total	w tym z UE of which EU funds	ogółem total	w tym z UE of which EU funds
1	Rozwój i poprawa infrastruktury obszarów wiejskich <i>Development and improvement of rural infrastructure</i>	3	462,30	346,72	2032,71	1524,53
2	Zaopatrzenie gospodarstw wiejskich w wodę wraz z uzdatnianiem <i>Water supply for rural households including water purification</i>	3.1	x	x	x	x
3	Odprowadzanie i oczyszczanie ścieków komunalnych <i>Waste water purification and disposal</i>	3.2	x	x	x	x
4	Gospodarka odpadami stałymi <i>Solid waste management</i>	3.3	x	x	x	x
5	Drogi gminne i powiatowe na obszarach wiejskich <i>Gmina and powiat roads in rural areas</i>	3.4	x	x	x	x
6	Zaopatrzenie w energię <i>Energy supply</i>	3.5	x	x	x	x
7	Różnicowanie działalności gospodarczej na obszarach wiejskich <i>Diversification of economic activities in rural areas</i>	4	70,85	53,14	325,59	244,19
8	Tworzenie źródeł dodatkowego dochodu w gospodarstwach rolnych <i>Providing additional income sources to farm households</i>	4.1	x	x	x	x
9	Tworzenie miejsc pracy na obszarach wiejskich <i>Providing new jobs in rural areas</i>	4.2	x	x	x	x
10	Publiczna infrastruktura turystyczna na obszarach wiejskich <i>Public tourist infrastructure in rural areas</i>	4.3	x	x	x	x
11	Szkolenia zawodowe <i>Vocational trainings</i>	6	5,49	4,12	23,55	17,67
12	Pomoc techniczna <i>Technical assistance</i>	7	1,00	0,80	4,27	3,41

^a Narastająco od uruchomienia programu SAPARD (17 VII 2002 r.), bez uwzględnienia projektów częściowo lub w całości ków PROW 2004—2006 sfinansowano częściowo lub w całości 1218 projektów na kwotę 467,71 mln zł (119,37 mln euro). ^b Środki 2002 r. w sprawie szczególnego zakresu i kierunków działań oraz sposobów realizacji zadań Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji z późn. zm.). ^d Ze względu na zmieniający się kurs euro w trakcie realizacji Programu, wykorzystanie środków obliczono na Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi (www.minrol.gov.pl).

^a Increasing from the start of the SAPARD Programme (17 VII 2002), not including projects partially or entirely financed within RDP financed partially or entirely for the amount of 467,71 million PLN (119,37 million EUR). ^b Funds from annual financing agreements activities and lines for action and methods for carrying out the tasks of the Agency for Restructuring and Modernisation of Agriculture amendments). ^d Due to changes of the euro exchange rate during the implementation of the Programme, the use of available funds is Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development (www.minrol.gov.pl).

Liczba złożonych wniosków o pomoc finansową <i>Number of submitted applications for aid</i>	Zawarte umowy o udzielenie pomocy finansowej <i>Signed agreements regarding granting of financial aid</i>			Pomoc wypłacona beneficjentom (projekty zrealizowane) <i>Public contribution paid to beneficiaries (projects completed)</i>				Lp. No.
	liczba <i>number</i>	wartość w mln zł <i>amount in mln zł</i>		liczba <i>number</i>	wartość w mln zł <i>amount in mln zł</i>		w % dostępnego limitu środków finansowych ^d <i>in % of total limit of funds^d</i>	
		ogółem <i>total</i>	w tym z UE <i>of which EU funds</i>		ogółem <i>total</i>	w tym z UE <i>of which EU funds</i>		
6230	4493	2023,55	1517,66	4438	1970,25	1477,69	99,5	1
1282	987	342,41	256,81	978	336,37	252,28	×	2
1869	1303	969,63	727,22	1273	929,42	697,06	×	3
45	25	18,59	13,94	23	17,13	12,85	×	4
2989	2139	685,94	514,46	2126	680,77	510,58	×	5
45	39	6,98	5,23	38	6,56	4,92	×	6
7504	4854	434,97	326,23	3535	290,33	217,74	100,0	7
2693	1794	58,23	43,67	1297	39,70	29,77	×	8
4133	2620	341,46	256,09	1838	219,69	164,77	×	9
678	440	35,28	26,46	400	30,94	23,20	×	10
×	14	37,45	28,09	10	24,53	18,40	100,0	11
×	12	4,75	3,80	12	4,75	4,75	100,0	12

sfinansowanych ze środków PROW 2004—2006 w ramach działania 10 — „Projekty w ramach Rozporządzenia 1268/1999”. Ze środków rocznych umów finansowych 2000—2003 oraz odsetki. c Kurs euro zgodnie z rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 14 V Rolnictwa w zakresie gospodarowania środkami pochodzącymi z funduszy Unii Europejskiej (Dz. U. Nr 102, poz. 928 z 9 VII 2002 r., podstawie kwot płatności wyrażonych w euro w odniesieniu do limitów środków w euro (z uwzględnieniem środków odzyskanych).

2004—2006 under measure — 10 "Projects approved under the Regulation No. 1268/1999". Within RDP 2004—2006, 1218 projects were 2000—2003 and interests. c Euro exchange rate in accordance with the Council of Ministers regulation of 14 V 2002 on detailed scope of with respect to management of the European Union Funds (Journal of Laws No. 102, item 928 of 9 VII 2002, with later counted based on payments expressed in euro in relation to the limits of funds in euro (including recovered funds).

TABLE 96. KWOTA DOKONANYCH PŁATNOŚCI W RAMACH PROGRAMU SAPARD WEDŁUG
PAYMENTS PAID OUT UNDER SAPARD PROGRAMME BY VOIVODSHIPS IN 2004—2006

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Poprawa przetwórstwa i marketingu artykułów rolnych i rybnych <i>Improvement in processing and marketing of agricultural and fishery products</i>			Inwestycje w gospodarstwach <i>Investments in agricultural</i>	
		2004	2005	2006	2004	2005
1	POLSKA POLAND	459832	573940	1187643	393577	104078
2	Dolnośląskie	16552	4205	22781	6858	2286
3	Kujawsko-pomorskie	23574	43918	74141	40206	7586
4	Lubelskie	27450	35064	68635	48301	6557
5	Lubuskie	7070	9795	19439	3115	1194
6	Łódzkie	49121	51814	122498	24804	11259
7	Małopolskie	25377	24972	59118	24236	2755
8	Mazowieckie	70928	89255	173115	88834	27812
9	Opolskie	10429	6444	18241	6278	1449
10	Podkarpackie	20156	8066	32190	5938	1799
11	Podlaskie	34909	41514	94478	18146	2843
12	Pomorskie	21916	19814	57941	18518	5224
13	Śląskie	36443	59785	100744	8069	1713
14	Świętokrzyskie	9480	24437	36275	28282	6800
15	Warmińsko-mazurskie	18326	38733	76912	11497	3384
16	Wielkopolskie	77293	89629	189254	56890	20007
17	Zachodniopomorskie	10808	26495	41879	3605	1412

TABLE 97. WYKORZYSTANIE ŚRODKÓW FINANSOWYCH Z SEKTOROWEGO PROGRAMU OPE
ORAZ ROZWOJ OBSZARÓW WIEJSKICH 2004—2006^a

Stan w dniu 31 XII 2006 r.

UTILIZATION OF FUNDS WITHIN THE SECTORAL OPERATIONAL PROGRAMME (SOP)
2004—2006^a
As of 31 XII 2006

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Dostępny limit środków na lata 2004—2006 <i>Total limit of funds for a period 2004—2006</i>			
		w mln euro <i>in mln euro</i>		w mln zł ^b <i>in mln zł^b</i>	
		ogółem ^c <i>total^c</i>	w tym z UE <i>of which EU funds</i>	ogółem ^c <i>total^c</i>	w tym z UE <i>of which EU funds</i>
1	OGÓŁEM TOTAL	1784,49	1192,69	6876,86	4596,49
2	Inwestycje w gospodarstwach rolnych <i>Investments in agricultural holdings</i>	603,92	325,19	2326,86	1252,92
3	Ułatwianie startu młodym rolnikom <i>Setting up of young farmers</i>	178,93	134,20	708,60	531,45
4	Szkolenia <i>Trainings</i>	20,00	16,00	77,07	61,66
5	Wsparcie doradztwa rolniczego <i>Agricultural advisory and extension service support</i>	48,50	38,80	185,46	148,37

a Narastająco od uruchomienia SPO. b Według kursu EBC z 29 XI 2006 r. (3,8243), zgodnie z metodyką wyliczania limitów
a Cumulative from start of the SOP. b EBC exchange rate as of 29 XI 2006 (3,8243), pursuant to funds limit calculation

WOJEWÓDZTWO W LATACH 2004—2006

rolnych holdings	Rozwój i poprawa infrastruktury obszarów wiejskich <i>Development and improvement of rural infrastructure</i>			Różnicowanie działalności gospodarczej na obszarach wiejskich <i>Diversification of economic activities in rural areas</i>			Lp. No.
	2006	2004	2005	2006	2004	2005		2006
w tys. zł in thous. zł							
565920	398804	941685	1970253	72866	209519	290325	1
10516	15062	48612	93621	2461	8126	11131	2
53549	20230	58388	115678	4194	10541	15278	3
60044	30900	75761	160463	5823	12325	18706	4
5660	6802	31378	62845	1716	5570	7357	5
39368	33963	44322	106032	3378	12338	16453	6
34080	41008	92099	197184	9130	27152	37158	7
130537	62454	65657	182374	6781	16267	23308	8
9374	8627	25554	44405	1551	4327	5878	9
9281	55157	84526	221612	10771	19883	31137	10
25131	16785	41465	87836	2674	7292	9963	11
28173	13228	37047	81275	4557	11383	16354	12
10707	16802	72951	135702	5948	16822	24140	13
41640	19320	70042	124910	6019	6905	13238	14
17059	13177	37883	75749	3511	11665	15632	15
84841	33414	124992	217961	3220	31872	35982	16
5959	11872	31008	62607	1132	7051	8610	17

RACYJNEGO (SPO) „RESTRUKTURYZACJA I MODERNIZACJA SEKTORA ŻYWNOŚCIOWEGO

"RESTRUCTURING AND MODERNISATION OF FOOD SECTOR AND RURAL DEVELOPMENT

Liczba złożonych wniosków o dofinansowanie projektu <i>Number of submitted applications for aid</i>	Zawarte umowy/decyzje o dofinansowanie projektu <i>Signed agreements/decisions regarding granting of aid</i>			Pomoc wypłacona beneficjentom (projekty zrealizowane) <i>Assistance paid to beneficiaries (projects completed)</i>				Lp. No.
	liczba number	wartość w mln zł <i>amount in mln zł</i>		liczba number	wartość w mln zł <i>amount in mln zł</i>		w % dostępnego limitu środków finansowych <i>in % of total limit of funds</i>	
		ogółem <i>total</i>	w tym z UE <i>of which EU funds</i>		ogółem <i>total</i>	w tym z UE <i>of which EU funds</i>		
66879	47460	6615,90	4379,22	30449	2701,76	1761,33	38	1
29224	21969	2257,68	1215,68	11639	1157,43	623,24	50	2
18856	14151	707,55	530,66	14151	707,55	530,66	100	3
660	65	32,80	26,24	65	29,23	23,38	38	4
56	33	167,79	134,24	17	91,81	73,45	50	5

środków. c Środki publiczne (krajowe+UE) z Sektorowego Programu Operacyjnego.
methodology. c Public funds (national+EU) from the Sectoral Operational Programme.

TABL. 97. WYKORZYSTANIE ŚRODKÓW FINANSOWYCH Z SEKTOROWEGO PROGRAMU OPE ORAZ ROZWOJ OBSZARÓW WIEJSKICH 2004—2006^a (dok.)

Stan w dniu 31 XII 2006 r.

UTILIZATION OF FUNDS WITHIN THE SECTORAL OPERATIONAL PROGRAMME (SOP) 2004—2006^a (cont.)

As of 31 XII 2006

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Dostępny limit środków na lata 2004—2006 Total limit of funds for a period 2004—2006			
		w mln euro in mln euro		w mln zł ^b in mln zł ^b	
		ogółem ^c total ^c	w tym z UE of which EU funds	ogółem ^c total ^c	w tym z UE of which EU funds
1	Poprawa przetwórstwa i marketingu artykułów rolnych <i>Improving processing and marketing of agricultural products</i>	464,29	325,00	1782,03	1247,42
2	Przywracanie potencjału produkcji leśnej zniszczonego naturalną katastrofą lub pożarem oraz wprowadzenie odpowiednich instrumentów zapobiegawczych <i>Restoring forestry production potential damaged by natural disaster or fire and introducing appropriate preventive measures</i>	12,50	10,00	47,91	38,33
3	Scalanie gruntów <i>Land re-parcelling</i>	21,25	17,00	81,29	65,03
4	Odnowa wsi oraz zachowanie i ochrona dziedzictwa kulturowego <i>Rural renewal and the preservation and protection of cultural heritage</i>	112,50	90,00	431,04	344,83
5	Różnicowanie działalności rolniczej i zbliżonej do rolnictwa w celu zapewnienia różnorodności działań lub alternatywnych źródeł dochodów <i>Diversification of agricultural activities and activities close to agriculture to provide multiple activities or alternative incomes</i>	107,14	75,00	411,68	288,17
6	Gospodarowanie rolniczymi zasobami wodnymi . . . <i>Agricultural water resources management</i>	132,00	100,00	504,81	382,43
7	Rozwój i ulepszenie infrastruktury technicznej związanej z rolnictwem <i>Development and improvement of infrastructure related to agriculture</i>	40,71	28,50	156,27	109,39
8	Pilotażowy Program Leader+ <i>Leader+ type Measure</i>	18,75	15,00	72,02	57,62
9	Wsparcie systemu zarządzania i wdrażania programu SPO <i>Support for the SOP management and implementation system</i>	10,53	7,90	40,30	30,23
10	Rozwój instytucjonalny <i>Institutional development</i>	8,63	6,47	33,01	24,76
11	Informowanie i promocja programu SPO <i>SOP information and publicity</i>	4,84	3,63	18,51	13,88

a Narastająco od uruchomienia SPO. b Według kursu EBC z 29 XI 2006 r. (3,8243), zgodnie z metodyką wyliczania limitów
Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi (www.minrol.gov.pl).

a Cumulative from start of the SOP. b EBC exchange rate as of 29 XI 2006 (3,8243), pursuant to funds limit calculation
Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development (www.minrol.gov.pl).

RACYJNEGO (SPO) „RESTRUKTURYZACJA I MODERNIZACJA SEKTORA ŻYWNOŚCIOWEGO

”RESTRUCTURING AND MODERNISATION OF FOOD SECTOR AND RURAL DEVELOPMENT

Liczba złożonych wniosków o dofinansowanie projektu <i>Number of submitted applications for aid</i>	Zawarte umowy/decyzje o dofinansowanie projektu <i>Signed agreements/decisions regarding granting of aid</i>			Pomoc wypłacona beneficjentom (projekty zrealizowane) <i>Assistance paid to beneficiaries (projects completed)</i>				Lp. No.
	liczba <i>number</i>	wartość w mln zł <i>amount in mln zł</i>		liczba <i>number</i>	wartość w mln zł <i>amount in mln zł</i>		w % dostępnego limitu środków finansowych <i>in % of total limit of funds</i>	
		ogółem <i>total</i>	w tym z UE <i>of which EU funds</i>		ogółem <i>total</i>	w tym z UE <i>of which EU funds</i>		
1642	1092	1838,42	1286,88	434	379,62	265,73	21	1
57	37	46,88	37,51	16	16,81	13,45	35	2
45	31	82,66	64,55	0	0,00	0,00	0	3
3030	1733	475,49	346,60	585	118,59	88,63	26	4
7168	4304	311,08	217,76	1810	126,01	88,20	31	5
281	198	447,26	339,77	0	0,00	0,00	0	6
4945	3354	158,33	110,83	1472	48,17	33,72	31	7
435	167	20,78	16,62	164	19,28	15,42	27	8
187	122	27,92	20,94	33	3,92	2,94	10	9
142	97	29,65	22,24	33	2,46	1,85	7	10
151	107	11,61	8,70	30	0,88	0,66	5	11

środków. c Środki publiczne (krajowe+UE) z Sektorowego Programu Operacyjnego.

methodology. c Public funds (national+EU) from the Sectoral Operational Programme.

TABL. 98. WYKORZYSTANIE ŚRODKÓW FINANSOWYCH Z PLANU ROZWOJU OBSZARÓW
Stan w dniu 31 XII 2006 r.
UTILIZATION OF FUNDS WITHIN RURAL DEVELOPMENT PLAN 2004—2006^a
As of 31 XII 2006

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Dostępny limit środków finansowych ^b w mln euro <i>Total limit of funds^b in mln euro</i>		Liczba złożonych wniosków o przyznanie pomocy <i>Number of submitted applications for aid</i>
		ogółem <i>total</i>	w tym z UE <i>of which EU funds</i>	
1	OGÓŁEM TOTAL	3592,40	2866,40	6688318
2	Renty strukturalne <i>Early retirement</i>	534,88	427,90	56273
3	Wspieranie gospodarstw niskotowarowych <i>Support for semi-subsistence farms undergoing restructuring</i>	293,10	234,40	172260
4	Grupy producentów rolnych <i>Support for agricultural producers' groups</i>	17,40	13,86	80
5	Wspieranie działalności rolniczej na obszarach o niekorzystnych warunkach gospodarowania (ONW) <i>Support for less-favoured areas (LFA)</i>	925,77	739,56	2052772
6	Wspieranie przedsięwzięć rolnośrodowiskowych i poprawy dobrostanu zwierząt <i>Support for agri-environment and animal welfare</i>	218,90	175,03	72487
7	Zalesianie gruntów rolnych <i>Afforestation of agricultural land</i>	91,70	73,32	10625
8	Dostosowanie gospodarstw rolnych do standardów UE <i>Meeting the EU standards</i>	687,00	549,53	73412
9	Pomoc techniczna <i>Technical assistance</i>	21,50	17,10	51
10	Uzupełnienie płatności obszarowych <i>Complements to direct payments</i>	682,42	545,90	4248529
11	Projekty w ramach rozporządzenia nr 1268/1999 (SAPARD) <i>Projects under Reg. (EC) No. 1268/1999 (SAPARD)</i>	119,73	89,77	1829

^a Narastająco od uruchomienia płatności w ramach Planu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2004—2006 (18 X 2004 r.), rozporządzenia KE nr 1268/1999 (SAPARD)¹⁾ — umowy z beneficjentem; pozostałe działania — decyzje administracyjne.
^b Źródło: dane Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa (www.arimr.gov.pl).

^a Increasing from start of execution of payments within the Rural Development Plan 2004—2006 (18 X 2004). ^b Euro exchange rate No. 1268/1999 (SAPARD)¹⁾ — signed agreements; other measures — administrative decisions.

Source: data of the Agency for Restructuring and Modernisation of Agriculture (www.arimr.gov.pl).

WIEJSKICH NA LATA 2004—2006^a

Decyzje przyznające płatność/ /podpisane umowy ^c <i>Decisions granting financial aid/ /signed agreements</i>			Wysokość zrealizowanych płatności ^b <i>Payments done^b</i>					Lp. No.
			w mln zł <i>in mln zł</i>		w mln euro <i>in mln euro</i>			
liczba <i>number</i>	orientacyjna wartość rocznych płatności <i>estimated value of annual payments</i>		ogółem <i>total</i>	w tym z UE <i>of which EU funds</i>	ogółem <i>total</i>	w tym z UE <i>of which EU funds</i>	w % dostępnego limitu środków finansowych <i>in % of total limit of funds</i>	
	w mln zł	<i>in mln zł</i>						
	ogółem <i>total</i>	w tym z UE <i>of which EU funds</i>						
6207839	7677,70	6116,42	9520,39	7592,31	2376,34	1894,95	66,15	1
51512	973,24	778,59	1202,72	962,18	304,55	243,64	56,94	2
107341	539,76	431,66	517,60	413,98	133,98	107,16	45,71	3
51	9,20	7,33	6,88	5,48	1,75	1,39	10,06	4
1887195	1161,67	928,01	2893,49	2314,71	736,24	588,97	79,53	5
71559	906,78	725,05	301,10	240,77	76,99	61,57	35,17	6
5814	195,56	156,36	173,71	138,89	43,64	34,89	47,59	7
70381	2481,15	1984,67	1556,75	1245,24	399,60	319,64	58,17	8
38	18,15	14,44	3,49	2,78	0,90	0,72	4,18	9
4012730	924,48	739,53	2396,94	1917,50	559,28	447,41	81,96	10
1218	467,71	350,78	467,71	350,78	119,41	89,56	99,74	11

^b Kurs euro na podstawie art. 56 ust. 2 rozporządzenia KE nr 817 z 2004 r. c Działania „Pomoc techniczna” i „Projekty w ramach

on the basis of Regulation (EC) No. 817/2004, art. 56(2). c Measures "Technical assistance" and "Projects under Reg. (EC)

TABL. 99. KWOTA ZREALIZOWANYCH PŁATNOŚCI W RAMACH PŁATNOŚCI BEZPOŚREDNICH
Stan w dniu 24 VIII 2007 r.
AMOUNT OF PAYMENTS DONE IN THE SCOPE OF DIRECT PAYMENTS TO AGRICUL
As of 24 VIII 2007

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Kampania 2004 Campaign 2004			
		jednolita płatność obszarowa single area payment scheme	uzupełniająca płatność obszarowa complementary area payments		dopłaty do obszarów o niekorzyst- nych warun- kach gospodarowania (ONW) less favourite area payments (LFS)
			chmiel hop	inne rośliny other plants	
1	POLSKA POLAND	2852959	2284	3486056	1144720
2	Dolnośląskie	181345	38	225231	41744
3	Kujawsko-pomorskie	214562	14	259929	62831
4	Lubelskie	262741	1851	306555	76606
5	Lubuskie	74923	15	91772	34490
6	Łódzkie	196537	8	229808	86188
7	Małopolskie	101796	—	120644	45831
8	Mazowieckie	377628	17	447396	209615
9	Opolskie	104011	102	133365	9818
10	Podkarpackie	103195	21	124550	36570
11	Podlaskie	206578	—	269564	149712
12	Pomorskie	145516	—	179742	55638
13	Śląskie	67915	1	85755	15527
14	Świętokrzyskie	100772	11	111461	30575
15	Warmińsko-mazurskie	197559	—	259259	86356
16	Wielkopolskie	353242	194	438103	151367
17	Zachodniopomorskie	164640	12	202921	51852

Źródło: dane Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa (www.arimr.gov.pl).

Source: data of the Agency for Restructuring and Modernisation of Agriculture (www.arimr.gov.pl).

DO GRUNTÓW ROLNYCH

TURAL AREA

Kampania 2005 Campaign 2005				Kampania 2006 Campaign 2006				Lp. No.
jednolita płatność obszarowa single area payment scheme	uzupełniająca płatność obszarowa complementary area payments		dopłaty do obszarów o niekorzyst- nych warunk- kach gospodar- darowania (ONW) less favourite area payments (LFS)	jednolita płatność obszarowa single area payment scheme	uzupełniająca płatność obszarowa complementary area payments		dopłaty do obszarów o niekorzyst- nych warunk- kach gospodar- darowania (ONW) less favourite area payments (LFS)	
	chmiel hop	inne rośliny other plants			chmiel hop	inne rośliny other plants		
płatności zrealizowane w tys. zł payments in thous. zł								
3158823	1967	3527879	1267668	3874902	2138	3910155	1292570	1
197505	34	224175	45991	240419	38	246495	46890	2
231680	9	257549	67066	284795	10	286835	68326	3
297479	1600	317255	84940	367645	1740	352376	86842	4
85393	13	95758	38328	106504	14	109716	39989	5
218947	7	235885	95992	267540	7	259501	97303	6
116540	—	126262	51942	141859	—	137696	52246	7
423855	8	458854	235042	518254	9	505707	239107	8
112496	92	130759	10432	138024	97	144981	10557	9
121603	19	132767	41658	148143	21	144568	42151	10
227269	—	270532	170706	279561	—	301104	175209	11
158867	—	179709	61448	194669	—	200718	63379	12
77330	1	89216	18942	94199	1	97815	19603	13
112612	6	114567	35599	137978	7	125842	36578	14
215202	—	255196	92778	263718	—	283508	94754	15
384217	169	435957	160586	471594	195	484362	161671	16
177828	10	203436	56219	219999	—	228932	57966	17

TABL. 100. LICZBA WNIOSKÓW I POWIERZCHNIA DEKLAROWANA
W ZAKRESIE PŁATNOŚCI BEZPOŚREDNICH DO GRUNTÓW ROLNYCH

Stan w dniu 30 VIII 2007 r.

NUMBER OF SUBMITTED APPLICATIONS AND DECLARED AREA
IN THE SCOPE OF DIRECT PAYMENTS TO AGRICULTURAL AREA

As of 30 VIII 2007

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Kampania 2004 Campaign 2004						
	jednolita płatność obszarowa ^d single area payment scheme ^d		uzupełniająca płatność obszarowa ^b complementary area payments ^b			dopłaty do obszarów o niekorzystnych warunkach gospodarowania (ONW) ^b less favourite area payments (LFS) ^b	
	liczba złożonych wniosków number of submitted applications	powierzchnia deklarowana w ha declared area in ha	liczba złożonych wniosków number of submitted applications	powierzchnia deklarowana w ha declared area in ha		liczba złożonych wniosków number of submitted applications	powierzchnia deklarowana w ha declared area in ha
				chmiel hop	inne rośliny other plants		
POLSKA POLAND	1400370	13689141	1366055	2288	12031873	628762	6439309
Dolnośląskie	61459	870076	59943	41	777898	18283	234314
Kujawsko-pomorskie	69303	1024227	67757	14	892795	27893	380107
Lubelskie	173373	1268462	169109	1837	1066423	56230	441200
Lubuskie	20342	360299	19526	18	317237	13670	263960
Łódzkie	127818	941809	124325	15	792377	64623	459686
Małopolskie	131907	489394	130241	1	417611	48831	167712
Mazowieckie	207851	1823174	197573	20	1554450	113516	1055982
Opolskie	30539	500891	30301	104	462234	6143	60041
Podkarpackie	119279	494491	118426	22	429437	38654	175342
Podlaskie	80675	983782	80312	1	923296	57199	751244
Pomorskie	39091	697703	37931	0	620380	19672	315675
Śląskie	52978	327752	52290	1	298212	15539	84233
Świętokrzyskie	92108	483416	88737	11	385024	34024	162347
Warmińsko-mazurskie	41864	946012	41292	0	893166	26979	566555
Wielkopolskie	122592	1692807	120448	192	1507415	70805	868093
Zachodniopomorskie	29191	784850	27844	12	693919	16701	452819

a, b Nie uwzględnia wniosków: a — umorzonych, b — wycofanych.

a, b Without applications: a — discontinued, b — withdrawn.

TABL. 100. LICZBA WNIOSKÓW I POWIERZCHNIA DEKLAROWANA
W ZAKRESIE PŁATNOŚCI BEZPOŚREDNICH DO GRUNTÓW ROLNYCH (cd.)
Stan w dniu 30 VIII 2007 r.
NUMBER OF SUBMITTED APPLICATIONS AND DECLARED AREA
IN THE SCOPE OF DIRECT PAYMENTS TO AGRICULTURAL AREA (cont.)
As of 30 VIII 2007

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Kampania 2005 Campaign 2005						
	jednolita płatność obszarowa ^d single area payment scheme ^d		uzupełniająca płatność obszarowa ^b complementary area payments ^b			dopłaty do obszarów o niekorzystnych warunkach gospodarowania (ONW) ^b less favourable area payments (LFS) ^b	
	liczba złożonych wniosków number of submitted applications	powierzchnia deklarowana w ha declared area in ha	liczba złożonych wniosków number of submitted applications	powierzchnia deklarowana w ha declared area in ha		liczba złożonych wniosków number of submitted applications	powierzchnia deklarowana w ha declared area in ha
chmiel hop				inne rośliny other plants			
POLSKA POLAND	1483628	14242289	1450595	2284	12662640	706409	7058856
Dolnośląskie	63195	890898	61900	39	805072	20543	251091
Kujawsko-pomorskie	70190	1036065	68835	11	917511	30258	401890
Lubelskie	186035	1336757	181592	1860	1137031	63524	491338
Lubuskie	21516	388588	20856	15	345287	15730	294973
Łódzkie	134567	984123	131244	8	844461	72963	509472
Małopolskie	142869	529305	141239	0	457185	55869	190936
Mazowieckie	223438	1912223	212866	9	1644153	131210	1179402
Opolskie	30551	503130	30319	105	466377	6383	63488
Podkarpackie	131511	548345	130620	21	477033	43004	195536
Podlaskie	84691	1023414	84371	0	968851	67238	860026
Pomorskie	40668	716317	39733	0	640550	22642	343145
Śląskie	56702	350832	56086	1	321919	16501	92525
Świętokrzyskie	97212	510585	94016	7	414784	36014	175869
Warmińsko-mazurskie	44093	972532	43596	0	924866	30430	608715
Wielkopolskie	126042	1726793	124143	196	1557880	75785	917593
Zachodniopomorskie	30348	812383	29179	12	739678	18315	482856

a, b Nie uwzględnia wniosków: a — umorzonych, b — wycofanych.

a, b Without applications: a — discontinued, b — withdrawn.

TABL. 100. LICZBA WNIOSKÓW I POWIERZCHNIA DEKLAROWANA
W ZAKRESIE PŁATNOŚCI BEZPOŚREDNICH DO GRUNTÓW ROLNYCH (dok.)

Stan w dniu 30 VIII 2007 r.

NUMBER OF SUBMITTED APPLICATIONS AND DECLARED AREA
IN THE SCOPE OF DIRECT PAYMENTS TO AGRICULTURAL AREA (cont.)

As of 30 VIII 2007

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Kampania 2006 Campaign 2006						
	jednolita płatność obszarowa ^d single area payment scheme ^a		uzupełniająca płatność obszarowa ^b complementary area payments ^b			dopłaty do obszarów o niekorzystnych warunkach gospodarowania (ONW) ^b less favourable area payments (LFS) ^b	
	liczba złożonych wniosków number of submitted applications	powierzchnia deklarowana w ha declared area in ha	liczba złożonych wniosków number of submitted applications	powierzchnia deklarowana w ha declared area in ha		liczba złożonych wniosków number of submitted applications	powierzchnia deklarowana w ha declared area in ha
chmiel hop				inne rośliny other plants			
P O L S K A P O L A N D	1468614	14241826	1431879	2247	12673294	717601	7191774
Dolnośląskie	62160	883802	60668	39	799427	20897	256007
Kujawsko-pomorskie	69491	1043517	67969	11	927301	30681	407452
Lubelskie	185253	1346000	180120	1831	1136801	64517	500952
Lubuskie	21379	391112	20703	15	355197	16305	307085
Łódzkie	133175	981732	129380	8	840238	74059	518836
Małopolskie	140344	524165	138357	0	449568	55813	192064
Mazowieckie	221580	1913485	210344	9	1645356	133797	1204266
Opolskie	29860	504177	29593	101	467111	6428	64323
Podkarpackie	130110	544671	129013	22	468891	43312	197735
Podlaskie	84299	1018618	83885	0	966949	69002	877177
Pomorskie	40271	715537	39322	0	648766	23230	353616
Śląskie	55485	349101	54722	1	319828	17141	96155
Świętokrzyskie	95980	510314	92384	8	411379	36546	181697
Warmińsko-mazurskie	44129	974144	43603	0	923919	31100	618954
Wielkopolskie	125085	1727637	123041	204	1564389	76047	925791
Zachodniopomorskie	30013	813814	28775	0	748174	18726	489663

a, b Nie uwzględnia wniosków: a — umorzonych, b — wycofanych.

Źródło: dane Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa.

a, b Without applications: a — discontinued, b — withdrawn.

Source: data of the Agency for Restructuring and Modernisation of Agriculture.

TABL. 101. KREDYTY INWESTYCYJNE Z DOPLATAMI AGENCJI RESTRUKTURYZACJI I MODERNIZACJI ROLNICTWA
 INVESTMENT CREDITS WITH SUBSIDIES OF AGENCY FOR RESTRUCTURING AND MODERNISATION OF AGRICULTURE

LINIA KREDYTOWA CREDIT LINE	Liczba kredytów Number of credits			Kwota kredytów w tys. zł Amount of credits in thous. zł		
	2004	2005	2006	2004	2005	2006
Na realizację przedsięwzięć inwestycyjnych w rolnictwie, przetwórstwie rolno-spożywczym i usługach dla rolnictwa przez grupy producentów rolnych powstałe na mocy ustawy z dnia 15 IX 2000 r. o grupach producentów rolnych i ich związkach oraz o zmianie innych ustaw (GP) For realization of investment ventures in agriculture, agricultural processing and services by the agricultural producer groups, founded on the basis of Act of 15 IX 2000 of groups and associations of agricultural producers and amendments of other acts (GP)	10	7	5	3668,58	5070,53	3167,00
Na zakup nieruchomości rolnych przeznaczonych na utworzenie lub urządzenie gospodarstwa rodzinnego w rozumieniu ustawy z dnia 11 kwietnia 2003 r. o kształtowaniu ustroju rolnego (GR) For purchase of agricultural properties designated for set up and equipment of family farm according to the Act of 11 April 2003 of agricultural system modulation (GR)	398	469	501	38681,01	53363,45	74955,17
Na realizację przedsięwzięć inwestycyjnych w rolnictwie, przetwórstwie rolno-spożywczym i usługach dla rolnictwa (IP) For realization of investment ventures in agriculture, agricultural processing and services for agriculture (IP)	4814	4598	5173	355819,43	319376,31	455869,89
Na wznowienie produkcji w gospodarstwach rolnych i działach specjalnych produkcji rolnej znajdujących się na obszarach dotkniętych klęską suszy, gradobicia, nadmiernych opadów atmosferycznych, powodzi, huraganu, pożaru, plagi gryzoni lub osuwisk ziemi (KL) For reissuing production in farms and special divisions of agricultural production located on the areas of: drought, hailstorm, excessive precipitations, flood, hurricane, fire, plague of rodent or landslides (KL)	35	21	103	792,16	1112,81	1870,95
Na zakup gruntów rolnych (KZ) For purchase of agricultural land (KZ)	6077	6267	6377	254397,21	332452,44	460060,76
Na przedsięwzięcia inwestycyjne tworzące nowe stałe miejsca pracy w działalności pozarolniczej w gminach wiejskich, gminach miejsko-wiejskich oraz miastach do 20 tys. mieszkańców gwarantujących zatrudnienie ludności wiejskiej (MP) For investment ventures forming new places to work in non-agricultural activities and guarantee employing of rural population in rural, urban-rural gminas and in the cities with inhabitants up to 20 thous.	85	—	—	7616,21	—	—
Na utworzenie lub urządzenie gospodarstw rolnych przez osoby, które nie przekroczyły 40 roku życia (MR) For set up and equipment of farms by persons aged up to 40 years old (MR)	7659	8365	9933	883346,99	1064760,36	1421152,89

TABL. 101. KREDYTY INWESTYCYJNE Z DOPLATAMI AGENCJI RESTRUKTURYZACJI I MODERNIZACJI ROLNICTWA (dok.)
INVESTMENT CREDITS WITH SUBSIDIES OF AGENCY FOR RESTRUCTURING AND MODERNISATION OF AGRICULTURE (cont.)

LINIA KREDYTOWA CREDIT LINE	Liczba kredytów Number of credits			Kwota kredytów w tys. zł Amount of credits in thous. zł		
	2004	2005	2006	2004	2005	2006
Na realizację przedsięwzięć inwestycyjnych, w zakresie nowych technologii produkcji w rolnictwie, w tym wytwarzania surowców do produkcji bioetanolu i biokomponentów, zapewniających wysoką jakość produktu lub w zakresie dostosowania produkcji zwierzęcej do wymogów sanitarnych, ochrony środowiska i utrzymywania zwierząt (NT) <i>For realization of investment ventures in the scope of new production technologies in agriculture, including raw-materials producing for bioethanol and biocomponents production, ensuring high quality of product or in the scope of adjusting animal production to the sanitary requirements, environment protection and maintenance of animals (NT)</i>	336	635	1149	109373,41	185998,51	320232,04
W ramach „Branżowego programu wspólnego użytkowania maszyn i urządzeń rolniczych” (BR/10) <i>In the scope of "Branch common use agricultural machines and devices programme" (BR/10)</i>	74	56	63	17271,47	19624,90	20421,10
Na realizację przedsięwzięć inwestycyjnych w ramach „Branżowego programu rozwoju rybołówstwa w Polsce na lata 2000—2006” (BR/12) <i>For realization of investments ventures in the scope of "Polish branch fishery development programme 2000—2006" (BR/12)</i>	5	—	—	1022,70	—	—
W ramach „Branżowego programu restrukturyzacji przetwórstwa ziemniaka na skrobię w Polsce” (BR/13) <i>In the scope of "Polish branch restructuring of potatoes for starch processing programme" (BR/13)</i>	3	—	—	9587,00	—	—
W ramach „Programu wspierania restrukturyzacji i modernizacji przemysłu mięsnego i przetwórstwa jaj w Polsce” (BR/14) <i>In the scope of "Support of restructuring and modernisation of meat industry and eggs processing programme in Poland" (BR/14)</i>	144	48	53	128475,93	37391,46	44768,65
W ramach „Branżowego programu mleczarskiego” (BR/15) <i>In the scope of "Branch dairy programme" (BR/15)</i>	807	619	437	98047,28	95633,65	106231,09
W ramach „Branżowego programu wspierania restrukturyzacji i modernizacji przemysłu utylizacyjnego w Polsce” (BR/16) <i>In the scope of "Sectoral programme for restructuring and modernisation of disposal industry in Poland" (BR/16)</i>	—	1	2	—	644,14	380,00
Na utworzenie lub urządzenie gospodarstwa rolnego w ramach realizacji, zaakceptowanego przez Ministrów Rolnictwa i Gospodarki Żywnościowej oraz Finansów, programu osadnictwa rolniczego na gruntach Skarbu Państwa (OR) <i>For set up and equipment of farms within the framework of realisation of the programme of agricultural settlement on land owned by the State Treasury (OR)</i>	—	—	2	—	—	1336,50

Źródło: dane Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa (www.arimr.gov.pl).

Source: data of the Agency for Restructuring and Modernisation of Agriculture (www.arimr.gov.pl).

Dział II. ROLNICTWO

Uwagi do działu

Agrometeorologia

1. Informacje dotyczące **warunków atmosferycznych** (temperatury, opadów i usłonecznienia) opracowano w oparciu o dane Instytutu Meteorologii i Gospodarki Wodnej uzyskane z obserwacji i notowań prowadzonych na stacjach meteorologicznych. Liczba stacji i posterunków meteorologicznych dokonujących w 2006 r. (według stanu w dniu 31 XII) pomiarów temperatury i opadów wynosiła 267 oraz posterunków dokonujących wyłącznie pomiarów opadów — 1006.

Użytkowanie ziemi

2. **Klasy bonitacyjne** użytków rolnych określają jakość użytków rolnych pod względem przydatności do produkcji rolniczej: klasa I oznacza najwyższą wartość rolniczą, a klasa VI najniższą. Grunty przeznaczone pod zalesienia oznaczono symbolami: orne — RZ; pastwiska — PsZ. **Wskaźnik bonitacji**, jako zbiorczy miernik jakości użytków rolnych, liczony jest jako iloraz hektarów przeliczeniowych (tj. po przemnożeniu hektarów fizycznych przez odpowiednie, stosowane w systemie podatkowym, współczynniki przeliczeniowe dla gruntów poszczególnych klas bonitacyjnych) przez hektary fizyczne.

3. Przez **władanie** rozumie się stan z ewidencji gruntów i budynków prowadzonej przez Główny Urząd Geodezji i Kartografii.

4. Przez **użytkowanie** rozumie się faktyczne gospodarowanie na gruntach. Dane o powierzchni użytków rolnych ogółem oraz według rodzajów użytków podaje się bez gruntów niestanowiących gospodarstw rolnych.

5. Dane o użytkowaniu gruntów opracowano na podstawie uogólnionych wyników czerwcowych badań reprezentacyjnych w gospodarstwach indywidualnych oraz sprawozdań statystycznych z gospodarstw państwowych, spółdzielczych i spółek (badanie pełne), a także Powszechnego Spisu Rolnego 2002. Wyniki badań rolniczych opracowywane są według siedziby użytkownika gospodarstwa, tj. dla gospodarstw indywidualnych — według miejsca siedziby (zamieszkania) użytkownika gospodarstwa, a dla gospodarstw państwowych, spółdzielczych i spółek — według miejsca siedziby przedsiębiorstwa (gospodarstwa).

6. Do **użytków rolnych** zalicza się: grunty orne, sady, łąki i pastwiska. **Grunty orne** to grunty w uprawie, tj. pod zasiewami oraz odłogi i ugory. Za **grunty orne** w uprawie uważa się grunty zasiane lub zasadzone ziemiopłodami rolnymi lub ogrodniczymi, plantacje wikliny i chmielu, powierzchnie szklarni, inspektów, namiotów foliowych oraz powierzchnię mniejszą od 10 arów zasadzoną drzewami owocowymi i krzewami owocowymi. Do **odłogów** zalicza się powierzchnie gruntów ornych niedające plonów, które co najmniej przez 2 lata nie były uprawiane, natomiast do **ugorów** — powierzchnie, które w danym roku były przejściowo nieobsiane (nieużytkowane rolniczo). Do **sadów** zalicza się grunty o powierzchni nie mniejszej niż 0,1 ha, zasadzone drzewami, krzewami owocowymi oraz szkółki drzew i krzewów owocowych. Do **łąk i pastwisk** trwałych zalicza się grunty pokryte trwale trawami, natomiast nie zalicza się gruntów ornych obsianych trawami w ramach płodozmianu.

7. W przekroju wojewódzkim — powierzchnia użytków rolnych rozliczana jest według władania i według użytkowania: w granicach administracyjnych województw oraz według siedziby

użytkownika gospodarstwa, którą to powierzchnię stosuje się do przeliczeń danych na jednostkę powierzchni.

8. Dane o **gruntach rolnych wyłączonych na cele nierolnicze** dotyczą gruntów, za które pobrano należności i opłaty w trybie ustawy z dnia 3 II 1995 r. o ochronie gruntów rolnych i leśnych (tekst jednolity Dz. U. Nr 121 z 2004 r., poz. 1266), która chroni wszystkie grunty rolne zaliczone do klas bonitacyjnych I—III oraz grunty rolne klas bonitacyjnych IV—VI wytworzone z gleb organicznych, nie uwzględnia natomiast gruntów klas V—VI wytworzonych z gleb pochodzenia mineralnego. Zgodnie z art. 12a ust. 15 ustawy rada gminy może podjąć uchwałę o objęciu ochroną na jej obszarze również gruntów rolnych zaliczonych do klas bonitacyjnych IV, IV^a, IV^b wytworzonych z gleb pochodzenia mineralnego.

9. Źródłem informacji o **cenach gruntów ornych i łąk w obrocie prywatnym** jest kwartalne badanie przeprowadzone w formie wywiadu przez ankietera z użytkownikiem gospodarstwa indywidualnego, wylosowanego do reprezentacyjnych badań rolniczych. Do 2004 r. źródłem informacji o cenach gruntów ornych i łąk były notowania korespondentów rolnych. Przeciętne ceny roczne obliczono jako średnie arytmetyczne z przeciętnych cen kwartalnych. Przeliczenia cen gruntów ornych i łąk na żyto i żywiec rzeźny wieprzowy dokonano przy przyjęciu rocznych cen targowiskowych tych produktów.

Gospodarstwa rolne

10. Za **gospodarstwo rolne** uważa się grunty rolne wraz z gruntami leśnymi, budynkami lub ich częściami, urządzeniami i inwentarzem, jeżeli stanowią lub mogą stanowić zorganizowaną całość gospodarczą oraz prawami i obowiązkami związanymi z prowadzeniem gospodarstwa rolnego.

11. Za **gospodarstwo indywidualne** uważa się gospodarstwo rolne o powierzchni użytków rolnych od 0,1 ha, będące własnością lub znajdujące się w użytkowaniu osoby fizycznej lub grupy osób oraz gospodarstwo rolne osoby nieposiadającej użytków rolnych lub posiadającej użytki rolne o powierzchni mniejszej niż 0,10 ha, która ma co najmniej: 1 sztukę bydła lub (i) 5 sztuk trzody chlewnej albo 1 lochę lub (i) 3 sztuki owiec bądź kóz lub (i) 1 konia lub (i) 30 sztuk drobiu lub (i) 5 sztuk samic zwierząt futerkowych (w tym królików) lub (i) 1 pień pszczelei.

12. **Charakterystyka gospodarstw rolnych** — dane dotyczą użytkowania gruntów i powierzchni zasiewów opracowane zostały na podstawie uogólnionych wyników reprezyntacyjnego badania użytkowania gruntów, powierzchni zasiewów, pogłowia zwierząt gospodarskich (kwestionariusz R-CzSR), przeprowadzonego metodą wywiadów w czerwcu 2006 r. w gospodarstwach indywidualnych, oraz sprawozdawczości z gospodarstw państwowych, spółdzielczych i spółek.

Podstawowym grupowaniem gospodarstw rolnych ujętych w badaniu było **grupowanie według powierzchni użytków rolnych** (ujętych łącznie w miejscu siedziby użytkownika), którego dokonano w oparciu o przedziały domknięte lewostronnie, np. do przedziału 5—10 ha zaliczono gospodarstwa o powierzchni użytków rolnych 5,00 ha do 9,99 ha (z wyjątkiem przedziału pierwszego 1—2 ha, do którego zaliczono gospodarstwa o powierzchni 1,01 ha do 1,99 ha).

13. Dane o **liczbie gospodarstw indywidualnych o powierzchni powyżej 1 ha użytków rolnych przekazanych za emeryturę lub rentę** podano na podstawie informacji Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego.

14. Dane na temat stanu **rolnictwa ekologicznego w Polsce w 2006 r.** zostały opracowane na podstawie wykazów producentów przekazanych przez upoważnione jednostki certyfikujące Głównemu Inspektorowi Jakości Handlowej Artykułów Rolno-Spożywczych zgodnie z art 9 ust. 1 pkt 2 ustawy z dnia 20 kwietnia 2004 r. o rolnictwie ekologicznym (Dz. U. Nr 93, poz. 898) w zakresie określonym w rozporządzeniu Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi z dnia 17 lutego 2005 r. w sprawie wzoru formularza wykazu producentów podlegających kontroli upoważnionej jednostki certyfikującej (Dz. U. Nr 34, poz. 312).

Pracujący

15. Dane o **pracujących** dotyczą osób wykonujących pracę przynoszącą im zarobek lub dochód. Do pracujących zalicza się:

- 1) osoby zatrudnione na podstawie stosunku pracy (umowa o pracę, powołanie, mianowanie lub wybór) lub stosunku służbowego;
- 2) pracodawców i pracujących na własny rachunek, a mianowicie:
 - właścicieli, współwłaścicieli i dzierżawców gospodarstw indywidualnych w rolnictwie (łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin), tj. pracujących w gospodarstwach indywidualnych (o powierzchni użytków rolnych do 1 ha i powyżej 1 ha) oraz indywidualnych właścicieli zwierząt gospodarskich nieposiadających użytków rolnych, z pewnymi wyłączeniami od 2002 r. (wariant B); patrz ust. 20,
 - właścicieli i współwłaścicieli (łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin; z wyłączeniem wspólników spółek, którzy nie pracują w spółce) podmiotów prowadzących działalność gospodarczą poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie,
 - inne osoby pracujące na własny rachunek, np. osoby wykonujące wolne zawody;
- 3) osoby wykonujące pracę nakładczą;
- 4) agentów (łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin oraz osobami zatrudnionymi przez agentów);
- 5) członków spółdzielni produkcji rolniczej (rolniczych spółdzielni produkcyjnych, innych spółdzielni zajmujących się produkcją rolną i spółdzielni kółek rolniczych);
- 6) w 1995 r. pracujących na działkach pracowników gospodarstw państwowych i na działkach przyzagrodowych członków spółdzielni produkcji rolniczej.

16. Dane grupowane według sekcji i działów opracowano **metodą przedsiębiorstw**, z wyjątkiem informacji o pracujących według stanu w dniu 31 XII, które do 2000 r. opracowano zaliczając do odpowiednich sekcji i działów części składowe jednostek prawnych zgodnie z ich rodzajem działalności.

17. Dane dotyczące **pracujących według stanu** w dniu 31 XII podano bez przeliczenia niepełnozatrudnionych na pełnozatrudnionych, przy przyjęciu zasady jednorazowego ujmowania tych osób w **głównym miejscu pracy**.

18. **Pełnozatrudnieni** są to osoby zatrudnione w pełnym wymiarze czasu pracy obowiązującym w danym zakładzie pracy lub na danym stanowisku pracy, w tym również osoby, które zgodnie z obowiązującymi przepisami pracują w skróconym czasie pracy, np. z tytułu warunków szkodliwych dla zdrowia lub przedłużonym czasie pracy, np. dozorczy mienia; **niepełnozatrudnieni** są to osoby, które zgodnie z umową o pracę pracują stale w niepełnym wymiarze czasu pracy. Niepełnozatrudnieni w głównym miejscu pracy są to osoby, które oświadczyły, że dany zakład jest ich głównym miejscem pracy.

19. Dane o **przeciętnej liczbie pracujących** — wykazano po przeliczeniu niepełnozatrudnionych na pełnozatrudnionych, z wyjątkiem pracodawców i pracujących na własny rachunek (poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie) oraz agentów.

20. Dane dotyczące **pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie według stanu w dniu 31 XII** wyszacowano:

- 1) w 1995 r. na podstawie wyników spisu ludności i mieszkań metodą reprezentacyjną przeprowadzonego 17 V 1995 r. oraz Powszechnego Spisu Rolnego przeprowadzonego w czerwcu 1996 r.;
- 2) w latach 1996, 2000 i 2002 wariant A na podstawie wyników Narodowego Spisu Rolnego przeprowadzonego w czerwcu 1996 r.;
- 3) w roku 2002 wariant B i w latach 2003—2006 na podstawie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002 oraz Powszechnego Spisu Rolnego 2002.

Dane o **pracujących** w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie za lata 2002 (wariant B)—2006 nie są w pełni porównywalne z danymi za lata poprzednie.

21. Informacje o liczbie pracujących według województw opracowano według faktycznego (stałego) miejsca pracy i od 2004 r. według prowadzonej działalności.

22. Dla potrzeb analizy nakładów pracy w rolnictwie w badaniu „Użytkowanie gruntów, powierzchnia zasiewów, pogłowie zwierząt oraz charakterystyka gospodarstwa rolnego” w 2005 r. uwzględniono wkład pracy (nawet w minimalnym wymiarze) wszystkich członków gospodarstwa domowego z użytkownikiem gospodarstwa rolnego w ciągu 12 miesięcy poprzedzających moment badania, bez względu na kategorię gospodarstwa (produkujące wyłącznie na potrzeby własne, głównie na potrzeby własne lub produkujące głównie na rynek), pod warunkiem że w momencie realizacji badania w gospodarstwie rolnym była prowadzona działalność rolnicza.

Dane o **pracujących** w rolnictwie dotyczą pracujących w indywidualnych gospodarstwach rolnych oraz pracujących w gospodarstwach osób prawnych.

W **indywidualnych gospodarstwach rolnych** badana była rodzinna siła robocza oraz osoby spoza gospodarstwa domowego zatrudnione w gospodarstwie rolnym, jak również osoby świadczące pomoc sąsiedzką oraz pracownicy kontraktowi.

Przez **rodzinną siłę roboczą** należy rozumieć członków gospodarstw domowych z użytkownikiem gospodarstwa rolnego (w wieku 15 lat i więcej), którzy pracowali bez wynagrodzenia w rodzinnym gospodarstwie rolnym.

Roczna jednostka pracy (AWU) oznacza ekwiwalent pełnego etatu. Oblicza się ją przez podzielenie liczby godzin przepracowanych w ciągu roku przez roczną liczbę godzin odpowiadającą pełnemu etatowi. W Polsce zastosowano jednostkę pracy równą 2120 godzin pracy w roku, tzn. 265 dni roboczych po 8 godzin pracy dziennie. Przy wyliczaniu nakładów pracy wyrażonych w AWU (zgodnie z metodologią Eurostatu) zachowano warunek, że na 1 osobę nie może przypadać więcej niż 1 AWU, nawet jeżeli w rzeczywistości pracuje ona dłużej.

W tablicy prezentującej dane według godzin pracy podano średni czas pracy w gospodarstwie rolnym w ciągu roku w przedziałach:

- 0—530 godzin oznacza mniej niż 1/4 etatu (np. praca była wykonywana przez okres do 3 miesięcy),
- 531—1060 godzin oznacza 1/4 etatu, ale mniej niż 1/2 etatu (np. praca była wykonywana przez okres od 3 miesięcy włącznie do 6 miesięcy),
- 1061—1590 godzin oznacza 1/2 etatu, ale mniej niż 3/4 etatu (np. praca była wykonywana przez okres od 6 miesięcy włącznie do 9 miesięcy),
- 1591—2119 godzin oznacza 3/4 etatu, ale mniej niż 1 etat (np. praca była wykonywana przez okres od 9 miesięcy włącznie do 12 miesięcy),
- 2120 godzin i więcej oznacza 1 pełny etat (np. praca była wykonywana przez 12 miesięcy w roku), czyli osoby, które przepracowały liczbę godzin odpowiadającą pracy pełnoetatowej.

Nakłady pracy ogółem dla całego rolnictwa uwzględniają również wkład pracowników najemnych w gospodarstwach indywidualnych i w gospodarstwach osób prawnych oraz jednostek nieposiadających osobowości prawnej.

Do **pracowników najemnych stałych** zaliczono osoby, które pracowały w każdym tygodniu w roku poprzedzającym dzień badania, bez względu na liczbę godzin pracy w ciągu tygodnia.

Do pracowników najemnych stałych zaliczono również osoby, które przepracowały tylko część tygodni w roku ze względu na:

- specyfikę produkcji rolnej w gospodarstwie (np. uprawa owoców, warzyw gruntowych) wymagającej zatrudnienia pracowników tylko w ciągu kilku miesięcy w roku,
- urlop, służbę wojskową, chorobę, wypadek, zgon,
- rozpoczęcie lub zakończenie pracy w gospodarstwie (czyli osoby, które zmieniły miejsce pracy w ciągu roku),
- całkowite wstrzymanie pracy w gospodarstwie spowodowane przyczynami naturalnymi (powódź, pożar).

23. Dane o **wypadkach przy pracy w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie** opracowano na podstawie sprawozdawczości Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego (KRUS) i dotyczą tylko tych wypadków, w wyniku których poszkodowani otrzymali w danym roku jednorazowe odszkodowanie z tytułu stałego lub długotrwałego uszczerbku na zdrowiu. Wypadki przy pracy klasyfikuje się m.in. według wydarzeń bezpośrednio je powodujących (określających rodzaj kontaktu człowieka z czynnikiem, który spowodował wypadek).

Inwestycje. Środki trwałe

24. Informacje o nakładach inwestycyjnych opracowano według zasad systemu rachunków narodowych, zgodnie z zaleceniami „ESA 1995”.

25. **Nakłady inwestycyjne** są to nakłady finansowe lub rzeczowe, których celem jest stworzenie nowych środków trwałych lub ulepszenie (przebudowa, rozbudowa, rekonstrukcja lub modernizacja) istniejących obiektów majątku trwałego, a także nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji.

Nakłady inwestycyjne dzielą się na nakłady na środki trwałe oraz pozostałe nakłady.

26. **Nakłady na środki trwałe** są to nakłady na:

- budynki i budowle (obejmują budynki i lokale oraz obiekty inżynierii lądowej i wodnej), w tym m.in. roboty budowlano-montażowe, dokumentacje projektowo-kosztorysowe,
- maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia (łącznie z przyrządami, ruchomościami i wyposażeniem),
- środki transportu,
- inne, tj.: melioracje szczegółowe, koszty ponoszone przy nabyciu gruntów i używanych środków trwałych oraz od 1995 r. inwentarz żywy (stado podstawowe) i zasadzenia wieloletnie, a ponadto odsetki od kredytów i pożyczek inwestycyjnych za okres realizacji inwestycji (uwzględnione wyłącznie w danych wyrażonych w cenach bieżących).

Pozostałe nakłady, są to nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji oraz inne koszty związane z realizacją inwestycji. Nakłady te nie zwiększają wartości środków trwałych.

27. **Nakłady inwestycyjne** zaliczono do rolnictwa i łowiectwa — dział 01 według Polskiej Klasyfikacji Działalności — zgodnie z zaklasyfikowaniem działalności inwestora (podmiotu gospodarki narodowej), z wyjątkiem nakładów na obiekty niezwiązane z jego podstawową działalnością, które zaliczane są do odpowiednich sekcji i działów według kryterium przeznaczenia obiektu.

28. **Wartość nakładów inwestycyjnych** od 1999 r. poniesionych przez:

- osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej z liczbą pracujących powyżej 9 osób (do 1998 r. — niezależnie od liczby pracujących) oraz osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą (z wyjątkiem gospodarstw indywidualnych w rolnictwie) i spółki cywilne z liczbą pracujących powyżej 9 osób (do 1998 r. powyżej 5 osób) — opracowano na podstawie sprawozdawczości,
- osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej z liczbą pracujących do 9 osób, osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą i spółki cywilne z liczbą pracujących do 9 osób (do 1998 r. — do 5 osób), a także wartość nakładów na gospodarstwa indywidualne w rolnictwie — ustalono szacunkowo.

29. Podziału nakładów inwestycyjnych według województw dokonano na podstawie faktycznej lokalizacji inwestycji.

30. Do **środków trwałych** zalicza się kompletne i nadające się do użytku składniki majątkowe o przewidywanym okresie używania dłuższym niż rok, w tym również zasadzenia wieloletnie, melioracje, budowle wodne, grunty, inwentarz żywy (stado podstawowe) oraz od 1 I 2002 r. spółdzielcze własnościowe prawo do lokalu niemieszkalnego (użytkowego).

Dane o środkach trwałych nie obejmują wartości gruntów uznanych od 1 I 1991 r. za środki trwałe zgodnie z rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 12 XII 1990 r. (Dz. U. Nr 90, poz. 529) oraz prawa użytkowania wieczystego gruntu uznanego od 1 I 2002 r. za środki trwałe zgodnie z ustawą o rachunkowości z dnia 29 IX 1994 r. (jednolity tekst Dz. U. 2002 Nr 76, poz. 694, z późniejszymi zmianami).

31. **Wartość brutto środków trwałych** jest to wartość równa nakładom poniesionym na ich zakup lub wytworzenie, bez potrącenia wartości zużycia (umorzenia).

Przez **wartość brutto środków trwałych w bieżących cenach ewidencyjnych** według stanu w dniu 31 XII 1995 r. należy rozumieć, w zakresie środków trwałych przekazanych do eksploatacji: — przed 1 I 1995 r. — wartość w cenach odtworzenia z września 1994 r., — po 1 I 1995 r. — wartość w cenach bieżących nabycia lub wytworzenia.

Wartość brutto w cenach odtworzenia została ustalona w wyniku aktualizacji (wyceny) środków trwałych w gospodarce narodowej dokonanej według stanu w dniu 1 I 1995 r. zgodnie z postanowieniami rozporządzenia Ministra Finansów z dnia 20 I 1995 r. w sprawie amortyzacji środków trwałych oraz wartości niematerialnych i prawnych, a także aktualizacji wyceny środków trwałych (Dz. U. Nr 7, poz. 34).

32. Wartość netto środków trwałych odpowiada wartości brutto pomniejszonej o wartość zużycia.

33. Wartość zużycia środków trwałych odpowiada wielkości odpisów amortyzacyjnych (umorzeniowych) dokonanych od chwili oddania środków trwałych do eksploatacji.

Stopień zużycia określa stosunek procentowy wartości zużycia do wartości brutto środków trwałych.

34. Wartość środków trwałych według grup opracowano zgodnie z Klasyfikacją Środków Trwałych (GUS, Warszawa 2000).

35. Dane dla rolnictwa i łowiectwa — dział 01 Polskiej Klasyfikacji Działalności — opracowano **metodą przedsiębiorstw**, co oznacza, że wszystkie środki trwałe danego podmiotu gospodarki narodowej zalicza się do tego poziomu klasyfikacyjnego, do którego zaliczono podmiot na podstawie przeważającego rodzaju działalności.

36. Podziału środków trwałych według województw dokonano zgodnie z siedzibą jednostki lokalnej rodzaju działalności.

37. Informacje o budynkach oddanych do użytkowania (przez wszystkich inwestorów):

- w zakresie liczby budynków obejmują od 1998 r. tylko budynki nowo wybudowane,
- w zakresie kubatury budynków obejmują budynki nowo wybudowane i rozbudowane (tylko w części dotyczącej rozbudowy).

38. Przeliczeń **mechanicznej siły pociągowej** dokonano przyjmując jako jednostkę siły pociągowej moc ciągnika na zaciepie 2,2 kW. Jako **jednostkę siły pociągowej w rolnictwie** przyjęto 1 konia roboczego. W danych o zasobach żywej siły pociągowej wykazano konie robocze, tj. konie 3-letnie i starsze według stanu w czerwcu.

39. Dane o **ciągnikach** dotyczą ciągników 4-kołowych i gąsienicowych. Informacje o liczbie ciągników:

- w latach 1995, 2000, 2001, 2003 oraz 2004 ustalono szacunkowo na podstawie stanu ciągników z roku poprzedzającego rok badany i bieżącej informacji o produkcji, imporcie i eksporcie sprzętu nowego i używanego z uwzględnieniem kasacji w danym roku,
- dla roku 2002 podano wyniki powszechnego spisu rolnego,
- dla 2005 r. ustalono na podstawie reprezentacyjnego badania „Użytkowanie gruntów, powierzchnia zasiewów, pogłowie zwierząt oraz charakterystyka gospodarstwa rolnego”.

Środki obrotowe

40. Dane o zaopatrzeniu rolnictwa w środki obrotowe dotyczą:

- **produkcji nawozów mineralnych lub chemicznych** w podziale na nawozy azotowe, fosforowe i wieloskładnikowe w masie towarowej oraz po przeliczeniu na czysty składnik (po przemnożeniu masy towarowej poszczególnych rodzajów nawozów przez procentowy wskaźnik zawartości czystego składnika),
- **zużycia nawozów mineralnych lub chemicznych: azotowych, fosforowych i potasowych (łącznie z wieloskładnikowymi) oraz wapniowych** w przeliczeniu na czysty składnik (NPK) i (CaO) — dane sprawozdawcze — oraz w przeliczeniu na 1 ha użytków rolnych (według stanu w czerwcu),
- **zużycia nawozów organicznych pochodzenia zwierzęcego** w przeliczeniu na czysty składnik (NPK) oraz na 1 ha użytków rolnych,
- **podażi pestycydów (środków ochrony roślin)** na zaopatrzenie rolnictwa obejmujących sprzedaż przez przedsiębiorstwa produkcyjne odbiorcom krajowym powiększonych o import. Do roku 2004 badaniami sprzedaży objęte były wybrane środki ochrony roślin dopuszczone do

obrotu i stosowania. Lista środków była ustalana corocznie w Ministerstwie Rolnictwa i Rozwoju Wsi po konsultacji z Państwową Inspekcją Ochrony Roślin i Nasiennictwa, a wybór był uzasadniony znaczeniem gospodarczym i wielkością sprzedaży danego środka. Od 2005 r. zgodnie z wymogami EUROSTAT-u badane są wszystkie środki ochrony roślin dopuszczone do obrotu w Polsce. W 2005 r. było ich 974.

41. Informacje o **zaopatrzeniu w kwalifikowany materiał siewny** podano na podstawie szacunków rzeczoznawców GUS.

Wartość produkcji rolniczej

42. Prezentowane informacje opracowano **metodą rodzaju działalności** i dotyczą działalności rolniczej w zakresie produkcji roślinnej i zwierzęcej prowadzonej przez podmioty gospodarcze niezależnie od sekcji Polskiej Klasyfikacji Działalności, do której są zaliczane.

43. **Produkcję rolniczą** scharakteryzowano za pomocą podstawowych mierników, tj.: produkcji globalnej (w tym także końcowej i towarowej produkcji rolniczej), zużycia pośredniego i wartości dodanej brutto, opracowanych według zasad systemu rachunków narodowych, zgodnie z zaleceniami „ESA 1995”.

44. **Globalna produkcja rolnicza** obejmuje:

- **produkcję roślinną**, tj. surowe (nieprzetworzone) produkty pochodzenia roślinnego (zbiory danego roku);
- **produkcję zwierzęcą**, tj. produkcję żywca rzeźnego oraz surowych (nieprzetworzonych) produktów pochodzenia zwierzęcego i przyrost pogłowia zwierząt gospodarskich (inventarza żywego — stada podstawowego i obrotowego), do którego zaliczono: bydło, trzodę chlewną, owce, konie i drób.

45. **Końcowa produkcja rolnicza** stanowi sumę wartości: produkcji towarowej, spożycia naturalnego produktów rolnych pochodzących z własnej produkcji, przyrostu zapasów produktów roślinnych i zwierzęcych oraz przyrostu wartości pogłowia zwierząt gospodarskich (inventarza żywego — stada podstawowego i obrotowego). Produkcja końcowa, w odróżnieniu od produkcji globalnej, nie obejmuje tych produktów pochodzących z własnej produkcji, które zostały zużyte na cele produkcyjne, np. pasz, materiału siewnego, obornika.

46. **Towarowa produkcja rolnicza** stanowi sumę sprzedaży produktów rolnych do skupu i na targowiskach. Produkcja towarowa w poszczególnych grupach podmiotów (gospodarstwa państwowe, spółki, spółdzielnie produkcji rolniczej i gospodarstwa indywidualne) jest pomniejszona o wartość produktów rolnych zakupionych bezpośrednio od innych grup podmiotów gospodarczych, równocześnie produkcja towarowa podmiotów gospodarczych, które dokonują sprzedaży jest powiększona o tę wartość. Produkcja towarowa nie obejmuje obrotów między poszczególnymi podmiotami gospodarczymi zaliczonymi do tej samej grupy podmiotów i sprzedaży produktów rolnych przez spółdzielnie produkcji rolniczej członkom tych spółdzielni.

47. Przez **produkcję rolniczą końcową netto i towarową netto** rozumie się końcową i towarową produkcję rolniczą pomniejszoną o wartość produktów pochodzenia rolniczego (pasz treściwych, nasion, zwierząt hodowlanych i mleka) zakupionych przez producentów rolnych w handlu.

W produkcji rolniczej (globalnej, końcowej i towarowej) w latach 1999—2003 uwzględniono dopłaty bezpośrednie Agencji Rynku Rolnego do interwencyjnego skupu pszenicy i żyta, od 2004 r. naliczone za 2004 r. płatności uzupełniające do powierzchni upraw (m.in. chmielu, tytoniu, zbóż, oleistych, strączkowych i roślin przeznaczonych na nasiona oraz na paszę); wskaźniki dynamiki za 2004 r. obliczono w warunkach porównywalnych z 2003 r.

48. **Zużycie pośrednie** obejmuje wartość zużytych na cele produkcyjne produktów rolnych pochodzących z własnej produkcji, a także z zakupu materiałów (łącznie z paliwami), energii, usług obcych (obróbka obca, usługi rolnicze, weterynaryjne, inseminacyjne i transportowe, naprawy bieżące, usługi telekomunikacyjne, przewóz płacone za usługi bankowe), koszty podróży służbowych (z wyjątkiem danych dla gospodarstw indywidualnych) oraz inne koszty (np.

ubezpieczenia, dzierżawy i wynajmu). Wyceny zużytych w produkcji materiałów dokonano w średniorocznej cenie nabycia.

49. Wartość dodana brutto produkcji rolniczej stanowi różnicę między globalną produkcją rolniczą a zużyciem pośrednim.

50. Przy ustalaniu produkcji rolniczej przyjęto:

1) w **cenach bieżących**:

- a) dla skupu, spożycia naturalnego oraz przyrostu pogłowia zwierząt gospodarskich — ceny skupu płacone przez podmioty gospodarcze skupujące produkty rolne bezpośrednio od producentów rolnych,
- b) dla sprzedaży targowiskowej — ceny uzyskiwane przez rolników na targowiskach,
- c) dla zużycia produkcyjnego i zapasów produktów roślinnych — ceny skupu pomniejszone o 5%;

2) w **cenach stałych** — ceny bieżące z roku poprzedzającego rok badany (dla sprzedaży targowiskowej — ceny uzyskiwane przez rolników na targowiskach, dla pozostałych elementów produkcji — średnie ceny skupu), z wyjątkiem ziemniaków, warzyw i owoców, w przypadku których przyjmuje się średnie ceny z dwóch kolejnych lat, tj. z roku poprzedzającego rok badany i z roku badanego, np. dla 2006 r. — z lat 2005 i 2006.

51. Wskaźniki cen globalnej i towarowej produkcji rolniczej przedstawiają w sposób syntetyczny zmiany cen sprzedawanych produktów rolnych, tj. średnich cen skupu i cen uzyskiwanych przez rolników na targowiskach. Wskaźniki te oblicza się jako iloraz wskaźnika wartości i wskaźnika wolumenu, uzyskanych ze zbiorczych rachunków produkcji rolniczej, przy czym wskaźnik wartości obliczany jako stosunek poziomu produkcji wyrażonej w cenach bieżących w badanym okresie do poziomu tej produkcji w roku poprzednim, a wskaźnik wolumenu — w cenach stałych.

Produkcja roślinna

52. Wielkość produkcji roślinnej obliczono na podstawie:

- wyników czerwcowych badań reprezentacyjnych (w 2002 r. — wyników powszechnego spisu rolnego) w zakresie powierzchni zasiewów,
- wyników reprezentacyjnych badań plonów i zbiorów oraz ocen i ekspertyz rzeczoznawców GUS,
- sprawozdań statystycznych z gospodarstw państwowych, spółdzielczych i spółek.

53. Pod pojęciem **plon** rozumie się ilość jednostek wagowych (dt) danego ziemiopłodu zebranego z jednostki powierzchni (ha). W szacunkach plonów obowiązuje zasada obliczania plonów przeciętnych, jako średnich ważonych, gdzie wagą jest powierzchnia danej uprawy. Uwzględniane są przy tym powierzchnie, z których uzyskano wysokie, jak też i niskie plony oraz powierzchnie (ujęte w spisach i badaniach reprezentacyjnych), z których plonów nie zebrano (zostały zniszczone w wyniku gradobicia, powodzi itp.).

54. Zboża, jeśli nie zaznaczono inaczej, to:

- zboża podstawowe: pszenica, żyto, jęczmień, owies i pszenżyto,
- mieszanki zbożowe na ziarno,
- gryka, proso i pozostałe zbożowe oraz kukurydza na ziarno.

55. Strączkowe na ziarno, to:

- konsumpcyjne (groch, fasola, bób i inne),
- pastewne (mieszanki zbożowo-strączkowe, peluska, wyka, bobik, łubin i inne).

56. Do **upraw przemysłowych** zalicza się: buraki cukrowe, uprawy roślin oleistych (rzepaku i rzepiku, soi, słonecznika i od 2003 r. — lnu oleistego oraz innych, np. maku i gorczycy na zbiór ziarna), włóknistych (lnu i konopii) i innych przemysłowych (tj. tytoniu, chmielu i cykorii).

57. Uprawy pastewne obejmują:

- okopowe (buraki, marchew i kapusta pastewna oraz brukiew, rzepa i inne),
- motylkowe drobnonasienne oraz inne pastewne i trawy (koniczyna, lucerna, esparceta, seradela, komonica, nostrzyk i inne na paszę),

— kukurydza na paszę,

— strączkowe pastewne na paszę.

58. Pozostałe uprawy to: warzywa, truskawki, uprawy na nawozy zielone, wysadki okopowych oraz inne, np. zioła, wiklina.

Produkcja zwierzęca

59. Dane o zwierzętach gospodarskich i produkcji zwierzęcej opracowano na podstawie sprawozdawczości, wyników badań reprezentacyjnych, powszechnych spisów rolnych oraz szacunków.

60. Dane o drobiu do 2002 r. dotyczą sztuk 6-miesięcznych i starszych; od 2003 r. — drób w wieku powyżej 2 tygodni.

61. Dane o produkcji żywca rzeźnego dotyczą skupu zwierząt rzeźnych (pomniejszonego o zwierzęta wyselekcjonowane do dalszego chowu), sprzedaży targowiskowej oraz uboju z przeznaczeniem na spożycie naturalne. Produkcję żywca rzeźnego podaje się:

— w tys. sztuk (liczba zwierząt rzeźnych),

— w tys. ton:

— „w wadze żywej”, tj. według wagi zwierząt rzeźnych przed ubojem,

— „w wadze poubojowej cieplej” (wbc), tj. w przeliczeniu na mięso (masę mięsno-kostną) łącznie z tłuszczami i (jeżeli tak zaznaczono) z podrobami, za pomocą współczynników określających poubojową wydajność poszczególnych gatunków zwierząt.

62. Dane o produkcji i skupie mleka, jaj i wełny dotyczą: mleka krowiego, jaj kurzych i wełny niepranej owczej.

63. Do wyrażania pogłowia zwierząt gospodarskich w sztukach dużych zastosowano współczynniki przeliczeniowe dla 1 sztuki: bydła — 0,8; trzody chlewnej — 0,15; owiec — 0,08; koni — 1,00.

64. Przy przeliczaniu danych o produkcji rolniczej i zwierzętach gospodarskich na jednostkę powierzchni przyjęto użytki rolne (lub grunty orne) bez gruntów niestanowiących gospodarstw rolnych według stanu w czerwcu; w przekroju wojewódzkim — rozliczone według siedziby użytkownika gospodarstwa.

65. Dane o produkcji ryb słodkowodnych dla lat 1995—2003 dla gospodarstw indywidualnych ustalono szacunkowo, dla pozostałych gospodarstw przyjęto ze sprawozdawczości. Od 2004 r. dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

66. Informacje o zwierzętach łownych podano na podstawie danych Ministerstwa Środowiska i Polskiego Związku Łowieckiego.

Chapter II. AGRICULTURE

Notes to the chapter

Agrometeorology

1. Information referring to **meteorological data** (temperature, precipitation and insolation) was worked out on the basis of data collected by the Institute of Meteorology and Water Management. The data was based on the observations that were carried out in meteorological stations. As of 31 XII 2006, the number of meteorological stations and posts taking temperature and precipitation measurements amounted to 267 and posts taking exclusively precipitation measurements amounted to 1006.

Land use

2. **Soil valuation classes** of agricultural land describe the quality of land in perspective of their usefulness for agricultural production; class I corresponds to the highest agricultural value and class VI — to the lowest. Land designated for afforestation is given the following symbols: RZ — for arable land and PsZ — for pastures. **The indicator of agricultural land quality**, as a collective measure of quality of agricultural land, is calculated as a quotient of conversion hectares (i.e. after a multiplication a physical hectares by appropriate, used in the tax system, conversion coefficients for land of individual quality classes) and physical hectares.

3. **Ownership** is understood as a state by registration of land and buildings providing by the Head Office of Geodesy and Cartography.

4. **Land use** is understood as a real use of agricultural land. Data concerning the total agricultural land area and the area by type of use excludes non-farm land.

5. Data regarding the use of land was compiled on the basis of the Agricultural Census 2002 and generalised June sample survey results in private farms and statistical reports (full skill survey) that come from state farms, agricultural production co-operatives and companies. The results of the agricultural surveys are prepared according to the residence of the agricultural holding user, i.e., for private farms — by the residence of the farm user, for the state farms, agricultural production co-operatives and companies — by the residence of the entity (the agricultural holding).

6. **Agricultural land** include: arable land, orchards, meadows and pastures. **Arable land** comprise of: arable land under cultivation (i.e. sown areas), set-aside land and fallow land. **Arable land under cultivation** include areas planted with agricultural or horticultural plants, plantations of willow and hop, cultivation under cover and areas not smaller than 0,1 ha planted with fruit-bearing trees and bushes. Among **set-aside land** come not cultivated and yielding for at least 2 years arable areas. **Fallow land** is understood as area not sown (not used for a farming purposes) in the given year. **Orchards** are understood as lands not smaller than 0,1 ha planted with fruit-bearing trees, bushes and nursery of young trees and fruit-bearing trees. **Meadows and pastures** are considered as permanent meadows and pastures, and do not include arable lands sown with grass as a part of crop rotation.

7. Agricultural land by voivodships is calculated according to the ownership and the use and in keeping with the administrative borders of voivodships and the residence of agricultural holding user. The area is used for converting data per unit of the area.

8. Data regarding **agricultural land designated for non-agricultural purposes** concern land, for which payments and fees were collected, based on the Law on Agricultural and Forest Land Protection, dated 3 II 1995 (uniform text, Journal of Laws 2004 No. 121, item 1266), which protects

all agricultural land included in quality classes I—III, as well as agricultural land included in quality classes IV—VI, comprised of organic soil. It does not, however, include land of V—VI quality classes, originating from mineral-derived soils. In accordance with Art. 12a, item 15 of the Law, a gmina council may also resolve to protect agricultural land of IV, IV^a, IV^b quality classes, originating from mineral-derived soils and located within the gmina.

9. The source of information on prices of arable land and meadows in private turnover is a quarterly interview with holders of private farms selected for agricultural sample survey. Until 2004 information on prices of arable land and meadows was received from agricultural correspondents. Average annual prices were calculated as arithmetic mean of average quarterly prices. Recalculations of arable land and meadows prices into rye and pigs for slaughter have been made using their average annual prices on market places.

Farms

10. An **agricultural holding** is understood as an agricultural area, including forest land, buildings or their parts, equipment and stock if they constitute or may constitute an organised economic unit as well as rights and obligations related to/connected with running the holding.

11. **Private farms** are understood as an agricultural holding from 0,1 ha of agricultural land, being exclusive property or used by natural person or group of persons as well as an agricultural holding of person having no agricultural land or with agricultural land less than 0,1 ha who has at least: 1 head of cattle or (and) 5 heads of pigs or 1 sow or (and) 3 heads of sheep or goats or (and) 1 horse or (and) 30 heads of poultry or (and) 5 females of fur animals (rabbits included) or (and) 1 beehive.

12. **Characteristic of the agricultural holdings** was worked out on the basis of generalized results of the sample survey on land use, sown area, livestock and characteristics of agricultural holdings (R-CzSR questionnaire), conducted by means of interviews in natural persons' farms in June 2006 and state holdings reporting, agricultural production, co-operatives and companies.

Agricultural holdings were **grouped basically in accordance with area of agricultural land** (taking into account together, at the place of user residence). The grouping was carried out on the basis of left-sided-closed interval (i.e., interval 5,00—10,00 ha includes farms of the agricultural land area from 5,00 to 9,99 ha), except the first interval 1,00—2,00 ha that includes farms of agricultural land area from 1,01 to 1,99 ha.

13. Data regarding the number of **private farms exceeding 1 ha of agricultural land transferred for the retirement pays and pensions** was compiled on the basis of information of Agricultural Social Insurance Fund.

14. Data regarding **ecological agriculture in Poland in 2006** was compiled on the basis of producers registers delivered by authorized units for certification to the Main Agricultural and Food Quality Inspector according to regulation 9 item 1 point 2 of Legal Act dated 20 IV 2004 about ecological agriculture (Journal of Laws No. 93, item 898) in capacity defined in the decree of the Minister of Agriculture and Rural Development dated 17 II 2005 about pattern of form of producers registers under control by authorized units for certification (Journal of Laws No. 34, item 312).

Employment

15. Data regarding **employment** concern persons performing work providing earnings or income and include:

- 1) employees hired on the basis of employment contracts (labour contract, postings, appointment or election) or service relation;
- 2) employers and own-account workers, i.e.:
 - a) owners, co-owners, and leaseholders of private farms in agriculture (including contributing family workers), i.e., working: on private farms (with area up to 1 ha and more than 1 ha of

agricultural land) as well as individual owners of livestock who do not possess agricultural land, with some exceptions since 2002 (variant B); see item 20,

b) owners and co-owners (including contributing family workers; excluding partners in companies who do not work in them) of entities conducting economic activity other than that related to private farms in agriculture,

c) other self-employed persons, e.g., persons practising learned professions;

3) outworkers;

4) agents (including contributing family workers and persons employed by agents);

5) members of agricultural production co-operatives;

6) in 1995 persons working on employee plots of state owned farms and on house plots for members of agricultural production co-operatives.

16. Data grouped according to sections and divisions were compiled using the **enterprise method**, excluding information regarding employment as of a given day, which was compiled by including parts of legal entities, based on the kind of activity, in the appropriate sections and divisions.

17. Data concerning **employment on a given day** as of 31 XII are presented without converting part-time paid employees into full-time paid employees, each person being listed once according to the main job.

18. **Full-time paid employees** are persons employed on a full-time basis, as defined by a given company or for a given position, as well as persons who, in accordance with regulations, work a shortened work-time period, e.g. due to hazardous conditions, or a longer work-time period, e.g. property caretaker. **Part-time paid employees** are persons who, in accordance with labour contracts, regularly work on a part-time basis. The main workplace of part-time employees is established by a declaration defining which workplace is the main workplace.

19. Data regarding the **average number of employed persons** — excluding employed and own-account workers (beyond private farms in agriculture) as well as agents — are given after converting of part-time paid employees to full-time paid employees.

20. Data concerning **employed persons on private farms in agriculture** as of 31 XII were estimated on the basis of:

1) in 1995 — the results of the population and housing sample survey conducted in 1995 (as of 17 V) and the Agricultural Census conducted in June 1996;

2) in 1996, 2000 and in 2002 variant A — on the basis of the results of the Agricultural Census conducted in June 1996;

3) in 2002 variant B and in 2003—2006 — on the basis of the results of the Population and Housing Census 2002 as well as the Agricultural Census 2002.

Data regarding employed persons on private farms in agriculture for 2002 (variant B) — 2006 are not strictly comparable to those for previous years.

21. Information about the number of employed persons by voivodships was compiled according to the actual (permanent) workplace and of activity carried out since 2004.

22. For needs of analysis of expenditure of work in agriculture in survey "Land use, sown area, livestock and characteristics of agricultural holding" in 2005 year outlay of work was taken into account (even its minimal volume) of all members of the household with the farm holder during 12 months preceding the survey irrespectively of the farm category (producing exclusively for their own needs, mainly for their own needs, or mainly for the market) were included in the analysis on the labour input in agriculture, providing that the farm was currently conducting agricultural activity (i.e. at the moment of the survey).

Data on **employment** in agriculture concern persons employed on a private farms and persons employed on the holdings of legal persons.

The family labour force and persons who were not household members employed on the agricultural holding, as well as persons providing neighbours' assistance and contract workers were surveyed in **the private farms**.

The **family labour force** comprises the members of households with farm holder (aged 15 years or more) who worked without pay on the family agricultural farm.

Annual work unit (AWU) means the equivalent of full-time employment. It is calculated by dividing the total annual number of hours worked by the average annual number of hours worked in full-time jobs. The annual work unit used in Poland equals 2120 working hours per a year, i.e. 265 working days per 8 working hours a day. For calculation of the labour input expressed in AWU (in accordance with the Eurostat methodology) the assumption was applied that more than 1 AWU cannot be attributed to 1 person, even if the actual amount of work was higher.

In the table presenting the data by hours of work, the average annual working time in agricultural farms was aggregated into categories:

- 0—530 hours comprise less than 1/4 of full-time work (e.g. work was performed during a period to 3 months),
- 531—1060 hours comprise 1/4 of full-time work, but less than 1/2 of full-time work equivalent (e.g. work was performed during a period from 3 months exclusively to 6 months),
- 1061—1590 hours comprise 1/2 of full-time work, but less than 3/4 of full-time work equivalent (e.g. work was performed during a period from 6 months exclusively to 9 months),
- 1591—2119 hours comprise 3/4 of full-time work, but less than amount of 1 full-time work equivalent (e.g. work was performed during a period from 9 months exclusively to 12 months),
- 2120 hours and more comprise 1 full-time work equivalent (e.g. work was performed during 12 months in a year), i.e. persons who worked the number of hours equivalent to full-time work.

The total labour input for entire agriculture includes also the input of labour of employees on private farms and farms of legal persons, as well as the units without legal personality.

Among the **permanent employees** were included persons who worked during each week of the year due to:

- specifics of the farm's agricultural production (e.g. fruit, ground vegetable gardening) requiring employment of workers for only a few months of a year,
- vacation, military service, illness, accident, death,
- beginning or cessation of work on a farm (i.e. persons who changed a job during a year),
- full stoppage of work on the farm caused by natural reasons (flood, fire).

23. Data regarding **accident at work on private farms in agriculture** were prepared on the basis of reports of the Agricultural Social Insurance Fund (ASIF) and are related only to these accidents, for which the person injured received a one-off compensation due to permanent or long-term health damage within a given year. Accidents at work are classified, i.e., according to the events which directly cause them (describing the type of contact of the person injured with the factor which caused the accident).

Investments. Fixed assets

24. Information regarding investment outlays was compiled according to the principles of the system of national accounts, according to recommendations of "European System of Accounts ESA 1995".

25. **Investment outlays** are financial or tangible outlays, the purpose of which is the creation of new fixed assets or the improvement (rebuilding, enlargement, reconstruction or modernization) of existing capital asset items, as well as outlays on so-called initial investment.

Investment outlays are divided into outlays on fixed assets and other outlays.

26. **Outlays on fixed assets** include outlays on:

- buildings and structures (include buildings and places as well as civil engineering works), of which, among others construction and assembly works, design and cost estimate documentations,
- machinery, technical equipment and tools (including instruments, moveables and endowments),

- transport equipment,
- others, i.e., detailed melioration, costs incurred for purchasing land and second-hand fixed assets as well as, since 1995, livestock (basic herd), long-term plantings, interests on investment credits and investment loans for the period of investment realization (included exclusively in data expressed at current prices).

Other outlays are outlays on so-called initial investments as well as other costs connected with investment realization. These outlays do not increase the value of fixed assets.

27. **Investment outlays** are included into agriculture and hunting — division 01 of the NACE rev. 1 in accordance with classification of the investor's activity (entity of the national economy), with the exception of outlays on structures not connected with its basic activity, which were included into the appropriate sections and divisions according to the criteria of structure destination.

28. **The value of investment outlays since 1999** incurred by:

- legal persons and organizational entities without legal personality employing more than 9 persons (until 1998 — regardless of the number of employees) as well as natural persons conducting economic activity (excluding private farms in agriculture) and civil law partnerships employing more than 9 persons (until 1998 — more than 5 persons) — was compiled on the basis of statistical reports,
- legal persons and organizational entities without legal personality employing up to 9 persons, natural persons conducting economic activity and civil law partnerships employing up to 9 persons (until 1998 — up to 5 persons) as well as value of outlays on private farms in agriculture — was estimated.

29. The division of investment outlays by voivodships was made on the basis of real investment localisation.

30. **Fixed assets** include asset components and other objects completed and ready for usage with an expected period of utility exceeding 1 year, of which also long-term plantings, melioration, water structures, land and livestock (basic herd) as well as since 1 I 2002 co-operative ownerships right to non-residential (utilitarian) premise.

Data regarding fixed assets do not include the value of land recognised, since 1 I 1991, as a fixed assets, in accordance with the decree of the Council of Ministers, dated 12 XII 1990 (Journal of Laws No. 90, item 529) as well as right of perpetual use of land, regarded as fixed assets since 1 I 2002, in accordance with Act of Accounting dated 29 IX 1994 (uniform text Journal of Laws 2002 No. 76, item 694, with later amendments).

31. **The gross value of fixed assets** is the value equal to the outlays incurred on purchasing or manufacturing them, without deducting consumption value (depreciation).

The **gross value of fixed assets at current book-keeping prices** is understood, as of 31 XII since 1995, within the scope of fixed assets designated for exploitation:

- before 1 I 1995 — the value at replacement prices of September 1994,
- after 1 I 1995 — the purchase or manufacturing value at current prices.

The **gross value at replacement prices** was established as a result of revaluation of fixed assets in the national economy made as of 1 I 1995, in accordance with the decisions of the decree of the Ministry of Finance, dated 20 I 1995, regarding depreciation of fixed assets and intangible fixed assets as well as the revaluation of fixed assets (Journal of Laws No. 7, item 34).

32. **The net value of fixed assets** corresponds to the gross value of fixed assets decreased by the value of consumption.

33. **The value of consumption of fixed assets** corresponds to the value of depreciation since the utilization of the fixed assets.

The **degree of consumption** of fixed assets is understood as the percentage relation of the value of consumption to the gross value of fixed assets.

34. **The value of fixed assets according to groups** was compiled in accordance with Classification of Fixed Assets (CSO, Warsaw 2000).

35. Data for agriculture and hunting — division 01 of the NACE rev. 1 were compiled using the **enterprise method**, i.e. all fixed assets of the given entity of the national economy are included in that classification level in which the entity was included on the basis of the superior kind of activity.

36. The division of fixed assets by voivodships was made in accordance with the seat of local kind of activity unit.

37. Information regarding **buildings completed** (by all investors):

- within the scope of the number of buildings since 1998 includes only newly built buildings,
- within the scope of the cubic volume of buildings includes newly built and expanded buildings (only concerning the expanded portion).

38. Calculations of **mechanical draft force** were carried out assuming 2,2 kW of tractor engine power as the unit of draft force. One draft horse was assumed as the **unit of draft force in agriculture**. Live draft force resources comprise draft horses, i.e. horses aged 3 years and older as of June.

39. Data regarding **tractors** concern 4-wheeled and tracked. Information regarding tractors number:

- was estimated (in 1995, 2000, 2001, 2003 and 2004) on the basis of tractors number from previous year including purchases quantity and of current reports of production, imports and exports of new and used equipment as well as cassation in the current year,
- for 2002 — the results of the agricultural census,
- for 2005 was estimated on the basis of the survey "Land use, sown area, livestock and characteristics of agricultural holdings".

Current assets

40. Data regarding supply of agriculture with current assets concern:

- **production of mineral or chemical fertilizers** in division on nitrogenous, phosphate and mixed fertilizers in commodity mass and after calculation for pure ingredient (after multiplication commodity mass of particular kind of fertilizers and percentage indicator of pure ingredient content),
- **consumption of mineral or chemical fertilizers: neutrogenous, phosphatic and potassic (including mixed) and lime** in calculation for pure ingredient (NPK) and (CaO) — data of statistical reports — and in calculation for 1 ha of agricultural land (as of June),
- **consumption of manure of animal origin** in calculation for pure ingredient (NPK) and in calculation for 1 ha of agricultural land,
- **supply of plant protection products** for agricultural provision covering sale by production enterprise for domestic buyers exceeded by import. The selected plant protection products allowed for using were included in surveys of sale until 2004. The list of plant protection products was yearly defined by the Ministry of Agriculture and Rural Development in consultation with the State Plant Health and Seed Inspection. The choice was justified by the economic importance and the quantity of sale. Since 2005 according to Eurostat requirements all plant protection products allowed for using in Poland are surveyed. In 2005 it was 974.

41. Information of **supply in qualified seed material** was given on the basis of estimations of CSO experts.

Value of agricultural output

42. Presented information was compiled using the **kind of activity method** and concerns agricultural activity in the area of crop and animal production conducted by economic entities regardless of the branch of the NACE rev. 1 in which they are included.

43. **Agricultural output** was described by using basic measures i.e., gross agricultural output (including both agricultural market and final output), intermediate consumption as well as gross value added of agricultural output that were compiled according to the principles of the "European System of Accounts ESA 1995".

44. **Gross agricultural output** includes:

- **crop output**, i.e., raw (not processed) products of plant origin (harvests for a given year);
- **animal output**, i.e., production of animals for slaughter, raw (not processed) products of animal origin as well as the increase in farm animal stocks (livestock — the basic and working herd), which include: cattle, pigs, sheep, horses and poultry.

45. **Final agricultural output** is the sum of the following values: market output, own consumption of agricultural products from own production, increases in inventory products of plant and animal origin and the increase in farm animal stocks (livestock — the basic and working herd). Final output, as opposed to the gross output, does not include those products from own output that were utilised for production purposes, e.g. feed, sown material, manure.

46. **Agricultural market output** is the sum of agricultural products sales at procurement centres and on market places. The value of agricultural market output in the various entity groups (state farms, companies, agricultural production co-operatives and private farms) is decreased by the value of agricultural products purchased directly from the other groups of economic entities, at the same time the market output of economic entities which conduct the sale is increased by this value. Market output does not include turnover between individual economic entities included in the same entity group and agricultural products sales by agricultural production co-operatives to their members.

47. **Net final agricultural output** and **net agricultural market output** are understood as final agricultural output and agricultural market output decreased by the value of agricultural products (protein, feeds, seeds, farm animals and milk) purchased by agricultural producers on the market.

Agricultural output (gross final and market) data in the years 1999—2003 took account of the direct subsidies to the intervention procurement of wheat and rye paid by the Agricultural Market Agency, and since 2004 included supplementary area payments calculated for particular year (among others: hop, tobacco, cereals, oil-bearing crops, pulses and plants intended for seeds and feed); indices for 2004 were calculated in conditions comparable with 2003.

48. **Intermediate consumption** includes the value of agricultural products from own production, agricultural products utilised for production purposes as well as the purchase of materials (including fuels), energy, outside services (external processing, agricultural, veterinary, insemination and transport services, current repairs, telecommunications services, commissions paid for banking services), costs of business travels (excluding data regarding private farms) and other costs (e.g. insurance, rentals and leasing). The valuation of materials used in production was performed using annual average purchase prices.

49. **Gross value added of agricultural output** is the difference between gross output and intermediate consumption.

50. The following prices were assumed in calculating agricultural output:

1) **current prices**:

- a) for procurement of agricultural products, own consumption and increases in farm animal stocks,
- b) procurement prices paid by economic entities purchasing agricultural products directly from agricultural producers,
- c) for market sales — prices received by farmers at market places, for production consumption and stocks of products of plant origin — purchase prices reduced by 5%;

2) **constant prices** — current prices for the year preceding the surveyed year (for market sales — prices received by farmers at marketplaces, for other elements of production — average procurement prices), excluding potatoes, vegetables and fruits, for which the average prices for two — consecutive years, i.e. the year preceding the surveyed year and the survey year, e.g. for 2006 the prices from 2005 and 2006, are assumed.

51. Price indices of gross and market agricultural output expressed synthetically the changes of prices of the sold products, i.e. average procurement prices and prices received by farmers on market places. This indices are calculated as a ratio of value and volume indices obtained from aggregated agricultural output accounts. Value indices are calculated as a relation of the production level, expressed in current prices in the period under the survey, to the production level of the preceding year. Volume indices are calculated in current prices.

Crop production

52. Crop output value was calculated on the basis of:

- June sample survey results (in 2002 — Agricultural Census results) on sown area,
- sample survey results on the crop production as well as CSO experts' opinions,
- statistical reports of the state farms, agricultural production co-operatives and companies.

53. Yield is understood as a number of weight unit (dt) of particular agricultural product harvested from the area unit (ha). Yield estimation consists of calculation of average yields as a weighted average, where the weight is the area of given cultivation. During the calculation, area of high and low yields (assumed in the censuses and surveys) as well as area did not get in the crop (because of hailstorm, flood etc.) were taken into consideration.

54. Cereals unless otherwise stated, include:

- basic: wheat, rye, barley, oats and triticale,
- cereal mixed for grain,
- buckwheat, millet, other cereals and maize for grain.

55. Pulses for grain include:

- consumer pulses (peas, bean, broad bean and others),
- feed pulses (field peas, vetch, field bean, lupine, and mixed cereals and pulses and others).

56. Industrial plants include:

- sugar beets,
- oil-bearing (rape and turnip rape, soya bean, sunflower and since 2003 — flax oil and other, i.e. poppy and mustard for grain),
- fibrous (flax and hemp),
- other industrial plants (i.e. tobacco, hops and chicory).

57. Feed plants include:

- root plants (beets, fodder carrot and cabbage, rutabaga, turnip and others),
- legumes and other legumes for fodder and fodder grass (clover, lucerne, sanfoil, serradella, trefoil, melilot and other for fodder),
- maize for feeds,
- pulses for feeds.

58. Other plants include: vegetables, strawberries, green manure, seedlings of roots plants, other, i.e. herbs, willow.

Animal production

59. Data regarding livestock and animal production were elaborated on the basis of reports, sample survey results, the agricultural censuses and estimates.

60. Data concerning poultry until 2002 included heads aged 6 months and older; since 2003 — poultry older than 2 weeks old.

61. Data regarding the production of animals for slaughter concern the purchases of animals for slaughter (excluding animals selected for further breeding), market sales animals for slaughter and slaughter intended for own consumption.

Production of animals for slaughter is presented:

— *in thousand units (number of animals for slaughter),*

— *in thousand of tonnes:*

— *in "live weight", i.e. by weight of animals before the slaughter,*

— *in "post-slaughter warm weight" (WWC), i.e. in terms of meat (meat and bones) including fats and — if marked — pluck quantities, applying conversion factors to determine the slaughter yield of particular animal species.*

62. Information regarding production and the procurement of milk, eggs and wool concern: cows' milk, hen eggs and sheep's greasy wool.

63. Data regarding livestock in large heads are expressed by using the following conversion coefficients for 1 head: of cattle — 0,80; of pigs — 0,15; of sheep — 0,08; of horses — 1,00.

64. Data regarding agricultural output and livestock per area unit were calculated on the basis of agricultural land (or arable land), excluding non-farm land, as of June by voivodships — calculated according to seat of user of farm.

65. For years 1995—2003, data concerning freshwater fish production were prepared for private farms in accordance with estimates, and for other agricultural farms on the basis of the CSO reports. Since 2004 data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

66. Information concerning game species are presented on the basis of the data of the Ministry of Environment as well as the Polish Hunting Association.

Agrometeorologia

Agrometeorology

TABL. 1 (102). TEMPERATURA POWIETRZA I OPADY ATMOSFERYCZNE
AIR TEMPERATURES AND ATMOSPHERIC PRECIPITATION

STACJE METEOROLOGICZNE METEOROLOGICAL STATIONS	Wzniesienie stacji nad poziomem morza w m <i>Station elevation above the sea level in m</i>	Średnia temperatura w °C <i>Average temperature in °C</i>			Roczne sumy opadów w mm <i>Total annual precipitation in mm</i>		
		2004	2005	2006	2004	2005	2006
Warszawa	106	8,4	8,6	9,0	429,6	490	479
Bielsko-Biała	398	8,5	8,1	9,0	741,4	1074	861
Białystok	148	7,1	7,1	7,3	465,3	546	595
Częstochowa	293	8,5	8,5	9,0	478,6	620	653
Gdańsk	7	8,7	.	9,3	452,7	.	496
Gorzów Wielkopolski	72	9,0	9,1	9,7	467,5	582	443
Jelenia Góra	342	7,7	7,3	7,8	486,0	749	795
Kalisz	138	8,9	8,9	9,3	354,3	446	474
Katowice	284	8,5	8,3	8,8	537,2	722	744
Kielce	260	7,9	7,7	8,0	466,2	579	753
Koszalin	33	8,4	8,5	9,2	664,7	720	632
Kraków	237	8,8	8,4	8,4	457,9	637	552
Lublin	238	7,8	7,8	8,0	473,4	559	521
Łódź	187	8,5	8,6	8,8	460,6	494	478
Nowy Sącz	292	8,5	8,2	8,6	606,4	800	771
Olsztyn	133	7,5	7,6	8,1	579,0	518	632
Opole	176	9,1	.	9,4	449,9	.	485
Poznań	87	9,0	9,1	9,7	395,0	506	440
Rzeszów	212	8,5	8,3	8,7	541,1	774	612
Suwałki	184	6,7	6,7	7,1	509,6	539	518
Szczecin	1	9,2	9,3	9,9	413,7	509	521
Terespol	133	7,9	8,0	8,0	426,1	443	544
Toruń	69	8,4	8,6	8,9	405,6	459	503
Wrocław	120	9,3	9,1	9,4	358,1	545	631
Zielona Góra	192	9,0	9,1	9,7	437,9	505	484

Źródło: dane Instytutu Meteorologii i Gospodarki Wodnej.

Source: data of the Institute of Meteorology and Water Management.

TABL. 2 (103). TEMPERATURY POWIETRZA W OKRESIE OD JESIENNYCH SIEWÓW
DO ZBIORÓW ZBÓŻ
AIR TEMPERATURE DURING THE PERIOD FROM AUTUMN SOWING
UNTIL CEREAL HARVEST

STACJE METEOROLOGICZNE METEOROLOGICAL STATIONS a — 2004/05 b — 2005/06	Rocz- ne Yearly	Średnie miesięczne Monthly average											
		IX	X	XI	XII	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII
	w °C in °C												
Warszawa a	8,6	13,5	10,0	3,7	1,8	0,9	-3,1	0,0	9,0	13,7	16,0	20,5	17,7
	b	8,3	15,9	9,4	3,2	-0,3	-8,3	-3,2	-0,6	9,1	14,2	18,3	23,5	17,9
Bielsko-Biała a	8,4	13,6	11,3	4,1	1,1	0,1	-3,1	0,8	9,2	13,5	15,7	18,6	16,2
	b	7,9	14,8	9,6	3,0	-1,0	-6,3	-2,8	0,6	9,1	13,1	16,8	21,5	16,6
Białystok a	7,2	12,1	8,7	2,2	1,1	-0,1	-4,8	-1,9	7,8	12,3	14,8	18,7	15,9
	b	6,5	13,6	7,7	2,3	-1,7	-8,5	-5,8	-2,7	7,3	12,5	16,0	20,8	17,0
Gorzów Wielkopolski . . . a	9,0	14,2	9,9	4,1	1,8	2,2	-1,3	2,0	9,5	13,4	16,3	19,3	16,8
	b	8,9	15,8	10,6	3,8	0,5	-5,6	-0,8	0,8	8,8	13,8	18,2	23,9	17,4
Katowice a	8,5	13,4	10,4	4,1	0,8	0,3	-3,2	1,1	9,5	13,7	16,5	18,9	16,8
	b	7,9	14,6	9,4	2,5	-0,9	-7,3	-2,7	0,4	9,3	13,5	17,5	21,8	16,7
Kielce a	7,9	12,6	9,6	3,2	0,7	-0,3	-4,0	-0,3	8,4	12,9	15,4	19,1	16,9
	b	7,3	14,4	9,0	2,0	-0,9	-8,6	-3,5	-1,3	8,4	12,8	17,0	21,8	17,0
Koszalin a	8,4	13,5	9,8	4,5	2,9	2,1	-0,9	0,9	7,6	11,7	14,4	18,3	16,1
	b	8,3	15,2	10,4	4,5	1,2	-4,8	-0,8	0,2	6,9	12,2	16,2	21,2	17,0
Kraków a	8,8	13,7	10,4	4,4	0,8	0,0	-3,2	1,3	9,7	14,3	16,9	19,7	17,5
	b	7,6	14,3	8,7	1,9	-0,9	-8,3	-3,1	0,1	9,2	13,2	17,4	21,6	17,0
Lublin a	7,9	12,8	9,7	2,9	1,2	-0,3	-4,3	-0,7	8,6	13,0	15,5	19,6	17,2
	b	7,3	15,0	8,6	2,5	-1,1	-8,3	-4,7	-1,6	8,6	13,2	16,6	21,5	17,5
Łódź a	8,6	13,7	10,1	3,8	1,4	0,6	-2,8	0,4	9,1	13,5	16,0	20,2	17,6
	b	8,1	15,9	9,6	3,1	-0,4	-7,7	-2,8	-0,6	9,0	13,7	17,6	23,0	17,1
Olsztyn a	7,8	13,1	9,2	2,9	1,5	0,6	-3,8	-1,2	7,7	12,4	15,0	19,2	16,4
	b	7,2	15,0	8,3	3,0	-1,0	-8,3	-3,2	-1,7	7,4	12,8	16,2	21,1	17,3
Poznań a	9,0	14,1	10,1	4,1	1,7	1,9	-1,8	1,3	9,2	13,7	16,7	20,1	17,3
	b	8,9	16,1	10,5	3,4	0,5	-6,2	-1,4	0,7	9,1	13,8	18,5	24,0	17,7
Rzeszów a	8,5	13,3	10,7	4,0	1,3	-0,6	-4,1	0,3	9,1	14,0	16,8	19,8	17,5
	b	8,0	14,8	8,9	3,1	-0,4	-7,5	-3,3	0,3	9,4	13,5	17,0	21,3	18,3
Suwałki a	6,8	12,4	8,3	1,6	0,7	-0,3	-5,5	-3,2	7,2	11,6	14,4	18,4	16,1
	b	6,3	13,9	7,6	2,4	-2,0	-8,3	-6,6	-3,7	6,6	12,2	15,8	20,9	17,1
Szczecin a	9,2	14,1	10,2	4,6	2,9	3,0	-0,5	2,4	9,1	13,3	15,9	19,1	16,7
	b	9,0	15,6	10,8	4,8	1,4	-4,8	-0,3	0,6	8,7	13,4	17,8	22,7	17,4
Terespol a	8,1	12,5	9,7	3,2	1,4	0,1	-3,9	-0,7	8,9	13,3	15,8	20,0	17,2
	b	7,3	14,6	8,8	2,5	-1,0	-8,3	-5,4	-1,7	8,7	13,6	16,8	21,2	18,0
Toruń a	8,6	13,7	9,9	3,7	1,9	1,4	-2,0	0,3	8,1	13,1	15,7	20,4	17,3
	b	8,1	15,8	9,5	3,4	0,0	-8,1	-2,0	-0,8	8,3	13,5	17,4	23,0	17,5
Wrocław a	9,2	14,4	10,6	4,7	1,4	1,9	-1,7	1,7	9,7	14,0	16,7	19,6	17,5
	b	8,7	15,5	10,1	3,1	0,6	-5,9	-1,9	0,7	9,7	14,0	18,3	23,2	17,0
Zielona Góra a	9,0	14,4	10,1	3,8	1,3	1,7	-2,0	1,9	9,9	13,8	16,6	19,2	17,1
	b	9,0	16,3	10,9	3,3	0,1	-5,0	-1,4	0,7	9,2	13,9	18,6	24,2	16,7

Źródło: dane Instytutu Meteorologii i Gospodarki Wodnej.

Source: data of the Institute of Meteorology and Water Management.

TABL. 3 (104). OPADY W OKRESIE OD JESIENNYCH SIEWÓW DO ZBIORÓW ZBÓŻ
 PRECIPITATION BETWEEN AUTUMN SOWING AND HARVEST OF CEREAL CROPS

STACJE METEOROLOGICZNE METEOROLOGICAL STATIONS a — 2004/05 b — 2005/06	Rocz- ne Yearly	Miesięczne Monthly											
		IX	X	XI	XII	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII
	suma opadów w mm total precipitation in mm												
Warszawa a	466	17	37	52	17	34	34	39	22	60	48	84	22
b	486	33	5	29	81	21	30	14	35	38	15	20	165
Bielsko-Biała a	1003	55	54	74	10	91	66	32	59	125	127	167	143
b	918	103	14	35	112	47	40	76	89	114	133	25	130
Białystok a	515	17	34	41	38	34	32	38	7	99	46	60	69
b	576	60	12	30	59	4	25	10	24	76	30	37	209
Gorzów Wielkopolski . . . a	628	38	41	58	44	33	45	33	26	73	36	140	61
b	452	22	25	18	70	13	28	43	50	42	32	19	90
Katowice a	640	35	38	66	18	90	48	27	24	75	50	72	97
b	758	37	5	42	155	44	46	69	58	76	82	12	132
Kielce a	613	32	39	76	18	50	28	35	21	92	52	123	47
b	507	8	9	28	85	28	35	60	33	53	33	2	133
Koszalin a	775	48	103	76	70	51	51	57	12	71	26	136	74
b	676	52	29	75	88	8	33	20	52	55	35	14	215
Kraków a	622	36	42	48	11	68	29	21	49	61	41	113	103
b	574	27	8	30	88	31	32	53	46	52	89	14	104
Lublin a	567	20	24	69	21	45	28	37	22	96	59	75	71
b	557	27	7	25	69	16	27	57	34	81	19	7	188
Łódź a	483	29	26	67	25	45	43	38	23	68	27	60	32
b	503	25	6	40	88	28	34	30	45	45	42	23	97
Olsztyn a	514	26	73	42	50	43	31	40	21	30	26	90	42
b	588	61	26	37	72	21	29	12	25	80	65	8	152
Poznań a	490	23	46	46	35	25	50	31	19	65	19	77	54
b	500	43	6	13	105	8	25	28	51	49	40	13	119
Rzeszów a	797	22	57	84	9	50	30	47	48	107	110	109	124
b	629	62	7	18	63	26	28	70	38	106	91	16	104
Suwałki a	575	25	54	52	30	45	19	33	23	74	69	47	104
b	439	40	25	22	40	12	30	10	18	44	28	23	147
Szczecin a	517	22	36	62	36	50	42	28	21	90	35	61	34
b	512	28	25	30	66	12	33	45	35	58	58	16	106
Terespol a	441	17	28	38	21	26	34	29	12	89	24	59	64
b	569	10	6	30	62	8	28	21	38	51	38	28	249
Toruń a	477	35	50	32	45	28	27	29	51	73	22	51	34
b	496	17	9	27	93	13	32	13	40	52	31	13	156
Wrocław a	554	18	38	69	15	32	40	9	26	104	32	105	66
b	601	22	3	21	84	24	35	24	47	21	68	23	229
Zielona Góra a	561	27	41	70	38	47	48	18	19	56	50	101	46
b	454	34	9	16	63	13	31	41	22	39	33	21	132

Źródło: dane Instytutu Meteorologii i Gospodarki Wodnej.

Source: data of the Institute of Meteorology and Water Management.

TABL. 4 (105). USŁONECZNIENIE I ZACHMURZENIE
INSOLATION AND CLOUDINESS

STACJE METEOROLOGICZNE METEOROLOGICAL STATIONS	Wzniesienie stacji nad poziom morza w m Station elevation above the sea level in m	Usłonecznienie w godzinach Insolation in hours			Średnie zachmurzenie w oktantach ^a Average cloudiness in octants ^a		
		2004	2005	2006	2004	2005	2006
Kielce	260	1623	1780	1805	5,7	5,3	5,3
Poznań	87	1767	2021	1988	5,3	4,9	4,9
Rzeszów	212	2012	2107	2284	5,5	5,1	4,8
Suwałki	184	1619	1810	1722	5,4	4,9	5,0
Szczecin	1	1648	1764	1732	5,2	5,0	5,0
Warszawa	106	2259	2460	2502	5,3	4,9	4,9
Włodawa	177	1777	1890	1862	5,6	5,1	4,9
Wrocław	120	1747	1991	2012	5,5	5,2	5,1

^a Stopień zachmurzenia nieba od 0 (niebo bez chmur) do 8 (niebo całkowicie pokryte chmurami).

Źródło: dane Instytutu Meteorologii i Gospodarki Wodnej.

^a Degree of cloudiness: from 0 (no clouds) to 8 (total cloud cover).

Source: data of the Institute of Meteorology and Water Management.

TABL. 5 (106). USŁONECZNIENIE W OKRESIE OD JESIENNYCH SIEWÓW DO ZBIORÓW ZBÓŻ
INSOLATION BETWEEN AUTUMN SOWING AND HARVEST OF CEREAL CROPS

STACJE METEOROLOGICZNE METEOROLOGICAL STATIONS <i>a</i> — 2004/05 <i>b</i> — 2005/06	Sumy rocz- ne Yearly	Miesięczne Monthly											
		IX	X	XI	XII	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII
	w godzinach in hours												
Kielce <i>a</i>	1723	188	127	34	35	54	64	130	174	247	245	224	201
	<i>b</i>	1781	212	167	51	11	76	50	91	156	201	237	359	170
Poznań <i>a</i>	1923	190	123	46	31	50	68	130	239	245	292	247	262
	<i>b</i>	2008	231	174	55	28	52	40	103	189	274	300	393	169
Rzeszów <i>a</i>	2067	211	171	33	53	68	86	177	190	265	297	292	224
	<i>b</i>	2191	242	176	73	17	95	76	128	202	246	293	374	269
Suwałki <i>a</i>	1723	165	78	43	14	29	73	121	196	234	242	291	237
	<i>b</i>	1763	195	131	49	12	46	36	130	175	240	262	329	158
Szczecin <i>a</i>	1687	176	97	55	14	43	61	121	233	205	255	230	197
	<i>b</i>	1775	177	152	66	24	66	40	87	146	231	265	366	155
Warszawa <i>a</i>	2367	241	156	48	29	43	82	169	265	317	326	376	315
	<i>b</i>	2482	292	195	75	5	59	55	166	238	326	378	438	255
Włodawa <i>a</i>	1812	188	121	30	27	66	69	135	185	203	256	311	221
	<i>b</i>	1877	218	163	57	6	60	43	101	167	235	296	359	172
Wrocław <i>a</i>	1948	197	137	44	53	49	65	132	225	266	284	251	245
	<i>b</i>	1970	232	159	69	14	69	51	94	195	257	283	377	170

Źródło: dane Instytutu Meteorologii i Gospodarki Wodnej.

Source: data of the Institute of Meteorology and Water Management.

Użytkowanie ziemi

Land use

TABL. 6 (107). JAKOŚĆ UŻYTKÓW ROLNYCH
 Stan w dniu 1 I
QUALITY OF AGRICULTURAL LAND
As of 1 I

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	1985	1990	2000
Według klas bonitacyjnych w tysiącach hektarów <i>By soil valuation classes in thousand of hectares</i>			
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	18945,0	18804,7	18536,9
I	70,0	68,7	67,8
II	550,3	544,1	536,4
III	4199,1	4201,7	4201,9
IV	7545,6	7493,4	7402,9
V	4310,3	4267,1	4197,2
VI	2269,7	2229,7	2114,9
Wskaźnik bonitacji^a <i>Soil valuation coefficient^a</i>			
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	0,79	0,79	0,80
Grunty orne i sady <i>Arable land and orchards</i>	0,85	0,85	.
Użytki zielone <i>Grassland</i>	0,59	0,59	.
Według grup jakościowych w % powierzchni danej grupy użytków <i>By soil valuation groups in % of area of each group</i>			
Gleby bardzo dobre i dobre ^b <i>Good and very good quality soil^b</i>	11,4	11,4	11,5
grunty orne i sady <i>arable land and orchards</i>	14,1	14,2	14,4
użytki zielone <i>grassland</i>	1,6	1,6	1,6
Gleby słabe i bardzo słabe ^c <i>Bad and very bad quality soil^c</i>	34,7	34,5	34,1
grunty orne i sady <i>arable land and orchards</i>	32,5	32,3	31,0
użytki zielone <i>grassland</i>	42,8	42,6	42,1

^a Patrz uwagi do działu, pkt 2 na str. 179. ^b, ^c Do których zaliczono: ^b — grunty orne i pod sadami klasy bonitacyjnej I, II i IIIa oraz grunty pod użytkami zielonymi klasy bonitacyjnej I i II; ^c — grunty orne i pod sadami oraz użytkami zielonymi klasy bonitacyjnej V i VI.

^a See notes to the chapter, item 2 on page 188. ^b, ^c Which included: ^b — arable land and orchards of soil valuation class I, II and IIIa and green land of soil valuation class I and II; ^c — arable land, orchards and green land of soil valuation class V and VI.

TABL. 7 (108). UŻYTKI ROLNE WEDŁUG KLAS BONITACYJNYCH I WOJEWÓDZTW W 2000 R.
Stan w dniu 1 I
AGRICULTURAL LAND BY SOIL VALUATION CLASSES AND BY VOIVODSHIPS IN 2000
As of 1 I

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Klasy bonitacyjne Soil valuation classes							Grunty nie- objęte kla- syfikacją glebo- znawczą Land not covered by soil classi- fication
		I	II	III	IV	V	VI	w tym VIz of which VIz	
w hektarach in hectares									
POLSKA POLAND	18536936	67782	536413	4201920	7402942	4197220	2114888	154335	15771
Dolnośląskie	1161491	6255	76943	390267	435464	191883	60034	2123	645
Kujawsko-pomorskie	1157838	2104	29230	367805	469734	182133	103054	12021	3778
Lubelskie	1728477	14960	121873	549947	643825	287437	110051	6681	384
Lubuskie	551862	4	2057	89185	224356	152889	83075	2470	296
Łódzkie	1271856	97	11556	228307	444843	382484	204569	15727	—
Małopolskie . . .	896113	12858	46916	237593	326299	195112	77262	6002	73
Mazowieckie . . .	2405579	1715	16360	409860	892418	683322	399847	31391	2057
Opolskie	585621	2988	43599	199035	212430	91540	35965	251	64
Podkarpackie . . .	948270	4503	46255	230387	406311	190890	69710	5978	214
Podlaskie	1206173	1	53	82767	554899	355584	212671	17108	198
Pomorskie	910138	2041	42779	209517	340439	193850	121322	10670	190
Śląskie	639364	1189	8715	119071	279393	165691	64105	7209	1200
Świętokrzyskie . .	742732	18906	60108	155262	241474	163488	100921	10235	2573
Warmińsko-mazur- skie	1312513	106	5790	292170	676220	246371	88582	2078	3274
Wielkopolskie . . .	1899188	54	14440	407835	682062	485334	309211	18255	252
Zachodniopomorskie	1119721	1	9739	232912	572775	229212	74509	6136	573

Źródło: dane Głównego Urzędu Geodezji i Kartografii.
Source: data of Head Office of Geodesy and Cartography.

TABL. 8 (109). UŻYTKOWANIE GRUNTÓW

Stan w czerwcu

LAND USE

As of June

LATA <i>YEARS</i>	Powierzchnia ogólna <i>Total area</i>	Użytki rolne <i>Agricultural land</i>					Lasy ^a <i>Forests^a</i>	Pozostałe grunty <i>Other land</i>
		razem <i>total</i>	grunty orne <i>arable land</i>	sady <i>orchards</i>	łąki <i>meadows</i>	pastwiska <i>pastures</i>		

W tysiącach hektarów
In thousand hectares

1995	31268,5	17934,3	13885,8	278,6	2272,2	1497,7	8821,8	4512,4
2000	31268,5	17812,3	13683,5	256,7	2502,8	1369,3	9003,9	4452,3
2002	31268,5	16899,3	13066,5	271,0	2531,3	1030,5	9089,5	5279,7
2003	31268,5	16169,4	12650,5	250,4	2340,8	927,7	9100,5	5998,6
2004	31268,5	16327,4	12684,6	277,6	2390,0	975,1	9126,7	5814,4
2005	31268,5	15906,0	12222,0	296,5	2529,2	858,3	9172,6	6190,0
2006	31268,3	15957,3	12449,3	292,4	2390,2	825,5	9200,4	6110,6

W odsetkach
In percent

1995	100,0	57,4	44,4	0,9	7,3	4,8	28,2	14,4
2000	100,0	57,0	43,8	0,8	8,0	4,4	28,8	14,2
2002	100,0	54,0	41,8	0,8	8,1	3,3	29,1	16,9
2003	100,0	51,7	40,5	0,8	7,5	3,0	29,1	19,2
2004	100,0	52,2	40,6	0,9	7,6	3,1	29,2	18,6
2005	100,0	50,9	39,1	0,9	8,2	2,7	29,3	19,8
2006	100,0	51,0	39,8	0,9	7,6	2,6	29,4	19,5

a Łącznie z gruntami związanymi z gospodarką leśną.

a Including land connected with forests management.

TABL. 9 (110). POWIERZCHNIA UŻYTKÓW ROLNYCH WEDŁUG WŁADANIA I UŻYTKOWANIA

AGRICULTURAL LAND AREA BY OWNERSHIP AND USE

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w tysiącach hektarów <i>in thousand hectares</i>						

Według władania (stan w dniu 1 stycznia^a)
By ownership (as of 1 January^a)

OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	18690	18537	19162	19241	19207	19148	19099
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	13732	14070	14775	14960	15053	15100	15198

a Patrz uwagi do działu, pkt 4 na str. 179.

a See notes to the chapter, item 4 on page 188.

TABL. 9 (110). POWIERZCHNIA UŻYTKÓW ROLNYCH WEDŁUG WŁADANIA
I UŻYTKOWANIA (dok.)
AGRICULTURAL LAND AREA BY OWNERSHIP AND USE (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w tysiącach hektarów in thousand hectares						
Według użytkowania (stan w czerwcu) <i>By use (as of June)</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	17934	17812	16899	16169	16327	15906	15957
w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>	15205	15456	14858	14012	14317	14005	14139
Grunty orne <i>Arable land</i>	13886	13683	13067	12650	12685	12222	12449
w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>	11722	11845	11485	10952	11082	10685	10966
Sady <i>Orchards</i>	278	257	271	250	277	297	292
w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>	260	248	264	243	270	290	285
Użytki zielone <i>Grassland</i>	3770	3872	3561	3269	3365	3387	3216
w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>	3223	3363	3109	2817	2966	3030	2888

Źródło: w zakresie władania dane Głównego Urzędu Geodezji i Kartografii.
Source: for ownership data of the Head Office of Geodesy and Cartography.

TABL. 10 (111). POWIERZCHNIA UŻYTKÓW ROLNYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTW
AREA OF AGRICULTURAL LAND BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2005	2006	2003	2004	2005	2006
	według władania ^a <i>by ownership^a</i>		według użytkowania w granicach administracyjnych województw ^b <i>in administrative borders by use^b</i>			
	w tys. ha in thous. ha					
POLSKA <i>POLAND</i>	19148,2	19098,8	16169,4	16327,4	15906,0	15957,3
Dolnośląskie	1209,4	1206,8	1057,1	1052,6	999,2	999,5
Kujawsko-pomorskie	1188,1	1186,4	1043,6	1035,6	1026,1	1022,3
Lubelskie	1790,1	1792,2	1432,8	1489,6	1497,4	1480,8
Lubuskie	574,4	573,0	478,3	531,4	498,0	501,6
Łódzkie	1313,1	1311,2	1090,5	1101,8	1091,1	1113,2
Małopolskie	942,1	939,4	749,0	744,6	711,4	695,7
Mazowieckie	2486,0	2475,7	2019,2	2046,1	2045,8	2035,8
Opolskie	608,6	607,6	545,3	543,7	540,1	552,8

a Stan na dzień 1 stycznia. b Stan w czerwcu.

a As of 1 January. b As of June.

TABLE 10 (111). POWIERZCHNIA UŻYTKÓW ROLNYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTW (dok.)
 AREA OF AGRICULTURAL LAND BY VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2005	2006	2003	2004	2005	2006
	według władania ^a by ownership ^a		według użytkowania w granicach administracyjnych województw ^b in administrative borders by use ^b			
	w tys. ha in thous. ha					
Podkarpackie	983,6	980,4	750,0	768,1	757,6	789,3
Podlaskie	1239,7	1236,6	1038,5	1106,6	1089,3	1094,7
Pomorskie	942,6	938,0	811,9	803,6	773,6	779,4
Śląskie	659,1	654,9	483,1	485,8	477,9	461,2
Świętokrzyskie	765,2	760,9	653,7	653,0	574,8	584,8
Warmińsko-mazurskie	1338,9	1337,1	1176,9	1120,6	1078,1	1101,2
Wielkopolskie	1963,6	1959,5	1766,1	1762,6	1713,0	1720,2
Zachodniopomorskie	1143,7	1139,1	1073,4	1081,7	1032,6	1024,8

a Stan na dzień 1 stycznia. b Stan w czerwcu.

Źródło: w zakresie władania dane Głównego Urzędu Geodezji i Kartografii.

a As of 1 January. b As of June.

Source: for ownership data of the Head Office of Geodesy and Cartography.

TABLE 11 (112). POWIERZCHNIA UŻYTKÓW ROLNYCH WEDŁUG UŻYTKOWANIA W GRANICACH ADMINISTRACYJNYCH WOJEWÓDZTW^a W 2006 R.
 AGRICULTURAL LAND AREA BY USE IN ADMINISTRATIVE BORDERS OF VOIVODSHIPS^a IN 2006

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total				
	w tys. ha in thous. ha	w tym gospodarstwa indywidualne w % ogółem of which private farms in % of total	grunty orne arable land	sady orchards	użytki zielone grassland
			w odsetkach in percent		
POLSKA POLAND	15957,3	88,6	78,0	1,8	20,2
Dolnośląskie	999,5	77,0	83,0	0,7	16,3
Kujawsko-pomorskie	1022,3	89,8	89,2	1,0	9,8
Lubelskie	1480,8	95,9	79,7	3,8	16,5
Lubuskie	501,6	78,0	75,3	0,6	24,1
Łódzkie	1113,2	97,5	81,1	3,2	15,7
Małopolskie	695,7	96,8	65,7	2,2	32,1
Mazowieckie	2035,8	97,9	71,7	4,5	23,8
Opolskie	552,8	72,1	89,4	0,1	10,5
Podkarpackie	789,3	94,2	69,4	1,3	29,3
Podlaskie	1094,7	97,4	66,1	0,4	33,5
Pomorskie	779,4	81,5	82,7	0,4	16,9
Śląskie	461,2	90,7	77,5	0,4	22,1
Świętokrzyskie	584,8	97,3	75,3	4,8	19,9
Warmińsko-mazurskie	1101,2	83,5	72,7	0,2	27,1
Wielkopolskie	1720,2	84,7	85,7	1,0	13,3
Zachodniopomorskie	1024,8	66,5	82,7	0,8	16,5

a Stan w czerwcu.

a As of June.

TABLE 12 (113). ROLNICZE UŻYTKOWANIE GRUNTÓW WEDŁUG WOJEWÓDZTW
 AGRICULTURAL USE OF LAND BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2003	2004	2005	2006			
	użytki rolne w tys. ha — według siedziby użytkownika gospodarstwa <i>agricultural land in thous. ha — by residence of the land user</i>						
	ogółem <i>total</i>				grunty orne <i>arable land</i>	sady <i>orchards</i>	użytki zielone <i>grassland</i>
POLSKA POLAND	16169,4	16327,4	15906,0	15957,3	12449,3	292,3	3215,7
Dolnośląskie	1039,1	1031,8	976,5	976,8	810,4	6,3	160,1
Kujawsko-pomorskie	1063,0	1051,2	1046,0	1042,8	931,6	10,2	100,9
Lubelskie	1430,3	1487,5	1494,3	1477,9	1178,4	56,7	242,8
Lubuskie	462,6	511,7	480,1	484,6	363,3	2,9	118,4
Łódzkie	1091,6	1105,6	1086,1	1105,0	897,0	34,6	173,4
Małopolskie	752,6	750,6	709,2	694,5	456,4	15,6	222,6
Mazowieckie	2109,0	2136,4	2135,7	2135,7	1540,3	92,3	503,1
Opolskie	541,0	539,2	553,9	565,8	502,5	0,7	62,6
Podkarpackie	744,2	760,2	752,8	783,7	542,0	10,3	231,3
Podlaskie	1045,8	1113,0	1097,5	1104,0	730,0	4,1	369,8
Pomorskie	818,4	810,4	778,7	785,3	648,4	2,9	133,9
Śląskie	503,9	501,3	486,0	469,4	365,9	2,2	101,3
Świętokrzyskie	633,8	633,5	556,5	566,8	427,2	27,0	112,6
Warmińsko-mazurskie	1091,6	1034,7	998,7	1011,5	725,8	2,4	283,4
Wielkopolskie	1805,4	1805,4	1760,6	1768,7	1518,0	16,4	234,4
Zachodniopomorskie	1037,1	1054,9	993,4	984,8	812,1	7,7	165,1

TABLE 13 (114). POWIERZCHNIA ODŁOGÓW I UGORÓW^a

Stan w czerwcu

SET-ASIDE AND FALLOW LAND AREA^a

As of June

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
-----------------------------------	------	------	------	------	------	------	------

W tysiącach hektarów

In thousand hectares

OGÓŁEM TOTAL	913,5	1288,9	2302,2	1761,7	1399,2	1028,6	984,0
W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms	429,5	777,6	1835,0	1305,5	1030,1	713,7	703,2

W % powierzchni gruntów ornych

In % of arable land area

OGÓŁEM TOTAL	6,6	9,4	17,6	13,9	11,0	8,4	7,9
W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms	3,1	5,7	14,0	10,3	9,3	6,7	6,4

^a Według metodologii Eurostatu bez gruntów różnych niestanowiących gospodarstw rolnych.

^a According to Eurostat's methodology without non-farm land.

TABL. 14 (115). **POWIERZCHNIA ODŁOGÓW I UGORÓW WEDŁUG WOJEWÓDZTW^a**

Stan w czerwcu

SET-ASIDE AND FALLOW LAND AREA BY VOIVODSHIPS^a*As of June*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2003	2004	2005	2006	2003	2004	2005	2006
	ogółem <i>total</i>				w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>			

W tysiącach hektarów

In thousand hectares

POLSKA POLAND	1761,7	1399,2	1028,6	984,0	1305,5	1030,1	713,7	703,2
Dolnośląskie	151,0	131,5	73,9	71,3	105,5	93,1	39,0	37,2
Kujawsko-pomorskie	38,1	27,6	19,8	20,0	31,1	21,8	16,9	14,0
Lubelskie	92,8	77,7	57,2	53,5	73,6	60,2	42,9	40,5
Lubuskie	109,2	89,5	62,4	53,1	51,7	43,0	27,6	23,7
Łódzkie	89,5	69,9	55,5	55,0	86,4	67,5	54,1	53,7
Małopolskie	90,1	59,6	49,8	46,9	82,7	53,1	48,3	45,0
Mazowieckie	249,3	186,7	141,5	148,1	224,4	167,2	118,5	124,8
Opolskie	31,9	22,1	33,0	25,4	20,5	12,0	12,0	7,0
Podkarpackie	154,0	113,9	90,8	109,8	128,3	91,4	70,6	90,9
Podlaskie	54,6	41,8	36,6	32,5	45,1	34,7	29,7	26,2
Pomorskie	103,2	85,5	66,7	56,9	69,1	59,2	45,1	38,1
Śląskie	80,1	85,2	60,5	74,3	65,7	72,4	58,3	72,2
Świętokrzyskie	87,8	85,7	33,0	35,7	82,2	81,2	32,6	34,6
Warmińsko-mazurskie	136,6	100,4	84,8	68,8	65,9	44,8	36,1	28,8
Wielkopolskie	64,2	43,5	37,1	29,8	47,2	29,1	24,0	20,0
Zachodniopomorskie	229,5	178,5	126,0	103,0	126,2	99,3	58,0	46,7

W % użytków rolnych

In percent of agricultural land

POLSKA POLAND	10,9	8,6	6,5	6,2	9,3	7,2	5,1	5,0
Dolnośląskie	14,5	12,7	7,6	7,1	13,4	11,8	5,2	4,8
Kujawsko-pomorskie	3,6	2,6	1,9	2,0	3,3	2,3	1,8	1,5
Lubelskie	6,5	5,2	3,8	3,6	5,4	4,3	3,0	2,8
Lubuskie	23,6	17,5	13,0	10,6	16,8	11,4	7,6	6,1
Łódzkie	8,2	6,3	5,1	4,9	8,1	6,2	5,1	4,9
Małopolskie	12,0	7,9	7,0	6,7	11,4	7,3	7,0	6,7
Mazowieckie	11,8	8,7	6,6	7,3	11,0	8,1	5,7	6,3
Opolskie	5,9	4,1	6,0	4,6	5,5	3,2	3,2	1,8
Podkarpackie	20,7	15,0	12,1	13,9	18,9	13,1	10,1	12,2
Podlaskie	5,2	3,8	3,3	3,0	4,5	3,2	2,8	2,5
Pomorskie	12,6	10,6	8,6	7,3	10,7	9,1	7,2	6,0
Śląskie	15,9	17,0	12,4	16,1	14,6	16,1	12,9	17,3
Świętokrzyskie	13,8	13,5	5,9	6,1	13,2	13,1	5,9	6,1
Warmińsko-mazurskie	12,5	9,7	8,5	6,2	7,7	5,4	4,4	3,1
Wielkopolskie	3,6	2,4	2,1	1,7	3,1	1,9	1,6	1,4
Zachodniopomorskie	22,1	16,9	12,7	10,0	19,4	14,2	8,9	6,8

a Według metodologii Eurostatu bez gruntów różnych niestanowiących gospodarstw rolnych.*a* According to Eurostat's methodology without non-farm land.

TABL. 15 (116). GRUNTY ROLNE WYŁĄCZONE NA CELE NIEROLNICZE^a
 AGRICULTURAL LAND DESIGNATED FOR NON-AGRICULTURAL PURPOSES^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w hektarach in hectares						
Ogółem Total							
OGÓŁEM TOTAL	1885	2176	2860	2725	3445	4048	4075
w tym: of which:							
Użytki rolne <i>Agricultural land</i>	1419	1501	1767	1875	2240	2782	2606
klasy bonitacyjne: <i>soil valuation classes:</i>							
I—III	876	1053	906	894	1111	1783	1369
IV	431	393	816	836	921	858	1092
V i VI oraz VI RZ i PsZ	112	55	45	145	208	141	145
Inne grunty rolne <i>Other agricultural land</i>	466	675	1093	850	1205	1266	1469

W tym według kierunków wyłączenia (bez użytków rolnych pod zalesienia i zadrzewienia)
Of which by direction of designation
 (excluding agricultural land designated for planting with trees and bushes)

RAZEM TOTAL	1885	2176	2860	2725	3445	4048	4075
wyłączone: <i>designated for:</i>							
Na tereny osiedlowe <i>Residential areas</i>	915	1083	1037	1397	1797	1637	2189
Na tereny przemysłowe <i>Industrial areas</i>	205	349	342	452	613	759	657
Pod drogi i szlaki komunikacyjne <i>Roads and communication trails</i>	67	156	315	155	303	210	214
Pod użytki kopalne <i>Minerals</i>	326	195	296	222	248	243	453
Pod zbiorniki wodne <i>Water reservoirs</i>	7	12	24	8	12	586	35
Na inne cele <i>Other purposes</i>	365	381	846	491	472	613	526

^a W trybie obowiązujących przepisów prawnych o ochronie gruntów rolnych.

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

^a According to the existing legal regulations on protection of agricultural land.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 16 (117). GRUNTY ROLNE WYŁĄCZONE NA CELE NIEROLNICZE^a
 WEDŁUG WOJEWÓDZTŃ W 2006 R.
 AGRICULTURAL LAND EXCLUDED FOR NON-AGRICULTURAL PURPOSES^a
 BY VOIVODSHIPS IN 2006

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Kierunki wyłączenia <i>Directions of land designations</i>					
		tereny <i>land</i>			użytki kopalne <i>minerals</i>	zbiorniki wodne <i>water reservoirs</i>	inne <i>others</i>
		komuni- kacyjne <i>transport</i>	osiedlowe <i>residential</i>	przemysłowe <i>industrial</i>			
w hektarach in hectares							
POLSKA	4075	214	2189	657	453	35	526
POLAND							
Dolnośląskie	244	16	116	60	15	3	34
Kujawsko-pomorskie	103	1	25	67	4	—	6
Lubelskie	97	12	58	15	—	2	10
Lubuskie	134	20	64	10	9	1	30
Łódzkie	291	53	113	75	13	2	35
Małopolskie	265	17	183	28	5	8	24
Mazowieckie	260	9	134	48	8	1	60
Opolskie	72	1	58	1	8	—	4
Podkarpackie	113	17	69	5	12	—	10
Podlaskie	30	—	15	1	6	—	8
Pomorskie	818	41	560	106	7	18	86
Śląskie	419	11	287	58	7	—	56
Świętokrzyskie	74	4	34	8	21	—	7
Warmińsko-mazurskie	173	3	72	49	5	—	43
Wielkopolskie	492	1	108	32	320	—	31
Zachodniopomorskie	490	8	293	94	13	—	82

Patrz notka a i źródło do tabl. 17.

See note a and source to the table 17.

TABL. 17 (118). ZMIANY POWIERZCHNI GRUNTÓW ROLNYCH W WYNIKU WYŁĄCZEŃ NA CELE NIEROLNICZE WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.
CHANGES OF AGRICULTURAL LAND AREA AS A RESULT OF DESIGNATION LAND FOR NON-AGRICULTURAL PURPOSES BY VOIVODSHIPS IN 2006

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Przyrost (+) lub ubytek (-) gruntów ornych, sądów, łąk i pastwisk trwałych w 2007 r. w stosunku do 2006 r. według ewidencji geodezyjnej ^a <i>Increase (+) or decrease (-) of arable land, orchards, permanent meadows and pastures during the year 2007 compared with the year 2006 according to the geodetic registration^a</i>	Grunty rolne wyłączone ogółem ^b <i>Total excluded agricultural land^b</i>	Z ogółem wyłączono <i>Excluded from total agricultural land</i>							inne grunty <i>other land</i>	
			razem total	użytki rolne według klas bonitacji <i>agricultural land by the soil valuation classes</i>					IV		V—VI
				mineralne <i>mineral</i>			organiczne <i>organic</i>				
				I—II	III	IV	IV	V—VI			
w hektarach <i>in hectares</i>											
POLSKA POLAND	-42934	4075	2606	233	1136	1038	54	145	1469		
Dolnośląskie	-3001	244	244	59	128	56	—	1	—		
Kujawsko-pomorskie	-1147	103	103	3	96	1	1	2	—		
Lubelskie	-7564	97	96	29	61	1	5	—	1		
Lubuskie	1866	134	84	1	13	62	5	3	50		
Łódzkie	-6995	291	154	1	24	44	19	66	137		
Małopolskie	-803	265	251	57	189	2	—	3	14		
Mazowieckie	-7363	260	204	33	123	38	5	5	56		
Opolskie	-491	72	31	3	21	7	—	—	41		
Podkarpackie	-2733	113	113	33	79	—	—	1	—		
Podlaskie	-4089	30	21	—	9	10	1	1	9		
Pomorskie	-1091	818	492	8	134	307	9	34	326		
Śląskie	-2066	419	278	2	81	193	1	1	141		
Świętokrzyskie	-2955	74	23	1	4	17	—	1	51		
Warmińsko-mazurskie	-340	173	95	—	23	70	—	2	78		
Wielkopolskie	-1869	492	177	2	112	36	7	20	315		
Zachodniopomorskie	-2292	490	240	1	39	194	1	5	250		

^a Stan w dniu 1 I. Obliczono dla powierzchni geodezyjnej. ^b W trybie obowiązujących przepisów prawnych o ochronie gruntów rolnych.

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi oraz Głównego Urzędu Geodezji i Kartografii.

a As of 1 I. Calculated for geodetic area. b According to the existing regulations on the protection of agricultural land.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development and the Head Office of Geodesy and Cartography.

TABL. 18 (119). PRZECIĘTNE CENY GRUNTÓW ORNYCH I ŁĄK^a W OBROTCIE PRYWATNYM
 AVERAGE PRICES OF ARABLE LAND AND MEADOWS^a IN PRIVATE TURNOVER

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W zł za 1 ha <i>In zł per 1 ha</i>							
Grunty orne <i>Arable land</i>	2421	4786	5042	5753	6634	8244	9290
dobre (pszenno-buraczane) <i>fertile land</i>	3294	6712	7111	7960	9040	11001	12126
średnie (żytnio-ziemniaczane) <i>medium fertile land</i>	2353	4920	5032	5801	6667	8603	9712
słabe (piaszczyste) <i>barren land</i>	1450	2725	2984	3497	4194	5843	6917
Łąki: dobre <i>Meadows: good</i>	.	4883	4515	5168	5770	6144	7179
słabe <i>bad</i>	.	2753	2660	3049	3525	4003	4958
W dt żyta za 1 ha <i>In dt of rye per 1 ha</i>							
Grunty orne <i>Arable land</i>	90,2	115,3	135,8	142,2	149,4	237,8	222,7
dobre (pszenno-buraczane) <i>fertile land</i>	122,7	161,7	191,5	196,7	203,6	317,3	290,7
średnie (żytnio-ziemniaczane) <i>medium fertile land</i>	87,7	118,5	135,5	143,4	150,2	248,1	232,8
słabe (piaszczyste) <i>barren land</i>	54,0	65,6	80,4	86,4	94,5	168,5	165,8
Łąki: dobre <i>Meadows: good</i>	.	117,6	121,6	127,7	130,0	177,2	172,1
słabe <i>bad</i>	.	66,3	71,6	75,4	79,4	115,5	118,8
W dt żywca rzeźnego wieprzewego za 1 ha <i>In dt of pork animals for slaughter per 1 ha</i>							
Grunty orne <i>Arable land</i>	9,3	13,3	13,8	18,2	16,5	21,1	25,7
dobre (pszenno-buraczane) <i>fertile land</i>	12,7	18,6	19,5	25,2	22,5	28,1	33,6
średnie (żytnio-ziemniaczane) <i>medium fertile land</i>	9,1	13,7	13,8	18,4	16,6	22,0	26,9
słabe (piaszczyste) <i>barren land</i>	5,6	7,6	8,2	11,1	10,5	14,9	19,2
Łąki: dobre <i>Meadows: good</i>	.	13,6	12,4	16,4	14,4	15,7	19,9
słabe <i>bad</i>	.	7,6	7,3	9,6	8,8	10,2	13,7

^a Patrz uwagi do działu III „Gospodarka żywnościowa”, ust. 10 na str. 309.

^a See notes to the chapter III "Food industry", item 10 on page 316.

Gospodarstwa rolne

Farms

TABL. 19 (120). GOSPODARSTWA ROLNE WEDŁUG GRUP OBSZAROWYCH
 UŻYTKÓW ROLNYCH
 FARMS BY AREA GROUPS OF AGRICULTURAL LAND

LATA YEARS	Ogółem Total	O powierzchni użytków rolnych w ha <i>With agricultural land area in ha</i>									
		0—1	1—2	2—3	3—5	5—10	10—15	15—20	20—30	30—50	50 i więcej <i>and more</i>
Ogółem <i>Total</i>											
W liczbach bezwzględnych <i>In absolute numbers</i>											
2000 . . .	2859196	973492	448419	269080	344868	447991	185842	84014	62401	27252	15837
2002 ^a . . .	2933228	977087	517040	281161	348689	426869	182685	83938	64265	31678	19816
2003 . . .	2845935	990634	477425	273373	337316	409068	171388	77261	56665	31631	21174
2004 . . .	2844168	987939	484194	264338	329841	403312	177337	79954	62615	32491	22147
2005 . . .	2733364	946679	446962	258743	326736	388513	167793	77245	64428	34728	21536
2006 . . .	2598624	788206	419069	267982	343096	415289	169660	78098	61717	33066	22441
W odsetkach <i>In percent</i>											
2000 . . .	100,0	34,0	15,7	9,4	12,1	15,7	6,5	2,9	2,2	1,0	0,5
2002 ^a . . .	100,0	33,3	17,6	9,6	11,9	14,6	6,2	2,9	2,1	1,1	0,7
2003 . . .	100,0	34,8	16,8	9,6	11,9	14,4	6,0	2,7	2,0	1,1	0,7
2004 . . .	100,0	34,7	17,0	9,3	11,7	14,2	6,2	2,8	2,2	1,1	0,8
2005 . . .	100,0	34,6	16,3	9,5	12,0	14,2	6,1	2,8	2,4	1,3	0,8
2006 . . .	100,0	30,3	16,1	10,3	13,2	16,0	6,5	3,0	2,4	1,3	0,9
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>											
W liczbach bezwzględnych <i>In absolute numbers</i>											
2000 . . .	2854374	973492	448171	268941	344668	447677	185668	83882	62208	27015	12652
2002 ^a . . .	2928578	976852	516836	280996	348466	426520	182505	83790	64080	31432	17101
2003 . . .	2841085	990634	477100	273328	337083	408723	171200	77114	56454	31372	18167
2004 . . .	2839664	987887	484194	264167	329591	402944	177124	79821	62403	32219	19314
2005 . . .	2728909	946577	446835	258614	326516	388182	167592	77103	64258	34470	18761
2006 . . .	2594579	788184	419069	267851	342890	414980	169491	77971	61553	32820	19770
W odsetkach <i>In percent</i>											
2000 . . .	100,0	34,1	15,7	9,4	12,1	15,7	6,5	2,9	2,2	1,0	0,4
2002 ^a . . .	100,0	33,4	17,6	9,6	11,9	14,6	6,2	2,9	2,2	1,1	0,5
2003 . . .	100,0	34,9	16,8	9,6	11,9	14,4	6,0	2,7	2,0	1,1	0,6
2004 . . .	100,0	34,8	17,1	9,3	11,6	14,2	6,2	2,8	2,2	1,1	0,7
2005 . . .	100,0	34,7	16,4	9,5	12,0	14,2	6,1	2,8	2,4	1,2	0,7
2006 . . .	100,0	30,4	16,1	10,3	13,2	16,0	6,5	3,0	2,4	1,3	0,8

a Dane Powszechnego Spisu Rolnego.
 a Data of the Agricultural Census.

TABLE 20 (121). CHARAKTERYSTYKA GOSPODARSTW ROLNYCH WEDŁUG GRUP OBSZARÓW
 CHARACTERISTIC OF AGRICULTURE FARMS BY AREA GROUPS OF AGRICULTURAL

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Gospo Fa		
			0—1 ha	1—2	2—3
1	OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	2598624	788206	419069	267982
Gospodarstwa we <i>Farms by</i>					
2	Użytków rolnych <i>Agricultural land</i>	2543976	733558	419069	267982
3	gruntów ornych <i>arable land</i>	2366486	631082	385583	253105
4	pod zasiewami <i>sown area</i>	2123064	502227	330484	229763
5	gruntów ugorowanych <i>fallow land</i>	533097	175885	110993	67921
6	sądów <i>orchards</i>	274905	54183	38989	29390
7	łąk trwałych <i>permanent meadows</i>	1389138	185983	212671	161795
8	pastwisk trwałych <i>permanent pastures</i>	576967	52447	67452	59422
9	Lasów i gruntów leśnych <i>Forest and forest land</i>	881525	94795	119120	102996
10	Pozostałych gruntów <i>Other land</i>	2370450	678839	366485	244931
Powierzchnia <i>Area of la</i>					
11	OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	18343531	497398	757838	788325
12	Użytków rolnych <i>Agricultural land</i>	15957289	319358	601103	650224
13	gruntów ornych <i>arable land</i>	12449286	235047	429395	462627
14	pod zasiewami <i>sown area</i>	11465308	169552	329211	376806
15	gruntów ugorowanych <i>fallow land</i>	983977	65495	100184	85821
16	sądów <i>orchards</i>	292356	12732	17459	21033
17	łąk trwałych <i>permanent meadows</i>	2390177	58726	128293	136202
18	pastwisk trwałych <i>permanent pastures</i>	825471	12852	25956	30363
19	Lasów i gruntów leśnych <i>Forest and forest land</i>	1158919	63132	79594	75935
20	Pozostałych gruntów <i>Other land</i>	1227323	114908	77142	62165
21	Średnia powierzchnia gruntów w jednym gospodarstwie <i>Average area of land in 1 farm</i>	7,06	0,63	1,81	2,94
22	W tym użytków rolnych <i>Of which agricultural land</i>	6,27	0,44	1,43	2,43

WYCH UŻYTKÓW ROLNYCH W 2006 R.

LAND IN 2006

Grupy obszarowe użytków rolnych <i>Area groups of agricultural land</i>								Lp. No.
3—5	5—10	10—15	15—20	20—30	30—50	50—100	100 ha i więcej <i>and more</i>	
darstwa								
<i>rms</i>								
343096	415289	169660	78098	61717	33066	14752	7689	1
dług użytkowania								
<i>land use</i>								
343096	415289	169660	78098	61717	33066	14752	7689	2
330721	405395	167426	77167	61037	32782	14585	7603	3
310295	394616	165383	76315	60236	32468	13967	7310	4
74522	65075	19038	7606	5289	2779	2005	1984	5
47056	60683	22660	9119	7053	3716	1518	538	6
234161	308063	133394	63076	48747	25304	10533	5411	7
94346	145822	71839	34956	27835	13872	5633	3343	8
161389	211577	87442	42762	33004	16991	7097	4352	9
322016	400023	166533	77229	60676	32468	14031	7219	10
gruntów w ha								
<i>land in ha</i>								
1613366	3406459	2332838	1513709	1642121	1366556	1115976	3308944	11
1329216	2929914	2058169	1341102	1487024	1239911	1000192	3001077	12
975362	2222508	1565611	1025786	1148374	999449	839126	2546001	13
852106	2086504	1514373	998890	1120786	977933	797235	2241912	14
123256	136004	51238	26896	27588	21516	41891	304089	15
42708	85400	44465	20229	16642	11161	7581	12947	16
250255	482585	330564	211422	226669	160441	107285	297734	17
60891	139422	117529	83665	95338	68860	46199	144396	18
154937	285914	156153	100315	83451	50847	39151	69488	19
129213	190631	118516	72292	71646	75798	76633	238379	20
4,70	8,20	13,75	19,38	26,61	41,33	75,65	430,35	21
3,87	7,06	12,13	17,17	24,09	37,50	67,80	390,31	22

TABLE 21 (122). CHARAKTERYSTYKA GOSPODARSTW INDYWIDUALNYCH WEDŁUG GRUP
 CHARACTERISTIC OF PRIVATE FARMS BY AREA GROUPS OF AGRICULTURAL

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Gospo Fa		
			0—1 ha	1—2	2—3
1	OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	2594579	788184	419069	267851
			Gospodarstwa we <i>Farms by</i>		
2	Użytków rolnych <i>Agricultural land</i>	2539931	733536	419069	267851
3	gruntów ornych <i>arable land</i>	2362642	631067	385583	252999
4	pod zasiewami <i>sown area</i>	2119999	502219	330484	229706
5	gruntów ugorowanych <i>fallow land</i>	531275	175878	110993	67864
6	sadów <i>orchards</i>	274620	54183	38989	29379
7	łąk trwałych <i>permanent meadows</i>	1386393	185978	212671	161770
8	pastwisk trwałych <i>permanent pastures</i>	574755	52445	67452	59411
9	Lasów i gruntów leśnych <i>Forest and forest land</i>	879585	94792	119120	102969
10	Pozostałych gruntów <i>Other land</i>	2367356	678823	366485	244850
			Powierzchnia <i>Area of la</i>		
11	OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	16080466	497298	757838	787646
12	Użytków rolnych <i>Agricultural land</i>	14138574	319336	601103	649962
13	gruntów ornych <i>arable land</i>	10965913	235032	429395	462434
14	pod zasiewami <i>sown area</i>	10262760	169544	329211	376714
15	gruntów ugorowanych <i>fallow land</i>	703152	65488	100184	85720
16	sadów <i>orchards</i>	285407	12732	17459	21018
17	łąk trwałych <i>permanent meadows</i>	2176607	58721	128293	136166
18	pastwisk trwałych <i>permanent pastures</i>	710648	12850	25956	30345
19	Lasów i gruntów leśnych <i>Forest and forest land</i>	1065473	63116	79594	75827
20	Pozostałych gruntów <i>Other land</i>	876419	114846	77142	61856
21	Średnia powierzchnia gruntów w jednym gospodarstwie <i>Average area of land in 1 farm</i>	6,20	0,63	1,81	2,94
22	W tym użytków rolnych <i>Of which agricultural land</i>	5,57	0,44	1,43	2,43

OBSZAROWYCH UŻYTKÓW ROLNYCH W 2006 R.

LAND IN 2006

Grupy obszarowe użytków rolnych <i>Area groups of agricultural land</i>								Lp. No.
3—5	5—10	10—15	15—20	20—30	30—50	50—100	100 ha i więcej <i>and more</i>	
darstwa								
<i>rms</i>								
342890	414980	169491	77971	61553	32820	14366	5404	1
dług użytkowania								
<i>land use</i>								
342890	414980	169491	77971	61553	32820	14366	5404	2
330542	405120	167270	77051	60892	32551	14222	5345	3
310178	394435	165269	76232	60144	32315	13721	5296	4
74445	64945	18966	7541	5206	2650	1804	983	5
47043	60661	22649	9109	7041	3689	1482	395	6
234096	307924	133288	63011	48642	25142	10262	3609	7
94298	145734	71765	34896	27746	13739	5420	1849	8
161344	211487	87399	42721	32954	16914	6952	2933	9
321901	399842	166433	77150	60582	32318	13774	5198	10
gruntów w ha								
<i>land in ha</i>								
1606079	3366488	2309768	1481343	1622820	1325972	1025707	1299506	11
1328497	2927838	2056134	1338946	1483016	1230454	972757	1230532	12
974866	2221138	1564303	1024347	1145926	993583	821163	1093726	13
851797	2085657	1513441	997881	1119167	974046	784545	1060757	14
123069	135481	50862	26466	26759	19537	36618	32969	15
42686	85336	44427	20187	16596	10993	6997	6977	16
250142	482190	330167	211019	225843	158382	101672	94011	17
60803	139175	117237	83393	94650	67496	42924	35819	18
154620	273070	155952	85539	82459	49967	21932	23395	19
122962	165580	97682	56858	57345	45551	31018	45579	20
4,68	8,11	13,63	19,00	26,36	40,40	71,40	240,47	21
3,87	7,06	12,13	17,17	24,09	37,49	67,71	227,71	22

TABL. 22 (123). GOSPODARSTWA ROLNE WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.
 FARMS BY VOIVODSHIPS IN 2006

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	O G Ó T O		
			0—1 ha	1—2	2—3
1	POLSKA POLAND	2598624	788206	419069	267982
2	Dolnośląskie	118700	41454	22132	11948
3	Kujawsko-pomorskie	105720	31286	8990	6434
4	Lubelskie	278565	64292	37849	33544
5	Lubuskie	47454	16893	3056	2464
6	Łódzkie	197656	37022	29446	18793
7	Małopolskie	322164	126282	78656	43961
8	Mazowieckie	330519	57221	49364	33851
9	Opolskie	63470	24908	9585	5981
10	Podkarpackie	304530	117789	63844	44513
11	Podlaskie	109024	16548	8637	7263
12	Pomorskie	62520	14902	8998	4436
13	Śląskie	193452	107893	34991	15971
14	Świętokrzyskie	148815	38098	24592	18477
15	Warmińsko-mazurskie	67670	19635	8088	3765
16	Wielkopolskie	189216	52608	22898	11238
17	Zachodniopomorskie	59149	21375	7943	5343

W tym gospodar
Of which pri

18	POLSKA POLAND	2594579	788184	419069	267851
19	Dolnośląskie	118163	41454	22132	11929
20	Kujawsko-pomorskie	105438	31286	8990	6422
21	Lubelskie	278379	64292	37849	33539
22	Lubuskie	47244	16893	3056	2457
23	Łódzkie	197483	37022	29446	18779
24	Małopolskie	321982	126275	78656	43941
25	Mazowieckie	330227	57221	49364	33839
26	Opolskie	63223	24908	9585	5977
27	Podkarpackie	304382	117788	63844	44510
28	Podlaskie	108936	16548	8637	7261
29	Pomorskie	62283	14902	8998	4433
30	Śląskie	193307	107890	34991	15964
31	Świętokrzyskie	148747	38097	24592	18473
32	Warmińsko-mazurskie	67452	19635	8088	3761
33	Wielkopolskie	188607	52598	22898	11227
34	Zachodniopomorskie	58726	21375	7943	5339

Grupy obszarowe użytków rolnych <i>Area groups of agricultural land</i>								Lp. No.
3—5	5—10	10—15	15—20	20—30	30—50	50—100	100 ha i więcej <i>and more</i>	

**ŁEM
TAL**

343096	415289	169660	78098	61717	33066	14752	7689	1
8941	15664	7652	3490	2968	2209	1285	957	2
10084	19133	11463	6129	6473	3872	1321	535	3
48159	60112	19761	6540	5046	2220	767	275	4
4039	10954	5344	1657	1175	762	694	416	5
31331	52242	17310	6123	3702	1191	346	150	6
45857	22728	2924	844	477	204	137	94	7
52222	75897	32518	14581	9383	4064	1025	393	8
5467	7410	3499	1808	2024	1497	852	439	9
45093	27123	3577	1042	733	410	217	189	10
10975	25508	16109	10319	8767	3880	844	174	11
5808	10137	7096	3564	3487	1988	1341	763	12
16133	12085	3148	946	967	598	511	209	13
31394	26802	5826	1686	1353	410	126	51	14
3614	7238	8176	5616	5227	3630	1854	827	15
19568	35594	21040	11236	7558	4669	1792	1015	16
4411	6662	4217	2517	2377	1462	1640	1202	17

**stwa indywidualne
vate farms**

342890	414980	169491	77971	61553	32820	14366	5404	18
8903	15611	7628	3479	2948	2183	1249	647	19
10064	19111	11456	6115	6467	3860	1298	369	20
48147	60094	19754	6533	5037	2205	736	193	21
4030	10942	5332	1650	1162	743	669	310	22
31314	52221	17297	6117	3695	1176	320	96	23
45840	22709	2915	836	459	192	111	48	24
52202	75852	32501	14567	9358	4036	993	294	25
5463	7401	3497	1804	2019	1487	840	242	26
45083	27108	3570	1037	729	402	198	113	27
10969	25502	16107	10312	8760	3873	834	133	28
5807	10128	7087	3561	3479	1975	1323	590	29
16123	12077	3140	943	959	592	491	137	30
31388	26794	5822	1683	1350	406	111	31	31
3609	7225	8165	5605	5224	3624	1836	680	32
19543	35552	21015	11224	7539	4628	1750	633	33
4405	6653	4205	2505	2368	1438	1607	888	34

TABL. 23 (124). GOSPODARSTWA INDYWIDUALNE^a PRZEKAZANE ZA EMERYTURĘ I RENTĘ^b
 PRIVATE FARMS^a TRANSFERRED FOR RETIREMENT OR DISABILITY PENSION^b

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Państwu To state	518	230	33	24	9	17	3
Następcom: To successors:							
w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	62598	37077	33406	35131	32612	30905	24882
w % ogółu gospodarstw indywidualnych o powierzchni powyżej 1 ha użytków rolnych in % of private farms exceeding 1 ha of agricultural land	3,1	2,0	1,7	1,9	1,8	1,7	1,4

a O powierzchni powyżej 1 ha użytków rolnych. b Na podstawie ustawy z dnia 20 XII 1990 r. o ubezpieczeniu społecznym rolników (Dz. U. z 1993 r. Nr 71, poz. 342) z późniejszymi zmianami.

Źródło: dane Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego.

a By area exceeding 1 ha of agricultural land. b On the basis of the act from 20 XII 1990 of social insurance of farmers (Journal of Laws 1993 No. 71, item 342) with later amendments.

Source: data of Agricultural Social Insurance Fund.

TABL. 24 (125). EKOLOGICZNE GOSPODARSTWA ROLNE WEDŁUG WOJEWÓDZTWA
 ORGANIC FARMS BY VOIVODSHIPS

LATA YEARS WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Z certyfikatem With certificate		W okresie przestawiania In the period of transformation		
	gospodarstwa farms	powierzchnia użytków rolnych w ha agricultural area in ha	gospodarstwa farms	powierzchnia użytków rolnych w ha agricultural area in ha	
POLSKA POLAND	2002	882	20861,5	1095	22966,0
	2003	1287	30242,3	999	19686,1
	2004	1683	37724,4	2077	45005,7
	2005	1951	37491,5	5231	122217,9
	2006	3504	75090,7	5683	152947,5
Dolnośląskie		178	8782,3	303	10550,1
Kujawsko-pomorskie		80	1560,0	93	3285,9
Lubelskie		371	4934,3	701	15022,3
Lubuskie		63	1825,8	193	10268,0
Łódzkie		67	1212,7	151	2165,6
Małopolskie		647	7237,8	716	6589,5
Mazowieckie		422	5627,1	606	15250,7
Opolskie		24	252,7	22	943,2
Podkarpackie		399	9302,7	765	11297,9
Podlaskie		197	3648,4	431	8008,3
Pomorskie		69	1772,0	153	6265,2
Śląskie		38	340,9	78	1999,1
Świętokrzyskie		498	4492,6	394	4470,8
Warmińsko-mazurskie		221	8643,9	365	15346,9
Wielkopolskie		67	3741,0	197	10769,6
Zachodniopomorskie		163	11716,5	515	30714,4

Źródło: dane Głównego Inspektoratu Jakości Handlowej Artykułów Rolno-Spożywczych.

Source: data of the Main Inspectorate of Agricultural and Food Quality.

TABL. 25 (126). PRODUCENCI ROLNI WPISANI DO EWIDENCJI PRODUCENTÓW^a
 WEDŁUG WOJEWÓDZTW
 Stan na dzień 31 grudnia
 AGRICULTURAL PRODUCERS LISTED TO PRODUCERS' RECORD^a
 BY VOIVODSHIPS
 As of 31 December

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2005		2006			
	ogółem total	według formy prawnej podmiotu prowadzącego gospodarstwo according to legal form of entity carrying farm				
		osoba fizyczna natural person	osoba prawna legal person	jednostka organizacyjna nieposiadająca osobowości prawnej organizational entity without legal status	spółka cywilna civil partnership	
P O L S K A P O L A N D	1782300	1850539	1840477	8430	1490	142
Dolnośląskie	77580	80915	80142	653	111	9
Kujawsko-pomorskie	81975	85122	84503	509	105	5
Lubelskie	221065	229196	228548	520	125	3
Lubuskie	26588	27724	27297	335	88	4
Łódzkie	155680	161139	160638	398	91	12
Małopolskie	183078	190067	189434	529	89	15
Mazowieckie	261077	271270	270305	820	134	11
Opolskie	37854	39035	38641	354	33	7
Podkarpackie	166768	173805	173111	584	100	10
Podlaskie	97463	100939	100565	302	65	7
Pomorskie	49021	50877	50324	458	92	3
Śląskie	75493	78550	78164	320	51	15
Świętokrzyskie	116228	120639	120387	208	42	2
Warmińsko-mazurskie	51531	53866	53206	564	89	7
Wielkopolskie	144089	148744	147377	1160	181	26
Zachodniopomorskie	36810	38651	37835	716	94	6

^a Na podstawie ustawy o krajowym systemie ewidencji producentów, ewidencji gospodarstw rolnych oraz ewidencji wniosków o przyznanie płatności (Dz. U. z 2004 r. Nr 10, poz. 76).

Źródło: dane Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa.

^a On the basis of the act of domestic system of producers' record, farms' record and record of application of payments grant (Journal of Laws 2004 No. 10, item 76).

Sources: data of the Agency for Restructuring and Modernisation of Agriculture.

Pracujący Employed

Uwaga do tablic 26—28. Patrz uwagi do działu, ust. 20 na str. 181.
Note to tables 26—28. See notes to the chapter, item 20 on page 190.

TABL. 26 (127). PRACUJĄCY W ROLNICTWIE, ŁOWIECTWIE I LEŚNICTWIE
Stan w dniu 31 XII
EMPLOYED PERSONS IN AGRICULTURE, HUNTING AND FORESTRY
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002		2003	2004	2005	2006
			A	B				
w tysiącach in thousand								
OGÓŁEM TOTAL	4193,5	4304,6	4281,5	2161,1	2138,3	2139,5	2138,9	2140,6
W tym w rolnictwie i łowiectwie Of which in agriculture and hunting								
OGÓŁEM TOTAL	4126,5	4247,3	4229,8	2109,4	2089,2	2094,7	2093,3	2093,3
W tym w rolnictwie Of which in agriculture								
OGÓŁEM TOTAL	4125,3	4245,9	4229,4	2109,0	2088,7	2094,2	2092,8	2092,9
w tym: of which:								
Pracujący w gospodarstwach indywidualnych Employed in private farms	3936,0	4129,8	4129,8	2009,4	2009,4	2009,4	2009,4	2009,4
Członkowie spółdzielni produkcji rolniczej Members of agricultural production co-operatives	44,1	23,2	20,8		17,0	15,9	15,3	14,7

TABL. 27 (128). PRACUJĄCY W ROLNICTWIE WEDŁUG STATUSU ZATRUDNIENIA
EMPLOYED PERSONS IN AGRICULTURE BY EMPLOYMENT STATUS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002		2003	2004	2005	2006
			A	B				
w tysiącach in thousand								
OGÓŁEM TOTAL	4125,3 1960,9	4245,9 2127,8	4229,4 2122,9	2109,0 931,4	2088,7 925,8	2094,2 926,6	2092,8 926,2	2092,9 925,9
w tym: of which:								
Zatrudnieni na podstawie stosunku pracy Employees hired on the basis of an employment contracts	189,7 56,9	142,7 52,5	130,1 49,3	116,3 33,9	100,5 29,7	110,0 31,4	109,4 31,1	110,1 30,9

Stan w dniu 31 XII
As of 31 XII

TABL. 27 (128). PRACUJĄCY W ROLNICTWIE WEDŁUG STATUSU ZATRUDNIENIA (dok.)
EMPLOYED PERSONS IN AGRICULTURE BY EMPLOYMENT STATUS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION o — ogółem total k — w tym kobiety of which women	1995	2000	2002		2003	2004	2005	2006
			A	B				
	w tysiącach in thousand							

Stan w dniu 31 XII (dok.)

As of 31 XII (cont.)

Pracodawcy i pracujący na własny rachunek w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie <i>Employers and own-account workers on private farms in agriculture</i>	o 3889,4	k 1890,6	4073,6 2066,6	4073,6 2066,6	1967,0 890,5	1967,0 890,5	1967,0 890,5	1967,0 890,5	1967,0 890,5
Członkowie spółdzielni produkcji rolniczej <i>Members of agricultural production co-operatives</i>	o 44,1	k 13,0	23,2 6,9	20,8 6,0	17,0 4,7	15,9 4,4	15,3 4,3	14,7 4,2	

Przeciętne w roku

Annual averages

OGÓŁEM TOTAL	3758,4	3871,6	3852,5	1991,5	1983,4	1974,0	1970,5	1969,3
w tym: of which:								
Zatrudnieni na podstawie stosunku pracy <i>Employees hired on the basis of an employment contract</i>	151,7	166,8	149,8	126,5	122,2	117,0	115,8	115,4
Pracodawcy i pracujący na własny rachunek w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie <i>Employers and own-account workers on private farms in agriculture</i>	3548,3 ^a	3675,5	3675,5	1837,8	1837,8	1837,8	1837,8	1837,8
Członkowie spółdzielni produkcji rolniczej <i>Members of agricultural production co-operatives</i>	48,4	25,7	21,7	18,9	16,5	15,6	15,0	

a Łącznie z pracownikami najemnymi (zatrudnionymi) w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie.

a Including hired workers (paid employees) on private farms in agriculture.

TABL. 28 (129). PRACUJĄCY W ROLNICTWIE WEDŁUG WOJEWÓDZTW^a

Stan w dniu 31 XII

EMPLOYED PERSONS IN AGRICULTURE BY VOIVODSHIPS^a

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2000	2002		2003	2004	2005	2006	na 100 ha użytków rolnych per 100 ha of agricul- tural land
		A	B					
POLSKA POLAND	4245877	4229371	2108925	2088746	2094726	2093165	2092808	13,1
Dolnośląskie	158664	157142	71370	70369	70343	70268	70320	7,2

a Według faktycznego miejsca pracy i od 2004 r. — rodzaju działalności.

a By actual workplace and since 2004 — kind of activity.

TABL. 28 (129). PRACUJĄCY W ROLNICTWIE WEDŁUG WOJEWÓDZTW^a (dok.)
Stan w dniu 31 XII
EMPLOYED PERSONS IN AGRICULTURE BY VOIVODSHIPS^a (cont.)
As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2000	2002		2003	2004	2005	2006	na 100 ha użytków rolnych per 100 ha of agricul- tural land
		A	B					
Kujawsko-pomorskie . . .	197832	196306	117458	116198	115986	115857	115612	11,1
Lubelskie	505877	504824	275997	275861	276305	276254	276464	18,7
Lubuskie	54560	54072	24150	23704	24147	23974	23968	4,9
Łódzkie	343962	343639	191083	190477	190700	190695	190755	17,3
Małopolskie	476052	475634	182706	181721	182120	182066	181936	26,2
Mazowieckie	589619	590187	322125	316093	318129	318264	318131	14,9
Opolskie	104024	101539	48963	48762	48661	48740	48551	8,6
Podkarpackie	443010	441914	155413	155096	155487	155436	155380	19,8
Podlaskie	227206	226558	136567	136430	136953	136906	136734	12,4
Pomorskie	107626	106151	58183	56796	57026	57087	57156	7,3
Śląskie	210340	209236	70306	68866	68930	68532	68026	14,5
Świętokrzyskie	288894	288592	142547	142148	142661	142528	142528	25,1
Warmińsko-mazurskie . . .	115010	114632	63655	62355	62622	62488	62492	6,2
Wielkopolskie	344246	341142	207646	205136	205730	204922	205275	11,6
Zachodniopomorskie . . .	78955	77803	40756	38734	38926	39148	39480	4,0

^a Według faktycznego miejsca pracy i od 2004 r. — rodzaju działalności.

^a By actual workplace and since 2004 — kind of activity.

TABL. 29 (130). PRACUJĄCY W ROLNICTWIE WEDŁUG GRUP OBSZAROWYCH UŻYTKÓW
ROLNYCH W 2005 R.^a
EMPLOYED PERSONS IN AGRICULTURE BY AREA GROUPS OF AGRICULTURAL
LAND IN 2005^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Grupy obszarowe użytków rolnych w ha Area groups of agricultural land in ha							50 i więcej and more
		0—1	1—2	2—5	5—10	10—15	15—20	20—50	
W tysiącach osób In thousand persons									
O G Ó Ł E M	5111,5	1205,2	775,3	1235,5	920,1	414,8	199,7	265,0	95,9
TOTAL									
W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms	5065,3	1204,1	775,0	1235,0	919,0	414,1	198,8	262,2	57,0
w tym: of which:									
rodzinna siła robocza family labour force	5044,3	1202,2	773,9	1232,9	917,3	413,0	197,9	259,8	47,2
pracownicy najemni stali permanent employees	21,0	1,9	1,1	2,0	1,7	1,1	0,8	2,5	9,7
pracownicy dorywczy casual workers	x	x	x	x	x	x	x	x	x

^a Na podstawie wyników reprezentacyjnego badania „Użytkowanie gruntów, powierzchnia zasiewów, pogłowie zwierząt oraz charakterystyka gospodarstwa rolnego” przeprowadzonego w czerwcu 2005 r.

^a On the basis of the results of the survey "Land use, sown area, livestock and characteristics of agricultural holdings" conducted in June 2005.

TABL. 29 (130). PRACUJĄCY W ROLNICTWIE WEDŁUG GRUP OBSZAROWYCH UŻYTKÓW ROLNYCH W 2005 R.^a (dok.)
 EMPLOYED PERSONS IN AGRICULTURE BY AREA GROUPS OF AGRICULTURAL LAND IN 2005^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Grupy obszarowe użytków rolnych w ha Area groups of agricultural land in ha							
		0—1	1—2	2—5	5—10	10—15	15—20	20—50	50 i więcej and more
W tysiącach AWU In thousand AWU									
OGÓŁEM TOTAL	2291,9	220,9	229,5	554,4	552,8	286,8	148,2	209,8	89,5
W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms	2246,9	219,8	229,3	554,1	551,8	286,1	147,2	207,2	51,4
w tym: of which:									
rodzenna siła robocza family labour force	2146,7	214,1	223,6	540,2	531,9	273,8	139,2	189,4	34,5
pracownicy najemni stali permanent employees	17,7	1,4	0,8	1,7	1,4	0,9	0,7	2,1	8,9
pracownicy dorywczycy casual workers	64,4	2,7	3,0	8,4	14,7	9,1	6,1	13,4	7,2

^a Na podstawie wyników reprezentacyjnego badania „Użytkowanie gruntów, powierzchnia zasiewów, pogłowie zwierząt oraz charakterystyka gospodarstwa rolnego” przeprowadzonego w czerwcu 2005 r.

^a On the basis of the results of the survey "Land use, sown area, livestock and characteristics of agricultural holdings" conducted in June 2005.

TABL. 30 (131). PRACUJĄCY W ROLNICTWIE WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2005 R.^a
 EMPLOYED PERSONS IN AGRICULTURE BY VOIVODSHIPS IN 2005^a

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms			
		razem total	w tym of which		
			rodzenna siła robocza family labour force	pracownicy najemni stali permanent employees	pracownicy dorywczycy casual workers
POLSKA POLAND	5111,5	5065,3	5044,3	21,0	x
Dolnośląskie	213,4	207,8	206,7	1,1	x
Kujawsko-pomorskie	203,3	199,6	197,7	1,9	x
Lubelskie	610,1	608,3	607,6	0,7	x
Lubuskie	83,4	80,6	79,9	0,6	x
Łódzkie	389,4	387,6	385,5	2,0	x
Małopolskie	672,9	671,7	670,9	0,8	x

^a Na podstawie wyników reprezentacyjnego badania „Użytkowanie gruntów, powierzchnia zasiewów, pogłowie zwierząt oraz charakterystyka gospodarstwa rolnego” przeprowadzonego w czerwcu 2005 r.

^a On the basis of the results of the survey "Land use, sown area, livestock and characteristics of agricultural holdings" conducted in June 2005.

TABL. 30 (131). PRACUJĄCY W ROLNICTWIE WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2005 R.^a (dok.)
 EMPLOYED PERSONS IN AGRICULTURE BY VOIVODSHIPS IN 2005^a (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms			
		razem total	w tym of which		
			rodzinną siłą roboczą family labour force	pracownicy najemni stali permanent employees	pracownicy dorywczy casual workers

W tysiącach osób (dok.)
 In thousand persons (cont.)

Mazowieckie	662,6	660,4	657,9	2,4	x
Opolskie	117,8	114,6	113,8	0,8	x
Podkarpackie	579,2	578,1	577,6	0,5	x
Podlaskie	232,3	231,5	231,0	0,5	x
Pomorskie	126,7	122,8	121,6	1,2	x
Śląskie	332,5	331,5	330,1	1,4	x
Świętokrzyskie	294,2	293,9	293,7	0,2	x
Warmińsko-mazurskie	124,1	120,7	118,8	1,9	x
Wielkopolskie	372,9	364,1	360,1	4,0	x
Zachodniopomorskie	96,6	92,1	91,2	0,9	x

W tysiącach AWU
 In thousand AWU

POLSKA POLAND	2291,9	2246,9	2146,7	17,7	64,4
Dolnośląskie	80,7	75,4	71,3	0,9	2,6
Kujawsko-pomorskie	108,3	104,7	95,1	1,6	6,8
Lubelskie	278,9	277,2	266,1	0,6	8,3
Lubuskie	33,4	30,5	28,5	0,6	1,2
Łódzkie	196,0	194,4	186,0	1,6	5,0
Małopolskie	257,8	256,7	252,4	0,6	2,2
Mazowieckie	337,6	335,5	316,1	2,1	14,8
Opolskie	46,5	43,5	42,4	0,4	0,5
Podkarpackie	220,0	218,9	215,7	0,4	1,4
Podlaskie	121,4	120,6	117,3	0,4	1,8
Pomorskie	62,3	58,5	54,2	1,1	2,6
Śląskie	101,6	100,6	97,9	1,1	1,0
Świętokrzyskie	148,1	147,9	143,7	0,1	3,3
Warmińsko-mazurskie	63,6	60,1	55,2	1,7	2,5
Wielkopolskie	195,9	187,2	173,5	3,5	7,9
Zachodniopomorskie	39,7	35,1	31,3	0,8	2,5

^a Na podstawie wyników reprezentacyjnego badania „Użytkowanie gruntów, powierzchnia zasiewów, pogłowie zwierząt oraz charakterystyka gospodarstwa rolnego” przeprowadzonego w czerwcu 2005 r.

^a On the basis of the results of the survey "Land use, sown area, livestock and characteristics of agricultural holdings" conducted in June 2005.

TABL. 31 (132). CZŁONKOWIE RODZINNEJ SIŁY ROBOCZEJ W GOSPODARSTWACH INDYWIDUALNYCH WEDŁUG CZASU PRACY I WOJEWÓDZTW W 2005^a
MEMBERS OF FAMILY LABOUR FORCE IN PRIVATE FARMS BY WORKING TIME AND VOIVODSHIPS IN 2005^a

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Wymiar rocznego czasu pracy w godzinach Annual working time in hours				
		0—530	531—1060	1061—1590	1591—2119	2120 i więcej and more
W tysiącach osób <i>In thousand persons</i>						
POLSKA POLAND	5044,3	2204,7	927,1	638,4	580,3	693,9
Dolnośląskie	206,7	111,0	36,3	21,0	18,0	20,3
Kujawsko-pomorskie	197,7	79,9	29,7	23,4	23,1	41,5
Lubelskie	607,6	254,2	111,9	84,4	79,4	77,8
Lubuskie	79,9	40,7	17,1	8,4	6,0	7,8
Łódzkie	385,5	143,5	68,9	54,7	49,4	69,0
Małopolskie	670,9	315,3	141,4	87,2	69,7	57,2
Mazowieckie	657,9	253,5	110,2	85,7	80,9	127,7
Opolskie	113,8	58,8	19,6	11,7	9,2	14,4
Podkarpackie	577,6	269,4	127,1	82,0	62,3	36,9
Podlaskie	231,0	84,3	36,6	27,8	32,9	49,5
Pomorskie	121,6	52,2	21,5	13,2	14,0	20,7
Śląskie	330,1	194,9	60,2	31,6	22,1	21,3
Świętokrzyskie	293,7	103,8	56,5	43,4	49,9	40,1
Warmińsko-mazurskie	118,8	50,2	18,3	12,4	10,7	27,1
Wielkopolskie	360,1	142,2	57,5	42,3	46,3	71,8
Zachodniopomorskie	91,2	50,7	14,4	9,1	6,2	10,8
W tysiącach AWU <i>In thousand AWU</i>						
POLSKA POLAND	2146,7	198,9	343,0	397,8	513,1	693,9
Dolnośląskie	71,3	9,0	13,1	13,0	15,8	20,3
Kujawsko-pomorskie	95,1	7,2	11,1	14,7	20,6	41,5
Lubelskie	266,1	24,0	41,6	52,5	70,2	77,8
Lubuskie	28,5	4,0	6,1	5,3	5,3	7,8
Łódzkie	186,0	13,5	25,6	34,3	43,6	69,0
Małopolskie	252,4	28,1	51,5	54,2	61,3	57,2
Mazowieckie	316,1	22,0	41,2	53,3	71,8	127,7
Opolskie	42,4	5,1	7,4	7,2	8,3	14,4
Podkarpackie	215,7	25,8	47,6	51,1	54,4	36,9
Podlaskie	117,3	7,5	13,5	17,5	29,4	49,5
Pomorskie	54,2	5,0	7,9	8,2	12,5	20,7
Śląskie	97,9	15,9	21,7	19,6	19,4	21,3
Świętokrzyskie	143,7	10,5	21,5	27,2	44,4	40,1
Warmińsko-mazurskie	55,2	4,2	6,7	7,8	9,4	27,1
Wielkopolskie	173,5	12,7	21,3	26,4	41,3	71,8
Zachodniopomorskie	31,3	4,2	5,3	5,6	5,5	10,8

a Na podstawie wyników reprezentacyjnego badania „Użytkowanie gruntów, powierzchnia zasiewów, pogłowie zwierząt oraz charakterystyka gospodarstwa rolnego” przeprowadzonego w czerwcu 2005 r.

a On the basis of the results of the survey "Land use, sown area, livestock and characteristics of agricultural holdings" conducted in June 2005.

TABL. 32 (133). WYPADKI PRZY PRACY W GOSPODARSTWACH INDYWIDUALNYCH
W ROLNICTWIE WEDŁUG WYDARZEŃ POWODUJĄCYCH URAZY WYPADKOWE
OCCUPATIONAL ACCIDENTS IN PRIVATE FARMS IN AGRICULTURE
BY EVENTS CAUSING INJURY

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006
OGÓŁEM TOTAL	30943	30720	31666	28033	20869	20651
Upadek osób <i>Falling persons</i>	15944	15777	16560	13969	9990	10400
Uderzenie lub przygnięcie przez spadające przedmioty <i>Persons hit or crushed by falling objects</i>	1912	1899	2049	2002	1455	1413
Przejechanie, uderzenie, pochwycenie przez środki transportu w ruchu <i>Persons run over, hit or caught by moving means of transport</i>	831	784	747	774	605	541
Pochwycenie i uderzenie przez części ruchome maszyn i urządzeń <i>Persons caught or hit by moving parts of machinery and equipment</i>	4024	4159	4014	3807	2856	2574
Uderzenie, przygnięcie, pogryzienie przez zwierzęta <i>Persons hit, caught or bitten by animals</i>	3586	3604	3815	3445	2695	2620
Działanie skrajnych temperatur i materiałów szkodliwych <i>Influence of extreme temperatures and hazardous materials</i>	348	304	325	278	238	209
Inne <i>Others</i>	4298	4193	4156	3758	3030	2894

Inwestycje. Środki trwałe

Investments. Fixed assets

TABL. 33 (134). NAKŁADY INWESTYCYJNE W ROLNICTWIE I ŁOWIECTWIE
W PODZIALE NA RODZAJE NAKŁADÓW (ceny bieżące)
INVESTMENT OUTLAYS IN AGRICULTURE AND HUNTING
BY TYPE OF OUTLAYS (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
-----------------------------------	------	------	------	------	------	------	------

W milionach złotych
In million zloty

OGÓŁEM TOTAL	1356,4	2078,7	2183,9	2026,8	2155,4	2408,9	2966,3
w tym: <i>of which:</i>							
Budynki i budowle <i>Buildings and structures</i>	410,4	699,9	875,0	821,8	844,5	841,1	1164,7
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	375,9	679,1	691,4	607,5	680,6	848,7	953,8
Środki transportu <i>Transport equipment</i>	229,7	257,6	247,9	245,6	280,8	367,6	464,6

TABL. 33 (134). NAKŁADY INWESTYCYJNE W ROLNICTWIE I ŁOWIECTWIE
W PODZIALE NA RODZAJE NAKŁADÓW (dok.)
*INVESTMENT OUTLAYS IN AGRICULTURE AND HUNTING
BY TYPE OF OUTLAYS (cont.)*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W odsetkach <i>In percent</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
w tym: <i>of which:</i>							
Budynki i budowle <i>Buildings and structures</i>	30,3	33,7	40,1	40,5	39,2	34,9	39,3
Maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia <i>Machinery, technical equipment and tools</i>	27,7	32,7	31,7	30,0	31,6	35,2	32,2
Środki transportu <i>Transport equipment</i>	16,9	12,4	11,4	12,1	13,0	15,3	15,7

TABL. 34 (135). NAKŁADY INWESTYCYJNE W ROLNICTWIE I ŁOWIECTWIE
W PODZIALE NA SEKTORY (ceny bieżące)
*INVESTMENT OUTLAYS IN AGRICULTURE AND HUNTING BY SECTORS
(current prices)*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Ogółem w milionach złotych <i>Total in million zloty</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	1356,4	2078,7	2183,9	2026,8	2155,4	2408,9	2966,3
Sektor prywatny <i>Private sector</i>	1263,4	1808,3	1953,3	1789,6	1903,3	2210,4	2758,9
Sektor publiczny <i>Public sector</i>	93,0	270,4	230,6	237,2	252,1	198,5	207,4
Na 1 ha użytków rolnych^a w złotych <i>Per 1 ha of agricultural land^a in zloty</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	75,6	116,7	129,2	125,3	132,0	151,4	185,9
Sektor prywatny <i>Private sector</i>	76,3	108,0	122,3	116,8	122,1	145,0	179,8
Sektor publiczny <i>Public sector</i>	67,5	253,9	247,0	280,7	340,7	300,0	337,5

^a Stan w czerwcu.

^a As of June.

TABL. 35 (136). NAKŁADY INWESTYCYJNE^a W ROLNICTWIE I ŁOWIECTWIE
WEDŁUG WOJEWÓDZTW (ceny bieżące)
INVESTMENT OUTLAYS^a IN AGRICULTURE AND HUNTING BY VOIVODSHIPS
(current prices)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2003	2004	2005	2006	2003	2004	2005	2006
	ogółem w milionach zł total in million zł				na 1 ha użytków rolnych ^b w zł per 1 ha of agricultural land ^b in zł			
POLSKA POLAND	2026,8	2155,4	2408,9	2966,3	125,3	132,0	151,4	185,9
Dolnośląskie	102,9	96,8	144,9	171,0	99,0	93,8	148,4	175,1
Kujawsko-pomorskie	100,2	103,7	142,2	189,6	94,3	98,6	136,0	181,8
Lubelskie	146,8	166,5	190,5	215,7	102,6	111,9	127,5	145,9
Lubuskie	62,3	81,0	68,4	102,4	134,7	158,3	142,5	211,3
Łódzkie	147,8	145,1	177,6	211,9	135,4	131,2	163,5	191,8
Małopolskie	87,6	86,1	97,4	109,2	116,4	114,7	137,3	157,2
Mazowieckie	286,1	312,3	301,1	376,8	135,7	146,2	141,0	176,4
Opolskie	69,3	83,7	97,0	144,0	128,1	155,2	175,1	254,5
Podkarpackie	63,6	65,9	81,1	98,4	85,5	86,7	107,7	125,6
Podlaskie	129,9	130,9	151,5	201,5	124,2	117,6	138,0	182,5
Pomorskie	88,5	101,6	120,9	116,4	108,1	125,4	155,3	148,2
Śląskie	69,5	86,3	79,3	95,0	137,9	172,2	163,2	202,4
Świętokrzyskie	69,5	118,2	76,2	88,9	109,7	186,6	136,9	156,8
Warmińsko-mazurskie	136,4	163,8	155,1	191,8	124,9	158,3	155,3	189,6
Wielkopolskie	345,2	294,1	360,1	449,5	191,2	162,9	204,5	254,1
Zachodniopomorskie	121,2	119,4	165,6	204,2	116,9	113,2	166,7	207,4

a Według lokalizacji inwestycji. b Stan w czerwcu.

a By localization of the investment. b As of June.

TABL. 36 (137). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH W ROLNICTWIE I ŁOWIECTWIE
(bieżące ceny ewidencyjne)
Stan w dniu 31 XII
GROSS VALUE OF FIXED ASSETS IN AGRICULTURE AND HUNTING
(current book-keeping prices)
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W milionach złotych In million zloty							
OGÓŁEM TOTAL	110826,6	109073,8	110479,5	110837,9	110935,4	112375,7	114669,3
Sektor prywatny Private sector	89465,4	96395,9	99489,9	100076,4	100054,3	101340,4	103961,2
Sektor publiczny Public sector	21361,2	12677,9	10989,6	10761,5	10881,1	11035,3	10708,1
W odsetkach In percent							
OGÓŁEM TOTAL	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
Sektor prywatny Private sector	80,7	88,4	90,1	90,3	90,2	90,1	90,7
Sektor publiczny Public sector	19,3	11,6	9,9	9,7	9,8	9,9	9,3

TABL. 37 (138). **WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH W ROLNICTWIE I ŁOWIECTWIE WEDŁUG GRUP ŚRODKÓW TRWAŁYCH (bieżące ceny ewidencyjne)**

Stan w dniu 31 XII

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS IN AGRICULTURE AND HUNTING BY GROUPS OF FIXED ASSETS (current book-keeping prices)*As of 31 XII*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006	w od- setkach <i>in percent</i>
	w milionach złotych <i>in million zloty</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	110826,6	109073,8	110479,5	110837,9	110935,4	112375,7	114669,3	100,0
w tym: <i>of which:</i>								
Budynki i budowle <i>Buildings and structures</i>	74071,1	68527,0	67965,0	67969,4	68238,1	68745,1	69147,6	60,3
Maszyny, urządzenia tech- niczne i narzędzia <i>Machinery, technical equip- ment and tools</i>	10521,9	13318,4	14276,4	14470,0	14675,0	15225,0	15928,3	13,9
Środki transportu <i>Transport equipment</i>	11783,3	12288,2	13065,2	13185,0	12702,0	12972,6	13357,4	11,6
Sektor prywatny <i>Private sector</i>	89465,4	96395,9	99489,9	100076,4	100054,3	101340,4	103961,2	100,0
w tym: <i>of which:</i>								
Budynki i budowle <i>Buildings and structures</i>	55964,9	57745,5	58721,6	58920,5	59183,7	59517,6	60326,5	58,0
Maszyny, urządzenia tech- niczne i narzędzia <i>Machinery, technical equip- ment and tools</i>	9052,1	12394,8	13485,8	13687,4	13860,1	14378,7	15052,7	14,5
Środki transportu <i>Transport equipment</i>	11309,0	12096,5	12888,5	12989,8	12482,0	12780,3	13139,5	12,6
Sektor publiczny <i>Public sector</i>	21361,2	12677,9	10989,6	10761,5	10881,1	11035,3	10708,1	100,0
w tym: <i>of which:</i>								
Budynki i budowle <i>Buildings and structures</i>	18106,2	10781,5	9243,4	9048,9	9054,4	9227,5	8821,1	82,4
Maszyny, urządzenia tech- niczne i narzędzia <i>Machinery, technical equip- ment and tools</i>	1469,8	923,6	790,6	782,6	814,9	846,3	875,6	8,2
Środki transportu <i>Transport equipment</i>	474,3	191,7	176,7	195,2	220,0	192,3	217,9	2,0

TABL. 38 (139). WARTOŚĆ NETTO I STOPIEŃ ZUŻYCIA ŚRODKÓW TRWAŁYCH
W ROLNICTWIE I ŁOWIECTWIE (bieżące ceny ewidencyjne)

Stan w dniu 31 XII

NET VALUE AND DEGREE OF CONSUMPTION OF FIXED ASSETS
IN AGRICULTURE AND HUNTING (current book-keeping prices)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Wartość netto w milionach złotych <i>Net value in million zloty</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	45481,1	34301,7	32265,7	31087,6	30998,4	30482,8	28457,3
Sektor prywatny <i>Private sector</i>	34092,8	28571,1	27749,9	26800,5	26694,6	26209,1	24671,9
Sektor publiczny <i>Public sector</i>	11388,3	5730,6	4515,8	4287,1	4303,8	4273,7	3785,4
Stoپیeń zużycia w % <i>Degree of consumption in %</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	56,4	61,3	69,0	70,2	70,3	71,1	73,6
Sektor prywatny <i>Private sector</i>	58,9	63,4	70,2	71,3	71,5	72,3	74,6
Sektor publiczny <i>Public sector</i>	46,6	49,7	58,6	59,8	60,1	60,9	64,3

U w a g a. W wartości netto i stopniu zużycia nie ujęto wartości inwentarza żywego (stada podstawowego).

Note. In the net value and in the degree of consumption the value of livestock (basic herd) is not included.

TABL. 39 (140). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH^a W ROLNICTWIE I ŁOWIECTWIE
WEDŁUG WOJEWÓDZTW (bieżące ceny ewidencyjne)

Stan w dniu 31 XII

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS^a IN AGRICULTURE AND HUNTING
BY VOIVODSHIPS (current book-keeping prices)

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2004			2005			2006		
	ogółem <i>total</i>	sektor <i>sector</i>		ogółem <i>total</i>	sektor <i>sector</i>		ogółem <i>total</i>	sektor <i>sector</i>	
		prywatny <i>private</i>	publiczny <i>public</i>		prywatny <i>private</i>	publiczny <i>public</i>		prywatny <i>private</i>	publiczny <i>public</i>
w milionach złotych <i>in million zloty</i>									
POLSKA <i>POLAND</i>	111159,2	100234,2	10925,0	117252,8	101843,2	15409,6	114949,9	104215,9	10734,0
Dolnośląskie	6368,7	5111,5	1257,2	6982,2	5245,2	1737,0	6624,9	5426,4	1198,5
Kujawsko-pomorskie	7057,7	5992,4	1065,3	7298,7	6061,9	1236,8	7298,6	6292,4	1006,2
Lubelskie	10260,1	9925,6	334,5	10513,6	10065,6	448,0	10381,8	10130,4	251,4
Lubuskie	2133,1	2005,5	127,6	2897,5	2071,7	825,8	2618,2	2116,8	501,4
Łódzkie	8402,1	8065,5	336,6	8687,0	8162,9	524,1	8755,8	8364,4	391,4
Małopolskie	5601,5	5357,4	244,1	5878,3	5387,6	490,7	5784,4	5522,2	262,2

a Grupowanie metodą jednostek lokalnych rodzaju działalności.

a Grouping by local kind-of-activity unit method.

TABL. 39 (140). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH^a W ROLNICTWIE I ŁOWIECTWIE WEDŁUG WOJEWÓDZTW (dok.)

Stan w dniu 31 XII

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS^a IN AGRICULTURE AND HUNTING BY VOIVODSHIPS (cont.)

As of 31 XII

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2004			2005			2006		
	ogółem total	sektor sector		ogółem total	sektor sector		ogółem total	sektor sector	
		prywatny private	publiczny public		prywatny private	publiczny public		prywatny private	publiczny public
w milionach złotych in million zloty									
Mazowieckie	15047,4	14643,5	403,9	15462,0	14848,2	613,8	15631,0	15244,6	386,4
Opolskie	3770,4	3196,7	573,7	3915,1	3252,6	662,5	3918,4	3381,7	536,7
Podkarpackie	5435,4	5070,6	364,8	5912,9	5129,1	783,8	5481,0	5146,1	334,9
Podlaskie	6844,1	6761,7	82,4	7096,3	6845,4	250,9	7185,7	7107,8	77,9
Pomorskie	5010,8	4168,2	842,6	5385,0	4296,9	1088,1	5032,2	4267,7	764,5
Śląskie	4647,6	4277,6	370,0	5017,3	4333,4	683,9	4673,9	4346,4	327,5
Świętokrzyskie	4489,9	4385,9	104,0	4651,5	4413,2	238,3	4589,7	4488,3	101,4
Warmińsko-mazurskie	6468,5	5434,1	1034,4	6867,3	5561,1	1306,2	6561,7	5637,4	924,3
Wielkopolskie	13770,4	11816,7	1953,7	14543,0	12184,2	2358,8	14635,0	12658,1	1976,9
Zachodniopomorskie	5851,5	4021,3	1830,2	6145,1	3984,2	2160,9	5777,6	4085,2	1692,4

^a Grupowanie metodą jednostek lokalnych rodzaju działalności.^a Grouping by local kind-of-activity unit method.TABL. 40 (141). ZASOBY SIŁY POCIĄGOWEJ W ROLNICTWIE^a
DRAFT FORCE RESOURCES IN AGRICULTURE^a

LATA YEARS	Ogółem Total	Mecha- niczna Mechanical	Żywa Live	Mecha- niczna Mechanical	Żywa Live	Ogółem Total	Mecha- niczna Mechanical	Żywa Live
	w tysiącach jednostek pociągowych in thousand draft units			w % ogółem in % of total		na 100 ha użytków rolnych w jednostkach pociągowych per 100 ha of agricultural land in draft units		
1995	9318	8725	593	93,6	6,4	52,0	48,7	3,3
2000	10050	9578	472	95,3	4,7	56,4	53,8	2,6
2001	10054	9590	464	95,4	4,6	56,5	53,9	2,6
2002 ^b	9876	9656	220	97,8	2,2	58,4	57,1	1,3
2003	9915	9689	226	97,7	2,3	61,3	59,9	1,4
2004	9867	9646	221	97,8	2,2	60,4	59,1	1,3
2005	10606	10382 ^c	224	97,9	2,1	66,7	65,3 ^c	1,4

Ogółem
Total^a Dane dotyczące żywej siły pociągowej wykazano według stanu w czerwcu, mechanicznej — według stanu w dniu 31 XII. ^b Dane Powszechnego Spisu Rolnego według stanu w dniu 20 V. ^c Stan w czerwcu.^a Data concerning live draft force are shown as of June, for mechanical — as of 31 XII. ^b Data of the Agricultural Census as of 20 V. ^c As of June.

TABL. 40 (141). ZASOBY SIŁY POCIĄGOWEJ W ROLNICTWIE^a (dok.)
DRAFT FORCE RESOURCES IN AGRICULTURE^a (cont.)

LATA YEARS	Ogółem Total	Mecha- niczna Mechanical	Żywa Live	Mecha- niczna Mechanical	Żywa Live	Ogółem Total	Mecha- niczna Mechanical	Żywa Live
	w tysiącach jednostek pociągowych in thousand draft units			w % ogółem in % of total		na 100 ha użytków rolnych w jednostkach pociągowych per 100 ha of agricultural land in draft units		

W tym gospodarstwa indywidualne
Of which private farms

1995	8608	8026	582	93,2	6,8	56,8	53,0	3,8
2000	9675	9208	467	95,2	4,8	62,6	59,6	3,0
2001	9606	9147	459	95,2	4,8	61,8	59,2	3,0
2002 ^b	9585	9370	215	97,8	2,2	64,5	63,1	1,4
2003	9645	9423	222	97,7	2,3	68,8	67,2	1,6
2004	9604	9388	216	97,8	2,2	67,1	65,6	1,5
2005	10328	10109 ^c	219	97,9	2,2	73,7	72,2 ^c	1,5

^a Dane dotyczące żywej siły pociągowej wykazano według stanu w czerwcu, mechanicznej — według stanu w dniu 31 XII. ^b Dane Powszechnego Spisu Rolnego według stanu w dniu 20 V. ^c Stan w czerwcu.

^a Data concerning live draft force are shown as of June, for mechanical — as of 31 XII. ^b Data of the Agricultural Census as of 20 V. ^c As of June.

TABL. 41 (142). ZASOBY SIŁY POCIĄGOWEJ W ROLNICTWIE WEDŁUG WOJEWÓDZTW
W 2005 R.

Stan w czerwcu

DRAFT FORCE RESOURCES IN AGRICULTURE BY VOIVODSHIPS IN 2005

As of June

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total		Mecha- niczna Mechanical	Żywa Live	Mecha- niczna Mechanical	Żywa Live	Ogółem Total		Mecha- niczna Mechanical	Żywa Live
	ogółem total	w tym gospo- darstwa indywi- dualne of which private farms					ogółem total	w tym gospo- darstwa indywi- dualne of which private farms		
	w tysiącach jednostek pociągowych in thousand draft units						w % ogółem in % of total		na 100 ha użytków rolnych w jednostkach pociągowych per 100 ha of agricultural land in draft units	
POLSKA POLAND	10605,9	10328,2	10381,6	224,3	97,9	2,1	66,7	73,7	65,3	1,4
Dolnośląskie	526,7	493,6	517,7	9,0	98,3	1,7	53,9	65,6	53,0	0,9
Kujawsko-pomorskie	697,5	671,9	690,1	7,4	98,9	1,1	66,7	71,9	66,0	0,7
Lubelskie	1188,9	1179,1	1160,4	28,5	97,6	2,4	79,6	82,5	77,7	1,9
Lubuskie	170,0	161,0	165,6	4,4	97,4	2,6	35,4	44,5	34,5	0,9
Łódzkie	821,8	815,2	808,3	13,5	98,4	1,6	75,7	76,5	74,4	1,3
Małopolskie	747,8	742,4	720,2	27,6	96,3	3,7	105,5	107,7	101,6	3,9
Mazowieckie	1456,5	1447,1	1414,9	41,6	97,1	2,9	68,2	69,9	66,2	2,0
Opolskie	348,9	319,7	346,8	2,1	99,4	0,6	63,0	84,5	62,6	0,4
Podkarpackie	724,7	719,0	703,4	21,3	97,1	2,9	96,3	103,2	93,4	2,9
Podlaskie	711,8	708,2	699,8	12,0	98,3	1,7	64,9	66,3	63,8	1,1
Pomorskie	401,1	379,1	389,4	11,7	97,1	2,9	51,5	60,6	50,0	1,5
Śląskie	405,2	396,0	399,2	6,0	98,5	1,5	83,4	87,8	82,1	1,3
Świętokrzyskie	527,8	526,0	515,6	12,2	97,7	2,3	94,8	95,5	92,7	2,1
Warmińsko-mazurskie	427,0	405,8	416,5	10,5	97,5	2,5	42,8	49,9	41,7	1,1
Wielkopolskie	1154,6	1096,8	1142,5	12,1	98,9	1,1	65,6	74,7	64,9	0,7
Zachodniopomorskie	295,6	267,3	291,2	4,4	98,5	1,5	29,8	41,0	29,3	0,5

TABL. 42 (143). CIĄGNIKI W ROLNICTWIE
Stan w dniu 31 XII
TRACTORS IN AGRICULTURE
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	1995	2000	2001	2002 ^a	2003	2004	2005 ^b
Ciągniki w tysiącach sztuk <i>Tractors in thousand units</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	1319,4	1306,7	1308,5	1364,6	1371,3	1365,4	1437,2
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	1254,1	1257,5	1259,8	1340,1	1347,2	1341,4	1415,8
Przeciętna nominalna moc ciągnika w kW <i>Average nominal motor power in kW</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	31,2	31,8	31,8	38,3	38,1	38,1	39,3
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	30,5	31,6	31,6	37,9	38,0	37,9	38,9
Powierzchnia użytków rolnych na 1 ciągnik w ha <i>Agricultural land area per 1 tractor in ha</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	14	14	14	12	12	12	11
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	12	12	12	11	10	11	10

a Dane Powszechnego Spisu Rolnego według stanu w dniu 20 V. *b* Stan w czerwcu.

a Data of the Agricultural Census as of 20 V. *b* As of June.

TABL. 43 (144). CIĄGNIKI W ROLNICTWIE WEDŁUG WOJEWÓDZTW
TRACTORS IN AGRICULTURE BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	2004 ^a	2005 ^b	2004 ^a	2005 ^b	2004 ^a	2005 ^b
	ogółem <i>total</i>		w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>		powierzchnia użytków rolnych przypadających na 1 ciągnik w ha <i>agricultural land area per 1 tractor in ha</i>	
	w sztukach <i>in units</i>					
POLSKA <i>POLAND</i>	1365400	1437183	1341400	1415793	12,0	11,1
Dolnośląskie	60863	59669	58373	57357	17,0	16,4
Kujawsko-pomorskie	83627	85805	81357	83658	12,6	12,2
Lubelskie	156217	168516	155425	167741	9,5	8,9
Lubuskie	19816	20074	18969	19452	25,8	23,9
Łódzkie	118540	126071	117805	125415	9,3	8,6
Małopolskie	111176	116594	110539	116120	6,8	6,1
Mazowieckie	190861	207561	189804	206756	11,2	10,3
Opolskie	41201	42080	38842	39963	13,1	13,2
Podkarpackie	101897	109608	101352	109134	7,5	6,9
Podlaskie	88392	96389	88040	96082	12,6	11,4
Pomorskie	43948	44838	42466	43338	18,4	17,4
Śląskie	54027	55930	53155	55181	9,3	8,7
Świętokrzyskie	73987	78810	73781	78654	8,6	7,1
Warmińsko-mazurskie	45976	47387	44154	45868	22,5	21,1
Wielkopolskie	142682	146039	137115	141209	12,7	12,1
Zachodniopomorskie	32190	31812	30223	29865	32,8	31,2

a Stan w dniu 31 XII. *b* Stan w czerwcu.

a As of 31 XII. *b* As of June.

TABL. 44 (145). BUDYNKI GOSPODARSTW ROLNYCH ODDANE DO UŻYTKOWANIA
FARMS BUILDINGS COMPLETED

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Ogółem Total						
OGÓŁEM TOTAL	2991	3408	6826	4519	4293	7848
w tym na wsi: of which in rural areas:						
Budynki Buildings	2697	2922	5899	4027	3812	7432
Kubatura w m ³ Cubic volume in m ³	3024262	3717686	6805027	6774707	5819979	8652155

W tym budownictwo indywidualne^a
Of which private buildings^a

OGÓŁEM TOTAL	2896	3336	6702	4385	4148	7714
w tym na wsi: of which in rural areas:						
Budynki Buildings	2613	2871	5800	3908	3691	7322
Kubatura w m ³ Cubic volume in m ³	2719939	3532083	6326531	5606307	5044559	8011024

^a Realizowane przez osoby fizyczne, kościoły i związki wyznaniowe.

^a Realized by natural persons, churches and religious associations.

TABL. 45 (146). BUDYNKI GOSPODARSTW ROLNYCH ODDANE DO UŻYTKOWANIA NA WSI
WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.
FARMS BUILDINGS COMPLETED IN RURAL AREAS
BY VOIVODSHIPS IN 2006

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total			W tym budownictwo indywidualne ^a Of which private buildings ^a		
	budynki buildings	kubatura w m ³ cubic volume in m ³	powierzchnia użytkowa w m ² usable floor space in m ²	budynki buildings	kubatura w m ³ cubic volume in m ³	powierzchnia użytkowa w m ² usable floor space in m ²
POLSKA POLAND	7432	8652155	1847880	7322	8011024	1733815
Dolnośląskie	121	92828	20048	118	89192	19329
Kujawsko-pomorskie	3133	1003488	296294	3128	979251	292077
Lubelskie	330	554418	111546	322	505865	104131
Lubuskie	94	114032	23663	81	76909	16414
Łódzkie	546	627706	127123	542	603022	124157
Małopolskie	176	130425	25461	172	126456	24804
Mazowieckie	676	1611114	311458	672	1603124	309664
Opolskie	101	243989	47917	96	140342	26614
Podkarpackie	226	108929	24274	222	106949	23917
Podlaskie	366	796830	163655	363	791150	162397
Pomorskie	229	325651	67552	218	172661	35558

^a Realizowane przez osoby fizyczne, kościoły i związki wyznaniowe.

^a Realized by natural persons, churches and religious associations.

TABL. 45 (146). BUDYNKI GOSPODARSTW ROLNYCH ODDANE DO UŻYTKOWANIA NA WSI
WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R. (dok.)
FARMS BUILDINGS COMPLETED IN RURAL AREAS
BY VOIVODSHIPS IN 2006 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total			W tym budownictwo indywidualne ^a Of which private buildings ^a		
	budynki buildings	kubatura w m ³ cubic volume in m ³	powierzchnia użytkowa w m ² usable floor space in m ²	budynki buildings	kubatura w m ³ cubic volume in m ³	powierzchnia użytkowa w m ² usable floor space in m ²
Śląskie	171	616560	119790	171	616560	119790
Świętokrzyskie	138	140393	30924	137	139949	30836
Warmińsko-mazurskie	320	384091	92456	312	372130	89396
Wielkopolskie	721	1773712	361170	694	1618303	338885
Zachodniopomorskie	84	127989	24549	74	69161	15846

^a Realizowane przez osoby fizyczne, kościoły i związki wyznaniowe.

^a Realized by natural persons, churches and religious associations.

Środki obrotowe Current assets

TABL. 46 (147). PRODUKCJA NAWOZÓW MINERALNYCH LUB CHEMICZNYCH (NPK)
PRODUCTION OF MINERAL OR CHEMICAL FERTILIZERS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
-----------------------------------	------	------	------	------	------	------	------

W masie towarowej w tys. t
In commodity mass in thous. t

Nawozy azotowe Nitrogenous fertilizers	4389	4401	3650	4642	4662	4917	4850
w tym: of which:							
siarczan amonu ammonium sulfate	590	621	629	643	635	652	666
saletra amonowa ammonium nitrate	1474	814	1092	1049	1164	1235	1259
Nawozy fosforowe Phosphatic fertilizers	411	323	357	401	453	410	359
w tym superfosfaty of which superphosphate	411	323	357	391	441	410	358
Nawozy wieloskładnikowe Multiingredient fertilizers	1677	2141	1909	1929	2266	2144	2137

W przeliczeniu na czysty składnik^a w tys. t
In terms of pure ingredient^a in thous. t

RAZEM TOTAL	2414	2425	2112	2444	2608	2647	2602
w tym nawozy: of which fertilizers:							
Azotowe (N) Nitrogenous (N)	1619	1576	1305	1626	1644	1738	1714
Fosforowe (P ₂ O ₅) Phosphatic (P ₂ O ₅)	523	539	527	553	594	596	595

^a Łącznie z nawozami wieloskładnikowymi.

^a Including mixed fertilizers.

TABL. 47 (148). ZUŻYCIE NAWOZÓW W PRZELICZENIU NA CZYSTY SKŁADNIK
 CONSUMPTION OF FERTILIZERS IN TERMS OF PURE INGREDIENT

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995/96	1999/2000	2000/01	2002/03	2003/04	2004/05	2005/06
W TYSIĄCACH TON IN THOUSAND TONNES							
Nawozy mineralne lub chemiczne (NPK) ^a Mineral and chemical fertilizers (NPK) ^a							
OGÓŁEM TOTAL	1511,3	1526,5	1615,1	1511,7	1622,1	1628,4	1966,1
W tym gospodarstwa indywidualne . . . Of which private farms	1198,1	1247,4	1283,0	1201,4	1315,9	1309,8	1668,4
Nawozy azotowe (N) Nitrogenous fertilizers (N)							
RAZEM TOTAL	852,0	861,3	895,5	831,7	895,0	895,3	996,5
W tym gospodarstwa indywidualne . . . Of which private farms	688,8	696,5	709,0	658,0	722,4	718,4	828,2
Nawozy fosforowe (P ₂ O ₅) Phosphatic fertilizers (P ₂ O ₅)							
RAZEM TOTAL	301,7	296,8	317,9	302,6	321,9	324,3	441,8
W tym gospodarstwa indywidualne . . . Of which private farms	241,0	253,7	261,0	250,5	272,1	271,0	393,0
Nawozy potasowe (K ₂ O) Potassic fertilizers (K ₂ O)							
RAZEM TOTAL	357,6	368,4	401,7	377,4	405,2	408,8	527,8
W tym gospodarstwa indywidualne . . . Of which private farms	268,3	297,2	313,0	292,9	321,4	320,4	447,2
Nawozy organiczne pochodzenia zwierzęcego — obornik Manure of animal origin — stable							
OGÓŁEM TOTAL	956,6	869,3	799,3	658,7	756,2	731,9	743,1
W tym gospodarstwa indywidualne . . . Of which private farms	883,7	814,4	752,0	634,5	711,8	689,1	696,9
Nawozy wapniowe (CaO) ^b Lime fertilizers (CaO) ^b							
OGÓŁEM TOTAL	2224,8	1693,9	1675,1	1529,5	1525,9	1455,6	873,7
W tym gospodarstwa indywidualne . . . Of which private farms	1865,0	1390,9	1369,4	1188,6	1218,0	1206,2	663,6

a Łącznie z nawozami wieloskładnikowymi. b Przeważnie w postaci wapna palonego; łącznie z wapnem defekacyjnym.
 a Including mixed fertilizers. b Most frequently in the form of quicklime; including defected lime.

TABL. 47 (148). ZUŻYCIE NAWOZÓW W PRZELICZENIU NA CZYSTY SKŁADNIK (dok.)
 CONSUMPTION OF FERTILIZERS IN TERMS OF PURE INGREDIENT (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995/96	1999/2000	2000/01	2002/03	2003/04	2004/05	2005/06
NA 1 ha UŻYTKÓW ROLNYCH w kg PER 1 ha OF AGRICULTURAL LAND in kg							
Nawozy mineralne lub chemiczne (NPK) ^a Mineral and chemical fertilizers (NPK) ^a							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	84,5	85,8	90,8	93,6	99,3	102,4	123,3
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	80,1	80,7	82,5	85,8	91,9	93,6	118,0
Nawozy azotowe (N) Nitrogenous fertilizers (N)							
RAZEM <i>TOTAL</i>	47,6	48,4	50,3	51,5	54,8	56,3	62,5
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	46,1	45,1	45,6	47,0	50,5	51,3	58,6
Nawozy fosforowe (P ₂ O ₅) Phosphatic fertilizers (P ₂ O ₅)							
RAZEM <i>TOTAL</i>	16,9	16,7	17,9	18,7	19,7	20,4	27,7
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	16,1	16,4	16,8	17,9	19,0	19,4	27,8
Nawozy potasowe (K ₂ O) Potassic fertilizers (K ₂ O)							
RAZEM <i>TOTAL</i>	20,0	20,7	22,6	23,4	24,8	25,7	33,1
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	17,9	19,2	20,1	20,9	22,4	22,9	31,6
Nawozy organiczne pochodzenia zwierzęcego — obornik Manure of animal origin — stable							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	52,9	48,8	44,9	40,7	46,3	46,0	46,6
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	57,5	52,6	48,4	45,3	49,7	48,1	49,3
Nawozy wapniowe (CaO) ^b Lime fertilizers (CaO) ^b							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	124,4	95,1	94,2	94,6	93,5	91,5	54,8
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	124,7	90,0	88,1	84,8	85,1	86,1	46,9

a Łącznie z nawozami wieloskładnikowymi. b Przeważnie w postaci wapna palonego; łącznie z wapnem defekacyjnym.
 a Including mixed fertilizers. b Most frequently in the form of quicklime; including defected lime.

TABL. 48 (149). ZUŻYCIE NAWOZÓW W PRZELICZENIU NA CZYSTY SKŁADNIK
WEDŁUG WOJEWÓDZTW W ROKU GOSPODARCZYM 2005/06
CONSUMPTION OF FERTILIZERS IN TERMS OF PURE INGREDIENT
BY VOIVODSHIPS IN 2005/06 FARMING YEAR

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Nawozy mineralne lub chemiczne (NPK) ^d Mineral or chemical fertilizers (NPK) ^d				Nawozy organiczne pochodzenia zwierzęcego — obornik Manure of animal ori- gin — stable	Nawozy wapniowe (CaO) ^b Lime fertilizers (CaO) ^b
	razem total	azotowe (N) nitrogenous (N)	fosforowe (P ₂ O ₅) phosphatic (P ₂ O ₅)	potasowe (K ₂ O) potassic (K ₂ O)		
	w tonach in tonnes					

Ogółem
Total

POLSKA POLAND	1966058	996464	441787	527807	743073	873704
Dolnośląskie	105676	55367	21486	28823	17296	119635
Kujawsko-pomorskie	189292	102279	39218	47795	58434	68515
Lubelskie	179722	83361	45621	50740	60581	59277
Lubuskie	56310	29830	12264	14216	9569	17289
Łódzkie	158757	76996	38493	43268	58238	45097
Małopolskie	56839	26248	15185	15406	37316	9622
Mazowieckie	231351	113993	56940	60418	123779	101598
Opolskie	99039	49560	21450	28029	18422	64288
Podkarpackie	48079	24475	12214	11390	25658	5141
Podlaskie	101136	52047	24337	24752	86042	22022
Pomorskie	103959	53398	21707	28854	28148	57595
Śląskie	51822	23406	11535	16881	18085	40751
Świętokrzyskie	62243	28817	16250	17176	25719	11137
Warmińsko-mazurskie	125840	70529	25172	30139	50053	36374
Wielkopolskie	284829	141341	62396	81092	110939	134297
Zachodniopomorskie	111164	64817	17519	28828	14794	81066

W tym w gospodarstwach indywidualnych
Of which in private farms

POLSKA POLAND	1668426	828253	392991	447182	696912	663579
Dolnośląskie	68030	34193	14850	18987	13834	94138
Kujawsko-pomorskie	164761	88035	35321	41405	53659	53210
Lubelskie	171562	79244	43871	48447	59640	56817
Lubuskie	47961	25189	10803	11969	7667	13540
Łódzkie	155551	75429	37861	42261	57530	42418
Małopolskie	53897	24817	14552	14528	36625	8194
Mazowieckie	223232	109882	55345	58005	123081	97259
Opolskie	59990	28990	14600	16400	14634	32300
Podkarpackie	45711	23306	11721	10684	25137	4178
Podlaskie	99238	51116	23907	24215	85638	21570
Pomorskie	77969	37192	18254	22523	24632	39465
Śląskie	45917	20116	10495	15306	16820	36734
Świętokrzyskie	61467	28429	16094	16944	25502	10832
Warmińsko-mazurskie	105207	58390	21651	25166	46958	24293
Wielkopolskie	225868	109591	53366	62911	94492	88685
Zachodniopomorskie	62065	34334	10300	17431	11063	39946

a Łącznie z nawozami wieloskładnikowymi. b Przeważnie w postaci wapna palonego; łącznie z wapnem defekacyjnym.
a Including mixed fertilizers. b Most frequently in the form of quicklime; including defected lime.

TABL. 49 (150). ZUŻYCIE NAWOZÓW W PRZELICZENIU NA CZYSTY SKŁADNIK I NA 1 ha UŻYTKÓW ROLNYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTW W ROKU GOSPODARCZYM 2005/06
 CONSUMPTION OF FERTILIZERS IN TERMS OF PURE INGREDIENT AND PER 1 ha OF AGRICULTURAL LAND BY VOIVODSHIPS IN 2005/06 FARMING YEAR

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Nawozy mineralne lub chemiczne (NPK) ^a Mineral or chemical fertilizers (NPK) ^a		Nawozy organiczne pochodzenia zwierzęcego (NPK) — obornik Manure of animal origin (NPK) — stable		Nawozy wapniowe (CaO) ^b Lime fertilizers (CaO) ^b	
	ogółem total	w tym w gospodarstwach indywidualnych of which in private farms	ogółem total	w tym w gospodarstwach indywidualnych of which in private farms	ogółem total	w tym w gospodarstwach indywidualnych of which in private farms
	w kilogramach in kilograms					
POLSKA POLAND	123,3	118,0	46,6	49,3	54,8	46,9
Dolnośląskie	108,2	89,6	17,7	18,2	122,5	124,0
Kujawsko-pomorskie	182,3	177,2	56,0	57,7	66,1	57,2
Lubelskie	121,6	121,1	41,0	42,1	40,1	40,1
Lubuskie	116,2	127,1	19,7	20,3	35,7	35,9
Łódzkie	143,7	143,3	52,7	53,3	40,8	39,1
Małopolskie	81,9	79,9	53,7	54,3	13,9	12,1
Mazowieckie	108,4	108,1	58,0	59,6	47,6	47,1
Opolskie	175,0	151,5	32,6	37,0	113,6	81,6
Podkarpackie	61,3	62,6	32,7	34,5	6,6	5,7
Podlaskie	91,5	92,3	77,9	79,7	19,9	20,1
Pomorskie	132,3	121,8	35,8	38,5	73,3	61,7
Śląskie	110,5	105,0	38,5	38,5	86,8	84,0
Świętokrzyskie	109,8	109,6	45,4	45,5	19,6	19,3
Warmińsko-mazurskie	124,4	124,3	49,5	55,5	36,0	28,7
Wielkopolskie	161,0	152,0	62,7	63,6	75,9	59,7
Zachodniopomorskie	112,9	94,0	15,0	16,8	82,3	60,5

a Łącznie z nawozami wieloskładnikowymi. b Przeważnie w postaci wapna palonego; łącznie z wapnem defekacyjnym.
 a Including mixed fertilizers. b Most frequently in the form of quicklime; including defected lime.

TABL. 50 (151). PODAŻ PESTYCYDÓW
 SUPPLY OF PESTICIDES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005 ^a	2006
	w tonach in tonnes						
OGÓŁEM TOTAL	19687	22164	26578	18756	22687	41135	44130
Owadobójcze Insecticides	1154	2533	1439	1470	1542	1917	1957
Grzybobójcze i zaprawy nasienne Fungicides and seed treatments	3350	4686	7525	4633	7038	9915	11068
Chwastobójcze i hormonalne Herbicides and hormones	13476	13233	14970	10957	11461	24455	25936
Regulatory wzrostu Plant growth regulators	.	.	2296	1156	1407	2483	2387
Gryzonobójcze Rodenticides	139	53	109	80	99	249	185
Pozostałe ^b Others ^b	1568	1659	239	460	1140	2116	2597

a Wszystkie środki ochrony roślin dopuszczone do obrotu handlowego i stosowania w Polsce; patrz uwagi do działu, ust. 40 na str. 184. b Do 2000 r. łącznie z regulatorami wzrostu.

a All crop protection chemicals allowed for trading and using in Poland; see notes to the chapter, item 40 on page 193. b Until 2000 including plant growth regulators.

TABL. 50 (151). PODAŻ PESTYCYDÓW (dok.)
SUPPLY OF PESTICIDES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005 ^a	2006
	w tonach in tonnes						
W substancji aktywnej <i>In active substance</i>							
OGÓŁEM TOTAL	6962	8848	10358	7185	8726	16039	17102
Na 100 ha gruntów ornych ^c w kg . . . Per 100 ha of arable land ^c in kg	47,8	61,7	77,7	55,7	67,3	132,5	134,2

^a Wszystkie środki ochrony roślin dopuszczone do obrotu handlowego i stosowania w Polsce; patrz uwagi do działu, ust. 40 na str. 184. ^c Łącznie z sadami.

^a All crop protection chemicals allowed for trading and using in Poland; see notes to the chapter, item 40 on page 193. ^c Including orchards.

TABL. 51 (152). ZAOPATRZENIE ROLNICTWA W KWALIFIKOWANY MATERIAŁ SIEWNY
SUPPLY OF AGRICULTURE WITH QUALIFIED SEED

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995/96	2000/01	2002/03	2003/04	2004/05	2005/06
	w tonach in tonnes					

Skup materiału siewnego
Procurement of seeds

Zboża podstawowe <i>Basic cereals</i>	204598	114525	73751	65905	81706	44148
pszenica <i>wheat</i>	84124	59020	34216	28738	36155	16425
żyto <i>rye</i>	35880	10809	6543	8431	12164	5252
jęczmień <i>barley</i>	43851	24385	15418	13870	15292	9693
owies <i>oats</i>	20986	7801	6874	5776	6658	3693
pszenżyto <i>triticale</i>	19757	12510	10700	9090	11437	9085
Ziemniaki (sadzeniaki) <i>Seed potatoes</i>	51829	34485	33254	26358	24972	24178

Sprzedż materiału siewnego^a
Sales of seeds^a

Zboża podstawowe <i>Basic cereals</i>	231540	194292	179311	173007	157694	138561
pszenica <i>wheat</i>	99089	101389	89132	84394	77219	67471
żyto <i>rye</i>	32763	20045	16328	15932	12912	10089
jęczmień <i>barley</i>	51086	37614	36321	33828	31072	29720
owies <i>oats</i>	21770	12951	13374	12944	11672	8498
pszenżyto <i>triticale</i>	26832	22293	24156	25909	24819	22783
Ziemniaki (sadzeniaki) <i>Seed potatoes</i>	69142	87514	82913	88889	67288	61260

^a Dane według szacunku rzeczoznawców GUS.

^a Data by estimates of CSO correspondents.

Wartość produkcji rolniczej

Value of agricultural output

Uwaga do tablic 52—63 i 66. Za 2006 r. dane nieostateczne.
 Note to tables 52—63 and 66. Data for 2006 are preliminary.

TABL. 52 (153). PRODUKCJA GLOBALNA, ZUŻYCIE POŚREDNIE I WARTOŚĆ DODANA
 BRUTTO PRODUKCJI ROLNICZEJ (ceny bieżące)
 GROSS AGRICULTURAL OUTPUT, INTERMEDIATE CONSUMPTION
 AND GROSS VALUE ADDED (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Ogółem w mln zł <i>Total in mln zł</i>							
Produkcja globalna <i>Gross output</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	43347,4	55985,4	55706,0	56263,6	69747,7	63337,2	65081,7
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	38614,4	50417,2	50226,0	50405,0	62386,5	56563,4	58190,5
Zużycie pośrednie <i>Intermediate consumption</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	27609,7	38290,4	38843,3	39315,6	44200,4	41015,4	42581,8
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	23799,0	33752,3	34475,5	34886,9	38598,1	35845,8	37147,7
Wartość dodana brutto <i>Gross value added</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	15737,7	17695,0	16862,7	16948,0	25547,3	22321,8	22499,9
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	14815,4	16664,9	15750,5	15518,1	23788,4	20717,6	21042,8
Na 1 ha użytków rolnych w zł <i>Per 1 ha of agricultural land in zł</i>							
Produkcja globalna <i>Gross output</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	2417	3143	3296	3480	4272	3982	4079
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	2540	3262	3380	3597	4358	4039	4116
Zużycie pośrednie <i>Intermediate consumption</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	1539	2150	2298	2432	2707	2579	2669
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	1566	2184	2320	2490	2696	2560	2628
Wartość dodana brutto <i>Gross value added</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	878	993	998	1048	1565	1403	1410
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	974	1078	1060	1107	1662	1479	1488

TABL. 53 (154). DYNAMIKA PRODUKCJI GLOBALNEJ, ZUŻYCIA POŚREDNIEGO I WARTOŚCI DODANEJ BRUTTO PRODUKCJI ROLNICZEJ (ceny stałe)
INDICES OF GROSS AGRICULTURAL OUTPUT, INTERMEDIATE CONSUMPTION AND GROSS VALUE ADDED (constant prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006		
	rok poprzedni=100 previous year=100					1995=100	2000=100	
Produkcja globalna <i>Gross output</i>								
OGÓŁEM TOTAL	94,4	98,1	99,2	107,5	95,7	98,8	99,7	104,6
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	94,6	98,0	98,9	106,5	95,3	98,8	99,3	103,1
Zużycie pośrednie <i>Intermediate consumption</i>								
OGÓŁEM TOTAL	96,3	96,4	97,1	104,9	96,9	100,7	93,7	98,4
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	96,5	96,3	97,0	103,6	97,3	100,2	93,7	96,7
Wartość dodana brutto <i>Gross value added</i>								
OGÓŁEM TOTAL	90,8	101,6	103,9	113,3	93,7	95,3	114,2	120,1
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	91,0	101,2	103,0	113,0	92,0	96,2	112,3	117,7

TABL. 54 (155). GLOBALNA, KOŃCOWA I TOWAROWA PRODUKCJA ROLNICZA (ceny bieżące)
GROSS, FINAL AND MARKET AGRICULTURAL OUTPUT (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w milionach złotych in million zloty						
Produkcja globalna <i>Gross output</i>							
OGÓŁEM TOTAL	43347,4	55985,4	55706,0	56263,6	69747,7	63337,2	65081,7
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	38614,4	50417,2	50226,0	50405,0	62386,5	56563,4	58190,5
Produkcja roślinna Crop output	25388,4	29790,2	29416,9	29700,7	38594,7	30780,5	32690,1
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	22819,2	26528,0	26473,6	26503,6	34284,2	27343,0	29150,0
Produkcja zwierzęca Animal output	17959,0	26195,2	26289,1	26562,9	31153,0	32556,7	32391,6
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	15795,2	23889,2	23752,4	23901,4	28102,3	29220,4	29040,5
Produkcja końcowa <i>Final output</i>							
OGÓŁEM TOTAL	27762,3	38706,7	40497,0	41411,8	53456,5	50141,3	51564,3
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	24402,7	34275,4	35929,1	36342,0	47161,9	44340,0	45610,2
Produkcja roślinna Crop output	11242,6	14184,7	15762,5	16424,9	23968,3	19053,9	20683,2
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	9927,6	11973,7	13636,2	13935,7	20644,8	16484,9	17970,5
Produkcja zwierzęca Animal output	16519,7	24522,0	24734,5	24986,9	29488,2	31087,4	30881,1
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	14475,1	22301,7	22292,9	22406,3	26517,1	27855,1	27639,7

TABLE 54 (155). GLOBALNA, KOŃCOWA I TOWAROWA PRODUKCJA ROLNICZA (dok.)
GROSS, FINAL AND MARKET AGRICULTURAL OUTPUT (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w milionach złotych in million zloty						
Produkcja towarowa <i>Market output</i>							
OGÓŁEM TOTAL	21711,2	33491,4	34739,3	36542,9	46227,3	42907,0	45897,2
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	18390,2	28926,3	30244,5	31528,3	40139,5	37174,5	39878,4
Produkcja roślinna Crop output	8555,5	12541,0	13463,2	14609,1	20316,4	16605,6	19240,3
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	7260,6	10309,6	11379,5	12169,9	17177,4	13989,1	16353,6
Produkcja zwierzęca Animal output	13155,7	20950,4	21276,1	21933,8	25910,9	26301,4	26656,9
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	11129,6	18616,7	18865,0	19358,4	22962,1	23185,4	23524,8

TABLE 55 (156). GLOBALNA, KOŃCOWA I TOWAROWA PRODUKCJA ROLNICZA
NA 1 HA UŻYTKÓW ROLNYCH (ceny bieżące)
GROSS, FINAL AND MARKET AGRICULTURAL OUTPUT
PER 1 HA OF AGRICULTURAL LAND (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w złotych in zloty						
Produkcja globalna <i>Gross output</i>							
OGÓŁEM TOTAL	2417	3143	3296	3480	4272	3982	4079
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	2540	3262	3380	3597	4358	4039	4116
Produkcja roślinna Crop output	1416	1672	1740	1837	2364	1935	2049
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	1501	1716	1782	1891	2395	1952	2062
Produkcja zwierzęca Animal output	1001	1471	1556	1643	1908	2047	2030
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	1039	1546	1598	1706	1963	2087	2054
Produkcja końcowa <i>Final output</i>							
OGÓŁEM TOTAL	1548	2173	2396	2561	3274	3152	3231
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	1605	2218	2418	2594	3294	3166	3226
Produkcja roślinna Crop output	627	796	932	1016	1468	1198	1296
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	653	775	918	995	1442	1177	1271
Produkcja zwierzęca Animal output	921	1377	1464	1545	1806	1954	1935
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	952	1443	1500	1599	1852	1989	1955
Produkcja towarowa <i>Market output</i>							
OGÓŁEM TOTAL	1211	1880	2056	2260	2831	2698	2876
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	1209	1872	2036	2250	2804	2654	2821
Produkcja roślinna Crop output	477	704	797	903	1244	1044	1206
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	477	667	766	868	1200	999	1157
Produkcja zwierzęca Animal output	734	1176	1259	1357	1587	1654	1670
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	732	1205	1270	1382	1604	1655	1664

TABL. 56 (157). DYNAMIKA GLOBALNEJ, KOŃCOWEJ I TOWAROWEJ PRODUKCJI ROLNICZEJ
(ceny stałe)
INDICES OF GROSS, FINAL AND MARKET AGRICULTURAL OUTPUT
(constant prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006		
	rok poprzedni=100 previous year=100						1995= =100	2000= =100	
Produkcja globalna <i>Gross output</i>									
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	110,7	94,4	98,1	99,2	107,5	95,7	98,8	99,7	104,6
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	110,8	94,6	98,0	98,9	106,5	95,3	98,8	99,3	103,1
Produkcja roślinna <i>Crop output</i>	112,2	94,2	93,3	94,3	116,7	88,1	94,8	85,2	93,0
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	112,8	94,1	93,4	93,7	114,9	87,8	94,5	83,3	91,4
Produkcja zwierzęca <i>Animal output</i>	108,7	94,7	103,4	104,8	97,3	105,2	102,6	117,0	116,7
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	108,1	95,2	103,1	104,7	97,4	104,4	102,8	119,6	115,3
Produkcja końcowa <i>Final output</i>									
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	116,3	96,8	100,1	102,5	108,0	95,6	100,0	113,5	115,0
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	116,3	96,8	99,7	102,0	107,3	95,1	100,0	112,4	113,5
Produkcja roślinna <i>Crop output</i>	127,6	99,7	94,6	98,3	124,3	83,4	96,2	103,9	110,0
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	128,9	99,1	93,9	96,9	123,1	82,8	95,6	98,6	108,1
Produkcja zwierzęca <i>Animal output</i>	109,8	94,9	103,5	105,3	97,6	105,6	102,4	120,0	118,3
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	109,1	95,4	103,2	105,2	97,7	104,9	102,7	122,6	117,2
Produkcja towarowa <i>Market output</i>									
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	109,3	96,0	104,2	105,2	103,3	95,4	104,2	126,4	115,8
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	108,3	96,6	104,4	104,8	102,2	94,5	104,6	127,0	114,4
Produkcja roślinna <i>Crop output</i>	113,7	97,9	101,7	101,1	112,2	87,0	103,7	118,9	111,2
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	111,8	98,6	102,1	100,0	109,6	85,6	103,6	112,2	108,2
Produkcja zwierzęca <i>Animal output</i>	106,7	94,8	105,7	107,7	97,5	102,1	104,6	131,3	119,1
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	106,2	95,4	105,7	107,8	97,7	101,2	105,1	136,9	119,0

TABL. 57 (158). GLOBALNA PRODUKCJA ROLNICZA WEDŁUG PRODUKTÓW (ceny bieżące)
GROSS AGRICULTURAL OUTPUT BY PRODUCTS (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w milionach złotych in million zloty						
OGÓŁEM TOTAL	43347,4	55985,4	55706,0	56263,6	69747,7	63337,2	65081,7
Produkcja roślinna Crop output	25388,4	29790,2	29416,9	29700,7	38594,7	30780,5	32690,1
Zboża Cereals	7475,6	10076,3	10364,6	10341,8	14626,6	9867,4	9731,9
w tym zboża podstawowe of which basic cereals	6417,6	8521,0	8434,6	8045,9	11827,8	7974,9	7937,5
w tym: of which:							
pszenica wheat	3054,5	4514,1	4403,8	4024,2	5396,6	3473,0	3481,7
żyto rye	1421,0	1448,7	1269,5	1163,8	1959,7	1144,7	1177,4
jęczmień barley	998,2	1326,1	1219,5	1222,5	1946,0	1346,4	1430,1
Ziemniaki Potatoes	6605,6	6061,2	4610,3	3923,2	4060,8	3172,8	4490,9
Przemysłowe Industrial	2051,0	2363,5	2560,4	2524,9	4396,3	3868,7	3779,6
buraki cukrowe sugar beet	1075,2	1337,7	1505,2	1457,7	2380,4	2093,5	1485,0
pozostałe others	975,8	1025,8	1055,2	1067,2	2015,9	1775,2	2294,6
Warzywa Vegetables	2644,5	3441,3	3909,7	3758,2	4419,5	3781,2	4378,4
Owoce Fruit	1742,0	2467,6	2935,5	4177,3	3309,3	3157,4	3689,8
Siano łąkowe Meadow hay	984,8	1280,3	1414,9	1195,3	1599,5	1517,8	1307,1
Pozostałe Others	3884,9	4100,0	3621,5	3780,0	6182,7	5415,2	5312,4
Produkcja zwierzęca Animal output	17959,0	26195,2	26289,1	26562,9	31153,0	32556,7	32391,6
Żywiec rzeźny ^a Animal for slaughter ^a	10228,8	14464,7	14767,2	14864,5	17590,5	17481,3	17733,9
w tym: of which:							
bydło (bez cieląt) cattle (excluding calves)	1642,9	1822,5	1429,3	1480,0	2045,8	2349,2	2796,8
cielęta calves	283,7	443,9	397,6	392,3	387,9	496,3	553,3
trzoda chlewna pigs	6651,2	9150,7	9330,2	9010,1	10541,4	9711,4	9877,1
owce sheep	43,8	27,5	26,8	32,3	30,0	31,2	26,4
drób poultry	1431,4	2764,3	3365,9	3725,2	4341,2	4660,4	4252,8
Przyrost stada (podstawowego i obroto- wego) Increase in herd (basic and working)	298,2	-875,7	-517,8	-723,2	-697,3	542,4	-133,0
Mleko krowie Cows' milk	5107,7	9284,7	8568,3	8649,2	10212,9	10821,3	10916,9
Jaja kurze Hen eggs	1162,1	2052,6	2274,1	2505,7	2694,1	2637,1	2889,2
Obornik Manure	973,9	990,4	868,0	901,6	990,4	794,1	733,0
Pozostałe Others	188,3	278,5	329,3	365,1	362,4	280,5	251,6

a Bydło, cielęta, trzoda chlewna, owce, konie, drób, kozy i króliki.

a Cattle, calves, pigs, sheep, horses, poultry, goats and rabbits.

TABL. 58 (159). STRUKTURA GLOBALNEJ PRODUKCJI ROLNICZEJ WEDŁUG PRODUKTÓW
(ceny bieżące)
STRUCTURE OF GROSS AGRICULTURAL OUTPUT BY PRODUCTS (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w odsetkach <i>in percent</i>						
OGÓŁEM TOTAL	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
Produkcja roślinna Crop output	58,6	53,2	52,8	52,8	55,3	48,6	50,2
Zboża <i>Cereals</i>	17,2	18,0	18,6	18,4	21,0	15,6	15,0
w tym zboża podstawowe <i>of which basic cereals</i>	14,8	15,2	15,1	14,3	17,0	12,6	12,2
w tym: <i>of which:</i>							
pszenica <i>wheat</i>	7,0	8,1	7,9	7,2	7,7	5,5	5,4
żyto <i>rye</i>	3,3	2,6	2,3	2,1	2,8	1,8	1,8
jęczmień <i>barley</i>	2,3	2,4	2,2	2,2	2,8	2,1	2,2
Ziemniaki <i>Potatoes</i>	15,2	10,8	8,3	7,0	5,8	5,0	6,9
Przemysłowe <i>Industrial</i>	4,7	4,2	4,6	4,5	6,3	6,1	5,8
buraki cukrowe <i>sugar beet</i>	2,5	2,4	2,7	2,6	3,4	3,3	2,3
pozostałe <i>others</i>	2,2	1,8	1,9	1,9	2,9	2,8	3,5
Warzywa <i>Vegetables</i>	6,1	6,2	7,0	6,7	6,3	6,0	6,7
Owoce <i>Fruit</i>	4,0	4,4	5,3	7,4	4,7	5,0	5,7
Siano łąkowe <i>Meadow hay</i>	2,3	2,3	2,5	2,1	2,3	2,4	2,0
Pozostałe <i>Others</i>	9,1	7,3	6,5	6,7	8,9	8,5	8,1
Produkcja zwierzęca Animal output	41,4	46,8	47,2	47,2	44,7	51,4	49,8
Żywiec rzeźny ^a <i>Animal for slaughter^a</i>	23,6	25,8	26,5	26,4	25,2	27,6	27,2
w tym: <i>of which:</i>							
bydło (bez cieląt) <i>cattle (excluding calves)</i>	3,8	3,3	2,6	2,6	2,9	3,7	4,3
cielęta <i>calves</i>	0,7	0,8	0,7	0,7	0,6	0,8	0,9
trzoda chlewna <i>pigs</i>	15,3	16,3	16,7	16,0	15,1	15,3	15,2
owce <i>sheep</i>	0,1	0,0	0,1	0,1	0,0	0,0	0,0
drób <i>poultry</i>	3,3	4,9	6,0	6,6	6,2	7,4	6,5
Przyrost stada (podstawowego i obroto- wego) <i>Increase in herd (basic and working)</i>	0,7	-1,6	-0,9	-1,3	-1,0	0,9	-0,2
Mleko krowie <i>Cows' milk</i>	11,8	16,6	15,4	15,4	14,6	17,1	16,8
Jaja kurze <i>Hen eggs</i>	2,7	3,7	4,1	4,5	3,9	4,2	4,5
Obornik <i>Manure</i>	2,2	1,8	1,5	1,6	1,5	1,2	1,1
Pozostałe <i>Others</i>	0,4	0,5	0,6	0,6	0,5	0,4	0,4

a Bydło, cielęta, trzoda chlewna, owce, konie, drób, kozy i króliki.

a Cattle, calves, pigs, sheep, horses, poultry, goats and rabbits.

TABL. 59 (160). KOŃCOWA PRODUKCJA ROLNICZA NETTO (ceny bieżące)
NET FINAL AGRICULTURAL OUTPUT (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W milionach złotych <i>In million zloty</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	24935,8	33978,8	34540,7	35421,8	46756,5	44042,4	44676,3
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	22566,2	31426,0	32627,5	32898,4	43273,7	40702,0	41761,5
Na 1 ha użytków rolnych w złotych <i>Per 1 ha of agricultural land in zloty</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	1390	1908	2044	2191	2864	2768	2800
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	1484	2033	2196	2348	3023	2906	2954

TABL. 60 (161). TOWAROWA PRODUKCJA ROLNICZA WEDŁUG PRODUKTÓW (ceny bieżące)
AGRICULTURAL MARKET OUTPUT BY PRODUCTS (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w milionach złotych <i>in million zloty</i>						
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	21711,2	33491,4	34739,3	36542,9	46227,3	42907,0	45897,2
Produkcja roślinna <i>Crop output</i>	8555,5	12541,0	13463,2	14609,1	20316,4	16605,6	19240,3
Zboża <i>Cereals</i>	1692,8	4014,8	4137,1	4094,1	6578,1	4654,1	4709,2
w tym zboża podstawowe <i>of which basic cereals</i>	1642,5	3763,8	3775,2	3509,0	5889,2	4120,2	4267,2
w tym: <i>of which:</i>							
pszenica <i>wheat</i>	1078,5	2962,7	2967,9	2764,2	3413,9	2230,3	2504,0
żyto <i>rye</i>	306,6	427,2	429,1	383,7	1013,0	634,5	648,8
jęczmień <i>barley</i>	168,2	222,9	220,5	217,9	605,6	533,7	533,9
Ziemniaki <i>Potatoes</i>	1486,8	1339,9	1217,5	1261,5	1277,9	1132,8	2283,1
Przemysłowe <i>Industrial</i>	1976,1	2375,2	2418,0	2387,9	4159,8	3729,1	3638,4
buraki cukrowe <i>sugar beet</i>	1074,9	1337,7	1503,1	1457,7	2311,5	2083,6	1485,0
pozostałe <i>others</i>	901,2	1037,5	914,9	930,2	1848,3	1645,5	2153,4
Warzywa <i>Vegetables</i>	1663,8	2261,6	2689,1	2723,7	3187,2	2665,1	3085,1
Owoce <i>Fruit</i>	1324,5	1836,7	2305,3	3241,9	2679,9	2430,3	3004,8
Pozostałe <i>Others</i>	411,5	712,8	696,2	900,0	2433,5	1994,2	2519,7

TABL. 60 (161). TOWAROWA PRODUKCJA ROLNICZA WEDŁUG PRODUKTÓW (dok.)
 AGRICULTURAL MARKET OUTPUT BY PRODUCTS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w milionach złotych in million zloty						
Produkcja zwierzęca	13155,7	20950,4	21276,1	21933,8	25910,9	26301,4	26656,9
<i>Animal output</i>							
Zywiec rzeźny ^a	8893,5	12667,4	13088,0	13291,0	15710,0	15606,3	15941,1
<i>Animal for slaughter^a</i>							
w tym:							
of which:							
bydło (bez cieląt)	1544,9	1694,7	1316,9	1374,6	1901,8	2185,8	2630,0
<i>cattle (excluding calves)</i>							
cielęta	203,4	333,6	308,7	303,5	304,1	372,5	435,6
<i>calves</i>							
trzoda chlewna	5767,1	7885,7	8093,2	7865,9	9087,2	8340,4	8580,7
<i>pigs</i>							
owce	30,9	18,4	15,2	17,9	19,0	17,4	16,6
<i>sheep</i>							
drób	1188,3	2499,3	3160,5	3526,1	4178,2	4472,5	4063,1
<i>poultry</i>							
Mleko krowie	3505,9	6725,4	6313,5	6562,1	7864,3	8475,3	8304,2
<i>Cows' milk</i>							
Jaja kurze	669,5	1376,5	1646,3	1823,2	2042,3	1986,8	2175,5
<i>Hen eggs</i>							
Pozostałe	86,8	181,1	228,3	257,5	294,3	233,0	236,1
<i>Others</i>							

a Bydło, cielęta, trzoda chlewna, owce, konie, drób, kozy i króliki.

a Cattle, calves, pigs, sheep, horses, poultry, goats and rabbits.

TABL. 61 (162). STRUKTURA TOWAROWEJ PRODUKCJI ROLNICZEJ WEDŁUG PRODUKTÓW
 (ceny bieżące)
 STRUCTURE OF AGRICULTURAL MARKET OUTPUT BY PRODUCTS
 (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w odsetkach in percent						
O G Ó Ł E M	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
<i>TOTAL</i>							
Produkcja roślinna	39,4	37,4	38,8	40,0	43,9	38,7	41,9
<i>Crop output</i>							
Zboża	7,8	12,0	11,9	11,2	14,2	10,9	10,3
<i>Cereals</i>							
w tym zboża podstawowe	7,6	11,2	10,9	9,6	12,7	9,6	9,3
<i>of which basic cereals</i>							
w tym:							
of which:							
pszenica	5,0	8,8	8,5	7,6	7,4	5,2	5,5
<i>wheat</i>							
żyto	1,4	1,3	1,2	1,0	2,2	1,5	1,4
<i>rye</i>							
jęczmień	0,8	0,7	0,6	0,6	1,3	1,2	1,2
<i>barley</i>							
Ziemniaki	6,8	4,0	3,5	3,5	2,8	2,6	5,0
<i>Potatoes</i>							
Przemysłowe	9,1	7,1	7,0	6,5	9,0	8,7	7,9
<i>Industrial</i>							
buraki cukrowe	5,0	4,0	4,3	4,0	5,0	4,9	3,2
<i>sugar beet</i>							
pozostałe	4,1	3,1	2,7	2,5	4,0	3,8	4,7
<i>others</i>							
Warzywa	7,7	6,7	7,8	7,5	6,9	6,2	6,7
<i>Vegetables</i>							
Owoce	6,1	5,5	6,6	8,9	5,8	5,7	6,5
<i>Fruit</i>							
Pozostałe	1,9	2,1	2,0	2,4	5,2	4,6	5,5
<i>Others</i>							

TABL. 61 (162). STRUKTURA TOWAROWEJ PRODUKCJI ROLNICZEJ WEDŁUG PRODUKTÓW (dok.)
STRUCTURE OF AGRICULTURAL MARKET OUTPUT BY PRODUCTS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w odsetkach in percent						
Produkcja zwierzęca <i>Animal output</i>	60,6	62,6	61,2	60,0	56,1	61,3	58,1
Żywiec rzeźny ^a <i>Animal for slaughter^a</i>	41,0	37,8	37,7	36,4	34,0	36,4	34,7
w tym: of which:							
bydło (bez cieląt) <i>cattle (excluding calves)</i>	7,1	5,1	3,8	3,8	4,1	5,1	5,7
cielęta <i>calves</i>	0,9	1,0	0,9	0,8	0,7	0,9	0,9
trzoda chlewna <i>pigs</i>	26,6	23,5	23,3	21,5	19,7	19,4	18,7
owce <i>sheep</i>	0,1	0,1	0,1	0,0	0,0	0,1	0,0
drób <i>poultry</i>	5,5	7,5	9,1	9,6	9,0	10,4	8,9
Mleko krowie <i>Cows' milk</i>	16,1	20,1	18,2	18,0	17,0	19,8	18,1
Jaja kurze <i>Hen eggs</i>	3,1	4,1	4,7	5,0	4,4	4,6	4,8
Pozostałe <i>Others</i>	0,4	0,6	0,6	0,6	0,7	0,5	0,5

a Bydło, cielęta, trzoda chlewna, owce, konie, drób, kozy i króliki.

a Cattle, calves, pigs, sheep, horses, poultry, goats and rabbits.

TABL. 62 (163). TOWAROWA PRODUKCJA ROLNICZA NETTO (ceny bieżące)
NET AGRICULTURAL MARKET OUTPUT (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
-----------------------------------	------	------	------	------	------	------	------

W milionach złotych
In million zloty

OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	18884,7	28763,5	28783,0	30552,9	39527,3	36808,1	39009,2
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	16553,7	26076,9	26942,9	28084,7	36251,3	33536,5	36029,7

Na 1 ha użytków rolnych w złotych
Per 1 ha of agricultural land in zloty

OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	1053	1615	1704	1890	2421	2314	2445
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	1088	1687	1814	2004	2532	2394	2549

TABL. 63 (164). PRODUKCJA ROLNICZA NA 1 MIESZKAŃCA (ceny bieżące)
 AGRICULTURAL OUTPUT PER CAPITA (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w złotych in zloty						
Produkcja globalna <i>Gross output</i>	1132	1464	1457	1473	1827	1660	1707
roślinna <i>crop</i>	663	779	769	778	1011	807	857
zwierzęca <i>animal</i>	469	685	688	695	816	853	849
Produkcja końcowa <i>Final output</i>	725	1012	1059	1084	1400	1314	1352
Produkcja końcowa netto <i>Net final output</i>	651	888	903	927	1225	1154	1172
Produkcja towarowa <i>Market output</i>	567	875	909	957	1211	1124	1204
roślinna <i>crop</i>	223	328	352	383	532	435	505
zwierzęca <i>animal</i>	344	547	557	574	679	689	699
Produkcja towarowa netto <i>Net market output</i>	493	752	753	800	1035	965	1023

TABL. 64 (165). STRUKTURA GLOBALNEJ I TOWAROWEJ PRODUKCJI ROLNICZEJ
 WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2005 R. (ceny stałe 2004 r.)
 STRUCTURE OF GROSS AND MARKET AGRICULTURAL OUTPUT
 BY VOIVODSHIPS IN 2005 (2004 constant prices)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Produkcja globalna <i>Gross output</i>			Produkcja towarowa <i>Market output</i>		
	ogółem <i>total</i>	roślinna <i>crop</i>	zwierzęca <i>animal</i>	ogółem <i>total</i>	roślinna <i>crop</i>	zwierzęca <i>animal</i>
P O L S K A P O L A N D	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
Dolnośląskie	5,2	7,4	3,0	5,3	8,7	3,0
Kujawsko-pomorskie	7,4	7,2	7,7	7,6	7,7	7,6
Lubelskie	8,4	9,5	7,2	7,2	8,4	6,5
Lubuskie	2,2	2,4	2,0	2,2	2,4	2,2
Łódzkie	7,9	6,7	9,0	8,1	6,7	9,0
Małopolskie	4,9	5,4	4,4	4,2	4,8	3,8
Mazowieckie	13,9	13,0	14,8	14,7	15,3	14,3
Opolskie	3,5	4,3	2,7	3,5	4,6	2,8
Podkarpackie	3,6	3,7	3,5	2,9	2,2	3,3
Podlaskie	6,2	4,3	8,0	6,0	1,8	8,5
Pomorskie	3,7	4,5	2,9	3,9	5,2	3,1
Śląskie	3,1	3,3	3,0	3,0	3,1	2,9
Świętokrzyskie	3,6	4,4	2,9	3,3	4,3	2,7
Warmińsko-mazurskie	4,8	3,5	6,2	5,2	3,1	6,5
Wielkopolskie	17,6	15,2	19,9	18,6	16,0	20,3
Zachodniopomorskie	4,0	5,2	2,8	4,3	5,7	3,5

TABL. 65 (166). STRUKTURA TOWAROWEJ PRODUKCJI ROLNICZEJ WEDŁUG PRODUKTÓW
ORAZ WOJEWÓDZTW W 2005 R. (ceny stałe 2004 r.)
STRUCTURE OF AGRICULTURAL MARKET OUTPUT BY PRODUCTS
AND VOIVODSHIPS IN 2005 (constant prices 2004)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total	Produkcja roślinna <i>Crop output</i>						Produkcja zwierzęca <i>Animal output</i>				
		razem total	w tym <i>of which</i>					razem total	w tym <i>of which</i>			
			zboża cereals	przemys- słowe indus- trial	ziem- niaki potatoes	wa- rzywa vegeta- bles	owoce fruit		żywiec wołowy beef for slaugh- ter	żywiec wiep- rzowy pork for slaugh- ter	mleko krowie cows' milk	jaja kurze hen eggs
POLSKA POLAND	100,0	36,6	10,5	8,7	2,5	6,7	5,4	63,4	4,5	21,7	19,1	5,0
Dolnośląskie . . .	100,0	64,2	32,1	18,6	2,2	6,5	2,4	35,8	1,8	9,7	7,9	5,1
Kujawsko-pomorskie	100,0	39,0	11,9	15,7	1,6	6,5	2,2	61,0	4,7	28,5	16,2	2,9
Lubelskie	100,0	44,8	10,4	14,5	1,2	6,3	11,4	55,2	3,8	18,6	21,0	3,2
Lubuskie	100,0	40,6	17,1	6,9	1,7	6,5	2,2	59,4	2,0	15,2	9,6	6,7
Łódzkie	100,0	31,8	3,4	2,7	5,6	8,0	10,7	68,2	5,4	26,0	18,1	4,9
Małopolskie . . .	100,0	43,8	5,0	1,7	2,4	22,7	9,1	56,2	6,1	15,3	15,1	6,9
Mazowieckie . . .	100,0	40,0	8,6	3,3	3,0	9,5	13,6	60,0	4,4	15,1	23,1	4,9
Opolskie	100,0	51,2	27,9	18,0	1,1	2,6	0,8	48,8	2,8	18,9	16,0	3,2
Podkarpackie . .	100,0	29,8	5,6	6,4	0,6	11,6	4,6	70,2	4,5	16,5	26,0	6,3
Podlaskie	100,0	11,8	4,6	2,2	1,9	2,1	1,0	88,2	6,6	15,7	52,8	1,9
Pomorskie	100,0	50,8	21,4	11,1	5,6	7,2	3,3	49,2	1,8	22,8	14,8	6,0
Śląskie	100,0	40,0	11,1	3,5	3,4	11,6	5,3	60,0	4,3	21,4	13,1	8,2
Świętokrzyskie . .	100,0	50,2	6,3	6,8	0,5	15,6	19,4	49,8	4,5	17,3	16,9	2,8
Warmińsko-mazurskie	100,0	23,0	13,5	4,6	0,8	2,0	0,8	77,0	4,4	19,4	29,6	1,4
Wielkopolskie . . .	100,0	33,0	14,9	7,5	1,2	3,5	1,3	67,0	4,7	30,5	13,0	8,0
Zachodniopomorskie	100,0	50,9	26,0	13,8	4,5	3,7	1,7	49,1	2,9	17,2	9,0	4,5

TABL. 66 (167). WSKAŹNIKI CEN PRODUKCJI ROLNICZEJ^a
PRICE INDICES OF AGRICULTURAL OUTPUT^a

WYSZCZEGÓLNIENIE (grupowanie metodą rodzaju działalności)	2000	2002	2003	2004	2005	2006		
	rok poprzedni=100 previous year=100						1995= =100	2000= =100
Produkcja globalna <i>Gross output</i>	116,1	94,2	101,8	115,3	94,9	104,0	150,4	111,1
Roślinna <i>Crop</i>	113,2	99,8	107,1	111,3	90,6	112,0	151,1	117,8
Zwierzęca <i>Animal</i>	119,5	88,5	96,4	120,6	99,3	97,0	153,9	106,0
Produkcja towarowa <i>Market output</i>	114,2	92,8	100,0	122,5	97,3	102,7	167,8	118,5
w tym skup <i>of which procurement</i>	115,5	90,5	100,6	114,4	97,1	97,3	143,9	102,7
Roślinna <i>Crop</i>	107,4	100,1	107,3	124,0	93,9	111,8	189,2	138,2
Zwierzęca <i>Animal</i>	118,7	88,6	95,7	121,1	99,4	96,9	154,3	106,6

a Patrz uwagi do działu, pkt 51 na str. 186.

a See general notes to the chapter, item 51 on page 195.

TABL. 67 (168). WSKAŹNIKI CEN PRODUKTÓW ROLNYCH SPRZEDAWANYCH
ORAZ CEN TOWARÓW I USŁUG ZAKUPYWANYCH PRZEZ GOSPODARSTWA
INDYWIDUALNE W ROLNICTWIE
PRICE INDICES OF SOLD AGRICULTURAL PRODUCTS AND GOODS
AND SERVICES PURCHASED BY PRIVATE FARMS IN AGRICULTURE

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006		
	rok poprzedni=100 previous year=100						1995= =100	2000= =100
Produkty rolne sprzedawane <i>Sold agricultural products</i>	114,7	92,6	99,5	111,4	97,9	102,6	152,8	107,0
roślinne <i>crop</i>	107,4	99,8	106,2	93,1	94,8	114,7	141,9	102,9
zwierzęce <i>animal</i>	118,8	88,8	95,6	122,3	99,7	96,7	157,4	108,1
Towary i usługi zakupywane <i>Purchased goods and services</i>	111,4	101,9	102,1	108,6	102,0	100,6	222,3	123,4
na cele: for:								
konsumpcyjne <i>consumption</i>	110,8	101,3	100,5	104,1	102,1	100,5	205,2	113,8
bieżącej produkcji rolniczej <i>current agricultural production</i>	111,9	101,9	102,2	108,9	101,8	100,5	225,1	124,0
inwestycyjne <i>investment</i>	105,5	102,5	101,9	110,9	106,8	101,9	212,7	132,2
Wskaźniki relacji cen („nożyce cen”): <i>Index of price relations ("price gap"):</i>								
produktów rolnych sprzedawanych do towarów i usług zakupywanych <i>sold agricultural products to purchased goods and services</i>	103,0	90,9	97,5	102,6	96,0	102,0	68,7	86,8
produktów rolnych sprzedawanych do towarów i usług zakupywanych na cele bieżącej produk- cji rolniczej i inwestycyjne <i>sold agricultural products to goods and services purchased for current agricultural production and investment purposes</i>	102,9	90,8	97,4	102,2	96,0	102,0	68,3	86,1

Produkcja roślinna

Crop production

TABL. 68 (169). PRODUKCJA WAŻNIEJSZYCH ZIEMIOPŁODÓW
PRODUCTION OF MAIN CROPS

ZIEMIOPŁODY CROPS	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w kilogramach in kilograms						

Na 1 ha użytków rolnych
Per 1 ha of agricultural land

Zboża podstawowe <i>Basic cereals</i>	1214	1025	1245	1104	1402	1319	1070
pszenica <i>wheat</i>	483	477	551	486	606	551	442
żyto <i>rye</i>	351	225	227	196	262	214	164
jęczmień <i>barley</i>	183	156	199	175	219	225	198
owies <i>oats</i>	83	60	88	73	88	83	65
pszenżyto <i>triticale</i>	114	107	180	174	228	245	200
Ziemniaki <i>Potatoes</i>	1388	1360	919	849	857	652	563
Buraki cukrowe <i>Sugar beet</i>	742	737	795	726	780	749	719
Rzepak i rzepik <i>Rape and turnip rape</i>	77	54	56	49	100	91	103
Warzywa ogółem <i>Total vegetables</i>	331	331	278	315	342	343	321

Na 1 ha gruntów ornych
Per 1 ha of arable land

Zboża podstawowe <i>Basic cereals</i>	1568	1334	1610	1411	1805	1717	1371
pszenica <i>wheat</i>	624	621	712	621	780	718	567
żyto <i>rye</i>	453	293	293	251	337	279	211
jęczmień <i>barley</i>	236	203	258	224	282	293	254
owies <i>oats</i>	108	78	114	93	113	108	83
pszenżyto <i>triticale</i>	147	139	233	222	294	319	257
Ziemniaki <i>Potatoes</i>	1793	1771	1188	1085	1104	848	721
Buraki cukrowe <i>Sugar beet</i>	958	960	1028	928	1004	975	922
Rzepak i rzepik <i>Rape and turnip rape</i>	99	70	73	63	129	119	133
Warzywa ogółem <i>Total vegetables</i>	427	430	360	402	441	447	411

TABL. 68 (169). PRODUKCJA WAŻNIEJSZYCH ZIEMIOPŁODÓW (dok.)
 PRODUCTION OF MAIN CROPS (cont.)

ZIEMIOPŁODY CROPS	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w kilogramach in kilograms						
Na 1 mieszkańca <i>Per capita</i>							
Zboża podstawowe	569	477	550	467	600	550	448
<i>Basic cereals</i>							
pszenica	226	222	243	206	259	230	185
<i>wheat</i>							
żyto	164	105	100	83	112	89	69
<i>rye</i>							
jęczmień	86	73	88	74	94	94	83
<i>barley</i>							
owies	39	28	39	31	37	35	27
<i>oats</i>							
pszenżyto	54	50	80	74	98	102	84
<i>triticale</i>							
Ziemniaki	650	633	406	360	367	272	236
<i>Potatoes</i>							
Buraki cukrowe	348	343	351	307	333	312	301
<i>Sugar beet</i>							
Rzepak i rzepik	36	25	25	21	43	38	43
<i>Rape and turnip rape</i>							
Warzywa ogółem	155	154	123	133	146	143	134
<i>Total vegetables</i>							
Owoce ogółem	55	59	79	87	92	77	84
<i>Total fruit</i>							

TABL. 69 (170). POWIERZCHNIA ZASIEWÓW
 Stan w czerwcu
 SOWN AREA
 As of June

ZIEMIOPŁODY CROPS	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w tysiącach hektarów in thousand hectares						
O g ó ł e m <i>Total</i>							
Zboża	8571	8814	8294	8163	8377	8329	8381
<i>Cereals</i>							
pszenica	2407	2635	2414	2308	2311	2218	2176
<i>wheat</i>							
ozima	1843	1947	1961	1848	1897	1851	1796
<i>winter</i>							
jara	564	688	453	460	414	367	380
<i>spring</i>							
żyto	2452	2130	1560	1479	1549	1415	1318
<i>rye</i>							
jęczmień	1048	1096	1051	1016	1014	1113	1221
<i>barley</i>							
ozimy	187	137	178	109	129	144	155
<i>winter</i>							
jary	861	959	873	907	885	969	1066
<i>spring</i>							
owies	595	566	605	527	520	539	539
<i>oats</i>							
pszenżyto	616	695	944	986	1058	1195	1194
<i>triticale</i>							
ozime	541	601	817	872	945	1076	1076
<i>winter</i>							
jare	75	94	127	114	113	119	118
<i>spring</i>							
mieszanki zbożowe na ziarno	1366	1478	1365	1454	1461	1437	1544
<i>cereal mixed for grain</i>							

TABL. 69 (170). POWIERZCHNIA ZASIEWÓW (cd.)

Stan w czerwcu
SOWN AREA (cont.)
As of June

ZIEMIOPŁODY CROPS	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w tysiącach hektarów in thousand hectares						
Ogółem (dok.) <i>Total (cont.)</i>							
Zboża (dok.) <i>Cereals (cont.)</i>							
gryka, proso i pozostałe zbożowe . . . <i>buckwheat, millet and other cereals</i>	39	62	36	37	52	73	86
kukurydza na ziarno <i>maize for grain</i>	48	152	319	356	412	339	303
Strączkowe na ziarno <i>Pulses for grain</i>	148	141	100	109	108	119	120
konsumpcyjne <i>consumer</i>	48	49	45	34	36	33	38
pastewne <i>feed</i>	100	92	55	75	72	86	82
Ziemniaki <i>Potatoes</i>	1522	1251	803	766	713	588	597
Przemysłowe <i>Industrial</i>	1055	809	775	764	887	880	944
buraki cukrowe <i>sugar beet</i>	384	333	303	286	297	286	262
oleiste <i>oil-bearing</i>	634	452	452	461	565	569	658
rzepak i rzepik <i>rape and turnip rape</i>	606	437	439	426	538	550	624
inne <i>others</i>	28	15	13	35	27	19	34
włókniste <i>fibrous</i>	14	4,2	5,2	3,0	3,9	6,2	3,4
w tym len <i>of which flax</i>	14	4,1	5,1	2,9	3,5	6,0	2,6
inne przemysłowe ^a <i>other industrial^a</i>	23	20	14	14	21	18	21
w tym: <i>of which:</i>							
tytoń <i>tobacco</i>	19	14	10	10	17	15	17
chmiel <i>hops</i>	2,3	1,9	2,2	2,2	2,2	2,3	2,2
Pastewne <i>Feed</i>	1087	913	492	697	783	837	996
w tym: <i>of which:</i>							
okopowe <i>root plants</i>	143	126	51	57	48	42	41
motylkowe wieloletnie <i>perennial legumes</i>	441	328	69	169	88	84	82
kukurydza na pasze <i>maize for feed</i>	133	162	196	239	290	326	356
Pozostałe uprawy ^b <i>Other crops^b</i>	509	480	300	390	417	440	426
w tym warzywa <i>of which vegetables</i>	282	250	178	204	213	227	229

a Bez wikliny i ziół ujętych w pozostałych uprawach. b Warzywa, truskawki, uprawy na nawozy zielone, wysadki okopowych itp.
a Without willow and herbs included in other crops. b Vegetables, strawberries, green fertilizer crops, root plant planting etc.

TABL. 69 (170). POWIERZCHNIA ZASIEWÓW (cd.)

Stan w czerwcu
SOWN AREA (cont.)
As of June

ZIEMIOPŁODY CROPS	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w tysiącach hektarów <i>in thousand hectares</i>						
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>							
Zboża <i>Cereals</i>	7538	7905	7523	7310	7574	7526	7625
pszenica <i>wheat</i>	1985	2178	2040	1897	1945	1845	1834
ozima <i>winter</i>	1472	1552	1624	1491	1556	1504	1475
jara <i>spring</i>	513	626	416	406	389	341	359
żyto <i>rye</i>	2219	2025	1478	1389	1454	1341	1245
jęczmień <i>barley</i>	857	962	937	896	916	994	1089
ozimy <i>winter</i>	122	102	148	88	109	115	120
jary <i>spring</i>	735	860	789	808	807	879	969
owies <i>oats</i>	536	529	577	503	498	515	514
pszenżyto <i>triticale</i>	536	613	875	916	978	1107	1118
ozime <i>winter</i>	466	526	753	807	870	995	1004
jare <i>spring</i>	70	87	122	109	108	112	114
mieszanki zbożowe na ziarno <i>cereal mixed for grain</i>	1338	1459	1352	1443	1452	1427	1535
gryka, proso i pozostałe zbożowe <i>buckwheat, millet and other cereals</i>	38	57	34	35	49	68	79
kukurydza na ziarno <i>maize for grain</i>	29	82	230	232	282	229	211
Strączkowe na ziarno <i>Pulses for grain</i>	98	122	88	98	98	108	109
konsumpcyjne <i>consumer</i>	38	43	42	31	33	30	36
pastewne <i>feed</i>	60	79	46	67	65	78	73
Ziemniaki <i>Potatoes</i>	1503	1233	790	752	699	575	583

TABL. 69 (170). POWIERZCHNIA ZASIEWÓW (dok.)

Stan w czerwcu
 SOWN AREA (cont.)
 As of June

ZIEMIOPŁODY CROPS	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w tysiącach hektarów in thousand hectares						
Gospodarstwa indywidualne (dok.) <i>Private farms (cont.)</i>							
Przemysłowe <i>Industrial</i>	699	560	567	522	607	613	663
buraki cukrowe <i>sugar beet</i>	336	281	254	233	244	235	216
oleiste <i>oil-bearing</i>	328	255	294	272	339	354	423
rzepak i rzepik <i>rape and turnip rape</i>	311	244	284	246	317	340	395
inne <i>others</i>	17	11	10	26	22	14	28
włókniste <i>fibrous</i>	13	3,8	5,0	3,0	3,5	6,0	3,2
w tym len <i>of which flax</i>	13	3,7	4,9	2,8	3,4	5,9	2,4
inne przemysłowe ^a <i>other industrial^a</i>	22	20	14	14	20	18	21
w tym: <i>of which:</i>							
tytoń <i>tobacco</i>	18	14	10	10	17	15	17
chmiel <i>hops</i>	1,9	1,8	2,1	2,1	2,1	2,1	2,1
Pastewne <i>Feed</i>	918	805	402	597	680	729	880
w tym: <i>of which:</i>							
okopowe <i>root plants</i>	140	126	50	56	47	41	40
motylkowe wieloletnie <i>perennial legumes</i>	394	299	50	148	68	62	60
kukurydza na pasze <i>maize for feed</i>	63	106	142	178	222	259	283
Pozostałe uprawy ^b <i>Other crops^b</i>	464	456	281	368	393	421	403
w tym warzywa <i>of which vegetables</i>	272	244	172	195	203	219	220

a Bez wikliny i ziół ujętych w pozostałych uprawach. b Warzywa, truskawki, uprawy na nawozy zielone, wysadki okopowych itp.
 a Without willow and herbs included in other crops. b Vegetables, strawberries, green fertilizer crops, root plant planting etc.

TABL. 70 (171). POWIERZCHNIA ZASIEWÓW WEDŁUG WOJEWÓDZTW
SOWN AREA BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2004	2005	2006	
			ogółem total	w tym gospodarstwa indywidualne of which private farms
			w tysiącach hektarów in thousand hectares	
POLSKA POLAND	11285,4	11193,4	11465,3	10262,8
Dolnośląskie	720,3	734,8	739,1	589,7
Kujawsko-pomorskie	910,3	909,5	911,6	816,6
Lubelskie	1119,2	1117,8	1124,9	1093,3
Lubuskie	296,0	304,1	310,2	259,7
Łódzkie	828,2	812,1	842,0	827,0
Małopolskie	428,6	402,1	409,4	397,4
Mazowieckie	1358,9	1349,7	1392,2	1361,4
Opolskie	460,5	458,9	477,1	342,1
Podkarpackie	423,2	412,0	432,2	420,0
Podlaskie	677,0	676,8	697,5	685,0
Pomorskie	569,2	571,7	591,5	489,7
Śląskie	299,5	309,1	291,6	266,7
Świętokrzyskie	393,4	377,1	391,6	387,8
Warmińsko-mazurskie	636,4	607,2	657,0	575,6
Wielkopolskie	1493,0	1458,7	1488,2	1248,5
Zachodniopomorskie	671,7	691,8	709,2	502,3

TABL. 71 (172). POWIERZCHNIA ZASIEWÓW ZBÓŻ WEDŁUG WOJEWÓDZTW
Stan w czerwcu
SOWN AREA OF CEREALS BY VOIVODSHIPS
As of June

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2004	2005	2006	
			ogółem total	w tym gospodarstwa indywidualne of which private farms
			w tysiącach hektarów in thousand hectares	
POLSKA POLAND	8377,3	8328,9	8381,1	7625,3
Dolnośląskie	562,5	562,0	556,6	458,9
Kujawsko-pomorskie	645,8	647,7	627,8	573,6
Lubelskie	857,4	854,0	855,7	833,0
Lubuskie	230,7	238,8	239,1	206,0
Łódzkie	634,4	628,1	644,5	635,0
Małopolskie	262,3	255,9	252,9	244,9
Mazowieckie	1023,8	1013,6	1037,0	1016,6
Opolskie	345,3	346,2	351,1	266,1
Podkarpackie	291,9	285,3	291,3	283,2
Podlaskie	501,9	503,9	502,1	492,1
Pomorskie	417,9	414,4	424,4	359,7
Śląskie	223,9	228,8	217,0	200,2
Świętokrzyskie	281,5	275,5	280,8	278,3
Warmińsko-mazurskie	464,9	443,8	451,6	399,6
Wielkopolskie	1131,9	1108,1	1121,3	983,1
Zachodniopomorskie	501,2	522,8	527,9	395,0

TABL. 72 (173). POWIERZCHNIA ZASIEWÓW RZEPAKU I RZEPIKU WEDŁUG WOJEWÓDZTW
 Stan w czerwcu
 SOWN AREA OF RAPE AND TURNIP RAPE BY VOIVODSHIPS
 As of June

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2004	2005	2006	
			ogółem total	w tym gospodarstwa indywidualne of which private farms
w tysiącach hektarów in thousand hectares				
POLSKA POLAND	538,2	550,2	623,9	395,1
Dolnośląskie	58,9	74,9	84,5	55,0
Kujawsko-pomorskie	62,5	65,4	79,7	61,7
Lubelskie	23,5	29,3	28,6	24,2
Lubuskie	16,9	16,8	18,7	12,7
Łódzkie	7,9	8,6	11,5	9,9
Małopolskie	2,3	2,8	3,0	1,3
Mazowieckie	34,2	23,3	21,2	16,2
Opolskie	50,0	55,1	64,3	34,4
Podkarpackie	11,8	10,3	11,6	10,0
Podlaskie	2,0	2,4	3,9	3,0
Pomorskie	46,0	43,5	51,3	29,6
Śląskie	11,8	13,8	15,0	10,0
Świętokrzyskie	2,4	3,4	4,0	3,6
Warmińsko-mazurskie	52,7	45,8	56,1	39,9
Wielkopolskie	68,7	72,0	83,7	44,1
Zachodniopomorskie	86,6	82,8	86,8	39,6

TABL. 73 (174). POWIERZCHNIA UPRAWY ZIEMNIAKÓW WEDŁUG WOJEWÓDZTW
 Stan w czerwcu
 HARVESTED AREA OF POTATOES BY VOIVODSHIPS
 As of June

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2004	2005	2006	
			ogółem total	w tym gospodarstwa indywidualne of which private farms
w tysiącach hektarów in thousand hectares				
POLSKA POLAND	713,3	588,2	597,2	582,9
Dolnośląskie	34,4	28,8	29,5	27,9
Kujawsko-pomorskie	33,4	27,4	27,1	25,8
Lubelskie	64,1	51,7	49,3	49,2
Lubuskie	13,0	12,7	12,1	12,1
Łódzkie	72,3	60,8	60,8	60,4
Małopolskie	57,8	49,1	44,8	44,7
Mazowieckie	97,9	78,9	99,7	98,8

TABL. 73 (174). POWIERZCHNIA UPRAWY ZIEMNIAKÓW WEDŁUG WOJEWÓDZTW (dok.)

Stan w czerwcu

HARVESTED AREA OF POTATOES BY VOIVODSHIPS (cont.)

As of June

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2004	2005	2006	
			ogółem total	w tym gospodarstwa indywidualne of which private farms
w tysiącach hektarów in thousand hectares				
Opolskie	16,7	10,7	12,8	10,8
Podkarpackie	60,3	53,4	54,7	54,7
Podlaskie	40,4	32,8	30,7	30,7
Pomorskie	33,9	29,6	31,4	27,9
Śląskie	25,0	23,7	18,0	18,1
Świętokrzyskie	44,3	30,3	30,1	30,1
Warmińsko-mazurskie	20,8	14,8	15,0	14,5
Wielkopolskie	72,4	58,9	54,5	53,2
Zachodniopomorskie	26,6	24,6	26,7	24,0

TABL. 74 (175). POWIERZCHNIA UPRAWY BURAKÓW CUKROWYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTW

Stan w czerwcu

HARVESTED AREA OF SUGAR BEET BY VOIVODSHIPS

As of June

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2004	2005	2006	
			ogółem total	w tym gospodarstwa indywidualne of which private farms
w tysiącach hektarów in thousand hectares				
POLSKA POLAND	297,3	286,2	262,0	215,9
Dolnośląskie	28,3	27,1	26,8	18,3
Kujawsko-pomorskie	49,4	48,8	41,5	37,2
Lubelskie	41,1	45,2	39,1	37,8
Lubuskie	3,3	3,5	3,2	2,7
Łódzkie	10,3	11,0	9,3	9,0
Małopolskie	2,0	1,7	1,4	1,1
Mazowieckie	26,1	22,2	23,5	22,7
Opolskie	21,9	19,3	19,5	12,5
Podkarpackie	7,1	7,5	5,0	4,5
Podlaskie	6,7	5,8	4,9	4,5
Pomorskie	13,8	12,6	10,9	9,0
Śląskie	3,1	3,0	2,1	1,7
Świętokrzyskie	10,3	9,2	8,7	8,7
Warmińsko-mazurskie	5,3	3,8	4,4	2,4
Wielkopolskie	54,3	52,9	50,4	37,5
Zachodniopomorskie	14,3	12,6	11,3	6,5

TABL. 75 (176). ZBIORY ZIEMIOPŁODÓW
CROP PRODUCTION

ZIEMIOPŁODY CROPS	Zbiory w tysiącach ton Production in thousand tonnes						
	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Ogółem <i>Total</i>							
Zboża <i>Cereals</i>	25905,3	22340,6	26877,3	23390,8	29635,1	26927,8	21775,9
zboża podstawowe <i>basic cereals</i>	21777,1	18260,5	21039,2	17855,4	22897,7	20984,0	17074,0
pszenica <i>wheat</i>	8668,0	8502,9	9304,0	7858,1	9892,4	8771,4	7059,7
żyto <i>rye</i>	6287,7	4003,0	3831,0	3172,2	4280,7	3404,3	2621,6
jęczmień <i>barley</i>	3278,6	2783,4	3369,9	2831,5	3570,8	3581,2	3161,0
owies <i>oats</i>	1494,7	1070,2	1486,6	1181,9	1430,5	1324,1	1034,7
pszenżyto <i>triticale</i>	2048,1	1901,0	3047,7	2811,9	3723,3	3902,9	3197,0
mieszanki zbożowe na ziarno <i>cereal mixed for grain</i>	3844,0	3083,4	3836,1	3607,6	4321,9	3916,4	3379,0
gryka, proso i pozostałe zbożowe <i>buckwheat, millet and other cereals</i>	45,4	73,4	40,0	44,1	71,5	82,1	62,2
kukurydza na ziarno <i>maize for grain</i>	238,8	923,3	1962,0	1883,7	2344,0	1945,4	1260,7
Strączkowe na ziarno: <i>Pulses for grain:</i>							
konsumpcyjne <i>consumer</i>	100,8	92,8	94,9	65,8	76,6	66,4	59,5
pastewne <i>feed</i>	167,3	171,0	134,2	171,9	193,8	187,4	147,1
Ziemniaki <i>Potatoes</i>	24891,3	24232,4	15523,9	13731,5	13998,7	10369,3	8982,0
Buraki cukrowe <i>Sugar beet</i>	13309,1	13134,4	13433,9	11739,5	12730,4	11912,4	11474,8
Oleiste <i>Oil-bearing</i>	1400,6	971,2	967,7	825,7	1666,1	1443,6	1681,8
w tym rzepak i rzepik <i>of which rape and turnip rape</i>	1376,6	958,1	952,7	793,0	1632,9	1449,8	1651,5
Len — słoma <i>Flax — straw</i>	32,3	7,9	10,1	6,2	8,6	11,8	3,4
Tytoń <i>Tobacco</i>	39,7	29,5	20,7	22,0	29,1	33,5	40,5
Chmiel <i>Hops</i>	3,0	2,5	2,4	3,1	2,9	3,4	2,9
Okopowe pastewne <i>Feed root plants</i>	5393,3	5057,2	2139,5	2162,7	1879,6	1556,7	1336,8
Siano: <i>Hay:</i>							
z łąk trwałych <i>from permanent meadows</i>	11849,9	9772,5	10963,6	8852,0	10954,3	10839,8	9202,3
z pastwisk trwałych <i>from permanent pastures</i>	4981,2	4149,9	3163,9	2675,4	3267,2	2681,8	2271,9
strączkowych <i>from pulses</i>	298,4	236,7	59,3	60,0	79,0	43,3	67,3
motylkowych <i>from legumes</i>	3405,9	2583,5	1057,5	1685,4	2040,6	1929,3	2211,2
w tym koniczyna z lucerną <i>of which clover and lucerne</i>	2325,6	1709,2	388,5	855,4	501,4	438,4	402,0
Słoma zbóż podstawowych <i>Straw from basic cereals</i>	24041,5	18387,3	20979,3	17717,0	22851,0	22426,6	17335,8

TABL. 75 (176). ZBIORY ZIEMIOPŁODÓW (dok.)
CROP PRODUCTION (cont.)

ZIEMIOPŁODY CROPS	Zbiory w tysiącach ton Production in thousand tonnes						
	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>							
Zboża <i>Cereals</i>	22124,2	18860,4	23407,5	20047,5	25251,9	22882,4	18808,7
zboża podstawowe <i>basic cereals</i>	18161,6	15269,6	18174,0	15215,7	19297,8	17669,9	14542,2
pszenica <i>wheat</i>	6819,8	6525,4	7405,0	6113,8	7603,6	6672,6	5502,2
żyto <i>rye</i>	5647,0	3747,9	3593,5	2931,0	3890,5	3161,5	2422,7
jęczmień <i>barley</i>	2620,7	2387,9	2972,9	2454,1	3119,1	3075,1	2706,0
owies <i>oats</i>	1331,4	992,3	1416,3	1125,2	1353,5	1257,4	980,6
pszenżyto <i>triticale</i>	1742,7	1616,1	2786,3	2591,6	3331,0	3503,3	2930,5
mieszanki zbożowe na ziarno <i>cereal mixed for grain</i>	3774,5	3045,7	3801,6	3582,4	4293,8	3876,9	3360,7
gryka, proso i pozostałe zbożowe <i>buckwheat, millet and other cereals</i>	43,8	68,9	38,2	41,9	67,9	77,8	59,3
kukurydza na ziarno <i>maize for grain</i>	144,3	476,2	1393,7	1207,6	1592,4	1257,8	846,5
Strączkowe na ziarno: <i>Pulses for grain:</i>							
konsumpcyjne <i>consumer</i>	74,4	79,4	84,1	58,9	68,8	59,3	54,6
pastewne <i>feed</i>	90,7	145,2	116,6	158,3	176,4	174,1	135,4
Ziemniaki <i>Potatoes</i>	24550,8	23642,6	15084,4	13339,8	13523,8	9993,3	8590,0
Buraki cukrowe <i>Sugar beet</i>	11569,0	10893,6	11157,3	9648,9	10414,2	9635,4	9400,1
Oleiste <i>Oil-bearing</i>	734,1	496,9	593,3	451,5	890,8	826,7	987,8
w tym rzepak i rzepik <i>of which rape and turnip rape</i>	716,8	486,1	581,4	424,4	862,5	810,1	962,0
Len — słoma <i>Flax — straw</i>	29,4	7,5	9,9	6,2	8,4	11,6	2,8
Tytoń <i>Tobacco</i>	39,7	29,4	20,7	22,0	29,0	33,3	40,3
Chmiel <i>Hops</i>	2,6	2,3	2,3	2,9	2,7	3,2	2,8
Okopowe pastewne <i>Feed root plants</i>	5294,0	5037,3	2123,2	2149,8	2094,8	1548,2	1326,2
Siano: <i>Hay:</i>							
z łąk trwałych <i>from permanent meadows</i>	11245,7	9426,3	10706,6	8599,6	10655,3	10532,1	8906,9
z pastwisk trwałych <i>from permanent pastures</i>	4604,6	3987,9	3069,3	2561,2	3144,7	2570,1	2178,7
strączkowych <i>from pulses</i>	213,4	207,8	45,2	49,5	62,6	36,8	62,9
motylkowych <i>from legumes</i>	3066,2	2361,6	876,3	1535,8	1864,1	1738,0	2035,1
w tym koniczyna z lucerną <i>of which clover and lucerne</i>	2080,0	1530,7	277,4	748,0	374,7	310,7	279,2
Słoma zbóż podstawowych <i>Straw from basic cereals</i>	20296,5	15869,4	18250,0	15421,8	19950,7	19002,1	14828,4

TABL. 76 (177). PŁONY ZIEMIOPLODÓW
CROPS YIELDS

ZIEMIOPLODY CROPS	Plony z 1 ha w dt Yields per 1 ha in dt						
	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Ogółem <i>Total</i>							
Zboża <i>Cereals</i>	30,2	25,3	32,4	28,7	35,4	32,3	26,0
zboża podstawowe <i>basic cereals</i>	30,6	25,6	32,0	28,3	35,5	32,4	26,5
pszenica <i>wheat</i>	36,0	32,3	38,5	34,0	42,8	39,5	32,4
żyto <i>rye</i>	25,6	18,8	24,6	21,4	27,6	24,1	19,9
jęczmień <i>barley</i>	31,3	25,4	32,1	27,9	35,2	32,2	25,9
owies <i>oats</i>	25,1	18,9	24,6	22,4	27,5	24,6	19,2
pszenżyto <i>triticale</i>	33,2	27,3	32,3	28,5	35,2	32,7	26,8
mieszanki zbożowe na ziarno <i>cereal mixed for grain</i>	28,1	20,9	28,1	24,8	29,6	27,3	21,9
gryka i proso <i>buckwheat and millet</i>	11,5	11,9	11,1	11,8	13,6	11,3	7,2
kukurydza na ziarno <i>maize for grain</i>	49,6	60,6	61,6	52,9	56,9	57,3	41,6
Strączkowe na ziarno: <i>Pulses for grain:</i>							
konsumpcyjne <i>consumer</i>	20,8	19,0	20,9	19,4	21,5	20,4	15,6
pastewne <i>feed</i>	16,8	18,4	24,6	22,8	27,0	21,7	18,1
Ziemniaki <i>Potatoes</i>	164	194	193	179	196	176	150
Buraki cukrowe <i>Sugar beet</i>	346	394	443	410	428	416	438
Oleiste <i>Oil-bearing</i>	22,1	21,5	21,4	17,9	29,5	25,9	25,6
w tym rzepak i rzepik <i>of which rape and turnip rape</i>	22,7	21,9	21,7	18,6	30,3	26,3	26,5
Len — słoma <i>Flax — straw</i>	23,5	19,4	19,8	21,3	25,0	19,8	13,1
Tytoń <i>Tobacco</i>	21,4	21,0	20,1	21,3	16,8	22,5	24,1
Chmiel <i>Hops</i>	13,1	12,9	10,9	14,1	12,9	14,9	12,9
Okopowe pastewne <i>Feed root plants</i>	377	400	419	379	391	372	329
Siano: <i>Hay:</i>							
z łąk trwałych <i>from permanent meadows</i>	52,2	39,0	43,3	37,8	45,8	42,9	38,5
z pastwisk trwałych <i>from permanent pastures</i>	33,3	30,3	30,7	28,8	33,5	31,2	27,5
strączkowych <i>from pulses</i>	35,2	35,0	38,0	32,0	36,8	33,5	30,3
motylkowych <i>from legumes</i>	46,9	46,4	46,0	44,1	48,1	42,2	38,3
w tym koniczyna z lucerną <i>of which with clover and lucerne</i>	52,7	52,2	56,1	50,5	57,1	51,9	49,0
Słoma zbóż podstawowych <i>Straw from basic cereals</i>	33,8	25,8	31,9	28,1	35,4	34,6	26,9

TABL. 76 (177). PLONY ZIEMIOPŁODÓW (dok.)
CROPS YIELDS (cont.)

ZIEMIOPŁODY CROPS	Plony z 1 ha w dt Yields per 1 ha in dt						
	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>							
Zboża	29,4	23,9	31,1	27,4	33,3	30,4	24,7
<i>Cereals</i>							
zboża podstawowe	29,6	24,2	30,8	27,2	33,3	30,5	25,1
<i>basic cereals</i>							
pszenica	34,4	30,0	36,3	32,2	39,1	36,2	30,0
<i>wheat</i>							
żyto	25,4	18,5	24,3	21,1	26,8	23,6	19,5
<i>rye</i>							
jęczmień	30,6	24,8	31,7	27,4	34,1	30,9	24,9
<i>barley</i>							
owies	24,8	18,8	24,6	22,4	27,2	24,4	19,1
<i>oats</i>							
pszenżyto	32,5	26,4	31,8	28,3	34,0	31,6	26,2
<i>triticale</i>							
mieszanki zbożowe na ziarno	28,2	20,9	28,1	24,8	29,6	27,2	21,9
<i>cereal mixed for grain</i>							
gryka i proso	11,6	12,0	11,2	11,9	13,8	11,4	7,5
<i>buckwheat and millet</i>							
kukurydza na ziarno	49,3	57,7	60,6	52,1	56,5	55,0	40,2
<i>maize for grain</i>							
Strączkowe na ziarno: <i>Pulses for grain:</i>							
konsumpcyjne	19,6	18,5	19,9	19,2	20,7	20,0	15,1
<i>consumer</i>							
pastewne	15,2	18,4	25,3	23,5	27,2	22,3	18,6
<i>feed</i>							
Ziemniaki	163	192	191	177	193	174	147
<i>Potatoes</i>							
Buraki cukrowe	344	387	439	414	427	410	435
<i>Sugar beet</i>							
Oleiste	22,4	19,5	20,2	16,6	26,2	23,4	23,3
<i>Oil-bearing</i>							
w tym rzepak i rzepik	23,1	19,9	20,5	17,3	27,2	23,8	24,3
<i>of rape and turnip rape</i>							
Len — słoma	23,6	20,2	20,1	21,7	25,1	19,8	11,7
<i>Flax — straw</i>							
Tytoń	21,4	21,0	20,1	21,3	16,8	22,5	24,1
<i>Tobacco</i>							
Chmiel	13,9	13,1	11,0	14,1	13,1	15,0	13,2
<i>Hops</i>							
Okopowe pastewne	378	401	422	381	395	376	334
<i>Feed root plants</i>							
Siano: <i>Hay:</i>							
z łąk trwałych	57,7	43,1	47,7	41,8	49,9	45,8	40,9
<i>from permanent meadows</i>							
z pastwisk trwałych	36,2	34,0	35,5	33,6	37,8	35,1	30,7
<i>from permanent pastures</i>							
strączkowych	34,6	36,2	38,3	34,4	37,1	32,9	30,4
<i>from pulses</i>							
motylkowych	46,9	45,8	44,3	44,1	47,4	41,6	37,9
<i>from legumes</i>							
w tym koniczyna z lucerną	52,7	51,2	55,0	50,7	55,5	50,5	46,8
<i>of which with clover and lucerne</i>							
Słoma zbóż podstawowych	33,1	25,2	30,9	27,5	34,5	32,8	25,6
<i>Straw from basic cereals</i>							

TABL. 77 (178). ZBIORY ZBÓŻ WEDŁUG WOJEWÓDZTW
CEREALS PRODUCTION BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2004	2005	2006	
			ogółem total	w tym gospodarstwa indywidualne of which private farms
w tysiącach ton in thousand tonnes				
POLSKA POLAND	29635,2	26927,8	21775,9	18808,7
Dolnośląskie	2614,3	2467,2	1792,7	1397,4
Kujawsko-pomorskie	2496,9	2100,5	1899,5	1683,9
Lubelskie	2687,4	2527,8	1843,3	1758,6
Lubuskie	867,8	786,0	493,7	404,3
Łódzkie	1953,0	1706,8	1474,4	1445,0
Małopolskie	873,1	852,7	648,3	612,9
Mazowieckie	2958,4	2733,9	2208,7	2136,8
Opolskie	1747,8	1681,4	1297,1	895,7
Podkarpackie	936,2	847,5	738,8	710,8
Podlaskie	1350,7	1351,7	1075,9	1045,8
Pomorskie	1474,2	1339,9	1254,5	973,3
Śląskie	846,8	793,2	576,6	509,3
Świętokrzyskie	793,7	748,3	563,3	555,9
Warmińsko-mazurskie	1562,7	1236,3	1224,2	1027,6
Wielkopolskie	4474,3	3927,6	3136,9	2628,1
Zachodniopomorskie	1997,9	1827,0	1548,0	1023,5

TABL. 78 (179). ZBIORY RZEPAKU I RZEPIKU WEDŁUG WOJEWÓDZTW
RAPE AND TURNIP RAPE PRODUCTION BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2004	2005	2006	
			ogółem total	w tym gospodarstwa indywidualne of which private farms
w tysiącach ton in thousand tonnes				
POLSKA POLAND	1632,9	1449,8	1651,5	962,0
Dolnośląskie	202,4	217,9	241,0	146,0
Kujawsko-pomorskie	208,5	201,2	210,4	152,8
Lubelskie	77,7	59,6	66,0	55,7
Lubuskie	50,4	46,2	45,5	29,6
Łódzkie	24,2	19,7	24,3	19,8
Małopolskie	7,5	8,2	8,2	3,2
Mazowieckie	49,9	43,9	54,2	40,0
Opolskie	181,4	137,9	186,0	87,1
Podkarpackie	28,3	21,2	25,0	21,7
Podlaskie	5,9	7,0	7,5	5,6
Pomorskie	125,5	111,0	144,5	78,1
Śląskie	37,6	37,0	39,0	24,4
Świętokrzyskie	6,4	10,0	8,6	7,7
Warmińsko-mazurskie	127,3	99,3	131,8	91,1
Wielkopolskie	233,7	219,9	243,4	118,9
Zachodniopomorskie	266,2	209,8	216,1	80,3

TABL. 79 (180). ZBIORY ZIEMNIAKÓW WEDŁUG WOJEWÓDZTW
 POTATOES PRODUCTION BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2004	2005	2006	
			ogółem total	w tym gospodarstwa indywidualne of which private farms
w tysiącach ton in thousand tonnes				
POLSKA POLAND	13998,7	10369,3	8982,0	8590,0
Dolnośląskie	759,9	621,6	491,6	443,0
Kujawsko-pomorskie	744,9	465,6	431,1	399,5
Lubelskie	1237,2	898,9	763,8	763,3
Lubuskie	262,8	239,9	131,0	130,9
Łódzkie	1392,0	975,2	866,0	857,0
Małopolskie	983,2	873,6	671,7	670,9
Mazowieckie	1844,6	1262,8	1343,6	1324,5
Opolskie	352,7	227,9	216,1	164,5
Podkarpackie	1091,3	875,9	859,3	858,9
Podlaskie	751,5	563,5	452,1	451,5
Pomorskie	740,8	542,6	558,2	441,2
Śląskie	489,0	483,7	273,0	272,7
Świętokrzyskie	774,7	515,3	451,4	451,3
Warmińsko-mazurskie	410,2	264,8	227,6	219,3
Wielkopolskie	1552,6	1060,3	831,1	803,0
Zachodniopomorskie	611,3	497,7	414,4	338,4

TABL. 80 (181). ZBIORY BURAKÓW CUKROWYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTW
 SUGAR BEET PRODUCTION BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2004	2005	2006	
			ogółem total	w tym gospodarstwa indywidualne of which private farms
w tysiącach ton in thousand tonnes				
POLSKA POLAND	12730,4	11912,4	11474,8	9400,1
Dolnośląskie	1205,0	1379,2	1145,4	786,6
Kujawsko-pomorskie	2312,3	1820,2	1948,2	1758,0
Lubelskie	1871,8	1738,5	1606,0	1547,1
Lubuskie	131,5	128,2	98,9	83,8
Łódzkie	437,4	394,8	370,3	354,3
Małopolskie	86,0	85,8	66,2	49,7
Mazowieckie	972,5	907,1	1020,0	986,0
Opolskie	936,0	896,8	931,3	580,8
Podkarpackie	292,5	259,4	242,5	222,4
Podlaskie	245,7	240,0	243,3	223,4
Pomorskie	584,3	520,7	509,5	412,4
Śląskie	115,8	117,7	106,8	80,4
Świętokrzyskie	451,6	383,5	355,7	353,8
Warmińsko-mazurskie	200,2	181,3	216,8	125,3
Wielkopolskie	2316,4	2309,4	2171,3	1600,1
Zachodniopomorskie	571,4	549,8	442,6	235,9

TABL. 81 (182). PLONY ZBÓŻ WEDŁUG WOJEWÓDZTW
CEREALS YIELDS BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2004	2005	2006	
			ogółem total	w tym gospodarstwa indywidualne of which private farms
			z 1 ha w dt per 1 ha in dt	
POLSKA POLAND	35,4	32,3	26,0	24,7
Dolnośląskie	46,5	43,9	32,2	30,5
Kujawsko-pomorskie	38,7	32,4	30,3	29,4
Lubelskie	31,3	29,6	21,5	21,1
Lubuskie	37,6	32,9	20,6	19,6
Łódzkie	30,8	27,2	22,9	22,8
Małopolskie	33,3	33,3	25,6	25,0
Mazowieckie	28,9	27,0	21,3	21,0
Opolskie	50,6	48,6	36,9	33,7
Podkarpackie	32,1	29,7	25,4	25,1
Podlaskie	26,9	26,8	21,4	21,3
Pomorskie	35,3	32,3	29,6	27,1
Śląskie	37,8	34,7	26,6	25,4
Świętokrzyskie	28,2	27,2	20,1	20,0
Warmińsko-mazurskie	33,6	27,9	27,1	25,7
Wielkopolskie	39,5	35,4	28,0	26,7
Zachodniopomorskie	39,9	34,9	29,3	25,9

TABL. 82 (183). PLONY RZEPAKU I RZEPIKU WEDŁUG WOJEWÓDZTW
RAPE AND TURNIP RAPE YIELDS BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2004	2005	2006	
			ogółem total	w tym gospodarstwa indywidualne of which private farms
			z 1 ha w dt per 1 ha in dt	
POLSKA POLAND	30,3	26,3	26,5	24,3
Dolnośląskie	34,4	29,1	28,5	26,6
Kujawsko-pomorskie	33,4	30,8	26,4	24,8
Lubelskie	33,1	20,4	23,1	23,0
Lubuskie	29,7	27,5	24,3	23,3
Łódzkie	30,5	22,9	21,1	20,0
Małopolskie	33,1	29,0	27,6	24,3
Mazowieckie	14,6	18,8	25,6	24,7
Opolskie	36,3	25,0	28,9	25,3
Podkarpackie	23,9	20,7	21,7	21,7
Podlaskie	29,7	28,4	19,2	18,8
Pomorskie	27,3	25,5	28,2	26,4
Śląskie	31,8	26,8	26,0	24,4
Świętokrzyskie	26,9	29,1	21,3	21,4
Warmińsko-mazurskie	24,1	21,7	23,5	22,8
Wielkopolskie	34,0	30,5	29,1	27,0
Zachodniopomorskie	30,7	25,3	24,9	20,3

TABL. 83 (184). PLONY ZIEMNIAKÓW WEDŁUG WOJEWÓDZTW
 POTATOES YIELDS BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2004	2005	2006	
			ogółem total	w tym gospodarstwa indywidualne of which private farms
			z 1 ha w dt per 1 ha in dt	
POLSKA POLAND	196	176	150	147
Dolnośląskie	221	216	167	159
Kujawsko-pomorskie	223	170	159	155
Lubelskie	193	174	155	155
Lubuskie	202	189	108	108
Łódzkie	192	160	142	142
Małopolskie	170	178	150	150
Mazowieckie	188	160	135	134
Opolskie	212	213	169	152
Podkarpackie	181	164	157	157
Podlaskie	186	172	147	147
Pomorskie	218	183	178	158
Śląskie	196	204	151	151
Świętokrzyskie	175	170	150	150
Warmińsko-mazurskie	197	179	152	151
Wielkopolskie	215	180	153	151
Zachodniopomorskie	230	203	155	141

TABL. 84 (185). PLONY BURAKÓW CUKROWYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTW
 SUGAR BEET YIELDS BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2004	2005	2006	
			ogółem total	w tym gospodarstwa indywidualne of which private farms
			z 1 ha w dt per 1 ha in dt	
POLSKA POLAND	428	416	438	435
Dolnośląskie	425	509	428	431
Kujawsko-pomorskie	469	373	469	473
Lubelskie	455	385	411	410
Lubuskie	399	365	304	307
Łódzkie	425	361	399	396
Małopolskie	438	491	471	461
Mazowieckie	373	409	433	434
Opolskie	427	465	479	466
Podkarpackie	414	348	487	491
Podlaskie	365	414	493	496
Pomorskie	423	415	469	460
Śląskie	372	390	498	474
Świętokrzyskie	440	417	407	408
Warmińsko-mazurskie	378	475	494	532
Wielkopolskie	426	437	431	426
Zachodniopomorskie	399	435	392	363

TABL. 85 (186). POWIERZCHNIA UPRAW WARZYW GRUNTOWYCH

Stan w czerwcu

CULTIVATED AREA OF FIELD VEGETABLES (outdoor or under non-accessible cover)

As of June

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w tysiącach hektarów in thousand hectares						
Ogółem <i>Total</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	279,2	247,7	171,3	198,4	207,8	222,0	223,5
w tym: <i>of which:</i>							
Kapusta <i>Cabbages</i>	55,6	48,4	27,0	31,8	32,3	35,0	33,9
Cebula <i>Onions</i>	38,6	35,7	27,7	32,5	36,5	34,7	34,9
Marchew <i>Carrots</i>	32,9	34,5	27,8	30,3	30,4	33,2	32,5
Buraki <i>Beetroot</i>	23,3	21,2	10,2	13,5	14,0	14,9	15,3
Ogórki <i>Cucumbers</i>	33,0	27,2	18,2	20,2	19,9	20,6	20,9
Pomidory <i>Tomatoes</i>	28,5	21,0	8,7	11,4	12,1	13,2	13,4
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	269,5	241,6	165,6	189,6	198,1	213,8	214,4
w tym: <i>of which:</i>							
Kapusta <i>Cabbages</i>	54,8	48,1	26,8	31,5	32,1	34,8	33,8
Cebula <i>Onions</i>	35,9	33,2	25,9	29,7	32,4	31,7	31,6
Marchew <i>Carrots</i>	32,1	33,6	27,0	28,8	29,4	32,3	31,5
Buraki <i>Beetroot</i>	22,8	20,9	10,1	13,3	13,8	14,8	15,1
Ogórki <i>Cucumbers</i>	32,4	27,0	18,0	20,1	19,8	20,4	20,7
Pomidory <i>Tomatoes</i>	28,1	20,9	8,7	11,3	12,0	13,1	13,3

TABL. 86 (187). POWIERZCHNIA UPRAW WARZYW GRUNTOWYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTW
 Stan w czerwcu
 CULTIVATED AREA OF FIELD VEGETABLES BY VOIVODSHIPS
 As of June

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2004	2005	2006							
	ogółem total		w tym gospodarstwa indywidualne of which private farms	kapusta cabbages	cebula onions	marchew carrots	buraki beetroot	ogórki cucumbers	pomidory tomatoes	
	w tys. ha in thous. ha			w tym w % ogółem of which in % of total						
POLSKA POLAND	207,8	222,0	223,5	214,4	15,2	15,6	14,6	6,9	9,3	6,0
Dolnośląskie	9,2	12,1	9,4	8,2	12,6	17,3	10,3	6,2	12,1	3,8
Kujawsko-pomorskie	20,9	20,1	20,0	18,6	7,2	22,6	15,1	3,2	6,5	7,6
Lubelskie	19,0	20,3	23,8	23,2	14,2	11,2	14,2	6,9	8,8	7,6
Lubuskie	5,8	5,5	5,8	5,2	15,4	14,9	14,8	9,6	9,4	5,9
Łódzkie	25,4	22,2	23,0	22,7	14,7	20,6	16,0	5,5	13,1	6,0
Małopolskie	21,6	23,0	22,4	22,2	25,6	10,9	11,3	8,2	5,9	2,1
Mazowieckie	27,7	32,6	30,1	29,9	15,8	16,4	15,8	8,1	12,4	6,5
Opolskie	1,8	2,6	2,9	2,5	10,6	28,0	13,7	8,2	11,0	5,8
Podkarpackie	7,0	12,4	12,3	12,2	20,4	12,2	14,6	8,3	5,1	4,1
Podlaskie	3,7	4,2	3,7	3,7	22,0	11,6	18,9	10,5	10,0	5,5
Pomorskie	9,0	11,0	11,3	10,5	11,5	4,7	14,0	6,4	6,7	1,3
Śląskie	3,8	6,9	4,7	4,6	19,4	7,5	23,5	14,0	8,4	3,4
Świętokrzyskie	17,7	15,4	17,6	17,6	12,5	13,4	14,5	9,1	15,0	7,9
Warmińsko-mazurskie	3,4	3,8	4,3	4,1	14,8	5,3	26,4	3,5	7,4	2,1
Wielkopolskie	26,4	24,5	26,7	24,7	11,7	24,3	11,3	4,5	7,0	10,2
Zachodniopomorskie	5,2	5,4	5,5	4,6	24,3	8,3	18,8	7,3	7,6	2,8

TABL. 87 (188). POWIERZCHNIA^a UPRAWY WARZYW POD OSŁONAMI
 CULTIVATED AREA^a OF VEGETABLES UNDER ACCESSIBLE COVERS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w tys. m ² in thous. m ²						
Ogółem Total							
Szklarnie Glasshouses	14078	9283	23209	21349	21457	21262	20901
Inspekty Frames	444	161	609	514	417	410	423
Tunele foliowe ^b Plastic tunnels ^b	16313	14410	39419	32546	32791	32621	33942
W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms							
Szklarnie Glasshouses	11353	7839	21943	19822	19848	19784	19492
Inspekty Frames	436	161	609	514	417	410	423
Tunele foliowe ^b Plastic tunnels ^b	16045	14283	39200	32458	32703	32546	33859

^a Bez powierzchni zajętej pod rozsadę. ^b Powyżej 1,5 m wysokości w szczycie.

^a Excluding area under seedlings. ^b Higher than 1,5 m in the top.

TABL. 88 (189). ZBIORY WARZYW
VEGETABLES PRODUCTION

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w tysiącach ton in thousand tonnes						
	Ogółem <i>Total</i>						
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	5928	5889	4702	5091	5590	5458	5120
Warzywa gruntowe <i>Field vegetables (outdoor or under non-accessible cover)</i>	5643	5520	3948	4420	4916	4785	4408
w tym: <i>of which:</i>							
kapusta <i>cabbages</i>	1866	1899	1189	1237	1371	1320	1189
cebula <i>onions</i>	760	720	585	678	866	714	590
marchew <i>carrots</i>	814	947	692	835	928	929	833
buraki <i>beetroot</i>	524	504	311	333	357	356	341
ogórki <i>cucumbers</i>	406	356	260	290	256	257	272
pomidory <i>tomatoes</i>	401	312	221	234	213	232	247
Warzywa z upraw pod osłonami <i>Vegetables cultivated under glass or accessible cover</i>	285	369	754	671	674	673	712
	W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>						
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	5746	5721	4537	4870	5283	5220	4919
Warzywa gruntowe <i>Field vegetables (outdoor or under non-accessible cover)</i>	5505	5403	3842	4257	4672	4603	4261
w tym: <i>of which:</i>							
kapusta <i>cabbages</i>	1846	1891	1182	1225	1364	1315	1185
cebula <i>onions</i>	708	655	540	606	719	618	524
marchew <i>carrots</i>	795	924	669	795	886	895	806
buraki <i>beetroot</i>	514	499	307	327	348	351	333
ogórki <i>cucumbers</i>	400	354	258	287	254	253	265
pomidory <i>tomatoes</i>	396	310	217	228	208	226	242
Warzywa z upraw pod osłonami <i>Vegetables cultivated under glass or accessible cover</i>	241	318	695	613	611	617	658

TABL. 89 (190). PŁONY WARZYW GRUNTOWYCH
YIELDS OF FIELD VEGETABLES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	z 1 ha w dt per 1 ha in dt						
Ogółem <i>Total</i>							
Kapusta <i>Cabbages</i>	336	392	440	389	424	377	351
Cebula <i>Onions</i>	197	202	211	209	237	206	169
Marchew <i>Carrots</i>	247	274	249	276	305	280	256
Buraki <i>Beetroot</i>	225	238	304	247	255	239	222
Ogórki <i>Cucumbers</i>	123	131	143	143	129	125	130
Pomidory <i>Tomatoes</i>	141	148	253	205	176	176	184
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>							
Kapusta <i>Cabbages</i>	337	393	441	389	424	378	350
Cebula <i>Onions</i>	197	197	209	204	222	195	166
Marchew <i>Carrots</i>	248	275	248	276	302	277	256
Buraki <i>Beetroot</i>	226	238	305	246	252	238	221
Ogórki <i>Cucumbers</i>	124	131	143	143	128	124	128
Pomidory <i>Tomatoes</i>	141	148	251	202	174	173	182

TABL. 90 (191). ZBIORY WARZYW GRUNTOWYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTW
FIELD VEGETABLES PRODUCTION BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2004	2005	2006							
	ogółem <i>total</i>		w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>	kapusta <i>cabbages</i>	cebula <i>onions</i>	marchew <i>carrots</i>	buraki <i>beetroot</i>	ogórki <i>cucumbers</i>	pomidory <i>tomatoes</i>	
	w tys. t <i>in thous. t</i>			w tym w % ogółem <i>of which in % of total</i>						
POLSKA POLAND	4916,1	4785,3	4408,0	4260,8	27,0	13,4	18,9	7,7	6,2	5,6
Dolnośląskie	167,3	211,3	157,9	134,6	23,4	18,9	12,6	7,4	10,9	2,8
Kujawsko-pomorskie	478,6	393,4	370,2	354,3	12,8	21,5	22,0	4,2	3,9	11,5
Lubelskie	457,0	415,9	432,8	419,7	23,3	9,5	21,4	8,3	5,7	7,2
Lubuskie	118,2	100,6	89,1	84,3	31,0	12,6	17,9	11,1	7,5	5,2
Łódzkie	627,4	483,6	468,7	461,6	25,2	15,7	22,0	6,2	8,3	5,9
Małopolskie	623,9	614,6	537,0	533,0	44,2	7,4	10,8	7,2	3,4	1,1
Mazowieckie	647,9	686,5	580,8	577,5	24,9	14,4	19,4	8,6	8,1	5,1

TABL. 90 (191). ZBIORY WARZYW GRUNTOWYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTW (dok.)
FIELD VEGETABLES PRODUCTION BY VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2004	2005	2006							
	ogółem total			w tym gospo- darstwa indywi- dualne of which private farms	kapusta cabbages	cebula onions	marchew carrots	buraki beetroot	ogórki cucum- bers	pomi- dory tomatoes
	w tys. t in thous. t				w tym w % ogółem of which in % of total					
Opolskie	37,1	52,2	67,0	54,5	17,1	29,6	15,7	9,8	9,1	4,4
Podkarpackie	162,1	249,4	222,4	222,1	34,2	11,0	16,6	9,2	4,0	3,2
Podlaskie	78,5	84,5	69,3	69,2	40,5	10,8	19,2	9,7	4,5	3,0
Pomorskie	163,7	184,8	181,6	176,5	23,5	4,4	25,2	8,7	5,6	0,9
Śląskie	115,9	200,3	128,1	123,7	32,2	4,4	28,2	13,1	4,7	2,0
Świętokrzyskie	398,0	331,7	326,5	325,6	24,4	11,3	19,2	9,9	11,5	5,8
Warmińsko-mazurskie	75,8	81,8	88,9	86,6	24,8	3,5	44,3	3,6	4,2	1,4
Wielkopolskie	644,7	559,2	562,9	526,2	22,0	20,8	14,0	7,0	4,2	11,0
Zachodniopomorskie	120,0	135,6	124,8	111,4	41,5	6,6	20,7	6,7	4,2	1,5

TABL. 91 (192). PLONY WARZYW GRUNTOWYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.
YIELDS OF FIELD VEGETABLES BY VOIVODSHIPS IN 2006

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Kapusta Cabbages	Cebula Onions	Marchew Carrots	Buraki Beetroot	Ogórki Cucumbers	Pomidory Tomatoes
	z 1 ha w dt per 1 ha in dt					
POLSKA POLAND	351	169	256	222	130	184
Dolnośląskie	312	185	205	202	152	123
Kujawsko-pomorskie	328	176	269	243	110	278
Lubelskie	299	154	273	218	117	174
Lubuskie	306	129	185	176	121	135
Łódzkie	349	156	280	230	129	199
Małopolskie	415	163	230	212	140	125
Mazowieckie	303	170	237	206	127	151
Opolskie	367	242	262	273	188	171
Podkarpackie	304	163	206	200	143	141
Podlaskie	349	177	193	175	85	103
Pomorskie	329	152	289	219	135	109
Śląskie	448	158	324	254	153	154
Świętokrzyskie	360	156	246	201	142	136
Warmińsko-mazurskie	350	140	350	219	120	139
Wielkopolskie	394	180	261	326	124	228
Zachodniopomorskie	388	181	250	209	126	122

TABL. 92 (193). POWIERZCHNIA UPRAWY I ZBIORY WARZYW Z UPRAW POD OSŁONAMI
WEDŁUG WOJEWÓDZTW
CULTIVATED AREA AND PRODUCTION OF VEGETABLES UNDER GLASS
AND ACCESSIBLE COVER BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Powierzchnia uprawy <i>Cultivated area</i>				Zbiory <i>Production</i>			
	2004	2005	2006		2004	2005	2006	
	ogółem <i>total</i>			w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>	ogółem <i>total</i>			w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>
	w tys. m ² <i>in thous. m²</i>				w tys. t <i>in thous. t</i>			
POLSKA POLAND	54664,9	54292,8	55266,1	53773,6	673,7	672,5	712,0	658,5
Dolnośląskie	2333,8	2253,1	2204,8	2015,0	36,8	35,0	33,8	24,2
Kujawsko-pomorskie	4596,0	4393,3	4324,0	4270,0	46,0	44,5	39,6	39,4
Lubelskie	3383,2	3382,5	3459,7	3260,0	41,5	41,7	41,1	34,5
Lubuskie	824,5	826,1	828,6	828,6	13,2	13,9	13,7	13,7
Łódzkie	7551,5	7536,6	6584,7	6461,5	61,1	60,5	57,6	50,6
Małopolskie	4659,8	4727,5	4756,4	4609,5	75,6	80,7	87,3	81,6
Mazowieckie	10569,0	10572,0	12123,1	12105,0	134,1	129,5	137,8	137,7
Opolskie	648,5	642,9	942,3	920,7	9,5	10,9	14,5	14,1
Podkarpackie	1197,1	1195,4	1195,8	1037,2	16,4	17,2	17,3	12,7
Podlaskie	1545,8	1431,9	1431,1	1250,6	22,5	22,3	23,7	15,1
Pomorskie	899,1	896,7	929,8	813,5	12,3	12,2	14,3	10,9
Śląskie	1712,7	1722,9	1670,9	1634,0	31,9	32,0	34,9	33,9
Świętokrzyskie	5214,4	5210,0	5262,1	5262,1	64,2	63,3	80,8	80,8
Warmińsko-mazurskie	617,2	627,6	631,5	539,1	17,7	18,2	19,4	17,0
Wielkopolskie	8358,8	8343,5	8385,2	8291,3	82,3	83,7	85,4	82,8
Zachodniopomorskie	553,7	530,9	536,3	475,6	8,6	6,9	10,8	9,6

TABL. 93 (194). POWIERZCHNIA UPRAWY DRZEW OWOCOWYCH
CULTIVATED AREA OF FRUIT TREES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w ha <i>in ha</i>						
Ogółem Total							
OGÓŁEM TOTAL	302568	276861	270120	256632	273428	254108	252950
Jabłonie <i>Apple trees</i>	168132	165098	168456	159279	175206	169650	161989
Grusze <i>Pear trees</i>	23818	18334	14372	14530	14462	12566	12503
Śliwy <i>Plum trees</i>	39937	31720	26894	24979	25370	20822	21120
Wiśnie <i>Sour cherry trees</i>	46678	39316	39002	37776	39095	34433	36608
Czereśnie <i>Sweet cherry trees</i>	14043	12114	11867	11040	10879	9548	9674
Inne ^a <i>Others^a</i>	9959	10279	9529	9029	8416	7088	11056

a Morele, brzoskwinie, orzechy włoskie.

a Apricots, peaches, walnuts.

TABLE 93 (194). POWIERZCHNIA UPRAWY DRZEW OWOCOWYCH (dok.)
CULTIVATED AREA OF FRUIT TREES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w ha in ha						
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>							
OGÓŁEM TOTAL	284715	269114	264378	250673	267586	248736	247320
Jabłonie <i>Apple trees</i>	155858	159011	163933	154637	170665	165480	158114
Grusze <i>Pear trees</i>	23167	18005	14194	14299	14238	12366	12332
Śliwy <i>Plum trees</i>	38832	31280	26590	24659	25019	20549	20902
Wiśnie <i>Sour cherry trees</i>	43430	38713	38607	37208	38565	33897	36092
Czereśnie <i>Sweet cherry trees</i>	13783	11941	11709	10885	10720	9405	9559
Inne ^a <i>Others^a</i>	9646	10164	9345	8986	8378	7039	10322

^a Morele, brzoskwinie, orzechy włoskie.

^a Apricots, peaches, walnuts.

TABLE 94 (195). POWIERZCHNIA UPRAWY DRZEW OWOCOWYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTW
CULTIVATED AREA OF FRUIT TREES BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2005		2006					
	ogółem <i>total</i>	w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>	jabłonie <i>apple trees</i>	grusze <i>pear trees</i>	śliwy <i>plum trees</i>	wiśnie <i>sour cherry trees</i>	czereśnie <i>sweet cherry trees</i>	
								powierzchnia upraw w ha <i>harvested area in ha</i>		w tym w % ogółem of which in % of total
POLSKA POLAND	254,1	253,0	247,3	64,0	4,9	8,3	14,5	3,8
Dolnośląskie	5,8	6,1	5,4	44,5	5,4	11,3	20,1	10,7
Kujawsko-pomorskie	8,0	8,5	7,9	50,5	6,6	13,8	19,7	5,8
Lubelskie	27,6	28,7	28,2	70,8	2,7	5,7	15,6	2,0
Lubuskie	2,4	4,1	3,6	46,5	6,2	15,4	18,6	6,0
Łódzkie	27,0	27,6	27,4	65,6	4,9	9,2	16,5	2,2
Małopolskie	15,3	15,1	15,0	60,5	6,7	16,4	7,9	5,5
Mazowieckie	97,6	90,6	90,4	74,3	5,1	5,3	11,5	2,9
Opolskie	1,4	1,1	1,1	40,4	8,5	11,7	16,3	9,5
Podkarpackie	10,2	10,6	10,5	54,7	5,1	10,2	15,4	3,9
Podlaskie	2,9	3,4	3,4	55,9	7,7	13,5	15,1	3,1
Pomorskie	3,5	3,4	3,2	53,6	8,1	13,5	18,4	4,8
Śląskie	6,4	4,4	4,1	48,3	12,1	15,3	10,5	7,5
Świętokrzyskie	25,1	25,4	25,4	62,1	3,3	8,7	18,9	2,9
Warmińsko-mazurskie	1,3	1,3	1,2	50,2	6,1	17,1	22,6	2,6
Wielkopolskie	16,3	16,2	15,0	48,7	4,4	9,6	21,1	9,3
Zachodniopomorskie	3,3	6,6	5,8	29,1	3,4	5,6	6,5	3,9

TABLE 95 (196). POWIERZCHNIA UPRAWY KRZEWÓW OWOCOWYCH,
PLANTACJI JAGODOWYCH I LESZCZYNY
CULTIVATED AREA OF BERRY PLANTATIONS AND HAZELNUTS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w ha in ha						
Ogółem Total							
Truskawki <i>Strawberries</i>	61259	61967	37962	43931	52388	55139	55600
Maliny <i>Raspberries</i>	12140	12587	13417	13253	14169	17763	17025
Porzeczki <i>Currants</i>	36510	33522	42320	38906	38914	47107	43020
Agrest <i>Gooseberries</i>	8120	5879	3640	3613	3636	3131	2980
Pozostałe ^a <i>Others^a</i>	3282	3354	8356	7595	7804	9742	9068
W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms							
Truskawki <i>Strawberries</i>	59934	61308	37369	43451	51572	54459	54926
Maliny <i>Raspberries</i>	11994	12517	13356	13160	14069	17699	16949
Porzeczki <i>Currants</i>	34331	32633	41669	38069	38186	46514	42627
Agrest <i>Gooseberries</i>	8028	5838	3611	3563	3613	3097	2948
Pozostałe ^a <i>Others^a</i>	3119	3119	7891	7062	7365	9162	8379

^a Aronia, borówka wysoka, leszczyna, winorośl i inne.

^a Chokeberries, blueberries, hazelnuts, grapes and others.

TABLE 96 (197). POWIERZCHNIA UPRAWY KRZEWÓW OWOCOWYCH
I PLANTACJI JAGODOWYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.
CULTIVATED AREA OF BERRY PLANTATIONS BY VOIVODSHIPS IN 2006

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total				W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms			
	truskawki <i>strawber- ries</i>	maliny <i>raspber- ries</i>	porzeczki <i>currants</i>	agrest <i>gooseber- ries</i>	truskawki <i>strawber- ries</i>	maliny <i>raspber- ries</i>	porzeczki <i>currants</i>	agrest <i>gooseber- ries</i>
	w ha in ha							
P O L S K A P O L A N D	55600	17025	43020	2980	54926	16949	42627	2948
Dolnośląskie	1850	219	728	171	1811	209	707	157
Kujawsko-pomorskie	2380	200	1496	220	2291	177	1466	220
Lubelskie	8642	11423	16073	427	8631	11413	15975	420
Lubuskie	1210	128	706	118	1059	121	702	118
Łódzkie	3480	181	5471	115	3478	180	5432	115
Małopolskie	2764	586	2294	625	2753	584	2285	625
Mazowieckie	14810	1881	4487	251	14799	1881	4479	251

TABL. 96 (197). POWIERZCHNIA UPRAWY KRZEWÓW OWOCOWYCH I PLANTACJI JAGODOWYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R. (dok.)
CULTIVATED AREA OF BERRY PLANTATIONS BY VOIVODSHIPS IN 2006 (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total				W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms			
	truskawki strawber- ries	maliny raspber- ries	porzeczki currants	agrest gooseber- ries	truskawki strawber- ries	maliny raspber- ries	porzeczki currants	agrest gooseber- ries
	w ha in ha							
Opolskie	422	28	104	47	422	28	103	47
Podkarpackie	1908	1315	1983	183	1905	1314	1977	183
Podlaskie	2102	80	1789	41	2098	80	1789	41
Pomorskie	3321	46	576	73	3251	46	537	72
Śląskie	1273	114	363	130	1235	113	359	129
Świętokrzyskie	4448	338	1930	174	4448	338	1929	173
Warmińsko-mazurskie	1535	74	914	73	1456	53	898	70
Wielkopolskie	2709	148	1707	203	2652	148	1600	200
Zachodniopomorskie	2746	264	2399	129	2637	263	2390	128

TABL. 97 (198). ZBIORY OWOCÓW Z DRZEW
TREE FRUIT PRODUCTION

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w tys. t in thous. t						

Ogółem
Total

OGÓŁEM TOTAL	1653,6	1837,1	2603,5	2875,5	3019,0	2421,6	2705,5
Jabłonie Apple trees	1288,3	1450,4	2167,5	2427,8	2521,5	2075,0	2304,9
Grusze Pear trees	82,6	81,6	92,1	77,2	87,3	59,3	59,3
Śliwy Plum trees	89,4	106,9	102,9	109,6	132,6	91,4	93,6
Wiśnie Sour cherry trees	144,4	139,6	173,1	191,1	201,7	139,9	194,9
Czereśnie Sweet cherry trees	35,6	38,6	40,8	44,1	48,4	37,5	38,4
Inne ^a Others ^a	13,3	20,0	27,1	25,7	27,4	18,6	14,4

W tym gospodarstwa indywidualne
Of which private farms

OGÓŁEM TOTAL	1587,3	1756,9	2544,5	2804,6	2952,6	2371,6	2648,5
Jabłonie Apple trees	1231,9	1376,3	2116,3	2363,1	2462,3	2030,5	2253,5
Grusze Pear trees	79,8	79,7	90,2	75,8	85,0	57,5	58,1
Śliwy Plum trees	86,9	105,4	100,6	107,9	130,6	89,6	92,4
Wiśnie Sour cherry trees	140,9	137,5	169,9	188,4	199,2	138,2	192,1
Czereśnie Sweet cherry trees	35,0	38,1	40,6	43,7	48,2	37,3	38,1
Inne ^a Others ^a	12,8	19,9	26,9	25,7	27,3	18,5	14,4

a Morele, brzoskwinie, orzechy włoskie.
a Apricots, peaches, walnuts.

TABL. 98 (199). ZBIORY OWOCÓW Z KRZEWÓW OWOCOWYCH I PLANTACJI
JAGODOWYCH ORAZ LESZCZYNY
PRODUCTION OF BERRY FRUIT AND HAZELNUTS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w tys. t in thous. t						
Ogółem <i>Total</i>							
Truskawki <i>Strawberries</i>	211,3	171,3	153,1	131,3	185,6	184,6	193,7
Maliny <i>Raspberries</i>	40,4	39,7	44,9	42,9	56,8	65,5	52,5
Porzeczki <i>Currants</i>	154,6	146,8	157,5	192,5	194,5	186,8	194,5
Agrest <i>Gooseberries</i>	42,3	28,6	21,7	20,3	19,9	16,7	16,2
Pozostałe ^a <i>Others^a</i>	12,8	23,0	37,3	46,3	45,2	46,3	48,5
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>							
Truskawki <i>Strawberries</i>	206,4	169,1	149,5	129,2	180,8	181,3	189,5
Maliny <i>Raspberries</i>	40,2	39,6	44,7	42,7	56,5	65,3	52,3
Porzeczki <i>Currants</i>	151,3	145,4	156,4	190,5	193,5	185,8	193,6
Agrest <i>Gooseberries</i>	42,0	28,5	21,7	20,3	19,7	16,6	16,1
Pozostałe ^a <i>Others^a</i>	12,3	22,4	36,7	43,4	44,0	45,1	46,9

a Aronia, borówka wysoka, leszczyna, winorośl i inne.

a Chokeberries, blueberries, hazelnuts, grapes and others.

TABL. 99 (200). ZBIORY OWOCÓW Z DRZEW WEDŁUG WOJEWÓDZTW
TREE FRUIT PRODUCTION BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2005		2006					
	ogółem <i>total</i>	w tym gospodarstwa indywidualne <i>of which private farms</i>	jabłka <i>apples</i>	gruszki <i>pears</i>	śliwki <i>plums</i>	wiśnie <i>sour cherries</i>	czereśnie <i>sweet cherries</i>	
								w tys. t in thous. t	w tym w % ogółem of which in % of total
POLSKA POLAND	2421,6	2705,5	2648,5	85,2	2,2	3,5	7,2	1,4
Dolnośląskie	44,0	50,5	42,1	63,8	3,4	6,8	17,3	6,7
Kujawsko-pomorskie	60,5	66,7	58,9	76,5	3,3	7,8	9,9	1,7
Lubelskie	267,3	402,6	400,5	87,5	1,0	2,6	7,5	0,9
Lubuskie	11,1	16,8	13,9	56,1	5,5	12,8	17,7	4,9
Łódzkie	282,3	327,5	326,2	84,8	2,3	4,5	7,3	1,0
Małopolskie	133,0	130,2	129,8	91,4	3,1	2,9	1,4	0,7
Mazowieckie	1021,6	1154,1	1151,0	88,2	2,0	2,4	6,3	1,0
Opolskie	9,1	7,7	7,6	61,8	8,9	9,0	10,9	5,0
Podkarpackie	40,5	61,3	60,2	86,2	2,2	2,5	4,5	1,2
Podlaskie	18,5	20,1	19,6	76,1	4,4	8,9	9,6	0,9
Pomorskie	22,7	22,7	18,9	78,7	6,4	8,9	4,3	1,4
Śląskie	57,7	30,1	26,3	74,5	7,1	7,6	6,5	3,1
Świętokrzyskie	316,8	269,3	269,2	86,1	1,5	2,7	7,8	1,0
Warmińsko-mazurskie	13,8	14,0	12,6	72,5	2,8	10,8	12,5	1,1
Wielkopolskie	111,3	111,7	95,4	68,3	3,0	7,1	13,3	6,4
Zachodniopomorskie	11,4	20,2	16,3	68,0	6,9	8,1	8,1	7,3

Produkcja zwierzęca

Animal production

TABL. 100 (201). PRODUKCJA WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ZWIERZĘCYCH
PRODUCTION OF MAJOR ANIMAL PRODUCTS

PRODUKTY ROLNE AGRICULTURAL PRODUCTS	Jedno- stka miary Unit of measure	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Na 1 ha użytków rolnych <i>Per 1 ha of agricultural land</i>								
<i>Żywiec rzeźny:</i> <i>Animals for slaughter:</i>								
w wadze żywej ^a <i>in live weight^a</i>	kg	218,2	230,9	259,1	295,4	279,6	295,4	316,7
w tym: <i>of which:</i>								
bydło <i>cattle</i>	kg	39,9	35,7	30,9	36,6	37,4	37,6	43,3
cielęta <i>calves</i>	kg	4,3	4,6	4,5	4,7	3,6	3,9	3,8
trzoda chlewna <i>pigs</i>	kg	143,6	140,4	153,9	175,2	155,4	159,7	174,0
owce <i>sheep</i>	kg	1,0	0,4	0,3	0,4	0,4	0,3	0,3
w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami i podrobami) ^{bc} <i>in terms of meat (including fats and pluck)^{bc}</i>	kg	165,0	175,1	197,6	225,1	212,0	224,1	242,0
w tym mięso i tłuszcze <i>of which meat and fats</i>	kg	156,6	166,2	187,9	214,1	201,4	212,9	229,8
w tym: <i>of which:</i>								
wołowe <i>beef</i>	kg	20,8	18,6	16,2	19,1	19,5	19,7	22,7
cielęce <i>veal</i>	kg	2,6	2,8	2,7	2,8	2,2	2,3	2,3
wieprzowe <i>pork</i>	kg	112,0	109,5	120,0	136,6	121,2	124,6	135,7
baranie <i>mutton</i>	kg	0,4	0,2	0,1	0,2	0,2	0,1	0,1
Mleko krowie <i>Cows' milk</i>	l	630	648	682	714	703	728	729
Wełna nieprana owcza <i>Sheep's greasy wool</i>	kg	0,13	0,07	0,08	0,08	0,06	0,06	0,06

a Bydło, cielęta, trzoda chlewna, owce, konie, drób, kozy i króliki. *b* Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie, drobiowe, kozie, królicze i dziczyzna. *c* W wadze poubojowej ciepłej.

a Cattle, calves, pigs, sheep, horses, poultry, goats and rabbits. *b* Beef, veal, pork, mutton, horseflesh, poultry, goat, rabbit and game. *c* In post-slaughter warm weight.

TABL. 100 (201). PRODUKCJA WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ZWIERZĘCYCH (dok.)
 PRODUCTION OF MAJOR ANIMAL PRODUCTS (cont.)

PRODUKTY ROLNE AGRICULTURAL PRODUCTS	Jedno- stka miary Unit of measure	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Na 1 ha gruntów ornych <i>Per 1 ha of arable land</i>								
Żywiec rzeźny: <i>Animals for slaughter:</i>								
w wadze żywej: <i>in live weight:</i>								
trzoda chlewna <i>pigs</i>	kg	185,4	182,8	199,0	223,9	200,1	207,8	223,0
drób <i>poultry</i>	kg	34,4	61,0	86,8	97,1	103,2	118,8	119,0
w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami i podrobami) ^c <i>in terms of meat (including fats and pluck)^c</i>	kg	213,1	227,9	255,6	287,7	272,9	291,7	310,2
w tym mięso i tłuszcz <i>of which meat and fats</i>	kg	202,2	216,4	243,1	273,6	259,2	277,1	294,6
w tym: <i>of which:</i>								
wieprzowe <i>pork</i>	kg	144,6	142,6	155,2	174,6	156,1	162,1	173,9
drobiowe <i>poultry</i>	kg	24,1	42,7	60,8	67,9	72,2	83,2	83,3
Jaja kurze <i>Hen eggs</i>	szt <i>unit</i>	454	557	683	725	729	789	776
Na 1 mieszkańca <i>Per capita</i>								
Żywiec rzeźny w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami i podrobami) ^{bc} <i>Animals for slaughter in terms of meat (including fats and pluck)^{bc}</i>	kg	77,3	81,5	87,3	95,3	90,7	93,4	101,3
w tym mięso i tłuszcz <i>of which meat and fats</i>	kg	73,4	77,4	83,1	90,6	86,1	88,7	96,2
w tym: <i>of which:</i>								
wołowe <i>beef</i>	kg	9,7	8,7	7,1	8,1	8,4	8,2	9,5
cielęce <i>veal</i>	kg	1,2	1,3	1,2	1,2	0,9	1,0	0,9
wieprzowe <i>pork</i>	kg	52,5	51,0	53,1	57,8	51,8	51,9	56,8
baranie <i>mutton</i>	kg	0,2	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1
drobiowe <i>poultry</i>	kg	8,8	15,3	20,8	22,5	24,0	26,6	27,2
Mleko krowie <i>Cows' milk</i>	l	295	302	302	302	301	303	305
Jaja kurze <i>Hen eggs</i>	szt <i>unit</i>	165	199	233	240	242	253	253
Włna nieprana owcza <i>Sheep's greasy wool</i>	kg	0,06	0,03	0,03	0,03	0,03	0,03	0,02

b Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie, drobiowe, kozie, królicze i dziczyzna. c W wadze poubojowej ciepłej.
 b Beef, veal, pork, mutton, horseflesh, poultry, goat, rabbit and game. c In post-slaughter warm weight.

TABL. 101 (202). ZWIERZĘTA GOSPODARSKIE

Stan w czerwcu

LIVESTOCK

As of June

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w tysiącach sztuk in thousand heads						

W SZTUKACH PRZELICZENIOWYCH DUŻYCH^a
IN TERMS OF LARGE HEADS^a

OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	9600	8013	7578^b	7542	7177	7441	7648
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	8715	7470	7113 ^b	7033	6686	6907	7055

W SZTUKACH FIZYCZNYCH
IN PHYSICAL HEADS

Bydło
Cattle

OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	7305,6	6082,6	5532,7^b	5488,9	5353,4	5483,3	5606,4
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	6742,1	5733,6	5226,2 ^b	5174,9	5049,3	5159,6	5271,2

W tym krowy
Of which cows

RAZEM <i>TOTAL</i>	3578,9	3097,5	2873,2^b	2897,4	2796,0	2795,0	2823,8
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	3378,4	2954,7	2739,2 ^b	2755,3	2655,7	2647,6	2676,6

Trzoda chlewna^c
Pigs^c

OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	20417,8	17122,0	18707,4	18605,3	16987,9	18112,4	18880,5
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	17690,1	15447,0	17133,4	16951,1	15405,3	16350,5	16786,8

W tym lochy
Of which sows

RAZEM <i>TOTAL</i>	1875,2	1577,4	1910,3	1781,9	1659,1	1813,2	1856,4
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	1601,5	1393,7	1726,0	1595,7	1477,5	1623,1	1655,6

Owce
Sheep

OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	713,2	361,6	345,3^b	337,8	317,6	316,0	300,8
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	546,3	313,3	311,4 ^b	306,8	291,2	289,0	274,3

^a Bydło, trzoda chlewna, owce i konie — patrz uwagi do działu, pkt 63 na str. 187. ^b W 2002 r. dane Powszechnego Spisu Rolnego według stanu w dniu 20 V. ^c Od 2000 r. stan w końcu lipca.

^a Cattle, pigs, sheep and horses — see notes to the chapter, item 63 on page 196. ^b In 2002 data of the Agricultural Census as of 20 V. ^c Since 2000 as of the end of July.

TABL. 101 (202). ZWIERZĘTA GOSPODARSKIE (dok.)

Stan w czerwcu
LIVESTOCK (cont.)
As of June

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w tysiącach sztuk <i>in thousand heads</i>						

W SZTUKACH FIZYCZNYCH (dok.)
 IN PHYSICAL HEADS (cont.)

Owce (dok.)
 Sheep (cont.)

W tym maciorki
 Of which ewes

RAZEM TOTAL	450,5	222,8	187,3 ^b	185,0	200,5	206,1	194,5
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	337,2	192,8	167,3 ^b	168,9	186,5	190,6	181,2

Konie
 Horses

OGÓŁEM TOTAL	635,8	549,7	329,6 ^b	333,1	321,0	312,1	307,0
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	624,1	540,7	320,6 ^b	325,5	312,8	303,6	298,1

^b W 2002 r. dane Powszechnego Spisu Rolnego według stanu w dniu 20 V.

^b In 2002 data of the Agricultural Census as of 20 V.

TABL. 102 (203). ZWIERZĘTA GOSPODARSKIE NA 100 ha UŻYTKÓW ROLNYCH

Stan w czerwcu
LIVESTOCK PER 100 ha OF AGRICULTURAL LAND
As of June

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w sztukach <i>in heads</i>						

W SZTUKACH PRZELICZENIOWYCH DUŻYCH^a
 IN TERMS OF LARGE HEADS^a

OGÓŁEM TOTAL	54	45	45	47	44	47	48
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	57	48	48	50	47	49	50

W SZTUKACH FIZYCZNYCH
 IN PHYSICAL HEADS

Bydło
 Cattle

OGÓŁEM TOTAL	41	34	33	34	33	35	35
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	44	37	35	37	35	37	37

^a Bydło, trzoda chlewna, owce i konie — patrz uwagi do działu, pkt 63 na str. 187.

^a Cattle, pigs, sheep and horses — see notes to the chapter, item 63 on page 196.

TABL. 102 (203). ZWIERZĘTA GOSPODARSKIE NA 100 ha UŻYTKÓW ROLNYCH (dok.)

Stan w czerwcu

LIVESTOCK PER 100 ha OF AGRICULTURAL LAND (cont.)

As of June

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w sztukach in heads						
W SZTUKACH FIZYCZNYCH (dok.) <i>IN PHYSICAL HEADS (cont.)</i>							
Bydło (dok.) <i>Cattle (cont.)</i>							
W tym krowy <i>Of which cows</i>							
RAZEM <i>TOTAL</i>	20	17	17	18	17	18	18
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	22	19	18	20	19	19	19
Trzoda chlewna^b <i>Pigs^b</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	114	96	110	115	104	114	118
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	116	100	116	121	108	117	119
W tym lochy <i>Of which sows</i>							
RAZEM <i>TOTAL</i>	10	8,9	11	11	10	11	12
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	11	9,0	12	11	10	12	12
Owce <i>Sheep</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	4,0	2,0	2,0	2,1	1,9	2,0	1,9
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	3,6	2,0	2,1	2,2	2,0	2,1	1,9
W tym maciorki <i>Of which ewes</i>							
RAZEM <i>TOTAL</i>	2,5	1,3	1,1	1,1	1,2	1,3	1,2
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	2,2	1,2	1,1	1,2	1,3	1,4	1,3
Konie <i>Horses</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	3,5	3,1	1,9	2,1	2,0	2,0	1,9
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	4,1	3,5	2,2	2,3	2,2	2,2	2,1

^b Od 2000 r. stan w końcu lipca.^b Since 2000 as of the end of July.

TABL. 103 (204). BYDŁO WEDŁUG GRUP PRODUKCYJNO-UŻYTKOWYCH

Stan w końcu miesiąca

CATLE BREAKDOWN BY CATEGORIES

As of the end of month

LATA YEARS MIESIĄCE MONTHS	Ogółem Total	Cielęta w wieku poniżej 1 roku <i>Bovines less than 1 year old</i>	Młode bydło w wieku 1—2 lat <i>Bovines aged between 1 and 2</i>	Bydło w wieku 2 lat i więcej <i>Bovines aged of 2 years and over</i>	krowy cows		mleczne dairy
					w tysiącach sztuk <i>in thousand heads</i>		
Ogółem Total							
2000	Czerwiec	6082,6	1571,6	1101,4	3409,6	3097,5	2785,0
	Grudzień	5723,0	1355,2	1056,8	3311,0	3047,1	2603,2
2002	Czerwiec ^d	5532,7	1384,4	1083,3	3065,0	2873,2	2851,4
	Grudzień	5421,0	1226,0	973,6	3221,4	2967,2	2808,4
2003	Czerwiec	5488,9	1349,2	931,9	3207,8	2897,4	2875,9
	Grudzień	5276,8	1222,2	911,2	3143,4	2861,9	2816,2
2004	Czerwiec	5353,4	1308,5	916,2	3128,7	2796,0	2769,5
	Grudzień	5200,2	1205,2	926,4	3068,6	2777,9	2730,5
2005	Czerwiec	5483,3	1424,8	978,2	3080,3	2795,0	2751,7
	Grudzień	5385,0	1308,4	992,3	3084,3	2801,1	2754,8
2006	Czerwiec	5606,4	1428,2	1039,8	3138,4	2823,8	2774,9
	Grudzień	5281,0	1257,7	1032,6	2990,7	2683,8	2637,0
W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms							
2000	Czerwiec	5733,6	1469,3	1026,8	3237,5	2954,7	2662,6
	Grudzień	5391,4	1259,7	985,8	3145,9	2909,6	2483,4
2002	Czerwiec ^d	5226,2	1297,6	1021,7	2906,9	2739,2	2724,8
	Grudzień	5121,7	1144,6	914,8	3062,3	2835,2	2491,2
2003	Czerwiec	5174,9	1263,5	869,5	3041,9	2755,3	2740,3
	Grudzień	4967,2	1139,6	848,4	2979,2	2722,4	2684,2
2004	Czerwiec	5049,3	1226,8	857,4	2965,1	2655,7	2636,6
	Grudzień	4889,0	1118,1	868,3	2902,6	2637,1	2596,7
2005	Czerwiec	5159,6	1333,1	917,4	2909,1	2647,6	2612,2
	Grudzień	5050,8	1214,1	926,1	2910,6	2653,0	2616,2
2006	Czerwiec	5271,2	1334,4	971,9	2964,9	2676,6	2637,3
	Grudzień	4948,3	1162,1	963,6	2822,6	2543,3	2506,9

a Dane Powszechnego Spisu Rolnego według stanu w dniu 20 V.
a Data of the Agricultural Census as of 20 V.

TABL. 104 (205). TRZODA CHLEWNA WEDŁUG GRUP PRODUKCYJNO-UŻYTKOWYCH

Stan w końcu miesiąca

PIGS BREAKDOWN BY CATEGORIES

As of the end of month

LATA YEARS MIESIĄCE MONTHS	Ogółem Total	Prosięta o wadze do 20 kg Piglets up to 20 kg	Warchlaki o wadze od 20 kg do 50 kg Piglets of 20—50 kg	Trzoda chlewna o wadze 50 kg i więcej Pigs of 50 kg and more			
				na ubój for slaughter	na chów for breeding	lochy sows	lochy prośne mated sows

Ogółem
Total

2000	Marzec March	17082,4	5778,5	4346,7	5257,5	1699,7	1654,4	1061,5
	Lipiec July	17122,0	5750,8	4368,7	5381,0	1621,5	1577,4	989,5
	Listopad November	16991,5	5412,5	4177,5	5812,0	1589,5	1544,5	996,8
2002	Marzec March	17697,7	5960,1	4549,9	5269,1	1918,6	1872,4	1231,3
	Lipiec July	18707,4	6486,2	4658,1	5604,4	1958,7	1910,3	1193,2
	Listopad November	18997,0	6198,8	4728,6	6203,9	1865,7	1820,7	1154,9
2003	Marzec March	18617,7	6162,3	4755,3	5790,8	1909,3	1857,2	1190,6
	Lipiec July	18605,3	6226,7	4763,4	5778,1	1837,1	1781,9	1105,5
	Listopad November	18439,2	5899,3	4484,4	6300,4	1755,1	1704,7	1072,8
2004	Marzec March	17197,6	5617,8	4412,8	5465,4	1701,6	1657,0	1053,7
	Lipiec July	16987,9	5510,4	4397,5	5377,5	1702,5	1659,1	1043,7
	Listopad November	17395,6	5745,2	4150,2	5808,2	1692,0	1648,5	1047,4
2005	Marzec March	16995,8	5490,8	4394,6	5306,2	1804,2	1761,9	1166,7
	Lipiec July	18112,4	6041,9	4557,2	5654,7	1858,6	1813,2	1159,4
	Listopad November	18711,3	6254,7	4573,7	6032,0	1850,9	1808,1	1186,5
2006	Marzec March	18205,3	5945,3	4705,9	5632,2	1921,9	1865,7	1217,3
	Lipiec July	18880,5	6127,4	4887,3	5961,7	1904,1	1856,4	1166,9
	Listopad November	18813,0	5847,4	4795,2	6339,8	1830,6	1786,4	1144,1

TABL. 104 (205). TRZODA CHLEWNA WEDŁUG GRUP PRODUKCYJNO-UŻYTKOWYCH (dok.)

Stan w końcu miesiąca

PIGS BREAKDOWN BY CATEGORIES (cont.)

As of the end of month

LATA YEARS MIESIĄCE MONTHS	Ogółem <i>Total</i>	Prosięta o wadze do 20 kg <i>Piglets up to 20 kg</i>	Warchlaki o wadze od 20 kg do 50 kg <i>Piglets of 20—50 kg</i>	Trzoda chlewna o wadze 50 kg i więcej <i>Pigs of 50 kg and more</i>				
				na ubój <i>for slaughter</i>	na chów <i>for breeding</i>	lochy sows	lochy prośne <i>mated sows</i>	
								w tysiącach sztuk <i>in thousand heads</i>
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>								
2000	Marzec <i>March</i>	15375,4	5190,3	3914,1	4771,1	1499,9	1462,1	938,6
	Lipiec <i>July</i>	15447,0	5172,0	3927,8	4916,2	1431,0	1393,7	873,6
	Listopad <i>November</i>	15378,8	4884,5	3754,3	5333,1	1406,9	1368,7	885,6
2002	Marzec <i>March</i>	16186,1	5455,2	4150,6	4849,7	1730,6	1690,0	1114,6
	Lipiec <i>July</i>	17133,4	5974,8	4267,0	5123,2	1768,4	1726,0	1075,6
	Listopad <i>November</i>	17387,1	5691,1	4333,4	5688,1	1674,5	1635,5	1038,4
2003	Marzec <i>March</i>	16944,1	5627,1	4321,7	5291,2	1704,1	1658,9	1067,3
	Lipiec <i>July</i>	16951,1	5676,4	4357,8	5273,9	1643,0	1595,7	985,8
	Listopad <i>November</i>	16800,8	5349,1	4055,7	5827,8	1568,2	1525,4	958,5
2004	Marzec <i>March</i>	15661,4	5101,2	4039,7	5001,9	1518,6	1479,4	938,7
	Lipiec <i>July</i>	15405,3	4995,3	3995,3	4898,9	1515,8	1477,5	924,1
	Listopad <i>November</i>	15790,7	5234,0	3756,5	5294,1	1506,1	1467,4	928,1
2005	Marzec <i>March</i>	15324,4	4972,3	3947,3	4788,4	1616,4	1579,2	1047,5
	Lipiec <i>July</i>	16350,5	5461,7	4137,6	5088,1	1663,1	1623,1	1034,9
	Listopad <i>November</i>	16840,6	5549,3	4131,8	5508,1	1651,4	1613,8	1056,6
2006	Marzec <i>March</i>	16232,9	5347,6	4075,5	5096,8	1713,0	1662,3	1083,2
	Lipiec <i>July</i>	16786,8	5532,6	4185,0	5371,4	1697,8	1655,6	1032,8
	Listopad <i>November</i>	16631,8	5268,0	4034,4	5711,7	1617,7	1579,1	999,5

TABL. 105 (206). ZWIERZĘTA GOSPODARSKIE W PRZELICZENIOWYCH SZTUKACH DUŻYCH^a
WEDŁUG WOJEWÓDZTW

Stan w końcu I półrocza

*LIVESTOCK IN TERMS OF LARGE HEADS^a BY VOIVODSHIPS**As of the end of the first half of the year*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Total</i>				W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>			
	2005	2006	2005	2006	2005	2006	2005	2006
	w tysiącach sztuk <i>in thousand heads</i>		na 100 ha użytków rolnych w sztukach <i>per 100 ha of agricultural land</i>		w tysiącach sztuk <i>in thousand heads</i>		na 100 ha użytków rolnych w sztukach <i>per 100 ha of agricultural land</i>	
POLSKA POLAND	7440,9	7648,2	46,8	47,9	6907,0	7055,0	49,3	49,9
Dolnośląskie	177,3	175,4	18,2	18,0	140,2	139,7	18,6	18,4
Kujawsko-pomorskie . . .	660,9	698,0	63,2	66,9	611,4	646,6	65,5	69,5
Lubelskie	581,7	582,2	38,9	39,4	571,8	572,0	40,0	40,4
Lubuskie	100,5	94,1	20,9	19,4	81,2	77,8	22,5	20,6
Łódzkie	573,9	593,5	52,8	53,7	565,9	585,3	53,1	53,9
Małopolskie	330,0	335,2	46,5	48,3	323,3	328,4	46,9	48,7
Mazowieckie	1129,4	1158,8	52,9	54,3	1120,7	1144,8	54,1	55,5
Opolskie	214,8	207,6	38,8	36,7	177,1	170,1	46,8	43,0
Podkarpackie	224,9	213,4	29,9	27,2	219,9	208,4	31,6	28,6
Podlaskie	743,4	770,1	67,7	69,8	738,1	764,9	69,1	71,2
Pomorskie	323,7	320,5	41,6	40,8	273,6	269,1	43,7	42,0
Śląskie	177,4	175,3	36,5	37,4	162,7	161,0	36,1	36,8
Świętokrzyskie	241,4	248,1	43,4	43,8	238,5	245,1	43,3	43,7
Warmińsko-mazurskie . . .	475,9	493,0	47,7	48,7	443,1	459,1	54,5	54,2
Wielkopolskie	1320,1	1414,9	75,0	80,0	1118,4	1161,2	76,2	78,1
Zachodniopomorskie . . .	165,6	168,1	16,7	17,1	121,1	121,5	18,6	18,4

^a Bydło, trzoda chlewna, owce i konie.^a Cattle, pigs, sheep and horses.

TABL. 106 (207). BYDŁO WEDŁUG WOJEWÓDZTW

Stan w czerwcu

CATLE BY VOIVODSHIPS

As of June

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem <i>Total</i>				W tym krowy <i>Of which cows</i>			
	2004	2005	2006		2004	2005	2006	
	w tysiącach sztuk <i>in thousand heads</i>			na 100 ha użytków rolnych w sztukach <i>per 100 ha of agricul- tural land in heads</i>	w tysiącach sztuk <i>in thousand heads</i>			na 100 ha użytków rolnych w sztukach <i>per 100 ha of agricul- tural land in heads</i>

Ogółem
Total

POLSKA POLAND	5353,4	5483,3	5606,4	35,1	2796,0	2795,0	2823,8	17,7
Dolnośląskie	124,4	123,3	120,7	12,4	55,7	54,3	52,2	5,3
Kujawsko-pomorskie	408,8	408,6	427,8	41,0	160,7	169,4	165,8	15,9
Lubelskie	394,1	434,9	421,8	28,5	233,4	258,6	238,2	16,1
Lubuskie	65,1	69,5	67,5	13,9	28,9	30,1	29,1	6,0
Łódzkie	423,7	435,5	445,1	40,3	235,8	233,9	232,1	21,0
Małopolskie	271,0	272,7	274,0	39,5	170,2	160,7	160,9	23,2
Mazowieckie	949,8	954,3	984,6	46,1	565,7	560,7	567,9	26,6
Opolskie	116,9	124,9	122,1	21,6	51,2	53,5	49,6	8,8
Podkarpackie	177,0	177,6	175,6	22,4	129,5	117,9	120,9	15,4
Podlaskie	683,4	737,8	759,1	68,8	376,9	390,6	416,3	37,7
Pomorskie	179,2	189,2	194,6	24,8	78,6	76,8	78,3	10,0
Śląskie	145,4	129,8	133,1	28,4	70,5	64,0	64,0	13,6
Świętokrzyskie	198,4	193,4	194,9	34,4	105,8	104,5	107,2	18,9
Warmińsko-mazurskie	393,4	407,2	434,4	42,9	183,0	190,8	203,0	20,1
Wielkopolskie	721,4	719,5	742,6	42,0	305,8	285,4	292,3	16,5
Zachodniopomorskie	101,4	105,1	108,5	11,0	44,3	43,8	46,0	4,7

W tym gospodarstwa indywidualne
Of which private farms

POLSKA POLAND	5049,3	5159,6	5271,2	37,3	2655,7	2647,6	2676,6	18,9
Dolnośląskie	98,7	94,9	93,9	12,4	43,4	41,0	39,7	5,2
Kujawsko-pomorskie	373,4	370,0	388,9	41,8	146,0	153,8	150,3	16,2
Lubelskie	387,9	428,3	414,8	29,3	230,4	255,3	235,0	16,6
Lubuskie	50,2	54,1	52,7	14,0	21,7	22,5	22,1	5,9
Łódzkie	419,3	431,0	440,6	40,6	233,9	232,0	230,3	21,2
Małopolskie	265,7	267,2	268,6	39,8	167,7	158,1	158,2	23,4
Mazowieckie	945,5	950,3	977,9	47,4	563,9	558,8	564,8	27,4
Opolskie	85,2	91,1	88,8	22,4	36,1	38,4	35,4	8,9
Podkarpackie	173,1	173,5	171,4	23,5	128,0	116,0	118,9	16,3
Podlaskie	681,6	735,8	756,9	70,4	376,0	389,6	415,3	38,6
Pomorskie	161,3	170,8	174,4	27,2	70,3	68,1	69,1	10,8
Śląskie	137,6	121,3	125,2	28,6	66,9	60,1	60,6	13,9
Świętokrzyskie	197,4	192,4	193,8	34,6	105,3	104,0	106,6	19,0
Warmińsko-mazurskie	373,3	385,6	411,9	48,6	172,6	179,9	192,4	22,7
Wielkopolskie	622,1	614,5	631,4	42,5	260,6	238,5	244,3	16,4
Zachodniopomorskie	77,0	78,8	80,0	12,1	32,9	31,5	33,6	5,1

TABL. 107 (208). TRZODA CHLEWNA WEDŁUG WOJEWÓDZTW

Stan w końcu lipca

PIGS BY VOIVODSHIPS

As of the end of July

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total				W tym lochy na chów Of which sows for breeding			
	2004	2005	2006		2004	2005	2006	
	w tysiącach sztuk in thousand heads		na 100 ha użytków rolnych w sztukach per 100 ha of agricul- tural land in heads		w tysiącach sztuk in thousand heads		na 100 ha użytków rolnych w sztukach per 100 ha of agricul- tural land in heads	
POLSKA POLAND	16987,9	18112,4	18880,5	118,3	1659,1	1813,2	1856,4	11,6
Dolnośląskie	442,7	441,5	441,5	45,2	51,4	50,0	49,5	5,1
Kujawsko-pomorskie	2071,1	2151,2	2302,9	220,8	201,4	223,6	256,4	24,6
Lubelskie	1118,1	1269,3	1344,1	90,9	119,9	134,2	132,3	9,0
Lubuskie	253,1	257,1	228,4	47,1	25,1	26,4	22,5	4,6
Łódzkie	1488,2	1363,5	1441,5	130,4	132,2	123,7	144,2	13,0
Małopolskie	489,4	494,6	523,8	75,4	61,0	65,1	58,5	8,4
Mazowieckie	1824,7	2026,6	2066,4	96,8	172,3	199,3	203,7	9,5
Opolskie	717,6	743,1	708,1	125,2	66,0	70,2	68,4	12,1
Podkarpackie	335,5	368,4	327,9	41,8	34,9	36,8	28,3	3,6
Podlaskie	837,8	873,8	927,6	84,0	81,9	84,5	88,7	8,0
Pomorskie	1047,7	1049,8	1021,8	130,1	97,2	101,4	99,1	12,6
Śląskie	400,7	423,4	393,6	83,9	35,6	40,0	37,9	8,1
Świętokrzyskie	392,7	454,2	488,9	86,3	50,6	53,6	57,1	10,1
Warmińsko-mazurskie	808,4	880,6	846,0	83,6	79,2	95,9	91,2	9,0
Wielkopolskie	4013,2	4818,5	5325,4	301,1	372,1	458,3	469,6	26,6
Zachodniopomorskie	747,0	496,8	492,6	50,0	78,3	50,2	49,0	5,0

Ogółem
TotalW tym gospodarstwa indywidualne
Of which private farms

POLSKA POLAND	15405,3	16350,5	16786,8	118,7	1477,5	1623,1	1655,6	11,7
Dolnośląskie	363,9	350,1	350,0	46,1	37,0	35,1	34,2	4,5
Kujawsko-pomorskie	1931,6	2031,6	2172,6	233,6	185,9	206,4	234,7	25,2
Lubelskie	1094,3	1246,0	1321,4	93,3	117,3	131,6	129,8	9,2
Lubuskie	210,7	211,5	198,7	52,7	20,3	20,9	19,6	5,2
Łódzkie	1460,2	1337,2	1414,3	130,2	128,9	120,9	141,3	13,0
Małopolskie	477,6	482,3	511,8	75,8	59,3	63,4	56,8	8,4
Mazowieckie	1802,3	1995,3	2015,2	97,7	170,1	193,5	194,9	9,4
Opolskie	647,2	674,1	638,6	161,3	58,4	62,5	60,3	15,2
Podkarpackie	326,5	359,1	318,6	43,7	33,9	35,8	27,3	3,7
Podlaskie	814,7	849,5	904,6	84,2	80,0	82,5	86,7	8,1
Pomorskie	791,5	815,6	789,4	123,3	72,6	77,2	75,6	11,8
Śląskie	350,3	373,3	342,2	78,3	30,9	35,2	33,2	7,6
Świętokrzyskie	382,4	443,9	478,5	85,4	49,8	52,6	56,2	10,0
Warmińsko-mazurskie	708,7	783,6	747,8	88,3	65,7	81,2	75,2	8,9
Wielkopolskie	3697,1	4053,3	4246,0	285,8	335,2	392,1	399,8	26,9
Zachodniopomorskie	346,3	344,1	337,1	51,1	32,2	32,1	30,0	4,5

TABL. 108 (209). OWCE I KOZY WEDŁUG WOJEWÓDZTW

Stan w czerwcu

SHEEP AND GOATS BY VOIVODSHIPS

As of June

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Owce Sheep				Kozy Goats			
	2004	2005	2006		2004	2005	2006	
	w tysiącach sztuk in thousand heads			na 100 ha użytków rolnych w sztukach per 100 ha of agricul- tural land in heads	w tysiącach sztuk in thousand heads			na 100 ha użytków rolnych w sztukach per 100 ha of agricul- tural land in heads

Ogółem

Total

POLSKA POLAND	317,6	316,0	300,8	1,9	175,8	141,5	130,4	0,8
Dolnośląskie	10,7	12,3	11,5	1,2	11,5	7,6	8,0	0,8
Kujawsko-pomorskie	30,3	23,2	22,6	2,2	6,5	4,4	3,3	0,3
Lubelskie	26,3	23,5	26,0	1,8	15,8	15,8	10,1	0,7
Lubuskie	3,0	3,6	3,7	0,8	3,2	3,2	3,4	0,7
Łódzkie	20,9	25,1	21,9	2,0	12,1	11,5	8,5	0,8
Małopolskie	81,1	84,9	79,2	11,4	20,8	16,6	14,8	2,1
Mazowieckie	10,4	10,1	8,2	0,4	13,6	11,2	9,6	0,4
Opolskie	4,3	1,9	2,1	0,4	5,9	4,1	3,8	0,7
Podkarpackie	14,5	18,7	16,0	2,0	19,4	14,8	15,1	1,9
Podlaskie	19,7	23,4	19,6	1,8	3,8	4,6	4,7	0,4
Pomorskie	11,4	10,2	11,1	1,4	3,7	3,5	3,3	0,4
Śląskie	21,9	20,9	18,8	4,0	20,1	12,7	13,7	2,9
Świętokrzyskie	4,0	4,1	3,8	0,7	10,4	5,4	6,0	1,1
Warmińsko-mazurskie	7,0	8,8	8,1	0,8	6,7	4,8	6,3	0,6
Wielkopolskie	44,2	40,0	42,1	2,4	18,3	18,3	17,2	1,0
Zachodniopomorskie	7,9	5,3	6,1	0,6	4,0	3,0	2,6	0,3

W tym gospodarstwa indywidualne

Of which private farms

POLSKA POLAND	291,2	289,0	274,3	1,9	174,1	139,9	128,7	0,9
Dolnośląskie	9,5	10,8	9,7	1,3	11,5	7,6	8,0	1,1
Kujawsko-pomorskie	24,3	18,4	18,5	2,0	6,5	4,4	3,3	0,4
Lubelskie	25,0	22,0	24,5	1,7	15,8	15,7	10,0	0,7
Lubuskie	2,9	3,3	3,3	0,9	3,2	3,2	3,4	0,9
Łódzkie	20,2	24,4	21,0	1,9	12,0	11,5	8,4	0,8
Małopolskie	80,8	84,2	77,8	11,5	20,7	16,6	14,7	2,2
Mazowieckie	10,1	9,8	8,1	0,4	13,4	11,0	9,5	0,5
Opolskie	4,2	1,9	2,0	0,5	5,8	4,1	3,8	1,0
Podkarpackie	14,3	18,5	15,8	2,2	19,4	14,8	15,1	2,1
Podlaskie	19,7	23,4	19,6	1,8	3,8	4,6	4,7	0,4
Pomorskie	10,8	9,3	9,5	1,5	3,8	3,5	3,3	0,5
Śląskie	21,0	19,7	18,1	4,1	20,0	12,7	13,7	3,1
Świętokrzyskie	3,9	4,0	3,8	0,7	10,4	5,4	6,0	1,1
Warmińsko-mazurskie	6,5	8,2	7,3	0,9	6,7	4,7	5,1	0,6
Wielkopolskie	31,2	27,1	30,4	2,0	17,1	17,1	17,1	1,2
Zachodniopomorskie	6,8	4,0	4,9	0,7	4,0	3,0	2,6	0,4

TABL. 109 (210). KONIE WEDŁUG WOJEWÓDZTW

Stan w czerwcu

HORSES BY VOIVODSHIPS

As of June

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total				W tym 3-letnie i starsze Of which aged 3 and older		
	2004	2005	2006		2005	2006	
	w tysiącach sztuk in thousand heads			na 100 ha użytków rolnych w sztukach per 100 ha of agricul- tural land in heads	w tysiącach sztuk in thousand heads		na 100 ha użytków rolnych w sztukach per 100 ha of agricul- tural land in heads
POLSKA POLAND	321,0	312,1	307,0	1,9	224,3	214,7	1,3
Dolnośląskie	8,5	11,4	11,7	1,2	9,0	9,8	1,0
Kujawsko-pomorskie	8,3	9,5	8,4	0,8	7,4	6,5	0,6
Lubelskie	41,6	41,5	41,0	2,8	28,5	26,7	1,8
Lubuskie	4,8	6,0	5,6	1,1	4,4	4,2	0,9
Łódzkie	17,8	19,0	19,6	1,8	13,5	13,8	1,3
Małopolskie	34,6	30,9	31,0	4,5	27,6	27,7	4,0
Mazowieckie	61,5	61,2	60,5	2,8	41,6	40,6	1,9
Opolskie	3,3	3,3	3,5	0,6	2,1	2,2	0,4
Podkarpackie	32,7	26,1	22,5	2,9	21,3	18,4	2,3
Podlaskie	23,4	20,2	22,1	2,0	12,0	13,3	1,2
Pomorskie	12,3	14,0	10,7	1,4	11,7	6,6	0,8
Śląskie	9,3	8,4	8,3	1,8	6,0	5,9	1,3
Świętokrzyskie	21,6	18,2	18,6	3,3	12,2	11,3	2,0
Warmińsko-mazurskie	15,9	17,4	17,9	1,8	10,5	10,8	1,1
Wielkopolskie	18,4	18,5	18,7	1,1	12,1	12,3	0,7
Zachodniopomorskie	7,0	6,5	6,9	0,7	4,4	4,6	0,5

TABL. 110 (211). DRÓB^a

Stan w końcu roku

POULTRY^a

End of year

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
-----------------------------------	------	------	------	------	------	------	------

W TYSIĄCACH SZTUK
IN THOUSAND HEADSDrób kurzy
Hens

OGÓŁEM	43977	48274	48393	133395	119811	113488	111653
TOTAL							
W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms	37484	44451	43323	122980	108987	100101	98226

^a Do 2002 r. — drób w wieku 6 miesięcy i więcej, od 2003 r. — w wieku powyżej 2 tygodni.^a Until 2002 — poultry aged 6 months and more, since 2003 — more than 2 weeks.

TABL. 110 (211). DRÓB^a (cd.)
 Stan w końcu roku
 POULTRY^a (cont.)
 End of year

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W TYSIĄCACH SZTUK (dok.) IN THOUSAND HEADS (cont.)							
Drób kurzy (dok.) Hens (cont.)							
W tym kury nioski Of which laying hens							
RAZEM TOTAL	39766	42649	42178	44549	43001	45201	40707
W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms	33755	38930	37210	38041	36353	37431	33450
Gęsi Geese							
OGÓŁEM TOTAL	618	614	698	2864	2307	2018	827
W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms	559	589	674	2793	2200	1953	797
Kaczki i inne Ducks and others							
OGÓŁEM TOTAL	6231	3571	3593	4406	3706	4559	3560
W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms	6208	3564	3586	4395	3625	4497	3455
Indyki Turkeys							
OGÓŁEM TOTAL	914	802	762	5656	4465	5008	6855
W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms	786	710	679	4592	3492	3808	5644
NA 100 ha UŻYTKÓW ROLNYCH W SZTUKACH PER 100 ha OF AGRICULTURAL LAND IN HEADS							
Drób kurzy Hens							
OGÓŁEM TOTAL	236	262	286	825	734	713	700
W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms	246	287	292	878	761	715	695
W tym kury nioski Of which laying hens							
RAZEM TOTAL	214	232	250	276	263	284	255
W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms	222	252	250	271	254	267	237

a Do 2002 r. — drób w wieku 6 miesięcy i więcej, od 2003 r. — w wieku powyżej 2 tygodni.
 a Until 2002 — poultry aged 6 months and more, since 2003 — more than 2 weeks.

TABL. 110 (211). DRÓB^a (dok.)
 Stan w końcu roku
 POULTRY^a (cont.)
 End of year

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
NA 100 ha UŻYTKÓW ROLNYCH W SZTUKACH (dok.) PER 100 ha OF AGRICULTURAL LAND IN HEADS (cont.)							
Gęsi <i>Geese</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	3,3	3,3	4,1	18	14	13	5,2
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	3,7	3,8	4,5	20	15	14	5,6
Kaczki i inne <i>Ducks and others</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	34	20	21	27	23	29	22
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	41	23	24	31	25	32	24
Indyki <i>Turkeys</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	4,9	4,4	4,5	35	27	32	43
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	5,2	4,6	4,6	33	24	27	40

a Do 2002 r. — drób w wieku 6 miesięcy i więcej, od 2003 r. — w wieku powyżej 2 tygodni.

a Until 2002 — poultry aged 6 months and more, since 2003 — more than 2 weeks.

TABL. 111 (212). LICZBA NAŁOŻONYCH JAJ WYLEGOWYCH I WYLĘŻONYCH PISKŁAT
 DLA TOWAROWYCH STAD DROBIU
 NUMBER OF HATCHING EGGS AND BROODED CHICKS FOR POULTRY
 MARKET HERDS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2004	2005	2006	2004	2005	2006
	liczba nałożonych jaj wylgowych w celu uzyskania piskłat <i>number of hatching eggs for chicks</i>			liczba wylęzonych piskłat <i>number of brooded chicks</i>		
	w tys. szt. <i>in thous. heads</i>					
Drób kurzy <i>Hens</i>	758501,8	829931,5	848505,8	591023,8	618814,5	634762,3
Kaczki <i>Ducks</i>	4704,7	5043,6	5238,5	3544,4	3412,2	3374,0
Gęsi <i>Geese</i>	9734,4	10335,9	9970,2	6076,8	6364,1	6045,5
Indyki <i>Turkeys</i>	13635,7	21014,7	23468,0	15829,2	17296,9	17737,7

TABL. 112 (213). DRÓB KURZY^a WEDŁUG WOJEWÓDZTW

Stan w czerwcu

HENS^a BY VOIVODSHIPS

As of June

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total				W tym kury nosioki Of which laying hens			
	2004	2005	2006		2004	2005	2006	
	w tysiącach sztuk in thousand heads			na 100 ha użytków rolnych w sztukach per 100 ha of agricul- tural land in heads	w tysiącach sztuk in thousand heads			na 100 ha użytków rolnych w sztukach per 100 ha of agricul- tural land in heads
P O L S K A	147980,5	134424,5	124870,1	782,5	52541,1	51153,5	47745,8	299,2
P O L A N D								
Dolnośląskie	6306,7	6948,0	5829,9	596,9	2756,9	3354,6	3090,5	316,4
Kujawsko-pomorskie	6778,6	7016,4	6556,3	628,7	2422,3	2797,9	2026,2	194,3
Lubelskie	8017,5	8283,1	6934,6	469,2	2566,4	2782,4	2835,3	191,8
Lubuskie	6737,5	3649,7	3435,4	708,9	2335,2	1404,8	1108,6	228,8
Łódzkie	11783,1	10596,9	11246,9	1017,8	2885,9	2685,3	2704,5	244,8
Małopolskie	8987,0	6084,9	5693,7	819,8	3503,4	3044,3	3003,7	432,5
Mazowieckie	22600,6	18872,5	18700,2	875,6	12088,5	7924,0	8725,0	408,5
Opolskie	4173,9	4451,7	3946,7	697,6	1156,2	1293,4	1190,6	210,4
Podkarpackie	7392,5	6249,6	7001,2	893,4	2659,6	2474,1	2630,5	335,7
Podlaskie	4354,8	4582,4	3553,2	321,9	1422,9	1341,6	929,5	84,2
Pomorskie	7443,1	6106,8	5117,6	651,7	1843,2	2343,2	1590,8	202,6
Śląskie	10121,7	6612,3	6040,7	1286,9	2295,9	2786,5	3171,9	675,7
Świętokrzyskie	6531,6	4900,4	4636,9	818,1	1305,9	1374,8	1343,7	237,1
Warmińsko-mazurskie	4020,9	2718,4	2460,8	243,3	987,5	933,3	753,1	74,4
Wielkopolskie	24954,1	29817,6	27657,0	1563,7	10793,4	12558,5	11215,9	634,1
Zachodniopomorskie	7776,8	7533,8	6059,0	615,2	1517,9	2054,8	1426,0	144,8

a W wieku powyżej 2 tygodni.

a More than 2 weeks old.

TABL. 113 (214). PRZEMYSŁOWY UBÓJ ZWIERZĄT^a
INDUSTRIAL SLAUGHTERING OF ANIMALS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2004	2005	2006	2004	2005	2006
	w tysiącach sztuk in thousand heads			w tysiącach ton wagi żywej in thousand tonnes of live weight		
Bydło	1002,2	1124,9	1266,9	452,4	553,8	634,8
<i>Cattle</i>						
w tym cielęta	123,8	83,1	89,4	9,2	6,4	7,4
<i>in which calves</i>						
Trzoda chlewna	17199,2	18359,8	20657,4	1848,5	2016,1	2290,3
<i>Pigs</i>						
Owce	27,9	16,4	15,0	0,9	0,7	0,6
<i>Sheep</i>						
Konie	29,7	30,5	31,4	14,1	15,4	16,6
<i>Horses</i>						
Króliki	612,6	750,6	623,7	2,0	2,3	1,9
<i>Rabbits</i>						
Drób kurzy	442755,9	468770,2	491827,3	965,1	1043,2	1111,5
<i>Hens</i>						
Kaczki	1870,4	3240,5	2901,3	5,8	10,3	9,3
<i>Ducks</i>						
Gęsi	6174,2	5305,8	5112,9	37,8	32,4	31,2
<i>Geese</i>						
Indyki	20146,4	22400,9	22764,0	245,3	268,4	276,4
<i>Turkeys</i>						

a W rzeźniach i ubojniach.

a In slaughterhouses.

TABL. 114 (215). PRODUKCJA ŻYWCA RZEŹNEGO
 PRODUCTION OF ANIMALS FOR SLAUGHTER

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W tysiącach sztuk <i>In thousand heads</i>							
Bydło (bez cieląt) <i>Cattle (excluding calves)</i>	2021	1530	1230	1343	1254	1149	1325
Cielęta <i>Calves</i>	1018	1038	974	987	960	736	805
Trzoda chlewna <i>Pigs</i>	22694	22658	23040	25292	23231	22737	24681
Owce <i>Sheep</i>	510	236	205	203	175	167	184
Konie <i>Horses</i>	80	95	59	64	70	67	64
W tysiącach ton <i>In thousand tonnes</i>							
W wadze żywej <i>In live weight</i>							
OGÓŁEM^a TOTAL^a	3912	4112	4378	4776	4565	4699	5054
w tym: <i>of which:</i>							
Bydło (bez cieląt) <i>Cattle (excluding calves)</i>	716	635	523	591	611	599	690
Cielęta <i>Calves</i>	76	83	76	76	59	61	61
Trzoda chlewna <i>Pigs</i>	2575	2501	2601	2833	2538	2540	2776
Owce <i>Sheep</i>	18	6,5	5,4	5,8	5,7	5,1	5,2
Konie <i>Horses</i>	41	45	30	34	34	34	33
Drób <i>Poultry</i>	478	834	1134	1228	1309	1452	1482
W przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami i podrobami) w wadze poubojowej ciepłej <i>In terms of meat (including fat and pluck) in post-slaughter warm weight</i>							
OGÓŁEM^b TOTAL^b	2959	3119	3339	3640	3461	3565	3861
W tym mięso i tłuszcz <i>Of which meat and fat</i>	2808	2961	3176	3461	3288	3386	3667
w tym: <i>of which:</i>							
wołowe <i>beef</i>	373	331	273	309	319	313	363
cielęce <i>veal</i>	46	50	46	46	36	37	37
wieprzowe <i>pork</i>	2008	1951	2028	2209	1979	1981	2165
drobiowe <i>poultry</i>	335	584	794	859	916	1017	1037

^a Bydło, cielęta, trzoda chlewna, owce, konie, drób, kozy i króliki. ^b Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, drobiowe, kozie, królicze i dziczyzna.

^a Cattle, calves, pigs, sheep, horses, poultry, goats and rabbits. ^b Beef, veal, pork, mutton, poultry, goat, rabbit and game.

TABL. 115 (216). PRODUKCJA ŻYWCA RZEŻNEGO W GOSPODARSTWACH INDYWIDUALNYCH
 PRODUCTION OF ANIMALS FOR SLAUGHTER IN PRIVATE FARMS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W tysiącach sztuk In thousand heads							
Bydło (bez cieląt) <i>Cattle (excluding calves)</i>	1815	1416	1154	1264	1179	1078	1243
Cielęta <i>Calves</i>	989	1009	944	954	933	713	784
Trzoda chlewna <i>Pigs</i>	19691	20197	20809	22790	20815	20315	22144
Owce <i>Sheep</i>	373	204	184	184	159	154	169
Konie <i>Horses</i>	80	94	59	64	70	65	64
W tysiącach ton In thousand tonnes							
OGÓŁEM^a TOTAL^a	3431	3727	4006	4371	4161	4278	4594
w tym: of which:							
Bydło (bez cieląt) <i>Cattle (excluding calves)</i>	633	584	487	553	574	563	648
Cielęta <i>Calves</i>	74	80	74	74	56	59	59
Trzoda chlewna <i>Pigs</i>	2269	2251	2372	2573	2292	2287	2505
Owce <i>Sheep</i>	14	5,6	4,7	5,1	5,2	4,6	4,7
Konie <i>Horses</i>	41	44	30	34	34	33	33
Drób <i>Poultry</i>	392	754	1029	1124	1191	1324	1338

^a Bydło, cielęta, trzoda chlewna, owce, konie, kozy i króliki; w wadze żywej.

^a Cattle, calves, pigs, sheep, horses, goats and rabbits; in live weight.

TABL. 116 (217). PRODUKCJA ŻYWCA RZEŻNEGO^a WEDŁUG WOJEWÓDZTW
 PRODUCTION OF ANIMALS FOR SLAUGHTER^a BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2005	2006			
	w tysiącach ton in thousand tonnes	ogółem total			w tym gospodarstwa indywidualne w % ogółem of which private farms in % of total
		w odsetkach in percent	na 1 ha użytków rolnych w kg per 1 ha of agricultural land in kg		
POLSKA POLAND	4698,8	5053,9	100,0	316,7	90,9
Dolnośląskie	149,7	152,8	3,0	156,5	74,0
Kujawsko-pomorskie	411,9	436,2	8,6	418,3	94,9
Lubelskie	280,8	318,1	6,3	215,2	94,4
Lubuskie	122,6	130,6	2,6	269,5	93,3
Łódzkie	471,7	520,7	10,3	471,2	98,8

^a Bydło, cielęta, trzoda chlewna, owce, konie, drób, kozy i króliki; w wadze żywej.

^a Cattle, calves, pigs, sheep, horses, poultry, goats and rabbits; in live weight.

TABL. 116 (217). PRODUKCJA ŻYWCA RZEŹNEGO^a WEDŁUG WOJEWÓDZTW (dok.)
 PRODUCTION OF ANIMALS FOR SLAUGHTER^a BY VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2005		2006		
	ogółem total				
	w tysiącach ton in thousand tonnes		w odsetkach in percent	na 1 ha użytków rolnych w kg per 1 ha of agricultural land in kg	w tym gospodarstwa indywidualne w % ogółem of which private farms in % of total
Małopolskie	186,5	218,4	4,3	314,4	98,4
Mazowieckie	607,2	652,4	12,9	305,5	96,0
Opolskie	131,3	145,8	2,9	257,7	89,0
Podkarpackie	137,7	143,5	2,8	183,1	97,1
Podlaskie	249,3	271,7	5,4	246,1	97,2
Pomorskie	125,6	124,2	2,5	158,2	63,3
Śląskie	150,2	158,4	3,1	337,5	90,7
Świętokrzyskie	127,6	139,8	2,8	246,6	97,6
Warmińsko-mazurskie	300,6	297,0	5,9	293,7	88,6
Wielkopolskie	1055,9	1150,4	22,8	650,4	85,1
Zachodniopomorskie	190,2	193,9	3,8	196,9	79,9

^a Bydło, cielęta, trzoda chlewna, owce, konie, drób, kozy i króliki; w wadze żywej.

^a Cattle, calves, pigs, sheep, horses, poultry, goats and rabbits; in live weight.

TABL. 117 (218). PRODUKCJA ŻYWCA RZEŹNEGO WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.
 PRODUCTION OF ANIMALS FOR SLAUGHTER BY VOIVODSHIPS IN 2006

A. LICZBA ZWIERZĄT

A. NUMBER OF ANIMALS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Bydło (bez cieląt) Cattle (excluding calves)	Cielęta Calves	Trzoda chlewna Pigs	Bydło (z cielętami) Cattle (including calves)	Trzoda chlewna Pigs
	w tys. sztuk in thous. heads			w % pogłowia ^a of total livestock in % ^a	
POLSKA POLAND	1324,8	804,6	24680,6	38,0	131,9
Dolnośląskie	30,9	5,3	502,4	30,0	109,9
Kujawsko-pomorskie	113,3	28,9	2642,4	33,2	121,3
Lubelskie	82,5	87,4	1652,5	40,3	122,2
Lubuskie	12,0	2,0	352,3	20,7	146,6
Łódzkie	148,0	67,8	2723,8	48,5	196,1
Małopolskie	97,1	58,9	821,8	56,9	156,0
Mazowieckie	208,3	214,3	2832,1	42,9	137,1
Opolskie	33,0	5,2	785,3	31,3	101,0
Podkarpackie	35,7	71,2	527,6	60,8	150,1
Podlaskie	126,8	143,0	1103,6	35,5	123,2
Pomorskie	17,9	6,4	922,4	12,5	86,0
Śląskie	41,0	8,7	707,2	37,3	159,8
Świętokrzyskie	46,8	26,7	660,4	37,7	139,9
Warmińsko-mazurskie	59,4	47,8	1065,2	24,7	114,3
Wielkopolskie	227,4	24,9	6576,6	34,0	130,2
Zachodniopomorskie	44,7	6,1	805,0	46,7	158,5

^a Według stanu: bydło — w czerwcu 2006 r., trzoda chlewna — w końcu listopada 2005 r.

^a Cattle — as of June 2006, pigs — as of the end of November 2005.

TABL. 117 (218). PRODUKCJA ŻYWCA RZEŹNEGO WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R. (dok.)
 PRODUCTION OF ANIMALS FOR SLAUGHTER BY VOIVODSHIPS IN 2006 (cont.)
 B. WAGA ZWIERZĄT
 B. WEIGHT OF ANIMALS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem ^b Total ^b	W tym Of which			
		bydło (bez cieląt) cattle (excluding calves)	cielęta calves	trzoda chlewna pigs	drób poultry
w tysiącach ton in thousand tonnes					
POLSKA POLAND	5053,9	690,4	60,8	2776,0	1482,0
Dolnośląskie	152,8	15,4	0,4	54,3	82,0
Kujawsko-pomorskie	436,2	61,9	2,0	290,5	80,5
Lubelskie	318,1	43,3	7,2	189,0	71,9
Lubuskie	130,6	6,1	0,2	39,5	84,3
Łódzkie	520,7	76,3	4,9	312,1	125,1
Małopolskie	218,4	50,8	5,9	92,7	62,2
Mazowieckie	652,4	107,2	14,2	318,4	204,4
Opolskie	145,8	16,5	0,4	87,8	41,1
Podkarpackie	143,5	19,5	6,7	60,8	52,7
Podlaskie	271,7	63,7	9,6	125,9	66,7
Pomorskie	124,2	9,1	0,5	98,9	15,3
Śląskie	158,4	21,3	0,8	79,6	54,8
Świętokrzyskie	139,8	23,5	2,4	76,0	34,8
Warmińsko-mazurskie	297,0	29,5	3,3	116,6	147,3
Wielkopolskie	1150,4	123,8	1,7	747,2	275,0
Zachodniopomorskie	193,9	22,5	0,6	86,7	83,9

^b Bydło, trzoda chlewna, owce, konie, drób, kozy i króliki; w wadze żywej.

^b Cattle, pigs, sheep, horses, poultry, goats and rabbits; in live weight.

TABL. 118 (219). PRODUKCJA ŻYWCA RZEŹNEGO W PRZELICZENIU NA MIĘSO
 (łącznie z tłuszczami i podrobami)^a WEDŁUG WOJEWÓDZTW
 PRODUCTION OF ANIMALS FOR SLAUGHTER IN TERMS OF MEAT
 (including fats and pluck)^a BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2005		2006					
	ogółem total			w tym mięso i tłuszcz of which meat and fats				
	w tysiącach ton in thousand tonnes	w odset- kach in percent	na 1 ha użytków rolnych w kg per 1 ha of agri- cultural land in kg	wolowe beef	cielęce veal	wieprzowe pork	drobiowe poultry	
w tysiącach ton in thousand tonnes								
POLSKA POLAND	3565,2	3861,2	100,0	242,0	363,1	36,7	2165,3	1037,4
Dolnośląskie	114,2	119,3	3,1	122,1	8,1	0,2	42,3	57,4
Kujawsko-pomorskie	316,2	335,7	8,7	322,0	32,8	1,2	226,6	56,3
Lubelskie	212,5	241,7	6,3	163,5	22,8	4,3	147,5	50,3
Lubuskie	93,7	102,5	2,7	211,5	3,2	0,1	30,8	59,0

^a Wolowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie, drobiowe, kozie, królicze i dziczyzna; w wadze poubojowej ciepłej.

^a Beef, veal, pork, mutton, horses, poultry, goats, rabbits and game; in post-slaughter warm weight.

TABL. 118 (219). PRODUKCJA ŻYWCA RZEŹNEGO W PRZELICZENIU NA MIEŚO
(łącznie z tłuszczami i podrobami)^a WEDŁUG WOJEWÓDZTW (dok.)
PRODUCTION OF ANIMALS FOR SLAUGHTER IN TERMS OF MEAT
(including fats and pluck)^a BY VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2005		2006					
	ogółem total				w tym mięso i tuszce of which meat and fats			
	w tysiącach ton in thousand tonnes	w odset- kach in percent	na 1 ha użytków rolnych w kg per 1 ha of agri- cultural land in kg	wołowe beef	cielęce veal	wieprzowe pork	drobiowe poultry	
				w tysiącach ton in thousand tonnes				
Łódzkie	357,6	395,8	10,2	358,2	40,0	2,9	243,4	87,6
Małopolskie	137,1	159,7	4,1	229,9	26,6	3,6	72,3	43,5
Mazowieckie	454,3	488,6	12,7	228,8	56,2	8,5	248,4	143,1
Opolskie	101,3	113,9	2,9	201,4	8,6	0,2	68,5	28,8
Podkarpackie	102,3	108,0	2,8	137,8	10,4	4,1	47,4	36,9
Podlaskie	183,2	199,9	5,2	181,1	33,3	5,8	98,2	46,7
Pomorskie	98,9	100,4	2,6	127,8	4,8	0,3	77,2	10,7
Śląskie	114,0	120,4	3,1	256,6	11,1	0,5	62,1	38,3
Świętokrzyskie	95,8	105,0	2,7	185,2	12,4	1,5	59,3	24,4
Warmińsko-mazurskie	226,7	227,2	5,9	224,6	15,4	2,0	90,9	103,2
Wielkopolskie	811,0	889,2	23,0	502,7	65,4	1,1	582,8	192,5
Zachodniopomorskie	146,4	153,9	4,0	156,3	12,0	0,4	67,6	58,7

a Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie, drobiowe, kozie, królicze i dziczyzna; w wadze poubojowej ciepłej.
a Beef, veal, pork, mutton, horses, poultry, goats, rabbits and game; in post-slaughter warm weight.

TABL. 119 (220). PRODUKCJA MLEKA KROWIEGO
PRODUCTION OF COWS' MILK

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W milionach litrów In million litres							
OGÓŁEM TOTAL	11303	11543	11527	11546	11477	11575	11633
W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms	10497	10852	10752	10741	10645	10656	10691
Na 1 ha użytków rolnych w l Per 1 ha of agricultural land in l							
OGÓŁEM TOTAL	630	648	682	714	703	728	729
W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms	690	702	724	766	743	761	756
Przeciętny roczny udój mleka od 1 krowy w l Average annual quantity of milk per cow in l							
OGÓŁEM TOTAL	3136	3668	3902	3969	4082	4147	4200
W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms	3086	3613	3812	3876	3984	4027	4074

TABLE 120 (221). PRODUKCJA MLEKA KROWIEGO WEDŁUG WOJEWÓDZTW
 PRODUCTION OF COWS' MILK BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2005		2006			
	ogółem total					w tym gospodarstwa indywidualne w % ogółem of which private farms in % of total
	w milionach litrów in million litres	w odsetkach in percent	na 1 ha użytków rolnych per 1 ha of agricul- tural land	przeciętny roczny udój mleka od 1 krowy average annual quan- tity of milk per cow		
			w litrach in litres			
POLSKA POLAND	11575,5	11633,4	100,0	729	4200	91,9
Dolnośląskie	239,4	236,4	2,0	242	4675	61,8
Kujawsko-pomorskie	749,9	728,2	6,3	698	4408	85,5
Lubelskie	1033,2	931,9	8,0	631	3987	98,3
Lubuskie	130,5	128,2	1,1	265	4505	63,5
Łódzkie	1054,5	988,3	8,5	894	4250	98,8
Małopolskie	512,7	461,5	4,0	665	3024	96,2
Mazowieckie	2190,3	2281,6	19,6	1068	4085	99,3
Opolskie	298,7	270,8	2,3	479	5416	64,6
Podkarpackie	460,7	404,3	3,5	516	3444	98,2
Podlaskie	1626,0	1766,5	15,2	1600	4286	99,7
Pomorskie	310,2	322,3	2,8	410	4153	81,7
Śląskie	268,2	252,3	2,2	537	4109	91,1
Świętokrzyskie	371,4	353,2	3,0	623	3620	99,0
Warmińsko-mazurskie	811,1	854,0	7,3	844	4330	93,4
Wielkopolskie	1324,3	1453,2	12,5	822	5016	78,0
Zachodniopomorskie	194,4	200,7	1,7	204	4481	66,1

TABLE 121 (222). MLECZNOŚĆ KRÓW W OBORACH POD KONTROLĄ^a
 MILKING CAPACITY OF COWSHEDS UNDER CONTROL^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Ogółem Total							
Liczba gospodarstw ^b Number of farms ^b	19718	23665	22182	20935	19167	18419	18046
Przeciętna roczna liczba krów: Average annual number of cows:							
w tysiącach in thousands	342,3	387,6	448,1	470,7	481,3	511,5	520,7
w % ogólnej liczby krów ^c in % of total number of cows ^c	9,6	12,5	15,6	16,2	17,2	18,3	18,4
Przeciętny roczny udój mleka od 1 krowy Average annual milk quantity per cow in kg ^d	4287	5379	5712	5851	6152	6508	6664
Przeciętny % tłuszczu w mleku Average % of fat in milk	4,03	4,12	4,19	4,23	4,22	4,21	4,18

a Prowadzona przez jednostki terenowe Krajowego Centrum Hodowli Zwierząt. b Stan w końcu roku. c Stan w czerwcu, w 2002 r. stan w dniu 20 maja — dane Powszechnego Spisu Rolnego. d 1 kg mleka odpowiada w przybliżeniu 0,97 litra.

a Conducted by local units of National Animal Breeding Centre. b As of the end of the year. c As of June, in 2002 as of 20 V — data of the Agricultural Census. d 1 kg of milk relates approximately to 0,97 l.

TABL. 121 (222). MLECZNOŚĆ KRÓW W OBORACH POD KONTROLĄ^a (dok.)
MILKING CAPACITY OF COWSHEDS UNDER CONTROL^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>							
Liczba gospodarstw ^b <i>Number of farms^b</i>	16941	21892	20727	19559	17859	17097	16734
Przeciętna roczna liczba krów: <i>Average annual number of cows:</i>							
w tysiącach <i>in thousands</i>	107,0	223,3	290,3	311,8	322,6	348,6	362,1
w % ogólnej liczby krów ^c <i>in % of total number of cows^c</i>	3,2	7,6	10,6	11,3	12,1	13,2	13,5
Przeciętny roczny udój mleka od 1 krowy w kg ^d <i>Average annual milk quantity per cow in kg^d</i>	4666	5245	5516	5602	5865	6181	6337
Przeciętny % tłuszczu w mleku <i>Average % of fat in milk</i>	4,02	4,08	4,17	4,21	4,21	4,22	4,21

^a Prowadzona przez jednostki terenowe Krajowego Centrum Hodowli Zwierząt, natomiast od 2006 r. — przez Polską Federację Hodowców Bydła i Producentów Mleka. ^b Stan w końcu roku. ^c Stan w czerwcu, w 2002 r. stan w dniu 20 maja — dane Powszechnego Spisu Rolnego. ^d 1 kg mleka odpowiada w przybliżeniu 0,97 litra.

^a Conducted by local units of National Animal Breeding Centre, since 2006 — by Polish Federation of Cattle Breeders and Dairy Farmers. ^b As of the end of the year. ^c As of June, in 2002 as of 20 V — data of the Agricultural Census. ^d 1 kg of milk relates approximately to 0,97 l.

TABL. 122 (223). PRODUKCJA JAJ KURZYCH
HEN EGGS PRODUCTION

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W milionach sztuk <i>In million units</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	6308	7621	8924	9168	9250	9640	9662
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	4733	6533	7482	7763	7933	7855	8391
Na 1 ha gruntów ornych w szt <i>Per 1 ha of arable land in units</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	454	557	683	725	729	789	776
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	404	551	651	709	716	735	765
Przeciętna roczna liczba jaj od 1 kury nioski w szt <i>Average annual number of eggs per laying hen in units</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	163	182	208	203	198	208	217
W tym gospodarstwa indywidualne <i>Of which private farms</i>	145	172	199	198	197	201	227

TABL. 123 (224). PRODUKCJA JAJ KURZYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTW
HEN EGGS PRODUCTION BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2005	2006				w tym gospodarstwa indywidualne w % ogółem of which private farms in % of total
	ogółem total					
	w milionach sztuk in million units	w odsetkach in percent	na 1 ha gruntów ornych per 1 ha of arable land	przeciętna roczna liczba jaj od 1 kury nioski average annual number of eggs per laying hen		
				w sztukach in units		
POLSKA POLAND	9640,2	9662,4	100,0	776	217	86,8
Dolnośląskie	588,7	721,2	7,5	890	215	72,3
Kujawsko-pomorskie	475,8	472,9	4,9	508	234	85,3
Lubelskie	449,4	511,8	5,3	434	203	86,4
Lubuskie	239,0	221,9	2,3	611	237	98,2
Łódzkie	566,9	597,2	6,2	666	236	97,3
Małopolskie	626,4	636,3	6,6	1394	225	99,1
Mazowieckie	1559,9	1788,5	18,5	1161	238	88,0
Opolskie	218,5	248,4	2,6	494	226	69,7
Podkarpackie	386,4	496,1	5,1	915	221	97,7
Podlaskie	228,8	215,5	2,2	295	220	98,7
Pomorskie	447,3	338,1	3,5	521	230	93,2
Śląskie	538,6	524,2	5,4	1433	191	75,8
Świętokrzyskie	198,7	327,2	3,4	766	199	95,8
Warmińsko-mazurskie	149,0	147,4	1,5	203	208	100,0
Wielkopolskie	2614,7	2095,7	21,7	1381	199	82,1
Zachodniopomorskie	352,1	320,0	3,3	394	228	80,3

TABL. 124 (225). PRODUKCJA WEŁNY NIEPRANEJ OWECZEJ
SHEEP'S GREASY WOOL PRODUCTION

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W tonach In tonnes							
OGÓŁEM TOTAL	2323	1322	1317	1218	990	998	928
W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms	1768	1213	1211	1145	927	931	867
Na 1 ha użytków rolnych w kg Per 1 ha of agricultural land in kg							
OGÓŁEM TOTAL	0,13	0,07	0,08	0,08	0,06	0,06	0,06
W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms	0,12	0,08	0,08	0,08	0,06	0,07	0,06
Przeciętna roczna ilość wełny od 1 owcy w kg Average annual quantity of wool per 1 sheep in kg							
OGÓŁEM TOTAL	3,4	3,7	4,0	3,6	3,1	3,2	3,0
W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms	3,6	3,9	4,1	3,8	3,2	3,2	3,1

TABL. 125 (226). PRODUKCJA WEŁNY NIEPRANEJ OWCZEJ WEDŁUG WOJEWÓDZTWA
SHEEP'S GREASY WOOL PRODUCTION BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2005	2006				
	ogółem total					w tym gospodarstwa indywidualne w % ogółem of which private farms in % of total
	w tonach in tonnes	w odsetkach in percent	na 1 ha użytków rolnych per 1 ha of agricultural land	przeciętna roczna ilość wełny od 1 owcy average annual quan- tity of wool per 1 sheep	w kilogramach in kilograms	
POLSKA POLAND	998	928	100,0	0,06	3,0	93,5
Dolnośląskie	23	27	3,0	0,03	2,9	88,3
Kujawsko-pomorskie	115	88	9,5	0,08	3,4	87,4
Lubelskie	95	111	12,0	0,08	4,5	95,1
Lubuskie	14	13	1,4	0,03	3,6	91,7
Łódzkie	58	60	6,5	0,05	3,0	97,1
Małopolskie	214	243	26,1	0,35	2,8	98,4
Mazowieckie	43	29	3,1	0,01	3,1	100,0
Opolskie	17	8	0,8	0,01	4,1	97,0
Podkarpackie	45	36	3,9	0,05	2,4	99,3
Podlaskie	93	68	7,3	0,06	3,0	100,0
Pomorskie	53	19	2,1	0,02	1,7	98,5
Śląskie	56	37	4,0	0,08	1,9	95,2
Świętokrzyskie	7	10	1,1	0,02	2,8	100,0
Warmińsko-mazurskie	9	23	2,4	0,02	2,8	91,0
Wielkopolskie	136	135	14,5	0,08	3,4	82,4
Zachodniopomorskie	20	21	2,3	0,02	3,7	71,7

TABLE 126 (227). LICZBA JEDNOSTEK NADZOROWANYCH PRZEZ PAŃSTWOWY NADZÓR WETERYNARYJNY WEDŁUG WYBRANYCH RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI
NUMBER OF UNITS SUPERVISED BY STATE VETERINARY INSPECTION BY TYPE OF ACTIVITY

RODZAJE DZIAŁALNOŚCI KINDS OF ACTIVITY	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Stacje produkcji nasienia <i>Inseminity production stations</i>	52 ^a	49	47	44	49	39
Punkty unasienniania zwierząt <i>Animal insemination facilities</i>	3782	3256	3075	2821	2657	2625
Punkty kopulacyjne <i>Copulation points</i>	7364	3406	2866	2725	2580	2986
Zakłady wylęgu drobiu <i>Poultry points</i>	342	302	276	320	257	247
Wylęgarnie i podchowalnie ryb <i>Fish-hatching stations</i>	220	262	136	157	142	126
Hodowle zwierząt laboratoryjnych <i>Laboratory animals breeding</i>	27	49	93	94	66	77
Schroniska dla zwierząt <i>Animals shelters</i>	134	138	141	147	142	136
Lecznictwo zwierząt <i>Animals health service</i>	4807	5065	5257	5243	5059	4430

^a Stacje hodowli i unasienniania zwierząt.

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

^a Breeding and artificial insemination stations.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABLE 127 (228). INSEMINACJA KRÓW^a I LOCH
ARTIFICIAL INSEMINATION OF COWS^a AND SOWS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Punkty unasienniania krów (stan w dniu 31 XII) <i>Cows insemination facilities (as of 31 XII)</i>	5482	4052	3320	3216	3220	3263	3206
Krowy unasiennione: <i>Cows inseminated:</i>							
w tys. szt <i>in thous. heads</i>	2184	1843	2484	2396	2452	2587	2593
w % ogólnej liczby krów ^b <i>in % of total cows^b</i>	61,0	59,5	82,4	77,1	81,2	86,1	85,1
Punkty unasienniania loch (stan w dniu 31 XII) . . . <i>Sows insemination facilities (as of 31 XII)</i>	3171	3208	.	.	.	2683	2460
Lochy unasiennione: <i>Sows inseminated:</i>							
w tys. szt <i>in thous. heads</i>	679	887	1161	1016	1083	1293	1267
w % ogólnej liczby loch ^c <i>in % of total sows^c</i>	36,2	56,2	60,5	57,0	65,3	71,3	68,2

^a Od 2001 r. łącznie z jałówkami. ^b Według stanu w czerwcu; w 2002 r. dane Powszechnego Spisu Rolnego według stanu w dniu 20 V; od 2001 r. w % krów i jałówek. ^c Według stanu w czerwcu; od 2000 r. lochy według stanu w końcu lipca.

Źródło: dane Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

^a Since 2001 including heifers. ^b As of June; in 2002 data of the Agricultural Census as of 20 V; since 2001 in % of cows and heifers. ^c As of June; since 2000 sows as of the end of July.

Source: data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 128 (229). POŁOWY RYB MORSKICH I SŁODKOWODNYCH^a
 SEA AND FRESHWATER FISH CATCHES^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w tysiącach ton in thousand tonnes						
OGÓŁEM TOTAL	434,9	238,8	241,0	198,9	223,4	190,4	179,5
Ryby morskie ^b Sea fish ^b	405,2	200,1	204,4	160,3	173,5	136,3	125,6
w tym: of which:							
dorszowate codfishes	283,8	58,3	19,0	18,5	17,1	15,0	21,2
śledzie herring	45,8	24,5	36,8	30,7	28,6	22,9	22,2
szproty sprat	46,2	84,3	81,2	84,1	96,7	74,4	55,9
Ryby słodkowodne ^c Freshwater fish ^c	29,7	38,7	36,6	38,6	49,9	54,1	53,9

a Przecięte roczne. b Łącznie z organizmami morskimi. c Bez produkcji materiału zarybieniowego w stawach.

Źródło: w zakresie połowu ryb morskich oraz od 2004 r. w zakresie ryb słodkowodnych — Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi; w zakresie ryb słodkowodnych dane w latach 1995—2003 — Główny Urząd Statystyczny.

a Annual averages. b Including sea creatures. c Excluding production of fish-stocking materials in ponds.

Source: in regard to sea fishing and since 2004 in regard to freshwater fish — the Ministry of Agriculture and Rural Development; in regard to freshwater fish data in 1995—2003 — the Central Statistical Office.

 TABL. 129 (230). PSZCZELARSTWO^a
 BEE-KEEPING^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006
-----------------------------------	------	------	------	------	------	------

Pszczelarze w liczbach bezwzględnych
Bee-keepers in absolute numbers

OGÓŁEM TOTAL	40381	40493	42780	39894	36636	38536
Zrzeszonych United	26432	28112	28867	29375	27104	29786
Niezrzeszonych Non-united	13949	12381	13913	10519	9532	8750

Rodziny pszczoły w sztukach
Bee families in heads

OGÓŁEM TOTAL	838344	925941	949190	930066	827419	843319
U pszczelarzy zrzeszonych By united bee-keepers	614164	757531	746839	788582	702346	737376
U pszczelarzy niezrzeszonych By non-united bee-keepers	224180	168410	202351	141484	125073	105943

a Dane szacunkowe.

a Estimated data.

TABL. 129 (230). PSZCZELARSTWO^a (dok.)
BEE-KEEPING^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Struktura pasiek w procentach <i>Structure of apiaries in percent</i>						
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
Do 5 pni <i>Up to 5 trunks</i>	13,2	9,9	9,8	9,3	9,6	9,4
6— 10	24,7	22,8	23,5	21,5	23,4	23,6
11— 20	27,2	26,9	26,3	24,7	24,9	24,9
21— 50	24,0	26,3	26,6	28,5	28,2	28,2
51— 80	8,1	10,3	10,7	11,6	10,5	10,5
81—150	2,3	3,2	2,4	3,6	2,7	2,7
Powyżej 150 pni <i>More than 150 trunks</i>	0,5	0,6	0,7	0,8	0,7	0,7

Średnia ilość miodu pozyskiwana z 1 rodziny pszczelej w kg
Average amount of honey received from 1 bee family in kg

W pasiekach powyżej 80 pni <i>In apiaries more than 80 trunks</i>	24,0	22,0	28,0	22,0	25,0	25,0
W pozostałych pasiekach <i>In other apiaries</i>	13,7	11,6	15,6	10,0	12,0	12,0

^a Dane szacunkowe.

Źródło: dane Polskiego Związku Pszczelarskiego.

^a Estimated data.

Source: data of the Polish Union of Bee-Keeping.

TABL. 130 (231). NIEKTÓRE ZWIERZĘTA ŁOWNE^a
Stan w dniu 31 III
SELECTED GAME SPECIES^a
As of 31 III

ZWIERZĘTA ŁOWNE GAME SPECIES	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w tysiącach sztuk <i>in thousand heads</i>						
Łosie <i>Moose</i>	3,1	2,1	2,2	2,8	3,4	3,9	4,6
Jelenie <i>Deer</i>	100	117	123	130	133	141	147
Daniele <i>Fallow deer</i>	7,5	9,1	10,2	11,4	12,1	13,1	15,0
Sarny <i>Roe deer</i>	515	597	623	653	668	692	707
Dziki <i>Wild boars</i>	81	118	138	163	160	174	177
Lisy <i>Foxes</i>	67	145	164	185	187	201	219
Zające <i>Hares</i>	926	551	462	494	486	475	507
Muflony <i>Mouflons</i>	1,7	1,7	1,5	1,5	1,6	1,7	1,9
Bażanty <i>Pheasants</i>	312	264	280	315	322	333	361
Kuropatwy <i>Partridges</i>	961	346	329	363	350	347	367

^a Dane szacunkowe, dotyczą populacji wiosennych.

Źródło: dane Ministerstwa Środowiska oraz Polskiego Związku Łowieckiego.

^a Estimated data, concern spring populations.

Source: data of the Ministry of Environment as well as the Polish Hunting Association.

TABL. 131 (232). ODSTRZAŁ, ODLÓW I ZASIEDLENIE NIEKTÓRYCH ZWIERZĄT ŁOWNYCH^a
 SELECTED SPECIES OF GAME SHOT, TRAPPED AND STOCKED^a

ZWIERZĘTA ŁOWNE GAME SPECIES	1995/96	2000/01	2002/03	2003/04	2004/05	2005/06
Odstrzał w tys. szt: <i>Shot in thous. heads:</i>						
Jelenie <i>Deer</i>	49	41	39	38	39	41
Daniele <i>Fallow deer</i>	2,5	2,5	2,8	3,0	3,0	3,3
Sarny <i>Roe deer</i>	151	158	146	149	151	147
Dziki <i>Wild boars</i>	76	93	130	122	136	138
Lisy <i>Foxes</i>	38	101	133	129	145	175
Zające <i>Hares</i>	189	65	67	39	31	30
Bażanty <i>Pheasants</i>	103	95	110	101	97	102
Kuropatwy <i>Partridges</i>	186	23	23	20	16	18
Odlów w szt: <i>Trapped in heads:</i>						
Dziki <i>Wild boars</i>	—	—	—	—	49	—
Zające <i>Hares</i>	23603	6342	3178	3895	575	1243
Kuropatwy <i>Partridges</i>	655	282	763	45	168	—
Zasiedlenie^b w tys. szt — bażanty Stocked^b in thous. heads — pheasants	72,3	62,0	83,4	86,4	99,4	98,8

^a Dane dotyczą roku łowieckiego, tj. okresu od 1 IV danego roku do 31 III następnego roku. ^b Wprowadzenie do łowiska w celu urozmaicenia struktury gatunkowej zwierząt łownych; dane dotyczą wyłącznie obwodów wydzierzawionych kołom łowieckim Polskiego Związku Łowieckiego.

Źródło: dane Ministerstwa Środowiska oraz Polskiego Związku Łowieckiego.

^a Data concern the hunting year, i.e., the period from 1 IV of the given year to 31 III of the following year. ^b Introduced into hunting grounds in order to diversify the game stock; data concern exclusively districts leased to hunting clubs of the Polish Hunting Association. Source: data of the Ministry of Environment as well as the Polish Hunting Association.

TABL. 132 (233). ODSTRZAŁ^a NIEKTÓRYCH ZWIERZĄT ŁOWNYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTW
 W 2005/06 R.
 SHOT^a OF SELECTED GAME SPECIES BY VOIVODSHIPS IN 2005/06

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Jelenie <i>Deer</i>	Sarny <i>Roe deer</i>	Dziki <i>Wild boars</i>	Zające <i>Hares</i>	Bażanty <i>Pheasants</i>	Kuropatwy <i>Partridges</i>
	w sztukach <i>in heads</i>					
POLSKA POLAND	41058	147331	137606	30096	102499	17570
Dolnośląskie	2937	14690	14996	—	1812	51
Kujawsko-pomorskie	2034	7582	5940	1758	13135	19
Lubelskie	714	5762	3596	3800	4451	1147
Lubuskie	2825	10356	12798	—	918	25
Łódzkie	438	4489	2654	3680	6868	929
Małopolskie	941	5712	1068	3862	19152	1894
Mazowieckie	542	5434	4089	7999	11627	3772
Opolskie	2387	6659	7654	15	2935	31
Podkarpackie	1800	6913	3196	500	4138	1129
Podlaskie	789	2600	2901	1744	353	762
Pomorskie	3298	10018	9468	464	518	12
Śląskie	1670	6047	3427	1449	8731	822
Świętokrzyskie	277	1567	759	3103	5613	6518
Warmińsko-mazurskie	2989	11843	11584	474	346	67
Wielkopolskie	3339	17148	15358	1086	19193	218
Zachodniopomorskie	6016	18888	23506	54	967	—

^a Dane dotyczą roku łowieckiego, tj. okresu od 1 IV danego roku do 31 III następnego roku; dane według województw nie obejmują ośrodków hodowli zwierząt zarządzanych przez Lasy Państwowe.

^a Data concern the hunting year, i.e., the period from 1 IV of the given year to 31 III of the following year; data by voivodships excluding centres of game breeding managed by State Forests.

Dział III. GOSPODARKA ŻYWNOŚCIOWA

Uwagi do działu

Skup produktów rolnych

1. **Skup produktów rolnych** dotyczy ilości i wartości produktów rolnych (roślinnych i zwierzęcych) skupionych przez podmioty gospodarcze bezpośrednio od producentów. Dane te opracowano na podstawie sprawozdań półrocznych składanych przez te podmioty.

2. Dane dotyczące **wartości skupu produktów** rolnych podano w cenach bieżących bez podatku VAT. Przy liczeniu dynamiki przyjęto ceny stałe — od 1993 r. ceny z roku poprzedniego, z wyjątkiem ziemniaków, warzyw i owoców, dla których przyjmuje się ceny średnie z dwóch kolejnych lat, tj. roku badanego i poprzedniego.

3. Dane o skupie:

- **zbóż podstawowych** — dotyczą pszenicy, żyta, jęczmienia i owsa (łącznie z mieszkami zbożowymi) oraz pszenżyta;
- **ziemniaków** — poza dostawami do bezpośredniej konsumpcji, również dostawy do zakładów przetwórstwa przemysłowego (gorzelnia, płatkarnia, suszarnia) i spożywczego (frytki, chipsy);
- **żywca rzeźnego** (bydła, cieląt, trzody chlewnej, owiec, koni i drobiu) — dotyczą tylko zwierząt rzeźnych (łącznie z żywcem skupowanym na eksport) bez skupu zwierząt hodowlanych;
- **trzody chlewnej** — nie obejmują prosiąt i warchlaków;
- **mleka, jaj i wełny** — obejmują: mleko krowie, jaja kurze konsumpcyjne i wełnę niepraną owczą.

4. Skupioną ilość żywca rzeźnego podaje się w „wadze żywej” lub w „wadze poubojowej cieplej” (wbc), tj. w przeliczeniu — według współczynników określających wydajność poubojową poszczególnych gatunków zwierząt — **na mięso, łącznie z tłuszczami** i (jeżeli tak zaznaczono) **z podrobami**.

5. Skup produktów rolnych w przeliczeniu na **jednostki zbożowe** uwzględnia pełny zakres skupowanych produktów rolnych, przez zastosowanie dla produktów niewymiernych w jednostkach zbożowych odpowiednich współczynników wyliczonych na podstawie przeciętnej wartości skupu jednostki zbożowej głównych produktów rolnych, posiadających normatywne współczynniki przeliczeniowe na jednostki zbożowe.

Za **jednostkę zbożową** przyjmuje się przeciętną wartość energetyczną i białkową 100 kg zbóż. Do przeliczeń skupu produktów rolnych na jednostki zbożowe zastosowano następujące współczynniki (za 100 kg masy towarowej):

zboża	— 1	nasiona konopi	— 1,4
strączkowe konsumpcyjne	— 1,2	włókno lnu	— 12
ziemniaki	— 0,25	włókno konopi	— 6
buraki cukrowe	— 0,25	tytoń	— 2
rzepak i rzepik	— 2	chmiel	— 6
mak	— 2,5	cykoria (korzenie)	— 0,25
gorczyca	— 1,5	zioła	— 4
pozostałe oleiste	— 2	okopowe pastewne	— 0,12
słoma lniana	— 1	siano łąkowe	— 0,4
nasiona lnu	— 2,5	słoma zbóż	— 0,1
słoma konopna	— 0,5	bobik paszowy (ziarno)	— 1,2
		lubin paszowy (ziarno)	— 1,2

nasiona roślin motylkowych grubo-ziarnistych — strączkowych	— 1,2	zwierzęta w wadze żywej (dok.):	
koniczyna (nasiona)	— 5	owce	— 6
seradela (nasiona)	— 2	konie	— 7
nasiona roślin okopowych	— 3	drób	— 4,5
warzywa	— 0,2	mleko, za 100 l	— 0,9
owoce	— 0,35	jaja kurze konsumpcyjne, za 100 szt	— 0,25
wiklina	— 4	jaja wylęgowe, za 100 szt	— 0,25
pieczarki	— 0,2	wełna nieprana owcza	— 40
zwierzęta (w wadze żywej):		miód	— 10
bydło	— 6	wosk	— 40
cielęta	— 6	pierze	— 30
trzoda chlewna	— 5	króliki	— 8
		drób hodowlany, za 100 szt	— 0,4

6. Dane o skupie produktów rolnych według województw podano zgodnie z siedzibą dostawców.

7. Do przeliczeń skupu produktów rolnych: na 1 ha powierzchni zasianej, zasadzonej, na 1 sztukę bydła przyjęto powierzchnię i pogłowie zwierząt gospodarskich według stanu w czerwcu danego roku, dla trzody chlewnej według stanu w lipcu. Do przeliczeń na jednostkę powierzchni w przekroju wojewódzkim przyjęto użytki rolne rozliczone według siedziby użytkownika gospodarstwa.

8. Do 2004 r. dane o skupie ważniejszych **produktów leśnictwa** w zakresie zwierzyny podano na podstawie informacji Ministerstwa Środowiska.

Ceny

9. Podstawę do opracowania **wskaźników cen towarów i usług konsumpcyjnych** oraz **wskaźników cen towarów i usług niekonsumpcyjnych** stanowi obserwacja cen reprezentantów towarów i usług (ok. 1800—2100 w różnych latach).

Wskaźniki cen towarów i usług **konsumpcyjnych** obliczono przy przyjęciu systemu wag z roku poprzedzającego rok badany. System wag opracowano na podstawie struktury wydatków (bez spożycia naturalnego) gospodarstw domowych na zakup towarów i usług konsumpcyjnych, uzyskanej z badania budżetów gospodarstw domowych. Grupowania towarów i usług konsumpcyjnych dokonano na podstawie Klasyfikacji Spożycia Indywidualnego według Celu zaadaptowanej na potrzeby zharmonizowanych wskaźników cen konsumpcyjnych (COICOP/HICP).

Wskaźniki cen towarów i usług **niekonsumpcyjnych** obliczono, przyjmując jako system wag strukturę ich sprzedaży z roku poprzedzającego rok badany.

10. **Wskaźniki cen produktów sprzedawanych oraz cen towarów i usług zakupywanych przez gospodarstwa indywidualne w rolnictwie** obliczono, przyjmując jako system wag strukturę sprzedaży produktów rolnych oraz zakupu towarów i usług z roku poprzedzającego rok badany.

Wskaźniki cen produktów rolnych sprzedawanych wyrażają zmiany średnich ważonych cen skupu i cen uzyskiwanych przez rolników na targowiskach.

Wskaźniki cen towarów i usług zakupywanych wyrażają zmiany cen detalicznych towarów i usług zakupywanych na cele: konsumpcyjne, bieżącej produkcji rolniczej i inwestycyjne. Jako systemy wag przyjęto w zakresie towarów i usług przeznaczonych na cele:

- konsumpcyjne — strukturę wydatków (bez spożycia naturalnego) gospodarstw domowych rolników, uzyskaną z badania budżetów gospodarstw domowych;
- bieżącej produkcji rolniczej — strukturę zakupów dokonanych przez gospodarstwa indywidualne;
- inwestycyjne — strukturę wydatków pieniężnych ustaloną na podstawie danych o akumulacji, wynikającą z rachunków narodowych.

Wskaźnik relacji cen („nożyce cen”) jest to stosunek wskaźnika cen produktów rolnych sprzedawanych do wskaźnika cen towarów i usług zakupywanych.

11. Dane o cenach skupu dotyczą przeciętnych rocznych cen (obliczonych jako iloraz wartości i ilości poszczególnych produktów rolnych) płaconych przez podmioty gospodarcze skupujące produkty rolne bezpośrednio od producentów rolnych.

12. Ceny skupu produktów rolnych w przeliczeniu na jednostkę zbożową podano według przeliczeń omówionych w pkt. 5.

13. Źródłem informacji o cenach produktów rolnych i zwierząt gospodarskich uzyskiwanych przez rolników na targowiskach są miesięczne notowania cen dokonane przez stałych ankierów na celowo wytypowanych targowiskach. Do 2004 r. źródłem informacji o cenach uzyskiwanych przez rolników była miesięczna sprawozdawczość korespondentów rolnych, którzy notowali również ceny uzyskiwane w bezpośrednich obrotach między poszczególnymi gospodarstwami. W związku z tym dane za 2005 r. nie są w pełni porównywalne z danymi za lata poprzednie. Przeciętne ceny roczne obliczono jako średnie arytmetyczne z przeciętnych cen w poszczególnych miesiącach.

14. Źródłem informacji o cenach detalicznych towarów i usług są:
— notowania cen dokonywane przez ankierów w wybranych punktach sprzedaży i w wytypowanych rejonach badania cen;
— cenniki, zarządzenia i decyzje w zakresie cen jednolitych obowiązujących na terenie całego kraju lub jego części.

15. Relacje cen detalicznych środków produkcji dla rolnictwa do cen skupu produktów rolnych informują, jaką ilość produktu rolnego należy sprzedać, aby zakupić dany środek produkcji. Relacje cen obliczono przy przyjęciu przeciętnych cen rocznych.

16. Relacje cen detalicznych towarów żywnościowych (lub nieżywnościowych) do cen skupu produktów rolnych informują o ilości produktu rolnego, jaką należało sprzedać w skupie, aby móc nabyć według ceny detalicznej dany artykuł żywnościowy (lub nieżywnościowy).

Przemysł spożywczy i tytoniowy

17. Pod pojęciem podmiotów gospodarczych rozumie się podmioty prowadzące działalność gospodarczą (produkcyjną i usługową) na własny rachunek w celu osiągnięcia zysku. Dane dotyczące podmiotów gospodarczych opracowano metodą przedsiębiorstw.

18. Informacje o przeciętnym zatrudnieniu dotyczą pracowników pełnozatrudnionych oraz niepełnozatrudnionych, w przeliczeniu na pełnozatrudnionych.

19. Dane o przeciętnych miesięcznych wynagrodzeniach przypadających na 1 zatrudnionego podaje się w ujęciu brutto, tj. łącznie z zaliczkami na poczet podatku dochodowego od osób fizycznych oraz od 1999 r. ze składkami na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne (emerytalne, rentowe i chorobowe) płaconymi przez ubezpieczonego pracownika.

20. Produkcja sprzedana dotyczy całokształtu działalności eksploatacyjnej podmiotu gospodarczego, tj. zarówno działalności przemysłowej, jak i nieprzemysłowej. Produkcja sprzedana przemysłu obejmuje:

- wartość sprzedanych wyrobów gotowych (niezależnie od tego, czy otrzymano za nie należne opłaty), półfabrykatów i części własnej produkcji;
- wartość robót i usług świadczonych odpłatnie, tj. zarówno przemysłowych, jak i nieprzemysłowych;
- zryczałtowaną odpłatność agenta w przypadku zawarcia umowy na warunkach zlecenia lub pełne przychody agenta w przypadku zawarcia umowy agencyjnej;
- wartość produktów w formie rozliczeń w naturze;
- produkty przeznaczone na powiększenie wartości własnych środków trwałych.

Produkcję sprzedaną prezentuje się w cenach bazowych.

Dane o produkcji sprzedanej przemysłu opracowano na podstawie sprawozdawczości, przy czym dane o produkcji podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób (do 1998 r. — 5 osób) ustalono w oparciu o wyniki badania reprezentacyjnego przeprowadzonego na 5% próbie tych podmiotów.

21. Dane o wartości produkcji sprzedanej wyrobów podano w cenach bieżących bez podatku VAT.
22. Przedstawione informacje o ilości produkcji wytworzonej i wartości produkcji sprzedanej wyrobów przemysłowych lub grup asortymentowych prezentuje się zgodnie z Polską Klasyfikacją Wyrobów i Usług (PKWiU).

23. Informacje o **nakładach inwestycyjnych** opracowano według zasad systemu rachunków narodowych, zgodnie z zaleceniami „ESA 1995”.

Nakłady inwestycyjne są to nakłady finansowe lub rzeczowe, których celem jest stworzenie nowych środków trwałych lub ulepszenie (przebudowa, rekonstrukcja lub modernizacja) istniejących obiektów majątku trwałego, a także nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji.

Handel zagraniczny produktami rolno-spożywczymi

24. **Statystyka obrotów handlu zagranicznego** od 1 stycznia 1992 r. do końca kwietnia 2004 r. oparta była na jednym źródle danych, jakim był dokument zgłoszenia celnego — Jednolity Dokument Administracyjny SAD. Począwszy od 1 maja 2004 r., tj. od momentu przystąpienia Polski do Unii Europejskiej, statystyka handlu zagranicznego obejmuje:

- system EXTRASTAT, tj. system statystyki obrotów towarowych Polski realizowany z tzw. krajami trzecimi, tj. niebędącymi państwami członkowskimi UE,
- system INTRASTAT, tj. system statystyki obrotów towarowych Polski realizowany między państwami członkowskimi UE,
- alternatywne źródła danych wykorzystywane od 1 stycznia 2006 r. do realizacji obrotów tzw. „towarami specyficznymi”, tj. energią elektryczną, gazem ziemnym, produktami morskimi, militariami.

Dane otrzymane z połączenia ww. źródeł tworzą jednolity zbiór statystyki handlu zagranicznego, która opiera się na metodologii Departamentu Statystyki Organizacji Narodów Zjednoczonych.

25. Statystyka handlu zagranicznego nie obejmuje m.in:

- usług, z wyjątkiem towarów dostarczonych w celu uszlachetnienia i po uszlachetnieniu,
- towarów będących przedmiotem tranzytu,
- towarów umieszczonych czasowo w składach celnych i w wolnych obszarach celnych (WOC),
- towarów dopuszczonych czasowo do obrotu, poza obrotem uszlachetniającym,
- środków płatniczych i papierów wartościowych,
- towarów przeznaczonych dla placówek dyplomatycznych,
- złota monetarnego.

26. **Wartość importu** została wykazana na warunkach **cif** port polski lub **franco** granica polska, tzn. łącznie z kosztami transportu i ubezpieczenia do granicy polskiej. **Wartość eksportu** została podana na bazie **fob**, tj. na warunkach franco granica lub fob port kraju dostawcy.

27. Dane dotyczące obrotów według grup krajów oraz poszczególnych krajów wykazano:

- w imporcie — według kraju pochodzenia,
- w eksporcie — według kraju przeznaczenia.

Za **kraj pochodzenia** uważa się kraj, w którym towar został wytworzony, obrobiony lub przerobiony i w tym stanie nadszedł do polskiego obszaru celnego. Za **kraj przeznaczenia** przyjmuje się kraj konsumpcji, tj. kraj, w którym towar zostanie ostatecznie zużyty lub poddany obróbce lub przetworzeniu.

28. W publikacji zaprezentowano dane o obrotach handlu zagranicznego według następujących grup krajów:

- **Unia Europejska**, tj. Austria, Belgia, Cypr, Dania, Estonia, Finlandia, Francja wraz z Monako i departamentami zamorskimi (Reunion, Gwadelupa, Martynika, Gujana Francuska), Grecja, Hiszpania, Irlandia, Litwa, Luksemburg, Łotwa, Malta, Niderlandy, Niemcy, Portugalia, Republika Czeska, Słowacja, Słowenia, Szwecja, Węgry, W. Brytania, Włochy;
- **Kraje Europy Środkowo-Wschodniej**, tj. Albania, Białoruś, Bułgaria, Chorwacja, Mołdowa, Rosja, Rumunia, Ukraina;
- **EFTA**, tj. Islandia, Liechtenstein, Norwegia wraz ze Svalbard i Jan Mayen, Szwajcaria.

29. Wartość importu i eksportu podano w złotych. Przeliczenie z walut obcych na złote dokonuje się dla wszystkich kategorii i lat według aktualnej tabeli kursowej Narodowego Banku Polskiego — szczegółowe omówienie w uwagach do działu „Handel zagraniczny” w Roczniku Statystycznym RP.

Podstawowe bilanse rolnicze

30. Dane dotyczące **podstawowych bilansów rolniczych** (zbóż, ziemniaków, warzyw, owoców, nasion roślin strączkowych, cukru, nasion i owoców roślin oleistych, tłuszczów i olejów roślinnych, mięsa, tłuszczów zwierzęcych i podrobów oraz mleka i jaj) obejmują produkcję wytworzoną w kraju oraz import produktów rolniczych i ich przetworów (w ekwiwalencji surowca).

31. Dane dotyczące **zużycia krajowego** rozliczono jako sumę produkcji krajowej (pomniejszonej o eksport produktów rolnych i ich przetworów — w ekwiwalencji surowca) oraz importu, z uwzględnieniem zmian w stanie zapasów. Zużycie krajowe obrazuje rozdysponowanie produkcji według głównych odbiorców i końcowego jej przeznaczenia i opracowane jest — w zależności od rodzaju bilansu — w podziale na: rozchody gospodarcze (np. siew, sadzenie, spasanie), spożycie produktów rolnych przez ludność, przetwórstwo przemysłowe (surowce do produkcji spirytusu, skrobi, piwa, wina i oleju) oraz ubytki i straty u producentów i w obrocie.

32. Bilanse rolnicze mają charakter szacunkowy. Źródłem opracowania bilansów są informacje o wielkości krajowej produkcji produktów rolniczych i wyrobów pochodzenia rolniczego, imporcie, eksporcie, zapasach u producentów i w jednostkach handlowych oraz o spożyciu artykułów żywnościowych w gospodarstwach domowych.

Spożycie

33. **Spożycie** stanowi wartość produktów (wyrobów i usług) zużytych na zaspokojenie potrzeb ludności ogółem i obejmuje: **spożycie prywatne**, tj. spożycie w sektorze gospodarstw domowych — indywidualne (z dochodów osobistych) i spożycie w sektorze instytucji niekomercyjnych (dotyczące wyrobów i usług dostarczonych gospodarstwom domowym jako transfery socjalne w naturze) oraz **spożycie publiczne** w sektorze instytucji rządowych i samorządowych, tj. spożycie indywidualne (dotyczące wyrobów i usług dostarczonych gospodarstwom domowym jako transfery socjalne w naturze) i spożycie ogólnospołeczne.

Ogólne spożycie w sektorze gospodarstw domowych stanowi sumę spożycia prywatnego i spożycia w sektorze instytucji rządowych i samorządowych. Spożycie to zaprezentowano w układzie Klasyfikacji Spożycia Indywidualnego według Celu (COICOP).

W spożyciu uwzględniono wartość usług pośrednictwa finansowego mierzonych pośrednio (FISIM).

Do **spożycia prywatnego** zaliczono:

- a) spożycie indywidualne w sektorze gospodarstw domowych (z dochodów osobistych), które obejmuje:
 - wydatki poniesione przez ludność na zakup produktów (wyrobów i usług) wycenianych w cenach płaconych przez konsumentów, wartość oszustw na podatku od towarów i usług (tzw. VAT fraud), wartość spożycia naturalnego produktów rolnych pochodzących z własnej produkcji wycenianego w cenach skupu surowych (nieprzetworzonych) produktów,
 - wartość usług mieszkaniowych, tj. czynsze umowne w odniesieniu do mieszkań użytkowanych przez właścicieli i najemców, oszacowane przy wykorzystaniu metody kosztów użytkownika oraz czynsze najmu dla mieszkań w budynkach czynszowych (towarzystw budownictwa społecznego i wynajętych w celu osiągnięcia zysku), wycena tych usług dotyczy m.in. kosztów utrzymania i remontów bieżących łącznie z amortyzacją i odpowiednim zyskiem,
 - zyski z inwestowania składek otwartych funduszy emerytalnych (OFE);
- b) spożycie w sektorze instytucji niekomercyjnych przyjęte na poziomie produkcji globalnej tego sektora, pomniejszonej o odpłatność ludności. Założono, że wartość tego spożycia w całości przekazywana jest na rzecz ludności.

34. Dane dotyczące **spożycia niektórych artykułów konsumpcyjnych** ogółem i na 1 mieszkańca opracowano metodą: produkcja powiększona o import, pomniejszona o eksport oraz ubytki i straty produktów rolnych u producentów i w obrocie, z uwzględnieniem zmiany stanu zapasów u producentów i w jednostkach handlowych.

Produkcję surowców rolnych pomniejsza się ponadto o ich zużycie na cele produkcyjne (siew, sadzenie, spasanie, surowce dla gorzelnii, krochmalni itp.). Przeliczenia 4 zbóż na przetwory dokonano według odpowiednich współczynników przemiału.

Dane o poziomie spożycia opracowane metodą bilansową służą ocenie globalnych zmian spożycia żywności w kraju i nie mogą być bezpośrednio porównywane z danymi o spożyciu artykułów żywnościowych w gospodarstwach domowych opracowanymi na podstawie wyników reprezentacyjnych badań budżetów domowych.

35. Spożycie artykułów żywnościowych (w ujęciu ilościowym) w gospodarstwach domowych według badań budżetów gospodarstw domowych obejmuje artykuły zakupione za gotówkę, również przy użyciu karty płatniczej lub kredytowej i na kredyt, otrzymane nieodpłatnie oraz pobrane z gospodarstwa indywidualnego w rolnictwie bądź z prowadzonej działalności gospodarczej na własny rachunek (spożycie naturalne), bez spożycia w placówkach gastronomicznych.

Jakość żywności

36. Nadzór nad zdrowotną jakością środków spożywczych i używek oraz nad przestrzeganiem warunków w produkcji i obrocie tymi artykułami sprawują — zgodnie z ustawą z dnia 11 V 2001 r. o warunkach zdrowotnych żywności i żywienia (Dz. U. Nr 63, poz. 634 z 2001 r.) — służby Państwowej Inspekcji Sanitarnej kontrolującej przestrzeganie przepisów określających wymagania higieniczne i zdrowotne, dotyczące m.in.:

- higieny środowiska, a zwłaszcza czystości powietrza atmosferycznego, gleby, wody i innych elementów środowiska w zakresie ustalonym w odrębnych przepisach;
- utrzymania należytego stanu higienicznego nieruchomości, zakładów pracy, instytucji, obiektów i urzędzeń użyteczności publicznej, dróg, ulic oraz środków komunikacji publicznej;
- warunków produkcji, transportu, przechowywania i sprzedaży żywności oraz warunków żywienia zbiorowego;
- warunków zdrowotnych produkcji i obrotu przedmiotami użytku oraz innymi wyrobami mogącymi mieć wpływ na zdrowie ludzi;
- warunków zdrowotnych środowiska pracy, a zwłaszcza zapobiegania powstawaniu chorób zawodowych i innych chorób związanych z warunkami pracy, a także Inspekcji Weterynaryjnej, która sprawuje m.in. nadzór nad:
- miejscami uboju, zakładami przetwórstwa mięsnego i ubocznych artykułów ubojowych zwierząt rzeźnych;
- pozyskiwaniem, transportem i przetwórstwem mleka;
- obrotem mięsem mniej wartościowym w punktach sprzedaży takiego mięsa;
- targowiskową sprzedażą w miejscach wyznaczonych.

Dane dotyczące oceny **stanu sanitarnego obiektów i jakości środków spożywczych** opracowano na podstawie wyników badań laboratoryjnych w oparciu o analizy, m.in. mikrobiologiczne, chemiczne i organoleptyczne tych artykułów, prowadzone przez organy Państwowej Inspekcji Sanitarnej w punktach sprzedaży i Weterynaryjnego Inspektoratu Sanitarnego w punktach uboju (w zakresie mięsa) na mocy ustawy o warunkach zdrowotnych żywności i żywienia z dnia 25 XI 1970 r. (Dz. U. Nr 29, poz. 245 z późniejszymi zmianami) oraz z dnia 11 V 2001 r. (Dz. U. Nr 63, poz. 634 z późniejszymi zmianami).

Środki spożywcze — produkty żywnościowe, substancje lub ich mieszaniny zawierające składniki przeznaczone do odżywiania ludzi, w stanie naturalnym lub przetworzonym.

Jakość zdrowotna żywności — ogół cech i kryteriów, przy pomocy których charakteryzuje się żywność pod względem wartości odżywczej, jakości organoleptycznej oraz bezpieczeństwa dla zdrowia konsumenta.

Jakość organoleptyczna żywności — zespół cech obejmujących smak, zapach, wygląd, barwę i konsystencję, które można wyodrębnić i ocenić przy pomocy zmysłów człowieka.

Informacje o **ocenie sanitarnej wodociągów i studni oraz jakości wody** pobieranej z tych urządzeń za 2001 r. i lata następne opracowane są w ujęciu nieporównywalnym za lata poprzednie i zgodnym z rozporządzeniem Ministra Zdrowia z dnia 4 IX 2000 r. w sprawie warunków, jakim powinna odpowiadać woda do picia i na potrzeby gospodarcze, woda w kąpieliskach oraz zasad sprawowania kontroli jakości wody przez organy Państwowej Inspekcji Sanitarnej (Dz. U.

Nr 82, poz. 937) oraz z dnia 19 XI 2002 r. w sprawie wymagań dotyczących jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. Nr 203, poz. 1718).

Wodociągi — zespoły urządzeń rozprowadzających wodę w sposób ciągły, których głównym przeznaczeniem jest zaopatrywanie w wodę gospodarstw domowych na zasadzie powszechnej dostępności.

Studnie — urządzenia służące do ujmowania i pionowego czerpania wody.

Klasyfikacja wodociągów i studni polega na pogrupowaniu wodociągów według ich wydajności dobowej oraz podział studni na publiczne i inne (obejmujące studnie zakładowe i przydomowe).

Kontrola wodociągów przeprowadzana jest w reprezentatywnych punktach charakterystycznych dla danego wodociągu, uzgodnionych między odpowiednią powiatową stacją sanitarno-epidemiologiczną a zarządcą wodociągu. Kontrolą objęte zostały tylko studnie, z których korzystają gospodarstwa agroturystyczne i sezonowe obiekty wypoczynkowe znajdujące się w pobliżu potencjalnych źródeł zanieczyszczeń; studnie na terenach objętych powodzią i na terenach, gdzie wystąpiły ogniska chorób zakaźnych oraz w związku ze skargami mieszkańców na jakość wody.

37. Pomiary z zakresu promieniowania jonizującego — zgodnie z ustawą **Prawo atomowe** (tekst jednolity Dz. U. Nr 161 z dnia 16 lipca 2004 r., poz. 1689) — wykonywane są głównie przez stacje wczesnego wykrywania skażeń promieniotwórczych i placówki pomiarów skażeń promieniotwórczych, a także przez specjalistyczne laboratoria jednostek badawczo-rozwojowych należących do różnych resortów, a działalność tych stacji i placówek koordynowana jest przez Prezesa Państwowej Agencji Atomistyki z udziałem Głównego Inspektora Ochrony Środowiska.

Aktywność — liczba samoistnych przemian jądrowych zachodzących w jednostce czasu, w określonej masie danego nuklidu promieniotwórczego. Jednostką aktywności jest bekerel (Bq). 1 Bq oznacza jedną przemianę w ciągu sekundy.

Chapter III. FOOD ECONOMY

Notes to the chapter

Procurement of agricultural products

1. Procurement of agricultural products includes the quantity and value of agricultural products (of crop and animal origin) purchased by economic entities conducting procurement of agricultural products directly from producers. These data are compiled on the basis of half-year reports presented by these entities.

2. Data regarding value of procurement of agricultural products were given in current prices excluding Value Added Tax. While counting dynamics, constant prices were calculated — since 1993 prices for the previous year, excluding potatoes, vegetables and fruit, for which the average prices for two consecutive years are calculated, i.e. the surveyed year and the year preceding the surveyed year.

3. Data regarding the procurement of:

- **basic cereals** — concern wheat, rye, barley and oats (including cereal mixed) and triticale,
- **potatoes** — excluding supplies to purchasing centre, also supplies to alcohol distillery, companies producing potato flakes and drying houses as well as supplies to food processing plants (chips and crisps),
- **animals for slaughter** (cattle, calves, pigs, sheep, horses and poultry) — concern only animals for slaughter (including animals for slaughter purchased for export) excluding procurement of farm animals for breeding,
- **pigs** — excluding piglets and young pigs from 20 to 50 kg,
- **milk, eggs and wool** — cover cows' milk, consumer hen eggs and sheep's greasy wool.

4. Purchased quantity of animals for slaughter was given in "live weight" or post-slaughter warm weight — i.e. in terms of — by indicators of post-slaughter efficiency of selected types of animals — **meat, including fats and (if it was mentioned) offal.**

5. Procurement of agricultural products in terms of **cereal units** includes full scope of purchased agricultural products by usage of immeasurable products in cereal units of appropriate indicators computed on the basis of average value of cereal unit procurement of main agricultural products possessing normative conversion indicators for cereal units.

The average energetic and protein value of 100 kg cereals is used as cereal unit. The following indicators (per 100 kg of commodity mass) were used for recalculation of agricultural products procurement for cereal units:

cereals	— 1	hops	— 6
consumer pulses	— 1,2	chicory (roots)	— 0,25
potatoes	— 0,25	herbs	— 4
sugar beets	— 0,25	feed root plants	— 0,12
rape and turnip rape	— 2	meadow hay	— 0,4
poppy seed	— 2,5	straw from cereals	— 0,1
white mustard	— 1,5	horse bean (seeds)	— 1,2
other oil-bearing	— 2	feed lupine (seeds)	— 1,2
flax-straw	— 1	pulses	— 1,2
flax-seeds	— 2,5	clover (seeds)	— 5
hemp straw	— 0,5	serradella (seeds)	— 2
hemp seeds	— 1,4	seeds of root plants	— 3
flax fibre	— 12	vegetables	— 0,2
hemp fibre	— 6	fruit	— 0,35
tobacco	— 2		

<i>osier</i>	— 4	<i>milk for 100 l</i>	— 0,9
<i>championins</i>	— 0,2	<i>consumer hen eggs for 100 pieces</i>	— 0,25
<i>animals (in live weight):</i>		<i>hatching eggs for 100 pieces</i>	— 0,25
<i>cattle</i>	— 6	<i>sheep's greasy wool</i>	— 40
<i>calves</i>	— 6	<i>honey</i>	— 10
<i>pigs</i>	— 5	<i>wax</i>	— 40
<i>sheep</i>	— 6	<i>feathers</i>	— 30
<i>horses</i>	— 7	<i>rabbits</i>	— 8
<i>poultry</i>	— 4,5	<i>breeding poultry for 100 pieces</i>	— 0,4

6. Data of agricultural products procurement by voivodships were given according to suppliers' settlement.

7. Area and farm animal stocks — as of June — were taken for calculation of agricultural products procurement: per 1 ha of sowing area, planted area, per 1 piece of cattle and per 1 piece of pigs — as of July. Agricultural land computed by settlement of farm user was used for calculation for one unit of area in voivodships section.

8. Till 2004 data of procurement of main **products of forestry** (in the scope of game) were presented on the basis of the Ministry of Environment information.

Prices

9. The basis for compiling the **price indices of consumer goods and services and price indices of non-consumer goods and services** is price observation of representatives of goods and services (about 1800—2100 in various years).

Price indices of consumer goods and services have been calculated applying the system of weights from the year preceding the one under the survey. The weight system was based on the structure of households' expenditure (excluding own consumption) on purchasing consumer goods and services, derived from the household budget survey. The grouping of consumer goods and services is presented on the basis of the Classification of Individual Consumption by Purpose adapted to the needs of the Harmonized Indices of Consumer Prices (COICOP/HICP).

The price indices of **non-consumer** goods and services have been computed applying as the weight system, their sales structure in the year preceding the one under the survey.

10. **Price indices of sold products and price indices of goods and services purchased by private farms** in agriculture have been calculated using as a weight system the structure of the sold agricultural products as well as the structure of purchased goods and services in year preceding surveyed year.

Price indices of sold agricultural products reflect changes in average weighted procurement prices and marketplace prices received by farmers.

Price indices of purchased goods and services illustrate changes in retail prices of goods and services purchased for consumer, current agricultural production or investment purposes. The following weight systems have been applied for goods and services intended for:

- consumption — the structure of expenditure (excluding own consumption) of households of farmers resulting from household budget survey;
- current agricultural production — the structure of purchases which were carried out by private farms;
- investment — the structure of monetary expenditure based on data from national accounts concerning gross capital formation.

Index of price relations ("price gap") constitutes the ratio of price index of sold agricultural products to price index of purchased goods and services.

11. **Procurement prices** constitute average prices computed as a quotient of value and quantity of each agricultural products purchased in certain period by economic units conducting procurement of agricultural products directly from agricultural producers.

12. **Procurement prices of agricultural products in calculation for cereals unit** were given according to recalculation from item 5.

13. The information on prices of agricultural products and livestock received by farmers on marketplaces come from price quotations of agricultural products, provided by a network of interviewers collecting it on selected marketplaces. Until 2004 information on prices received by farmers on marketplaces was collected monthly from agricultural correspondents, whose reports also included prices of products traded between farms. Therefore data for 2005 are not fully comparable with data in previous years. Average annual prices were calculated as arithmetic mean of average monthly prices.

14. The sources of information on **retail price** of goods and services are the following:
— quotations conducted by price collectors in selected sales outlets, in selected price survey regions;
— price lists, regulations and decisions applicable as the uniform prices ruling throughout the country or its part.

15. **Relations between retail prices of means of production for agriculture and procurement prices of agricultural products** inform about a quantity of agricultural product that should be sold to buy the given mean of production. Relations have been computed with the use of average annual prices.

16. **Relations between retail prices of food products (or non-food products) and procurement prices of agricultural products** inform about a quantity of the agricultural product, which had to be sold in procurement in order to buy the given food (or non-food) product in a retail outlet.

Food and tobacco industry

17. Economic entities are understood as entities conducting economic activity (production and service) on their own account in order to gain profit. Data concerning economic entities were compiled by the enterprise method.

18. Information about the average paid employment concern full-time paid employees and part-time paid employees converted on full-time paid employees.

19. Data regarding the average monthly wages and salaries per paid employee are given in gross terms, i.e., including deductions for personal income taxes and since 1999 also employee's contributions to compulsory social security (retirement, pension and illness).

20. **Sold production** concerns the total activity of an economic entity, i.e., both industrial and non-industrial production.

Sold production of industry includes:

- the value of finished products sold (regardless of whether payments due were received for them), semi-finished products and parts of own production;
- the value of paid work and services rendered, i.e., both industrial and non-industrial;
- lump-sum agent fees in the case of concluding an agreement on commission terms and full agent fees in the case of concluding an agency agreement;
- the value of products in the form of settlement in kind;
- products designated for increasing the value of own fixed assets.

Sold production of industry is presented in basic prices.

Data regarding sold production of industry were compiled on the basis of statistical reports, while data regarding the production of economic entities, employing up to 9 persons were established on the basis of results of a survey conducted on a 5% sample of these entities.

21. Data regarding value of sold production of commodities were given in current prices excluding Value Added Tax.

22. Information regarding the quantity of manufactured production and the value of sold production of industrial products or assortment groups are presented according to Polish Classification of Products and Services (PKWiU).

23. Information regarding **investment outlays** was compiled according to the principles of the system of national accounts, according to the recommendations of European System of Accounts "ESA 1995".

Investment outlays are financial or tangible outlays, the purpose of which is the creation of new fixed assets or the improvement (rebuilding, enlargement, reconstruction or modernization) of existing capital asset items, as well as outlays so-called initial investments.

Foreign trade of agricultural products

24. From 1 January 1992 to the end of April 2004 the source of the data for **foreign trade statistics** was exclusively the customs document — Single Administrative Document SAD. Since 1 May 2004 (since the day of Polish accession to EU), Polish foreign trade statistics system comprises of parallel:

- EXTRASTAT system, which uses data registered on SAD documents and refers to Polish trade turnover with third countries (UE non-member countries),
- INTRASTAT system, which refers only to Polish intra-EU trade (trade with other EU member states),
- alternative data sources which register since 1 January 2006 the specific goods and movements: electricity and gas, sea products, military goods.

Data received from combination of the above mentioned sources constitute a uniform collection of foreign trade statistics. It is based on UN Department of Statistics methodology.

25. Statistic of foreign trade does not include, among others:

- trade with services, excluding inward and outward processing,
- commodities in transit,
- commodities placed temporarily in customs warehouses and in duty-free zone (WOC),
- commodities admitted for temporary (excluding inward and outward processing),
- means of payment and papers such as stocks, bonds, securities or shares,
- commodities for diplomatic institutions,
- monetary gold.

26. The value of imports is shown on terms of **cif** Polish port or **franco** Polish border including transport and insurance costs to the Polish border. The value of exports is shown on the **fob** basis, that is terms of franco border or fob port of the country of delivery.

27. Data concerning turnover by groups of countries and separated countries were shown:

- in imports — by country of origin,
- in exports — by country of destination.

Country of origin is the country where the commodity was produced or processed and in this form entered the Polish customs zone. **Country of destination** is the country in which goods will be consumed, e.g. goods will be subject to final consumption, processing or transformation.

28. In publication, data about foreign trade turnover was presented by following groups of countries:

- the **European Union**, i.e. Austria, Belgium, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Greece, Spain, Ireland, Lithuania, Luxembourg, Latvia, Malta, the Netherlands, Germany, Portugal, Slovakia, Slovenia, Sweden, Hungary, the United Kingdom, Italy,
- **Central and Eastern European Countries**: Albania, Belarus, Bulgaria, Moldova, the Russian Federation, Romania, Ukraine,
- **EFTA**, i.e. Iceland, Liechtenstein, Norway including Svalbard Archipelago and Jan Mayen Island, Switzerland.

29. Value of imports and exports was given in Polish zloty. Recalculation from foreign currency to zloty is done for all categories and years by chapter "Foreign trade" in the Statistical Yearbook of Poland.

Basic agricultural balances

30. Data concerning **basic agricultural balances** (of cereals, potatoes, vegetables, fruit, dried pulses, sugar, oleaginous seeds and fruit, vegetable fats and oils, meat, animal fats, offal, milk and eggs) include domestic production and import of agricultural products and its processed products (in equivalent of raw material).

31. Data concerning **domestic usage** were calculated as a sum of domestic production (less export of agricultural products and processed products — in equivalent of raw material) and import, including changes in stocks level. Domestic consumption shows allocation of production by main receivers and its final destination; it is also compiled — in terms of kind of balance — in division for: farm expenditures (e.g. sowing, planting, feeding), consumption of agricultural products by people,

industrial processing (raw materials for spirit, starch, beer, wine and oil production), as well as wastes and losses at producers' and in turnover.

32. *Agricultural balances are of estimated character and source of their compilation sustains information about: amount of domestic production of agricultural origin, import, export, stocks at producers' and in commercial outlets, consumption of food products in households.*

Consumption

33. *Final consumption expenditure is the value of products (goods and services) used to satisfy the needs of the total population and includes: private consumption expenditure, i.e., consumption expenditure in households sector — individual (from own income) and consumption in the non-profit institutions sector (concerning goods and services supplied to households as a social transfers in kind) as well as public consumption expenditure in the general government sector, i.e., individual consumption expenditure (concerning goods and services supplied to households as a social transfers in kind) and collective consumption expenditure.*

Actual final consumption expenditure of households sector is the sum of private consumption expenditure and final consumption in the general government sector. Final consumption expenditure is presented according to the Classification of Individual Consumption by Purpose (COICOP).

In final consumption expenditure the value of financial intermediation services indirectly measured (FISIM) are included.

Private consumption expenditure includes:

- a) *individual consumption expenditure in the households sector which includes:*
 - *expenditure borne by the population for the purchases of products (goods and services) valued at prices paid by consumers, value of VAT fraud, the value of own consumption of agricultural products originating from own production valued at procurement prices of raw (not processed) products,*
 - *the value of dwelling services, i.e., imputed rents referring to the dwellings occupied by householders (owners and others) estimated by the user cost method as well as actual rents for the dwellings in rental buildings (public building societies and dwelling rent for profit), valuation of these services concerns among others costs of maintenance and repair including the depreciation and appropriate profit,*
 - *benefits from investing of insurance premiums of open pension funds (OFE);*
- b) *consumption expenditure in the non-profit institutions sector was assumed to be on the level of the gross output of this sector less payments of the population. It was assumed that the value of this consumption expenditure is transferred in full to the population.*

34. *Data concern consumption of selected consumption goods in total and per 1 inhabitant were compiled using method: production enlarged by import, reduced by export, decreases and losses of agricultural products at producers' and in turnover including changes of stocks level at producers' and in commercial outlets.*

Besides, production of raw materials is diminished by their usage for production purposes (sowing, planting, feeding, raw materials for brewery, starchworks, etc.). Calculation of 4 cereals for processed products was done by appropriate indicators of grist.

Data about consumption level were compiled using balance method and are designated for assessment of global changes of food consumption in country and cannot be directly compared with data of food products consumption in households compiled on the basis of results of households surveys.

35. *Consumption of foodstuffs (in terms of quantity) in households by surveys of households budgets, covers articles purchased for cash, also by using payments or credit card and on credit, received gratis as well as taken from private farm in agriculture or from conducted economic activity on one's own account (natural consumption), excluding consumption in catering establishment.*

Quality of food

36. *Control over health quality of food products and stimulants as well as abide by conditions in production and turnover of these products is held — according to law from 11 May 2001 about health*

conditions of food and feeding (Journal of Laws No. 63, item 634, with later amendments) — by services of State Sanitary Inspection controlling abide of rules defining hygienic and health requirements regarding:

- hygiene of environment, especially clearance of air, soil, water and other elements of environment in the scope established in separate rules,
 - maintenance of appropriate hygiene condition of real estates, work plants, institutions, constructions and devices of public utilisation, roads, streets and public means of transport,
 - conditions of production, transport, keeping and sale of food and conditions of collective feeding,
 - health conditions of working environment, especially prevention against appearance of occupational illness and other illnesses connected with working conditions,
- and also Veterinary Inspection, which has control over:
- slaughterhouses, meat processing plants and slaughter by-products of animals for slaughter,
 - gaining, transport and processing of milk,
 - turnover of lower class meat in sale outlets of this meat,
 - marketplace sale in appointed places.

Data concerning assessment of **sanitary conditions of constructions and quality of food products** was worked out on the ground of laboratory analyses: microbiological, chemical and organoleptic. Analyses were conducted by services of State Sanitary Inspection in the places of sale and by Veterinary Inspection in the slaughterhouses (in the scope of meat) according to law from 25 November 1970 (Journal of Laws No. 29, item 245, with later amendments) and from 11 May 2001 about health conditions of food and feeding (Journal of Laws No. 63, item 634, with later amendments).

Food products — products, substances and their mixtures containing ingredients destined for feeding people as a natural or processed products.

Food quality and food safety — total amount of features and criterious applied for characteristics of food, with regard to organoleptic quality and safety for consumer's health.

Organoleptic quality of food — total amount of features concerning taste, smell, appearance, colour and consistency which could be separated and assessed by human senses.

Data concerning **sanitary assessment of water supply systems, wells and also water quality** supplied by these water supply systems are worked out in the not comparable with previous years scope and consistent with the decision of the Ministry of Health from 4 September 2000 in the matter of requirements considering drinking water, water for household purposes and water in swimming pools and also rules of controlling water quality by services of the State Sanitary Inspection (Journal of Laws No. 82, item 937) and also from 19 November 2002 concerning requirements considering quality of water destined for feeding people (Journal of Laws No. 203, item 1718).

Water supply systems — groups of devices for continuous water transport and supplying, which main purpose is purchasing water to households at the rule of common accessibility.

Wells — devices and equipment for water intake, drawing and vertical transport of water.

The classification of waterworks and wells consist in the division of waterworks according to their capacity and the division of wells into public and others (covering factory and home wells). Water supply systems are checking in representative characteristic points for that system, coordinating between Powiat Sanitary — Epidemiological Station and system administration. Wells used by agrotourist farms and seasonal facilities, wells located near portential sources of water pollution and in flood prone areas and areas, where centres of infection diseases appeared, as well as wells in connection with complaints of inhabitants for water quality are subject to monitoring.

37. Measurements concerning radiation, according to the bill "Atomic Law" (uniform text — Journal of Laws No. 161 from 16 July 2004, item 1689), are conducted mainly by: stations of early detection of radioactive pollutions, points of measuring of radioactive pollutions and also special laboratories of R&D Institutions. Activity of these stations and points is coordinated by the President of the State Agency of Atomics with participation of the Chief Sanitary Inspectorate.

Activity — total amount of intrinsic nuclear transformations occurring in defined mass of radioactive nuclide per time unit. The activity unit is 1 becquerel (1 Bq). 1 Bq means one transformation per one second.

Skup produktów rolnych

Procurement of agricultural products

TABL. 1 (234). WARTOŚĆ SKUPU PRODUKTÓW ROLNYCH (ceny bieżące)^a
PROCUREMENT VALUE OF AGRICULTURAL PRODUCTS (current prices)^a

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W milionach złotych <i>In million złoty</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	12078,9	22388,5	23562,4	25331,0	30333,5	30948,0	31296,0
Produkty roślinne <i>Crop products</i>	4253,1	7488,9	7529,0	8334,0	9298,3	8562,0	9002,9
w tym: <i>of which:</i>							
Zboża <i>Cereals</i>	1450,4	3458,3	3297,6	3395,6	3157,6	2782,8	3088,9
w tym zboża podstawowe <i>of which basic cereals</i>	1418,6	3234,6	2966,5	2907,0	2741,4	2427,2	2733,5
pszenica <i>wheat</i>	966,9	2682,2	2391,4	2313,1	2002,7	1788,5	2014,5
żyto <i>rye</i>	263,7	249,5	292,6	305,8	306,2	243,4	294,5
jęczmień <i>barley</i>	132,8	193,9	175,7	182,5	271,7	232,7	241,7
owies i mieszanki zbożowe <i>oats and cereal mixed</i>	24,0	28,8	24,1	28,9	31,4	31,1	33,6
pszenżyto <i>triticale</i>	31,2	80,2	82,7	76,7	129,4	131,5	149,2
w tym zboża konsumpcyjne i paszowe <i>of which consumer and for feeds cereals</i>	1381,9	3387,2	3254,3	3352,7	3114,0	2747,7	3062,1
w tym zboża podstawowe <i>of which basic cereals</i>	1354,7	3166,7	2928,8	2868,0	2704,2	2404,0	2710,3
pszenica <i>wheat</i>	937,4	2645,6	2372,2	2294,3	1984,8	1780,3	2007,5
żyto <i>rye</i>	255,2	244,7	289,4	302,3	302,4	239,4	291,4
jęczmień <i>barley</i>	118,8	178,8	168,7	173,4	264,2	227,7	236,6
owies i mieszanki zbożowe <i>oats and cereal mixed</i>	18,3	24,7	20,8	26,3	28,3	29,5	31,8
pszenżyto <i>triticale</i>	25,0	72,9	77,7	71,7	124,5	127,1	143,0
Strączkowe konsumpcyjne ^b <i>Consumer pulses^b</i>	9,4	9,4	9,6	9,4	8,8	11,6	13,6
Ziemniaki <i>Potatoes</i>	175,6	296,7	303,6	350,0	322,9	274,6	302,8
Buraki cukrowe <i>Sugar beets</i>	1074,9	1337,7	1503,1	1457,7	2311,4	2083,6	1485,0
Rzepak i rzepik <i>Rape and turnip rape</i>	693,1	724,8	727,1	722,2	1320,9	1051,2	1492,5
w tym przemysłowy <i>of which industrial</i>	689,1	722,7	726,0	719,3	1318,0	1049,3	1486,5
Tytoń <i>Tabacco plant</i>	151,6	190,0	96,4	98,1	85,8	102,1	100,8
Chmiel <i>Hop</i>	28,5	29,6	22,3	34,3	30,5	27,3	43,8
Warzywa <i>Vegetables</i>	163,1	421,3	519,2	661,0	682,1	689,9	743,2
Owoce <i>Fruit</i>	372,2	702,7	766,7	1218,1	824,4	975,2	1062,7
Siano łąkowe <i>Meadow hay</i>	0,2	0,3	1,0	0,6	0,4	0,4	0,9
Słoma zbóż podstawowych <i>Straw from basic cereals</i>	0,2	3,9	6,0	12,2	19,5	15,9	15,7

a Płacone dostawcom. b Bez materiału siewnego.

a Paid to suppliers. b Excluding sowing.

TABL. 1 (234). WARTOŚĆ SKUPU PRODUKTÓW ROLNYCH^a (dok.)
 PROCUREMENT VALUE OF AGRICULTURAL PRODUCTS^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W milionach złotych (dok.) In million złoty (cont.)							
Produkty zwierzęce <i>Animal products</i>	7825,8	14899,6	16033,4	16997,0	21035,2	22386,0	22293,1
w tym: of which:							
Bydło (bez cieląt) Cattle (excluding calves)	806,1	1228,2	1082,9	1245,1	1577,6	1983,8	2451,9
Cielęta Calves	47,4	116,5	110,6	119,0	150,0	157,6	171,7
Trzoda chlewna Pigs	2927,2	5469,4	6094,5	6395,3	7867,0	7429,0	7747,2
Owce Sheep	18,1	15,5	12,0	13,6	14,4	14,2	13,3
Konie Horses	116,0	162,1	107,8	125,2	141,7	125,5	110,9
Drób Poultry	908,5	2355,8	3015,3	3366,7	3955,4	4109,5	3505,5
Mleko krowie Cows' milk	2727,7	5157,9	5183,8	5256,3	6787,0	7976,2	7819,9
Jaja kurze konsumpcyjne Consumer hen eggs	74,2	117,9	132,8	122,5	116,1	223,5	156,7
Wetna nieprana owcza Sheep's greasy wool	2,0	0,8	0,6	1,0	0,6	0,8	0,8
Miód Honey	6,4	11,6	20,8	29,7	79,9	17,2	24,0

Na 1 ha użytków rolnych w zł
Per 1 ha of agricultural land in zł

OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	673	1257	1394	1567	1858	1945	1961
Produkty: roślinne Products: crop	237	420	445	516	570	538	564
zwierzęce animal	436	837	949	1051	1288	1407	1397

Udział skupu w końcowej produkcji rolniczej w %
Share of procurement in final agricultural output in %

OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	43,5	57,8	58,2	61,2	56,7	61,7	60,7
-------------------------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------

^a Płacone dostawcom.

^a Paid to suppliers.

TABL. 2 (235). DYNAMIKA SKUPU PRODUKTÓW ROLNYCH (ceny stałe^a)
 INDICES OF AGRICULTURAL PRODUCTS PROCUREMENT (constant prices^a)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006		
	rok poprzedni=100 previous year=100						1995= =100	2000= =100	
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	114,6	102,7	109,9	106,9	104,6	105,0	103,9	179,7	135,8
Produkty roślinne Crop products	124,3	110,3	109,8	98,4	112,5	101,4	103,0	159,4	119,4
Produkty zwierzęce Animal products	110,0	98,9	109,9	111,0	100,8	106,6	104,2	188,8	143,3

^a Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 12 na str. 37.

^a See general notes to the Yearbook, item 12 on page 39.

TABL. 3 (236). WARTOŚĆ SKUPU PRODUKTÓW ROLNYCH W GOSPODARSTWACH INDYWIDUALNYCH (ceny bieżące)
PROCUREMENT VALUE OF AGRICULTURAL PRODUCTS IN PRIVATE FARMS (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W milionach złotych <i>In million zloty</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	10616,9	19048,3	20503,2	21916,8	26259,6	26817,4	26838,5
Produkty roślinne <i>Crop products</i>	3543,2	5643,3	5921,8	6457,0	7246,2	6545,2	6730,3
Produkty zwierzęce <i>Animal products</i>	7073,7	13405,0	14581,4	15459,8	19013,4	20272,2	20108,2
Na 1 ha użytków rolnych w zł <i>Per 1 ha of agricultural land in zł</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	663	1232	1380	1564	1834	1915	1898
Produkty roślinne <i>Crop products</i>	221	365	399	461	506	467	476
Produkty zwierzęce <i>Animal products</i>	442	867	981	1103	1328	1447	1422

TABL. 4 (237). WARTOŚĆ SKUPU PRODUKTÓW ROLNYCH WEDŁUG JEDNOSTEK SKUPUJĄCYCH (ceny bieżące)
PROCUREMENT VALUE OF AGRICULTURAL PRODUCTS BY PROCURING UNITS (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w milionach złotych <i>in million zlotys</i>						
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	12078,9	22388,5	23562,4	25331,0	30333,5	30948,0	31296,0
w tym: <i>of which:</i>							
Jednostki państwowe <i>Governmental units</i>	1519,7	393,2	1860,2	1563,5	1857,4	1461,3	1186,2
Państwowe gospodarstwa rolne <i>Governmental agricultural holdings</i>	457,3	161,2	165,4	148,1	166,0	145,2	151,4
Zakłady przemysłu mięsnego <i>Meat industry plants</i>	451,5	78,5	197,9	150,1	91,4	67,2	53,6
Zakłady przemysłu zbożowo-młynarskiego <i>Cereals and milling industry plants</i>	178,1	68,1	164,8	131,7	97,3	63,7	51,2
Zakłady przemysłu cukrowniczego <i>Sugar industry plants</i>	141,0	16,2	1016,4	839,1	1191,9	1008,2	697,9
Zakłady przemysłu tytoniowego <i>Tabacco industry plants</i>	9,8	—	9,0	10,6	21,4	27,8	15,8
Pozostałe <i>Others</i>	230,7	69,2	184,8	157,2	197,8	84,1	171,0
Spółdzielnie <i>Co-operatives</i>	3151,5	4578,7	4622,6	4714,6	5920,8	6593,1	6774,8
W tym spółdzielnie mleczarskie <i>Of which dairy co-operatives</i>	2343,1	3941,9	4080,6	4092,7	5277,8	5972,9	5861,8
Spółki <i>Partnerships</i>	5736,2	12823,1	8284,2	9104,3	11114,8	11650,0	12002,6
W tym spółki przemysłu mięsnego <i>Of which meat industry partnerships</i>	1633,2	3784,6	3663,7	4270,7	5848,5	6303,7	6125,1
Osoby fizyczne <i>Natural persons</i>	1651,0	4528,8	321,1	294,3	280,7	464,6	1071,3

TABL. 5 (238). WARTOŚĆ SKUPU PRODUKTÓW ROLNYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTW
 (ceny bieżące)
 PROCUREMENT VALUE OF AGRICULTURAL PRODUCTS BY VOIVODSHIPS
 (current prices)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ogółem Total			Produkty roślinne Crop products			Produkty zwierzęce Animal products		
	2004	2005	2006	2004	2005	2006	2004	2005	2006
	w milionach złotych in million zloty								
P O L S K A P O L A N D	30333,5	30948,0	31296,0	9298,3	8562,0	9002,9	21035,2	22386,0	22293,1
Dolnośląskie	1615,3	1513,1	1559,4	1029,2	941,7	1037,4	586,1	571,4	522,0
Kujawsko-pomorskie . .	2812,3	2801,7	2802,4	1065,0	979,7	944,0	1747,3	1822,0	1858,4
Lubelskie	2348,3	2325,1	2390,0	1076,8	989,0	1038,1	1271,5	1336,1	1351,9
Lubuskie	689,0	731,1	715,3	188,3	200,9	199,2	500,7	530,2	516,1
Łódzkie	2459,0	2556,2	2535,0	501,9	398,9	379,5	1957,1	2157,3	2155,5
Małopolskie	758,8	802,5	919,5	151,6	156,2	191,6	607,2	646,3	727,9
Mazowieckie	3808,6	4391,2	4435,0	837,5	935,7	964,0	2971,1	3455,5	3471,0
Opolskie	1080,0	1069,6	1117,7	589,2	477,2	547,6	490,8	592,4	570,1
Podkarpackie	704,8	617,2	625,4	190,3	153,6	179,2	514,5	463,6	446,2
Podlaskie	2368,7	2487,9	2489,1	184,5	152,6	148,0	2184,2	2335,3	2341,1
Pomorskie	1079,1	1054,1	1083,8	523,8	485,7	532,9	555,3	568,4	550,9
Śląskie	707,1	736,6	743,0	141,6	128,5	146,3	565,5	608,1	596,7
Świętokrzyskie	685,0	679,4	668,0	196,2	214,4	183,0	488,8	465,0	485,0
Warmińsko-mazurskie . .	2058,3	1966,5	2066,3	468,1	379,5	509,1	1590,2	1587,0	1557,2
Wielkopolskie	5721,5	5814,1	5781,7	1468,7	1375,4	1402,5	4252,8	4438,7	4379,2
Zachodniopomorskie . .	1437,7	1401,7	1364,4	685,6	593,0	600,5	752,1	808,7	763,9

TABL. 6 (239). **WARTOŚĆ SKUPU PRODUKTÓW ROLNYCH NA 1 ha UŻYTKÓW ROLNYCH**
WEDŁUG WOJEWÓDZTW (ceny bieżące)
PROCUREMENT VALUE OF AGRICULTURAL PRODUCTS PER 1 ha
OF AGRICULTURAL LAND BY VOIVODSHIPS (current prices)

WOJEWÓDZTWA <i>VOIVODSHIPS</i>	Ogółem <i>Total</i>			Produkty roślinne <i>Crop products</i>			Produkty zwierzęce <i>Animal products</i>		
	2004	2005	2006	2004	2005	2006	2004	2005	2006
	w złotych <i>in zloty</i>								
POLSKA POLAND	1858	1945	1961	570	538	564	1288	1407	1397
Dolnośląskie	1566	1549	1569	998	964	1062	568	585	534
Kujawsko-pomorskie . .	2675	2679	2687	1013	937	905	1662	1742	1782
Lubelskie	1579	1556	1617	724	662	702	855	894	915
Lubuskie	1347	1523	1476	368	419	411	979	1104	1065
Łódzkie	2224	2353	2294	454	367	343	1770	1986	1951
Małopolskie	1011	1131	1324	202	220	276	809	911	1048
Mazowieckie	1783	2056	2076	392	438	451	1391	1618	1625
Opolskie	2002	1931	1976	1092	862	968	910	1069	1008
Podkarpackie	927	820	798	250	204	229	677	616	569
Podlaskie	2128	2267	2255	166	139	134	1962	2128	2121
Pomorskie	1331	1354	1380	646	624	679	685	730	701
Śląskie	1411	1516	1583	283	265	312	1128	1251	1271
Świętokrzyskie	1081	1221	1179	310	385	323	771	836	856
Warmińsko-mazurskie . .	1989	1969	2042	452	380	503	1537	1589	1539
Wielkopolskie	3169	3302	3269	813	781	793	2356	2521	2476
Zachodniopomorskie . .	1363	1411	1385	650	597	610	713	814	775

TABLE 7 (240). SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH
PROCUREMENT OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS

PRODUKTY ROLNE AGRICULTURAL PRODUCTS	Jednostka miary Measure unit	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Ogółem <i>Total</i>								
Zboża	tys. t	4603,7	7089,2	7940,2	7598,8	6986,5	7866,6	7125,2
<i>Cereals</i>	<i>thous. t</i>							
w tym zboża podstawowe	tys. t	4529,2	6579,0	7043,1	6559,4	6058,4	6890,9	6346,7
<i>of which basic cereals</i>	<i>thous. t</i>							
pszenica	tys. t	2725,2	5265,2	5472,1	5074,0	4241,1	4870,1	4497,2
<i>wheat</i>	<i>thous. t</i>							
żyto	tys. t	1165,8	687,8	878,9	863,5	870,1	873,7	760,1
<i>rye</i>	<i>thous. t</i>							
jęczmień	tys. t	434,3	382,8	399,8	376,6	554,3	620,3	597,9
<i>barley</i>	<i>thous. t</i>							
owies i mieszanki zbożowe	tys. t	95,0	71,8	71,9	71,1	81,9	105,6	95,1
<i>oats and mixed cereals</i>	<i>thous. t</i>							
pszenżyto	tys. t	108,9	171,4	220,4	174,2	311,0	421,2	396,4
<i>triticale</i>	<i>thous. t</i>							
w tym zboża konsumpcyjne i paszowe	tys. t	4408,6	6967,5	7859,5	7521,3	6902,9	7805,4	7083,7
<i>of which consumer and for feeds cereals</i>	<i>thous. t</i>							
w tym zboża podstawowe	tys. t	4342,3	6461,7	6971,2	6486,3	5982,1	6841,3	6308,7
<i>of which basic cereals</i>	<i>thous. t</i>							
pszenica	tys. t	2651,2	5206,3	5439,0	5041,7	4206,2	4852,2	4485,3
<i>wheat</i>	<i>thous. t</i>							
żyto	tys. t	1131,9	676,8	872,1	855,3	859,9	866,3	756,5
<i>rye</i>	<i>thous. t</i>							
jęczmień	tys. t	393,4	356,9	385,8	359,9	540,1	609,6	588,0
<i>barley</i>	<i>thous. t</i>							
owies i mieszanki zbożowe	tys. t	75,9	63,5	64,3	65,0	75,5	101,2	91,1
<i>oats and mixed cereals</i>	<i>thous. t</i>							
pszenżyto	tys. t	89,9	158,2	210,0	164,4	300,4	412,0	387,8
<i>triticale</i>	<i>thous. t</i>							
Strączkowe konsumpcyjne	tys. t	5,5	4,9	4,5	4,5	4,5	6,7	6,3
<i>Consumer pulses</i>	<i>thous. t</i>							
Ziemniaki	tys. t	731,3	1278,5	1268,7	1425,3	1310,9	1075,3	989,0
<i>Potatoes</i>	<i>thous. t</i>							
Buraki cukrowe	tys. t	13304,4	13134,4	13414,5	11739,3	12362,1	11856,3	11531,7
<i>Sugar beets</i>	<i>thous. t</i>							
Rzepak i rzepik	tys. t	1222,3	898,5	851,1	709,9	1527,0	1358,2	1596,4
<i>Rape and turnip rape</i>	<i>thous. t</i>							
w tym przemysłowy	tys. t	1215,8	896,4	850,5	707,5	1524,3	1356,9	1590,9
<i>of which industrial</i>	<i>thous. t</i>							
Warzywa	tys. t	395,9	783,1	861,8	1226,0	1191,0	1262,3	1117,1
<i>Vegetables</i>	<i>thous. t</i>							
Owoce	tys. t	582,0	911,4	1090,9	1082,2	1273,7	1194,0	1272,3
<i>Fruit</i>	<i>thous. t</i>							
Siano łąkowe	tys. t	1,8	1,5	2,8	2,5	1,6	1,5	3,4
<i>Meadow hay</i>	<i>thous. t</i>							
Słoma zbóż podstawowych	tys. t	2,0	50,2	77,0	123,1	181,6	151,8	156,4
<i>Straw from basic cereals</i>	<i>thous. t</i>							
Żywiec rzeźny ^a	tys. t	1853,8	2683,9	3172,5	3674,0	3604,6	3782,9	4091,2
<i>Animals for slaughter^a</i>	<i>thous. t</i>							
bydło (bez cieląt)	tys. t	346,9	423,7	398,7	498,3	465,9	490,2	606,9
<i>cattle (excluding calves)</i>	<i>thous. t</i>							

a W wadze żywej.

a In live weight.

TABLE 7 (240). SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH (cd.)
PROCUREMENT OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS (cont.)

PRODUKTY ROLNE <i>AGRICULTURAL PRODUCTS</i>	Jednostka miary <i>Measure unit</i>	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Ogółem (dok.) <i>Total (cont.)</i>								
Żywiec rzeźny ^a (dok.) <i>Animals for slaughter^a (cont.)</i>								
cielęta	tys. t <i>thous. t</i>	11,2	19,4	19,9	22,2	19,3	16,1	16,8
trzoda chlewna	tys. t <i>thous. t</i>	1134,9	1484,6	1705,4	2006,1	1883,6	1944,4	2178,6
owce	tys. t <i>thous. t</i>	4,9	2,8	1,9	2,0	1,9	2,1	2,1
konie	tys. t <i>thous. t</i>	31,6	31,9	17,9	22,1	24,0	20,8	18,0
drób	tys. t <i>thous. t</i>	324,3	721,5	1028,7	1123,3	1209,9	1309,3	1268,8
Żywiec rzeźny w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) ^b <i>Animals for slaughter in terms of meat (including fats)^b</i>	tys. t <i>thous. t</i>	1320,9	1915,9	2282,0	2638,6	2586,2	2712,9	2928,7
Mleko krowie	mln l <i>mln l</i>	6139,3	6583,1	7219,4	7315,8	7769,3	8583,8	8419,3
Jaja kurze konsumpcyjne	mln szt <i>mln units</i>	517,6	552,2	765,2	634,8	611,0	1238,5	792,8
Wełna nieprana owcza	t <i>t</i>	821	333	242	343	178	227	357,4

Na 1 ha użytków rolnych
Per 1 ha of agricultural land

Zboża podstawowe ^c	kg <i>kg</i>	253	369	417	406	371	433	398
Ziemniaki	kg <i>kg</i>	41	72	75	88	80	68	62
Buraki cukrowe	kg <i>kg</i>	742	737	794	726	757	745	723
Oleiste	kg <i>kg</i>	69	49	51	44	94	86	100
Warzywa	kg <i>kg</i>	22	44	51	76	73	79	70
Bydło (łącznie z cielętami)	kg <i>kg</i>	20	25	25	32	30	32	39
Trzoda chlewna	kg <i>kg</i>	63	83	101	124	115	122	137
Żywiec rzeźny w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) ^b <i>Animals for slaughter in terms of meat (including fats)^b</i>	kg <i>kg</i>	74	108	135	163	158	171	184
Mleko krowie	l <i>l</i>	342	370	427	452	476	540	528
Jaja kurze konsumpcyjne	szt <i>units</i>	28	30	45	39	37	78	50

^a W wadze żywej. ^b Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie i drobiowe; w wadze poubojowej cieplej (wbc). ^c Łącznie z mieszankami zbożowymi.

^a In live weight. ^b Beef, veal, pork, mutton, horseflesh and poultry in warm post-slaughter weight. ^c Including mixed — cereals.

TABLE 7 (240). SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH (cd.)
PROCUREMENT OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS (cont.)

PRODUKTY ROLNE AGRICULTURAL PRODUCTS	Jednostka miary Measure unit	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W tym od gospodarstw indywidualnych <i>Of which from private farms</i>								
Zboża	tys. t thous. t	3397,4	4827,0	5855,2	5254,6	5291,3	5620,2	4813,6
<i>Cereals</i>								
w tym zboża podstawowe <i>of which basic cereals</i>	tys. t thous. t	3354,2	4491,1	5264,6	4516,5	4595,7	4924,6	4330,3
pszenica	tys. t thous. t	2035,5	3701,2	4102,2	3406,0	3202,3	3454,8	3045,3
<i>wheat</i>								
żyto	tys. t thous. t	911,6	436,8	715,0	690,8	712,8	700,7	590,1
<i>rye</i>								
jęczmień	tys. t thous. t	278,0	221,2	253,7	259,8	399,4	414,9	376,8
<i>barley</i>								
owies i mieszanki zbożowe	tys. t thous. t	63,3	44,0	51,0	51,0	61,5	81,0	76,2
<i>oats and mixed cereals</i>								
pszenżyto	tys. t thous. t	65,8	87,9	142,7	108,9	219,7	273,2	241,9
<i>triticale</i>								
w tym zboża konsumpcyjne i paszowe <i>of which consumer and for feeds cereals</i>	tys. t thous. t	3277,3	4746,0	5799,7	5205,6	5236,5	5578,0	4788,6
w tym zboża podstawowe	tys. t thous. t	3240,1	4413,9	5216,4	4471,5	4547,4	4892,3	4308,1
pszenica	tys. t thous. t	1990,1	3662,2	4079,6	3387,0	3177,1	3442,1	3037,4
<i>wheat</i>								
żyto	tys. t thous. t	890,3	429,1	709,9	685,1	708,7	696,0	588,8
<i>rye</i>								
jęczmień	tys. t thous. t	253,0	204,2	244,7	249,8	391,5	407,9	370,2
<i>barley</i>								
owies i mieszanki zbożowe	tys. t thous. t	51,1	38,7	46,1	46,8	56,9	78,3	73,8
<i>oats and mixed cereals</i>								
pszenżyto	tys. t thous. t	55,6	79,7	136,1	102,8	213,2	268,0	237,9
<i>triticale</i>								
Strączkowe konsumpcyjne	tys. t thous. t	4,9	4,1	3,9	4,2	1,8	6,5	5,9
<i>Consumer pulses</i>								
Ziemniaki	tys. t thous. t	689,0	1113,3	1096,4	1249,7	1158,4	896,6	686,6
<i>Potatoes</i>								
Buraki cukrowe	tys. t thous. t	12211,0	10893,6	11157,3	9648,9	10118,7	9578,2	9412,8
<i>Sugar beets</i>								
Rzepak i rzepik	tys. t thous. t	898,9	464,2	534,4	396,0	831,3	777,3	941,2
<i>Rape and turnip rape</i>								
Warzywa	tys. t thous. t	382,6	718,0	770,2	1144,3	1087,2	1145,9	1024,1
<i>Vegetables</i>								
Owoce	tys. t thous. t	564,0	881,1	1038,1	1064,1	1229,4	1136,5	1246,1
<i>Fruit</i>								
Siano łąkowe	tys. t thous. t	1,6	1,0	1,1	1,7	1,3	1,3	2,4
<i>Meadow hay</i>								
Słoma zbóż podstawowych	tys. t thous. t	1,9	39,3	63,6	99,0	147,4	139,5	137,7
<i>Straw from basic cereals</i>								
Żywiec rzeźny ^a	tys. t thous. t	1668,6	2419,4	2905,5	3367,7	3261,8	3422,3	3699,1
<i>Animals for slaughter^a</i>								
bydło (bez cieląt)	tys. t thous. t	322,1	394,9	378,9	475,6	432,4	464,0	556,0
<i>cattle (excluding calves)</i>								

a W wadze żywej.

a In live weight.

TABLE 7 (240). SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH (dok.)
PROCUREMENT OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS (cont.)

PRODUKTY ROLNE <i>AGRICULTURAL PRODUCTS</i>	Jednostka miary <i>Measure unit</i>	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W tym od gospodarstw indywidualnych (dok.) <i>Of which from private farms (cont.)</i>								
<i>Żywiec rzeźny^a (dok.)</i> <i>Animals for slaughter^a (cont.)</i>								
cielęta <i>calves</i>	tys. t <i>thous. t</i>	10,9	19,2	19,2	21,2	18,4	15,4	16,4
trzoda chlewna <i>pigs</i>	tys. t <i>thous. t</i>	1010,1	1311,7	1539,8	1817,7	1660,9	1714,6	1948,6
owce <i>sheep</i>	tys. t <i>thous. t</i>	3,9	2,7	1,9	1,9	1,8	2,0	2,0
konie <i>horses</i>	tys. t <i>thous. t</i>	31,6	31,6	17,9	22,1	24	19,7	17,8
drób <i>poultry</i>	tys. t <i>thous. t</i>	290,0	659,3	947,8	1029,2	1124,3	1206,6	1158,3
<i>Żywiec rzeźny w przeliczeniu na mięso</i> <i>(łącznie z tłuszczami)^b</i> <i>Animals for slaughter in terms of meat</i> <i>(including fats)^b</i>								
Mleko krowie <i>Cows' milk</i>	tys. t <i>thous. t</i>	1185,9	1722,1	2085,4	2413,2	2334,4	2446,8	2644,3
Jaja kurze konsumpcyjne <i>Consumer hen eggs</i>	mln l <i>mln l</i>	5743,7	6053,1	6664,6	6720,8	7171,4	7929,2	7703,3
Wełna nieprana owcza <i>Sheep's greasy wool</i>	mln szt <i>mln units</i>	141,2	363,2	637,7	483,1	456,1	988,3	722,9
	t <i>t</i>	739	315	218	332	176	215	332

Na 1 ha użytków rolnych
Per 1 ha of agricultural land

Zboża podstawowe ^c <i>Basic cereals^c</i>	kg <i>kg</i>	210	291	354	322	321	352	306
Ziemniaki <i>Potatoes</i>	kg <i>kg</i>	43	72	74	89	81	62	49
Buraki cukrowe <i>Sugar beets</i>	kg <i>kg</i>	763	705	751	689	707	684	666
Oleiste <i>Oil-bearing</i>	kg <i>kg</i>	57	30	36	29	58	56	67
Warzywa <i>Vegetables</i>	kg <i>kg</i>	24	46	52	82	76	82	72
Bydło (łącznie z cielętami) <i>Cattle (including calves)</i>	kg <i>kg</i>	21	27	27	35	31	34	40
Trzoda chlewna <i>Pigs</i>	kg <i>kg</i>	63	85	104	130	116	122	138
<i>Żywiec rzeźny w przeliczeniu na mięso</i> <i>(łącznie z tłuszczami)^b</i> <i>Animals for slaughter in terms of meat</i> <i>(including fats)^b</i>								
Mleko krowie <i>Cows' milk</i>	kg <i>kg</i>	74	111	140	172	163	175	187
Jaja kurze konsumpcyjne <i>Consumer hen eggs</i>	l <i>l</i>	359	392	449	480	501	566	545
	szt <i>units</i>	9	24	43	34	32	71	51

a W wadze żywej. *b* Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie i drobiowe; w wadze poubojowej ciepłej (wbc). *c* Łącznie z mieszankami zbożowymi.

a In live weight. *b* Beef, veal, pork, mutton, horseflesh and poultry in warm post-slaughter weight. *c* Including mixed — cereals.

TABL. 8 (241). SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROŚLINNYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTW
PROCUREMENT OF MAJOR CROP PRODUCTS BY VOIVODSHIPS

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Zboża podstawowe ^a <i>Basic cereals^a</i>			Ziemniaki <i>Potatoes</i>		
		2004	2005	2006	2004	2005	2006
1	POLSKA POLAND	6058,4	6890,9	6346,7	1310,9	1075,3	989,0
2	Dolnośląskie	955,9	1113,1	1007,8	139,8	139,9	133,4
3	Kujawsko-pomorskie	582,1	761,7	650,2	178,2	112,9	108,7
4	Lubelskie	491,9	576,2	496,4	30,5	24,1	21,2
5	Lubuskie	183,8	229,1	196,5	11,2	6,8	2,7
6	Łódzkie	244,4	218,5	264,5	61,7	46,4	51,3
7	Małopolskie	31,1	41,6	46,2	10,7	8,3	9,3
8	Mazowieckie	315,4	384,5	314,0	91,2	63,6	62,3
9	Opolskie	450,2	479,3	416,5	21,8	39,8	45,3
10	Podkarpackie	90,0	76,6	86,4	16,0	13,4	9,7
11	Podlaskie	114,3	98,8	93,7	161,1	123,4	96,8
12	Pomorskie	540,9	641,0	591,0	167,2	148,0	147,8
13	Śląskie	91,8	117,3	109,1	2,3	1,1	0,8
14	Świętokrzyskie	36,4	31,7	28,4	5,8	1,5	1,0
15	Warmińsko-mazurskie	625,9	616,0	701,8	25,4	13,7	11,4
16	Wielkopolskie	599,4	743,7	635,0	273,2	216,2	208,1
17	Zachodniopomorskie	704,9	761,8	709,2	114,8	116,2	79,2

a Łącznie z mieszankami zbożowymi.

a Including mixed cereals.

TABL. 9 (242). SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ZWIERZĘCYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTW
PROCUREMENT OF MAJOR ANIMAL PRODUCTS BY VOIVODSHIPS

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Żywiec rzeźny w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) ^a <i>Animals for slaughter in terms of meat (including fats)^a</i>			Bydło (łącznie z cielętami) <i>Cattle (including calves)</i>		
		2004	2005	2006	2004	2005	2006
							w tysiącach ton
1	POLSKA POLAND	2586,2	2712,9	2928,7	485,2	506,3	623,7
2	Dolnośląskie	78,0	77,8	73,8	12,7	10,7	13,8
3	Kujawsko-pomorskie	241,8	244,8	261,3	32,0	41,2	54,0
4	Lubelskie	145,4	152,0	171,0	30,9	33,2	40,0
5	Lubuskie	72,2	77,7	81,5	6,6	5,0	5,0
6	Łódzkie	261,7	276,4	314,6	52,0	54,1	70,6
7	Małopolskie	86,8	94,0	113,0	31,4	33,4	50,4
8	Mazowieckie	305,8	354,4	388,1	69,1	80,8	102,2
9	Opolskie	60,9	66,2	76,5	9,7	8,5	12,0
10	Podkarpackie	64,4	67,6	69,0	17,2	18,0	20,0
11	Podlaskie	123,0	126,0	143,1	44,4	45,8	56,9
12	Pomorskie	70,3	75,7	73,7	6,3	6,2	5,5
13	Śląskie	80,3	86,2	91,1	15,2	15,4	19,4
14	Świętokrzyskie	63,1	55,9	63,6	17,7	17,4	21,2
15	Warmińsko-mazurskie	197,6	189,3	188,7	28,3	24,5	24,7
16	Wielkopolskie	618,9	645,0	696,4	101,4	97,5	107,5
17	Zachodniopomorskie	116,0	123,9	123,3	10,3	14,6	20,5

a Wołowy, cielęcy, wieprzowy, barani, koński i drobiowy; w wadze poubojowej cieplej (wbc).

a Beef, veal, pork, mutton, horseflesh and poultry; in warm post-slaughter weight.

Buraki cukrowe <i>Sugar beets</i>			Rzepak i rzepik <i>Rape and turnip rape</i>			Warzywa <i>Vegetables</i>			Owoce <i>Fruit</i>			Lp. No.
2004	2005	2006	2004	2005	2006	2004	2005	2006	2004	2005	2006	
<i>w tysiącach ton in thousand tonnes</i>												
12362,1	11856,3	11531,7	1526,9	1358,3	1596,4	1191,0	1262,3	1117,1	1273,7	1194,0	1272,3	1
1187,8	1379,2	1145,4	196,6	198,5	242,0	28,8	29,2	27,7	12,7	5,5	10,1	2
2134,0	1820,2	1948,2	205,9	201,3	210,4	172,7	210,2	179,3	43,4	39,3	27,2	3
1832,3	1738,5	1606,0	78,0	55,3	66,0	131,6	153,1	136,8	291,1	225,4	287,3	4
129,3	128,2	98,9	50,5	46,2	45,5	6,3	2,3	5,6	4,8	1,3	5,6	5
428,1	394,9	370,3	23,1	18,8	20,8	309,4	242,6	119,4	90,1	81,5	60,5	6
84,5	85,8	66,2	5,9	6,2	7,1	73,2	89,3	109,4	69,9	45,6	67,6	7
951,7	907,1	1020,0	50,0	43,9	54,2	101,1	107,3	127,6	488,2	543,6	524,4	8
922,9	840,6	987,5	181,4	137,9	186,0	2,2	1,5	1,8	0,4	0,0	0,0	9
286,4	259,4	242,5	27,5	21,2	24,6	17,1	16,4	16,1	44,8	26,5	63,1	10
240,6	240,0	243,3	5,9	7,0	7,5	14,4	13,2	16,1	7,3	10,0	11,5	11
573,5	520,7	509,5	113,1	105,7	131,8	29,5	25,3	38,2	12,9	12,1	15,9	12
108,9	117,7	106,8	30,1	27,7	38,3	9,6	11,0	6,3	2,4	2,6	3,0	13
441,6	383,5	355,7	9,7	9,9	9,1	23,5	21,2	24,2	94,9	126,0	99,3	14
197,2	181,3	217,2	125,8	83,8	133,1	34,1	43,4	37,9	10,8	16,2	14,3	15
2278,4	2309,4	2171,6	210,1	206,4	245,3	231,2	291,4	265,6	77,5	42,7	59,0	16
564,9	549,8	442,6	213,3	188,5	174,7	6,3	4,9	5,1	22,5	15,7	23,5	17

Trzoda chlewna <i>Pigs</i>			Drób <i>Poultry</i>			Mleko krowie <i>Cows' milk</i>			Lp. No.
2004	2005	2006	2004	2005	2006	2004	2005	2006	
<i>in thousand tonnes</i>						<i>w milionach litrów in million litres</i>			
1883,6	1944,4	2178,6	1209,9	1309,3	1268,8	7769,3	8583,8	8419,3	1
53,3	46,2	38,4	42,4	51,5	52,1	164,9	182,1	171,9	2
212,7	212,5	238,2	84,1	81,4	66,5	548,9	612,1	611,2	3
118,0	123,3	147,6	50,5	52,5	47,1	584,0	613,8	590,2	4
29,8	34,7	33,9	64,9	68,4	74,8	87,3	98,7	92,4	5
197,5	202,9	256,8	114,4	127,2	109,3	698,4	752,6	729,7	6
52,9	57,1	69,7	37,1	42,6	43,3	161,8	155,4	150,4	7
189,4	211,9	251,1	168,9	205,2	194,0	1515,6	1741,1	1709,1	8
44,9	48,6	58,0	29,7	34,1	35,7	198,5	257,7	208,8	9
43,9	41,6	44,5	27,2	34,0	32,3	126,7	129,4	124,3	10
75,0	77,9	90,8	56,2	56,2	58,1	1507,1	1625,8	1574,3	11
76,8	81,7	84,2	10,0	12,4	7,2	197,1	210,0	218,8	12
57,5	60,3	63,9	38,7	43,8	43,9	175,6	188,4	181,3	13
41,5	40,9	46,5	29,1	20,2	21,8	172,6	182,7	175,7	14
98,6	93,5	97,9	150,9	147,8	141,8	510,0	566,5	621,7	15
525,0	539,4	585,8	222,3	246,2	259,8	981,5	1102,9	1101,2	16
66,8	71,9	71,3	83,5	85,8	81,1	139,3	164,6	158,3	17

TABL. 10 (243). SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH NA 1 ha UŻYTKÓW ROLNYCH
 PROCUREMENT OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS PER 1 ha OF AGRICUL

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Zboża podstawowe ^a Basic cereals ^a			Ziemniaki Potatoes		
		2004	2005	2006	2004	2005	2006
1	POLSKA POLAND	371	433	398	80	68	62
2	Dolnośląskie	926	1140	1032	136	143	137
3	Kujawsko-pomorskie	554	728	624	170	108	104
4	Lubelskie	331	386	336	20	16	14
5	Lubuskie	359	477	405	22	14	6
6	Łódzkie	221	201	239	56	43	46
7	Małopolskie	41	59	67	14	12	13
8	Mazowieckie	148	180	147	43	30	29
9	Opolskie	835	865	736	41	72	80
10	Podkarpackie	118	102	110	21	18	12
11	Podlaskie	103	90	85	145	112	88
12	Pomorskie	667	823	753	206	190	188
13	Śląskie	183	241	232	4	2	2
14	Świętokrzyskie	57	57	50	9	3	2
15	Warmińsko-mazurskie	605	617	694	25	14	11
16	Wielkopolskie	332	422	359	151	123	118
17	Zachodniopomorskie	668	767	720	109	117	80

a Łącznie z mieszankami zbożowymi. b Wołowie, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie i drobiowe; w wadze poubojowej cieplej (wbc).
 a Including mixed cereals. b Beef, veal, pork, mutton, horseflesh and poultry; in warm post-slaughter weight.

TABL. 11 (244). SKUP ZBÓŻ I ZIEMNIAKÓW NA 1 ha POWIERZCHNI UPRAW
 WEDŁUG WOJEWÓDZTW
 PROCUREMENT OF CEREALS AND POTATOES PER 1 ha OF HARVESTED AREA
 BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Skup zbóż podstawowych ^a na 1 ha powierzchni zasianej Procurement of basic cereals ^a per 1 ha of sown area			Skup ziemniaków na 1 ha powierzchni zasadzonej Procurement of potatoes per 1 ha of planted area		
	2004	2005	2006	2004	2005	2006
	w kilogramach in kilograms					
POLSKA POLAND	766	870	794	1838	1828	1656
Dolnośląskie	2054	2341	2128	4065	4861	4521
Kujawsko-pomorskie	962	1242	1075	5343	4126	4011
Lubelskie	602	704	603	475	467	430
Lubuskie	887	1048	895	862	535	226
Łódzkie	396	355	419	854	762	844
Małopolskie	125	172	191	185	169	208
Mazowieckie	320	391	311	931	806	625
Opolskie	1538	1568	1359	1312	3718	3531
Podkarpackie	325	282	310	265	250	178
Podlaskie	230	199	190	3988	3768	3148
Pomorskie	1326	1598	1437	4929	4995	4707
Śląskie	446	550	541	90	46	42
Świętokrzyskie	132	118	104	130	50	34
Warmińsko-mazurskie	1387	1428	1604	1222	924	763
Wielkopolskie	559	706	590	3775	3668	3822
Zachodniopomorskie	1450	1504	1395	4310	4727	2970

a Łącznie z mieszankami zbożowymi.
 a Including mixed cereals.

WEDŁUG WOJEWÓDZTW
TURAL LAND BY VOIVODSHIPS

Żywiec rzeźny w przeliczeniu, na mięso (łącznie z tłuszczami) ^b <i>Animals for slaughter in terms of meat (including fats)^b</i>			Bydło (łącznie z cielętami) <i>Cattle (including calves)</i>			Trzoda chlewna <i>Pigs</i>			Mleko krowie <i>Cows' milk</i>			Lp. No.
2004	2005	2006	2004	2005	2006	2004	2005	2006	2004	2005	2006	
w kilogramach <i>in kilograms</i>									w litrach <i>in litres</i>			
158	171	184	30	32	39	115	122	137	476	540	528	1
76	80	76	12	11	14	52	47	39	160	187	176	2
230	234	251	30	39	52	202	203	228	522	585	586	3
98	102	116	21	22	27	79	82	100	393	411	399	4
141	162	168	13	10	10	58	72	70	171	206	191	5
237	254	285	47	50	64	179	187	232	632	693	660	6
116	133	163	42	47	73	70	81	100	216	219	217	7
143	166	182	32	38	48	89	99	118	709	815	800	8
113	120	135	18	15	21	83	88	103	368	465	369	9
85	90	88	23	24	25	58	55	57	167	172	159	10
110	115	130	40	42	52	67	71	82	1354	1481	1426	11
87	97	94	8	8	7	95	105	107	243	270	279	12
160	177	194	30	32	41	115	124	136	350	388	386	13
100	101	112	28	31	37	66	74	82	273	328	310	14
191	190	187	27	25	24	95	94	97	493	567	615	15
343	366	394	56	55	61	291	306	331	544	626	623	16
110	125	125	10	15	21	63	72	72	132	166	161	17

TABLE 12 (245). SKUP ŻYWCA RZEŹNEGO I MLEKA KROWIEGO NA 1 SZTUKĘ POGŁOWIA ZWIERZĄT WEDŁUG WOJEWÓDZTW
PROCUREMENT OF ANIMALS FOR SLAUGHTER AND COWS' MILK PER 1 ANIMAL HEAD BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Skup żywca wołowego (łącznie z cielęcym) na 1 szt bydła <i>Procurement of cattle for slaughter (including calves) per 1 cattle head</i>			Skup żywca wieprzowego na 1 szt trzody chlewnej <i>Procurement of pigs for slaughter per 1 pigs head</i>			Skup mleka na 1 krowę <i>Procurement of cows' milk per 1 cow head</i>		
	2004	2005	2006	2004	2005	2006	2004	2005	2006
	w kilogramach <i>in kilograms</i>						w litrach <i>in litres</i>		
POLSKA POLAND	91	92	111	111	107	115	2779	3071	2982
Dolnośląskie	103	87	114	120	105	87	2960	3352	3293
Kujawsko-pomorskie	78	101	126	103	99	103	3417	3615	3686
Lubelskie	78	76	95	106	97	110	2502	2373	2477
Lubuskie	102	72	75	118	135	148	3027	3280	3171
Łódzkie	123	124	159	133	149	178	2962	3217	3144
Małopolskie	116	122	184	108	116	133	951	967	935
Mazowieckie	73	85	104	104	105	122	2679	3105	3009
Opolskie	83	68	98	63	65	82	3880	4821	4212
Podkarpackie	97	101	114	131	113	136	978	1098	1028
Podlaskie	65	62	75	90	89	98	3998	4163	3782
Pomorskie	35	33	28	73	78	82	2506	2733	2794
Śląskie	105	119	146	143	142	162	2490	2942	2832
Świętokrzyskie	89	90	109	106	90	95	1632	1749	1640
Warmińsko-mazurskie	72	60	57	122	106	116	2787	2969	3063
Wielkopolskie	141	136	145	131	112	110	3209	3864	3767
Zachodniopomorskie	102	138	189	89	145	145	3146	3758	3441

TABL. 13 (246). SKUP PRODUKTÓW ROLNYCH W PRZELICZENIU NA JEDNOSTKI ZBOŻOWE^a
 PROCUREMENT OF AGRICULTURAL PRODUCTS IN TERMS OF GRAIN UNIT^a

PRODUKTY ROLNE AGRICULTURAL PRODUCTS	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W milionach ton <i>In million tonnes</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	266,3	332,0	368,4	386,0	398,6	418,9	429,6
Produkty: roślinne <i>Products: crop</i>	111,8	133,3	141,0	131,9	144,4	147,9	144,6
zwierzęce <i>animals</i>	154,5	198,7	227,4	254,1	254,2	271,0	285,0
Na 1 ha użytków rolnych w dt <i>Per 1 ha of agricultural land in dt</i>							
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	14,8	18,6	21,8	23,9	24,5	26,3	27,0
Produkty: roślinne <i>Products: crop</i>	6,2	7,5	8,3	8,2	8,9	9,3	9,1
zwierzęce <i>animals</i>	8,6	11,1	13,5	15,7	15,6	17,0	17,9

a Jednostka zbożowa jest to przeciętna wartość energetyczna i białkowa 1 dt zbóż — patrz uwagi do działu, pkt 5 na str. 308.
 a Grain unit is the average energy and protein equivalent of 1 dt of cereals — see notes to the chapter, item 5 on page 315.

TABL. 14 (247). SKUP PRODUKTÓW ROLNYCH W PRZELICZENIU
 NA JEDNOSTKI ZBOŻOWE^a WEDŁUG WOJEWÓDZTW
 PROCUREMENT OF AGRICULTURAL PRODUCTS IN TERMS
 OF GRAIN UNIT^a BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	2004	2005	2006	2004	2005	2006
	na 1 ha użytków rolnych w dt <i>per 1 ha of agricultural land in dt</i>			w odsetkach <i>in percent</i>		
POLSKA <i>POLAND</i>	24,5	26,3	27,0	100,0	100,0	100,0
Dolnośląskie	25,8	29,3	28,1	6,7	6,8	6,4
Kujawsko-pomorskie	36,7	38,7	39,4	9,7	9,7	9,6
Lubelskie	19,9	20,2	20,9	7,4	7,2	7,2
Lubuskie	18,7	22,3	21,2	2,4	2,6	2,4
Łódzkie	27,3	29,6	30,6	7,6	7,7	7,9
Małopolskie	12,9	14,2	17,2	2,4	2,4	2,8
Mazowieckie	21,1	23,9	24,9	11,3	12,2	12,4
Opolskie	33,1	31,8	32,7	4,4	4,2	4,3
Podkarpackie	12,2	11,3	11,3	2,3	2,0	2,1
Podlaskie	22,9	24,1	24,6	6,4	6,3	6,3
Pomorskie	20,2	22,6	22,3	4,1	4,2	4,1
Śląskie	18,9	21,1	22,9	2,4	2,4	2,5
Świętokrzyskie	13,3	14,3	14,6	2,1	1,9	1,9
Warmińsko-mazurskie	27,0	26,8	28,9	7,0	6,4	6,8
Wielkopolskie	39,7	43,4	44,2	18,0	18,2	18,2
Zachodniopomorskie	21,9	24,2	23,0	5,8	5,8	5,3

a Jednostka zbożowa jest to przeciętna wartość energetyczna i białkowa 1 dt zbóż — patrz uwagi do działu, pkt 5 na str. 308.
 a Grain unit is the average energy and protein equivalent of 1 dt of cereals — see notes to the chapter, item 5 on page 315.

TABL. 15 (248). SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROŚLINNYCH
W LATACH GOSPODARCZYCH
PROCUREMENT OF MAJOR CROP PRODUCTS BY FARMING YEARS

PRODUKTY ROŚLINNE <i>CROP PRODUCTS</i>	1995/96	2000/01	2002/03	2003/04	2004/05	2005/06
	w tysiącach ton <i>in thousand tonnes</i>					
Ogółem <i>Total</i>						
Zboża <i>Cereals</i>	4852,8	7026,2	7834,3	7550,7	8057,4	8289,9
w tym zboża podstawowe ^a <i>of which basic cereals^a</i>	4764,9	6447,8	6921,1	6514,9	7103,7	7272,4
pszenica <i>wheat</i>	2871,7	5237,9	5428,4	4952,1	5114,6	5122,6
żyto <i>rye</i>	1222,4	602,2	854,9	852,3	996,4	890,9
pszenżyto <i>triticale</i>	121,5	172,2	185,1	194,0	361,5	487,3
w tym zboża konsumpcyjne i paszowe <i>of which consumer and for feeds cereals</i>	4639,9	6906,7	7751,7	7480,0	7968,2	8234,5
w tym zboża podstawowe ^a <i>of which basic cereals^a</i>	4560,3	6333,3	6847,4	6449,0	7022,0	7228,3
pszenica <i>wheat</i>	2787,6	5178,9	5394,2	4923,3	5078,5	5106,2
żyto <i>rye</i>	1186,5	591,4	848,3	843,9	984,2	885,6
pszenżyto <i>triticale</i>	101,8	159,7	174,4	184,9	350,0	478,2
Ziemniaki <i>Potatoes</i>	777,1	1338,4	1333,0	1387,4	1323,4	1097,3
Buraki cukrowe <i>Sugar beets</i>	13304,4	13134,4	13414,5	11739,2	11856,3	11912,8
Rzepak i rzepak przemysłowy <i>Industrial rape and turnip rape</i>	1191,9	885,9	847,5	707,7	1555,7	1344,1
Warzywa <i>Vegetables</i>	416,9	840,5	871,5	1397,5	1207,6	1160,5
Owoce <i>Fruit</i>	557,5	902,3	1049,9	1087,7	1259,7	1195,9
W tym od gospodarstw indywidualnych <i>Of which from private farms</i>						
Zboża <i>Cereals</i>	3679,1	4891,1	5598,9	5479,1	6040,9	5809,9
w tym zboża podstawowe ^a <i>of which basic cereals^a</i>	3627,7	4508,0	4972,7	4722,6	5338,9	5103,6
pszenica <i>wheat</i>	2203,5	3724,2	3884,0	3512,8	3832,8	3562,4
żyto <i>rye</i>	979,9	433,5	677,8	704,6	811,7	706,3
pszenżyto <i>triticale</i>	73,5	89,7	118,3	131,9	245,8	315,5
w tym zboża konsumpcyjne i paszowe <i>of which consumer and for feeds cereals</i>	3543,6	4811,5	5541,6	5434,9	5981,8	5772,2
w tym zboża podstawowe ^a <i>of which basic cereals^a</i>	3498,3	4432,3	4922,6	4682,5	5286,1	5075,9
pszenica <i>wheat</i>	2151,2	3686,3	3860,2	3495,9	3807,1	3550,4
żyto <i>rye</i>	956,2	425,8	672,9	699,2	805,0	704,2
pszenżyto <i>triticale</i>	63,0	81,9	111,5	126,4	238,4	310,4

a Łącznie z mieszankami zbożowymi.

a Including mixed cereals.

TABL. 15 (248). SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROŚLINNYCH
W LATACH GOSPODARCZYCH (dok.)
PROCUREMENT OF MAJOR CROP PRODUCTS BY FARMING YEARS (cont.)

PRODUKTY ROŚLINNE CROP PRODUCTS	1995/96	2000/01	2002/03	2003/04	2004/05	2005/06
	w tysiącach ton in thousand tonnes					
W tym od gospodarstw indywidualnych (dok.) Of which from private farms (cont.)						
Ziemniaki <i>Potatoes</i>	737,4	1171,6	1147,4	1219,0	1154,4	824,4
Buraki cukrowe <i>Sugar beets</i>	12211,0	10893,6	11157,3	9648,8	9578,2	9590,4
Rzepak i rzepak przemysłowy <i>Industrial rape and turnip rape</i>	877,1	454,6	530,4	394,7	846,6	762,8
Warzywa <i>Vegetables</i>	401,0	766,3	775,1	1312,7	1089,1	1040,7
Owoce <i>Fruit</i>	542,5	865,8	998,4	1065,0	1192,3	1163,5

TABL. 16 (249). SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ZWIERZĘCYCH WEDŁUG PÓLROCZY
PROCUREMENT OF MAJOR ANIMAL PRODUCTS BY HALF YEAR

LATA YEARS	Bydło (łącznie z cielętami) Cattle (including calves)			Trzoda chlewna Pigs			Mleko krowie Cows' milk		
	ogółem w tys. t total in thous. t	półroczu w odsetkach half years in percent		ogółem w tys. t total in thous. t	półroczu w odsetkach half years in percent		ogółem w mln l total in mln l	półroczu w odsetkach half years in percent	
		I	II		I	II		I	II

**Ogółem
Total**

1995 . . .	358,2	49,7	50,3	1134,9	51,6	48,4	6139,3	47,0	53,0
2000 . . .	443,1	52,4	47,6	1484,6	51,0	49,0	6583,1	46,9	53,1
2002 . . .	418,6	47,1	52,9	1705,4	47,4	52,6	7219,4	49,3	50,7
2003 . . .	520,5	47,4	52,6	2006,1	50,2	49,8	7315,8	49,4	50,6
2004 . . .	485,2	52,5	47,5	1883,6	52,0	48,0	7769,3	49,0	51,0
2005 . . .	506,3	49,3	50,7	1944,4	48,4	51,6	8583,8	48,0	52,0
2006 . . .	623,7	48,9	51,1	2178,6	47,3	52,7	8419,3	48,9	51,1

**W tym od gospodarstw indywidualnych
Of which from private farms**

1995 . . .	333,0	49,2	50,8	1010,1	51,4	48,6	5743,7	46,5	53,5
2000 . . .	414,1	53,1	46,9	1311,7	51,7	48,3	6053,1	46,7	53,3
2002 . . .	398,1	47,2	52,8	1539,8	47,3	52,7	6664,6	49,1	50,9
2003 . . .	496,8	47,1	52,9	1817,7	50,7	49,3	6720,8	49,2	50,8
2004 . . .	450,8	52,7	47,3	1660,9	52,1	47,9	7171,4	48,8	51,2
2005 . . .	479,4	49,6	50,4	873,8	49,0	51,0	7929,2	48,6	51,4
2006 . . .	572,4	49,2	50,8	1948,6	47,0	53,0	7703,3	48,8	51,2

TABL. 17 (250). UDZIAŁ SKUPU W PRODUKCJI WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROŚLINNYCH
SHARE OF PROCUREMENT IN PRODUCTION OF MAJOR CROP PRODUCTS

PRODUKTY ROŚLINNE <i>CROP PRODUCTS</i>	1995/96	2000/01	2002/03	2003/04	2004/05	2005/06
	w % <i>in %</i>					
Ogółem <i>Total</i>						
Zboża <i>Cereals</i>	18,7	31,5	29,2	32,6	27,2	30,8
w tym zboża podstawowe ^a <i>of which basic cereals^a</i>	18,6	30,2	27,8	30,7	26,1	29,2
w tym: <i>of which:</i>						
pszenica <i>wheat</i>	33,1	61,6	58,3	63,0	51,7	58,4
żyto <i>rye</i>	19,4	15,0	22,3	26,9	23,3	26,2
Ziemniaki <i>Potatoes</i>	3,1	5,5	8,6	10,1	9,5	10,6

W tym od gospodarstw indywidualnych *Of which from private farms*

Zboża <i>Cereals</i>	15,7	25,9	23,9	27,7	23,9	25,4
w tym zboża podstawowe ^a <i>of which basic cereals^a</i>	15,6	24,6	22,6	25,5	22,6	23,7
w tym: <i>of which:</i>						
pszenica <i>wheat</i>	29,4	57,1	52,5	57,5	50,4	53,4
żyto <i>rye</i>	16,6	11,6	18,9	24,0	20,9	22,3
Ziemniaki <i>Potatoes</i>	3,0	5,0	7,6	9,1	8,5	8,3

a Łącznie z mieszankami zbożowymi.

a Including mixed cereals.

TABL. 18 (251). UDZIAŁ SKUPU W PRODUKCJI WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ZWIERZĘCYCH
SHARE OF PROCUREMENT IN PRODUCTION OF MAJOR ANIMAL PRODUCTS

PRODUKTY ZWIERZĘCE <i>ANIMAL PRODUCTS</i>	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w % <i>in %</i>						

Ogółem *Total*

Żywiec rzeźny ^a <i>Animal for slaughter^a</i>	47,5	65,4	72,6	77,1	79,2	80,6	81,1
w tym: <i>of which:</i>							
bydło (bez cieląt) <i>cattle (excluding calves)</i>	48,5	66,7	76,3	84,3	76,2	81,9	87,9
cielęta <i>calves</i>	14,7	23,4	26,2	29,1	36,2	26,2	27,7
trzoda chlewna <i>pigs</i>	44,1	59,4	65,6	70,8	74,2	76,6	78,5
Żywiec rzeźny w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) ^b <i>Animals for slaughter in terms of meat (including fats)^b</i>	47,3	65,1	72,2	76,6	79,1	76,5	79,9
Mleko krowie <i>Cows' milk</i>	54,3	57,0	62,6	63,4	67,7	74,2	72,4
Jaja kurze konsumpcyjne <i>Consumer hen eggs</i>	8,2	7,2	9,3	7,5	7,2	14,1	8,2

a Bydło, cielęta, trzoda chlewna, owce, konie i drób; w wadze żywej. b Wołowce, cielęta, wieprzowca, baranie, końskie i drobiowe; w wadze poubojowej cieplej.

a Cattle, calves, pigs, sheep, horses and poultry; in live weight. b Beef, veal, pork, mutton, horseflesh and poultry; in warm post-slaughter weight.

TABL. 18 (251). UDZIAŁ SKUPU W PRODUKCJI WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ZWIERZĘCYCH (dok.)
 SHARE OF PROCUREMENT IN PRODUCTION OF MAJOR ANIMAL PRODUCTS (cont.)

PRODUKTY ZWIERZĘCE ANIMAL PRODUCTS	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w % in %						
<i>W tym od gospodarstw indywidualnych Of which from private farms</i>							
Żywiec rzeźny ^a <i>Animals for slaughter^a</i>	46,4	65,0	72,7	77,2	80,1	80,1	80,5
w tym: <i>of which:</i>							
bydło (bez cieląt) <i>cattle (excluding calves)</i>	48,8	67,6	77,7	86,0	76,9	82,5	85,8
cielęta <i>calves</i>	14,5	24,0	26,3	28,9	36,2	25,9	27,7
trzoda chlewna <i>pigs</i>	42,5	58,2	64,9	70,6	74,3	75,0	77,8
Żywiec rzeźny w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) ^b <i>Animals for slaughter in terms of meat (including fats)^b</i>	46,1	64,6	72,2	76,7	80,0	75,9	76,3
Mleko krowie <i>Cows' milk</i>	53,5	55,8	62,0	62,6	67,5	74,4	72,1
Jaja kurze konsumpcyjne <i>Consumer hen eggs</i>	2,8	5,6	9,3	6,7	6,3	13,9	8,6

^a Bydło, cielęta, trzoda chlewna, owce, konie i drób; w wadze żywej. ^b Wołowce, cielęce, wieprzowce, baranie, końskie i drobiowe; w wadze poubojowej ciepłej.

^a Cattle, calves, pigs, sheep, horses and poultry; in live weight. ^b Beef, veal, pork, mutton, horseflesh and poultry; in warm post-slaughter weight.

TABL. 19 (252). UDZIAŁ SKUPU W PRODUKCJI WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROŚLINNYCH WEDŁUG WOJEWÓDZTW
 SHARE OF PROCUREMENT IN PRODUCTION OF MAJOR CROP PRODUCTS BY VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Zboża podstawowe ^a Basic cereals ^a				Ziemniaki Potatoes			
	2002/03	2003/04	2004/05	2005/06	2002/03	2003/04	2004/05	2005/06
	w % in %							
POLSKA POLAND	27,8	30,7	26,1	25,0	8,6	10,1	9,5	12,2
Dolnośląskie	64,3	58,0	56,5	61,4	20,1	19,7	19,0	31,8
Kujawsko-pomorskie	29,3	33,8	33,4	34,7	21,5	30,3	22,7	26,8
Lubelskie	22,7	24,2	22,1	26,5	2,1	2,8	2,5	2,8
Lubuskie	33,7	46,8	30,8	23,3	3,9	4,6	3,5	4,7
Łódzkie	13,9	17,4	13,7	10,6	4,5	5,6	4,2	5,5
Małopolskie	5,1	4,5	4,0	7,5	0,9	0,9	0,9	1,2
Mazowieckie	13,4	13,9	14,0	14,9	4,9	4,7	4,7	4,4
Opolskie	41,1	44,4	36,5	35,4	4,3	9,8	10,2	19,4
Podkarpackie	12,7	8,8	11,5	11,4	1,0	1,2	1,5	1,6
Podlaskie	10,3	10,5	8,9	5,3	14,4	23,3	21,2	27,2
Pomorskie	30,4	50,5	42,8	42,7	20,8	25,4	22,7	27,6
Śląskie	12,6	14,2	14,6	17,6	0,3	0,3	0,4	0,3
Świętokrzyskie	6,7	6,9	4,4	4,5	0,5	0,4	0,7	0,3
Warmińsko-mazurskie	52,7	60,9	47,2	40,0	5,9	7,2	5,7	6,6
Wielkopolskie	22,7	22,6	17,4	14,0	19,6	19,8	17,9	27,3
Zachodniopomorskie	51,3	58,6	40,4	29,4	24,1	27,4	20,6	25,9

^a Łącznie z mieszkankami zbożowymi.

^a Including mixed cereals.

TABL. 20 (253). UDZIAŁ SKUPU W PRODUKCJI WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ZWIERZĘCYCH
WEDŁUG WOJEWÓDZTWA
*SHARE OF PROCUREMENT IN PRODUCTION OF MAJOR ANIMAL PRODUCTS
BY VOIVODSHIPS*

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Żywiec rzeźny w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) ^a <i>Animals for slaughter in terms of meat (including fats)^a</i>				Mleko krowie <i>Cows' milk</i>			
	2003	2004	2005	2006	2003	2004	2005	2006
	w % in %							
POLSKA POLAND	76,6	79,1	80,5	79,9	63,4	67,7	74,2	72,4
Dolnośląskie	66,6	67,1	72,7	65,2	61,3	71,0	76,1	72,7
Kujawsko-pomorskie	76,6	79,2	81,6	81,7	74,8	81,4	81,6	83,9
Lubelskie	71,4	73,4	75,7	74,5	56,5	62,7	59,4	63,3
Lubuskie	86,8	90,1	88,5	83,6	61,7	66,8	75,7	72,1
Łódzkie	78,1	80,7	81,5	83,6	64,8	69,0	71,4	73,8
Małopolskie	69,7	74,9	73,1	75,2	23,9	26,3	30,3	32,6
Mazowieckie	76,2	79,8	82,6	84,0	69,1	74,2	79,5	74,9
Opolskie	63,8	67,1	69,2	70,4	69,7	70,0	86,3	77,1
Podkarpackie	67,5	74,0	70,6	67,7	21,3	27,6	28,1	30,7
Podlaskie	68,1	70,1	73,3	76,1	99,2	93,1	100,0	89,1
Pomorskie	74,7	75,0	80,9	76,5	52,5	56,4	67,7	67,9
Śląskie	71,9	78,4	80,1	79,7	51,5	57,2	70,2	71,9
Świętokrzyskie	63,6	66,3	61,8	64,0	37,3	39,9	49,2	49,7
Warmińsko-mazurskie	88,8	90,1	88,7	87,6	58,2	59,7	69,8	72,8
Wielkopolskie	82,1	84,6	83,6	82,1	68,3	74,8	83,3	75,8
Zachodniopomorskie	82,4	76,1	90,5	84,3	61,2	63,1	84,7	78,9

a Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie i drobiowe; w wadze poubojowej ciepłej (wbc).

a Beef, veal, pork, mutton, horseflesh and poultry; in warm post-slaughter weight.

TABL. 21 (254). SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW LEŚNYCH
PROCUREMENT OF MAJOR FORESTRY PRODUCTS

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2002	2003	2004	2005	2006
	w tonach in tonnes				
Owoce leśne świeże <i>Fresh forest fruit</i>	5339	8354	6519	7304	4448
w tym: <i>of which:</i>					
bez czarny <i>elder</i>	3961	7102	5427	5754	3158
dzika róża <i>dog rose</i>	385	197	340	591	305
jarzębina <i>mountain ash</i>	457	463	99	420	628
Jagody leśne <i>Forest berries</i>	9723	5597	9965	11834	10061
w tym borówka czernica <i>of which bilberry</i>	8645	5129	8656	11600	9273

TABL. 21 (254). SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW LEŚNYCH (dok.)
PROCUREMENT OF MAJOR FORESTRY PRODUCTS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2002	2003	2004	2005	2006
	w tonach <i>in tonnes</i>				
Grzyby leśne świeże <i>Fresh forest mushrooms</i>	2379	2764	5187	4186	6133
w tym: <i>of which:</i>					
kurki <i>chanterelle</i>	1048	1357	2645	539	1602
borowiki <i>king boletus</i>	213	360	560	1368	1948
podgrzybki <i>boletus (Xerocomus)</i>	969	794	1489	2096	2218
Zwierzyna ^a <i>Game^a</i>	7959	6111	.	.	6549

a Dane dotyczą roku łowieckiego, tj. okresu od 1 IX danego roku do 31 III następnego roku.

Źródło: w zakresie zwierzyny — Ministerstwo Środowiska.

a Data concern the hunting year, i.e. the period from 1 IX of the given year to 31 III of the following year.

Source: in regard to game — the Ministry of Environment.

Ceny Prices

TABL. 22 (255). WSKAŹNIKI CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH WEDŁUG GRUP
 GOSPODARSTW DOMOWYCH
PRICE INDICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES BY HOUSEHOLD GROUPS

GOSPODARSTWA DOMOWE <i>HOUSEHOLDS</i>	2000	2002	2003	2004	2005	2006	
	rok poprzedni=100 <i>previous year=100</i>						2000= =100
Gospodarstwa pracowników oraz pracowników użytku- jących gospodarstwo rolne <i>Households of employees and employees-farmers</i>	110,0	101,9	100,8	103,3	102,0	.	.
gospodarstwa pracowników <i>households of employees</i>	109,9	102,0	100,8	103,2	102,0	100,9	115,1
gospodarstwa pracowników użytkujących gospodarstwo rolne <i>households of employees-farmers</i>	110,6	101,3	100,6	104,0	102,2	.	.
Gospodarstwa rolników <i>Households of farmers</i>	110,8	101,3	100,5	104,1	102,1	100,5	113,8
Gospodarstwa pracujących na własny rachunek <i>Households of the self-employed</i>	109,7	101,8	100,8	103,2	101,9	100,8	114,2
Gospodarstwa emerytów i rencistów <i>Households of retirees and pensioners</i>	110,1	102,2	101,0	103,8	102,3	101,4	117,8
Gospodarstwa utrzymujących się z niezarobkowych źródeł <i>Households maintained from non-earned sources</i>	110,8	101,9	100,9	103,9	102,2	101,2	116,8

TABL. 23 (256). PRZECIĘTNE CENY SKUPU WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH
 AVERAGE PROCUREMENT PRICES OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w zł in zł						
Ziarno zbóż (bez siewnego) — za 1 dt: Cereal grain (excluding sowing seed) — per dt:							
pszenicy wheat	35,36	50,82	43,61	45,51	47,19	36,69	44,76
żyta rye	22,54	36,15	33,19	35,35	35,17	27,64	38,52
jęczmienia barley	30,20	50,11	43,72	48,18	48,91	37,34	40,24
owsa i mieszanek zbożowych oats and mixed cereals	24,19	38,89	32,40	40,41	37,59	29,15	34,85
pszenżyta triticale	27,78	46,09	37,01	43,63	41,45	30,85	36,88
gryki buckwheat	72,62	70,13	60,18	88,54	76,09	67,26	102,41
prosa millet	61,09	58,68	84,26	90,71	78,61	73,45	95,58
kukurydzy maize	39,91	43,09	36,50	46,68	44,18	35,12	44,75
Ziarno siewne — za 1 dt: Seed-grain — per dt:							
pszenicy wheat	39,78	62,07	58,04	58,44	51,07	45,81	58,60
żyta rye	25,04	43,50	45,97	42,92	37,47	53,23	88,61
jęczmienia barley	34,26	58,09	50,55	54,62	53,29	47,40	51,77
owsa i mieszanek zbożowych oats and mixed cereals	29,95	50,00	42,48	43,07	47,70	36,78	44,72
pszenżyta triticale	32,93	55,32	48,14	50,12	45,82	47,42	72,08
gryki buckwheat	51,81	78,12	81,00	109,44	133,51	103,00	112,34
prosa millet	72,20	45,46	.	72,03	79,14	.	.
kukurydzy maize	55,51	74,41	63,61	83,39	86,45	101,70	99,93
Strączkowe jadalne (bez ziarna siewnego) — za 1 dt Consumer pulses (excluding seed-grain) — per dt							
groch pea	63,30	72,23	107,74	84,85	77,80	64,74	83,64
fasola bean	285,86	329,78	295,18	284,97	290,33	286,86	367,33
Ziemniaki — za 1 dt Potatoes — per dt	24,01	23,21	23,93	24,56	24,63	25,53	30,61
wczesne early kinds	39,21	45,76	46,84	60,24	36,22	50,75	45,89
późne late kinds	23,75	22,75	23,76	24,42	24,52	25,36	29,49
jadalne edible	30,29	34,86	34,34	33,89	33,09	37,05	43,54
sadzeniaki seed-potatoes	47,40	57,95	60,93	42,20	52,16	47,58	78,19
przemysłowe industrial	18,23	15,75	21,28	22,15	22,39	15,96	13,08
Buraki cukrowe — za 1 dt Sugar beets — per dt	8,08	10,19	11,21	12,42	18,70	17,53	12,88

TABL. 23 (256). PRZECIĘTNE CENY SKUPU WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH (cd.)
 AVERAGE PROCUREMENT PRICES OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w zł in zł						
Rzepak i rzepik — za 1 dt: Rape and turnip rape — per dt:							
przemysłowy <i>industrial</i>	56,68	80,63	85,35	101,66	86,47	77,33	93,44
siewny <i>for seed</i>	62,23	102,57	211,40	121,92	109,10	137,98	108,31
Len — za 1 dt: Flax — per dt:							
słoma nieodziarniona <i>straw including grain</i>	11,17	.	46,20	56,49	54,75	43,72	31,84
włókno <i>fibre</i>	310,05	586,23	493,58	524,41	558,95	419,13	380,99
nasiona <i>seeds</i>	82,74	138,34	138,92	139,33	136,58	135,96	148,38
Włókno konopi — za 1 dt Hemp fibre — per dt	174,40	292,69	120,00	229,63	306,13	346,20	153,00
Liście tytoniu — za 1 dt Raw tobacco — per dt	299,17	512,29	548,00	451,80	369,40	352,23	259,16
Chmiel surowy — za 1 dt Raw hop — per dt	981,35	1187	1037	1183	1160	917,87	1092
Cykoria — za 1 dt Chicory — per dt	10,50	12,35	13,75	13,84	12,34	13,43	14,66
Warzywa — za 1 dt: Vegetables — per dt:							
kapusta <i>cabbages</i>	27,02	35,77	51,94	36,49	36,85	42,92	50,16
cebula <i>onion</i>	45,23	39,39	61,82	67,55	62,23	42,07	74,06
marchew <i>carrots</i>	19,23	22,97	28,80	27,07	24,04	27,43	33,05
buraki <i>beetroots</i>	26,38	25,46	30,46	26,72	24,96	28,93	31,41
ogórki <i>cucumbers</i>	66,81	139,95	96,64	100,33	164,03	120,52	104,41
pomidory <i>tomatoes</i>	37,32	63,89	62,84	56,74	54,48	49,71	59,47
kalafior <i>cauliflowers</i>	60,76	81,18	96,58	79,02	79,82	95,17	87,00
Owoce — za 1 dt: Fruit — per dt:							
jabłka <i>apples</i>	40,91	25,57	23,09	42,59	32,60	51,72	48,02
gruszki <i>pears</i>	49,39	80,45	93,20	173,46	107,57	145,78	148,81
śliwki <i>plums</i>	43,75	57,46	85,82	95,94	46,62	102,18	63,39
wiśnie <i>cherries</i>	87,74	197,22	195,58	195,67	98,72	262,08	139,28
czereśnie <i>sweet cherries</i>	97,31	224,49	189,09	164,27	238,23	236,00	272,08
truskawki <i>strawberries</i>	90,97	143,63	201,92	457,14	164,38	112,52	182,71
maliny <i>raspberries</i>	345,39	282,44	330,67	356,36	163,37	228,12	246,44
porzeczki <i>currants</i>	102,12	390,70	181,12	187,76	62,20	74,54	78,61
agrest <i>gooseberries</i>	53,43	104,36	272,85	455,29	457,45	150,53	86,38
Wiklina — za 1 dt Purple willow — per dt	33,05	47,50	47,52	47,32	43,61	70,97	63,54

TABL. 23 (256). PRZECIĘTNE CENY SKUPU WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH (dok.)
 AVERAGE PROCUREMENT PRICES OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w zł in zł						
Pieczarki — za 1 dt <i>Common mushrooms — per dt</i>	239,36	329,61	314,39	329,64	370,83	364,11	361,28
Bocznik — za 1 dt <i>Oyster mushroom — per dt</i>	349,63	657,65	683,00	670,45	768,31	738,11	770,49
Żywiec rzeźny (w wadze żywej) — za 1 kg: <i>Animals for slaughter (in live weight) — per kg:</i>							
bydło (bez cieląt) <i>cattle (excluding calves)</i>	2,32	2,90	2,72	2,50	3,39	4,05	4,04
cielęta <i>calves</i>	4,20	6,00	5,56	5,36	7,76	9,77	10,21
trzoda chlewna <i>pigs</i>	2,58	3,68	3,57	3,19	4,18	3,82	3,56
owce <i>sheep</i>	3,72	5,58	6,12	6,86	7,39	6,83	6,35
konie <i>horses</i>	3,67	5,08	6,03	5,66	5,90	6,04	6,15
drób <i>poultry</i>	2,80	3,27	2,93	3,00	3,27	3,14	2,76
w tym: <i>of which:</i>							
kury <i>hens</i>	1,44	1,31	1,21	1,11	1,15	.	0,80
kurczaki <i>chickens</i>	2,59	3,02	2,62	2,72	3,00	.	2,50
kaczki <i>ducks</i>	2,78	4,03	4,23	3,93	4,25	.	3,92
gęsi <i>geese</i>	4,32	4,88	5,75	5,19	5,51	.	5,14
indyki <i>turkeys</i>	3,56	4,10	3,76	3,84	4,12	.	3,64
Prosięta i warchlaki — za 1 kg żywca <i>Piglets and pigs — per kg of animals</i>	2,82	3,88	4,15	3,41	4,89	6,45	6,73
Mleko krowie — za 1 l <i>Cows' milk — per l</i>	0,44	0,78	0,72	0,72	0,87	0,93	0,93
Jaja kurze konsumpcyjne — za 1 szt <i>Consumer hen eggs — per piece</i>	0,14	0,21	0,17	0,19	0,19	0,18	0,20
Wełna owcza — za 1 kg <i>Wool — per kg</i>	2,45	2,39	2,27	2,67	3,10	3,49	2,35
Miód — za 1 kg <i>Honey — per kg</i>	4,46	6,82	7,83	7,56	11,11	7,73	7,40
Wosk — za 1 kg <i>Wax — per kg</i>	5,50	9,68	9,79	9,59	9,52	9,72	9,68
Pierze — za 1 kg <i>Feathers — per kg</i>	17,04	31,08	30,56	30,30	33,01	31,42	40,21
Króliki — za 1 kg <i>Rabbits — per kg</i>	3,02	3,78	4,32	4,29	5,47	4,24	4,17
Zwierzęta hodowlane — za 1 szt: <i>Farm animals — per head:</i>							
w tym: <i>of which:</i>							
bydło (bez cieląt) <i>cattle (excluding calves)</i>	713,77	1279	2090	1849	2133	2757	2755
cielęta <i>calves</i>	350,46	513,85	517,85	544,73	965,05	965,01	1138
trzoda chlewna <i>pigs</i>	277,27	360,97	425,30	357,20	637,45	345,56	359,81
owce <i>sheep</i>	85,03	164,35	201,21	204,55	272,58	272,16	230,45
konie <i>horses</i>	1936	2918	2871	3955	4364	4516	5048

TABL. 24 (257). PRZECIĘTNE CENY SKUPU WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH WEDŁUG
 AVERAGE PROCUREMENT PRICES OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS BY

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ziarno zbóż (bez siewnego) Cereal grain (excluding seed grain)				
		pszenicy wheat	żyta rye	jęczmienia barley	owsa i mieszanek zbożowych oats and cereal mixed	pszenżyta triticale
		w zł za 1 dt in zł per dt				
1	POLSKA 2005	36,69	27,64	37,34	29,15	30,85
2	POLAND 2006	44,76	38,52	40,24	34,85	36,88
3	Dolnośląskie 2005	36,13	25,63	39,33	25,53	30,45
4	. . . . . 2006	46,39	38,57	40,60	34,67	37,44
5	Kujawsko-pomorskie 2005	37,90	29,91	35,65	30,48	31,00
6	. . . . . 2006	45,22	39,34	38,20	32,42	37,46
7	Lubelskie 2005	34,53	25,72	35,77	25,37	28,83
8	. . . . . 2006	43,51	36,35	40,65	35,99	34,64
9	Lubuskie 2005	35,81	27,63	34,46	26,52	28,99
10	. . . . . 2006	46,70	37,11	38,95	32,50	36,43
11	Łódzkie 2005	38,01	26,63	36,69	31,77	30,50
12	. . . . . 2006	45,16	38,38	40,63	40,13	38,87
13	Małopolskie 2005	34,45	28,84	34,99	31,96	27,28
14	. . . . . 2006	44,81	41,87	44,11	36,18	47,26
15	Mazowieckie 2005	38,25	25,28	40,26	34,49	31,52
16	. . . . . 2006	44,18	42,17	42,49	36,22	35,64
17	Opolskie 2005	35,71	27,08	40,01	31,76	29,38
18	. . . . . 2006	46,20	35,85	40,71	37,52	35,43
19	Podkarpackie 2005	33,44	25,69	33,22	23,55	32,15
20	. . . . . 2006	42,97	36,35	37,37	31,10	34,25
21	Podlaskie 2005	36,00	25,68	34,51	25,04	30,33
22	. . . . . 2006	43,75	37,11	40,36	32,35	36,96
23	Pomorskie 2005	36,62	28,92	35,28	30,45	29,91
24	. . . . . 2006	42,23	38,90	39,68	35,69	37,33
25	Śląskie 2005	36,08	28,05	35,10	28,35	29,15
26	. . . . . 2006	45,54	38,01	38,26	40,86	34,46
27	Świętokrzyskie 2005	34,59	28,20	33,46	38,63	30,57
28	. . . . . 2006	42,21	34,63	40,12	52,75	35,77
29	Warmińsko-mazurskie 2005	37,65	27,89	36,89	29,21	30,10
30	. . . . . 2006	43,17	38,85	41,23	36,26	36,82
31	Wielkopolskie 2005	38,01	28,39	38,86	30,25	32,04
32	. . . . . 2006	45,35	38,26	40,58	33,65	37,57
33	Zachodniopomorskie 2005	36,87	28,87	35,29	29,52	31,49
34	. . . . . 2006	45,26	38,52	39,68	34,14	36,42

**WOJEWÓDZTW
VOIVODSHIPS**

Ziemniaki jadalne (bez wczesnych) <i>Edible potatoes (excluding early)</i>	Buraki cukrowe <i>Sugar beets</i>	Żywiec rzeźny <i>Animals for slaughter</i>						Mleko krowie w zł za 1 l <i>Cows' milk in zł per l</i>	Lp. No.
		bydło (bez cieląt) <i>cattle (excluding calves)</i>	cielęta <i>calves</i>	trzoda chlewna <i>pigs</i>	owce <i>sheep</i>	konie <i>horses</i>	drób <i>poultry</i>		
w zł za 1 kg wagi żywej <i>in zł per kg of live weight</i>									
37,05	17,53	4,05	9,77	3,82	6,83	6,04	3,14	0,93	1
43,54	12,88	4,04	10,21	3,56	6,35	6,15	2,76	0,93	2
35,51	16,22	3,80	5,83	3,99	7,16	4,79	3,04	0,97	3
40,94	12,69	3,90	6,65	3,78	5,23	4,86	2,74	0,96	4
51,68	18,76	4,21	7,42	3,81	6,68	7,42	3,02	0,95	5
59,32	12,49	4,25	7,56	3,60	5,35	6,63	2,69	0,95	6
19,53	17,73	4,02	10,26	3,72	6,60	6,61	3,20	0,86	7
31,21	13,79	4,12	9,80	3,43	6,15	6,56	2,89	0,84	8
35,35	16,56	3,83	5,07	3,83	.	4,95	3,60	0,93	9
58,28	13,04	3,78	4,84	3,62	.	5,18	3,24	0,93	10
36,25	18,69	4,02	9,20	3,78	7,10	5,80	2,94	0,89	11
54,34	12,56	4,11	8,88	3,55	6,21	6,22	2,57	0,87	12
35,97	16,95	3,93	10,05	3,78	8,95	4,86	2,96	0,80	13
64,11	13,25	4,00	10,32	3,50	8,42	5,57	2,42	0,81	14
45,53	18,31	4,15	10,23	3,86	4,41	6,62	2,93	0,90	15
52,79	11,85	4,04	10,24	3,59	4,24	6,59	2,54	0,91	16
44,89	16,92	4,00	6,82	3,76	6,85	6,50	2,79	1,02	17
48,14	13,13	4,13	6,74	3,55	5,58	.	2,57	0,98	18
30,94	17,60	3,88	10,70	3,75	5,34	5,61	2,91	0,76	19
48,87	13,17	3,83	11,55	3,47	5,36	5,21	2,54	0,78	20
47,05	17,22	4,00	9,48	3,83	6,86	6,26	3,21	1,01	21
55,86	12,22	3,82	11,21	3,60	5,95	6,07	2,85	1,01	22
31,59	17,27	3,97	5,84	3,81	6,58	5,36	3,15	0,91	23
33,30	12,52	3,88	6,34	3,63	5,26	4,66	2,81	0,91	24
38,62	14,01	3,85	6,87	3,87	6,72	5,99	2,91	0,89	25
71,29	12,82	4,14	7,27	3,50	6,13	5,76	2,50	0,89	26
40,83	18,30	4,32	8,26	3,87	4,91	6,94	3,20	0,83	27
69,06	13,77	4,23	9,00	3,63	8,53	6,96	2,88	0,84	28
44,81	17,94	4,06	9,73	3,88	5,92	6,99	3,89	0,95	29
66,85	11,81	3,88	10,44	3,66	5,38	6,19	3,38	0,97	30
45,05	17,11	4,03	7,11	3,82	6,19	4,91	3,06	0,94	31
53,68	12,97	4,06	6,93	3,50	6,10	5,00	2,70	0,93	32
36,91	17,02	4,08	7,11	3,87	4,49	5,37	2,99	0,97	33
49,57	13,05	3,94	6,92	3,70	5,87	5,40	2,66	0,96	34

TABL. 25 (258). PRZECIĘTNE CENY SKUPU WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH
 W PRZELICZENIU NA JEDNOSTKĘ ZBOŻOWĄ I ICH RELACJE
 DO CENY PSZENICY
 AVERAGE PROCUREMENT PRICES OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS
 IN TERMS OF GRAIN UNIT AND RELATION TO THE WHEAT PRICE

PRODUKTY PRODUCTS	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Ceny skupu za 1 dt jednostki zbożowej w zł Procurement prices per 1 dt of cereal unit in zł							
Ziarno zbóż (bez siewnego): Cereals' grain (excluding seed grain) of:							
pszenicy <i>wheat</i>	35,36	50,82	43,61	45,51	47,19	36,69	44,76
żyta <i>rye</i>	22,54	36,15	33,19	35,35	35,17	27,64	38,52
jęczmienia <i>barley</i>	30,20	50,11	43,72	48,18	48,91	37,34	40,24
owsa i mieszanek zbożowych <i>oats and cereals mixed</i>	24,19	38,89	32,40	40,41	37,59	29,15	34,85
Ziemniaki <i>Potatoes</i>	96,05	92,83	95,73	98,23	98,53	102,13	122,46
Buraki cukrowe <i>Sugar beets</i>	32,32	40,74	44,82	49,67	74,79	70,12	51,51
Rzepak i rzepak przemysłowy <i>Industrial rape and turnip rape</i>	28,34	40,31	42,68	50,83	43,23	38,67	46,72
Liście tytoniu <i>Tobacco leaves</i>	149,58	256,14	274,00	225,90	184,70	176,11	129,58
Żywiec rzeźny (w wadze żywej): Animals for slaughter (in live weight):							
bydło (bez cieląt) <i>cattle (excluding calves)</i>	38,73	48,31	45,27	41,64	56,44	67,45	67,33
cielęta <i>calves</i>	70,00	100,04	92,59	89,26	129,27	162,87	170,12
trzoda chlewna <i>pigs</i>	51,59	73,68	71,48	63,76	83,53	76,41	71,12
drób <i>poultry</i>	62,26	72,56	65,14	66,60	72,65	69,75	61,40
Mleko krowie ^a <i>Cows' milk^a</i>	49,37	87,06	79,78	79,83	97,06	103,25	103,20
Jaja kurze konsumpcyjne ^a <i>Consumer hen eggs^a</i>	57,36	85,37	69,41	77,18	76,03	72,18	79,07

a Do przeliczeń przyjęto cenę skupu: mleko — za 100 l, jaja — za 100 szt.
 a Procurement price was calculated: milk — per 100 l, eggs — per 100 pieces.

TABL. 25 (258). PRZECIĘTNE CENY SKUPU WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH
W PRZELICZENIU NA JEDNOSTKĘ ZBOŻOWĄ I ICH RELACJE
DO CENY PSZENICY (dok.)
AVERAGE PROCUREMENT PRICES OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS
IN TERMS OF GRAIN UNIT AND RELATION TO THE WHEAT PRICE (cont.)

PRODUKTY PRODUCTS	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Relacje do ceny ziarna pszenicy <i>Relations to wheat grain price</i>							
Ziarno zbóż (bez siewnego): <i>Cereals' grain (excluding seed grain) of:</i>							
żyta <i>rye</i>	0,64	0,71	0,76	0,78	0,75	0,75	0,86
jęczmienia <i>barley</i>	0,85	0,99	1,00	1,06	1,04	1,02	0,90
owsa i mieszanek zbożowych <i>oats and cereals mixed</i>	0,68	0,77	0,74	0,89	0,80	0,79	0,78
Ziemniaki <i>Potatoes</i>	2,72	1,83	2,20	2,16	2,09	2,78	2,74
Buraki cukrowe <i>Sugar beets</i>	0,91	0,80	1,03	1,09	1,58	1,91	1,15
Rzepak i rzepik przemysłowy <i>Industrial rape and turnip rape</i>	0,80	0,79	0,98	1,12	0,92	1,05	1,04
Liście tytoniu <i>Tobacco leaves</i>	4,23	5,04	6,28	4,96	3,91	4,80	2,90
Żywiec rzeźny (w wadze żywej): <i>Animals for slaughter (in live weight):</i>							
bydło (bez cieląt) <i>cattle (excluding calves)</i>	1,10	0,95	1,04	0,92	1,20	1,84	1,50
cielęta <i>calves</i>	1,98	1,97	2,12	1,96	2,74	4,44	3,80
trzoda chlewna <i>pigs</i>	1,46	1,45	1,64	1,40	1,77	2,08	1,59
drób <i>poultry</i>	1,76	1,43	1,49	1,46	1,54	1,90	1,37
Mleko krowie ^d <i>Cows' milk^d</i>	1,40	1,71	1,83	1,75	2,06	2,81	2,31
Jaja kurze konsumpcyjne ^d <i>Consumer hen eggs^d</i>	1,62	1,68	1,59	1,70	1,61	1,97	1,77

a Do przeliczeń przyjęto cenę skupu: mleko — za 100 l, jaja — za 100 szt.
a Procurement price was calculated: milk — per 100 l, eggs — per 100 pieces.

TABL. 26 (259). PRZECIETNE CENY WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH
 UZYSKIWANE PRZEZ ROLNIKÓW NA TARGOWISKACH
 AVERAGE PRICES OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS RECEIVED
 BY FARMERS ON MARKETPLACES

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w zł <i>in zł</i>						
Ziarno zbóż — za 1 dt: <i>Cereal grain — per dt:</i>							
pszenicy <i>wheat</i>	37,20	56,11	49,64	53,33	59,08	45,49	50,93
żyta <i>rye</i>	26,84	41,51	37,13	40,46	44,40	34,67	41,72
jęczmienia <i>barley</i>	32,22	48,41	43,42	47,21	51,07	42,71	47,82
owsa <i>oats</i>	29,62	42,22	37,60	40,90	43,99	37,02	42,22
gryki <i>buckwheat</i>	74,46	81,75	72,53	78,48	82,05	98,21	119,64
Strączkowe jadalne — za 1 dt: <i>Consumer pulses — per dt:</i>							
groch <i>pea</i>	95,89	122,89	125,40	127,74	138,68	187,69	189,45
fasola biała <i>white bean</i>	156,09	179,51	177,83	181,29	195,74	354,45	411,42
Ziemniaki (bez jadalnych wczesnych) — za 1 dt <i>Potatoes (excluding early edible) — per dt</i>	46,39	41,33	44,76	37,19	37,73	52,87	87,33
Kapusta biała — za 1 dt <i>White cabbage — per dt</i>	37,06	60,00	63,00	62,00	61,00	71,00	89,00
Jabłka średniej jakości — za 1 kg <i>Medium quality apples — per kg</i>	1,01	1,74	1,28	1,38	1,44	1,54	1,79
Siano łąkowe — za 1 dt <i>Meadow hay — per dt</i>	16,97	21,19	20,77	21,70	23,49	29,69	30,01
Słoma zbóż ozimych — za 1 dt <i>Straw of winter cereals — per dt</i>	11,69	12,99	12,45	13,17	14,41	18,48	17,30

TABL. 26 (259). PRZECIETNE CENY WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH
 UZYSKIWANE PRZEZ ROLNIKÓW NA TARGOWISKACH (dok.)
 AVERAGE PRICES OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS RECEIVED
 BY FARMERS ON MARKETPLACES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w zł in zł						
Zwierzęta gospodarskie — za 1 szt: Livestock — per head:							
krowa dojna dairy cow	1251	1410	1588	1468	1631	2061	2269
jałówka 1-rocza one-year heifer	778,42	890,45	953,39	907,67	1013	1298	1430
prosię na chów piglet	61,64	86,25	105,70	79,33	103,59	131,00	107,17
koń roboczy farm horse	2392	2839	3141	3165	3267	3336	3487
źrebię 1-roczne one-year colt	1413	1597	1776	1772	1858	2363	2430
Żywiec rzeźny — za 1 kg: Animals for slaughter — per kg:							
bydło (bez cieląt) ^a cattle (excluding calves) ^a	2,26	2,79	2,83	2,56	3,16	4,13	4,26
cielęta calves	3,43	4,90	4,99	4,92	5,73	7,12	8,43
trzoda chlewna pigs	2,59	3,60	3,65	3,16	4,01	3,91	3,61
Kura żywa wagi 1,5—2,0 kg — za 1 szt . . . Live hen — 1,5—2,0 kg of weight — per unit	7,29	9,07	9,16	9,09	9,76	11,56	12,34
Mleko krowie — za 1 l Cows' milk — per l	0,51	0,95	1,02	1,02	1,09	1,31	1,33
Jaja kurze — za 1 szt Hen eggs — per piece	0,22	0,32	0,32	0,33	0,37	0,37	0,38

^a Średnia ważona cena bydła rzeźnego obliczona przy przyjęciu struktury ilości skupu młodego bydła i krów rzeźnych.

^a Average weighted price of cattle for slaughter calculated with the adoption of the structure of procurement quantity of young cattle and cows for slaughter.

TABL. 27 (260). PRZECIĘTNE CENY WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH UZYSKIWANE
 AVERAGE PRICES OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS RECEIVED BY FAR

Lp. No.	WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ziarno zbóż Cereal grain of				Strączkowe jadalne Consumer pulses	
		pszenicy wheat	żyta rye	jęcz- mienia barley	owsa oats	groch pea	fasola biała white bean
		w złotych za 1 dt in zloty per dt					
1	POLSKA 2005	45,49	34,67	42,71	37,02	187,69	354,45
2	POLAND 2006	50,93	41,72	47,82	42,22	189,45	411,42
3	Dolnośląskie 2005	49,00	41,67	40,73	38,21	233,63	358,83
4	. . . . . 2006	51,94	44,45	42,85	43,86	195,61	407,40
5	Kujawsko-pomorskie 2005	41,40	31,61	39,69	32,56	215,88	380,29
6	. . . . . 2006	49,44	45,41	46,01	35,50	224,38	454,51
7	Lubelskie 2005	38,79	28,07	37,22	29,48	203,89	349,69
8	. . . . . 2006	44,98	35,69	43,95	37,05	208,69	400,15
9	Lubuskie 2005	54,30	48,02	47,23	42,08	182,58	342,64
10	. . . . . 2006	54,37	53,67	46,92	41,45	183,49	329,24
11	Łódzkie 2005	46,17	33,70	43,37	36,73	145,01	326,67
12	. . . . . 2006	51,69	42,22	48,83	42,25	137,80	346,33
13	Małopolskie 2005	46,20	41,16	43,43	41,26	216,70	366,16
14	. . . . . 2006	50,44	45,49	46,90	44,30	262,82	466,97
15	Mazowieckie 2005	43,84	29,36	43,27	33,06	158,73	347,35
16	. . . . . 2006	50,69	37,61	49,34	39,98	168,99	402,54
17	Opolskie 2005	56,42	47,78	.	26,67	182,78	386,18
18	. . . . . 2006	60,03	56,34	52,22	53,33	.	395,00
19	Podkarpackie 2005	46,26	34,29	43,70	38,00	238,73	390,51
20	. . . . . 2006	51,55	37,75	49,12	41,06	245,80	430,41
21	Podlaskie 2005	43,74	28,57	41,73	30,56	191,44	353,54
22	. . . . . 2006	50,68	36,02	46,60	37,55	.	290,00
23	Pomorskie 2005	49,97	41,41	46,49	41,12	154,85	325,65
24	. . . . . 2006	53,93	47,06	50,89	45,23	155,01	440,59
25	Śląskie 2005	53,53	46,98	48,53	45,48	212,19	352,07
26	. . . . . 2006	56,49	52,73	51,81	49,41	209,44	438,68
27	Świętokrzyskie 2005	40,35	31,39	38,73	32,60	160,69	323,07
28	. . . . . 2006	47,56	39,68	46,57	40,72	185,82	406,30
29	Warmińsko-mazurskie 2005	43,50	27,16	37,70	30,65	.	.
30	. . . . . 2006	50,17	36,55	45,79	37,24	.	.
31	Wielkopolskie 2005	47,04	35,79	44,23	40,52	197,08	374,13
32	. . . . . 2006	51,77	43,06	48,51	44,73	197,98	397,21
33	Zachodniopomorskie 2005	45,23	30,10	39,02	35,15	171,28	362,40
34	. . . . . 2006	52,25	37,82	39,82	37,31	145,68	470,52

PRZEZ ROLNIKÓW NA TARGOWISKACH WEDŁUG WOJEWÓDZTW
MERS ON MARKETPLACES BY VOIVODSHIPS

Ziemniaki (bez jadalnych wczesnych) <i>Potatoes (excluding edible early kinds)</i>	Kapusta biała <i>White cabbage</i>	Zwierzęta gospodarskie <i>Livestock</i>					Kura żywa wagi 1,5—2,0 kg <i>Live hen 1,5—2,0 kg of weight</i>	Jaja kurze <i>Hen eggs</i>	Mleko krowie w zł za 1 l <i>Cows' milk in zł per l</i>	Lp. No.
		krowa dojna <i>dairy cow</i>	jałówka 1-rocza <i>one-year heifer</i>	prosię na chów <i>piglet for breeding</i>	koń roboczy <i>farm horse</i>	źrebie 1-roczne <i>one-year colt</i>				
w zł za 1 szt in zł per unit										
52,87	71,00	2061	1298	131,00	3336	2363	11,56	0,37	1,31	1
87,33	89,00	2269	1430	107,17	3487	2430	12,34	0,38	1,33	2
54,03	75,00	.	.	128,29	.	.	12,21	0,36	1,35	3
96,94	97,00	.	.	111,64	.	.	11,47	0,37	1,35	4
56,59	75,00	.	.	130,37	.	.	11,18	0,35	1,26	5
97,12	91,00	.	.	105,74	.	.	12,14	0,36	1,25	6
45,09	61,00	2000	.	124,84	.	.	9,19	0,39	1,13	7
74,32	79,00	.	.	92,14	.	.	8,83	0,39	1,22	8
53,29	69,00	.	.	132,75	.	.	.	0,35	1,39	9
85,15	85,00	.	.	126,86	.	.	.	0,35	1,48	10
52,33	71,00	2101	1230	136,77	3579	2250	12,42	0,38	1,21	11
89,68	83,00	2343	1608	109,03	3667	.	12,72	0,39	1,20	12
50,38	66,00	2062	1403	139,03	3320	2590	12,69	0,44	1,46	13
78,81	83,00	2133	1410	119,94	3626	2678	12,39	0,44	1,53	14
52,61	72,00	2124	1262	132,15	3347	2618	10,71	0,42	1,35	15
90,20	89,00	2234	1307	105,25	3667	2350	11,51	0,43	1,31	16
60,66	75,00	.	.	128,78	.	.	12,53	0,36	1,52	17
98,80	94,00	.	.	99,45	.	.	13,00	0,37	1,51	18
56,81	73,00	.	.	130,07	.	.	9,41	0,38	1,41	19
87,22	89,00	.	.	103,63	.	.	11,32	0,41	1,46	20
46,02	65,00	2181	1316	132,28	3400	2159	10,24	0,35	1,13	21
72,35	83,00	2372	1540	110,80	4017	2377	8,47	0,37	1,15	22
56,75	73,00	.	.	124,40	.	.	.	0,37	1,41	23
92,13	88,00	.	.	102,29	.	.	15,00	0,38	1,46	24
55,75	78,00	2041	1360	135,30	3233	2127	11,46	0,37	1,51	25
92,05	103,00	2300	1482	122,57	3474	2179	12,20	0,37	1,57	26
42,97	73,00	1920	1277	128,78	3718	2391	7,84	0,39	1,29	27
73,72	81,00	2164	1404	99,34	4135	2499	9,63	0,40	1,28	28
55,19	72,00	1917	1313	129,19	3304	.	11,84	0,37	1,15	29
84,30	91,00	2581	1608	120,35	3048	2938	13,60	0,39	1,22	30
54,87	73,00	1977	1095	137,43	3233	1905	11,14	0,34	1,21	31
95,70	89,00	2058	1278	113,09	3394	1779	12,24	0,34	1,14	32
52,62	66,00	.	.	100,40	.	.	14,29	0,34	1,34	33
88,19	95,00	.	.	103,47	.	.	14,25	0,36	1,38	34

TABL. 28 (261). WSKAŹNIKI CEN TOWARÓW I USŁUG NIEKONSUMPCYJNYCH
PRICE INDICES OF NON-CONSUMER GOODS AND SERVICES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006		
	rok poprzedni=100 previous year=100					1995= =100	2000= =100	
OGÓŁEM TOTAL	111,7	101,5	102,0	107,3	103,5	101,4	219,1	123,1
Towary niekonsumpcyjne <i>Non-consumer goods</i>	114,7	101,0	103,0	114,1	105,0	100,3	234,2	130,6
w tym: <i>of which:</i>								
Materiały budowlane <i>Construction materials</i>	106,6	100,6	100,1	111,1	104,9	100,9	201,7	125,2
Maszyny i narzędzia rolnicze <i>Machinery and equipment for agriculture</i>	103,9	102,7	102,7	117,7	110,6	102,2	218,9	146,4
Nawozy mineralne lub chemiczne oraz wapniowe <i>Mineral or chemical and lime fertilizers</i>	107,3	101,6	100,5	114,0	107,9	100,4	207,3	137,2
Pasze <i>Feedingsuffs</i>	110,2	98,1	102,6	112,1	90,4	99,1	179,1	109,3
Środki ochrony roślin <i>Crop protection products</i>	104,3	100,5	99,4	101,9	101,7	100,8	156,0	106,5
Paliwa, oleje i smary techniczne (łącznie z węglem) <i>Fuels, oils and technical lubricants (including coal)</i>	127,9	101,2	105,0	112,6	107,7	99,6	306,2	133,6
Nasiona siewne, drzewka, sadzonki i inne <i>Sown seeds, tree cuttings and seedlings</i>	124,0	105,6	101,0	111,0	95,4	110,1	217,1	123,4
Zwierzęta hodowlane i ptactwo <i>Breeding animals and poultry</i>	105,4	102,5	98,5	107,0	107,6	102,9	224,0	129,8
Usługi niekonsumpcyjne <i>Non-consumer services</i>	109,4	102,0	101,2	102,2	102,2	102,3	207,4	117,4
w tym: <i>of which:</i>								
Przemiał zbóż <i>Milling of grain</i>	105,8	103,2	102,1	104,0	102,9	101,6	208,6	122,1
Remontowo-budowlane <i>Repair and construction services</i>	107,9	102,7	101,6	101,8	101,7	101,7	223,5	116,2
Obsługa maszynowa produkcji rolniczej i ogrodniczej <i>Machinery services for farming and gardening</i>	109,0	102,3	102,8	106,2	105,1	104,0	269,8	129,3
Weterynaryjne <i>Veterinary services</i>	109,8	105,4	104,8	102,1	102,3	101,4	270,6	129,1

TABL. 29 (262). CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG
NIEKONSUMPCYJNYCH
RETAIL PRICES OF SELECTED NON-CONSUMER GOODS AND SERVICES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w zł in zł						
Cegła budowlana pełna palona, kl. 15 ^a <i>Building burnt brick, full, class 15^a</i>	0,33	0,63	0,64	0,63	0,70	0,73	0,75
Cement portlandzki — za 25 kg <i>Portland cement — per 25 kg</i>	3,44	6,00	7,57	7,89	8,61	8,94	9,06
Ciągnik „Ursus 2812” <i>Tractor „Ursus 2812”</i>	18389	34741	41242	44054	55378	62892	66427

a W latach 1995, 2000 i 2002 — klasy 150.

a In 1995, 2000 and 2002 — class 150.

TABL. 29 (262). CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG
NIEKONSUMPCYJNYCH (dok.)

RETAIL PRICES OF SELECTED NON-CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w zł in zł						
Kopaczka do ziemniaków ciągnikowa za- wieszana ^b <i>Mounted tractor potato digger^b</i>	3715	5229	6030	6328	8023	9664	10349
Siewnik zbożowy ciągnikowy, zawieszany <i>Tractor mounted grain drill</i>	3105	5955	7212	7453	10142	12530	13190
Parnik gospodarczy, elektryczny <i>Electric steamer</i>	408,58	687,33	750,47	759,34	880,52	952,79	978,36
Węgiel kamienny — za 1 t <i>Hard coal — per t</i>	215,32	385,91	444,27	443,92	459,67	470,33	491,54
Olej napędowy letni — za 1 l <i>Diesel oil (summer) — per l</i>	1,00	2,54	2,60	2,83	3,21	3,78	3,94
Saletra amonowa 34% N — za 25 kg <i>Ammonium nitrate, nutritive content 34% N — per 25 kg</i>	8,40	11,22	13,99	14,39	17,70	19,21	19,53
Superfosfat granulowany ok. 20% P ₂ O ₅ — za 25 kg <i>Granulated superphosphate nutritive content about 20% P₂O₅ — per 25 kg</i>	6,81	11,18	12,71	13,04	13,55	13,96	14,32
Polifoska 8% N, 24% P ₂ O ₅ i 24% K ₂ O — za 25 kg <i>Polifoska, nutritive content 8% N, 24% P₂O₅ and 24% K₂O — per 25 kg</i>	12,85	21,83	24,11	24,68	25,40	26,36	27,05
Otręby pszenne — za 1 t <i>Wheat bran — per t</i>	310,82	455,61	403,76	468,77	513,72	361,17	405,51
Mieszanki paszowe — za 1 dt: <i>Compound feedingsuffs — per dt:</i>							
dla bydła ^c <i>for cattle^c</i>	42,56	70,41	76,66	78,44	88,61	80,98	86,46
dla tuczników ^d <i>for porkers^d</i>	46,13	74,93	79,72	80,58	93,42	82,63	78,48
„Miedzian 50 WP” — za 1,5 kg „Miedzian 50 WP” — per 1,5 kg	19,44	32,82	34,99	35,27	36,53	37,33	37,69
„Roundup” — za 1 l „Roundup” — per l	36,85	33,52	28,69	25,49	23,42	23,04	23,29
Przemiał pszenicy — za 1 dt <i>Grinding of wheat — per dt</i>	7,90	13,52	15,15	15,30	16,14	16,42	16,90
Badanie kliniczne krowy <i>Cow's clinical examination</i>	6,56	15,45	17,73	18,56	19,84	20,87	22,15
Przewóz samochodem 10 t cegły, na od- ległość 20 km <i>Transport of 10 t of bricks, 20 km distance</i>	61,39	110,12	114,62	117,10	123,49	123,77	118,35

^b W latach 1995 i 2000—2004 — elewatorowa, półzawieszana. ^c, ^d W latach 1995 i 2000: ^c — wyłącznie mieszanka „B”, ^d — wyłącznie mieszanka „T-2”.

^b In 1995 and 2000—2004 — semi-mounted. ^c, ^d In 1995 and 2000: ^c — exclusively compound “B”, ^d — exclusively compound “T-2”.

TABL. 30 (263). RELACJE CEN DETALICZNYCH WYBRANYCH ŚRODKÓW PRODUKCJI
DLA ROLNICTWA DO CEN SKUPU NIEKTÓRYCH PRODUKTÓW ROLNYCH
RELATIONS BETWEEN RETAIL PRICES OF SELECTED MEANS OF PRODUCTION
FOR AGRICULTURE AND PROCUREMENT PRICES OF SOME AGRICULTURAL
PRODUCTS

PRODUKTY ROLNE AGRICULTURAL PRODUCTS	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	cena skupu 1 dt produktów rolnych=1,00 procurement price of 1 dt of agricultural products=1,00						

**Ciągnik „Ursus 2812”
Tractor "Ursus 2812"**

Ziarno zbóż (bez siewnego): Cereal grain (excluding sowing seed) of:							
pszenicy wheat	520	684	946	968	1174	1714	1484
żyta rye	816	961	1243	1246	1575	2275	1724
Rzepak i rzepak przemysłowy Industrial rape and turnip rape	324	431	483	433	640	813	711
Buraki cukrowe Sugar beets	2276	3409	3679	3547	2961	3588	5157
Ziemniaki Potatoes	766	1497	1723	1794	2248	2463	2170
Żywiec rzeźny wieprzowy Pigs for slaughter	71,3	94,4	115	138	133	165	187
Mleko krowie ^a Cows' milk ^a	418	443	574	613	634	677	715

**Kopaczka do ziemniaków
Tractor potato digger**

Ziarno zbóż (bez siewnego): Cereal grain (excluding sowing seed) of:							
pszenicy wheat	105	103	138	139	170	263	231
żyta rye	165	145	182	179	228	350	269
Rzepak i rzepak przemysłowy Industrial rape and turnip rape	65,5	64,8	70,6	62,2	92,8	125	111
Buraki cukrowe Sugar beets	460	513	538	510	429	551	804
Ziemniaki Potatoes	155	225	252	258	326	379	338
Żywiec rzeźny wieprzowy Pigs for slaughter	14,4	14,2	16,9	19,9	19,2	25,3	29,1
Mleko krowie ^a Cows' milk ^a	84,4	66,7	84,0	88,1	91,8	104	111

a W hektolitrach.

a In hectolitres.

TABLE 30 (263). RELACJE CEN DETALICZNYCH WYBRANYCH ŚRODKÓW PRODUKCJI
DLA ROLNICTWA DO CEN SKUPU NIEKTÓRYCH PRODUKTÓW ROLNYCH (cd.)
RELATIONS BETWEEN RETAIL PRICES OF SELECTED MEANS OF PRODUCTION
FOR AGRICULTURE AND PROCUREMENT PRICES OF SOME AGRICULTURAL
PRODUCTS (cont.)

PRODUKTY ROLNE AGRICULTURAL PRODUCTS	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	cena skupu 1 dt produktów rolnych=1,00 procurement price of 1 dt of agricultural products=1,00						
Kombajn zbożowy samobieźny <i>Self-propelled combine harvester</i>							
Ziarno zbóż (bez siewnego): <i>Cereal grain (excluding sowing seed) of:</i>							
pszenicy <i>wheat</i>	2451	3716	5034	4843	6592	9735	6935
żyta <i>rye</i>	3844	5223	6615	6235	8845	12923	8058
Rzepak i rzepak przemysłowy <i>Industrial rape and turnip rape</i>	1529	2342	2572	2168	3598	4619	3322
Buraki cukrowe <i>Sugar beets</i>	10724	18531	19584	17747	16636	20375	24100
Ziemniaki <i>Potatoes</i>	3609	8136	9174	8975	12631	13991	10141
Zywiec rzeźny wieprzowy <i>Pigs for slaughter</i>	336	513	614	691	745	935	873
Mleko krowie ^a <i>Cows' milk^a</i>	1969	2410	3058	3068	3561	3844	3342
Kultywator ciągnikowy, zawieszany <i>Trailed cultivator</i>							
Ziarno zbóż (bez siewnego): <i>Cereal grain (excluding sowing seed) of:</i>							
pszenicy <i>wheat</i>	20,3	20,1	21,2	20,1	23,2	34,5	37,4
żyta <i>rye</i>	31,8	28,2	27,8	25,9	31,2	45,8	43,5
Rzepak i rzepak przemysłowy <i>Industrial rape and turnip rape</i>	12,7	12,7	10,8	9,0	12,7	16,4	17,9
Buraki cukrowe <i>Sugar beets</i>	88,8	100	82,4	73,6	58,6	72,2	130
Ziemniaki <i>Potatoes</i>	29,9	44,0	38,6	37,2	44,5	49,6	54,7
Zywiec rzeźny wieprzowy <i>Pigs for slaughter</i>	2,8	2,8	2,6	2,9	2,6	3,3	4,7
Mleko krowie ^a <i>Cows' milk^a</i>	16,3	13,0	12,9	12,7	12,5	13,6	18,0
Siewnik zbożowy ciągnikowy <i>Tractor grain seeder</i>							
Ziarno zbóż (bez siewnego): <i>Cereal grain (excluding sowing seed) of:</i>							
pszenicy <i>wheat</i>	87,8	117	165	164	215	342	295
żyta <i>rye</i>	138	165	217	211	288	453	342
Rzepak i rzepak przemysłowy <i>Industrial rape and turnip rape</i>	54,8	73,9	84,5	73,3	117	162	141
Buraki cukrowe <i>Sugar beets</i>	384	584	643	600	542	715	1024
Ziemniaki <i>Potatoes</i>	129	257	301	303	412	491	431
Zywiec rzeźny wieprzowy <i>Pigs for slaughter</i>	12,0	16,2	20,2	23,4	24,3	32,8	37,1
Mleko krowie ^a <i>Cows' milk^a</i>	70,6	76,0	100	104	116	135	142

^a W hektolitrach.

^a In hectolitres.

TABL. 30 (263). RELACJE CEN DETALICZNYCH WYBRANYCH ŚRODKÓW PRODUKCJI
DLA ROLNICTWA DO CEN SKUPU NIEKTÓRYCH PRODUKTÓW ROLNYCH (cd.)
RELATIONS BETWEEN RETAIL PRICES OF SELECTED MEANS OF PRODUCTION
FOR AGRICULTURE AND PROCUREMENT PRICES OF SOME AGRICULTURAL
PRODUCTS (cont.)

PRODUKTY ROLNE AGRICULTURAL PRODUCTS	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	cena skupu 1 dt produktów rolnych = 1,00 procurement price of 1 dt of agricultural products = 1,00						

Saletra amonowa 34% N (dt)
Ammonium nitrate, nutritive content 34% N (dt)

Ziarno zbóż (bez siewnego): Cereal grain (excluding sowing seed) of:							
pszenicy wheat	0,95	0,88	1,3	1,3	1,5	2,1	1,7
żyta rye	1,5	1,2	1,7	1,6	2,0	2,8	2,0
Rzepak i rzepak przemysłowy Industrial rape and turnip rape	0,59	0,56	0,66	0,57	0,82	1,0	0,84
Buraki cukrowe Sugar beets	4,2	4,4	5,0	4,6	3,8	4,4	6,1
Ziemniaki Potatoes	1,4	1,9	2,3	2,3	2,9	3,0	2,6
Żywiec rzeźny wieprzowy Pigs for slaughter	0,13	0,12	0,16	0,18	0,17	0,20	0,22
Mleko krowie ^d Cows' milk ^d	0,76	0,57	0,78	0,80	0,81	0,83	0,84

Polifoska 8% N, 24% P₂O₅ i 24% K₂O (dt)
Polifoska, nutritive content 8% N, 24% P₂O₅ and 24% K₂O (dt)

Ziarno zbóż (bez siewnego): Cereal grain (excluding sowing seed) of:							
pszenicy wheat	1,5	1,7	2,2	2,2	2,2	2,9	2,4
żyta rye	2,3	2,4	2,9	2,8	2,9	3,8	2,8
Rzepak i rzepak przemysłowy Industrial rape and turnip rape	0,91	1,1	1,1	0,97	1,2	1,4	1,2
Buraki cukrowe Sugar beets	6,4	8,6	8,6	7,9	5,4	6,0	8,4
Ziemniaki Potatoes	2,1	3,8	4,0	4,0	4,1	4,1	3,5
Żywiec rzeźny wieprzowy Pigs for slaughter	0,20	0,24	0,27	0,31	0,24	0,28	0,30
Mleko krowie ^d Cows' milk ^d	1,2	1,1	1,3	1,4	1,2	1,1	1,2

Mieszanka paszowa dla tuczników^b (dt)
Compound feedingstuffs^b (dt)

Ziarno zbóż (bez siewnego): Cereal grain (excluding sowing seed) of:							
pszenicy wheat	1,3	1,5	1,8	1,8	2,0	2,3	1,8
żyta rye	2,0	2,1	2,4	2,3	2,7	3,0	2,0
Rzepak i rzepak przemysłowy Industrial rape and turnip rape	0,81	0,93	0,90	0,79	1,1	1,1	0,84
Buraki cukrowe Sugar beets	5,7	7,4	7,1	6,5	5,0	4,7	6,1
Ziemniaki Potatoes	1,9	3,2	3,3	3,3	3,8	3,2	2,6
Żywiec rzeźny wieprzowy Pigs for slaughter	0,18	0,20	0,22	0,25	0,22	0,22	0,22
Mleko krowie ^d Cows' milk ^d	1,0	1,0	1,1	1,1	1,1	0,89	0,84

a W hektolitrach. b W latach 1995, 2000 i 2001 — wyłącznie mieszanka „T-2”.

a In hectolitres. b In 1995, 2000 and 2001 — exclusively compound “T-2”.

TABL. 30 (263). RELACJE CEN DETALICZNYCH WYBRANYCH ŚRODKÓW PRODUKCJI
DLA ROLNICTWA DO CEN SKUPU NIEKTÓRYCH PRODUKTÓW ROLNYCH (dok.)
RELATIONS BETWEEN RETAIL PRICES OF SELECTED MEANS OF PRODUCTION
FOR AGRICULTURE AND PROCUREMENT PRICES OF SOME AGRICULTURAL
PRODUCTS (cont.)

PRODUKTY ROLNE AGRICULTURAL PRODUCTS	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	cena skupu 1 dt produktów rolnych=1,00 procurement price of 1 dt of agricultural products=1,00						

„Roundup” (l)

"Roundup" (l)

Ziarno zbóż (bez siewnego): Cereal grain (excluding sowing seed) of:							
pszenicy wheat	1,0	0,66	0,66	0,56	0,50	0,63	0,52
żyta rye	1,6	0,93	0,86	0,72	0,67	0,83	0,60
Rzepak i rzepak przemysłowy Industrial rape and turnip rape	0,65	0,42	0,34	0,25	0,27	0,30	0,25
Buraki cukrowe Sugar beets	4,6	3,3	2,6	2,1	1,3	1,3	1,8
Ziemniaki Potatoes	1,5	1,4	1,2	1,0	0,95	0,90	0,76
Żywiec rzeźny wieprzowy Pigs for slaughter	0,14	0,09	0,08	0,08	0,06	0,06	0,07
Mleko krowie ^a Cows' milk ^a	0,83	0,43	0,40	0,35	0,27	0,25	0,25

Węgiel kamienny (t)

Hard coal (t)

Ziarno zbóż (bez siewnego): Cereal grain (excluding sowing seed) of:							
pszenicy wheat	6,1	7,6	10,2	9,8	9,7	12,8	11,0
żyta rye	9,6	10,7	13,4	12,6	13,1	17,0	12,8
Rzepak i rzepak przemysłowy Industrial rape and turnip rape	3,8	4,8	5,2	4,4	5,3	6,1	5,3
Buraki cukrowe Sugar beets	26,6	37,9	39,6	35,7	24,6	26,8	38,2
Ziemniaki Potatoes	9,0	16,6	18,6	18,1	18,7	18,4	16,1
Żywiec rzeźny wieprzowy Pigs for slaughter	0,83	1,0	1,2	1,4	1,1	1,2	1,4
Mleko krowie ^a Cows' milk ^a	4,9	4,9	6,2	6,2	5,3	5,1	5,3

Olej napędowy (hl)

Diesel oil (hl)

Ziarno zbóż (bez siewnego): Cereal grain (excluding sowing seed) of:							
pszenicy wheat	2,8	5,0	6,0	6,2	6,8	10,3	8,8
żyta rye	4,4	7,0	7,8	8,0	9,1	13,7	10,2
Rzepak i rzepak przemysłowy Industrial rape and turnip rape	1,8	3,2	3,0	2,8	3,7	4,9	4,2
Buraki cukrowe Sugar beets	12,4	24,9	23,2	22,8	17,2	21,6	30,6
Ziemniaki Potatoes	4,2	10,9	10,9	11,5	13,0	14,8	12,9
Żywiec rzeźny wieprzowy Pigs for slaughter	0,39	0,69	0,73	0,89	0,77	1,0	1,1
Mleko krowie ^a Cows' milk ^a	2,3	3,2	3,6	3,9	3,7	4,1	4,2

a W hektolitrach.

a In hectolitres.

TABL. 31 (264). CENY DETALICZNE NIEKTÓRYCH TOWARÓW KONSUMPCYJNYCH
 RETAIL PRICES OF SOME CONSUMER GOODS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w zł in zł						
Bułka pszenna — za 50 g	0,11	0,27	0,29	0,30	0,31	0,30	0,30
Wheat roll — per 50 g							
Chleb pszenno-żytni — za 0,5 kg	0,62	1,20	1,34	1,32	1,38	1,35	1,36
Wheat-rye bread — per 0,5 kg							
Makarony jajeczny — za 400 g	1,59	3,30	3,59	3,70	3,94	4,10	4,04
Egg pasta — per 400 g							
Mąka pszenna „Poznańska” — za 1 kg	1,02	1,60	1,57	1,48	1,68	1,52	1,43
Wheat flour "Poznańska" — per kg							
Mięso wołowe — za 1 kg:							
Beef meat — per kg:							
z kością (rostbef ^a)	6,52	9,87	10,71	10,84	13,75	16,32	17,13
bone-in (roast beef ^a)							
bez kości (z udźca ^b)	9,41	13,96	14,52	14,46	18,09	20,93	21,92
boneless (gammon ^b)							
Mięso wieprzowe z kością (schab środkowy) — za 1 kg	8,86	13,49	13,48	12,27	14,15	13,54	13,10
Pork meat, bone-in (centre loin) — per kg							
Kurczęta patroszone — za 1 kg	5,09	5,76	4,93	5,09	5,70	5,63	4,90
Disembowelled chicken — per kg							
Szynka wieprzowa gotowana — za 1 kg	13,93	18,89	19,85	18,52	19,83	19,94	19,64
Pork ham, boiled — per kg							
Kielbasa „Myśliwska” — za 1 kg	13,39	21,46	23,19	22,27	23,31	24,32	24,34
Sausage "Myśliwska" — per kg							
Parówki wieprzowe — za 1 kg	5,05	7,20	7,76	7,14	7,95	8,53	8,34
Pork frankfurters — per kg							
Śledź solony odgłowiony — za 1 kg	3,43	5,79	7,97	7,91	7,89	8,39	8,54
Salted herring, headless — per kg							
Mleko krowie spożywcze o zawartości tłuszczu 3–3,5% sterylizowane — za 1 l	1,64	2,15	2,32	2,31	2,38	2,46	2,42
Cows' milk, fat content 3–3,5% sterilized — per l							
Ser — za 1 kg:							
Cheese — per kg:							
twarogowy półtłusty	5,09	8,29	8,78	8,76	9,03	9,41	9,49
semi-fat cottage cheese							
dojrzewający „Gouda”	9,70	16,45	14,37	13,69	16,02	16,38	15,83
ripening "Gouda" cheese							
Śmietana o zawartości tłuszczu 18% — za 200 ml	0,63	1,24	1,22	1,21	1,26	1,31	1,31
Sour cream, fat content 18% — per 200 ml							
Jaja kurze świeże — za 1 szt	0,23	0,33	0,30	0,33	0,37	0,34	0,35
Hen eggs, fresh — per piece							
Masło świeże o zawartości tłuszczu 82,5% — za 200 g	1,50	2,88	2,35	2,47	3,04	3,15	3,03
Fresh butter, fat content 82,5% — per 200 g							
„Masło roślinne” — za 0,5 kg	2,29	2,79	2,91	3,02	3,20	3,22	3,13
Vegetable butter "Masło roślinne" — per 0,5 kg							
Olej rzepakowy produkcji krajowej ^c — za 1 l	3,91	4,18	4,13	4,45	4,78	4,72	4,70
Rape-oil, domestic production ^c — per l							
Cukier biały kryształ — za 1 kg	1,77	2,97	2,28	2,15	3,14	3,13	3,12
White sugar, crystallized — per kg							
Dżem ^d — za 360 g	1,90	3,16	3,51	3,60	3,83	3,92	3,96
Jam ^d — per 360 g							
Wódka czysta „Polonaise — Polish Vodka” 40% ^e — za 0,5 l	13,44	24,62	23,68	20,65	20,80	19,62	18,41
Pure vodka "Polonaise — Polish Vodka" 40% ^e — per 0,5 l							
Wino białe gronowe, wytrawne — za 0,75 l	5,91	9,08	9,24	9,11	8,92	8,57	8,25
White grape wine, dry — per 0,75 l							
Piwo jasne pełne 12,5% ^f ekstraktu wagowego, bu- telkowane — za 0,5 l	1,46	2,61	2,68	2,65	2,63	2,62	2,60
Beer, full light, 12,5% ^f of extract, bottled — per 0,5 l							

a—c W 1995 r.: a — rostbef lub antrykot, b — z udźca lub łopatki, c — produkcji krajowej lub z importu, d, e W latach 1995, 2000: d — truskawkowy, e — 50%. f W 1995 r. — 10–12%.

a—c In 1995: a — roast beef or entrecote, b — gammon or shoulder, c — domestic production or imported, d, e In 1995, 2000: d — strawberry jam, e — 50%. f In 1995 — 10–12%.

TABL. 32 (265). CENY DETALICZNE NIEKTÓRYCH OWOCÓW I WARZYW
 RETAIL PRICES OF SOME FRUIT AND VEGETABLES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w zł za 1 kg in zł per kg						
Jabłka ^{ab} Apples ^{ab}	1,62	2,56	1,74	1,90	1,96	2,01	2,37
Kapusta biała świeża ^a White cabbage, fresh ^a	0,57	0,74	1,39	1,08	0,72	1,18	1,16
Buraki ^a Beetroots ^a	0,80	1,20	1,33	1,21	1,12	1,19	1,42
Marchew ^a Carrots ^a	0,90	1,29	1,51	1,49	1,31	1,49	1,82
Cebula ^a Onions ^a	1,11	1,23	1,54	1,48	1,55	1,26	1,73
Pietruszka Parsley	1,90	3,85	3,28	3,53	3,22	3,62	5,28
Groch żółty luskany Yellow peas, shelled ^c	1,70	2,15	2,37	2,37	2,50	2,55	2,57
Fasola biała drobna White beans, small	5,42	4,65	5,03	4,84	4,89	5,02	5,27
Ziemniaki ^a Potatoes ^a	0,65	0,74	0,73	0,68	0,65	0,78	1,23

^a Średnie ceny roczne obliczono przy zastosowaniu współczynników wyrażających udział zakupów dokonanych przez ludność w poszczególnych miesiącach roku. ^b W latach 1995 i 2000 — deserowe.

^a Annual average prices were calculated with the use of coefficients expressing monthly shares of purchases made by consumers in particular months of a year. ^b In 1995 and 2000 — dessert apple.

TABL. 33 (266). WSKAŹNIKI CEN DETALICZNYCH ŻYWNOŚCI
 I NAPOJÓW BEZALKOHOLOWYCH
 RETAIL PRICES OF FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006	
	rok poprzedni=100 previous year=100						2000= =100
Żywność i napoje bezalkoholowe Food and non-alcoholic beverages	110,0	99,3	99,0	106,3	102,1	100,6	112,8
Żywność Food	110,5	99,4	99,0	106,7	102,2	100,6	113,6
pieczywo i produkty zbożowe bread and cereals	114,3	100,3	100,5	105,3	101,0	101,2	116,8
w tym pieczywo of which bread	118,2	99,9	100,7	105,1	100,4	101,9	118,5
mięso meat	109,2	96,4	94,9	109,6	102,6	96,1	107,1
w tym: of which:							
mięso surowe fresh, chilled or frozen meat	109,3	92,4	95,4	112,7	101,9	93,4	102,1
wędliny i pozostałe przetwory mięsne ^a processed meat and other meat preparations ^a	109,2	99,3	94,6	107,3	103,1	98,4	110,9
ryby fish	104,5	102,8	98,7	100,5	103,0	101,9	121,7
w tym przetwory rybne of which fish products	103,6	104,4	98,7	100,4	104,4	102,1	125,0

^a Łącznie z wyrobami gotowymi.

^a Including ready-to-serve food.

TABL. 33 (266). WSKAŹNIKI CEN DETALICZNYCH ŻYWNOŚCI
I NAPOJÓW BEZALKOHOLOWYCH (dok.)
RETAIL PRICES OF FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006	
	rok poprzedni=100 previous year=100						2000= =100
Żywność i napoje bezalkoholowe (dok.) Food and non-alcoholic beverages (cont.)							
Żywność (dok.) Food (cont.)							
mleko, sery i jaja	112,9	98,3	100,7	105,1	101,3	100,1	108,9
<i>milk, cheeses and eggs</i>							
w tym: <i>of which:</i>							
mleko	109,6	101,7	100,0	103,0	104,2	100,8	116,0
<i>milk</i>							
jogurt, śmietana, napoje i desery mleczne	107,7	99,6	99,2	102,5	102,1	100,6	107,7
<i>yoghurt, cream, milk-based desserts, milk-based</i> <i>beverages and other similar milk-based products</i>							
sery	114,6	98,6	98,4	106,1	102,9	98,6	107,0
<i>cheeses</i>							
oleje i pozostałe tłuszcze	109,4	100,8	102,4	110,8	102,2	97,6	110,7
<i>oils and fats</i>							
w tym: <i>of which:</i>							
masło	123,1	99,4	104,4	118,6	103,1	97,1	105,5
<i>butter</i>							
margaryna i inne tłuszcze roślinne	103,4	102,5	102,7	103,6	100,5	99,5	112,2
<i>margarine and other vegetable fats</i>							
owoce	98,6	100,9	108,7	103,1	102,7	103,4	126,3
<i>fruit</i>							
warzywa	107,9	105,4	97,2	98,2	104,2	114,3	118,4
<i>vegetables</i>							
cukier, dżem, miód, czekolada i wyroby cukiernicze <i>sugar, jam, honey, chocolate and confectionery</i>	120,5	99,4	99,9	117,0	102,3	100,7	120,0
w tym cukier <i>of which sugar</i>	148,5	93,8	95,8	144,6	100,3	100,6	123,9
pozostałe artykuły żywnościowe	107,3	102,7	101,6	101,8	101,9	101,1	115,9
<i>food products n.e.c.</i>							
Napoje bezalkoholowe	104,4	98,5	99,5	101,8	101,2	101,2	104,2
<i>Non-alcoholic beverages</i>							

TABL. 34 (267). RELACJE CEN DETALICZNYCH NIEKTÓRYCH TOWARÓW ŻYWNOŚCIOWYCH
DO CEN SKUPU PRODUKTÓW ROLNYCH
RELATIONS BETWEEN RETAIL PRICES OF SOME FOOD PRODUCTS
AND PROCUREMENT PRICES OF AGRICULTURAL PRODUCTS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	cena skupu 1 kg produktów rolnych=1,00 procurement price of 1 kg of agricultural products=1,00						
Pszenvica <i>Wheat</i>							
Chleb pszenno-żytni ^a — 0,5 kg	1,89	2,36	3,07	2,90	2,92	3,68	3,04
<i>Wheat-rye bread^a — 0,5 kg</i>							
Makaron jajeczny — 400 g	4,50	6,49	8,23	8,13	8,35	11,17	9,03
<i>Egg pasta — 400 g</i>							
Mąka pszenna „Poznańska” — kg	2,88	3,15	3,60	3,25	3,56	4,14	3,19
<i>Wheat flour "Poznańska" — kg</i>							
Kasza manna ^b — kg	1,67	4,82	4,86	4,66	5,00	6,54	5,50
<i>Semolina^b — kg</i>							

a, b W 1995 r.: a — 0,6 kg, b — 0,5 kg.

a, b In 1995: a — 0,6 kg, b — 0,5 kg.

TABL. 34 (267). RELACJE CEN DETALICZNYCH NIEKTÓRYCH TOWARÓW ŻYWNOŚCIOWYCH DO CEN SKUPU PRODUKTÓW ROLNYCH (dok.)
RELATIONS BETWEEN RETAIL PRICES OF SOME FOOD PRODUCTS AND PROCUREMENT PRICES OF AGRICULTURAL PRODUCTS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	cena skupu 1 kg produktów rolnych=1,00 procurement price of 1 kg of agricultural products=1,00						
Buraki cukrowe <i>Sugar beets</i>							
Cukier biały kryształ — kg <i>White sugar, crystallized — kg</i>	21,91	29,15	20,34	17,31	16,79	17,86	24,22
Żywiec rzeźny wołowy <i>Cattle for slaughter</i>							
Mięso wołowe — kg: <i>Beef meat — kg:</i>							
z kością (rostbef) ^c <i>bone-in (roast beef)^c</i>	2,81	3,40	3,94	4,34	4,06	4,03	4,24
bez kości (z udźca) ^d <i>boneless (gammon)^d</i>	4,06	4,81	5,34	5,78	5,34	5,17	5,43
Żywiec rzeźny wieprzowy <i>Pigs for slaughter</i>							
Mięso wieprzowe z kością (schab środkowy) — kg <i>Pork meat bone-in (centre loin) — kg</i>	3,43	3,67	3,78	3,85	3,39	3,54	3,68
Szynka wieprzowa gotowana — kg <i>Pork ham boiled — kg</i>	5,40	5,13	5,56	5,81	4,75	5,22	5,52
Baleron gotowany — kg <i>"Baleron"^f (cervical pork boiled) — kg</i>	4,71	4,63	4,98	5,06	4,16	4,46	4,58
Kielbasa „Myśliwska” — kg <i>Sausage "Myśliwska" — kg</i>	5,19	5,83	6,50	6,98	5,58	6,37	6,84
Kielbasa „Toruńska” — kg <i>Sausage "Toruńska" — kg</i>	3,07	3,23	3,48	3,55	2,82	3,14	3,31
Boczek surowy — kg <i>Raw bacon — kg</i>	2,10	2,36	2,92	2,99	2,52	2,82	2,88
Słonina — kg <i>Pork fat — kg</i>	0,79	0,80	1,03	0,96	0,92	1,13	1,01
Mleko krowie^e <i>Cows' milk^e</i>							
Mleko krowie spożywcze o zawartości tłuszczu 2—2,5% — l <i>Cows' milk, fat content 2—2,5% — l</i>	1,55	1,56	1,83	1,81	1,56	1,57	1,70
Ser twarogowy półtłusty — kg <i>Semi-fat cottage cheese — kg</i>	11,57	10,63	12,19	12,17	10,34	10,12	10,20
Ser dojrzewający „Gouda” — kg <i>Ripening cheese "Gouda" — kg</i>	22,05	21,09	19,96	19,01	18,34	17,61	16,70
Śmietana o zawartości tłuszczu 18% — 200 ml <i>Sour cream, fat content 18% — 200 ml</i>	1,43	1,59	1,69	1,68	1,44	1,41	1,41
Masło świeże o zawartości tłuszczu 82,5% — 200 g <i>Fresh butter, fat content 82,5% — 200 g</i>	3,41	3,69	3,26	3,43	3,48	3,39	3,26

c, d W 1995 r.: c — rostbef lub antrykot, d — z udźca lub łopatki. e W litrach.

c, d In 1995: c — roast beef or entrecote, d — gammon or shoulder. e In litres.

TABL. 35 (268). RELACJE CEN DETALICZNYCH NIEKTÓRYCH TOWARÓW NIEŻYWNOŚCIOWYCH
DO CEN SKUPU PRODUKTÓW ROLNYCH
RELATIONS BETWEEN RETAIL PRICES OF SOME NON-FOOD GOODS
AND PROCUREMENT PRICES OF AGRICULTURAL PRODUCTS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	ceny detaliczne wyrażone retail prices expressed						
W dt pszenicy <i>In dt of wheat</i>							
Półbuty męskie skórzane na podszwie nieskórzanej — para <i>Men's low leather shoes with non-leather sole — pair</i>	1,8	2,5	3,2	3,1	3,1	4,0	3,3
Półbuty damskie skórzane na podszwie nieskórzanej — para <i>Women's low leather shoes with non-leather sole — pair</i>	1,6	2,3	3,0	2,9	2,9	3,7	3,1
Chłodziarko-zamrażarka typu domowego, poj. ok. 320 l ^a <i>Fridge-freezer, capacity about 320 l^a</i>	28	39	42	36	32	40	30
Pralka automatyczna typu domowego (na 5 kg suchej bielizny) <i>Automatic washing machine (dry-linen capacity not exceeding 5 kg)</i>	25	29	31	28	28	35	27
Odbiornik telewizji kolorowej, 21 cali <i>Colour TV set, 21 inches</i>	30	20	22	19,7	18,3	22	18,3
Rower górski ^b <i>Mountain bicycle^b</i>	12,6	15,3	18,6	15,6	14,6	18,5	15,0
Benzyzna silnikowa „Euro-Super” ^{”c} — l <i>Motor petrol "Euro-Super”^{”c} — l</i>	0,03	0,06	0,07	0,07	0,08	0,11	0,09
W kg żywca rzeźnego wołowego <i>In kg cattle for slaughter</i>							
Półbuty męskie skórzane na podszwie nieskórzanej — para <i>Men's low leather shoes with non-leather sole — pair</i>	27	43	51	57	43	36	37
Półbuty damskie skórzane na podszwie nieskórzanej — para <i>Women's low leather shoes with non-leather sole — pair</i>	24	40	48	53	40	34	35
Chłodziarko-zamrażarka typu domowego, poj. ok. 320 l ^a <i>Fridge-freezer, capacity about 320 l^a</i>	424	681	674	653	443	359	330
Pralka automatyczna typu domowego (na 5 kg suchej bielizny) <i>Automatic washing machine (dry-linen capacity not exceeding 5 kg)</i>	387	508	497	518	384	320	304
Odbiornik telewizji kolorowej, 21 cali <i>Colour TV set, 21 inches</i>	461	358	346	358	255	197	203
Rower górski ^b <i>Mountain bicycle^b</i>	192	268	297	284	203	167	166
Benzyzna silnikowa „Euro-Super” ^{”c} — l <i>Motor petrol "Euro-Super”^{”c} — l</i>	0,53	1,1	1,2	1,4	1,1	1,0	1,0

^a W latach 1995, 2000 i 2002—2004 — poj. ok. 280 l. ^b W 1995 r. — „Wagant”, w latach 2000—2002 — z importu. ^c W 1995 r. — „Etylina 94”.

^a In 1995, 2000 and 2002—2004 — capacity about 280 l. ^b In 1995 — “Wagant”, in 2000—2002 — imported. ^c In 1995 — “Etylina 94”.

TABL. 35 (268). RELACJE CEN DETALICZNYCH NIEKTÓRYCH TOWARÓW NIEŻYWNOŚCIOWYCH DO CEN SKUPU PRODUKTÓW ROLNYCH (dok.)
 RELATIONS BETWEEN RETAIL PRICES OF SOME NON-FOOD GOODS AND PROCUREMENT PRICES OF AGRICULTURAL PRODUCTS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	ceny detaliczne wyrażone retail prices expressed						
W kg żywca rzeźnego wieprzowego <i>In kg pigs for slaughter</i>							
Półbuty męskie skórzane na podszwie nieskórzanej — para <i>Men's low leather shoes with non-leather sole — pair</i>	24	34	39	45	35	38	41
Półbuty damskie skórzane na podszwie nieskórzanej — para <i>Women's low leather shoes with non-leather sole — pair</i>	21	31	36	42	33	36	39
Chłodziarko-zamrażarka typu domowego, poj. ok. 320 l ^a <i>Fridge-freezer, capacity about 320 l^a</i>	381	537	514	512	360	380	374
Pralka automatyczna typu domowego (na 5 kg suchej bielizny) <i>Automatic washing machine (dry-linen capacity not exceeding 5 kg)</i>	348	400	379	406	312	339	345
Odbiornik telewizji kolorowej, 21 cali <i>Colour TV set, 21 inches</i>	414	282	264	281	206	209	230
Rower górski ^b <i>Mountain bicycle^b</i>	173	211	227	222	165	177	188
Benzyna silnikowa „Euro-Super” ^{cc} — l <i>Motor petrol "Euro-Super"^{cc} — l</i>	0,48	0,85	0,90	1,1	0,90	1,1	1,1
W l mleka krowiego <i>In l of cows' milk</i>							
Półbuty męskie skórzane na podszwie nieskórzanej — para <i>Men's low leather shoes with non-leather sole — pair</i>	143	160	193	198	166	157	159
Półbuty damskie skórzane na podszwie nieskórzanej — para <i>Women's low leather shoes with non-leather sole — pair</i>	125	147	181	185	156	147	151
Chłodziarko-zamrażarka typu domowego, poj. ok. 320 l ^a <i>Fridge-freezer, capacity about 320 l^a</i>	2236	2532	2547	2268	1728	1561	1433
Pralka automatyczna typu domowego (na 5 kg suchej bielizny) <i>Automatic washing machine (dry-linen capacity not exceeding 5 kg)</i>	2039	1887	1879	1797	1497	1393	1320
Odbiornik telewizji kolorowej, 21 cali <i>Colour TV set, 21 inches</i>	2430	1331	1308	1243	992	860	880
Rower górski ^b <i>Mountain bicycle^b</i>	1013	997	1124	985	791	729	720
Benzyna silnikowa „Euro-Super” ^{cc} — l <i>Motor petrol "Euro-Super"^{cc} — l</i>	2,8	4,0	4,4	4,7	4,3	4,3	4,3

^a W latach 1995, 2000 i 2002—2004 — poj. ok. 280 l. ^b W 1995 r. — „Wagant”, w latach 2000—2002 — z importu. ^c W 1995 r. — „Etylina 94”.

^a In 1995, 2000 and 2002—2004 — capacity about 280 l. ^b In 1995 — “Wagant”, in 2000—2002 — imported. ^c In 1995 — “Etylina 94”.

Przemysł spożywczy i tytoniowy

Food and tobacco industry

TABL. 36 (269). PODSTAWOWE DANE O PODMIOTACH GOSPODARCZYCH PRODUKUJĄCYCH ARTYKUŁY ŻYWNOŚCIOWE
BASIC DATA REGARDING ECONOMIC ENTITIES PRODUCING FOOD PRODUCTS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers					
Produkcja artykułów spożywczych i napojów <i>Manufacture of food products and beverages</i>						
Produkcja sprzedana w mln zł (ceny bieżące) <i>Sold production in mln zł (current prices)</i>	89174	95281	101674	113470	119956	126435
Przeciętne zatrudnienie w tys. <i>Average paid employment in thous.</i>	457,4	430,7	427,7	422,9	417,6	417,8
Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto w zł <i>Average monthly gross wages and salaries in zł</i>	1605	1741	1797	1854	1920	2004
Produkcja wyrobów tytoniowych <i>Manufacture of tobacco products</i>						
Produkcja sprzedana w mln zł (ceny bieżące) <i>Sold production in mln zł (current prices)</i>	3718	3199	3333	3285	3582	3119
Przeciętne zatrudnienie w tys. <i>Average paid employment in thous.</i>	9,4	7,5	6,3	6,4	6,3	6,6
Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto w zł <i>Average monthly gross wages and salaries in zł</i>	3412	3907	4314	4384	4618	4639

TABL. 37 (270). WARTOŚĆ PRODUKCJI SPRZEDANEJ WYROBÓW PRZEMYSŁU SPOŻYWCZEGO I TYTONIOWEGO^a (ceny bieżące)
VALUE OF SOLD PRODUCTION OF FOOD INDUSTRY AND TOBACCO PRODUCTS^a (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W milionach złotych In million zloty						
Artykuły spożywcze i napoje <i>Food products and beverages</i>	85599,7	91278,4	98642,1	110796,1	115167,0	123147,7
Mięso świeże i wyroby z mięsa <i>Fresh meat and meat products</i>	19224,2	22409,5	22660,0	26178,3	28378,5	30036,1
Ryby i pozostałe produkty rybactwa, przetworzone i zakonserwowane <i>Processed and preserved fish and other fish products</i>	1965,2	1846,6	1960,6	2649,9	3281,7	3918,8
Owoce i warzywa przetworzone i zakonserwowane <i>Processed and preserved fruit and vegetables</i>	5956,0	6227,7	7630,6	7663,9	7982,0	8718,9
Oleje, tłuszcze zwierzęce i roślinne <i>Animal and vegetable oils and fats</i>	2649,8	2584,3	2660,1	3012,4	3086,5	3398,8
Wyroby mleczarskie <i>Dairy products</i>	11072,5	11771,5	12610,8	15149,9	16431,9	16774,3
Produkty przemiału zbóż, skrobie i produkty skrobiowe <i>Grain mill products, starches and starch products</i>	3684,0	3508,2	3919,6	4607,3	3866,2	4328,6
Pasza dla zwierząt <i>Prepared animal feeds</i>	4675,5	5128,7	6120,0	6747,6	5788,8	6567,9
Artykuły spożywcze pozostałe <i>Other food products</i>	18937,2	20780,9	21612,0	23947,6	25073,6	25837,5
Napoje <i>Beverages</i>	17435,3	17471,1	19468,4	20839,3	21177,7	23566,8
Wyroby tytoniowe <i>Tobacco products</i>	9259,5	11059,9	11536,6	12359,2	13475,9	13882,1

^a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób.

^a Data concern economic entities employing more than 9 persons.

TABL. 37 (270). WARTOŚĆ PRODUKCJI SPRZEDANEJ WYROBÓW PRZEMYSŁU SPOŻYWCZEGO I TYTONIOWEGO^a (dok.)
 VALUE OF SOLD PRODUCTION OF FOOD INDUSTRY AND TOBACCO PRODUCTS^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W odsetkach wartości sprzedanej wyrobów przemysłowych ogółem <i>In percent of value of sold production of industrial products total</i>						
Artykuły spożywcze i napoje <i>Food products and beverages</i>	21,2	22,3	21,2	19,7	19,4	18,9
Mięso świeże i wyroby z mięsa <i>Fresh meat and meat products</i>	4,8	5,4	4,9	4,7	4,8	4,6
Ryby i pozostałe produkty rybactwa, przetworzone i zakonserwowane <i>Processed and preserved fish and other fish products</i>	0,5	0,4	0,4	0,5	0,6	0,6
Owoce i warzywa przetworzone i zakonserwowane <i>Processed and preserved fruit and vegetables</i>	1,5	1,5	1,6	1,4	1,3	1,3
Oleje, tłuszcze zwierzęce i roślinne <i>Animal and vegetable oils and fats</i>	0,7	0,6	0,6	0,5	0,5	0,5
Wyroby mleczarskie <i>Dairy products</i>	2,7	2,9	2,7	2,7	2,8	2,6
Produkty przemiału zbóż, skrobię i produkty skrobiowe <i>Grain mill products, starches and starch products</i>	0,9	0,9	0,8	0,8	0,7	0,7
Pasza dla zwierząt <i>Prepared animal feeds</i>	1,2	1,2	1,3	1,2	1,0	1,0
Artykuły spożywcze pozostałe <i>Other food products</i>	4,7	5,0	4,6	4,3	4,2	4,0
Napoje <i>Beverages</i>	4,3	4,2	4,2	3,7	3,6	3,6
Wyroby tytoniowe <i>Tobacco products</i>	2,3	2,7	2,5	2,2	2,3	2,1

a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób.

a Data concern economic entities employing more than 9 persons.

TABL. 38 (271). PRODUKCJA WAŻNIEJSZYCH WYROBÓW PRZEMYSŁU SPOŻYWCZEGO I TYTONIOWEGO^a
 PRODUCTION OF MAJOR FOOD AND TOBACCO INDUSTRY PRODUCTS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Produkty uboju ^b wliczane do wydajności poubojowej w tys. t: <i>Slaughter products^b included in slaughter capacity in thous. t:</i>						
bydła i cieląt <i>cattle and calves</i>	155,6	135,4	171,7	162,5	185,6	222,3
trzody chlewnej <i>pigs</i>	704,1	835,4	1032,8	1017,2	1031,0	1185,5
Tłuszcze zwierzęce topione jadalne w tys. t <i>Melted edible animal fats in thous. t</i>	44,5	48,4	55,3	60,8	63,5	62,4
Mięso drobiowe w tys. t <i>Poultry meat in thous. t</i>	619,4	822,9	964,7	1035,2	1237,2	1304,6
Wędliny ^c w tys. t <i>Cured meat products^c in thous. t</i>	856,6	817,2	801,5	855,8	755,8	821,6
Ryby morskie mrożone w tys. t <i>Frozen sea fish in thous. t</i>	66,9	73,9	54,1	66,2	77,8	93,8

a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. b Obejmują mięso, tłuszcze, podroby oraz części niejadalne (odpadki); w wadze poubojowej ciepłej. c Bez końskich, z dziczyzny i z królików.

a Data concern economic entities employing more than 9 persons. b Including meat, fats, offal and animal parts unfit for human consumption; in post-slaughter warm weight. c Excluding horseflesh, game and rabbit.

TABL. 38 (271). PRODUKCJA WAŻNIEJSZYCH WYROBÓW PRZEMYSŁU SPOŻYWCZEGO
I TYTONIOWEGO^a (dok.)
PRODUCTION OF MAJOR FOOD AND TOBACCO INDUSTRY PRODUCTS^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Konserwy z ryb w tys. t <i>Canned fish in thous. t</i>	47,6	48,9	47,9	51,1	42,6	36,6
Skrobia ziemniaczana w tys. t <i>Potato starch in thous. t</i>	144,2	144,4	150,5	140,9	111,7	73,7
Soki owocowe i warzywne w tys. hl <i>Fruit and vegetable juices in thous. hl</i>	7948,7	8279,0	8930,4	8590,6	8601,1	7938,0
Warzywa mrożone w tys. t <i>Frozen vegetables in thous. t</i>	264,9	299,0	371,1	395,4	436,2	472,5
Konserwy warzywne w tys. t <i>Canned vegetables in thous. t</i>	74,1	112,4	118,7	143,8	148,0	142,0
Dżemy z owoców innych niż cytrusowe w tys. t <i>Jams from fruit excluding citrus in thous. t</i>	46,2	53,2	62,0	76,5	80,8	59,3
Margaryna oraz mieszanki do smarowania pieczywa w tys. t <i>Margarine and spreads in thous. t</i>	383,7	370,8	351,3	354,7	347,8	345,4
Mleko płynne przetworzone w mln l <i>Processed liquid milk in mln l</i>	1787,0	1860,8	1992,4	2088,6	2294,0	2293,5
Śmietana normalizowana w tys. hl <i>Standardized cream in thous. hl</i>	1904,2	2041,9	2148,4	2309,6	2605,2	2880,8
Mleko i śmietana w postaci stałej w tys. t <i>Powdered milk and cream in thous. t</i>	169,2	178,2	175,5	176,4	193,4	163,6
Masło oraz inne tłuszcze otrzymanywane z mleka w tys. t <i>Butter and other fats from milk in thous. t</i>	139,1	157,9	167,0	177,2	179,5	173,3
Sery i twarogi w tys. t <i>Cheese and curd in thous. t</i>	475,4	535,4	548,2	579,8	605,5	645,7
Mąka pszenna w tys. t <i>Wheat flour in thous. t</i>	2041,1	2253,8	2417,8	2285,2	2487,9	2542,8
Mąka żytnia w tys. t <i>Rye flour in thous. t</i>	244,1	261,5	260,8	254,5	244,6	241,4
Pieczywo świeże w tys. t <i>Fresh bread in thous. t</i>	1619,8	1547,0	1556,4	1532,1	1548,7	1551,5
Cukier (w przeliczeniu na cukier biały) w tys. t <i>Sugar (in terms of white sugar) in thous. t</i>	2009,0	2029,6	1906,3	1999,4	2032,5	1579,1
Makaron w tys. t <i>Pasta in thous. t</i>	102,3	124,1	123,2	134,9	142,1	146,2
Oce ^d w tys. hl <i>Vinegar^d in thous. hl</i>	330,3	420,8	445,0	413,6	424,9	411,7
Drożdże piekarnicze w tys. t <i>Baker's yeast in thous. t</i>	70,8	63,2	72,9	71,4	74,2	72,5
Wódka czysta (w przeliczeniu na 100%) w mln l <i>Vodka (in terms of 100%) in mln l</i>	66,5	60,7	79,6	86,9	79,0	83,3
Spirytus (alkohol etylowy) rektyfikowany w przeli- czeniu na 100% w mln l <i>Rectified spirits (ethyl alcohol) in terms of 100% in mln l</i>	102,2	107,8	124,5	153,5	152,8	144,7
Wina gronowe w mln l <i>Wine from fresh grapes in mln l</i>	39,6	26,8	24,8	20,0	20,5	16,6
Miody pitne w tys. hl <i>Mead in thous. hl</i>	5,8	6,1	6,2	6,8	4,5	5,0
Piwo otrzymanywane ze s ^o du ^e w mln hl <i>Beer from malt^e in mln hl</i>	25,2	26,9	28,6	30,1	31,6	34,1
S ^o d w tys. t <i>Malt in thous. t</i>	232,9	256,3	307,3	321,1	314,7	329,8
Wyroby tytoniowe w tys. t <i>Tobacco products in thous. t</i>	77,9	73,1	90,5	80,1	96,2	122

^a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. ^d Ocet winny, spirytusowy, spirytusowo-owocowy oraz inny mieszany. ^e O zawartości od 0,5% alkoholu.

^a Data concern economic entities employing more than 9 persons. ^d Wine, distilled and distilled-fruit vinegars as well as other assorted vinegars. ^e With 0,5% and more alcohol.

TABL. 39 (272). NAKŁADY INWESTYCYJNE W PRZEMYŚLE SPOŻYWCZYM I TYTONIOWYM
(ceny bieżące)
INVESTMENT OUTLAYS IN INDUSTRY OF FOOD PRODUCTS AND TOBACCO
(current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W milionach złotych In million zloty						
Produkcja artykułów spożywczych i napojów . . . Manufacture of food products and beverages	4373,9	4541,7	5438,5	6529,2	5930,0	6720,7
Produkcja wyrobów tytoniowych Manufacture of tobacco products	379,9	207,7	269,2	228,4	259,9	428,1
W odsetkach nakładów inwestycyjnych przemysłu ogółem In percent of investment outlays industry total						
Produkcja artykułów spożywczych i napojów . . . Manufacture of food products and beverages	11,6	13,1	14,5	15,6	13,1	12,7
Produkcja wyrobów tytoniowych Manufacture of tobacco products	1,0	0,6	0,7	0,5	0,6	0,8

Handel zagraniczny produktami rolno-spożywczymi Foreign trade of agricultural products

TABL. 40 (273). OBROTÓW HANDLU ZAGRANICZNEGO WYROBAMI PRZEMYSŁU
SPOŻYWCZEGO I PRODUKTAMI ROLNYMI NA TLE OGÓLNYCH OBROTÓW
HANDLU ZAGRANICZNEGO (ceny bieżące)
FOREIGN TRADE OF AGRICULTURAL AND CONSUMPTION PRODUCTS
ON BACKGROUND OF FOREIGN TRADE TURNOVER (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE (grupowanie według CN) SPECIFICATION (groups by CN)	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W milionach złotych In million zloty						
Import <i>Imports</i>	213071,8	224815,8	265133,5	325596,3	328192,0	394030,0
w tym: of which:						
Przetwory spożywcze <i>Prepared foodstuffs</i>	5176,9	6481,3	6604,7	8318,7	9338,8	10763,6
Zwierzęta żywe i produkty pochodzenia zwierzęcego <i>Live animals and animal products</i>	2494,8	2334,9	2612,3	3932,9	4960,9	5507,9
Produkty pochodzenia roślinnego . . . <i>Vegetable products</i>	5441,4	4946,0	5456,2	6619,5	6757,8	7681,9
Tłuszcze i oleje <i>Fats and oils</i>	733,7	822,7	969,5	1174,8	1095,8	1379,8

TABLE 40 (273). OBROTY HANDLU ZAGRANICZNEGO WYROBAMI PRZEMYSŁU
SPOŻYWCZEGO I PRODUKTAMI ROLNYMI NA TLE OGÓLNYCH OBROTÓW
HANDLU ZAGRANICZNEGO (dok.)
*FOREIGN TRADE OF AGRICULTURAL AND CONSUMPTION PRODUCTS
ON BACKGROUND OF FOREIGN TRADE TURNOVER (cont.)*

WYSZCZEGÓLNIENIE (grupowanie według CN) <i>SPECIFICATION (groups by CN)</i>	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W milionach złotych (dok.) <i>In million zloty (cont.)</i>						
Eksport <i>Exports</i>	137908,7	167338,1	208944,3	272102,4	288780,8	343779,0
w tym: <i>of which:</i>						
Przetwory spożywcze <i>Prepared foodstuffs</i>	5123,8	6050,7	7498,9	10161,4	12036,6	14586,8
Zwierzęta żywe i produkty pochodzenia zwierzęcego <i>Live animals and animal products</i>	3338,5	3723,4	5467,8	8031,5	10708,9	12277,6
Produkty pochodzenia roślinnego <i>Vegetable products</i>	2953,2	3542,7	4581,6	5431,1	5766,2	6015,0
Tłuszcze i oleje <i>Fats and oils</i>	156,5	84,6	88,9	181,0	403,1	666,5
Saldo obrotów <i>Turnover balance</i>	-75163,1	-57477,7	-56189,2	-53493,9	-39411,2	-50251,0
w tym: <i>of which:</i>						
Przetwory spożywcze <i>Prepared foodstuffs</i>	-53,1	-430,6	-894,2	1842,7	2697,8	3823,2
Zwierzęta żywe i produkty pochodzenia zwierzęcego <i>Live animals and animal products</i>	843,7	1388,5	2855,5	4098,6	5748,0	6769,7
Produkty pochodzenia roślinnego <i>Vegetable products</i>	-2488,2	-1403,3	-874,6	-1188,4	-991,6	-1666,9
Tłuszcze i oleje <i>Fats and oils</i>	-577,2	-738,1	-880,6	-993,8	-692,7	-713,3
W odsetkach <i>In percent</i>						
Import <i>Imports</i>	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
w tym: <i>of which:</i>						
Przetwory spożywcze <i>Prepared foodstuffs</i>	2,4	2,9	2,5	2,6	2,8	2,7
Zwierzęta żywe i produkty pochodzenia zwierzęcego <i>Live animals and animal products</i>	1,2	1,0	1,0	1,2	1,5	1,4
Produkty pochodzenia roślinnego <i>Vegetable products</i>	2,6	2,2	2,1	2,0	2,1	1,9
Tłuszcze i oleje <i>Fats and oils</i>	0,3	0,4	0,4	0,4	0,3	0,4
Eksport <i>Exports</i>	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
w tym: <i>of which:</i>						
Przetwory spożywcze <i>Prepared foodstuffs</i>	3,7	3,6	3,6	3,7	4,2	4,2
Zwierzęta żywe i produkty pochodzenia zwierzęcego <i>Live animals and animal products</i>	2,4	2,2	2,6	3,0	3,7	3,6
Produkty pochodzenia roślinnego <i>Vegetable products</i>	2,1	2,1	2,2	2,0	2,0	1,7
Tłuszcze i oleje <i>Fats and oils</i>	0,1	0,1	0,0	0,1	0,1	0,2

TABL. 41 (274). **IMPORT I EKSPORT PRODUKTÓW POCHODZENIA ROŚLINNEGO**
 (według sekcji i działów nomenklatury CN)
IMPORTS AND EXPORTS OF PLANT-BASED PRODUCTS
 (by sections and chapters of CN nomenclature)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W milionach złotych (ceny bieżące) <i>In million zloty (current prices)</i>						
Import	5441,4	4946,0	5456,2	6619,5	6757,8	7681,9
<i>Imports</i>						
w tym: <i>of which:</i>						
Drzewa i inne rośliny, bulwy, korzenie, cięte kwiaty i ozdobne liście <i>Trees and other plants, bulbs, roots, cut flowers, ornamental foliage</i>	275,0	361,5	406,5	519,7	572,2	604,4
Warzywa <i>Vegetables</i>	489,1	573,5	549,2	718,6	849,0	1029,8
Owoce i orzechy jadalne <i>Fruit and edible nuts</i>	1856,7	2039,4	2271,3	2534,8	2776,7	2975,1
Kawa, herbata i przyprawy <i>Coffee, tea and spices</i>	1004,6	669,0	788,0	868,9	897,2	932,8
Zboża <i>Cereals</i>	1019,7	466,1	467,4	834,7	453,3	751,0
Produkty przemysłu młynarskiego, sód, skrobia <i>Products of milling industry, malt, starches</i>	304,0	289,4	311,1	411,5	395,0	452,5
Nasiona i owoce oleiste, ziarna, nasiona i owoce różne, rośliny przemysłowe <i>Oil seeds and oleaginous fruit, miscellaneous grains, seeds and fruit, industrial or medicinal plants, straw and fodder</i>	371,3	402,5	507,0	543,9	619,2	720,5
Eksport	2953,2	3542,7	4581,6	5431,1	5766,2	6015,0
<i>Exports</i>						
w tym: <i>of which:</i>						
Drzewa i inne rośliny, bulwy, korzenie, cięte kwiaty i ozdobne liście <i>Trees and other plants, bulbs, roots, cut flowers, ornamental foliage</i>	150,1	185,5	253,4	291,6	293,3	271,7
Warzywa <i>Vegetables</i>	785,0	1138,6	1656,8	1946,9	2014,2	2170,9
Owoce i orzechy jadalne <i>Fruit and edible nuts</i>	1390,6	1409,8	1760,3	1979,3	1864,0	1998,2
Kawa, herbata i przyprawy <i>Coffee, tea and spices</i>	323,9	192,5	212,2	264,1	309,9	322,2
Zboża <i>Cereals</i>	13,5	264,9	275,9	158,7	615,6	602,3
Produkty przemysłu młynarskiego, sód, skrobia <i>Products of milling industry, malt, starches</i>	109,1	155,0	208,9	256,2	223,8	218,4
Nasiona i owoce oleiste, ziarna, nasiona i owoce różne, rośliny przemysłowe <i>Oil seeds and oleaginous fruit, miscellaneous grains, seeds and fruit, industrial or medicinal plants, straw and fodder</i>	155,6	172,8	180,1	496,4	418,4	399,7

TABL. 41 (274). **IMPORT I EKSPORT PRODUKTÓW POCHODZENIA ROŚLINNEGO (dok.)**
IMPORTS AND EXPORTS OF PLANT-BASED PRODUCTS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Rok poprzedni=100 (ceny stałe) <i>Previous year=100 (constant prices)</i>						
Import <i>Imports</i>	111,2	93,7	100,0	113,5	102,4	110,0
w tym: <i>of which:</i>						
Drzewa i inne rośliny, bulwy, korzenie, cięte kwiaty i ozdobne liście <i>Trees and other plants, bulbs, roots, cut flowers, ornamental foliage</i>	120,1	102,0	106,6	113,0	106,5	96,4
Warzywa <i>Vegetables</i>	119,5	97,7	89,0	119,8	117,5	118,3
Owoce i orzechy jadalne <i>Fruit and edible nuts</i>	99,3	94,6	99,1	109,6	108,1	104,5
Kawa, herbata i przyprawy <i>Coffee, tea and spices</i>	104,7	100,3	105,0	103,8	95,3	95,5
Zboża <i>Cereals</i>	160,7	69,4	96,1	142,2	67,8	163,3
Produkty przemysłu młynarskiego, sód, skrobia <i>Products of milling industry, malt, starches</i>	125,8	94,7	102,4	130,7	113,2	117,9
Nasiona i owoce oleiste, ziarna, nasiona i owoce różne, rośliny przemysłowe <i>Oil seeds and oleaginous fruit, miscellaneous grains, seeds and fruit, industrial or medicinal plants, straw and fodder</i>	102,1	100,7	107,4	99,3	109,7	118,3
Eksport <i>Exports</i>	100,5	104,4	111,5	123,4	119,6	93,8
w tym: <i>of which:</i>						
Drzewa i inne rośliny, bulwy, korzenie, cięte kwiaty i ozdobne liście <i>Trees and other plants, bulbs, roots, cut flowers, ornamental foliage</i>	125,1	95,5	134,4	111,5	97,4	98,6
Warzywa <i>Vegetables</i>	102,5	102,2	136,1	114,8	109,4	100,2
Owoce i orzechy jadalne <i>Fruit and edible nuts</i>	120,9	103,4	92,2	131,0	113,1	92,3
Kawa, herbata i przyprawy <i>Coffee, tea and spices</i>	120,2	105,5	101,7	118,1	128,0	92,9
Zboża <i>Cereals</i>	8,9	2914,3	101,8	55,7	492,9	78,9
Produkty przemysłu młynarskiego, sód, skrobia <i>Products of milling industry, malt, starches</i>	95,8	136,7	123,7	118,0	107,0	89,0
Nasiona i owoce oleiste, ziarna, nasiona i owoce różne, rośliny przemysłowe <i>Oil seeds and oleaginous fruit, miscellaneous grains, seeds and fruit, industrial or medicinal plants, straw and fodder</i>	41,9	39,7	95,2	266,8	83,5	91,8

TABL. 42 (275). **IMPORT I EKSPORT ZWIERZĄT ŻYWYCH I PRODUKTÓW
POCHODZENIA ZWIERZĘCEGO** (według sekcji i działów nomenklatury CN)
IMPORTS AND EXPORTS OF LIVESTOCK AND ANIMAL PRODUCTS
(by sections and chapters of CN nomenclature)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W mln zł (ceny bieżące) <i>In mln zł (current prices)</i>						
Import	2494,8	2334,9	2612,3	3932,9	4960,9	5507,9
<i>Imports</i>						
w tym: <i>of which:</i>						
Zwierzęta żywe	178,5	181,0	169,3	297,1	399,0	341,1
<i>Live animals</i>						
Mięso i podroby jadalne	321,4	299,4	418,3	1068,2	1508,9	1517,0
<i>Meat and edible meat offal</i>						
Ryby i inne bezkręgowce wodne	1165,6	1148,4	1260,2	1566,2	1954,4	2351,5
<i>Fish and other aquatic invertebrates</i>						
Produkty mleczarskie, jaja ptasie, miód naturalny, jadalne produkty pochodzenia zwierzęcego	428,9	233,9	253,9	329,7	484,1	643,9
<i>Dairy products, bird's eggs, natural honey, edible animal products</i>						
Eksport	3338,5	3723,4	5467,8	8031,5	10708,9	12277,6
<i>Exports</i>						
w tym: <i>of which:</i>						
Zwierzęta żywe	577,7	566,0	661,9	1007,2	1171,2	1353,4
<i>Live animals</i>						
Mięso i podroby jadalne	922,4	1231,7	2194,1	2825,0	4083,2	4989,3
<i>Meat and edible meat offal</i>						
Ryby i inne bezkręgowce wodne	564,7	507,4	699,2	1175,6	1357,4	1738,1
<i>Fish and other aquatic invertebrates</i>						
Produkty mleczarskie, jaja ptasie, miód naturalny, jadalne produkty pochodzenia zwierzęcego	1034,2	1170,1	1505,2	2618,5	3658,6	3681,9
<i>Dairy products, bird's eggs, natural honey, edible animal products</i>						
Rok poprzedni=100 (ceny stałe) <i>Previous year=100 (constant prices)</i>						
Import	111,6	107,1	105,0	136,7	126,9	110,2
<i>Imports</i>						
w tym: <i>of which:</i>						
Zwierzęta żywe	144,7	103,0	82,0	156,0	146,6	80,4
<i>Live animals</i>						
Mięso i podroby jadalne	86,6	169,2	98,0	231,3	146,1	97,7
<i>Meat and edible meat offal</i>						
Ryby i inne bezkręgowce wodne	121,9	89,8	112,1	119,5	121,8	119,9
<i>Fish and other aquatic invertebrates</i>						
Produkty mleczarskie, jaja ptasie, miód naturalny, jadalne produkty pochodzenia zwierzęcego	100,0	98,5	96,1	120,2	158,4	137,1
<i>Dairy products, bird's eggs, natural honey, edible animal products</i>						
Eksport	95,4	105,5	142,4	126,0	129,8	114,1
<i>Exports</i>						
w tym: <i>of which:</i>						
Zwierzęta żywe	86,5	115,3	113,3	146,0	86,5	110,2
<i>Live animals</i>						
Mięso i podroby jadalne	86,1	127,6	193,4	107,0	140,6	122,8
<i>Meat and edible meat offal</i>						
Ryby i inne bezkręgowce wodne	104,2	86,5	134,8	132,6	117,7	122,1
<i>Fish and other aquatic invertebrates</i>						
Produkty mleczarskie, jaja ptasie, miód naturalny, jadalne produkty pochodzenia zwierzęcego	99,1	93,0	113,0	148,6	141,7	101,3
<i>Dairy products, bird's eggs, natural honey, edible animal products</i>						

TABL. 43 (276). **IMPORT I EKSPORT TŁUSZCZÓW, OLEJÓW I PRZETWORÓW SPOŻYWCZYCH**
(według sekcji i działów nomenklatury CN)
IMPORTS AND EXPORTS OF FATS, OILS AND PREPARED FOODSTUFFS
(by sections and chapters of CN nomenclature)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W mln zł (ceny bieżące) In mln zł (current prices)						
IMPORT IMPORTS						
Tłuszcze i oleje <i>Fats and oils</i>	733,7	822,7	969,5	1174,8	1095,8	1379,8
Przetwory spożywcze <i>Prepared foodstuffs</i>	5177,0	6481,3	6604,7	8318,7	9338,8	10763,6
w tym: <i>of which:</i>						
Cukry i wyroby cukiernicze <i>Sugar and sugar confectionery</i>	258,2	334,2	349,5	433,4	526,7	695,7
Kakao i przetwory <i>Cocoa and cocoa preparations</i>	570,2	835,0	1060,3	1106,8	1161,8	1396,0
Przetwory ze zbóż, mąki, skrobi lub mleka, pieczywo cukiernicze <i>Preparations of cereals, flour, starch or milk, pastrycooks'</i> <i>products</i>	332,0	348,9	414,1	665,1	760,5	940,8
Przetwory z warzyw, owoców, orzechów lub innych części roślin <i>Preparations of vegetables, fruit, nuts or other parts of</i> <i>plants</i>	636,1	593,5	627,0	773,6	1099,1	1234,0
Napoje bezalkoholowe, alkoholowe i ocet <i>Beverages, spirits and vinegar</i>	464,1	480,3	592,7	772,1	920,7	1121,5
Tytoń i przetworzone namiastki tytoniu <i>Tobacco and manufactured tobacco substitutes</i>	403,4	805,5	262,6	627,7	806,3	959,2
Przetwory z mięsa, ryb lub skorupiaków, mięczaków i innych bezkręgowców wodnych <i>Preparations of meat, fish or crustaceans, molluscs or</i> <i>other aquatic invertebrates</i>	164,1	2002,1	215,6	252,5	295,3	314,2
EKSPORT EXPORTS						
Tłuszcze i oleje <i>Fats and oils</i>	156,5	84,6	88,9	181,0	403,1	666,5
Przetwory spożywcze <i>Prepared foodstuffs</i>	5123,8	6050,7	7498,9	10161,4	12036,6	14586,8
w tym: <i>of which:</i>						
Cukry i wyroby cukiernicze <i>Sugar and sugar confectionery</i>	664,1	566,4	851,3	1234,3	1318,9	1530,5
Kakao i przetwory <i>Cocoa and cocoa preparations</i>	637,8	682,5	783,7	1187,0	1186,8	1443,1
Przetwory ze zbóż, mąki, skrobi lub mleka, pieczywo cukiernicze <i>Preparations of cereals, flour, starch or milk, pastrycooks'</i> <i>products</i>	446,6	668,2	907,3	1406,1	1824,6	2099,9
Przetwory z warzyw, owoców, orzechów lub innych części roślin <i>Preparations of vegetables, fruit, nuts or other parts of</i> <i>plants</i>	1162,4	1480,2	1826,4	2011,9	2205,7	2689,1
Napoje bezalkoholowe, alkoholowe i ocet <i>Beverages, spirits and vinegar</i>	248,1	325,1	378,0	695,5	1041,5	1177,1
Tytoń i przetworzone namiastki tytoniu <i>Tobacco and manufactured tobacco substitutes</i>	279,7	200,2	324,0	577,9	863,2	1437,0
Przetwory z mięsa, ryb lub skorupiaków, mięczaków i innych bezkręgowców wodnych <i>Preparations of meat, fish or crustaceans, molluscs or</i> <i>other aquatic invertebrates</i>	778,5	776,8	879,2	1090,3	1167,4	1429,4

TABL. 43 (276). IMPORT I EKSPORT TŁUSZCZÓW, OLEJÓW I PRZETWORÓW SPOŻYWCZYCH (dok.)
IMPORTS AND EXPORTS OF FATS, OILS AND PREPARED FOODSTUFFS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Rok poprzedni=100 (ceny stałe) <i>Previous year=100 (constant prices)</i>						
IMPORT <i>IMPORTS</i>						
Tłuszcze i oleje <i>Fats and oils</i>	105,9	95,3	102,1	116,4	110,8	127,4
Przetwory spożywcze <i>Prepared foodstuffs</i>	91,6	109,0	94,0	121,3	128,8	116,9
w tym: <i>of which:</i>						
Cukry i wyroby cukiernicze <i>Sugar and sugar confectionery</i>	122,3	116,7	102,2	107,9	131,1	121,2
Kakao i przetwory <i>Cocoa and cocoa preparations</i>	115,6	94,4	108,5	109,8	121,5	123,3
Przetwory ze zbóż, mąki, skrobi lub mleka, pieczywo cukiernicze <i>Preparations of cereals, flour, starch or milk, pastrycooks'</i> <i>products</i>	104,7	112,3	106,6	146,4	125,9	128,9
Przetwory z warzyw, owoców, orzechów lub innych części roślin <i>Preparations of vegetables, fruit, nuts or other parts of</i> <i>plants</i>	100,3	87,6	100,7	132,4	153,3	104,3
Napoje bezalkoholowe, alkoholowe i ocet <i>Beverages, spirits and vinegar</i>	96,6	99,6	106,7	131,0	122,9	120,5
Tytoń i przetworzone zamiastki tytoniu <i>Tobacco and manufactured tobacco substitutes</i>	42,6	155,1	37,0	243,2	142,8	120,9
Przetwory z mięsa, ryb lub skorupiaków, mięczaków i innych bezkręgowców wodnych <i>Preparations of meat, fish or crustaceans, molluscs or</i> <i>other aquatic invertebrates</i>	110,9	115,2	112,4	121,8	126,4	104,5
EKSPORT <i>EXPORTS</i>						
Tłuszcze i oleje <i>Fats and oils</i>	59,0	76,7	97,5	234,4	252,2	146,3
Przetwory spożywcze <i>Prepared foodstuffs</i>	124,5	104,6	115,0	126,3	120,9	120,1
w tym: <i>of which:</i>						
Cukry i wyroby cukiernicze <i>Sugar and sugar confectionery</i>	98,4	89,7	154,8	100,1	107,8	104,8
Kakao i przetwory <i>Cocoa and cocoa preparations</i>	140,1	91,8	101,0	151,3	111,2	119,0
Przetwory ze zbóż, mąki, skrobi lub mleka, pieczywo cukiernicze <i>Preparations of cereals, flour, starch or milk, pastrycooks'</i> <i>products</i>	122,1	122,1	124,9	137,3	130,6	117,7
Przetwory z warzyw, owoców, orzechów lub innych części roślin <i>Preparations of vegetables, fruits, nuts or other parts of</i> <i>plants</i>	178,7	113,0	107,3	114,6	107,6	114,1
Napoje bezalkoholowe, alkoholowe i ocet <i>Beverages, spirits and vinegar</i>	110,6	134,0	108,9	171,0	135,4	107,9
Tytoń i przetworzone zamiastki tytoniu <i>Tobacco and manufactured tobacco substitutes</i>	121,2	50,5	136,6	165,3	174,5	155,5
Przetwory z mięsa, ryb lub skorupiaków, mięczaków i innych bezkręgowców wodnych <i>Preparations of meat, fish or crustaceans, molluscs or</i> <i>other aquatic invertebrates</i>	96,1	98,9	102,2	121,0	105,8	125,4

TABL. 44 (277). **IMPORT I EKSPORT WAŻNIEJSZYCH TOWARÓW ROLNO-SPOŻYWCZYCH**
POCHODZENIA ROŚLINNEGO (według sekcji i działów nomenklatury CN)
IMPORTS AND EXPORTS OF MAIN PLANT-BASED FARM AND FOOD
PRODUCTS (by sections and chapters of CN nomenclature)

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W tysiącach ton <i>In thousand tonnes</i>						
Import <i>Imports</i>						
Pszenica i meslin <i>Wheat and meslin</i>	675,9	206,0	97,9	246,9	249,7	615,4
Jęczmień <i>Barley</i>	290,1	156,9	151,8	191,5	85,3	101,2
Kukurydza <i>Maize</i>	418,5	124,2	133,6	262,9	21,2	229,9
Oleje roślinne niemodyfikowane chemicznie <i>Vegetable oils not chemically modified</i>	224,9	240,5	224,8	264,9	289,0	429,5
Warzywa świeże lub schłodzone <i>Fresh or chilled vegetables</i>	148,5	177,0	181,5	192,9	180,1	250,6
Owoce świeże lub suszone <i>Fresh or dried fruit</i>	975,8	933,6	901,6	999,8	1021,9	1006,5
w tym: <i>of which:</i>						
owoce cytrusowe świeże lub suszone <i>fresh or dried citrus fruit</i>	402,4	397,0	360,3	364,7	368,8	382,0
banany świeże lub suszone <i>fresh or dried bananas</i>	285,4	240,8	260,5	256,4	240,3	233,1
Kawa palona i niepalona i jej substytuty <i>Roasted coffee and non-roasted coffee and their sub-</i> <i>stitutes</i>	123,9	118,1	119,4	119,4	120,9	104,0
Ziarna kakaowe <i>Cacao beans</i>	23,8	22,3	20,4	21,0	20,7	21,8
Herbata <i>Tea</i>	30,5	31,0	30,8	31,6	31,1	27,2
Eksport <i>Exports</i>						
Ziemniaki świeże lub schłodzone <i>Fresh or chilled potatoes</i>	46,0	57,5	153,1	63,6	24,6	12,8
Warzywa świeże lub schłodzone <i>Fresh or chilled vegetables</i>	236,4	256,5	458,9	439,5	573,5	499,2
Warzywa zamrożone <i>Frozen vegetables</i>	171,6	222,9	290,8	314,9	342,8	325,3
Owoce świeże lub suszone <i>Fresh or dried fruit</i>	305,7	427,1	458,7	627,1	631,7	581,9
Owoce zamrożone <i>Frozen fruit</i>	228,7	252,5	219,0	234,5	268,4	287,6
Przetwory z warzyw, owoców, orzechów <i>Prepared vegetables, fruit and nuts</i>	118,8	149,2	161,4	175,2	204,0	212,0

TABL. 44 (277). **IMPORT I EKSPORT WAŻNIEJSZYCH TOWARÓW ROLNO-SPOŻYWCZYCH**
POCHODZENIA ROŚLINNEGO (dok.)
IMPORTS AND EXPORTS OF MAIN PLANT-BASED FARM AND FOOD
PRODUCTS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Rok poprzedni=100 <i>Previous year=100</i>						
Import <i>Imports</i>						
Pszenica i meslin <i>Wheat and meslin</i>	346,6	64,7	47,5	252,2	101,1	246,5
Jęczmień <i>Barley</i>	90,2	92,5	96,7	126,1	44,5	118,6
Kukurydza <i>Maize</i>	231,7	51,6	107,6	196,8	8,1	1081,8
Oleje roślinne niemodyfikowane chemicznie <i>Vegetable oils not chemically modified</i>	107,7	100,0	93,5	117,9	109,1	148,6
Warzywa świeże lub schłodzone <i>Fresh or chilled vegetables</i>	104,8	94,8	102,5	106,3	93,4	139,2
Owoce świeże lub suszone <i>Fresh or dried fruit</i>	94,8	95,0	96,6	110,9	102,2	98,5
w tym: <i>of which:</i>						
owoce cytrusowe świeże lub suszone <i>fresh or dried citrus fruit</i>	116,1	99,3	90,8	101,2	101,1	103,6
banany świeże lub suszone <i>fresh or dried bananas</i>	82,1	89,1	108,2	98,4	93,7	97,0
Kawa palona i niepalona i jej substytuty <i>Roasted coffee and non-roasted coffee and their sub-</i> <i>stitutes</i>	106,4	92,8	101,1	100,0	101,3	86,1
Ziarna kakaowe <i>Cacao beans</i>	71,0	76,4	91,5	102,9	98,6	105,5
Herbata <i>Tea</i>	95,3	93,7	99,4	102,4	98,4	87,5
Eksport <i>Exports</i>						
Ziemniaki świeże lub schłodzone <i>Fresh or chilled potatoes</i>	25,7	116,2	266,3	41,5	38,7	52,1
Warzywa świeże lub schłodzone <i>Fresh or chilled vegetables</i>	86,1	78,4	178,9	95,8	130,5	87,0
Warzywa zamrożone <i>Frozen vegetables</i>	103,3	95,8	130,5	108,3	108,9	94,9
Owoce świeże lub suszone <i>Fresh or dried fruit</i>	137,6	121,6	107,4	136,7	100,7	92,1
Owoce zamrożone <i>Frozen fruit</i>	114,1	104,2	86,7	107,1	114,5	107,2
Przetwory z warzyw, owoców, orzechów <i>Prepared vegetables, fruit and nuts</i>	137,3	104,6	108,2	108,6	116,4	103,9

TABL. 45 (278). **IMPORT I EKSPORT WAŻNIEJSZYCH TOWARÓW ROLNO-SPOŻYWCZYCH POCHODZENIA ZWIERZĘCEGO** (według sekcji i działów nomenklatury CN)
IMPORTS AND EXPORTS OF MAIN ANIMAL-BASED FARM AND FOOD PRODUCTS (by sections and chapters of CN nomenclature)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006
W tysiącach ton <i>In thousand tonnes</i>						
Import <i>Imports</i>						
Bydło żywe ^a <i>Live bovine animals^a</i>	13,2	9,6	7,7	14,4	52,4	26,9
Drób żywy ^a <i>Live poultry^a</i>	33246	31846	25863	27676	42676,4	43418,1
Mięso (bez drobiu) świeże, schłodzone i zamrożone <i>Meat (excluding poultry) fresh, chilled or frozen</i>	36,1	44,4	47,5	98,3	175,9	170,3
Mięso i jadalne podroby z drobiu świeże, schłodzone i zamrożone <i>Meat and edible offal of poultry, fresh, chilled or frozen</i>	13,4	25,5	20,3	80,4	69,1	69,1
Ryby świeże, schłodzone i zamrożone <i>Fresh fish, chilled and frozen</i>	125,1	96,0	85,4	97,0	114,6	132,0
Filety i inne mięso z ryb świeże, schłodzone i zamrożone <i>Fish fillets and other fish meat, fresh, chilled or frozen</i>	120,1	96,1	116,3	128,3	135,0	156,2
Sery i twarogi <i>Cheeses and curd</i>	6,7	4,8	5,7	8,5	14,8	18,7
Eksport <i>Exports</i>						
Konie, osły, muły, osłomuly, żywe ^a <i>Live horses, donkeys, mules^a</i>	52,7	32,9	43,7	43,1	36,3	33,8
Bydło żywe ^a <i>Live bovine animals^a</i>	510,1	543,1	560,0	911,7	728,5	739,3
Owce i kozy żywe ^a <i>Live sheep and goats^a</i>	156,6	116,0	118,9	102,4	114,0	114,4
Mięso (bez drobiu) świeże, schłodzone i zamrożone <i>Meat (excluding poultry) fresh, chilled or frozen</i>	86,8	112,3	256,5	229,2	294,0	405,7
Mięso i jadalne podroby z drobiu świeże, schłodzone i zamrożone <i>Meat and edible offal of poultry, fresh, chilled or frozen</i>	33,0	51,7	100,7	114,4	174,1	206,5
Przetwory mięsne <i>Processed meat</i>	82,1	41,3	34,3	43,1	54,0	73,4
Mleko i śmietana <i>Milk and cream</i>	88,3	107,7	108,0	181,8	358,0	354,3
Sery i twarogi <i>Cheeses and curd</i>	33,7	41,8	52,0	80,8	104,5	120,6

^a W tys. szt.

^a In thous. heads.

TABL. 45 (278). **IMPORT I EKSPORT WAŻNIEJSZYCH TOWARÓW ROLNO-SPOŻYWCZYCH**
POCHODZENIA ZWIERZĘCEGO (dok.)
IMPORTS AND EXPORTS OF MAIN ANIMAL-BASED FARM AND FOOD
PRODUCTS (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Rok poprzedni=100 <i>Previous year=100</i>						
Import						
<i>Imports</i>						
Bydło żywe ^a <i>Live bovine animals^a</i>	231,6	960,0	80,2	187,3	363,9	51,3
Drób żywy ^a <i>Live poultry^a</i>	154,8	66,6	81,2	107,0	154,2	101,7
Mięso (bez drobiu) świeże, schłodzone i zamrożone <i>Meat (excluding poultry) fresh, chilled or frozen</i>	84,5	246,7	107,0	207,0	178,9	96,8
Mięso i jadalne podroby z drobiu świeże, schłodzone i zamrożone <i>Meat and edible offal of poultry, fresh, chilled or frozen</i>	97,8	108,5	79,6	395,3	85,9	100,0
Ryby świeże, schłodzone i zamrożone <i>Fresh fish, chilled and frozen</i>	100,0	81,4	89,0	113,5	118,1	115,2
Filety i inne mięso z ryb świeże, schłodzone i zamrożone <i>Fish fillets and other fish meat, fresh, chilled or frozen</i>	119,1	85,3	121,0	110,3	105,2	115,7
Sery i twarogi <i>Cheeses and curd</i>	197,1	100,0	118,8	150,5	174,1	126,2
Eksport						
<i>Exports</i>						
Konie, osły, muły, osłomuły, żywe ^a <i>Live horses, donkeys, mules^a</i>	67,2	80,0	132,8	98,6	84,2	92,1
Bydło żywe ^a <i>Live bovine animals^a</i>	102,3	129,1	103,1	162,8	79,9	101,5
Owce i kozy żywe ^a <i>Live sheep and goats^a</i>	82,6	74,1	102,5	86,2	111,3	100,4
Mięso (bez drobiu) świeże, schłodzone i zamrożone <i>Meat (excluding poultry) fresh, chilled or frozen</i>	73,1	145,5	228,4	89,4	128,3	138,0
Mięso i jadalne podroby z drobiu świeże, schłodzone i zamrożone <i>Meat and edible offal of poultry, fresh, chilled or frozen</i>	75,0	136,1	194,8	113,6	152,2	118,6
Przetwory mięsne <i>Processed meat</i>	74,8	91,8	83,1	125,4	125,3	135,9
Mleko i śmietana <i>Milk and cream</i>	99,1	86,2	100,3	168,3	196,9	99,0
Sery i twarogi <i>Cheeses and curd</i>	109,1	92,1	124,4	155,4	129,3	115,5

^a W tys. szt.

^a In thous. heads.

TABL. 46 (279). IMPORT I EKSPORT ŻYWNOŚCI I ZWIERZĄT ŻYWYCH WEDŁUG SEKCJI SITC I GRUP KRAJÓW W 2006 R.

IMPORTS AND EXPORTS OF FOOD AND LIVE ANIMALS BY SITC SECTIONS AND GROUPS OF COUNTRIES IN 2006

KRAJE COUNTRIES	Import	Imports	Eksport	Exports	Saldo	Balance
	w tys. zł in thous. zł	w tys. euro in thous. euro	w tys. zł in thous. zł	w tys. euro in thous. euro	w tys. zł in thous. zł	w tys. euro in thous. euro
O GÓŁEM TOTAL	19704603,6	5045499	2497718,0	637936	-17206885,5	-4407563
Unia Europejska European Union	12243716,3	3134817	1655663,2	422605	-10588053,1	-2712212
Austria <i>Austria</i>	211081,6	53968	9268,6	2362	-201813,0	-51606
Belgia <i>Belgium</i>	330702,9	84673	14790,1	3777	-315912,8	-80895
Cypr <i>Cyprus</i>	10760,4	2747	4446,5	1131	-6313,9	-1616
Dania <i>Denmark</i>	1024398,1	261969	20931,5	5308	-1003466,6	-256661
Estonia <i>Estonia</i>	15450,5	3961	20557,1	5229	5106,6	1268
Finlandia <i>Finland</i>	37263,2	9539	32661,5	8304	-4601,7	-1235
Francja <i>France</i>	746332,5	191115	94871,3	24204	-651461,2	-166911
Grecja <i>Greece</i>	291274,1	74371	12428,3	3168	-278845,8	-71203
Hiszpania <i>Spain</i>	1366320,7	351747	46462,1	11834	-1319858,7	-339913
Irlandia <i>Ireland</i>	134771,1	34487	13673,5	3494	-121097,6	-30993
Litwa <i>Lithuania</i>	172019,9	44022	71726,8	18346	-100293,1	-25676
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	3534,1	916	1315,0	334	-2219,1	-582
Łotwa <i>Latvia</i>	22809,2	5815	35528,3	9083	12719,1	3267
Malta <i>Malta</i>	45,8	12	3931,2	1010	3885,4	999
Niderlandy <i>Netherlands</i>	1409244,2	360887	36587,0	9305	-1372657,1	-351582
Niemcy <i>Germany</i>	3241536,5	829532	189391,2	48134	-3052145,2	-781398
Portugalia <i>Portugal</i>	17815,7	4569	5275,4	1349	-12540,2	-3220
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	890641,9	227850	232980,6	59875	-657661,4	-167975
Słowacja <i>Slovakia</i>	381789,9	97907	76610,9	19489	-305179,0	-78418

TABL. 46 (279). IMPORT I EKSPORT ŻYWNOŚCI I ZWIERZĄT ŻYWYCH WEDŁUG SEKCJI SITC I GRUP KRAJÓW W 2006 R. (dok.)
 IMPORTS AND EXPORTS OF FOOD AND LIVE ANIMALS BY SITC SECTIONS AND GROUPS OF COUNTRIES IN 2006 (cont.)

KRAJE COUNTRIES	Import	Imports	Eksport	Exports	Saldo	Balance
	w tys. zł in thous. zł	w tys. euro in thous. euro	w tys. zł in thous. zł	w tys. euro in thous. euro	w tys. zł in thous. zł	w tys. euro in thous. euro
Unia Europejska (dok.) European Union (cont.)						
Słowenia <i>Slovenia</i>	11678,8	2990	55316,4	14186	43637,6	11195
Szwecja <i>Sweden</i>	144536,7	37022	15318,4	3910	-129218,3	-33113
Węgry <i>Hungary</i>	479453,4	122658	323797,8	82530	-155655,6	-40127
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	346829,8	88678	192049,1	48960	-154780,7	-39718
Włochy <i>Italy</i>	934271,1	238479	145744,6	37283	-788526,5	-201196
Europa Środkowo-Wschodnia Central and Eastern Europe	623359,3	158793	120833,6	30857	-502525,7	-127935
Albania <i>Albania</i>	6,0	2	3934,8	1009	3928,7	1007
Białoruś <i>Belarus</i>	36725,2	9239	2420,8	615	-34304,4	-8624
Bułgaria <i>Bulgaria</i>	48317,2	12351	9647,7	2459	-38669,4	-9892
Chorwacja <i>Croatia</i>	124802,1	31974	8521,6	2161	-116280,5	-29814
Mołdowa <i>Moldova</i>	5784,4	1493	63,3	17	-5721,1	-1476
Rosja <i>Russian Federation</i>	175328,5	44824	53818,1	13749	-121510,3	-31076
Rumunia <i>Romania</i>	28938,1	7417	17184,7	4406	-11753,4	-3011
Ukraina <i>Ukraine</i>	203457,8	51492	25242,5	6443	-178215,2	-45049
EFTA EFTA	1145816,0	293714	8302,6	2118	-1137513,4	-291595
Islandia <i>Iceland</i>	100168,2	25718	841,6	215	-99326,6	-25503
Liechtenstein <i>Liechtenstein</i>	686,6	175	0,0	0	-686,6	-175
Norwegia <i>Norway</i>	956140,8	245127	1779,4	454	-954361,4	-244673
Szwajcaria <i>Switzerland</i>	88820,4	22694	5681,6	1450	-83138,8	-21244
Pozostałe Others	5691712,0	1458176	712918,7	182355	-4978793,3	-1275820

TABL. 47 (280). IMPORT I EKSPORT NAPOJÓW I TYTONIU WEDŁUG SEKCJI SITC
I GRUP KRAJÓW W 2006 R.
IMPORTS AND EXPORTS OF BEVERAGES AND TOBACCO BY SITC SECTIONS
AND GROUPS OF COUNTRIES IN 2006

KRAJE COUNTRIES	Import	Imports	Eksport	Exports	Saldo	Balance
	w tys. zł in thous. zł	w tys. euro in thous. euro	w tys. zł in thous. zł	w tys. euro in thous. euro	w tys. zł in thous. zł	w tys. euro in thous. euro
O GÓŁEM TOTAL	2011401,7	514503	2497718,0	637936	486316,3	123433
Unia Europejska European Union	1241856,0	317558	1655663,2	422605	413807,2	105047
Austria <i>Austria</i>	81187,6	20732	9268,6	2362	-71919,0	-18370
Belgia <i>Belgium</i>	5332,1	1365	14790,1	3777	9458,0	2412
Cypr <i>Cyprus</i>	218,9	56	4446,5	1131	4227,6	1075
Dania <i>Denmark</i>	13545,4	3461	20931,5	5308	7386,1	1847
Estonia <i>Estonia</i>	1,5	0	20557,1	5229	20555,6	5228
Finlandia <i>Finland</i>	64195,9	16412	32661,5	8304	-31534,4	-8108
Francja <i>France</i>	147096,7	37621	94871,3	24204	-52225,3	-13417
Grecja <i>Greece</i>	58131,1	14937	12428,3	3168	-45702,9	-11769
Hiszpania <i>Spain</i>	102544,2	26186	46462,1	11834	-56082,2	-14352
Irlandia <i>Ireland</i>	14529,1	3709	13673,5	3494	-855,5	-215
Litwa <i>Lithuania</i>	6367,6	1630	71726,8	18346	65359,1	16716
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	118,4	29	1315,0	334	1196,6	305
Łotwa <i>Latvia</i>	5795,6	1493	35528,3	9083	29732,7	7590
Malta <i>Malta</i>	0,0	0	3931,2	1010	3931,2	1010
Niderlandy <i>Netherlands</i>	109610,7	28117	36587,0	9305	-73023,7	-18812
Niemcy <i>Germany</i>	208094,9	53129	189391,2	48134	-18703,7	-4995
Portugalia <i>Portugal</i>	9260,7	2360	5275,4	1349	-3985,3	-1011
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	101945,3	26077	232980,6	59875	131035,3	33798
Słowacja <i>Slovakia</i>	8452,1	2149	76610,9	19489	68158,8	17340
Słowenia <i>Slovenia</i>	674,9	172	55316,4	14186	54641,5	14014
Szwecja <i>Sweden</i>	29416,1	7534	15318,4	3910	-14097,7	-3625
Węgry <i>Hungary</i>	41830,0	10691	323797,8	82530	281967,8	71839
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	81466,0	20871	192049,1	48960	110583,2	28089
Włochy <i>Italy</i>	152041,1	38825	145744,6	37283	-6296,5	-1543

TABL. 47 (280). **IMPORT I EKSPORT NAPOJÓW I TYTONIU WEDŁUG SEKCJI SITC I GRUP KRAJÓW W 2006 R. (dok.)**
IMPORTS AND EXPORTS OF BEVERAGES AND TOBACCO BY SITC SECTIONS AND GROUPS OF COUNTRIES IN 2006 (cont.)

KRAJE COUNTRIES	Import	Imports	Ekspert	Exports	Saldo	Balance
	w tys. zł in thous. zł	w tys. euro in thous. euro	w tys. zł in thous. zł	w tys. euro in thous. euro	w tys. zł in thous. zł	w tys. euro in thous. euro
Europa Środkowo-Wschodnia <i>Central and Eastern Europe</i>	120116,8	30763	120833,6	30857	716,8	94
Albania	0,0	0	3934,8	1009	3934,8	1009
Białoruś	170,3	44	2420,8	615	2250,5	571
Bułgaria	88951,4	22782	9647,7	2459	-79303,7	-20323
Chorwacja	510,9	132	8521,6	2161	8010,7	2029
Moldowa	13020,6	3334	63,3	17	-12957,3	-3317
Rosja	1234,4	314	53818,1	13749	52583,7	13435
Rumunia	10956,1	2809	17184,7	4406	6228,6	1597
Ukraina	5273,1	1349	25242,5	6443	19969,4	5093
EFTA	4501,3	1140	8302,6	2118	3801,3	978
Islandia	0,0	0	841,6	215	841,6	215
Liechtenstein	—	—	—	—	—	—
Norwegia	27,6	7	1779,4	454	1751,8	447
Szwajcaria	4473,7	1133	5681,6	1450	1207,9	316
Pozostałe	644927,7	165041	712918,7	182355	67991,0	17314

Podstawowe bilanse rolnicze

Basic agricultural balances

TABL. 48 (281). **BILANS ZBÓŻ PODSTAWOWYCH^a**
BASIC CEREALS BALANCE SHEET^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000/01	2002/03	2003/04	2004/05	2005/06
	w tysiącach ton in thousand tonnes				
Przychód	23935	26807	23566	28015	26722
Zbiory	21344	24876	21464	27220	24900
Import	1876	603	709	795	724
Zmniejszenie zapasów ^b	715	1328	1393	—	1098

^a Łącznie z mieszkankami zbożowymi oraz ziarnem przeznaczonym na przetwory. ^b Zmniejszenie (+) lub zwiększenie (-) zapasów w przetwórstwie przemysłowym i w handlu; łącznie z zapasami w gospodarstwach rolnych.

^a Including cereal mixed for grain and grain designated for processing. ^b Decrease (+) or increase (-) of stocks in industrial processing and trade; including stocks in agricultural holdings.

TABL. 48 (281). **BILANS ZBÓŻ PODSTAWOWYCH^a** (dok.)
BASIC CEREALS BALANCE SHEET^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000/01	2002/03	2003/04	2004/05	2005/06
	w tysiącach ton <i>in thousand tonnes</i>				
Rozchód <i>Use</i>	23935	26807	23566	28015	26722
Siew <i>Sowing</i>	1928	1751	1778	1769	1704
Spasanie <i>Feeding</i>	14212	15812	13980	14003	15506
Spożycie <i>Consumption</i>	5746	5746	5772	5716	5686
Do przetwórstwa przemysłowego ^c <i>For industrial processing^c</i>	913	1151	1081	1141	1205
Ubytki i straty <i>Losses</i>	1049	1171	837	1165	1135
Eksport <i>Exports</i>	87	1176	118	611	1275
Zwiększenie zapasów ^b <i>Increase in stocks^b</i>	—	—	—	3610	211

^a Łącznie z mieszkankami zbożowymi oraz ziarnem przeznaczonym na przetwory. ^b Zmniejszenie (+) lub zwiększenie (–) zapasów w przetwórstwie przemysłowym i w handlu; łącznie z zapasami w gospodarstwach rolnych. ^c Bez przemiału zbóż.

^a Including cereal mixed for grain and grain designated for processing. ^b Decrease (+) or increase (–) of stocks in industrial processing and trade; including stocks in agricultural holdings. ^c Excluding grain milling.

TABL. 49 (282). **BILANS KUKURYDZY^a**
MAIZE BALANCE SHEET^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000/01	2002/03	2003/04	2004/05	2005/06
	w tysiącach ton <i>in thousand tonnes</i>				
Przychód <i>Resource</i>	1467	2170	2721	2576	2359
Zbiory <i>Production</i>	923	1962	1884	2344	1946
Import <i>Imports</i>	544	208	369	232	290
Zmniejszenie zapasów ^b <i>Decrease in stocks^b</i>	—	—	468	—	123
Rozchód <i>Use</i>	1467	2170	2721	2576	2359
Siew <i>Sowing</i>	28	50	60	60	49
Spasanie <i>Feeding</i>	1301	1800	2460	2027	1668
Spożycie <i>Consumption</i>	46	46	53	48	40
Do przetwórstwa przemysłowego ^c <i>For industrial processing^c</i>	17	10	50	40	50
Ubytki i straty <i>Losses</i>	43	80	75	90	85
Eksport <i>Exports</i>	8	24	23	126	467
Zwiększenie zapasów ^b <i>Increase in stocks^b</i>	24	160	—	185	—

^a Łącznie z ziarnem przeznaczonym na przetwory. ^b Zmniejszenie (+) lub zwiększenie (–) zapasów w przetwórstwie przemysłowym i w handlu; łącznie z zapasami w gospodarstwach rolnych. ^c Bez przemiału kukurydzy.

^a Including grain designated for processing. ^b Decrease (+) or increase (–) of stocks in industrial processing and trade; including stocks in agricultural holdings. ^c Excluding maize milling.

TABL. 50 (283). **BILANS ZIEMNIAKÓW^a**
POTATOES BALANCE SHEET^a

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2000/01	2002/03	2003/04	2004/05	2005/06
	w tysiącach ton <i>in thousand tonnes</i>				
Przychód <i>Resource</i>	24632	15567	13776	14153	10576
Zbiory <i>Production</i>	24232	15524	13731	13999	10369
Import <i>Imports</i>	400	43	45	154	207
Rozchód <i>Use</i>	24632	15567	13776	14153	10576
Sadzenie <i>Planting</i>	2795	1915	1775	1493	1480
Spasanie <i>Feeding</i>	11765	5360	3818	4908	2013
Spożycie <i>Consumption</i>	5110	5008	4960	4940	4820
Do przetwórstwa przemysłowego <i>For industrial processing</i>	1205	1041	1198	862	762
Ubytki i straty <i>Losses</i>	3390	1817	1605	1550	1050
Eksport <i>Exports</i>	367	426	420	400	451

^a Łącznie z przeznaczonymi na przetwory.
^a Including potatoes designated for processing.

TABL. 51 (284). **BILANS WARZYW^a**
VEGETABLES BALANCE SHEET^a

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2000/01	2002/03	2003/04	2004/05	2005/06
	w tysiącach ton <i>in thousand tonnes</i>				
Przychód <i>Resource</i>	6365	4369	5388	5884	5697
Zbiory <i>Production</i>	5889	4069	5091	5590	5458
Import <i>Imports</i>	476	300	297	294	239
Rozchód <i>Use</i>	6365	4369	5388	5884	5697
Spasanie <i>Feeding</i>	55	78	75	71	65
Spożycie <i>Consumption</i>	4759	3203	3852	4545	4154
Ubytki i straty <i>Losses</i>	800	488	664	702	630
Eksport <i>Exports</i>	751	600	797	566	848

^a Łącznie z przeznaczonymi na przetwory.
^a Including vegetables designated for processing.

TABL. 52 (285). BILANS OWOCÓW^a
FRUIT BALANCE SHEET^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000/01	2002/03	2003/04	2004/05	2005/06
	w tysiącach ton in thousand tonnes				
Przychód <i>Resource</i>	2970	3719	4213	4405	3798
Zbiory <i>Production</i>	2242	3009	3298	3511	2922
Import <i>Imports</i>	728	710	915	894	876
Rozchód <i>Use</i>	2970	3719	4213	4405	3798
Spasanie <i>Feeding</i>	30	—	—	—	—
Spożycie <i>Consumption</i>	2345	2978	3045	3187	2887
Do przetwórstwa przemysłowego <i>For industrial processing</i>	—	—	98	98	88
Ubytki i straty <i>Losses</i>	300	270	375	385	335
Eksport <i>Exports</i>	295	471	695	735	488

^a Łącznie z przeznaczonymi na przetwory.

^a Including fruit designated for processing.

TABL. 53 (286). BILANS NASION ROŚLIN STRĄCZKOWYCH^a
DRIED PULSES BALANCE SHEET^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000/01	2002/03	2003/04	2004/05	2005/06
	w tysiącach ton in thousand tonnes				
Przychód <i>Resource</i>	282	210	256	287	315
Zbiory <i>Production</i>	264	193	238	269	297
Import <i>Imports</i>	18	17	18	18	18
Rozchód <i>Use</i>	282	210	256	287	315
Siew <i>Sowing</i>	28	19	29	18	21
Spasanie <i>Feeding</i>	155	108	144	189	214
Spożycie <i>Consumption</i>	81	65	66	69	69
Ubytki i straty <i>Losses</i>	4	4	5	5	4
Eksport <i>Exports</i>	14	14	12	6	7

^a Groch, fasola, bób, bobik, łubin, wyka, soczewica; łącznie z ziarnem przeznaczonym na przetwory.

^a Peas, broad bean, horse bean, lupine seed, vetch, lentils; including seeds designated for processing.

TABL. 54 (287). **BILANS CUKRU^a**
SUGAR BALANCE SHEET^a

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2000/01	2002/03	2003/04	2004/05	2005/06
	w tysiącach ton <i>in thousand tonnes</i>				
Przychód <i>Resource</i>	2120	2176	2183	2134	2668
Produkcja <i>Production</i>	2009	2032	1949	2002	2047
Import <i>Imports</i>	111	144	118	132	214
Zmniejszenie zapasów ^b <i>Decrease in stocks^b</i>	—	—	116	—	407
Rozchód <i>Use</i>	2120	2176	2183	2134	2668
Spasanie <i>Feeding</i>	14	14	12	10	13
Spożycie <i>Consumption</i>	1505	1387	1520	1094	1443
Do przetwórstwa przemysłowego <i>For industrial processing</i>	45	31	30	30	45
Eksport <i>Exports</i>	510	583	621	787	1167
Zwiększenie zapasów ^b <i>Increase in stocks^b</i>	46	161	—	213	—

a Łącznie z cukrem przeznaczonym na przetwory. *b* Zmniejszenie (+) lub zwiększenie (–) zapasów w przetwórstwie przemysłowym i w handlu.

a Including sugar designated for processing. *b* Decrease (+) or increase (–) of stocks in industrial processing and trade.

TABL. 55 (288). **BILANS NASION I OWOCÓW ROŚLIN OLEISTYCH^a**
OLEAGINOUS SEEDS AND FRUIT BALANCE SHEET^a

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2000/01	2002/03	2003/04	2004/05	2005/06
	w tysiącach ton <i>in thousand tonnes</i>				
Przychód <i>Resource</i>	1057	1067	942	1768	1747
Zbiory <i>Production</i>	972	969	826	1665	1510
Import <i>Imports</i>	85	98	110	103	169
Zmniejszenie zapasów ^b <i>Decrease in stocks^b</i>	—	—	6	—	68
Rozchód <i>Use</i>	1057	1067	942	1768	1747
Siew <i>Sowing</i>	2	3	5	4	3
Spasanie <i>Feeding</i>	2	10	9	0	0
Spożycie <i>Consumption</i>	46	73	99	100	102
Do przetwórstwa przemysłowego <i>For industrial processing</i>	864	873	757	1221	1370
Ubytki i straty <i>Losses</i>	69	69	57	44	78
Eksport <i>Exports</i>	34	32	15	302	194
Zwiększenie zapasów ^b <i>Increase in stocks^b</i>	40	7	—	97	—

a Rzepak i rzepik, słonecznik, soja, len, orzechy ziemne, ryż, rycynus, kokos, rdzenie palmowe, bawełna, gorczyca, mak, sezam. *b* Zmniejszenie (+) lub zwiększenie (–) zapasów w przetwórstwie i w handlu.

a Rape and turnip rape, sunflower, soya bean, flax, groundnut, castor oil plant, copra, cabbage palm, cotton, white mustard, poppy seed, sesame. *b* Decrease (+) or increase (–) of stocks in industrial processing and trade.

TABL. 56 (289). **BILANS TŁUSZCZÓW I OLEJÓW ROŚLINNYCH^a**
VEGETABLE FATS AND OILS BALANCE SHEET^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000/01	2002/03	2003/04	2004/05	2005/06
	w tysiącach ton in thousand tonnes				
Przychód <i>Resource</i>	674	680	665	868	1040
Produkcja ^b <i>Production^b</i>	328	341	298	480	540
Import <i>Imports</i>	346	339	367	387	500
Zmniejszenie zapasów ^c <i>Decrease in stocks^c</i>	—	—	—	1	—
Rozchód <i>Use</i>	674	680	665	868	1040
Spasanie <i>Feeding</i>	0	59	58	60	64
Spożycie <i>Consumption</i>	597	518	468	517	517
Do przetwórstwa przemysłowego <i>For industrial processing</i>	66	89	127	196	256
Ubytki i straty <i>Losses</i>	0	1	1	0	0
Eksport <i>Exports</i>	11	13	11	76	183
Zwiększenie zapasów ^c <i>Increase in stocks^c</i>	—	—	—	19	20

^a Rzepakowy, rzepikowy, słonecznikowy, sojowy, lniany, rycynowy, kukurydziany, z orzechów ziemnych, kokosowy, z rdzeni palmowych, palmowy, bawelniany, gorczycowy, sezamowy. ^b Olej surowy. ^c Zmniejszenie (+) lub zwiększenie (–) zapasów w przetwórstwie przemysłowym i w handlu.

^a Rape, turnip rape, sunflower, soya, flax, castor oil, maize kernels, groundnut, copra, cabbage palm, palm, cotton, white mustard, sesame. ^b Crude oil. ^c Decrease (+) or increase (–) of stocks in industrial processing and trade.

TABL. 57 (290). **PRODUKCJA, IMPORT, EKSPORT I SPOŻYCIE MIĘSA^a,
TŁUSZCZÓW I PODROBÓW**
**PRODUCTION, IMPORTS, EXPORTS AND CONSUMPTION OF MEAT^a,
FATS AND PLUCK**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w tysiącach ton in thousand tonnes					
W wadze poubojowej ciepłej <i>In post-slaughter warm weight</i>						
Produkcja żywca rzeźnego w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami i podrobami) <i>Production of animals for slaughter in terms of meat (including fats and pluck)</i>	3119	3339	3640	3461	3565	3861
mięso i tłuszcze <i>meat and fats</i>	2961	3176	3461	3288	3386	3667
podroby <i>pluck</i>	158	163	179	173	179	194
Import żywych zwierząt w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) <i>Live animal imports in terms of meat (including fats)</i>	3,7	1,1	4,3	13	27	28
Eksport żywych zwierząt w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) <i>Live animal exports in terms of meat (including fats)</i>	51	48	53	70	72	97

^a Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie, drobiowe, kozie, królicze i dziczyzna.

^a Beef, veal, pork, mutton horseflesh, poultry, goat, rabbit and game.

TABL. 57 (290). **PRODUKCJA, IMPORT, EKSPORT I SPOŻYCIE MIĘSA^a,
TŁUSZCZÓW I PODROBÓW (dok.)**
**PRODUCTION, IMPORTS, EXPORTS AND CONSUMPTION OF MEAT^a,
FATS AND PLUCK (cont.)**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w tysiącach ton in thousand tonnes					
W wadze poubojowej ciepłej (dok.) <i>In post-slaughter warm weight (cont.)</i>						
Niebilansowane różnice wagi ^b <i>Unbalanced weight differences^b</i>	-34	-13	-26	-23	-30	-30
Produkcja (mięsa, tłuszczów i podrobów) z uboju <i>Production (meat, fats and pluck) from slaughter</i>	3038	3279	3565	3381	3490	3762
mięso i tłuszcze <i>meat and fats</i>	2887	3122	3393	3213	3316	3575
podroby <i>pluck</i>	151	157	172	168	174	187
Ubytki wagi w uboju na skutek schłodzenia <i>Weight losses in slaughtering as a result of cooling</i>						
Ubytki <i>Losses</i>	43	45	49	46	47	45
W wadze schłodzonej <i>In cooled weight</i>						
Produkcja z uboju <i>Production from slaughter</i>	2995	3234	3516	3335	3443	3717
mięso <i>meat</i>	2539	2739	2976	2823	2927	3170
tłuszcze <i>fats</i>	306	339	369	345	343	361
podroby <i>pluck</i>	150	156	171	167	173	186
Uzysk tłuszczów poubojowych <i>Post-slaughter fats obtained</i>	21	22	23	10	10	10
Ubytki w uboju i przetwórstwie <i>Losses during slaughtering and processing</i>	102	117	145	156	139	158
Import ^c <i>Imports^c</i>	77	92	89	243	300	276
Eksport ^c <i>Exports^c</i>	220	222	448	458	668	806
Zmniejszenie (+) lub zwiększenie (-) zapasów i rezerw <i>Decreases (+) or increases (-) in stock and reserves</i>	+12	-97	-16	+18	+24	+27
Spożycie (mięsa, tłuszczów i podrobów) <i>Consumption (meat, fats and pluck)</i>	2783	2912	3019	2992	2970	3066
mięso i podroby ^d <i>meat and pluck^d</i>	2527	2656	2756	2741	2719	2833
mięso <i>meat</i>	2372	2496	2589	2569	2553	2668
podroby <i>pluck</i>	155	160	167	172	166	165
tłuszcze z uboju <i>fats from slaughter</i>	256	256	263	251	251	233

^a Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie, drobiowe, kozie, królicze i dziczyzna. ^b Różnice wagi między produkcją żywcia w przeliczeniu na mięso a produkcją mięsa, tłuszczów i podrobów uzyskanych z uboju; łącznie z ubytkami wagi w obrocie zwierzętami rzeźnymi. ^c Mięso surowe, tłuszcze i podroby oraz przetwory w przeliczeniu na mięso. ^d Łącznie z mięsem i podrobami przeznaczonymi na przetwory.

^a Beef, veal, pork, mutton horseflesh, poultry, goat, rabbit and game. ^b Weight differences between the production of animals for slaughter in terms of meat and the production of meat, fats and pluck obtained from slaughter; including weight losses in the turnover of animals for slaughter. ^c Raw meat, fats and pluck as well as products in terms of meat. ^d Including meat and pluck designated for processing.

TABL. 58 (291). PRODUKCJA, IMPORT, EKSPORT I SPOŻYCIE MIĘSA WOŁOWEGO
 PRODUCTION, IMPORTS, EXPORTS AND CONSUMPTION OF BEEF

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w tysiącach ton in thousand tonnes					
W wadze poubojowej ciepłej <i>In post-slaughter warm weight</i>						
Produkcja żywca rzeźnego w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami i podrobami) <i>Production of animals for slaughter in terms of meat (including fats and pluck)</i>	379	312	353	365	358	415
mięso i tłuszcze <i>meat and fats</i>	331	273	309	319	313	363
podroby <i>pluck</i>	48	39	44	46	45	52
Import żywych zwierząt w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) <i>Live animal imports in terms of meat (including fats)</i>	0,7	—	2,4	0,6	0,8	2,7
Eksport żywych zwierząt w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) <i>Live animal exports in terms of meat (including fats)</i>	21	25	21	25	20	14
Niezbilansowane różnice wagi ^a <i>Unbalanced weight differences^a</i>	-3,0	-3,0	-5,4	-3,0	-2,7	-1,6
Produkcja (mięsa, tłuszczów i podrobów) z uboju <i>Production (meat, fats and pluck) from slaughter</i>	356	284	329	337	336	402
mięso i tłuszcze <i>meat and fats</i>	311	248	288	295	294	351
podroby <i>pluck</i>	45	36	41	42	42	51

Ubytki wagi w uboju na skutek schłodzenia
Weight losses in slaughtering as a result of cooling

Ubytki <i>Losses</i>	4,5	3,7	4,0	4,0	4,3	5,0
-------------------------	-----	-----	-----	-----	-----	-----

W wadze schłodzonej
In cooled weight

Produkcja z uboju <i>Production from slaughter</i>	351	280	325	333	332	397
mięso <i>meat</i>	291	231	266	274	275	338
tłuszcze <i>fats</i>	15	14	18	17	15	9,0
podroby <i>pluck</i>	45	35	41	42	42	50
Ubytki w uboju i przetwórstwie <i>Losses during slaughtering and processing</i>	15	14	18	17	15	9,0
Import ^b <i>Imports^b</i>	1,3	3,6	5,4	4,2	9,3	11
Eksport ^b <i>Exports^b</i>	25	68	55	79	135	178
Zmniejszenie (+) lub zwiększenie (-) zapasów i rezerw <i>Decreases (+) or increases (-) in stock and reserves</i>	+2,0	+35	+9,1	+0,1	-0,2	+0,4
Spożycie (mięsa i podrobów) ^c <i>Consumption (meat and pluck)^c</i>	314	237	266	241	191	221
mięso <i>meat</i>	270	199	221	201	150	171
podroby <i>pluck</i>	44	38	45	40	41	50

^a Różnice wagi między produkcją żywca w przeliczeniu na mięso a produkcją mięsa, tłuszczów i podrobów uzyskanych z uboju; łącznie z ubytkami wagi w obrocie zwierzętami rzeźnymi. ^b Mięso surowe, tłuszcze i podroby oraz przetwory w przeliczeniu na mięso. ^c Łącznie z mięsem i podrobami przeznaczonymi na przetwory.

^a Weight differences between the production of animals for slaughter in terms of meat and the production of meat, fats and pluck obtained from slaughter; including weight losses in the turnover of animals for slaughter. ^b Raw meat, pluck and fats as well as products in terms of meat. ^c Including meat and pluck designated for processing.

TABL. 59 (292). **PRODUKCYJA, IMPORT, EKSPORT I SPOŻYCIE MIĘSA CIEŁĘCEGO**
PRODUCTION, IMPORTS, EXPORTS AND CONSUMPTION OF VEAL

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w tysiącach ton <i>in thousand tonnes</i>					
W wadze poubojowej ciepłej <i>In post-slaughter warm weight</i>						
Produkcja żywca rzeźnego w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami i podrobami) <i>Production of animals for slaughter in terms of meat (including fats and pluck)</i>	58	53	53	41	43	43
mięso i tłuszcze <i>meat and fats</i>	50	46	46	36	37	37
podroby <i>pluck</i>	7,9	7,3	7,3	5,7	5,9	5,8
Import żywych zwierząt w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) <i>Live animal imports in terms of meat (including fats)</i>	—	—	—	—	0,4	0,3
Eksport żywych zwierząt w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) <i>Live animal exports in terms of meat (including fats)</i>	12	12	16	20	22	26
Niezbilansowane różnice wagi ^a <i>Unbalanced weight differences^a</i>	-1,9	-1,9	-2,6	-3,0	-3,5	-3,9
Produkcja (mięsa, tłuszczów i podrobów) z uboju <i>Production (meat, fats and pluck) from slaughter</i>	44	39	35	18	18	13
mięso i tłuszcze <i>meat and fats</i>	38	34	30	16	16	11
podroby <i>pluck</i>	6,0	5,4	4,7	2,5	2,5	1,9
Ubytki wagi w uboju na skutek schłodzenia <i>Weight losses in slaughtering as a result of cooling</i>						
Ubytki <i>Losses</i>	0,5	0,5	0,5	0,2	0,3	0,2
W wadze schłodzonej <i>In cooled weight</i>						
Produkcja z uboju <i>Production from slaughter</i>	44	38	34	18	18	13
mięso <i>meat</i>	38	33	29	16	16	11
podroby <i>pluck</i>	6,0	5,4	4,7	2,5	2,5	1,9
Eksport ^b <i>Eksport^b</i>	—	—	—	—	—	2,2
Spożycie (mięsa i podrobów) ^c <i>Consumption (meat and pluck)^c</i>	44	38	34	18	18	11
mięso <i>meat</i>	38	33	29	16	16	9,1
podroby <i>pluck</i>	6,0	5,4	4,7	2,5	2,5	1,9

^a Różnice wagi między produkcją żywca w przeliczeniu na mięso a produkcją mięsa, tłuszczów i podrobów uzyskanych z uboju; łącznie z ubytkami wagi w obrocie zwierzętami rzeźnymi. ^b Mięso surowe, tłuszcze i podroby oraz przetwory w przeliczeniu na mięso. ^c Łącznie z mięsem i podrobami przeznaczonymi na przetwory.

^a Weight differences between the production of animals for slaughter in terms of meat and the production of meat, fats and pluck obtained from slaughter; including weight losses in the turnover of animals for slaughter. ^b Raw meat, pluck and fats as well as products in terms of meat. ^c Including meat and pluck designated for processing.

TABL. 60 (293). PRODUKCJA, IMPORT, EKSPORT I SPOŻYCIE MIĘSA WIEPRZOWEGO
 PRODUCTION, IMPORTS, EXPORTS AND CONSUMPTION OF PORK

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w tysiącach ton in thousand tonnes					
W wadze poubojowej ciepłej In post-slaughter warm weight						
Produkcja żywca rzeźnego w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami i podrobami) <i>Production of animals for slaughter in terms of meat (including fats and pluck)</i>	2018	2098	2285	2047	2049	2240
mięso i tłuszcze <i>meat and fats</i>	1951	2028	2209	1979	1981	2165
podroby <i>pluck</i>	67	70	76	68	68	75
Import żywych zwierząt w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) <i>Live animal imports in terms of meat (including fats)</i>	—	—	0,1	4,6	16	5,7
Ekspert żywych zwierząt w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) <i>Live animal exports in terms of meat (including fats)</i>	0,3	0,4	1,9	10	17	46
Niezbilansowane różnice wagi ^a <i>Unbalanced weight differences^a</i>	-29	-5,0	-18	-19	-25	-30
Produkcja (mięsa, tłuszczów i podrobów) z uboju <i>Production (meat, fats and pluck) from slaughter</i>	1989	2093	2265	2023	2023	2170
mięso i tłuszcze <i>meat and fats</i>	1923	2023	2190	1956	1956	2098
podroby <i>pluck</i>	66	70	75	67	67	72
Ubytki wagi w uboju na skutek schłodzenia Weight losses in slaughtering as a result of cooling						
Ubytki <i>Losses</i>	31	33	35	31	32	34
W wadze schłodzonej In cooled weight						
Produkcja z uboju <i>Production from slaughter</i>	1958	2060	2230	1992	1991	2136
mięso <i>meat</i>	1602	1666	1804	1596	1596	1712
tłuszcze <i>fats</i>	290	325	351	329	328	352
podroby <i>pluck</i>	66	69	75	67	67	72
Uzysk tłuszczów poubojowych <i>Post-slaughter fats obtained</i>	21	22	23	10	10	10
Ubytki w uboju i przetwórstwie <i>Losses during slaughtering and processing</i>	86	103	127	139	124	149
Import ^b <i>Imports^b</i>	59	60	60	134	203	178
Ekspert ^b <i>Exports^b</i>	132	81	250	203	294	314
Zmniejszenie (+) lub zwiększenie (-) zapasów i rezerw <i>Decreases (+) or increases (-) in stock and reserves</i>	+1,8	-132	-30	+19	+12	+2,7
Spożycie (mięsa, tłuszczów i podrobów) <i>Consumption (meat, fats and pluck)</i>	1822	1826	1906	1813	1798	1864
mięso i podroby ^c <i>meat and pluck^c</i>	1566	1570	1643	1562	1547	1631
mięso <i>meat</i>	1494	1500	1575	1493	1489	1578
podroby <i>pluck</i>	72	70	68	69	58	53
tłuszcze z uboju <i>fats from slaughter</i>	256	256	263	251	251	233

a Różnice wagi między produkcją żywca w przeliczeniu na mięso a produkcją mięsa, tłuszczów i podrobów uzyskanych z uboju; łącznie z ubytkami wagi w obrocie zwierzętami rzeźnymi. b Mięso surowe, tłuszcze i podroby oraz przetwory w przeliczeniu na mięso. c Łącznie z mięsem i podrobami przeznaczonymi na przetwory.

a Weight differences between the production of animals for slaughter in terms of meat and the production of meat, fats and pluck obtained from slaughter, including weight losses in the turnover of animals for slaughter. b Raw meat, fats and pluck as well as products in terms of meat. c Including meat and pluck designated for processing.

TABL. 61 (294). PRODUKCJA, IMPORT, EKSPORT I SPOŻYCIE MIĘSA DROBIOWEGO
 PRODUCTION, IMPORTS, EXPORTS AND CONSUMPTION OF POULTRY MEAT

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w tysiącach ton in thousand tonnes					
W wadze poubojowej ciepłej <i>In post-slaughter warm weight</i>						
Produkcja żywca rzeźnego w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami i podrobami) <i>Production of animals for slaughter in terms of meat (including fats and pluck)</i>	618	841	910	970	1077	1098
mięso i tłuszcze <i>meat and fats</i>	584	794	859	916	1017	1037
podroby <i>pluck</i>	34	47	51	54	60	61
Import żywych zwierząt w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) <i>Live animal imports in terms of meat (including fats)</i>	1,5	0,3	—	1,9	8,7	18
Eksport żywych zwierząt w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) <i>Live animal exports in terms of meat (including fats)</i>	0,1	—	—	0,9	1,8	1,3
Niezbilansowane różnice wagi ^a <i>Unbalanced weight differences^a</i>	-0,5	-2,1	-1,0	—	-0,1	+2,9
Produkcja (mięsa, tłuszczów i podrobów) z uboju <i>Production (meat, fats and pluck) from slaughter</i>	619	839	909	971	1083	1118
mięso i tłuszcze <i>meat and fats</i>	585	792	859	917	1023	1056
podroby <i>pluck</i>	34	47	50	54	60	62
Ubytki wagi w uboju na skutek schłodzenia <i>Weight losses in slaughtering as a result of cooling</i>						
Ubytki <i>Losses</i>	6,1	9,0	8,0	9,5	10	5,7
W wadze schłodzonej <i>In cooled weight</i>						
Produkcja z uboju <i>Production from slaughter</i>	613	830	901	962	1073	1112
mięso <i>meat</i>	579	784	851	908	1013	1051
podroby <i>pluck</i>	34	46	50	54	60	61
Import ^b <i>Imports^b</i>	16	29	23	96	82	79
Eksport ^b <i>Exports^b</i>	42	55	125	146	212	250
Zmniejszenie (+) lub zwiększenie (-) zapasów i rezerw <i>Decreases (+) or increases (-) in stock and reserves</i>	+7,8	-0,6	+3,5	-5,1	+13	+24
Spożycie (mięsa, tłuszczów i podrobów) <i>Consumption (meat, fats and pluck)</i>	595	804	803	907	956	965
mięso i podroby ^c <i>meat and pluck^c</i>	595	804	803	907	956	965
mięso <i>meat</i>	562	757	754	847	893	904
podroby <i>pluck</i>	33	47	49	60	63	61

^a Różnice wagi między produkcją żywca w przeliczeniu na mięso a produkcją mięsa, tłuszczów i podrobów uzyskanych z uboju; łącznie z ubytkami wagi w obrocie zwierzętami rzeźnymi. ^b Mięso surowe, tłuszcze i podroby oraz przetwory w przeliczeniu na mięso. ^c Łącznie z mięsem i podrobami przeznaczonymi na przetwory.

^a Weight differences between the production of animals for slaughter in terms of meat and the production of meat, fats and pluck obtained from slaughter, including weight losses in the turnover of animals for slaughter. ^b Raw meat, fats and pluck as well as products in terms of meat. ^c Including meat and pluck designated for processing.

TABL. 62 (295). BILANS MLEKA KROWIEGO ŚWIEŻEGO^a
FRESH COWS' MILK BALANCE SHEET^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w milionach litrów in million litres						
Przychód Resource	11431	12063	11912	11753	11664	11898	11986
Produkcja Production	11303	11543	11527	11546	11477	11575	11633
Import Imports	128	520	321	185	187	295	353
Zmniejszenie zapasów ^b Decrease in stocks ^b	—	—	64	22	—	28	—
Rozchód Use	11431	12063	11912	11753	11664	11898	11986
Eksport Exports	600	823	1122	1170	1987	2484	2248
Zużycie krajowe Domestic uses	10774	10980	10790	10583	9661	9414	9692
Straty Losses	20	21	21	21	21	21	21
Spasanie Feeding	791	660	680	650	570	550	650
Spożycie Consumption	9963	10299	10089	9912	9070	8843	9021
Zwiększenie zapasów ^b Increase in stocks ^b	57	260	—	—	16	—	46

^a Łącznie z przeznaczonym na przetwory. Zmniejszenie (+) lub zwiększenie (–) zapasów w przetwórstwie przemysłowym i w handlu. ^b Zapasy w przetwórstwie przemysłowym i w handlu.

^a Including milk designated for processing. Decrease (+) or increase (–) in stocks level in industrial processing and in trade. ^b Stocks in industrial processing and trade.

TABL. 63 (296). BILANS JAJ^a
EGGS BALANCE SHEET^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006
	w tysiącach ton in thousand tonnes					
Przychód Resource	427	500	520	531	561	562
Produkcja Production	424	499	518	521	545	546
Import Imports	3	1	2	10	16	16
Rozchód Use	427	500	520	531	561	562
Wylęg i spasanie Hatching and feeding	20	41	42	46	51	53
Spożycie Consumption	404	447	447	447	447	432
Do przetwórstwa przemysłowego For industrial processing	0	0	0	1	0	1
Ubytki i straty Losses	0	0	1	2	1	1
Eksport Exports	3	12	30	35	62	75

^a Kurze, kaczce, gęsie i indyckie; w 2000 r. jaja kurze; łącznie z przeznaczonymi na przetwory.
^a Hen, duck, geese and turkey eggs; in 2000 hen eggs; including eggs designated for processing.

Spożycie

Consumption

TABL. 64 (297). OGÓLNE SPOŻYCIE W SEKTORZE GOSPODARSTW DOMOWYCH (ceny bieżące)
ACTUAL FINAL CONSUMPTION EXPENDITURE OF HOUSEHOLDS SECTOR (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003	2004	2005	2006		
	w mln zł in mln zł						w odsetkach in per cent	na 1 mieszkańca w zł per capita in zł
OGÓŁEM TOTAL	553169	623764	641121	685933	718764	765520	100,0	20076
Żywność i napoje bezalkoholowe <i>Food and non-alcoholic beverages</i>	107263	115926	114971	124354	128493	135311	17,7	3548
Napoje alkoholowe i wyroby tytoniowe <i>Alcoholic beverages and tobacco products</i>	32646	35135	35726	38323	40340	42678	5,6	1119
Odzież i obuwie <i>Clothing and footwear</i>	24052	25685	26004	27906	28127	29719	3,9	779
Użytkowanie mieszkania i nośniki energii <i>Housing, water, electricity, gas and other fuels</i>	97755	124216	127999	135266	146368	154721	20,2	14057
Wyposażenie mieszkania i prowadzenie gospodarstwa domowego <i>Furnishing household equipment and routine maintenance of the house</i>	20539	23501	23537	25118	26590	28201	3,7	740
Zdrowie <i>Health</i>	50742	58562	60625	64616	66570	72244	9,4	1895
Transport <i>Transport</i>	43034	48401	49663	52937	53124	55506	7,2	1456
Łączność <i>Communication</i>	12749	15856	16781	18202	20547	21463	2,8	563
Rekreacja i kultura <i>Recreation and culture</i>	46260	43468	46880	50091	50793	52575	6,9	1379
Edukacja ^a <i>Education^a</i>	41777	46368	48901	53300	58033	64953	8,5	1703
Restauracje i hotele <i>Restaurants and hotels</i>	14626	15500	15943	17060	17533	18558	2,4	487
Inne towary i usługi <i>Miscellaneous goods and services</i>	61726	71146	74091	78760	82246	89591	11,7	2350

a Łącznie z wychowaniem przedszkolnym.

a Including pre-school education.

TABL. 65 (298). SPOŻYCIE INDYWIDUALNE W SEKTORZE GOSPODARSTW DOMOWYCH
 INDIVIDUAL CONSUMPTION EXPENDITURE OF HOUSEHOLDS SECTOR (from personal)

Lp. No.	WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2000	2002	2003
		w mln zł in		
		w cenach bie		
1	OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	469783	532615	545136
2	Żywność i napoje bezalkoholowe <i>Food and non-alcoholic beverages</i>	107263	115926	114971
3	Napoje alkoholowe i wyroby tytoniowe <i>Alcoholic beverages and tobacco products</i>	32646	35135	35726
4	Odzież i obuwie <i>Clothing and footwear</i>	24052	25685	26004
5	Użytkowanie mieszkania i nośniki energii <i>Housing, water, electricity, gas and other fuels</i>	96157	122788	126530
6	Wyposażenie mieszkania i prowadzenie gospodarstwa domowego <i>Furnishing household equipment and routine maintenance of the house</i>	20539	23501	23537
7	Zdrowie <i>Health</i>	16694	20612	21290
8	Transport <i>Transport</i>	43019	48384	49646
9	Łączność <i>Communication</i>	12749	15856	16781
10	Rekreacja i kultura <i>Recreation and culture</i>	41791	38807	41757
11	Edukacja ^b <i>Education^b</i>	5591	7157	7458
12	Restauracje i hotele <i>Restaurants and hotels</i>	14581	15416	15856
13	Inne towary i usługi <i>Miscellaneous goods and services</i>	54701	63348	65580
14	NA 1 MIESZKAŃCA^c <i>PER CAPITA^c</i>	12280	13931	14272

a Patrz uwagi ogólne do Rocznika, ust. 12 na str. 37. b Łącznie z wychowaniem przedszkolnym. c Wartość w zł.
 a See general notes to the Yearbook, item 12 on page 39. b Including pre-school education. c Value in zł.

(z dochodów osobistych)
income)

2004	2005	2006		2004	2005	2006		Lp. No.
mln zł			w odsetkach in percent	rok poprzedni=100 previous year=100			2000=100	
zących in current prices				ceny stałe ^a fixed prices ^a				
585984	610361	647905	100,0	104,4	102,0	104,9	120,5	1
124354	128493	135311	20,9	101,6	101,4	103,6	110,5	2
38323	40340	42678	6,6	104,7	102,6	103,4	112,9	3
27906	28127	29719	4,6	109,1	106,4	112,8	142,7	4
133870	145129	153548	23,7	102,8	104,9	102,9	127,3	5
25118	26590	28201	4,4	104,5	104,4	105,5	122,7	6
24576	24454	25912	4,0	113,2	96,7	104,1	129,2	7
52920	53106	55487	8,6	100,5	96,6	103,7	102,6	8
18202	20547	21463	3,3	107,9	113,0	104,9	162,3	9
45991	46245	47481	7,3	109,6	99,0	102,7	103,4	10
7977	7640	8387	1,3	105,2	93,1	108,1	122,3	11
16974	17442	18463	2,8	104,6	99,9	104,0	109,6	12
69773	72248	81255	12,5	105,4	101,4	110,8	140,7	13
15348	15994	16991	x	104,4	102,0	104,9	120,7	14

TABL. 66 (299). SPOŻYCIE NIEKTÓRYCH ARTYKUŁÓW ŻYWNOŚCIOWYCH
W PRZELICZENIU NA 1 MIESZKANCA
CONSUMPTION OF SELECTED FOODSTUFFS PER CAPITA

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Jednostka miary Measure unit	1995	2000	2002	2003	2004	2005	2006
Ziarno 4 zbóż ^a w przeliczeniu na przetwory <i>Grain of 4 cereals^a in terms of processed products</i>	kg kg	121	120	120	120	119	119	117
Ziemniaki ^a <i>Potatoes^a</i>	kg kg	136	134	131	130	129	126	121
Warzywa <i>Vegetables</i>	kg kg	121	121	111	110	111	110	109
Owoce <i>Fruit</i>	kg kg	41,2	51,6	56,7	54,5	55,0	54,1	54,4
Mięso i podroby ^b <i>Meat and pluck^b</i>	kg kg	64,0	66,1	69,5	72,1	71,8	71,2	74,3
w tym mięso <i>of which meat</i>	kg kg	59,9	62,0	65,3	67,7	67,3	66,8	70,0
w tym: wieprzowe <i>of which: pigs</i>	kg kg	39,4	39,0	39,2	41,2	39,1	39,0	41,4
wołowe <i>beef</i>	kg kg	8,8	7,1	5,2	5,8	5,3	3,9	4,5
drobiowe <i>poultry</i>	kg kg	10,3	14,7	19,8	19,7	22,2	23,4	23,7
Tłuszcze jadalne zwierzęce <i>Edible animal fats</i>	kg kg	7,3	6,7	6,7	6,9	6,6	6,6	6,1
Masło <i>Butter</i>	kg kg	3,7	4,2	4,6	4,7	4,4	4,2	4,3
Mleko krowie ^c <i>Cows' milk^c</i>	l l	197	193	182	181	174	173	176
Jaja kurze <i>Hen eggs</i>	szt unit	155	188	211	214	211	215	214
Cukier <i>Sugar</i>	kg kg	41,9	41,6	43,6	40,5	37,6	40,1	35,3

a Dane dotyczą lat gospodarczych, tzn. obejmują okres od 1 VII danego roku kalendarzowego do 30 VI roku następnego.
b Łącznie z mięsem i podrobami przeznaczonymi na przetwory. *c* Łącznie z mlekiem przeznaczonym na przetwory; bez mleka przerobionego na masło.

a Data concern farming years, i.e. periods from 1 VII of a given calendar year to 30 VI of the following year. *b* Including meat and pluck designated for processed products. *c* Including milk designated for processed products; excluding milk used in the production of butter.

TABL. 67 (300). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE SPOŻYCIE NIEKTÓRYCH ARTYKUŁÓW
 ZYWNOŚCIOWYCH NA 1 OSOBĘ W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH^a
 AVERAGE MONTHLY PER CAPITA CONSUMPTION OF SELECTED FOODSTUFFS
 OF HOUSEHOLDS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2006	2005	2006
	ogółem total		w tym gospodarstwa domowe rolników of which households of farmers	
Pieczywo i produkty zbożowe w kg <i>Bread and cereals in kg</i>	8,44	8,05	10,13	9,65
w tym: of which:				
ryż <i>rice</i>	0,24	0,22	0,18	0,18
pieczywo <i>bread</i>	5,90	5,57	7,20	6,80
makaron <i>pasta</i>	0,36	0,37	0,32	0,34
mąka <i>flour</i>	1,07	1,00	1,68	1,53
kasze i płatki <i>groats and flakes</i>	0,24	0,23	0,24	0,23
Mięso w kg <i>Meat in kg</i>	5,48	5,40	6,83	6,88
w tym: of which:				
mięso surowe <i>fresh, chilled or frozen meat</i>	3,14	3,08	4,21	4,19
w tym drób of which poultry	1,54	1,52	1,78	1,73
wędliny i pozostałe przetwory mięsne <i>processed meat and other meat preparations</i>	2,21	2,19	2,52	2,60
w tym wędliny wysokogatunkowe i kielbasy ^b of which high quality cured meat products and sausages ^b	0,54	0,57	0,52	0,60
Ryby ^c w kg <i>Fish^c in kg</i>	0,42	0,42	0,37	0,36
Mleko ^d w l <i>Milk^d in l</i>	4,43	4,12	6,66	6,41
Jogurty i napoje mleczne w kg <i>Yoghurt and milk-based beverages in kg</i>	0,59	0,64	0,27	0,31
Sery w kg <i>Cheese in kg</i>	0,87	0,89	0,77	0,76
Śmietana i śmietanka w l <i>Cream and skimmed cream in l</i>	0,43	0,41	0,54	0,51
Jaja w szt <i>Eggs in units</i>	15,16	14,02	17,93	17,11
Oleje i pozostałe tłuszcze w kg <i>Oils and fats in kg</i>	1,53	1,46	1,64	1,57
w tym: of which:				
masło <i>butter</i>	0,31	0,31	0,28	0,28
margaryna i inne tłuszcze roślinne <i>margarine and other vegetable fats</i>	1,00	0,97	0,98	0,97
Owoce w kg <i>Fruit in kg</i>	3,72 ^e	3,55	3,66 ^e	3,60

a Według reprezentacyjnego badania budżetów gospodarstw domowych. b Połędwica, szynka, baleron i kielbasy trwałe. c Bez marynat, przetworów ze zwierząt morskich i słodkowodnych, wyrobów garnażeryjnych i panierowanych. d Bez skondensowanego i w proszku. e Łącznie z nasionami i pestkami jadalnymi.

a According to sample survey of households budgets. b Sirlain, ham, "baleron" (cervical pork, smoked and boiled) and dry smoked sausages. c Excluding pickles, processed sea and fresh-water food and fish, ready-to-serve foods including coated food products. d Excluding condensed and powdered milk. e Including edible seeds.

TABL. 67 (300). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE SPOŻYCIE NIEKTÓRYCH ARTYKUŁÓW ŻYWNOŚCIOWYCH NA 1 OSOBĘ W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH^a (dok.)
 AVERAGE MONTHLY PER CAPITA CONSUMPTION OF SELECTED FOODSTUFFS OF HOUSEHOLDS^a (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2006	2005	2006
	ogółem total		w tym gospodarstwa domowe rolników of which households of farmers	
Warzywa w kg Vegetables in kg	12,42	11,06	15,08	14,24
w tym ziemniaki of which potatoes	6,68	5,72	8,48	7,91
Cukier, dżem, miód, czekolada i wyroby cukiernicze w kg Sugar, jam, honey, chocolate and confectionery in kg	1,95	1,94	2,50	2,49
w tym cukier of which sugar	1,53	1,51	2,18	2,14
Kawa w kg Coffee in kg	0,19	0,19	0,17	0,18
Herbata w kg Tea in kg	0,08	0,08	0,07	0,07
Wody mineralne lub źródlane w l Mineral or spring waters in l	2,13	2,62	0,91	1,29
Soki owocowe i warzywne w l Fruit and vegetable juices in l	1,00	1,10	0,43	0,50

a Według reprezentacyjnego badania budżetów gospodarstw domowych.

a According to sample survey of households budgets.

TABL. 68 (301). PRZECIĘTNE DZIENNE SPOŻYCIE^a W PRZELICZENIU NA WARTOŚĆ ENERGETYCZNĄ I SKŁADNIKI ODŻYWCZE NA 1 OSOBĘ W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH
 AVERAGE DAILY PER CAPITA CONSUMPTION^a CALCULATED INTO CALORIC VALUE AND NUTRIIVE COMPONENTS OF HOUSEHOLDS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2005	2006	2005	2006
	ogółem total		w tym gospodarstwa domowe rolników of which households of farmers	
Wartość energetyczna: Caloric value:				
kJ	9624	9400	10282	10119
kcal	2299	2245	2456	2417
Składniki odżywcze w g: Nutritive components in g:				
białko: protein:				
zwierzęce animal	45	44	48	48
roślinne vegetable	24	23	25	24
tłuszcze fats	100	99	105	103
węglowodany carbohydrates	279	272	303	298

a Brutto, tj. łącznie ze stratami przy przechowywaniu, przygotowywaniu posiłków, odpadami użytecznymi itp.; bez napojów alkoholowych; łącznie z szacunkowo ustalonym spożyciem w placówkach gastronomicznych; wartość energetyczną i składniki odżywcze obliczono według współczynników opracowanych przez Instytut Żywności i Żywienia.

a Gross, i.e. including losses due to storage, meal preparations, usable residuals etc., excluding alcoholic beverages; including estimated consumption in catering services; caloric value and nutritive components have been computed in accordance with values estimated by the National Food and Nutrition Institute.

TABL. 69 (302). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE SPOŻYCIE NIEKTÓRYCH ARTYKUŁÓW
 ZYWNOŚCIOWYCH NA 1 OSOBĘ W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH^a
 WEDŁUG WIELKOŚCI GOSPODARSTWA DOMOWEGO W 2006 R.
 AVERAGE MONTHLY CONSUMPTION OF SELECTED FOODSTUFFS
 OF HOUSEHOLDS^a PER CAPITA BY HOUSEHOLDS SIZE IN 2006

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Gospodarstwa domowe o liczbie osób Households with number of persons					
		1	2	3	4	5	6 i więcej and more
Gospodarstwa ogółem Total households							
Pieczycwo i produkty zbożowe w kg	8,05	10,98	9,43	7,66	7,05	7,37	7,70
<i>Bread and cereals in kg</i>							
w tym: <i>of which:</i>							
ryż	0,22	0,46	0,29	0,21	0,17	0,17	0,15
<i>rice</i>							
pieczywo	5,57	6,99	6,18	5,30	5,03	5,26	5,64
<i>bread</i>							
makaron	0,37	0,61	0,47	0,37	0,32	0,30	0,38
<i>pasta</i>							
mąka	1,00	1,31	1,28	0,91	0,79	0,94	1,04
<i>flour</i>							
kasze i płatki	0,23	0,49	0,33	0,20	0,17	0,18	0,17
<i>groats and flakes</i>							
Mięso w kg	5,40	7,13	7,00	5,46	4,69	4,60	4,43
<i>Meat in kg</i>							
w tym: <i>of which:</i>							
mięso surowe	3,08	3,88	4,03	3,12	2,67	2,65	2,58
<i>fresh, chilled or frozen meat</i>							
w tym drób	1,52	2,16	1,97	1,53	1,30	1,28	1,22
<i>of which poultry</i>							
przetwory mięsne	2,19	3,05	2,76	2,20	1,93	1,86	1,76
<i>processed meat</i>							
w tym wędliny wysokogatunkowe i kielbasy ^b	0,57	0,83	0,77	0,62	0,51	0,43	0,35
<i>of which high quality cured meat products and sausages^b</i>							
Ryby w kg	0,42	0,66	0,64	0,44	0,34	0,30	0,26
<i>Fish in kg</i>							
Mleko ^c w l	4,12	5,97	4,77	3,71	3,54	3,84	4,13
<i>Milk^c in l</i>							
Jogurty i napoje mleczne w l	0,64	1,17	0,88	0,67	0,56	0,42	0,30
<i>Yoghurt and milk-based beverages in l</i>							
Sery w kg	0,89	1,33	1,12	0,95	0,81	0,68	0,60
<i>Cheese in kg</i>							
Śmietana i śmietanka w l	0,41	0,62	0,56	0,40	0,34	0,33	0,34
<i>Cream and skimmed cream in l</i>							
Jaja w szt	14,02	20,52	17,88	13,87	11,85	12,01	11,60
<i>Eggs in units</i>							
Oleje i pozostałe tłuszcze w kg	1,46	2,19	1,88	1,43	1,24	1,22	1,21
<i>Oils and fats in kg</i>							
w tym: <i>of which:</i>							
masło	0,31	0,53	0,44	0,31	0,26	0,22	0,20
<i>butter</i>							
margaryna i inne tłuszcze roślinne	0,97	1,38	1,17	0,95	0,85	0,84	0,84
<i>margarine and other vegetable fats</i>							
Owoce ^d w kg	3,55	5,89	4,89	3,62	2,99	2,62	2,32
<i>Fruit^d in kg</i>							
Warzywa w kg	11,06	15,56	14,40	10,78	9,31	9,41	9,60
<i>Vegetables in kg</i>							
w tym ziemniaki	5,72	7,39	7,10	5,42	4,83	5,20	5,64
<i>of which potatoes</i>							
Cukier, dżem, miód, czekolada i wyroby cukiernicze w kg	1,94	2,76	2,46	1,82	1,66	1,70	1,73
<i>Sugar, jam, honey, chocolate and confectionery in kg</i>							

^a Według reprezentacyjnego badania budżetów gospodarstw domowych. ^b Połędwica, szynka, baleron i kielbasy trwałe. ^c Bez skondensowanego i w proszku. ^d Łącznie z nasionami i pestkami jadalnymi.

^a According to sample survey of households. ^b Sirloin, ham, "baleron" (cervical pork, smoked and boiled) and dry smoked sausages. ^c Excluding condensed and powdered milk. ^d Including edible seeds.

TABL. 69 (302). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE SPOŻYCIE NIEKTÓRYCH ARTYKUŁÓW ŻYWNOŚCIOWYCH NA 1 OSOBĘ W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH^a WEDŁUG WIELKOŚCI GOSPODARSTWA DOMOWEGO W 2006 R. (dok.)
 AVERAGE MONTHLY CONSUMPTION OF SELECTED FOODSTUFFS OF HOUSEHOLDS^a PER CAPITA BY HOUSEHOLDS SIZE IN 2006 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Gospodarstwa domowe o liczbie osób Households with number of persons					
		1	2	3	4	5	6 i więcej and more
<i>w tym Gospodarstwa rolników of which Households of farmers</i>							
Pieczycwo i produkty zbożowe w kg	9,65	18,97	13,67	11,49	9,95	9,11	8,46
<i>Bread and cereals in kg</i>							
<i>w tym: of which:</i>							
ryż	0,18	0,44	0,33	0,28	0,18	0,16	0,14
<i>rice</i>							
pieczywo	6,80	13,70	9,36	7,77	6,98	6,41	6,09
<i>bread</i>							
makaron	0,34	0,90	0,50	0,44	0,36	0,32	0,27
<i>pasta</i>							
mąka	1,53	2,18	2,11	1,96	1,55	1,51	1,33
<i>flour</i>							
kasze i płatki	0,23	0,46	0,49	0,33	0,24	0,19	0,18
<i>groats and flakes</i>							
Mięso w kg	6,88	16,90	11,17	8,77	7,20	6,32	5,61
<i>Meat in kg</i>							
<i>w tym: of which:</i>							
mięso surowe	4,19	9,09	6,58	5,43	4,45	3,78	3,46
<i>fresh, chilled or frozen meat</i>							
<i>w tym drób</i>	1,73	3,51	2,89	2,14	1,84	1,62	1,41
<i>of which poultry</i>							
przetwory mięsne	2,60	7,58	4,31	3,22	2,65	2,46	2,08
<i>processed meat</i>							
<i>w tym wedliny wysokogatunkowe i kielbasy^b</i>	0,60	1,07	1,12	0,78	0,61	0,57	0,48
<i>of which high quality cured meat products and sausages^b</i>							
Ryby w kg	0,36	0,74	0,67	0,51	0,36	0,34	0,27
<i>Fish in kg</i>							
Mleko ^c w l	6,41	11,95	9,01	7,02	6,31	6,16	5,91
<i>Milk^c in l</i>							
Jogurty i napoje mleczne w l	0,31	0,90	0,36	0,38	0,36	0,28	0,26
<i>Yoghurt and milk-based beverages in l</i>							
Sery w kg	0,76	0,91	1,15	0,94	0,81	0,75	0,63
<i>Cheese in kg</i>							
Śmietana i śmietanka w l	0,51	1,02	0,88	0,68	0,52	0,45	0,43
<i>Cream and skimmed cream in l</i>							
Jaja w szt	17,11	37,96	27,04	20,63	17,32	16,10	14,60
<i>Eggs in units</i>							
Oleje i pozostałe tłuszcze w kg	1,57	3,56	2,61	1,90	1,60	1,46	1,33
<i>Oils and fats in kg</i>							
<i>w tym: of which:</i>							
masło	0,28	0,52	0,47	0,33	0,28	0,27	0,23
<i>butter</i>							
margaryna i inne tłuszcze roślinne	0,97	2,22	1,44	1,13	1,03	0,89	0,83
<i>margarine and other vegetable fats</i>							
Owoce ^d w kg	3,60	7,41	5,60	5,12	3,86	3,31	2,82
<i>Fruit^d in kg</i>							
Warzywa w kg	14,24	24,53	21,58	17,54	15,20	13,58	11,88
<i>Vegetables in kg</i>							
<i>w tym ziemniaki</i>	7,91	13,54	11,28	8,84	8,28	7,66	6,96
<i>of which potatoes</i>							
Cukier, dżem, miód, czekolada i wyroby cukiernicze w kg	2,49	4,67	3,90	3,09	2,56	2,33	2,13
<i>Sugar, jam, honey, chocolate and confectionery in kg</i>							

^a Według reprezentacyjnego badania budżetów gospodarstw domowych. ^b Poledwica, szynka, baleron i kielbasy trwałe. ^c Bez skondensowanego i w proszku. ^d Łącznie z nasionami i pestkami jadalnymi.

^a According to sample survey of households. ^b Sirloin, ham, "baleron" (cervical pork, smoked and boiled) and dry smoked sausages. ^c Excluding condensed and powdered milk. ^d Including edible seeds.

Jakość żywności

Quality of food

TABL. 70 (303). OCENA SANITARNA NIEKTÓRYCH ZAKŁADÓW W ZAKRESIE
HIGIENY ŻYWNOSCI I ZYWIENIA
SANITARY EVALUATION OF SOME CATERING ESTABLISHMENTS
IN THE SCOPE OF FOOD AND NOURISHMENT HYGENE

LATA YEARS	Zakłady o złym stanie sanitarnym w % zakładów skontrolowanych <i>Plants with sanitary poor condition in % of controlled plants</i>											
	punkty skupu mleka <i>milk procurement outlets</i>	mleczar- nie <i>dairies</i>	pie- karnie <i>bake- ries</i>	ciast- karnie <i>con- fection- eries</i>	prze- twórnice owoco- wo-wa- rzywne i grzy- bowe <i>fruit- -vegeta- ble and mush- rooms pro- cessing plants</i>	zakłady garma- żeryjne <i>semi- -finished food plants</i>	zakłady przemy- słu zbożo- wo-mly- nars- kiego <i>cereal- -mill plants</i>	wytwór- nie koncen- tratów spożyw- czych <i>food concent- rate plants</i>	sklepy spożyw- cze <i>groceries</i>	zakłady żywienia zbiorowego <i>group nourishment plants</i>		targo- wiśka <i>markets</i>
										otwarte <i>open</i>	zam- knięte <i>closed</i>	
1995	22,5	8,3	15,3	13,8	9,0	10,5	21,3	4,4	41,4	20,9	21,2	20,2
2000	24,6	16,6	17,5	15,2	16,2	21,1	33,3	23,5	18,3	15,4	17,4	34,5
2002	16,5	25,8	14,6	13,6	13,2	21,5	24,8	26,6	13,1	12,8	15,5	29,0
2003	16,2	26,4	15,2	12,9	10,1	20,8	20,7	15,0	10,0	10,6	13,9	26,8
2004	14,2	38,5	12,6	10,7	7,9	14,0	14,6	10,5	8,7	9,1	13,8	25,3
2005	11,8	29,9	4,8	3,0	1,7	4,5	6,7	2,7	3,3	2,8	2,4	12,3
2006	14,0	20,1	4,2	2,6	1,4	3,6	5,1	0,9	2,9	2,1	1,2	11,9

Źródło: dane Ministerstwa Zdrowia; dla punktów skupu mleka i mleczarni — Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

Source: data of the Ministry of Health; for milk procurement outlets and dairies — of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 71 (304). OCENA SANITARNA WYBRANYCH KRAJOWYCH ŚRODKÓW SPOŻYWCZYCH
SANITARY EVALUATION OF SOME DOMESTIC FOODSTUFFS

LATA YEARS	Próby zdyskwalifikowane w % ogółu zbadanych prób (ocena ogólna) <i>Disqualified samples in % of surveyed samples (total evaluation)</i>									
	mleko spożyw- cze płynne <i>liquid milk</i>	masło <i>butter</i>	mięso (bez kon- serw) <i>meat (excluding canned meat)</i>	ryby i przetwo- ry rybne (bez kon- serw) <i>fish and processed fish (excluding canned fish)</i>	tłuszcze <i>fats</i>		wyroby garma- żeryjne <i>semi- -finished food products</i>	owoce, warzywa, grzyby i prze- twory <i>fruit, vegetables, mush- rooms and processed</i>	pieczywo (w tym suche) <i>bread (of which dry)</i>	napoje bezalko- holowe <i>non- -alcoholic beverages</i>
					roślinne <i>vegetable</i>	zwierzęce <i>animal</i>				
1995	24,0	25,3	.	13,3	3,3	11,8	20,1	8,4	7,1	18,4
2000	14,6	23,2	7,8	16,0	3,2	10,7	24,2	11,0	8,7	13,1
2002	12,4	18,0	5,8	14,2	2,5	9,2	13,2	10,8	8,7	9,0
2003	16,2	18,5	5,5	7,9	2,8	5,2	11,7	5,4	6,0	7,8
2004	10,9	13,5	3,2	3,8	0,9	3,7	7,0	3,3	6,3	3,3
2005	13,2	16,3	2,9	2,9	1,2	3,2	3,8	3,1	2,4	4,0
2006	5,9	3,9	4,2	2,0	0,6	8,8	3,5	3,9	1,9	6,5

Źródło: dane Ministerstwa Zdrowia, a dla mięsa i przetworów — Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

Source: data of the Ministry of Health; for meat and meat products — of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 72 (305). STAN SANITARNY ZAKŁADÓW W ZAKRESIE HIGIENY ŻYWNOŚCI I ŻYWIENIA WEDŁUG OCENY PAŃSTWOWEJ INSPEKCJI SANITARNEJ W 2006 R.
SANITARY STATE OF SOME CATERING ESTABLISHMENTS IN THE FIELD OF FOOD HYGENE AND DURABLES BY ASSESSMENT OF THE STATE-OWNED SANITARY INSPECTION IN 2006

RODZAJE OBIEKTÓW KINDS OF STRUCTURE	Zakłady według ewidencji Plants by records		Liczba zbadanych próbek żywności i przedmiotów użytku Number of surveyed food samples and durables		Zakłady o złym stanie sanitarnym w % skontrolowanych Plants with poor sanitary condition in % of controlled plants	Zdyskwalifikowane próbki żywności i przedmiotów użytku w % zbadanych Disqualified food samples and durables in % of controlled	
	ogółem — stan na 31 XII total — as of 31 XII	w tym skontrolowane of which controlled	ogółem total	w tym mikrobiologicznie of which microbiological		ogółem total	pod względem mikrobiologicznym of microbiological
Rzeźnie Slaughteries	1226	1174	.	.	37,0	.	.
Zakłady rozbioru mięsa Partition of carcasses plants	1740	1699	.	.	26,1	.	.
Przetwornie mięsa Meat processing plants	1691	1651	.	.	27,5	.	.
Rzeźnie drobiu Poultry slaughteries	238	236	.	.	36,9	.	.
Zakłady rozbioru mięsa drobiowego Partition of poultry carcasses plants	382	372	.	.	24,2	.	.
Przetwornie mięsa drobiowego Poultry processing plants	201	197	.	.	10,2	.	.
Miejsca pozyskiwania mleka Milk gaining places	283153	51052	.	.	10,5	.	.
Punkty skupu mleka Milk procurement outlets	4518	3803	.	.	14,0	.	.
Mleczarnie Dairies	368	358	.	.	20,1	.	.
Wytwornie tłuszczów roślinnych Vegetable fat plants	23	21	6	3	—	—	—
Wytwornie mieszanin tłuszczów zwierzęcych z roślinnymi Mixture of animal and vegetable fats plants	3	3	5	5	—	—	—
Piekarnie Bakeries	6971	6566	986	640	4,2	2,3	1,1

TABL. 72 (305). STAN SANITARNY ZAKŁADÓW W ZAKRESIE HIGIENY ŻYWNOSCI I ŻYWIENIA WEDŁUG OCENY PAŃSTWOWEJ INSPEKCJI SANITARNEJ W 2006 R. (dok.)
SANITARY STATE OF SOME CATERING ESTABLISHMENTS IN THE FIELD OF FOOD HYGENE AND DURABLES BY ASSESSMENT OF THE STATE-OWNED SANITARY INSPECTION IN 2006 (cont.)

RODZAJE OBIEKTÓW <i>KINDS OF STRUCTURE</i>	Zakłady według ewidencji <i>Plants by records</i>		Liczba zbadanych próbek żywności i przedmiotów użytku <i>Number of surveyed food samples and durables</i>		Zakłady o złym stanie sanitarnym w % skontrolowanych <i>Plants with poor sanitary condition in % of controlled plants</i>	Zdyskwalifikowane próbki żywności i przedmiotów użytku w % zbadanych <i>Disqualified food samples and durables in % of controlled</i>	
	ogółem — stan na 31 XII <i>total — as of 31 XII</i>	w tym skontrolowane <i>of which controlled</i>	ogółem <i>total</i>	w tym mikrobiologicznie <i>of which microbiological</i>		ogółem <i>total</i>	pod względem mikrobiologicznym <i>of microbiological</i>
Ciastkarnie <i>Confectioneries</i>	3432	3261	5250	5150	2,6	2,5	2,4
Przetwórnice owocowo-warzywne i grzybowe . . . <i>Fruit-vegetable and mushroom processing plants</i>	818	718	304	105	1,4	9,9	9,5
Browary i słodownie <i>Breweries and malt houses</i>	71	65	39	3	—	—	—
Wytwórnice napojów bezalkoholowych i rozlewnie piwa <i>Non-alcoholic production plants and beer boiling plants</i>	363	348	595	390	2,3	14,6	6,7
Zakłady garmazeryjne <i>Semi-finished food plants</i>	522	503	617	571	3,6	5,3	0,9
Zakłady przemysłu zbożowo-młynarskiego . . . <i>Cereal-mill production plants</i>	732	608	278	5	5,1	1,8	—
Wytwórnice makaronów <i>Pasta production plants</i>	264	245	338	310	1,2	6,2	4,8
Zakłady żywienia zbiorowego otwarte <i>Open group nourishment plants</i>	24562	19808	1199	1045	2,1	7,1	7,9
Zakłady małej gastronomii <i>Small semi-finished food plants</i>	41421	26381	465	401	2,2	6,0	5,7
Zakłady żywienia zbiorowego zamknięte <i>Closed group nourishment plants</i>	30525	25687	2001	1865	1,2	5,6	5,7
Środki transportu żywności <i>Food means of transport</i>	26542	15466	134	6	0,1	20,9	—

Źródło: dane Ministerstwa Zdrowia, a dla mięsa i mleka — Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

Source: data of the Ministry of Health; for meat and milk — of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 73 (306). OCENA SANITARNA NIEKTÓRYCH ŚRODKÓW SPOŻYWCZYCH^a
 PRZEZ PAŃSTWOWĄ INSPEKCJĘ SANITARNA W 2006 R.
 SANITARY EVALUATION OF SELECTED FOODSTUFFS^a BY STATE-OWNED
 SANITARY INSPECTION IN 2006

RODZAJE PRÓBEK KINDS OF SAMPLES	Próby zbadane Surveyed samples	W tym zdyskwalifikowane <i>Of which disqualified</i>				
		ogółem total	według ważniejszych przyczyn according to important reasons			
			mikro- biologicz- ne micro- biological	chemiczne chemical	organo- leptyczne organo- leptic	obecność szkodników i ich pozost- ałości pests attendance and their remains
Mleko ^b Milk ^b	533983	0,046	0,0	0,1	—	.
Przetwory mleczarskie ^b Processed dairy ^b	19920	2,0	2,2	0,3	0,0	.
Mięso i przetwory mięsne ^{bc} (bez konserw) Meat and processed meat ^{bc} (excluding canned meat)	77399	4,2	5,2	0,2	0,0	.
Konserwy mięsne Canned meat	743	1,3	—	0,2	1,1	.
Ryby i przetwory rybne (bez konserw) Fish and processed fish (excluding canned fish)	3446	2,2	0,5	0,9	0,9	.
Konserwy rybne Canned fish	662	1,7	—	0,5	—	—
Mleko spożywcze (płynne) ^d Grocery milk (liquid) ^d	4123	5,9	4,6	0,6	0,3	.
Przetwory mleczne (bez masła i lodów) ^d Processed dairy (excluding butter and ice-cream) ^d	8556	1,8	0,1	0,3	0,3	.
Masło Butter	2166	3,8	3,0	—	0,6	.
Lody Ice-cream	6532	5,8	5,0	—	—	.
Tłuszcze zwierzęce Animal fats	91	0,8	—	1,3	1,4	.
Tłuszcze roślinne Vegetable fats	1370	0,8	—	0,2	0,3	.
Mieszanki tłuszczów zwierzęcych z roślinnymi Mixed fats animal and vegetable	1029	0,7	—	—	—	.
Pieczywo — w tym cukiernicze suche Bread — of which dry confectionery bread	2241	1,9	0,2	0,3	0,5	6,8
Inne przetwory zbożowo-mączne Other processed food cereal-flour	5640	3,8	1,1	0,4	0,3	7,2
Owoce, warzywa, grzyby i przetwory (bez konserw) Fruit, vegetables, mushrooms and processed food (excluding cans)	9401	3,2	1,2	2,0	0,5	1,5

^a Łącznie krajowych i z importu. ^b Dane Inspekcji Weterynaryjnej. ^c W tym drób i przetwory z mięsa drobiowego. ^d Dane Inspekcji Sanitarnej.

^a Including domestic and imported. ^b Data of the Veterinary Inspection. ^c Of which poultry meat products. ^d Data of the Sanitary Inspection.

TABL. 73 (306). OCENA SANITARNA NIEKTÓRYCH ŚRODKÓW SPOŻYWCZYCH^a
 PRZEZ PAŃSTWOWĄ INSPEKCJĘ SANITARNA W 2006 R. (dok.)
*SANITARY EVALUATION OF SELECTED FOODSTUFFS^a BY STATE-OWNED
 SANITARY INSPECTION IN 2006 (cont.)*

RODZAJE PRÓBEK <i>KINDS OF SAMPLES</i>	Próby zbadane <i>Surveyed samples</i>	W tym zdyskwalifikowane <i>Of which disqualified</i>				
		ogółem <i>total</i>	według ważniejszych przyczyn <i>according to important reasons</i>			
			mikro- biologicz- ne <i>micro- biological</i>	chemiczne <i>chemical</i>	organo- leptyczne <i>organo- leptic</i>	obecność szkodników i ich pozostalości <i>pests attendance and their remains</i>
w % prób zbadanych <i>in % of surveyed samples</i>						
Konserwy owocowe, warzywne i warzywno-mięsne <i>Canned fruit, vegetables and meat-vegetable</i>	1445	2,2	—	1,0	0,3	—
Wyroby garmażeryjne <i>Semi-finished food products</i>	5141	3,5	0,8	1,1	0,6	.
Mrożonki, z wyjątkiem owoców i warzyw <i>Deep-frozen foods excluding fruits and vegetables</i>	963	1,6	0,1	—	—	—
Ciastka z kremem <i>Cream cakes</i>	9304	3,3	3,1	—	0,0	.
Koncentraty <i>Concentrates</i>	3082	2,0	0,2	1,0	0,1	—
Cukier i wyroby cukiernicze <i>Sugar and confectionery</i>	2361	3,6	0,1	0,9	0,6	23,6
Napoje bezalkoholowe <i>Non-alcoholic beverages</i>	3908	6,6	3,1	2,6	0,9	.
Napoje alkoholowe <i>Alcoholic beverages</i>	660	4,4	—	1,4	0,6	.
Użytki <i>Stimulants</i>	4423	14,6	—	2,3	0,1	15,5
Środki spożywcze dietetyczne <i>Diet groceries</i>	2187	3,7	—	0,2	0,2	—
Odżywki suche <i>Dry nutrients</i>	602	1,3	—	—	—	—
Mleko w proszku <i>Powdered milk</i>	192	5,7	—	—	—	—
Mieszanki dla niemowląt <i>Mixed infant foods</i>	85	—	—	.	—	.
Próbki kontrolne posiłków <i>Meals control sample</i>	428	5,8	5,8	.	—	.
Inne środki spożywcze <i>Other groceries</i>	4626	4,4	1,7	2,5	1,3	3,0
Substancje dodatkowe <i>Additional substances</i>	562	0,5	—	—	—	—

^a Łącznie krajowych i z importu.

Źródło: dane Ministerstwa Zdrowia, a dla mięsa i przetworów mięsnych oraz mleka i przetworów mleczarskich — Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

^a Including domestic and imported.

Source: data of the Ministry of Health and for meat and processed meat and milk and processed milk — data of the Ministry of Agriculture and Rural Development.

TABL. 74 (307). OCENA SANITARNA NIEKTÓRYCH KRAJOWYCH ARTYKUŁÓW SPOŻYWCZYCH PRZEZ PAŃSTWOWĄ INSPEKCJĘ SANITARNA WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.

SANITARY EVALUATION OF SELECTED DOMESTIC FOODSTUFF ARTICLES BY STATE-OWNED SANITARY INSPECTION BY VOIVODSHIPS IN 2006

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Próby zdyskwalifikowane w % ogółem zbadanych Disqualified samples in % of total surveyed samples									
	mleko płynne liquid milk	masło butter	mięso (bez konserw) według badań meat excluding cans according to		tłuszcze fats			pieczywo (w tym suche) bread (of which dry)	owoce, warzywa, grzyby i przetwory (bez konserw) fruit, vegetables, mushrooms and processed food (excluding cans)	napoje bezalkoholowe non- alcoholic beverages
			Inspekcji Sanitarnej ^a the Sanitary Inspection ^a	Inspekcji Weterynaryjnej ^b the Veterinary Inspection ^b	roślinne vegetable	zwierzęce animal	mieszane mixtures			
POLSKA POLAND	5,9	3,9	3,5	4,2	0,6	8,8	0,7	1,9	3,9	6,5
Dolnośląskie	3,0	6,9	4,4	1,8	—	—	10,5	0,5	6,5	7,9
Kujawsko-pomorskie	2,4	6,5	2,0	6,5	1,3	—	—	13,3	5,1	5,3
Lubelskie	2,5	0,8	4,1	—	2,6	50,0	—	3,2	3,0	16,7
Lubuskie	—	—	1,3	9,6	—	.	—	—	4,0	—
Łódzkie	5,4	4,6	4,1	10,6	—	—	—	2,8	5,9	4,2
Małopolskie	13,4	7,4	3,8	4,5	1,0	40,0	—	1,5	1,8	12,9
Mazowieckie	3,2	0,4	4,1	0,7	—	—	—	2,0	2,9	1,6
Opolskie	—	—	—	10,1	—	—	—	—	4,7	—
Podkarpackie	5,7	5,9	2,2	2,1	—	—	—	1,4	3,1	2,8
Podlaskie	3,9	—	2,8	1,1	—	—	—	—	1,0	12,5
Pomorskie	0,4	—	1,4	0,8	—	—	—	—	1,6	—
Śląskie	13,3	9,7	1,4	7,3	2,3	—	—	1,4	3,0	4,4
Świętokrzyskie	—	—	2,8	3,0	—	—	—	—	2,3	0,9
Warmińsko-mazurskie	8,6	9,8	3,7	4,7	—	—	—	1,9	1,4	1,6
Wielkopolskie	9,3	1,5	9,5	4,9	—	62,5	1,1	4,2	7,2	16,7
Zachodniopomorskie	2,7	—	2,5	1,0	—	—	—	0,9	11,5	1,7

a Badane w punktach sprzedaży. b Badane w punktach uboju.

Źródło: dane Ministerstwa Zdrowia oraz Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi (w zakresie oceny sanitarnej mięsa przez Inspekcję Weterynaryjną).

a Surveyed in sale outlets. b Surveyed in slaughter outlets.

Source: data of the Ministry of Health and the Ministry of Agriculture and Rural Development (in scope of sanitary evaluation of meat by the Veterinary Inspection).

TABL. 75 (308). JAKOŚĆ WODY DOSTARCZANEJ LUDNOŚCI NA WSI DO SPOŻYCIA
*QUALITY OF WATER SUPPLIED TO THE POPULATION IN RURAL AREAS
 FOR CONSUMPTION*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	2002	2003	2004	2005	2006
Wodociągi o wydajności w m³/d: <i>Public water-lines of capacity in m³/24 h:</i>					
Poniżej 10: <i>Below 10:</i>					
obiekty w ewidencji <i>objects in record</i>	9375	7696	x	x	x
w tym skontrolowane <i>of which controlled</i>	7768	6135	x	x	x
w tym ze złym stanem sanitarnym <i>of which with bad sanitary condition</i>	278	239	x	x	x
ludność zaopatrywana w wodę w %: <i>population supplied in water in %:</i>					
odpowiadającą wymaganiom <i>corresponding to requirements</i>	76,4	77,3	x	x	x
nieodpowiadającą wymaganiom <i>not corresponding to requirements</i>	23,6	22,7	x	x	x
10—1000:					
obiekty w ewidencji <i>objects in record</i>	9500	9082	15367 ^a	14032 ^a	12705 ^a
w tym skontrolowane <i>of which controlled</i>	9402	8984	13368 ^a	11960 ^a	11120 ^a
w tym ze złym stanem sanitarnym <i>of which with bad sanitary condition</i>	551	507	x	x	x
ludność zaopatrywana w wodę w %: <i>population supplied in water in %:</i>					
odpowiadającą wymaganiom <i>corresponding to requirements</i>	83,1	84,4	84,9 ^a	84,4 ^a	84,3 ^a
nieodpowiadającą wymaganiom <i>not corresponding to requirements</i>	16,9	15,6	15,1 ^a	15,6 ^a	15,7 ^a
1001—10000:					
obiekty w ewidencji <i>objects in record</i>	426	410	148	146	139
w tym skontrolowane <i>of which controlled</i>	424	410	148	143	138
w tym ze złym stanem sanitarnym <i>of which with bad sanitary condition</i>	7	11	x	x	x
ludność zaopatrywana w wodę w %: <i>population supplied in water in %:</i>					
odpowiadającą wymaganiom <i>corresponding to requirements</i>	87,3	88,9	88,0	84,2	87,8
nieodpowiadającą wymaganiom <i>not corresponding to requirements</i>	12,7	11,1	12,0	15,8	12,2
10001—100000:					
obiekty w ewidencji <i>objects in record</i>	3	3	1	3	3
w tym skontrolowane <i>of which controlled</i>	3	3	1	3	2
w tym ze złym stanem sanitarnym <i>of which with bad sanitary condition</i>	—	—	x	x	x
ludność zaopatrywana w wodę w %: <i>population supplied in water in %:</i>					
odpowiadającą wymaganiom <i>corresponding to requirements</i>	84,5	94,8	92,2	69,4	98,4
nieodpowiadającą wymaganiom <i>not corresponding to requirements</i>	15,5	5,2	7,8	30,6	1,6

a Razem wodociągi o wydajności do 1000 m³/dobę.
a *Water lines of capacity by 1000 m³/24 h in total.*

TABL. 75 (308). JAKOŚĆ WODY DOSTARCZANEJ LUDNOŚCI NA WSI DO SPOŻYCIA (dok.)
 QUALITY OF WATER SUPPLIED TO THE POPULATION IN RURAL AREAS
 FOR CONSUMPTION (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2002	2003	2004	2005	2006
Wodociągi o wydajności w m³/d (dok.) <i>Public water-lines of capacity in m³/24 h (cont.)</i>					
Powyżej 100000: <i>Above 100000:</i>					
obiekty w ewidencji <i>objects in record</i>	x	x	x	x	x
w tym skontrolowane <i>of which controlled</i>	x	x	x	x	x
w tym ze złym stanem sanitarnym <i>of which with bad sanitary condition</i>	x	x	x	x	x
ludność zaopatrywana w wodę w %: <i>population supplied in water in %:</i>					
odpowiadającą wymaganiom <i>corresponding to requirements</i>	100,0 ^b	100,0 ^b	100,0 ^b	100,0 ^b	100,0 ^b
nieodpowiadającą wymaganiom <i>not corresponding to requirements</i>	—	—	—	—	—
Studnie — publiczne: <i>Wells — public:</i>					
Obiekty w ewidencji <i>Objects in record</i>	448	408	342	303	287
w tym skontrolowane <i>of which controlled</i>	381	357	262	179	168
w tym ze złym stanem sanitarnym <i>of which with bad sanitary condition</i>	50	46	x	x	x
Ludność zaopatrywana w wodę w %: <i>Population supplied in water in %:</i>					
odpowiadającą wymaganiom <i>corresponding to requirements</i>	38,3	43,2	50,6	63,6	58,0
nieodpowiadającą wymaganiom <i>not corresponding to requirements</i>	61,7	56,8	49,4	36,4	42,0
Inne <i>Others</i>					
Obiekty w ewidencji <i>Objects in record</i>	.	.	480	397	877
w tym skontrolowane <i>of which controlled</i>	966	615	381	262	265
w tym ze złym stanem sanitarnym <i>of which with bad sanitary condition</i>	71	43	x	x	x
Ludność zaopatrywana w wodę w %: <i>Population supplied in water in %:</i>					
odpowiadającą wymaganiom <i>corresponding to requirements</i>	75,5	70,1	71,7	98,1	82,6
nieodpowiadającą wymaganiom <i>not corresponding to requirements</i>	24,5	29,9	28,3	1,9	17,4

^b Ludność zaopatrywana w wodę z wodociągów zlokalizowanych na terenach miast.

Źródło: dane Ministerstwa Zdrowia.

^b Population connected to urban water supply system.

Source: data of the Ministry of Health.

TABL. 76 (309). JAKOŚĆ WODY Z WODOCIĄGÓW DOSTARCZANEJ LUDNOŚCI NA WSI DO SPOŻYCIA WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.
QUALITY OF WATER FROM WATER LINE SUPPLIED FOR CONSUMPTION TO POPULATION IN RURAL AREAS BY VOIVODSHIPS IN 2006

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	% ludności zaopatrywanej w wodę z wodociągów o wydajności % of population supplied with water from water-line with capacity									
	poniżej 100 m ³ /d below 100 m ³ /24 h	100— —1000	1001— —10000	10001— —100000	powyżej 100000 w m ³ /d above 100000 m ³ /24 h	poniżej 100 m ³ /d below 100 m ³ /24 h	100— —1000	1001— —10000	10001— —100000	powyżej 100000 w m ³ /d above 100000 m ³ /24 h
	odpowiadającą wymaganiom sanitarnym corresponding to requirements					nieodpowiadającą wymaganiom sanitarnym not corresponding to requirements				
POLSKA POLAND	82,9	84,7	87,8	98,4	100,0	17,1	15,3	12,2	1,6	0,0
Dolnośląskie	85,2	79,0	85,2	—	—	14,8	21,0	14,8	—	—
Kujawsko-pomorskie	84,4	85,8	91,9	—	—	15,6	14,2	8,1	—	—
Lubelskie	93,0	94,0	79,9	—	—	7,0	6,0	20,1	—	—
Lubuskie	83,5	85,4	100,0	—	—	16,5	14,6	—	—	—
Łódzkie	92,0	88,0	95,3	—	—	8,0	12,0	4,7	—	—
Małopolskie	94,9	98,6	100,0	—	—	5,1	1,4	—	—	—
Mazowieckie	81,5	81,0	84,8	100,0 ^a	—	18,5	19,0	15,2	—	—
Opolskie	84,6	87,7	95,7	100,0 ^a	—	15,4	12,3	4,3	—	—
Podkarpackie	81,1	73,5	100,0	—	—	18,9	26,5	—	—	—
Podlaskie	77,5	83,4	100,0 ^a	—	—	22,5	16,6	—	—	—
Pomorskie	68,6	78,9	28,5	88,1	—	31,4	21,1	71,5	11,9	—
Śląskie	97,5	91,0	85,8	100,0 ^a	100,0 ^a	2,5	9,0	14,2	—	—
Świętokrzyskie	92,0	91,9	71,0	—	—	8,0	8,1	29,0	—	—
Warmińsko-mazurskie	78,2	83,5	—	—	—	21,8	16,5	—	—	—
Wielkopolskie	71,7	79,9	99,9	—	—	28,3	20,1	0,1	100,0 ^a	—
Zachodniopomorskie	82,8	81,3	67,0	100,0 ^a	—	17,2	18,7	33,0	—	—

^a Ludność zaopatrywana w wodę z wodociągów zlokalizowanych na terenach miast.

Źródło: dane Ministerstwa Zdrowia.

^a Population connected to urban water supply system.

Source: data of the Ministry of Health.

TABL. 77 (310). JAKOŚĆ WODY ZE STUDNI DOSTARCZANEJ LUDNOŚCI NA WSI DO SPOŻYCIA WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.

QUALITY OF WATER FROM WELLS SUPPLIED FOR CONSUMPTION TO POPULATION IN RURAL AREAS BY VOIVODSHIPS IN 2006

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	% ludności zaopatrywanej w wodę ze studni % of population supplied with water from wells			
	publicznych <i>public</i>		innych <i>others</i>	
	odpowiadającą wymaganiom <i>corresponding to requirements</i>	nieodpowiadającą wymaganiom <i>not corresponding to requirements</i>	odpowiadającą wymaganiom <i>corresponding to requirements</i>	nieodpowiadającą wymaganiom <i>not corresponding to requirements</i>
POLSKA POLAND	58,0	42,0	82,6	17,4
Dolnośląskie	45,9	54,1	100,0	—
Kujawsko-pomorskie	—	100,0	65,2	34,8
Lubelskie	100,0	—	—	—
Lubuskie	—	—	—	100,0
Łódzkie	—	—	—	100,0
Małopolskie	100,0	—	77,4	22,6
Mazowieckie	.	.	.	.
Opolskie	—	—	—	—
Podkarpackie	71,4	28,6	82,2	17,8
Podlaskie	—	—	—	100,0
Pomorskie	53,2	46,8	—	—
Śląskie	66,7	33,3	96,3	3,7
Świętokrzyskie	68,2	31,8	—	—
Warmińsko-mazurskie	29,7	70,3	10,4	89,6
Wielkopolskie	—	—	64,5	35,5
Zachodniopomorskie	.	.	.	.

Źródło: dane Ministerstwa Zdrowia.

Source: data of the Ministry of Health.

TABL. 78 (311). ŚREDNIE ROCZNE STĘŻENIE CEZU-137 W WYBRANYCH ARTYKUŁACH ŻYWNOSCIOWYCH
AVERAGE ANNUAL CESIUM-137 CONCENTRATION IN SOME FOOD PRODUCTS

LATA YEARS	Mięso Meat	Drób Poultry	Ryby Fish	Jaja Eggs	Ziemniaki Potatoes	Warzywa Vegetables	Owoce Fruit	Zboża Cereals	Mleko w Bq/dm ³ Milk w Bq/dm ³
	w bekerelach na kilogram (Bq/kg) in Bq/kg								
1985	0,8	0,3	0,3	—	0,2	0,7	0,4	0,6	0,3
1986	16,4	3,1	6,3	2,4	1,2	5,0	8,2	7,4	5,2
1987	12,3	1,7	3,8	0,7	0,8	1,0	3,6	0,9	4,2
1988	3,6	0,6	2,7	0,7	0,7	0,7	0,8	0,9	1,8
1989	3,8	1,1	2,4	0,7	0,8	0,8	0,6	0,7	1,5
1990	4,4	1,3	2,8	0,8	0,8	0,8	0,8	0,8	1,4
1991	4,0	1,2	2,8	0,5	0,9	0,9	0,7	0,6	1,3
1992	2,5	1,0	1,6	0,7	0,5	0,5	0,5	0,2	1,1
1993	2,1	0,8	1,5	0,6	0,4	0,5	0,5	0,2	1,0
1994	2,6	0,7	2,2	0,6	0,6	0,5	0,5	0,4	1,0
1995	2,0	0,8	2,7	0,6	0,6	0,5	0,5	0,3	1,0
1996	2,5	0,9	2,4	0,7	0,6	0,5	0,5	0,2	0,9
1997	1,9	0,8	1,7	0,7	0,6	0,5	0,5	0,2	0,9
1998	2,3	0,7	1,0	0,7	0,6	0,6	0,5	0,2	0,9
1999	2,3	0,9	1,4	0,6	0,6	0,6	0,5	0,1	0,9
2000	2,6	0,8	1,8	0,7	0,6	0,6	0,5	0,1	0,7
2001	1,9	0,9	1,3	0,7	0,7	0,7	0,5	0,2	0,8
2002	1,7	1,1	1,7	1,0	0,8	0,5	0,5	0,2	0,7
2003	(0,1— —8,2) 1,7	(0,03— —4,2) 0,8	(0,1— —14,6) 1,8	(0,2— —1,8) 0,7	(0,1— —1,6) 0,6	(0,04— —4,3) 0,7	(0,02— —3,2) 0,5	(0,2— —1,7) 0,2	(0,1— —6,5) 0,8
2004	(0,2— —6,8) 1,2	(0,2— —3,3) 0,7	(0,2— —8,2) 1,3	(0,03— —2,6) 0,7	(0,1— —1,7) 0,8	(0,2— —1,9) 0,6	(0,1— —2,1) 0,5	(0,2— —0,7) 0,3	(0,2— —2,6) 0,6
2005	(0,2— —5,65) 1,0	(0,3— —1,8) 0,6	(0,4— —2,46) 1,0	(0,2— —1,41) 0,4	(0,1— —1,7) 0,6	(0,2— —1,0) 0,6	(0,1— —0,96) 0,4	(0,1— —1,5) 0,7	(0,1— —2,0) 0,6
2006 ^a	(0,1— —1,8) 0,7	(0,2— —0,7) 0,4	(0,2— —2,4) 0,7	(0,2— —1,2) 0,4	(0,1— —0,8) 0,5	(0,1— —0,9) 0,4	(0,1— —0,7) 0,3	(0,2— —1,1) 0,5	(0,2— —1,2) 0,5

a Dane uzyskane przy zastosowaniu uproszczonych metod pomiarowych.

Uwaga. Od 2003 r. przed wartościami średnich stężeń podawany jest w nawiasie zakres stężeń w Bq/kg.

Źródło: Państwowa Agencja Atomistyki — na podstawie danych z placówek podstawowych pomiarów skażeń promieniotwórczych, Stacji Sanitarno-Epidemiologicznych.

a Data received on the basis of simplified measurement methods.

Note. Since 2003 scale of concentration in Bq/kg in brackets is given before average values.

Source: the National Atomic Energy Agency — on the basis of data from the Sanitary-Epidemiological Inspection outposts of the radioactive contamination basic measurements.

Dział IV. PRZEGLĄD MIĘDZYNARODOWY

Uwagi do działu

1. Tablice działu zawierają wybrane informacje statystyczne z zakresu rolnictwa w podziale na dwie części:

- 1) świat i grupa wybranych 20—40 (w zależności od tematu) krajów,
- 2) Unia Europejska w ujęciach dla 15, 25 i 27 krajów.

Dane prezentowane w części dla Unii Europejskiej (UE) obejmują 15 państw członkowskich (Austrię, Belgię i Luksemburg, Danię, Finlandię, Francję, Grecję, Hiszpanię, Irlandię, Niemcy, Portugalie, Szwecję, W. Brytanię i Włochy) oraz w zależności od możliwości pozyskania danych — 25 państw (uwzględniając rozszerzenie o 10 państw, które przystąpiły do Unii w dniu 1 V 2004 r., tj.: Cypr, Estonię, Litwę, Łotwę, Maltę, Polskę, Republikę Czeską, Słowację, Słowenię i Węgry) i 27 państw (po przystąpieniu do UE Bułgarii i Rumunii 1 I 2007 r.).

Informacje podano w porządku alfabetycznym nazw krajów.

2. W części tablic dane dla Polski przyjęto w zakresie możliwie najbardziej porównywalnym z innymi krajami, w związku z czym mogą różnić się w niektórych przypadkach od danych podanych w poprzednich działach. Różnice metodologiczne występujące w opracowaniach statystycznych poszczególnych krajów powodują, że prezentowane dane nie zawsze są w pełni porównywalne. Niektóre informacje podane w retrospekcji różnią się od poprzednio publikowanych ze względu na weryfikację danych w aktualnych edycjach materiałów źródłowych. Dane dla Polski — jeżeli nie zaznaczono inaczej — podano według źródeł GUS, co w niektórych przypadkach może powodować różnice w stosunku do zagranicznych materiałów źródłowych. Przyjęto zasadę podawania dla Polski danych za ten sam ostatni dostępny okres, jak dla innych państw (porównywalność w czasie), co oznacza mniejszą aktualność danych. Do przeliczeń na 100 ha użytków rolnych przyjęto, w przypadku braku danych za odpowiedni rok, dane chronologicznie najbliższe. Dla Polski dane o powierzchni użytków rolnych, przyjęte również do przeliczeń, podano bez gruntów niestanowiących gospodarstw rolnych. Przy obliczaniu miejsca Polski w świecie brano pod uwagę zmiany w podziale politycznym świata (powstawanie nowych państw) tylko w takim stopniu, w jakim umożliwiały to materiały źródłowe. Oznacza to niejednorodność w liczebności państw przy ustalaniu lokaty Polski w różnych tematach i okresach.

3. **Wskaźniki dynamiki produkcji rolniczej** oraz informacje o ludności rolniczej i ludności aktywnej zawodowo w rolnictwie dla wszystkich krajów, łącznie z Polską, podano według metodologii i źródeł FAO.

Wskaźniki dynamiki produkcji rolniczej wyrażają zmiany poziomu agregatowego wskaźnika wolumenu produkcji rolniczej. Wskaźniki stanowią sumę ilości (ważonych cenami producentów z lat 1999—2001) poszczególnych produktów rolnych (roślinnych i zwierzęcych), po wyeliminowaniu tej ich części, która została przeznaczona do zużycia na cele produkcyjne w rolnictwie (pasze, materiał siewny itp.). Eliminacja zużycia na cele produkcyjne dotyczy zarówno produktów wytworzonych w kraju, jak i importowanych.

4. Do **ludności rolniczej** zaliczono wszystkie osoby, których źródłem utrzymania jest rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo oraz rybactwo, tj. pracujących w ww. sekcjach PKD oraz osób będących na ich utrzymaniu.

Do **ludności aktywnej zawodowo w rolnictwie** zaliczono wszystkie osoby, których głównym zajęciem jest praca w rolnictwie, łowiectwie, leśnictwie oraz rybactwie.

5. Dane o **zbiorach zbóż** obejmują wyłącznie zboża na ziarno, takie jak: pszenica, ryż, zboża paszowe, jęczmień, owies, żyto, kukurydza, proso, sorgo. Pozycja „ogółem” obejmuje ponadto mieszanek zbożowe, grykę itp.

6. Dane o **pogłowie zwierząt gospodarskich** dotyczą okresów rocznych kończących się 30 września roku podanego w główce odpowiednich tablic, np. zwierzęta spisane w okresie zawartym między 1 X 2005 r. a 30 IX 2006 r. są zaliczone do 2006 r. Dane dla Polski dotyczą stanu w czerwcu; dla pogłowia trzody chlewnej w latach 2000 i 2006 — stanu z końca lipca.

7. Dane o **produkcji mięsa** dotyczą uboju zwierząt rzeźnych w danym kraju, tj. w przypadku krajów importujących żywe zwierzęta na rzeź, także łącznie z masą mięsną tych zwierząt. W pozycji „ogółem” dane obejmują mięso wołowe, cielęce, bawole, wieprzowe, baranie, jagnięce, kozie, końskie, królicze, drobiowe i dziczyznę; dane nie obejmują podrobów i tłuszczów poubojowych. Dane o produkcji mięsa podano w wadze poubojowej cieplej.

8. Dane o **ciągnikach w rolnictwie** dotyczą ciągników kołowych i gąsienicowych użytkowanych w rolnictwie.

9. Dane o **zużyciu nawozów mineralnych lub chemicznych** dotyczą lat gospodarczych, tj. obejmują okres od 1 VII do 30 VI. Dla niektórych krajów dane dotyczą lat kalendarzowych (pierwszego roku z lat podanych w główce tablicy).

10. Przy opracowywaniu tablic do działu korzystano z następujących źródeł dostępnych do końca czerwca 2006 r.:

„FAO Yearbook. Production 1997, 2003”, FAO, Rome 1998, 2004,

„FAO Yearbook. Fertilizer 2003”, FAO, Rome 2004,

„FAO Yearbook. Fishery Statistics 2002, Vol. 94/1”, FAO, Rome 2004,

„Monthly Bulletin of Statistics No. 11/2000”, UN, New York 2000,

„World Population Prospects, The 2004 Revision”, UN, New York 2005,

„FAO Statistical Databases”, Internet <http://www.fao.org>,

„Eurostat’s New Cronos Database”, Internet <http://europa.eu.int/newcronos>,

„Rocznik Statystyki Międzynarodowej 2006”,

„Rocznik Statystyczny Rzeczypospolitej Polskiej 2005, 2006”.

Chapter IV. INTERNATIONAL REVIEW

Notes to the chapter

1. Tables in this chapter include selected information about agriculture in division into 2 parts:
1) world and for selected groups of 20—40 countries (depending on subject),
2) European Union in approaches for 15, 25 and 27 countries.

Data presented for European Union (EU) include 15 Member States (Austria, Belgium and Luxembourg, Denmark, Finland, France, Greece, Spain, Ireland, the Netherlands, Germany, Portugal, Sweden, the United Kingdom and Italy) and depending on the possibility of data obtaining — 25 countries (taking into account the enlargement by the 10 countries which joined EU on 1 V 2004, i.e. Cyprus, Estonia, Lithuania, Latvia, Malta, Poland, Czech Republic, Slovakia, Slovenia, Hungary) as well as 27 countries (after accession of Bulgaria and Romania to the EU on 1 I 2007).

Information was presented in alphabetical order by country.

2. Data in part of tables concerning Poland are presented in most comparable scope with other countries, so data may be different in some cases than data in previous chapters. Methodological differences occurring between statistics of individual countries cause that presented data are not fully comparable in some cases. Some information presented in retrospect differs from that previously published due to the verification of data in current editions of source materials. Data for Poland — if not noted otherwise — have been presented according to the CSO. That fact, in some cases, may cause the differences between the CSO and the foreign source materials. There was carried principal of showing for Poland last available period data, like for other countries (time comparability) what means lower data actuality. There were carried chronological data for the counting per 100 ha of agricultural land in case of missing data for the proper year. Data for Poland concerning agricultural land, which were taken for calculations, have been presented excluding non-farm land. In the data regarding Poland's place in the world, changes in the political division of the world (the establishment of new countries) were taken into account to the degree permitted by the source materials available. This results in differences in the number of countries taken into account in establishing Poland's place with respect to various topics and periods.

3. **Indices of agricultural output** as well as information regarding the agricultural population and the economically active population in agriculture for all countries including Poland have been presented according to the FAO methodology and sources.

Indices of agricultural output express changes in the level of aggregate index of the volume of agricultural output. The indices account for the sum of the amounts (weighted with producers prices for the years 1999—2001) of individual (plant and animal) agricultural products, after eliminating those parts which were designated for consumption for production purposes in agriculture (feed, sowing material etc.). Eliminating of consumption for production purposes concerns both products manufactured domestically and imported.

4. **The agricultural population** includes all persons, the source of maintenance of which is the agriculture, hunting and forestry as well as fishing i.e. employed in mentioned above sections NACE as well as persons being maintained by this population.

The population economically active in agriculture includes all persons for whom the work in agriculture, hunting and forestry as well as fishing is the main activity.

5. Data regarding **production of cereals** include exclusively grain cereals, e.g. wheat, rice, feed grains, barley, oats, rye, maize, millet, sorghum. Moreover, the heading "total" includes cereal mixed, buckwheat etc.

6. Data regarding **livestock** concern annual periods ending on 30 September of the year presented in the table heading, e.g. animals listed in the period between 1 X 2005 and 30 IX 2006 are

included in 2006. Data for Poland concern stock as of June, for pigs in the years 2000—2006 as of 30 July.

7. Data regarding **meat production** concern animals for slaughter in a given country, i.e. in case of countries importing live animals for slaughter, the data include the meat weight of these animals. The heading total data includes beef, veal, buffalo, pork, mutton, lamb, goat, horse, rabbit, poultry and game, data do not include offal and post-slaughter fats. Data regarding meat production are presented in post-slaughter warm weight.

8. Data regarding **tractors in agriculture** concern wheeled and tracked tractors used in agriculture.

9. Data regarding **consumption of mineral or chemical fertilizers** concern agricultural years, i.e. the period since 1 VII until 30 VI. For some countries data concern calendar years (the first year of the years presented in the table heading).

10. List of sources used in the compilation of the tables available at the end of June:

"FAO Yearbook. Production 1997, 2003", FAO, Rome 1998, 2004,

"FAO Yearbook. Fertilizer 2003", FAO, Rome 2004,

"FAO Yearbook. Fishery Statistics 2002, Vol. 94/1", FAO, Rome 2004,

"Monthly Bulletin of Statistics, No. 11/2000", UN, New York 2000,

"World Population Prospects, The 2004 Revision", UN, New York 2005,

"FAO Statistical Databases", Internet <http://www.fao.org>,

"Eurostat's New Cronos Database", Internet <http://europa.eu.int/newcronos>,

"International Statistical Yearbook 2006",

"Statistical Yearbook of the Republic of Poland 2005, 2006".

Świat World

TABL. 1 (312). UDZIAŁ I MIEJSCE POLSKI W ŚWIECIE
POLAND IN THE WORLD

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Udział Polski w % <i>Share of Poland in %</i>				Miejsce Polski <i>Place of Poland</i>			
	1995	2000	2005	2006	1995	2000	2005	2006
Powierzchnia <i>Total area</i>	0,2	0,2	0,2	0,2	69	69	69	68
w tym użytki rolne <i>of which agricultural land</i>	0,4	0,4	.	.	50	50	.	.
Ludność <i>Population</i>	0,7	0,6	0,6	0,6	29	30	31	31
w tym rolnicza <i>of which agricultural</i>	0,3	0,3	0,2	.	37	45	50	.
Produkcja niektórych artykułów rol- nych: <i>Production of selected agricultural pro- ducts:</i>								
pszenica <i>wheat</i>	1,6	1,4	1,4	1,2	15	15	16	18
żyto <i>rye</i>	27,1	19,9	22,4	19,8	1	3	2	3
jęczmień <i>barley</i>	2,3	2,1	2,5	2,3	13	12	12	13
owies <i>oats</i>	5,2	4,1	5,6	4,5	5	7	5	5
ziemniaki <i>potatoes</i>	8,7	7,3	3,2	2,9	3	4	7	7
buraki cukrowe <i>sugar beets</i>	5,0	5,2	4,7	4,5	7	7	8	7
rzepak <i>rape</i>	4,0	2,4	2,9	3,4	6	8	7	7
len — włókno <i>flax — fibre and tow</i>	0,8	1,6	0,2	0,1	13	12	14	15
jabłka <i>apples</i>	2,6	2,4	3,3	3,6	8	9	6	4
tytoń <i>tobacco</i>	0,6	0,4	0,5	0,6	20	29	20	22
mięso <i>meat</i>	1,3	1,2	1,2	1,3	17	17	15	14
mleko krowie <i>cows' milk</i>	2,5	2,4	2,2	2,2	9	11	11	11
jaja kurze <i>hen eggs</i>	0,8	0,8	0,9	0,9	23	21	16	18
Pogłowie: <i>Livestock of:</i>								
bydła <i>cattle</i>	0,6	0,5	0,4	0,4	33	39	43	45
trzody chlewnej <i>pigs</i>	2,3	1,9	1,9	1,9	6	8	7	7

TABL. 2 (313). DYNAMIKA PRODUKCJI ROLNICZEJ^a (ceny stałe)
 INDICES OF AGRICULTURAL OUTPUT^a (constant prices)

KRAJE COUNTRIES	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
	rok poprzedni=100 previous year=100							2000= =100
Ogółem <i>Total</i>								
ŚWIAT WORLD	103,3	101,9	101,5	101,6	103,0	104,2	100,5	111,3
w tym: of which:								
Argentyna <i>Argentina</i>	104,2	99,2	99,7	98,4	105,8	100,0	109,2	113,3
Australia <i>Australia</i>	105,8	98,2	103,5	81,9	115,0	97,0	103,2	97,6
Austria <i>Austria</i>	103,8	95,2	102,6	99,0	97,3	105,0	99,3	103,1
Belgia <i>Belgium</i>			90,9	108,0	98,2	103,0	93,5	92,8
Białoruś <i>Belarus</i>	89,0	99,6	104,4	100,8	97,6	111,8	106,0	121,7
Brazylia <i>Brazil</i>	108,0	102,7	105,9	107,2	106,1	106,4	99,8	127,8
Bułgaria <i>Bulgaria</i>	99,0	96,8	101,7	103,9	91,0	114,2	86,1	94,6
Chiny <i>China</i>	103,7	104,5	103,6	105,1	103,0	105,6	102,6	121,6
Cypr <i>Cyprus</i>	104,0	103,2	97,7	103,4	102,2	101,6	98,6	103,4
Dania <i>Denmark</i>	98,2	100,4	100,6	99,2	100,8	100,4	100,1	101,1
Finlandia <i>Finland</i>	103,7	107,9	98,8	103,1	96,7	103,3	104,4	106,3
Francja <i>France</i>	100,8	98,0	94,1	107,1	92,9	107,2	96,1	96,4
Grecja <i>Greece</i>	106,6	102,2	98,8	92,8	90,4	108,3	103,7	93,1
Hiszpania <i>Spain</i>	100,8	108,2	99,5	100,0	109,9	94,5	89,6	92,6
Indie <i>India</i>	104,8	100,0	103,1	94,5	109,5	100,6	100,1	107,4
Japonia <i>Japan</i>	101,3	99,7	98,1	100,6	96,1	101,0	100,9	96,7
Kanada <i>Canada</i>	106,5	97,1	90,2	94,2	110,1	112,1	99,6	104,5
Litwa <i>Lithuania</i>	87,5	109,3	83,3	116,1	110,1	99,7	93,4	99,2
Łotwa <i>Latvia</i>	91,5	96,5	100,2	108,8	100,9	100,4	114,1	126,0

^a Patrz uwagi do działu, ust. 3 na str. 412.

^a See notes to the chapter, item 3 on page 414.

TABL. 2 (313). DYNAMIKA PRODUKCJI ROLNICZEJ^a (cd.)
INDICES OF AGRICULTURAL OUTPUT^a (cont.)

KRAJE COUNTRIES	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
	rok poprzedni=100 <i>previous year=100</i>							2000= =100
Ogółem (dok.) <i>Total (cont.)</i>								
Malta <i>Malta</i>	96,1	95,9	98,5	100,2	98,0	104,1	100,1	100,8
Meksyk <i>Mexico</i>	104,4	100,8	104,6	98,9	103,2	103,2	100,5	110,7
Niderlandy <i>Netherlands</i>	107,7	95,7	94,0	101,8	95,3	105,7	96,4	92,9
Niemcy <i>Germany</i>	104,6	99,8	99,4	97,1	95,8	111,1	95,2	97,8
Norwegia <i>Norway</i>	103,5	95,5	97,6	99,7	103,9	102,8	99,8	103,7
Nowa Zelandia <i>New Zealand</i>	94,9	107,3	103,6	101,4	105,1	104,0	99,0	113,8
Polska <i>Poland</i>	93,7	98,4	104,3	99,6	101,7	105,5	92,9	103,6
Portugalia <i>Portugal</i>	116,0	97,0	94,5	105,9	94,1	107,2	98,7	99,7
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	100,1	95,7	104,6	95,0	91,7	120,1	91,1	99,7
Republika Korei <i>Korea, Republic of</i>	105,2	101,6	100,3	93,3	97,0	107,1	97,7	95,0
Rosja <i>Russian Federation</i>	105,1	104,5	104,2	108,7	93,6	103,9	102,1	112,4
Rumunia <i>Romania</i>	105,8	83,7	123,0	94,0	106,1	118,9	83,8	122,3
Słowacja <i>Slovakia</i>	94,1	84,6	110,6	101,9	91,4	117,3	99,4	120,1
Stany Zjednoczone <i>United States</i>	101,7	102,1	98,4	99,2	102,6	106,0	99,3	105,4
Szwajcaria <i>Switzerland</i>	93,9	104,4	96,4	102,1	96,9	103,8	98,2	97,1
Szwecja <i>Sweden</i>	95,5	102,3	98,5	101,1	98,8	101,1	99,1	98,6
Ukraina <i>Ukraine</i>	96,4	110,1	107,2	102,9	88,4	115,4	100,4	113,0
Węgry <i>Hungary</i>	93,3	98,6	119,6	86,7	97,5	116,7	97,5	115,1
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	100,0	97,2	89,9	108,0	97,9	100,6	98,9	94,6
Włochy <i>Italy</i>	105,9	97,2	97,9	96,8	96,4	109,8	97,1	97,5

^a Patrz uwagi do działu, ust. 3 na str. 412.

^a See notes to the chapter, item 3 on page 414.

TABL. 2 (313). DYNAMIKA PRODUKCJI ROLNICZEJ^a (cd.)
 INDICES OF AGRICULTURAL OUTPUT^a (cont.)

KRAJE COUNTRIES	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
	rok poprzedni=100 previous year=100							2000= =100
Produkcja roślinna <i>Crop production</i>								
ŚWIAT WORLD	103,4	101,9	101,5	100,3	103,1	106,1	99,7	111,1
w tym: of which:								
Argentyna <i>Argentina</i>	100,8	99,8	103,6	100,8	107,1	95,6	115,7	123,7
Australia <i>Australia</i>	108,7	95,8	105,2	66,8	143,4	97,5	106,0	104,2
Austria <i>Austria</i>	103,5	93,9	103,4	98,3	92,8	116,3	92,6	101,6
Bułgaria <i>Bulgaria</i>	96,5	88,4	115,7	105,3	83,1	131,5	78,7	104,7
Dania <i>Denmark</i>	95,2	101,9	96,7	95,3	104,8	102,6	99,3	98,4
Francja <i>France</i>	101,7	97,6	91,6	110,1	86,2	118,5	93,6	96,5
Grecja <i>Greece</i>	108,3	103,0	98,8	91,2	89,8	110,7	103,6	92,8
Hiszpania <i>Spain</i>	98,9	111,3	98,0	99,3	112,7	93,8	82,2	84,6
Japonia <i>Japan</i>	102,2	99,6	99,1	98,8	93,4	101,4	102,0	94,6
Kanada <i>Canada</i>	108,6	94,2	81,7	88,2	131,7	109,0	100,7	104,3
Litwa <i>Lithuania</i>	82,9	117,0	79,7	123,4	107,5	92,6	96,8	94,8
Łotwa <i>Latvia</i>	100,1	101,6	98,3	121,6	95,1	100,4	121,4	138,5
Niderlandy <i>Netherlands</i>	123,3	100,4	92,2	102,9	96,3	109,9	93,9	94,3
Niemcy <i>Germany</i>	104,5	103,4	97,7	93,6	91,8	123,8	92,7	96,3
Norwegia <i>Norway</i>	89,5	102,2	98,8	94,5	106,3	108,4	96,9	104,3
Nowa Zelandia <i>New Zealand</i>	101,3	107,0	94,9	100,9	98,1	112,4	98,2	103,8
Polska <i>Poland</i>	87,2	102,0	103,0	91,1	92,2	117,5	86,0	87,4
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	104,8	96,1	104,9	92,6	81,2	147,7	88,1	102,5

^a Patrz uwagi do działu, ust. 3 na str. 412.

^a See notes to the chapter, item 3 on page 414.

TABL. 2 (313). DYNAMIKA PRODUKCJI ROLNICZEJ^a (cd.)
INDICES OF AGRICULTURAL OUTPUT^a (cont.)

KRAJE COUNTRIES	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
	rok poprzedni=100 <i>previous year=100</i>							2000= =100
Produkcja roślinna (dok.) <i>Crop production (cont.)</i>								
Rosja <i>Russian Federation</i>	115,8	115,0	114,9	103,1	92,7	111,4	103,3	126,3
Rumunia <i>Romania</i>	111,0	78,4	133,0	85,7	108,1	134,6	80,4	133,3
Słowacja <i>Slovakia</i>	92,2	80,6	127,7	96,4	81,0	138,5	96,4	133,1
Stany Zjednoczone <i>United States</i>	99,9	102,4	97,5	94,9	105,5	112,2	96,2	105,3
Szwecja <i>Sweden</i>	90,4	108,2	97,6	100,9	97,3	107,1	94,3	96,8
Ukraina <i>Ukraine</i>	90,6	118,9	115,7	101,7	79,8	141,0	98,8	130,8
Węgry <i>Hungary</i>	91,0	90,0	130,6	81,6	89,5	155,6	94,9	140,8
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	102,4	98,7	86,7	114,5	94,8	102,3	97,4	93,8
Włochy <i>Italy</i>	107,3	95,9	98,3	94,7	95,0	118,9	95,4	100,3
Produkcja zwierzęca <i>Animal production</i>								
ŚWIAT <i>WORLD</i>	102,4	102,3	101,5	103,1	102,4	102,1	101,7	111,2
w tym: <i>of which:</i>								
Argentyna <i>Argentina</i>	109,2	98,7	93,3	94,6	102,8	108,1	100,0	98,2
Australia <i>Australia</i>	104,1	100,7	102,3	95,8	97,8	97,0	103,5	96,2
Austria <i>Austria</i>	100,1	97,2	102,6	99,3	99,0	99,2	103,7	103,8
Bułgaria <i>Bulgaria</i>	103,0	97,9	93,7	101,6	99,7	100,4	100,0	95,3
Dania <i>Denmark</i>	100,2	99,4	101,6	102,0	100,2	100,6	100,2	104,6
Francja <i>France</i>	99,0	99,4	100,3	101,9	98,6	97,8	100,7	99,3
Grecja <i>Greece</i>	99,8	98,5	100,9	102,1	96,9	97,8	101,9	99,5

^a Patrz uwagi do działu, ust. 3 na str. 412.

^a See notes to the chapter, item 3 on page 414.

TABL. 2 (313). DYNAMIKA PRODUKCJI ROLNICZEJ^a (dok.)
 INDICES OF AGRICULTURAL OUTPUT^a (cont.)

KRAJE COUNTRIES	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
	rok poprzedni=100 previous year=100							2000= =100
Produkcja zwierzęca (dok.) <i>Animal production (cont.)</i>								
Hiszpania <i>Spain</i>	102,0	100,8	102,8	104,1	105,3	97,8	100,9	111,2
Japonia <i>Japan</i>	99,8	99,3	99,3	102,8	99,4	99,5	99,6	98,5
Kanada <i>Canada</i>	100,8	100,6	104,9	103,9	93,0	105,0	103,1	109,8
Litwa <i>Lithuania</i>	89,9	102,3	93,4	103,4	109,6	107,5	91,8	104,5
Łotwa <i>Latvia</i>	85,5	100,1	100,0	96,4	105,2	103,7	103,9	109,3
Niderlandy <i>Netherlands</i>	101,2	97,3	95,1	99,9	94,8	103,4	98,3	91,6
Niemcy <i>Germany</i>	101,7	99,6	100,8	100,0	100,0	101,7	98,2	100,7
Norwegia <i>Norway</i>	107,0	92,1	98,9	99,8	102,5	101,0	100,1	102,3
Nowa Zelandia <i>New Zealand</i>	94,2	107,3	105,1	101,4	105,9	103,0	99,2	115,4
Polska <i>Poland</i>	98,5	95,9	99,5	104,8	105,2	97,6	101,4	108,6
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	96,3	96,6	103,2	97,5	97,5	99,7	94,9	92,8
Rosja <i>Russian Federation</i>	.	101,9	98,3	104,1	100,4	99,4	100,3	102,4
Rumunia <i>Romania</i>	101,1	95,5	99,7	107,7	109,1	96,0	99,9	112,4
Słowacja <i>Slovakia</i>	94,9	89,4	97,9	104,4	99,2	97,0	102,6	101,0
Stany Zjednoczone <i>United States</i>	103,9	101,8	99,4	102,4	100,2	99,5	102,0	103,5
Szwecja <i>Sweden</i>	101,0	97,4	99,1	100,0	99,0	101,0	100,0	99,1
Ukraina <i>Ukraine</i>	98,9	97,7	101,0	107,2	100,6	97,3	96,9	102,7
Węgry <i>Hungary</i>	101,5	104,9	98,6	103,0	100,3	89,0	101,5	92,1
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	99,1	96,7	95,6	102,5	99,8	99,3	100,3	97,4
Włochy <i>Italy</i>	103,1	99,4	98,6	102,3	97,8	96,4	101,5	96,5

^a Patrz uwagi do działu, ust. 3 na str. 412.

^a See notes to the chapter, item 3 on page 414.

TABL. 3 (314). LUDNOŚĆ ROLNICZA I LUDNOŚĆ AKTYWNA ZAWODOWO
 W ROLNICTWIE^a
 AGRICULTURAL POPULATION AND ECONOMICALLY ACTIVE POPULATION
 IN AGRICULTURE^a

KRAJE COUNTRIES	Ludność rolnicza <i>Agricultural population</i>				Ludność aktywna zawodowo w rolnictwie <i>Economically active population in agriculture</i>			
	w tys. <i>in thous.</i>		w % ogółu ludności <i>in % of total population</i>		w tys. <i>in thous.</i>		w % ogółu ludności <i>in % of total population</i>	
	1995	2005	1995	2005	1995	2005	1995	2005
ŚWIAT <i>WORLD</i>	2530256	2610540	44,4	40,3	1280008	1360075	22,4	21,0
w tym: <i>of which:</i>								
Argentyna <i>Argentina</i>	3939	3485	11,3	9,0	1471	1427	4,2	3,7
Australia <i>Australia</i>	897	849	5,0	4,2	449	431	2,5	2,1
Austria <i>Austria</i>	508	340	6,3	4,2	234	156	2,9	1,9
Belgia i Luksemburg <i>Belgium and Luxembourg</i>	223	159	2,2	1,5	91	65	0,9	0,6
Białoruś <i>Belarus</i>	1656	1058	16,2	10,8	868	581	8,5	6,0
Brazylia <i>Brazil</i>	31511	25771	19,5	13,8	14288	11933	8,9	6,4
Bulgaria <i>Bulgaria</i>	868	424	10,5	5,5	415	204	5,0	2,6
Chiny <i>China</i>	849469	843401	69,3	63,7	505344	509215	41,2	38,5
Cypr <i>Cyprus</i>	79	57	10,8	6,8	39	29	5,3	3,5
Dania <i>Denmark</i>	240	169	4,6	3,1	134	90	2,6	1,7
Estonia <i>Estonia</i>	184	133	12,7	10,0	100	73	6,9	5,5
Francja <i>France</i>	2499	1580	4,3	2,6	1107	705	1,9	1,2
Grecja <i>Greece</i>	1695	1257	15,9	11,3	893	707	8,4	6,4
Hiszpania <i>Spain</i>	3718	2464	9,3	5,7	1590	1115	4,0	2,6
Indie <i>India</i>	523860	566140	56,0	51,3	248029	280716	26,5	25,4
Irlandia <i>Ireland</i>	436	355	12,1	8,6	173	156	4,8	3,8
Japonia <i>Japan</i>	6536	3676	5,2	2,9	3611	2042	2,9	1,6
Kanada <i>Canada</i>	891	699	3,0	2,2	438	347	1,5	1,1
Litwa <i>Lithuania</i>	655	415	18,1	12,1	281	180	7,7	5,2

a Patrz uwagi do działu, ust. 3 i 4 na str. 412.

a See notes to the chapter, items 3 and 4 on page 414.

TABL. 3 (314). LUDNOŚĆ ROLNICZA I LUDNOŚĆ AKTYWNA ZAWODOWO
W ROLNICTWIE^a (dok.)
AGRICULTURAL POPULATION AND ECONOMICALLY ACTIVE POPULATION
IN AGRICULTURE^a (cont.)

KRAJE COUNTRIES	Ludność rolnicza <i>Agricultural population</i>				Ludność aktywna zawodowo w rolnictwie <i>Economically active population in agriculture</i>			
	w tys. <i>in thous.</i>		w % ogółu ludności <i>in % of total population</i>		w tys. <i>in thous.</i>		w % ogółu ludności <i>in % of total population</i>	
	1995	2005	1995	2005	1995	2005	1995	2005
Łotwa <i>Latvia</i>	342	240	13,7	10,4	186	133	7,4	5,8
Malta <i>Malta</i>	8	5	2,1	1,2	3	2	0,8	0,5
Meksyk <i>Mexico</i>	24709	21982	26,7	20,5	8661	8509	9,4	8,0
Niderlandy <i>Netherlands</i>	607	472	3,9	2,9	280	214	1,8	1,3
Niemcy <i>Germany</i>	2585	1649	3,2	2,0	1282	805	1,6	1,0
Norwegia <i>Norway</i>	259	201	5,9	4,4	119	93	2,7	2,0
P o l s k a P o l a n d	8289	6441	21,5	16,7	4756	3909	12,3	10,1
Portugalia <i>Portugal</i>	1698	1269	16,9	12,1	753	571	7,5	5,4
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	989	720	9,6	7,0	537	400	5,2	3,9
Rosja <i>Russian Federation</i>	17772	13123	12,0	9,2	9369	7163	6,3	5,0
Rumunia <i>Romania</i>	3999	2349	17,6	10,8	2028	1239	8,9	5,7
Słowacja <i>Slovakia</i>	558	426	10,4	7,9	296	238	5,5	4,4
Słowenia <i>Slovenia</i>	64	22	3,3	1,1	33	12	1,7	0,6
Stany Zjednoczone <i>United States</i>	6955	5685	2,6	1,9	3324	2739	1,2	0,9
Szwajcaria <i>Switzerland</i>	521	415	7,4	5,7	178	141	2,5	1,9
Szwecja <i>Sweden</i>	369	270	4,2	3,0	178	129	2,0	1,4
Turcja <i>Turkey</i>	21226	20287	33,9	27,7	13977	14994	22,3	20,5
Ukraina <i>Ukraine</i>	9632	6271	18,7	13,5	4418	2947	8,6	6,3
Węgry <i>Hungary</i>	1480	1020	14,3	10,1	617	431	6,0	4,3
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	1136	972	2,0	1,6	564	485	1,0	0,8
Włochy <i>Italy</i>	3882	2415	6,8	4,2	1692	1048	3,0	1,8

a Patrz uwagi do działu, ust. 3 i 4 na str. 412.

a See notes to the chapter, items 3 and 4 on page 414.

TABL. 4 (315). UŻYTKOWANIE GRUNTÓW
 LAND USE

KRAJE COUNTRIES	Lata Years	Użytki rolne <i>Agricultural land</i>	Grunty orne i sady <i>Arable land and orchards</i>		Łąki i pastwiska <i>Permanent pasture</i>	Grunty orne <i>Arable land</i>	
			razem <i>total</i>	w tym grunty orne <i>of which arable land</i>		na 1 mieszkańca w ha <i>per capita in ha</i>	w % powierzchni ogólnej ^d <i>in % of total area^d</i>
ŚWIAT WORLD	1995	4957,8	1528,4	1398,2	3429,5	0,25	10,8
	2003	4973,4	1540,6	1402,3	3432,8	0,22	10,8
w tym: <i>of which:</i>							
Argentyna <i>Argentina</i>	1995	127,9	28,0	27,0	99,9	0,78	9,9
	2003	128,7	28,9	27,9	99,8	0,73	10,2
Australia <i>Australia</i>	1995	463,3	40,3	40,1	423,0	2,23	5,2
	2005	445,1	49,7	49,4	395,4	2,45	6,4
Belgia <i>Belgium</i>	2000	1,5	0,9	0,9	0,6	0,08	26,6
	2005	1,4	0,9	0,8	0,5	0,08	27,9
Białoruś <i>Belarus</i>	1995	9,3	6,4	6,2	3,0	0,61	30,0
	2005	8,9	5,6	5,5	3,3	0,56	26,3
Brazylia <i>Brazil</i>	1995	258,5	65,5	58,1	193,0	0,36	6,9
	2003	263,6	66,6	59,0	197,0	0,33	7,0
Bułgaria <i>Bulgaria</i>	1995	6,2	4,2	4,0	2,0	0,48	36,1
	2005	5,3	3,4	3,2	1,9	0,41	29,2
Chiny <i>China</i>	1995	534,7	134,7	124,1	400,0	0,10	13,3
	2002	554,0	154,0	142,6	400,0	0,11	15,3
Dania <i>Denmark</i>	1995	2,7	2,3	2,3	0,4	0,44	54,7
	2005	2,6	2,2	2,2	0,3	0,41	52,7
Finlandia <i>Finland</i>	1995	2,3	2,1	2,1	0,1	0,42	7,0
	2005	2,3	2,2	2,2	0,03	0,43	7,3
Francja <i>France</i>	1995	30,1	19,5	18,3	10,6	0,32	33,3
	2005	29,6	19,6	18,5	9,9	0,31	33,6
Grecja <i>Greece</i>	1995	9,2	3,9	2,8	5,3	0,27	21,9
	2005	8,4	3,8	2,6	4,6	0,24	20,4
Hiszpania <i>Spain</i>	1995	29,7	18,8	14,0	11,0	0,35	28,1
	2005	29,0	18,6	13,7	10,4	0,32	27,4
Indie <i>India</i>	1995	180,8	169,8	161,8	11,0	0,17	54,6
	2005	180,2	169,7	159,7	10,5	0,16	54,4
Japonia <i>Japan</i>	1995	5,4	5,0	4,6	0,4	0,04	12,7
	2005	4,7	4,7	4,4	0,4	0,03	12,0
Kanada <i>Canada</i>	1995	68,0	52,3	45,5	15,7	1,55	5,0
	2003	67,5	52,1	45,7	15,4	1,42	5,0
Łotwa <i>Latvia</i>	1995	1,8	1,0	1,0	0,8	0,40	16,1
	2005	1,7	1,1	1,1	0,6	0,47	17,5

a Bez wód wewnętrznych.
 a Excluding inland water.

TABL. 4 (315). UŻYTKOWANIE GRUNTÓW (dok.)
 LAND USE (cont.)

KRAJE COUNTRIES	Lata Years	Użytki rolne <i>Agricultural land</i>	Grunty orne i sady <i>Arable land and orchards</i>		Łąki i pastwiska <i>Permanent pasture</i>	Grunty orne <i>Arable land</i>	
			razem <i>total</i>	w tym grunty orne <i>of which arable land</i>		na 1 mieszkańca w ha <i>per capita in ha</i>	w % powierzchni ogólnej ^d <i>in % of total area^d</i>
Meksyk <i>Mexico</i>	1995	107,2	27,3	25,2	79,9	0,27	13,2
	2003	107,3	27,3	24,8	80,0	0,27	13,0
Niderlandy <i>Netherlands</i>	1995	1,9	0,9	0,9	1,0	0,05	26,0
	2005	1,9	0,9	0,9	1,0	0,06	26,8
Niemcy <i>Germany</i>	1995	17,3	12,1	11,8	5,3	0,15	33,9
	2005	17,0	12,1	11,9	4,9	0,14	34,1
Norwegia <i>Norway</i>	1995	1,1	1,0	1,0	0,1	0,23	3,3
	2005	1,0	0,8	0,9	0,2	0,19	2,8
Nowa Zelandia <i>New Zealand</i>	1995	16,6	3,2	1,6	13,4	0,43	5,9
	2003	17,2	3,4	1,5	13,8	0,38	5,6
Polska <i>Poland</i>	1995^b	17,9	14,2	13,9	3,8	0,37	46,7
	2005^b	15,9	12,5	12,2	3,4	0,32	39,6
Portugalia <i>Portugal</i>	1995	3,9	2,9	2,2	1,0	0,21	23,5
	2005	3,8	2,3	1,5	1,5	0,15	16,8
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	1995	4,3	3,4	3,1	0,9	0,30	40,7
	2005	4,3	3,3	3,0	1,0	0,30	39,4
Rosja <i>Russian Federation</i>	1995	216,4	129,4	127,5	87,0	0,86	7,8
	2005	215,7	123,6	121,8	92,1	0,85	7,4
Rumunia <i>Romania</i>	1995	14,8	9,9	9,3	4,9	0,41	40,7
	2005	14,5	9,8	9,3	4,7	0,43	40,4
Słowacja <i>Slovakia</i>	1995	2,4	1,6	1,5	0,8	0,29	32,4
	2005	1,9	1,4	1,4	0,5	0,26	29,0
Stany Zjednoczone <i>United States</i>	1995	420,1	184,1	181,8	236,0	0,67	19,9
	2005	414,8	177,2	174,4	233,8	0,58	19,0
Szwecja <i>Sweden</i>	1995	3,3	2,8	2,8	0,5	0,31	6,7
	2005	3,2	2,7	2,7	0,5	0,30	6,6
Turcja <i>Turkey</i>	1995	39,5	27,1	24,7	12,4	0,39	32,0
	2005	41,2	26,6	23,8	14,6	0,33	31,0
Ukraina <i>Ukraine</i>	1995	41,9	34,3	33,3	7,5	0,65	57,5
	2005	41,3	33,4	32,5	7,9	0,70	56,0
Węgry <i>Hungary</i>	1995	6,2	5,0	4,8	1,1	0,47	53,6
	2005	5,9	4,8	4,6	1,1	0,46	51,3
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	1995	17,4	6,0	5,9	11,4	0,10	24,5
	2005	17,0	5,8	5,7	11,2	0,10	23,7
Włochy <i>Italy</i>	1995	15,3	10,9	8,3	4,4	0,15	28,2
	2005	14,7	10,3	7,7	4,4	0,13	26,3

a Bez wód wewnętrznych. b Stan w czerwcu.

a Excluding inland water. b As of June.

TABLE 5 (316). TERENY NAWADNIANE
IRRIGATED AREAS

KRAJE <i>COUNTRIES</i>	1995	2000	2003	1995	2000	2003
	w tys. ha <i>in thous. ha</i>			w % użytków rolnych <i>in % of agricultural land</i>		
ŚWIAT <i>WORLD</i>	263695	276268	277098	5,3	5,6	5,6
w tym: <i>of which:</i>						
Argentyna <i>Argentina</i>	1550	1550	1550	1,2	1,2	1,2
Australia <i>Australia</i>	2400	2384	2545	0,5	0,5	0,6
Austria <i>Austria</i>	4	4	4	0,1	0,1	0,1
Białoruś <i>Belarus</i>	131	131	131	1,4	1,4	1,5
Brazylia <i>Brazil</i>	2656	2910	2920	1,0	1,1	1,1
Bułgaria <i>Bulgaria</i>	789	622	588	12,8	11,1	11,0
Cypr <i>Cyprus</i>	40	40	40	27,6	27,8	27,8
Dania <i>Denmark</i>	481	447	449	17,6	16,9	16,9
Finlandia <i>Finland</i>	64	64	64	2,8	2,9	2,8
Francja <i>France</i>	2510	2634	2600	8,4	8,9	8,8
Grecja <i>Greece</i>	1383	1451	1453	15,1	17,0	17,2
Hiszpania <i>Spain</i>	3527	3735	3780	11,9	12,5	12,5
Indie <i>India</i>	53001	56760	55808	29,3	31,4	30,9
Japonia ^a <i>Japan^a</i>	2745	2641	2592	50,4	50,2	50,2
Kanada <i>Canada</i>	720	784	785	1,1	1,2	1,2
Litwa <i>Lithuania</i>	9	7	7	0,3	0,2	0,2
Łotwa <i>Latvia</i>	20	20	20	0,8	0,8	0,8

a Wylącznie tereny pod uprawę ryżu.

a Exclusively area under rice cultivation.

TABL. 5 (316). TERENY NAWADNIANE (dok.)
 IRRIGATED AREAS (cont.)

KRAJE COUNTRIES	1995	2000	2003	1995	2000	2003
	w tys. ha in thous. ha			w % użytków rolnych in % of agricultural land		
Malta <i>Malta</i>	1	2	2	9,1	22,2	18,2
Meksyk <i>Mexico</i>	6205	6300	6320	5,8	5,9	5,9
Niderlandy <i>Netherlands</i>	565	565	565	28,8	28,9	29,3
Niemcy <i>Germany</i>	485	485	485	2,8	2,8	2,9
Norwegia <i>Norway</i>	127	127	127	11,3	12,2	12,3
Nowa Zelandia <i>New Zealand</i>	285	285	285	1,7	1,7	1,7
Polska^b <i>Poland^b</i>	100	100	100	0,5	0,5	0,6
Portugalia <i>Portugal</i>	632	650	650	16,1	16,4	17,3
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	24	24	24	0,6	0,6	0,6
Rosja <i>Russian Federation</i>	5362	4600	4600	2,5	2,1	2,1
Rumunia <i>Romania</i>	3110	3082	3077	21,0	20,7	20,9
Słowacja <i>Slovakia</i>	217	183	183	8,9	7,5	7,5
Słowenia <i>Slovenia</i>	2	3	3	0,4	0,6	0,6
Stany Zjednoczone <i>United States</i>	21800	22543	22385	5,2	5,5	5,5
Szwecja <i>Sweden</i>	115	115	115	3,5	3,6	3,6
Turcja <i>Turkey</i>	4186	4745	5215	10,6	12,2	13,3
Ukraina <i>Ukraine</i>	2585	2408	2208	6,2	5,8	5,3
Węgry <i>Hungary</i>	210	220	230	3,4	3,8	3,9
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	165	170	170	0,9	1,0	1,0
Włochy <i>Italy</i>	2698	2700	2750	17,6	17,3	18,2

^b Dane FAO.

^b Data of FAO.

TABL. 6 (317). POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY ZBÓŻ
SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF CEREALS

KRAJE <i>COUNTRIES</i>	Powierzchnia w tys. ha w 2006 r. <i>Sown area in thous. ha in 2006</i>	Zbiory <i>Crops</i>				Plony z 1 ha w dt <i>Yields per 1 ha in dt</i>		
		w tys. t <i>in thous. t</i>			udział w świecie w % <i>in % of the world</i>	1995	2000	2006
		1995	2000	2006				
Ogółem <i>Total</i>								
ŚWIAT <i>WORLD</i>	673928	1897355	2060645	2220574	100,0	27,6	30,5	32,9
w tym: <i>of which:</i>								
Argentyna <i>Argentina</i>	9163	24307	38749	33557	1,5	28,0	34,5	36,6
Australia <i>Australia</i>	16863	27390	34447	16331	0,7	18,7	19,6	9,7
Austria <i>Austria</i>	777	4455	4494	4460	0,2	55,2	54,2	57,4
Białoruś <i>Belarus</i>	2224	5315	4565	5686	0,3	20,7	19,5	25,6
Bułgaria <i>Bulgaria</i>	1548	6548	4389	5532	0,2	30,7	24,6	35,7
Dania <i>Denmark</i>	1498	9150	9413	8632	0,4	63,0	62,2	57,6
Francja <i>France</i>	9106	53545	65698	61813	2,8	64,6	72,4	67,9
Grecja <i>Greece</i>	956	4903	4968	3592	0,2	37,5	39,0	37,6
Hiszpania <i>Spain</i>	6291	11574	24556	19353	0,9	17,3	36,1	30,8
Japonia <i>Japan</i>	2006	14122	12796	11742	0,5	60,0	62,6	58,5
Kanada <i>Canada</i>	16790	49344	51038	50895	2,3	27,0	28,1	30,3
Niderlandy <i>Netherlands</i>	215	1505	1732	1755	0,1	77,7	79,1	81,7
Niemcy <i>Germany</i>	6702	39863	45271	43475	2,0	61,1	64,5	64,9
Polska <i>Poland</i>	8381	25905	22341	21776	1,0	30,2	25,3	26,0
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	1535	6611	6460	6394	0,3	41,8	39,1	41,7
Rosja <i>Russian Federation</i>	40574	61902	64326	76866	3,5	12,2	15,6	18,9
Rumunia <i>Romania</i>	5080	19883	10499	15759	0,7	30,9	18,6	31,0
Stany Zjednoczone <i>United States</i>	54235	277600	342809	346563	15,6	46,4	58,5	63,9
Turcja <i>Turkey</i>	13918	28134	32249	34598	1,6	20,4	23,1	24,9
Ukraina <i>Ukraine</i>	13820	32360	23807	33698	1,5	26,2	19,5	24,4
Węgry <i>Hungary</i>	2880	11299	10036	14673	0,7	40,6	36,3	50,9
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	2859	21870	23989	20820	0,9	68,7	71,6	72,8
Włochy <i>Italy</i>	3803	19693	20661	20145	0,9	46,7	49,9	53,0

TABLE 6 (317). POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY ZBÓŻ (cd.)
SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF CEREALS (cont.)

KRAJE COUNTRIES	Powierz- chnia w tys. ha w 2006 r. Sown area in thous. ha in 2006	Zbiory Crops				Plony z 1 ha w dt Yields per 1 ha in dt		
		w tys. t in thous. t			udział w świecie w % in % of the world	1995	2000	2006
		1995	2000	2006				
W tym: Of which: Pszenvica Wheat								
ŚWIAT WORLD	215552	542666	587829	605257	100,0	25,1	27,2	28,1
w tym: of which:								
Argentyna <i>Argentina</i>	5500	9542	16147	14000	2,3	19,3	24,9	25,5
Australia <i>Australia</i>	11138	16504	22108	9819	1,6	17,9	18,2	8,8
Austria <i>Austria</i>	285	1304	1313	1396	0,2	51,0	44,7	49,1
Bułgaria <i>Bulgaria</i>	970	3435	2781	3302	0,5	29,1	28,4	34,0
Dania <i>Denmark</i>	686	4599	4693	4802	0,8	75,6	74,8	70,0
Francja <i>France</i>	5247	30880	37353	35367	5,8	65,1	71,2	67,4
Grecja <i>Greece</i>	610	2315	2326	1380	0,2	26,3	27,1	22,6
Hiszpania <i>Spain</i>	1958	3139	7294	5576	0,9	14,8	31,0	28,5
Japonia <i>Japan</i>	218	444	688	837	0,1	29,3	37,6	38,4
Kanada <i>Canada</i>	10534	24989	26536	27277	4,5	22,5	24,4	25,9
Niemcy <i>Germany</i>	3115	17763	21622	22428	3,7	68,9	72,8	72,0
Polska Poland	2176	8668	8503	7060	1,2	36,0	32,3	32,4
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	782	3823	4084	3506	0,6	46,0	42,1	44,9
Rosja <i>Russian Federation</i>	23049	30119	34456	45006	7,4	13,9	16,1	19,5
Rumunia <i>Romania</i>	1992	7667	4456	5526	0,9	30,9	23,1	27,7
Stany Zjednoczone <i>United States</i>	20280	59404	60757	57298	9,5	24,1	28,3	28,3
Turcja <i>Turkey</i>	9300	18015	21009	20010	3,3	19,2	22,3	21,5
Ukraina <i>Ukraine</i>	6395	16273	10197	14000	2,3	29,7	19,8	21,9
Węgry <i>Hungary</i>	1078	4614	3692	4379	0,7	41,6	36,0	40,6
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	1833	14312	16704	14735	2,4	77,0	80,1	80,4
Włochy <i>Italy</i>	1926	7946	7464	7092	1,2	32,0	32,1	36,8

TABL. 6 (317). POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY ZBÓŻ (cd.)
SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF CEREALS (cont.)

KRAJE COUNTRIES	Powierz- chnia w tys. ha w 2006 r. Sown area in thous. ha in 2006	Zbiory Crops				Plony z 1 ha w dt Yields per 1 ha in dt		
		w tys. t in thous. t			udział w świecie w % in % of the world	1995	2000	2006
		1995	2000	2006				
Żyto Rye								
ŚWIAT WORLD	5999	23226	20121	13265	100,0	22,8	20,4	22,1
w tym: of which:								
Argentyna Argentina	29	40	125	33	0,2	7,9	14,4	11,5
Australia Australia	35	20	20	20	0,2	5,7	5,7	5,7
Austria Austria	27	314	183	94	0,7	40,9	34,8	34,8
Białoruś Belarus	488	2143	1360	1072	8,1	22,1	18,8	22,0
Bułgaria Bulgaria	7	19	23	13	0,1	13,7	10,7	17,1
Dania Denmark	28	495	262	130	1,0	51,5	52,0	47,3
Francja France	27	191	146	122	0,9	41,1	46,1	45,7
Grecja Greece	13	39	31	23	0,2	22,0	19,9	18,0
Hiszpania Spain	99	168	220	159	1,2	10,2	20,1	16,0
Kanada Canada	130	310	260	302	2,3	19,1	22,7	23,3
Niderlandy Netherlands	3	43	29	12	0,1	51,8	48,3	48,7
Niemcy Germany	539	4521	4154	2644	19,9	52,5	49,3	49,1
Polska Poland	1318	6288	4003	2621	19,8	25,6	18,8	19,9
Republika Czeska Czech Republic	22	262	150	75	0,6	33,0	34,2	33,3
Rosja Russian Federation	1733	4098	5444	2965	22,4	12,6	15,8	17,1
Rumunia Romania	17	43	22	36	0,3	20,7	15,8	20,7
Słowacja Slovakia	13	89	64	30	0,2	28,9	20,4	24,1
Stany Zjednoczone United States	111	256	213	183	1,4	16,4	17,8	16,5
Turcja Turkey	150	240	260	246	1,9	16,4	17,7	16,4
Ukraina Ukraine	595	1208	968	920	6,9	20,0	15,2	15,5
Węgry Hungary	39	171	86	95	0,7	22,3	20,1	24,4
W. Brytania United Kingdom	7	43	44	43	0,3	53,8	61,1	61,2
Włochy Italy	3	20	10	9	0,1	27,8	29,6	30,2

TABLE 6 (317). POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY ZBÓŻ (dok.)
SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF CEREALS (cont.)

KRAJE COUNTRIES	Powierz- chnia w tys. ha w 2006 r. Sown area in thous. ha in 2006	Zbiory Crops				Plony z 1 ha w dt Yields per 1 ha in dt		
		w tys. t in thous. t		2006	udział w % w % of the world	1995	2000	2006
		1995	2000					
Jęczmień Barley								
ŚWIAT WORLD	55532	140960	133478	138704	100,0	20,7	24,5	25,0
w tym: of which:								
Argentyna Argentina	338	386	722	1268	0,9	17,7	29,2	37,6
Australia Australia	3990	5823	6743	3722	2,7	18,7	19,5	9,3
Austria Austria	206	1065	855	914	0,7	46,5	38,2	44,3
Białoruś Belarus	680	1965	1378	1831	1,3	19,0	18,7	26,9
Bulgaria Bulgaria	186	1173	674	546	0,4	29,6	26,8	29,4
Dania Denmark	679	3898	3980	3270	2,4	54,2	53,7	48,2
Francja France	1693	7683	9709	10412	7,5	55,4	63,3	61,5
Grecja Greece	75	412	290	188	0,1	26,3	24,3	25,0
Hiszpania Spain	3227	5047	11063	8318	6,0	14,2	33,7	25,8
Japonia Japan	54	218	214	174	0,1	37,1	40,1	32,4
Kanada Canada	3362	13033	13229	10005	7,2	29,9	29,7	29,8
Niderlandy Netherlands	45	203	288	269	0,2	56,9	61,1	60,3
Niemcy Germany	2025	11891	12106	11967	8,6	56,4	58,6	59,1
Nowa Zelandia New Zealand	60	303	302	350	0,3	45,7	55,4	58,3
Polska Poland	1221	3278	2783	3161	2,3	31,3	25,4	25,9
Republika Czeska Czech Republic	528	2140	1629	1898	1,4	38,4	32,9	35,9
Rosja Russian Federation	9588	15786	14079	18154	13,1	10,7	16,6	18,9
Rumunia Romania	326	1816	867	773	0,6	31,2	21,0	23,7
Słowacja Slovakia	185	794	397	642	0,5	34,0	19,9	34,8
Stany Zjednoczone United States	1194	7824	6939	3920	2,8	30,8	32,9	32,8
Turcja Turkey	3600	7500	8000	9551	6,9	21,3	22,0	26,5
Ukraina Ukraine	4240	9633	6872	11316	8,2	21,8	18,6	26,7
Węgry Hungary	294	1408	901	1081	0,8	35,8	27,7	36,8
W. Brytania United Kingdom	881	6842	6492	5239	3,8	57,4	57,6	59,5
Włochy Italy	331	1422	1262	1282	0,9	38,0	36,5	38,8

TABL. 7 (318). POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY ZIEMNIAKÓW
 SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF POTATOES

KRAJE COUNTRIES	Powierzchnia w tys. ha w 2006 r. Sown area in thous. ha in 2006	Zbiory Crops				Plony z 1 ha w dt Yields per 1 ha in dt		
		w tys. t in thous. t			udział w świecie w % in % of the world	1995	2000	2006
		1995	2000	2006				
ŚWIAT WORLD	19552	285850	328656	314376	100,0	156	164	161
w tym: of which:								
Argentyna Argentina	82	2428	2221	2432	0,8	274	278	295
Australia Australia	37	1122	1200	1288	0,4	298	285	344
Austria Austria	22	724	695	655	0,2	268	293	299
Belgia Belgium	67	2367 ^a	2922	2593	0,8	424 ^a	444	385
Białoruś Belarus	434	9504	8718	8329	2,6	131	132	192
Bułgaria Bulgaria	24	649	398	386	0,1	117	75	158
Dania Denmark	39	1441	1645	1361	0,4	340	425	353
Francja France	158	5839	6434	6354	2,0	339	396	402
Grecja Greece	36	1051	1012	891	0,3	202	207	248
Hiszpania Spain	87	3914	3078	2502	0,8	190	259	288
Japonia Japan	87	3365	2898	2598	0,8	324	306	299

^a Łącznie z Luksemburgiem.
^a Including Luxembourg.

TABL. 7 (318). POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY ZIEMNIAKÓW (dok.)
SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF POTATOES (cont.)

KRAJE COUNTRIES	Powierz- chnia w tys. ha w 2006 r. Sown area in thous. ha in 2006	Zbiory Crops				Plony z 1 ha w dt Yields per 1 ha in dt		
		w tys. t in thous. t			udział w świecie w % in % of the world	1995	2000	2006
		1995	2000	2006				
Kanada <i>Canada</i>	157	3834	4567	4995	1,6	266	287	319
Niderlandy <i>Netherlands</i>	156	7340	8227	6500	2,1	410	457	417
Niemcy <i>Germany</i>	274	10888	13694	10030	3,2	314	450	366
Nowa Zelandia <i>New Zealand</i>	11	477	500	500	0,2	450	423	453
Polska <i>Poland</i>	597	24891	24232	8982	2,9	164	194	150
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	30	1330	1476	692	0,2	171	213	231
Rosja <i>Russian Federation</i>	2962	39909	33979	38573	12,3	120	105	130
Rumunia <i>Romania</i>	283	3020	3470	4016	1,3	124	123	142
Stany Zjednoczone <i>United States</i>	451	20122	23297	19713	6,3	362	427	437
Turcja <i>Turkey</i>	154	4750	5370	4397	1,4	238	262	285
Ukraina <i>Ukraine</i>	1464	14729	19838	19467	6,2	96	122	133
Węgry <i>Hungary</i>	23	1099	864	574	0,2	158	185	254
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	141	6404	6636	5684	1,8	375	400	403
Włochy <i>Italy</i>	72	2081	2053	1783	0,6	233	251	246

TABLE 8 (319). **POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY BURAKÓW CUKROWYCH**
SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF SUGAR BEETS

KRAJE COUNTRIES	Powierz- chnia w tys. ha w 2006 r. Sown area in thous. ha in 2006	Zbiory <i>Crops</i>				Plony z 1 ha w dt <i>Yields per 1 ha in dt</i>		
		w tys. t <i>in thous. t</i>			udział w świecie w % in % of the world	1995	2000	2006
		1995	2000	2006				
ŚWIAT WORLD	5441	264746	246288	256328	100,0	337	414	471
w tym: <i>of which:</i>								
Austria <i>Austria</i>	39	2886	2560	2493	1,0	559	592	633
Belgia <i>Belgium</i>	83	6051 ^a	6152	5666	2,2	612 ^a	677	683
Białoruś <i>Belarus</i>	106	1172	1474	3980	1,6	213	283	376
Dania <i>Denmark</i>	41	3130	3345	2314	0,9	462	565	559
Francja <i>France</i>	379	30571	31121	29879	11,7	667	759	788
Grecja <i>Greece</i>	40	2537	3033	1600	0,6	633	632	400
Hiszpania <i>Spain</i>	87	7438	7930	6045	2,4	431	633	696
Japonia <i>Japan</i>	67	3813	3673	3923	1,5	545	531	582
Kanada <i>Canada</i>	15	1027	821	871	0,3	416	495	581
Niderlandy <i>Netherlands</i>	84	6449	6798	5500	2,1	556	612	655
Niemcy <i>Germany</i>	358	26049	27870	20646	8,1	497	617	577
Polska Poland	262	13309	13134	11475	4,5	346	394	438
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	61	3712	2809	3138	1,2	399	458	515
Rosja <i>Russian Federation</i>	949	19072	14053	30861	12,0	176	188	325
Rumunia <i>Romania</i>	39	2655	667	1152	0,4	199	138	294
Słowacja <i>Slovakia</i>	27	1176	961	1371	0,5	343	304	495
Stany Zjednoczone <i>United States</i>	544	25460	29521	28880	11,3	443	531	531
Turcja <i>Turkey</i>	340	11171	18821	14452	5,6	358	459	425
Ukraina <i>Ukraine</i>	787	29650	13199	22421	8,7	205	177	285
Węgry <i>Hungary</i>	50	4199	1976	2548	1,0	336	344	508
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	131	8431	9079	7150	2,8	430	525	546
Włochy <i>Italy</i>	92	13188	11569	10641	4,2	464	462	1157

a Łącznie z Luksemburgiem.

a Including Luxembourg.

TABL. 9 (320). ZBIORY WARZYW I OWOCÓW
 VEGETABLE AND FRUIT PRODUCTION

KRAJE COUNTRIES	Warzywa ^a Vegetables ^a				Owoce Fruit			
	w tys. t in thous. t		udział w świecie w % in % of the world		w tys. t in thous. t		udział w świecie w % in % of the world	
	1995	2000	2006		1995	2000	2006	
ŚWIAT WORLD	567072	745766	903405	100,0	411602	472986	526496	100,0
w tym: of which:								
Argentyna <i>Argentina</i>	3175	3062	3239	0,4	7287	7184	8351	1,6
Australia <i>Australia</i>	1638	1927	1825	0,2	2455	3113	3821	0,7
Belgia <i>Belgium</i>	1991 ^b	2294	2161	0,2	749 ^b	786	595	0,1
Białoruś <i>Belarus</i>	1057	1417	2181	0,2	383	299	730	0,1
Bułgaria <i>Bulgaria</i>	1836	1429	789	0,1	1153	740	371	0,1
Chiny <i>China</i>	202722	328856	448446	49,6	44472	64552	93410	17,7
Francja <i>France</i>	6400	6619	5752	0,6	11253	11267	9682	1,8
Hiszpania <i>Spain</i>	10335	12196	12513	1,4	11566	16089	16514	3,1
Japonia <i>Japan</i>	13593	12710	11624	1,3	4343	3821	5123	1,0
Kanada <i>Canada</i>	2236	2294	2241	0,2	866	804	631	0,1
Meksyk <i>Mexico</i>	6901	9419	11486	1,3	11664	13318	15385	2,9
Niderlandy <i>Netherlands</i>	3653	3613	4149	0,5	763	711	638	0,1
Niemcy <i>Germany</i>	2972	3879	3157	0,3	3899	5697	2691	0,5
Polska Poland	5928	5889	5120	0,6	2115	2246	3211	0,6
Rosja <i>Russian Federation</i>	12581	12455	15930	1,8	2511	3401	3189	0,6
Rumunia <i>Romania</i>	4370	3383	4141	0,5	2231	2596	2435	0,5
Stany Zjednoczone <i>United States</i>	35717	38420	37052	4,1	29569	33253	27328	5,2
Turcja <i>Turkey</i>	21870	24639	25723	2,8	929	11197	12563	2,4
Ukraina <i>Ukraine</i>	5934	5824	8055	0,9	2282	1914	1424	0,3
Węgry <i>Hungary</i>	1614	1503	1456	0,2	1228	1722	1323	0,3
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	2827	2922	2772	0,3	396	308	355	0,1
Włochy <i>Italy</i>	13810	16389	15133	1,7	16261	17989	17812	3,4

a Łącznie z melonami. b Łącznie z Luksemburgiem.

a Including melons. b Including Luxembourg.

TABL. 10 (321). ZWIERZĘTA GOSPODARSKIE
LIVESTOCK

Lp. No.	KRAJE COUNTRIES	Ogółem ^a na 100 ha użytków rolnych w szt <i>Total^a per 100 ha of agricultural land in heads</i>			by		
					w tys. sztuk <i>in thous. heads</i>		
		1995	2000	2006	1995	2000	2006
1	ŚWIAT <i>WORLD</i>	26,3	27,4	28,1	1325226	1314178	1369587
	w tym: <i>of which:</i>						
2	Argentyna <i>Argentina</i>	26,8	27,3	32,8	52649	48674	50768
3	Australia <i>Australia</i>	6,7	7,0	6,5	25731	27588	28560
4	Austria <i>Austria</i>	72,1	52,9	64,5	2329	2172	2002
5	Belgia <i>Belgium</i>	254 ^b	247 ^c	223	3369 ^b	3042	2669
6	Białoruś <i>Belarus</i>	53,5	43,2	42,0	5403	4326	3980
7	Bulgaria <i>Bulgaria</i>	17,4	17,1	15,5	638	682	622
8	Chiny <i>China</i>	33,0	32,1	.	100556	104554	117766
9	Dania <i>Denmark</i>	64,8	122 ^c	122 ^c	2091	1868	1572
10	Francja <i>France</i>	64,8	65,3	62,8	20524	20310	19418
11	Grecja <i>Greece</i>	21,8	19,5	21,2	579	602	617
12	Hiszpania <i>Spain</i>	29,0	35,5	37,8	5248	6217	6464
13	Japonia <i>Japan</i>	108	97,6	106	4916	4588	4391
14	Kanada <i>Canada</i>	16,5	16,2	21,0	12709	13201	14830
15	Niderlandy <i>Netherlands</i>	294	273	253	4654	4070	3746
16	Niemcy <i>Germany</i>	96,4	93,8	84,5	15962	14658	12747
17	Nowa Zelandia <i>New Zealand</i>	68,8	52,4	63,8	9272	9015	9652
18	Polska <i>Poland</i>	48,1 ^c	40,5 ^c	46,2	7306	6083	5606
19	Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	51,9	42,5	36,1	2030	1574	1374
20	Rosja <i>Russian Federation</i>	17,0	11,2	9,6	43296	28032	21474
21	Rumunia <i>Romania</i>	33,0	27,7	27,2	3481	3051	2862
22	Słowacja <i>Slovakia</i>	43,9	31,7	31,8	916	664	528
23	Stany Zjednoczone <i>United States</i>	21,6	21,0	21,0	102785	98198	96702
24	Szwecja <i>Sweden</i>	53,8	52,3 ^c	48,5 ^c	1777	1684	1590
25	Ukraina <i>Ukraine</i>	43,6	24,5	15,5	19624	10627	6514
26	Węgry <i>Hungary</i>	23,9	25,5	21,5	910	857	708
27	W. Brytania <i>United Kingdom</i>	76,3	80,0	68,7	11857	11133	10159
28	Włochy <i>Italy</i>	50,4	49,1	48,3	7164	7162	6255

a W przeliczeniu na sztuki duże. Bydło, trzoda chlewna, owce i kozy; do przeliczeń przyjęto następujące wskaźniki: bydło — 0,8; a In terms of large units. Cattle, pigs, sheep and goats; for calculations following factors were assumed: cattle — 0,8; pigs — 0,15; sheep

W tym <i>Of which</i>											Lp. No.
dło <i>cattle</i>				trzoda chlewna <i>pigs</i>							
na 100 ha użytków rolnych w szt <i>per 100 ha of agricultural land in heads</i>			udział w świecie w % <i>in % of the world</i>	w tys. sztuk <i>in thous. heads</i>			na 100 ha użytków rolnych w szt <i>per 100 ha of agricultural land in heads</i>			udział w świecie w % <i>in % of the world</i>	
1995	2000	2006		1995	2000	2006	1995	2000	2006		
26,7	26,4	27,5	100,0	899085	896181	990130	18,1	18,0	19,9	100,0	1
41,2	37,8	39,4	3,7	3100	1750	1490	1,8	2,5	1,2	0,2	2
5,6	6,1	6,4	2,1	2653	2511	2470	0,6	0,5	0,6	0,2	3
66,0	49,8	61,4	0,1	3729	3431	3160	108	87,8	96,8	0,3	4
227 ^b	216	193	0,2	7053 ^b	7369	6295	476 ^b	485	454	0,6	5
58,4	46,6	44,9	0,3	4005	3566	3545	43,3	38,4	40,0	0,4	6
10,0	11,0	11,8	0,05	1986	1512	943	28,6	24,4	17,9	0,1	7
20,3	19,5	.	8,6	424787	437541	510625	85,7	81,7	.	51,6	8
76,6	70,0	60,7	0,1	11084	11922	12604	407	450	487	1,3	9
68,3	68,4	65,7	1,4	14593	14930	14840	48,5	50,3	50,2	1,5	10
6,4	6,5	7,4	0,05	1009	973	949	12,8	10,0	11,4	0,1	11
17,7	20,9	22,3	0,5	19288	22418	25131	64,9	75,3	86,6	2,5	12
90,3	87,0	93,6	0,3	10250	9806	9620	188	187	205	1,0	13
18,7	19,5	22,0	1,1	11291	12904	14690	16,6	19,1	21,8	1,5	14
225	208	195	0,3	14397	13118	11300	733	671	588	1,1	15
92,0	85,9	74,9	0,9	24698	25633	26521	142	152	156	2,7	16
55,9	52,4	56,0	0,7	431	369	341	2,6	2,1	1,9	0,03	17
40,7	34,1	35,1	0,4	20418	17122	18881	114	96,2	118	1,9	18
47,5	36,8	32,3	0,1	3867	3688	2840	90,4	86,1	66,7	0,3	19
20,0	12,9	10,0	1,6	24859	18271	13455	11,5	8,4	6,2	1,4	20
23,5	21,3	19,7	0,2	7758	5848	6622	52,4	39,4	45,6	0,7	21
37,5	27,2	27,2	0,04	2037	1562	1108	83,2	63,9	57,1	0,1	22
24,5	23,8	23,3	7,0	59738	59342	61449	14,2	14,4	14,8	6,2	23
54,4	52,9	49,3	0,1	2313	1918	1681	68,9	59,3	52,2	0,2	24
46,9	25,7	15,8	0,5	13946	10073	7053	33,3	24,3	17,1	0,7	25
14,9	13,9	12,1	0,05	4356	5335	3853	71,2	86,2	65,7	0,4	26
68,2	65,6	59,9	0,7	7627	6482	4933	43,9	38,2	29,1	0,5	27
46,7	45,8	42,6	0,5	8023	8414	9200	52,3	53,8	62,6	0,9	28

trzoda chlewna — 0,15; owce i kozy — 0,08. *b* Łącznie z Luksemburgiem. *c* Bez kóz.
and goats — 0,08. *b* Including Luxembourg. *c* Excluding goats.

TABL. 11 (322). PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU
PRODUCTION OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS

KRAJE <i>COUNTRIES</i>	1995	2000	2005	1995	2005	
	w tys. t <i>in thous. t</i>			na 1 mieszkańca w kg <i>per capita in kg</i>	udział w świecie w % <i>in % of the world</i>	
Ogółem <i>Total</i>						
ŚWIAT <i>WORLD</i>	206709	235096	265429	36,1	41,1	100,0
w tym: <i>of which:</i>						
Argentyna <i>Argentina</i>	3908	4101	4175	112	108	1,6
Australia <i>Australia</i>	3297	3707	3936	184	193	1,5
Austria	874	950	960	109	118	0,4
Belgia <i>Belgium</i>	1751 ^a	1736	1779	167 ^a	171	0,7
Białoruś <i>Belarus</i>	657	598	698	64,8	71,4	0,3
Bulgaria <i>Bulgaria</i>	463	474	411	55,1	53,1	0,2
Chiny <i>China</i>	48247	63197	77564	39,6	59,5	29,2
Dania <i>Denmark</i>	1854	1985	2148	355	397	0,8
Francja <i>France</i>	6348	6496	6179	109	102	2,3
Grecja <i>Greece</i>	527	494	477	50,4	43,0	0,2
Hiszpania <i>Spain</i>	3975	4909	5736	99,6	130,1	2,2
Indie <i>India</i>	4631	5304	6297	5,0	5,7	2,4
Japonia <i>Japan</i>	3164	2991	3029	25,3	23,6	1,1
Kanada <i>Canada</i>	3102	4000	4680	106	145	1,8
Niderlandy <i>Netherlands</i>	2860	2879	2350	185	144	0,9
Niemcy <i>Germany</i>	5822	6263	6884	71,3	83,5	2,6
Nowa Zelandia <i>New Zealand</i>	1324	1284	1475	362	360	0,6
Polska <i>Poland</i>	2754	2887	3316	71,9	86,9	1,2
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	857	780	715	82,9	69,9	0,3
Rosja <i>Russian Federation</i>	5796	4432	4885	39,1	34,1	1,8
Rumunia <i>Romania</i>	1252	993	781	55,2	36,2	0,3
Stany Zjednoczone <i>United States</i>	33868	37640	39560	126	133	14,9
Szwecja <i>Sweden</i>	558	543	554	63,2	61,4	0,2
Ukraina <i>Ukraine</i>	2294	1663	1580	44,5	33,6	0,6
Węgry <i>Hungary</i>	1046	1175	1015	102	101	0,4
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	3830	3512	3343	66,4	55,7	1,3
Włochy <i>Italy</i>	3986	4086	4099	69,6	70,7	1,5

a Łącznie z Luksemburgiem.

a Including Luxembourg.

TABL. 11 (322). PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU (cd.)

PRODUCTION OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS (cont.)

KRAJE COUNTRIES	1995	2000	2005	1995	2005	
	w tys. t in thous. t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg	udział w świecie w % in % of the world	
ŚWIAT WORLD	54170	56822	60191	9,5	9,3	100,0
w tym: of which:						
Argentyna <i>Argentina</i>	2688	2718	3024	77,7	78,4	5,0
Australia <i>Australia</i>	1803	1988	2140	99,9	105,2	3,6
Austria <i>Austria</i>	196	203	204	24,3	25,0	0,3
Belgia <i>Belgium</i>	357 ^a	275	289	33,9 ^a	27,7	0,5
Białoruś <i>Belarus</i>	316	213	248	51,2	25,4	0,4
Bułgaria <i>Bulgaria</i>	63	60	25	7,5	3,2	0,04
Chiny <i>China</i>	3296	4991	6800	2,7	5,2	11,3
Dania <i>Denmark</i>	182	154	150	34,8	27,7	0,3
Francja <i>France</i>	1683	1528	1529	29,0	25,2	2,5
Grecja <i>Greece</i>	72	63	75	6,9	6,8	0,1
Hiszpania <i>Spain</i>	508	651	715	13,0	16,2	1,2
Indie <i>India</i>	1365	1442	1494	1,5	1,4	2,5
Japonia <i>Japan</i>	601	530	500	4,8	3,9	0,8
Kanada <i>Canada</i>	928	1263	1530	31,3	47,5	2,5
Niderlandy <i>Netherlands</i>	580	471	388	37,5	23,8	0,6
Niemcy <i>Germany</i>	1408	1304	1145	17,2	13,9	1,9
Nowa Zelandia <i>New Zealand</i>	623	572	689	176	168	1,1
Polska <i>Poland</i>	386	349	310	10,0	8,0	0,5
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	170	108	87	16,5	8,5	0,1
Rosja <i>Russian Federation</i>	2733	1894	1915	18,5	13,4	3,2
Rumunia <i>Romania</i>	202	162	162	8,9	7,5	0,3
Słowacja <i>Slovakia</i>	59	48	43	11,0	8,0	0,1
Stany Zjednoczone <i>United States</i>	11585	12298	11242	44,0	37,9	18,7
Szwecja <i>Sweden</i>	143	150	142	16,2	15,7	0,2
Ukraina <i>Ukraine</i>	1186	754	556	23,0	11,8	0,9
Węgry <i>Hungary</i>	58	67	46	5,7	4,6	0,1
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	1002	705	747	17,2	12,4	1,2
Włochy <i>Italy</i>	1180	1152	1180	20,6	20,3	2,0

W tym: Of which:

Mięso wołowe i cielęce
Beef and veal meat

a Łącznie z Luksemburgiem.

a Including Luxembourg.

TABL. 11 (322). PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU (cd.)
PRODUCTION OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS (cont.)

KRAJE <i>COUNTRIES</i>	1995	2000	2005	1995	2005	
	w tys. t <i>in thous. t</i>			na 1 mieszkańca w kg <i>per capita in kg</i>	udział w świecie w % <i>in % of the world</i>	
Mięso wieprzowe <i>Pork meat</i>						
ŚWIAT <i>WORLD</i>	80085	90178	102441	14,0	15,8	100,0
w tym: <i>of which:</i>						
Argentyna <i>Argentina</i>	211	214	150	6,1	3,9	0,1
Australia <i>Australia</i>	351	364	388	19,4	19,1	0,4
Austria <i>Austria</i>	566	620	635	70,3	77,7	0,6
Belgia <i>Belgium</i>	1043 ^a	1042	1008	99,2 ^a	96,6	1,0
Białoruś <i>Belarus</i>	263	302	332	25,9	34,0	0,3
Bułgaria <i>Bulgaria</i>	256	243	250	30,5	32,3	0,2
Chiny <i>China</i>	33401	41406	50095	27,3	38,4	48,9
Dania <i>Denmark</i>	1494	1625	1800	286	332,3	1,8
Francja <i>France</i>	2144	2312	2257	36,9	37,2	2,2
Grecja <i>Greece</i>	137	141	135	13,1	12,2	0,1
Hiszpania <i>Spain</i>	2175	2904	3310	55,5	75,1	3,2
Indie <i>India</i>	495	476	497	0,5	0,45	0,5
Japonia <i>Japan</i>	1300	1256	1245	10,4	9,7	1,2
Kanada <i>Canada</i>	1276	1641	1960	43,1	60,8	1,9
Niderlandy <i>Netherlands</i>	1622	1623	1299	105	79,7	1,3
Niemcy <i>Germany</i>	3602	3982	4505	44,1	54,6	4,4
Polska <i>Poland</i>	2008	1923	1956	50,8	50,4	1,9
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	502	417	352	48,6	24,6	0,3
Rosja <i>Russian Federation</i>	1865	1569	1610	12,6	11,2	1,6
Rumunia <i>Romania</i>	673	502	375	29,7	17,4	0,4
Słowacja <i>Slovakia</i>	243	164	137	45,3	25,4	0,1
Stany Zjednoczone <i>United States</i>	8097	8597	9392	30,8	31,6	9,2
Szwecja <i>Sweden</i>	309	277	295	35,0	32,7	0,3
Ukraina <i>Ukraine</i>	807	676	510	15,6	10,8	0,5
Węgry <i>Hungary</i>	578	613	483	56,5	47,9	0,5
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	1017	899	704	17,5	11,7	0,7
Włochy <i>Italy</i>	1346	1479	1550	23,5	26,7	1,5

a Łącznie z Luksemburgiem.

a Including Luxembourg.

TABL. 11 (322). PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU (dok.)

PRODUCTION OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS (cont.)

KRAJE COUNTRIES	1995	2000	2005	1995	2005	
	w tys. t in thous. t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg	udział w świecie w % in % of the world	
Mięso drobiowe <i>Poultry meat</i>						
ŚWIAT WORLD	54714	69213	81436	9,6	12,6	100,0
w tym: of which:						
Argentyna	817	1000	828	23,6	21,5	1,0
<i>Argentina</i>						
Australia	489	643	774	27,1	38,0	1,0
<i>Australia</i>						
Austria	99	111	107	12,3	13,1	0,1
<i>Austria</i>						
Belgia	315 ^a	407	477	30,0 ^a	45,7	0,6
<i>Belgium</i>						
Białoruś	69	76	112	6,8	11,5	0,1
<i>Belarus</i>						
Bulgaria	92	105	88	11,0	11,4	0,1
<i>Bulgaria</i>						
Chiny	8674	12873	14675	7,1	11,3	18,0
<i>China</i>						
Dania	173	202	193	33,1	35,6	0,2
<i>Denmark</i>						
Francja	2071	2221	1971	35,7	32,5	2,4
<i>France</i>						
Grecja	163	154	134	15,6	12,1	0,2
<i>Greece</i>						
Hiszpania	924	987	1341	23,6	30,4	1,6
<i>Spain</i>						
Indie	624	1136	1965	0,7	1,78	2,4
<i>India</i>						
Japonia	1252	1195	1273	10,0	9,9	1,6
<i>Japan</i>						
Kanada	870	1064	1154	29,4	35,8	1,4
<i>Canada</i>						
Niderlandy	641	754	646	41,5	39,6	0,8
<i>Netherlands</i>						
Niemcy	642	801	1054	7,9	12,8	1,3
<i>Germany</i>						
Nowa Zelandia	91	107	159	25,7	38,8	0,2
<i>New Zealand</i>						
Polska	335	585	1023	10,0	28,5	1,3
<i>Poland</i>						
Republika Czeska	148	215	236	14,3	23,1	0,3
<i>Czech Republic</i>						
Rosja	859	755	1130	5,8	7,8	1,4
<i>Russian Federation</i>						
Rumunia	286	259	154	12,6	7,1	0,2
<i>Romania</i>						
Słowacja	89	120	127	16,6	23,6	0,2
<i>Slovakia</i>						
Stany Zjednoczone	13827	16416	18619	52,6	62,7	22,9
<i>United States</i>						
Szwecja	82	92	93	9,3	10,3	0,1
<i>Sweden</i>						
Ukraina	235	193	470	4,6	9,9	0,6
<i>Ukraine</i>						
Węgry	387	470	470	37,8	46,6	0,6
<i>Hungary</i>						
W. Brytania	1405	1513	1573	24,1	26,2	1,9
<i>United Kingdom</i>						
Włochy	1094	1089	1000	19,1	17,2	1,2
<i>Italy</i>						

a Łącznie z Luksemburgiem.

a Including Luxembourg.

TABL. 12 (323). PRODUKCJA MLEKA KROWIEGO
PRODUCTION OF COWS' MILK

KRAJE <i>COUNTRIES</i>	1995	2000	2006	1995	2006	
	w tys. t <i>in thous. t</i>			na 1 mieszkańca w kg <i>per capita in kg</i>	udział w świecie w % <i>in % of the world</i>	
ŚWIAT <i>WORLD</i>	464432	490850	549364	81,6	83,4	100,0
w tym: <i>of which:</i>						
Argentyna <i>Argentina</i>	8771	10121	8100	252	208	1,5
Australia <i>Australia</i>	8460	11183	10250	468	496	1,9
Austria <i>Austria</i>	3148	3340	3147	391	381	0,6
Białoruś <i>Belarus</i>	5070	4490	5870	494	604	1,1
Brazylia <i>Brazil</i>	16985	20380	25333	105	136	4,6
Chiny <i>China</i>	6082	8632	32249	5,0	24,6	5,9
Dania <i>Denmark</i>	4676	4720	4627	894	851	0,8
Francja <i>France</i>	25438	24999	24195	437	396	4,4
Grecja <i>Greece</i>	738	748	791	70,6	71,1	0,1
Hiszpania <i>Spain</i>	6204	6107	6553	158	147	1,2
Indie <i>India</i>	26715	32967	39775	28,5	35,5	7,2
Japonia <i>Japan</i>	8382	8497	8134	66,8	63,7	1,5
Kanada <i>Canada</i>	7920	8090	8100	270	249	1,5
Niderlandy <i>Netherlands</i>	11294	11155	10532	731	644	1,9
Niemcy <i>Germany</i>	28607	28331	28453	350	345	5,2
Nowa Zelandia <i>New Zealand</i>	9285	12235	14498	2528	3501	2,6
Polska <i>Poland</i>	11642	11889	11982	304	314	2,2
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	3125	2789	2775	303	271	0,5
Rosja <i>Russian Federation</i>	39098	31959	31074	262	218	5,7
Rumunia <i>Romania</i>	4646	4301	5705	205	264	1,0
Słowacja <i>Slovakia</i>	1187	1067	1064	221	197	0,2
Stany Zjednoczone <i>United States</i>	70439	76023	82463	261	276	15,0
Szwecja <i>Sweden</i>	3304	3348	3206	374	353	0,6
Ukraina <i>Ukraine</i>	17060	12436	12988	334	278	2,4
Węgry <i>Hungary</i>	1980	2143	1832	134	182	0,3
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	14844	14488	14577	256	241	2,7
Włochy <i>Italy</i>	11259	12309	11013	197	187	2,0

TABL. 13 (324). PRODUKCJA JAJ KURZYCH
HEN EGGS PRODUCTION

KRAJE COUNTRIES	1995	2000	2006	1995	2006	
	w tys. t in thous. t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg	udział w świecie w % in % of the world	
ŚWIAT WORLD	42854	51729	61111	7,5	9,2	100,0
w tym: of which:						
Argentyna <i>Argentina</i>	286	327	300	8,2	7,7	0,5
Australia <i>Australia</i>	138	143	164	7,6	7,9	0,3
Austria <i>Austria</i>	103	86	90	12,8	10,9	0,1
Białoruś <i>Belarus</i>	187	182	197	18,4	20,3	0,3
Bułgaria <i>Bulgaria</i>	108	82	99	12,9	12,9	0,2
Chiny <i>China</i>	13702	19433	25326	11,2	19,3	41,4
Francja <i>France</i>	1025	1038	850	17,6	13,9	1,4
Grecja <i>Greece</i>	116	117	100	11,1	9,0	0,2
Hiszpania <i>Spain</i>	614	658	850	15,4	19,1	1,4
Indie <i>India</i>	1496	2015	2604	1,6	2,3	4,3
Japonia <i>Japan</i>	2549	2535	2497	20,3	19,6	4,1
Kanada <i>Canada</i>	326	372	400	11,1	12,3	0,7
Niderlandy <i>Netherlands</i>	602	668	595	38,9	36,4	1,0
Niemcy <i>Germany</i>	836	901	746	10,2	9,0	1,2
Polska Poland	351	424	537	9,2	14,1	0,9
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	152	188	87	14,7	8,5	0,1
Rosja <i>Russian Federation</i>	1876	1895	2100	12,7	14,7	3,4
Rumunia <i>Romania</i>	263	263	355	11,6	16,5	0,6
Stany Zjednoczone <i>United States</i>	4417	4998	5360	16,4	17,9	8,8
Szwecja <i>Sweden</i>	105	102	101	11,9	11,1	0,2
Ukraina <i>Ukraine</i>	538	497	819	10,4	17,5	1,3
Węgry <i>Hungary</i>	187	176	161	18,3	16,0	0,3
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	626	571	595	10,8	9,8	1,0
Włochy <i>Italy</i>	721	686	700	12,6	11,9	1,1

TABL. 14 (325). PRODUKCYJNOŚĆ ZWIERZĄT GOSPODARSKICH
PRODUCTIVITY OF LIVESTOCK

KRAJE <i>COUNTRIES</i>	1995	2000	2006	1995	2000	2006	1995	2000	2006
	uzysk mięsa od 1 sztuki <i>meat yield per unit</i>						udój mleka od 1 krowy <i>milk yield per cow</i>		
	bydło <i>cattle</i>			trzoda chlewna <i>pigs</i>					
	przeciętny roczny w kg <i>annual average in kg</i>								
ŚWIAT <i>WORLD</i>	202	203	204	76	78	81	2049	2156	2145
w tym: <i>of which:</i>									
Argentyna <i>Argentina</i>	209	219	206	87	78	94	3732	4131	4050
Australia <i>Australia</i>	218	229	247	68	72	72	4645	5151	4938
Austria <i>Austria</i>	301	303	317	114	116	95	4214	4977	5849
Białoruś <i>Belarus</i>	174	170	187	71	77	80	2338	2412	3639
Bułgaria <i>Bulgaria</i>	180	180	141	73	73	74	3150	3273	3522
Chiny <i>China</i>	140	138	138	76	76	84	1533	1748	3031
Dania <i>Denmark</i>	243	247	261	75	77	81	6656	7421	8131
Francja <i>France</i>	280	278	288	86	85	80	5516	5948	6113
Grecja <i>Greece</i>	229	218	207	60	63	54	3181	3054	3598
Hiszpania <i>Spain</i>	255	256	259	78	81	87	4771	5305	6469
Japonia <i>Japan</i>	399	414	408	75	76	77	6245	6792	7103
Kanada <i>Canada</i>	295	329	334	80	83	87	6366	7331	7595
Łotwa <i>Latvia</i>	220	122	180	84	76	75	3025	4002	4361
Niderlandy <i>Netherlands</i>	243	209	194	87	87	90	6612	7416	7011
Niemcy <i>Germany</i>	296	304	309	91	92	93	5424	6121	6637
Nowa Zelandia <i>New Zealand</i>	170	173	184	60	64	65	2944	3666	3530
Polska <i>Poland</i>	138	148	188	88	86	88	3231	3778	4326
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	225	288	291	79	95	88	4244	5411	6415
Rosja <i>Russian Federation</i>	138	155	169	75	76	83	2161	2502	3221
Rumunia <i>Romania</i>	135	116	174	85	87	82	2929	2542	3583
Słowacja <i>Slovakia</i>	206	271	262	106	73	92	3391	4335	5275
Stany Zjednoczone <i>United States</i>	310	327	351	84	87	91	7441	8254	9118
Szwecja <i>Sweden</i>	271	283	289	82	85	87	6853	7829	8152
Ukraina <i>Ukraine</i>	143	132	189	81	81	90	2204	2358	3308
Węgry <i>Hungary</i>	237	225	266	94	96	93	5049	5699	6026
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	262	290	315	69	70	76	5702	6154	6773
Włochy <i>Italy</i>	249	260	274	112	114	116	5194	5789	5991

TABL. 15 (326). CIĄGNIKI W ROLNICTWIE
 AGRICULTURAL TRACTORS

KRAJE COUNTRIES	1995	2003	1995	2003	1995	2003
	w tys. sztuk in thous. units		użytki rolne agricultural land		grunty orne arable land	
	na 1 ciągnik w ha per 1 tractor in ha					
ŚWIAT WORLD	26229	27625	188	180	52,5	50,8
w tym: of which:						
Argentyna Argentina	288	300	600	430	102,4	93,7
Australia Australia	315	315	1471	1395	147	151
Austria Austria	356	330	9,6	10,3	4,0	4,2
Białoruś Belarus	116	58,8	80,5	151	53,7	94,2
Brazylia Brazil	790	806	327	327	73,5	73,2
Bułgaria Bulgaria	38,3	31,6	162	169	105	104
Cypr Cyprus	16,6	17,2	8,7	8,4	6,0	5,8
Dania Denmark	151	123	18,1	21,6	15,4	18,4
Francja France	1312	1264	22,9	23,5	14,0	14,6
Grecja Greece	236	255	38,8	33,1	12,0	10,6
Hiszpania Spain	806	944	36,9	32,0	17,4	14,6
Japonia Japan	2123	2028	2,6	2,5	2,2	2,2
Kanada Canada	715	733	104	92,1	63,5	62,3
Niderlandy Netherlands	173	150	11,4	12,9	5,1	6,0
Niemcy Germany	1216	944	14,3	18,0	9,7	12,5
Nowa Zelandia New Zealand	76,0	76,0	218	227	20,8	19,7
Polska ^a Poland ^a	1319	1371	13,6	11,8	10,5	9,2
Republika Czeska Czech Republic	86,1	91,6	49,8	46,4	36,5	33,3
Rosja Russian Federation	1052	586	206	369	121	209
Rumunia Romania	163	169	90,8	87,0	57,3	55,7
Słowacja Slovakia	27,7	22,6	87,4	108	52,8	63,4
Stany Zjednoczone United States	4518	4760	87,5	86,0	37,9	36,4
Szwecja Sweden	172	165	19,0	19,2	16,1	16,2
Ukraina Ukraine	469	391	89,2	106	71,0	83,1
Węgry Hungary	92,2	114	67,2	51,5	52,2	40,5
W. Brytania United Kingdom	500	500	34,8	33,9	11,9	11,3
Włochy Italy	1526	1680	10,0	9,0	5,4	4,7

a Łącznie z ciągnikami ogrodniczymi.
a Including garden tractors.

TABL. 16 (327). ZUŻYCIE NAWOZÓW MINERALNYCH LUB CHEMICZNYCH
(w przeliczeniu na czysty składnik)
CONSUMPTION OF MINERAL OR CHEMICAL FERTILIZERS
(in terms of pure ingredient)

KRAJE C O U N T R I E S	Ogółem <i>Total</i>		Azotowe (N) <i>Nitrogenous (N)</i>		Fosforowe (P ₂ O ₅) <i>Phosphate (P₂O₅)</i>		Potasowe (K ₂ O) <i>Potash (K₂O)</i>	
	1995/96	2004/05	1995/96	2004/05	1995/96	2004/05	1995/96	2004/05
	na 1 ha użytków rolnych w kg <i>per 1 ha of agricultural land in kg</i>							
ŚWIAT <i>WORLD</i>	26,2	32,4	15,8	18,9	6,2	7,6	4,2	5,9
w tym: <i>of which:</i>								
Argentyna <i>Argentina</i>	4,1	10,8	2,5	6,1	1,4	4,4	0,2	0,3
Australia <i>Australia</i>	4,0	4,9	1,4	2,1	2,1	2,3	0,5	0,5
Austria <i>Austria</i>	69,1	99,2	36,4	60,7	15,2	19,2	17,5	19,3
Belgia i Luksemburg <i>Belgium and Luxembourg</i>	206,7	.	111,7	.	34,1	.	60,9	.
Białoruś <i>Belarus</i>	56,0	138,7	24,6	52,1	4,6	15,9	26,8	70,7
Bulgaria <i>Bulgaria</i>	21,0	106,6	18,2	79,3	1,9	26,1	—	1,2
Cypr <i>Cyprus</i>	176,4	118,4	89,3	56,7	70,4	31,7	16,7	30,0
Dania <i>Denmark</i>	160,7	51,7	106,7	44,5	18,0	2,9	36,0	4,3
Finlandia <i>Finland</i>	150,9	132,4	81,1	84,9	32,2	13,1	37,6	34,4
Francja <i>France</i>	163,5	127,2	79,6	78,5	34,3	21,2	49,6	27,5
Grecja <i>Greece</i>	55,1	51,9	34,4	33,0	14,8	13,0	5,9	5,9
Hiszpania <i>Spain</i>	62,9	60,7	30,7	30,0	17,2	16,7	15,0	14,0
Irlandia <i>Ireland</i>	170,4	132,8	96,8	82,0	32,1	18,3	41,5	32,5
Japonia <i>Japan</i>	301,5	250,7	96,9	116,6	116,0	134,1	88,6	.
Kanada <i>Canada</i>	37,8	41,5	23,2	26,3	9,7	10,3	4,9	4,9
Niderlandy <i>Netherlands</i>	272,4	294,6	198,6	138,2	35,6	92,4	38,2	64,0
Niemcy <i>Germany</i>	162,7	148,3	102,1	104,8	23,2	18,5	37,4	25,0
Norwegia <i>Norway</i>	186,3	161,3	99,3	104,2	28,4	12,3	58,6	44,8
P o l s k a <i>P o l a n d</i>	84,5	102,4	47,6	56,3	16,9	20,4	20,0	25,7
Portugalia <i>Portugal</i>	62,2	56,5	31,9	30,8	18,1	16,2	12,2	9,5
Rosja <i>Russian Federation</i>	8,1	9,0	4,7	3,7	1,6	2,4	1,8	2,9
Rumunia <i>Romania</i>	24,6	31,8	15,8	20,6	8,6	9,5	0,2	1,7
Słowacja <i>Slovakia</i>	44,0	80,6	29,5	62,0	6,9	9,6	7,6	9,0
Stany Zjednoczone <i>United States</i>	47,7	46,4	26,5	26,3	9,8	9,8	11,4	10,3
Szwecja <i>Sweden</i>	89,9	74,6	59,0	47,8	15,0	16,2	15,9	10,6
Węgry <i>Hungary</i>	59,6	96,8	39,9	62,7	9,1	16,1	10,6	18,0
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	126,1	98,0	76,5	62,9	22,4	14,5	27,2	20,6
Włochy <i>Italy</i>	118,8	82,7	57,1	42,0	35,3	21,3	26,4	19,4

TABL. 17 (328). STRUKTURA IMPORTU I EKSPORTU TOWARÓW ROLNO-SPOŻYWCZYCH
(ceny bieżące) — na podstawie klasyfikacji SITC^a
AGRICULTURAL-FOODSTUFF GOODS STRUCTURE OF IMPORTS AND EXPORTS
(current prices) — according to the SITC^a classification

KRAJE COUNTRIES	Import — cif Imports — cif		Eksport — fob Exports — fob	
	1995	2006	1995	2006
	w odsetkach <i>in percent</i>			
Argentyna <i>Argentina</i>	5,3	2,0 ^b	35,7	32,4 ^b
Australia ^c <i>Australia^c</i>	4,5	4,4	19,1	14,1
Austria <i>Austria</i>	5,7	5,6	4,0	5,9
Belgia <i>Belgium</i>	11,1	6,8	10,9	7,7
Bułgaria <i>Bulgaria</i>	7,8	5,2	20,4	7,4
Cypr <i>Cyprus</i>	19,2	11,6	49,4	17,0
Dania <i>Denmark</i>	11,6	10,5	24,2	17,0
Estonia <i>Estonia</i>	13,1	6,8	15,7	6,6
Finlandia <i>Finland</i>	5,6	4,6	2,3	1,7
Francja <i>France</i>	10,1	7,1	13,7	10,3
Grecja <i>Greece</i>	15,4	10,2	23,7	17,0
Hiszpania <i>Spain</i>	12,1	7,3	14,2	11,0
Japonia <i>Japan</i>	15,2	8,5	0,5	0,5
Kanada ^c <i>Canada^c</i>	5,5	5,6	6,5	6,4
Litwa <i>Lithuania</i>	12,4	8,2	17,3	13,4
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	10,7	9,4	6,4	6,2
Łotwa <i>Latvia</i>	9,7	10,1	14,3	12,0
Malta <i>Malta</i>	9,8	11,0	2,1	5,2
Niderlandy <i>Netherlands</i>	11,7	8,3	19,0	12,8

a Sekcja SITC „Żywność i zwierzęta żywe” oraz „Napoje i tytoń”. b 2005 r. c Import — na warunkach fob.

a Section SITC "Food and live animals" as well as "Beverages and tobacco". b 2005. c Imports — a fob valuation.

TABL. 17 (328). STRUKTURA IMPORTU I EKSPORTU TOWARÓW ROLNO-SPOŻYWCZYCH
 — na podstawie klasyfikacji SITC^a (dok.)
 AGRICULTURAL-FOODSTUFF GOODS STRUCTURE OF IMPORTS AND EXPORTS
 — according to the SITC^a classification (cont.)

KRAJE COUNTRIES	Import — cif <i>Imports — cif</i>		Eksport — fob <i>Exports — fob</i>	
	1995	2006	1995	2006
	w odsetkach <i>in percent</i>			
Niemcy <i>Germany</i>	9,2	5,4	4,7	3,9
Norwegia <i>Norway</i>	6,2	5,9	8,2	4,9
Nowa Zelandia <i>New Zealand</i>	6,8	7,6	41,2	48,5
Polska <i>Poland</i>	8,8	5,5	9,9	9,1
Portugalia <i>Portugal</i>	11,8	10,6	6,5	8,1
Republika Czeska ^c <i>Czech Republic^c</i>	6,3	4,8	5,6	3,4
Rosja <i>Russian Federation</i>	17,1 ^d	15,2 ^b	1,0 ^d	1,3 ^b
Rumunia <i>Romania</i>	8,2	5,4	5,4	2,4
Słowacja ^c <i>Slovakia^c</i>	7,9	4,9	5,8	3,9
Słowenia <i>Slovenia</i>	7,4	6,5	3,8	3,7
Stany Zjednoczone ^c <i>United States^c</i>	4,4	3,9	8,6	5,7
Szwajcaria <i>Switzerland</i>	6,2	5,0	3,0	2,9
Szwecja <i>Sweden</i>	6,3	7,0	2,1	3,4
Turcja <i>Turkey</i>	4,6	1,5	18,0	8,7
Ukraina <i>Ukraine</i>	4,7 ^e	6,6 ^b	9,8 ^e	10,3 ^b
Węgry <i>Hungary</i>	5,3	4,0	20,2	5,5
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	9,5	8,1	7,3	4,6
Włochy <i>Italy</i>	10,5	7,3	6,4	5,8

a Sekcja SITC „Żywność i zwierzęta żywe” oraz „Napoje i tytoń”. b 2005 r. c Import — na warunkach fob. d 1996 r. e 1997 r.
 a Section SITC "Food and live animals" as well as "Beverages and tobacco". b 2005. c Imports — a fob valuation. d 1996. e 1997.

TABL. 18 (329). POŁOWY MORSKIE I SŁODKOWODNE^a
 SEA AND FRESHWATER FISH CATCHES^a

KRAJE COUNTRIES	1995	2000	2005		
	w tys. t in thous. t			na 1 miesz- kańca w kg per capita in kg	udział w świecie w % in % of the world
OGÓŁEM TOTAL	92281	95610	93253	14,3	100,0
w tym połowy morskie of which catches in marine fishing areas	86335	88041	85033	13,1	91,2
w tym: of which:					
Argentyna Argentina	1173	922	931	24,1	1,0
Brazylia Brazil	607	667	750	4,1	0,8
Chiny China	12563	16987	17053	13,1	18,3
Dania Denmark	1999	1534	911	168,2	1,0
Francja France	611	635	574	9,5	0,6
Indie India	3265	3666	3481	3,2	3,7
Japonia Japan	5970	4986	4073	31,8	4,4
Kanada Canada	854	998	1081	33,5	1,2
Meksyk Mexico	1329	1316	1305	12,2	1,4
Niderlandy Netherlands	438	496	549	33,7	0,6
Norwegia Norway	2524	2699	2393	518,3	2,6
Nowa Zelandia New Zealand	557	553	535	130,6	0,6
Polska Poland	435	239	190	5,0	0,2
Rosja Russian Federation	4312	3974	3191	22,2	3,4
Szwecja Sweden	405	339	2956	33,4 ^b	0,3 ^b
Stany Zjednoczone United States	5225	4718	4889	16,5	5,2
Tajlandia Thailand	3031	2997	2599	40,5	2,8
Turcja Turkey	634	503	426	5,9	0,5
Wietnam Viet Nam	1085	1623	1930	23,4	2,1
W. Brytania United Kingdom	910	748	669	11,1	0,7

^a Dane obejmują połowy ryb morskich, słodkowodnych, skorupiaków i innych bezkręgowców oraz wędkarstwo, natomiast nie uwzględniają połowów ssaków morskich, roślin wodnych, koralu, pereł, gąbek i krokodyli oraz hodowli, w tym zwłaszcza w przybrzeżnych wodach morskich i w zbiornikach słodkowodnych. ^b 2002 r.

^a Data include sea and freshwater fish catches, crustaceans and other invertebrates and recreational catches, data exclude marine mammals, marine vegetation, corals, pearls, sponges and crocodiles, moreover data exclude all kinds of fishing farming, especially mariculture and aquaculture. ^b 2002.

Unia Europejska

European Union

TABL. 19 (330). UDZIAŁ I MIEJSCE POLSKI W UNII EUROPEJSKIEJ
POLAND IN THE EUROPEAN UNION

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Udział Polski w % <i>Share of Poland in %</i>					Miejsce Polski <i>Place of Poland</i>				
	1995	2000	2005		2006	1995	2000	2005		2006
	15 krajów <i>countries</i>	25 kra- jów <i>countries</i>	27 krajów <i>countries</i>			15 krajów <i>countries</i>	25 kra- jów <i>countries</i>	27 krajów <i>countries</i>		
Powierzchnia <i>Total area</i>	9,7	9,7	7,9	.	.	6	6	6	.	.
w tym użytki rolne <i>of which agricultural land</i>	13,1	13,1	.	.	.	3	3	.	.	.
Ludność <i>Population</i>	10,3	10,1	8,3	7,8	7,7	6	6	6	7	7
w tym rolnicza <i>of which agricultural</i>	.	.	.	24,9	.	2	1	.	1	.
Produkcja niektórych artykułów rol- nych: <i>Production of selected agricultural</i> <i>products:</i>										
pszenica <i>wheat</i>	9,9	8,0	6,9	6,5	5,6	4	4	4	4	5
żyto <i>rye</i>	102,3	73,7	44,2	44,3	40,1	1	2	1	1	2
jęczmień <i>barley</i>	7,5	5,4	6,5	6,5	5,6	6	6	6	6	6
owies <i>oats</i>	25,5	15,9	17,5	16,7	13,4	1	4	1	1	1
ziemniaki <i>potatoes</i>	54,1	48,7	18,5	16,6	15,8	1	1	2	2	2
buraki cukrowe <i>sugar beets</i>	11,9	11,4	8,8	8,8	9,7	3	3	3	4	3
rzepak <i>rape</i>	16,7	10,7	9,3	9,3	10,3	3	4	4	4	4
len — włókno <i>flax — fibre</i>	4,8	3,7	3,9	1,1	0,4	7	6	6	8	8
jabłka <i>apples</i>	14,2	13,6	17,1	18,2	20,2	4	4	3	2	1
tytoń <i>tobacco</i>	11,2	8,5	7,6	7,7	9,4	4	4	4	4	5
mięso <i>meat</i>	8,0	8,0	7,8	7,8	8,3	7	6	5	6	5
mleko krowie <i>cows' milk</i>	9,5	9,7	8,7	8,0	8,1	4	5	4	4	4
jaja kurze <i>hen eggs</i>	6,7	8,0	8,4	8,2	8,1	7	7	7	6	7
Pogłowie: <i>Livestock:</i>										
bydła <i>cattle</i>	8,6	7,4	6,2	6,0	6,2	4	7	7	7	7
trzody chlewnej <i>pigs</i>	17,1	14,0	11,8	11,3	11,8	2	3	3	3	3

TABL. 20 (331). LUDNOŚĆ ROLNICZA I LUDNOŚĆ AKTYWNA ZAWODOWO
W ROLNICTWIE^a W UE
AGRICULTURAL POPULATION AND ECONOMICALLY ACTIVE POPULATION
IN AGRICULTURE^a IN EU

KRAJE COUNTRIES	Ludność rolnicza Agricultural population				Ludność aktywna zawodowo w rolnictwie Economically active population in agriculture			
	w tys. in thous.		w % ogółu ludności in % of total population		w tys. in thous.		w % ogółu ludności in % of total population	
	1995	2005	1995	2005	1995	2005	1995	2005
Unia Europejska (27) European Union (27)	37499	25883	7,8	5,3	18444	13212	3,9	2,7
Austria <i>Austria</i>	508	340	6,3	4,2	234	156	2,9	1,9
Belgia <i>Belgium</i>	223	159	2,2	1,5	91	65	0,9	0,6
Bulgaria <i>Bulgaria</i>	868	424	10,5	5,5	415	204	5,0	2,6
Cypr <i>Cyprus</i>	79	57	10,8	6,8	39	29	5,3	3,5
Dania <i>Denmark</i>	79	57	10,8	6,8	39	29	5,3	3,5
Estonia <i>Estonia</i>	184	133	12,7	10,0	100	73	6,9	5,5
Finlandia <i>Finland</i>	376	252	7,4	4,8	177	113	3,5	2,2
Francja <i>France</i>	2499	1580	4,3	2,6	1107	705	1,9	1,2
Grecja <i>Greece</i>	1695	1257	15,9	11,3	893	707	8,4	6,4
Hiszpania <i>Spain</i>	3718	2464	9,3	5,7	1590	1115	4,0	2,6
Irlandia <i>Ireland</i>	436	355	12,1	8,6	173	156	4,8	3,8
Litwa <i>Lithuania</i>	655	415	18,1	12,1	281	180	7,7	5,2
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	12	8	3,0	1,7	5	3	1,2	0,6
Łotwa <i>Latvia</i>	342	240	13,7	10,4	186	133	7,4	5,8
Malta <i>Malta</i>	8	5	2,1	1,2	3	2	0,8	0,5
Niderlandy <i>Netherlands</i>	607	472	3,9	2,9	280	214	1,8	1,3
Niemcy <i>Germany</i>	2585	1649	3,2	2,0	1282	805	1,6	1,0
Polska Poland	8289	6441	21,5	16,7	4756	3909	12,3	10,1
Portugalia <i>Portugal</i>	1698	1269	16,9	12,1	753	571	7,5	5,4
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	989	720	9,6	7,0	537	400	5,2	3,9
Rumunia <i>Romania</i>	3999	2349	17,6	10,8	2028	1239	8,9	5,7
Słowacja <i>Slovakia</i>	558	426	10,4	7,9	296	238	5,5	4,4
Słowenia <i>Slovenia</i>	64	22	3,3	1,1	33	12	1,7	0,6
Szwecja <i>Sweden</i>	369	270	4,2	3,0	178	129	2,0	1,4
Węgry <i>Hungary</i>	1480	1020	14,3	10,1	617	431	6,0	4,3
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	1136	972	2,0	1,6	564	485	1,0	0,8
Włochy <i>Italy</i>	3882	2415	6,8	4,2	1692	1048	3,0	1,8

a Patrz uwagi do działu, ust. 3 i 4 na str. 412.

a See notes to the chapter, items 3 and 4 on page 414.

TABL. 21 (332). UŻYTKOWANIE GRUNTÓW W UE
 LAND USE IN EU

KRAJE COUNTRIES	Lata Years	Użytki rolne <i>Agricultural land</i>	Grunty orne i sady <i>Arable land and orchards</i>		Łąki i pastwiska <i>Permanent pasture</i>	Grunty orne <i>Arable land</i>	
			razem <i>total</i>	w tym grunty orne <i>of which arable land</i>		na 1 miesz- kańca w ha	w % powierzchni ogólnej ^d in % of total area ^d
		w milionach hektarów <i>in million hectares</i>				per capita <i>in ha</i>	
Unia Europejska (15) <i>European Union (15)</i>	1995	142,5	85,5	74,7	56,9	0,20	23,9
	2003	141,4	85,0	73,5	55,8	0,20	23,7
Unia Europejska (25) <i>European Union (25)</i>	1995	180,2	115,3	103,4	64,9	0,23	27,1
	2003	177,7	114,1	102,0	63,6	0,22	26,7
Austria <i>Austria</i>	1995	3,4	1,5	1,4	1,9	0,17	17,2
	2005	3,3	1,5	1,4	1,8	0,17	16,8
Belgia <i>Belgium</i>	1995 ^b	1,5	0,9	0,9	0,6	0,08	26,6
	2005	1,4	0,9	0,8	0,5	0,08	27,9
Cypr <i>Cyprus</i>	1995	0,1	0,1	0,1	0,004	0,14	10,7
	2005	0,1	0,1	0,1	0,004	0,14	10,8
Dania <i>Denmark</i>	1995	2,7	2,3	2,3	0,4	0,44	54,7
	2005	2,6	2,2	2,2	0,3	0,41	52,7
Estonia <i>Estonia</i>	1995	1,0	0,9	0,9	0,1	0,60	20,6
	2005	0,8	0,6	0,6	0,2	0,44	14,0
Finlandia <i>Finland</i>	1995	2,2	2,1	2,1	0,1	0,42	7,0
	2005	2,3	2,2	2,2	0,03	0,43	7,3
Francja <i>France</i>	1995	30,1	19,5	18,3	10,6	0,32	33,3
	2005	29,6	19,6	18,5	9,9	0,31	33,6
Grecja <i>Greece</i>	1995	9,2	3,9	2,8	5,3	0,27	21,9
	2005	8,4	3,8	2,6	4,6	0,24	20,4
Hiszpania <i>Spain</i>	1995	29,7	18,8	14,0	11,0	0,35	28,1
	2005	29,0	18,6	13,7	10,4	0,32	27,4
Irlandia <i>Ireland</i>	1995	4,4	1,0	1,0	3,4	0,26	15,0
	2005	4,2	1,2	1,2	3,0	0,29	17,6
Litwa <i>Lithuania</i>	1995	3,4	2,9	3,4	0,5	0,79	45,7
	2005	2,8	1,9	2,8	0,9	0,56	30,4
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	2000	0,1	0,06	0,06	0,06	0,14	23,9
	2005	0,1	0,06	0,06	0,06	0,13	23,2
Łotwa <i>Latvia</i>	1995	1,8	1,0	1,0	0,8	0,40	16,1
	2005	1,7	1,1	1,1	0,6	0,47	17,5
Malta <i>Malta</i>	1995	0,01	0,01	0,01	—	0,03	31,3
	2005	0,01	0,01	0,01	—	0,22	28,1
Niderlandy <i>Netherlands</i>	1995	1,9	0,9	0,9	1,0	0,05	26,0
	2005	1,9	0,9	0,9	1,0	0,06	26,8
Niemcy <i>Germany</i>	1995	17,3	12,1	11,8	5,3	0,15	33,9
	2005	17,0	12,1	11,9	4,9	0,14	34,1
Polska ^c <i>Poland^c</i>	1995	17,9	14,2	13,9	3,8	0,37	46,7
	2005	15,9	12,5	12,2	3,4	0,32	39,6
Portugalia <i>Portugal</i>	1995	3,9	2,9	2,2	1,0	0,20	23,5
	2005	3,8	2,3	1,5	1,5	0,19	16,8
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	1995	4,3	3,4	3,1	0,9	0,30	40,7
	2005	4,3	3,3	3,0	1,0	0,30	39,4
Słowacja <i>Slovakia</i>	1995	2,4	1,6	1,5	0,8	0,29	32,4
	2005	1,9	1,4	1,4	0,5	0,26	29,0
Słowenia <i>Slovenia</i>	1995	0,5	0,2	0,2	0,3	0,10	9,7
	2005	0,5	0,2	0,2	0,3	0,09	8,7
Szwecja <i>Sweden</i>	1995	3,3	2,8	2,8	0,5	0,31	6,7
	2005	3,2	2,7	2,7	0,5	0,30	6,6
Węgry <i>Hungary</i>	1995	6,2	5,0	4,8	1,1	0,47	53,6
	2005	5,9	4,8	4,6	1,1	0,46	51,3
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	1995	17,4	6,0	5,9	11,4	0,10	24,5
	2005	17,0	5,8	5,7	11,2	0,10	23,7
Włochy <i>Italy</i>	1995	15,3	10,9	8,3	4,4	0,15	28,2
	2005	14,7	10,3	7,7	4,4	0,15	26,3

a Bez wód wewnętrznych. b Łącznie z Luksemburgiem. c Stan w czerwcu.

a Excluding inland water. b Including Luxembourg. c As of June.

TABL. 22 (333). GOSPODARSTWA ROLNE WEDŁUG GRUP OBSZAROWYCH W UE
 FARMS BY AREA GROUPS OF AGRICULTURAL LAND IN EU

KRAJE COUNTRIES	Gospodarstwa rolne według grup obszarowych użytkowanych użytków rolnych w tys. Farms by area groups of the utilised agricultural land in thous.									
	ogółem total	<5 ha	5—20	20—50	≥50 ha	ogółem total	<5 ha	5—20	20—50	≥50 ha
	2003					2005				
Unia Europejska (15) <i>European Union (15)</i>	6239	3533	1399	686	620	5843	3191	1377	658	617
Unia Europejska (25) <i>European Union (25)</i>	9871	6110	2268	823	669	9688	5967	2243	806	672
Unia Europejska (27) <i>European Union (27)</i>	15021	10959	2538	835	688	14479	10349	2614	825	691
Austria <i>Austria</i>	174	56	73	34	10	171	55	71	34	11
Belgia <i>Belgium</i>	55	15	16	15	8	52	14	15	14	9
Bulgaria <i>Bulgaria</i>	666	644	14	2	5	535	511	15	3	5
Cypr <i>Cyprus</i>	45	40	4	1	0,4	45	39	5	1	0,4
Dania <i>Denmark</i>	49	2	17	13	17	48	2	19	12	16
Estonia <i>Estonia</i>	37	19	13	3	2	28	13	10	3	2
Finlandia <i>Finland</i>	75	7	27	28	12	71	7	25	26	13
Francja <i>France</i>	614	170	121	121	202	567	148	110	109	200
Grecja <i>Greece</i>	824	627	163	27	6	834	636	162	28	7
Hiszpania <i>Spain</i>	1141	627	300	114	100	1079	577	291	111	100
Irlandia <i>Ireland</i>	135	10	49	52	24	133	9	49	51	24
Litwa <i>Lithuania</i>	272	169	86	12	5	253	130	102	15	6
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	2	0,5	0,4	0,4	1	2	0,5	0,4	0,4	1
Łotwa <i>Latvia</i>	127	64	49	9	4	129	61	53	11	4
Malta <i>Malta</i>	11	11	0,2	0,0	0,0	11	11	0,2	0,0	0,0
Niderlandy <i>Netherlands</i>	86	25	26	24	10	82	24	25	23	11
Niemcy <i>Germany</i>	412	97	137	94	84	390	88	129	88	85
Polska ^a <i>Poland^a</i>	2172	1445	619	90	18	2476	1751	608	97	21
Portugalia <i>Portugal</i>	359	275	61	13	10	324	242	58	13	10
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	46	27	9	4	6	42	22	9	4	6
Rumunia <i>Romania</i>	4485	4205	256	9	14	4256	3871	355	16	14
Słowacja <i>Slovakia</i>	72	66	3	1	2	69	62	3	1	3
Słowenia <i>Slovenia</i>	77	44	30	2	0,2	77	46	29	2	0,3
Szwecja <i>Sweden</i>	68	7	24	18	19	76	11	28	18	19
Węgry <i>Hungary</i>	773	693	55	14	11	715	641	48	14	12
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	281	104	57	45	75	287	107	59	47	74
Włochy <i>Italy</i>	1964	1509	327	87	40	1729	1272	337	82	39

a W 2003 r. dane Powszechnego Spisu Rolnego 2002.

a In 2003 data of the Agricultural Census 2002.

TABL. 23 (334). POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY ZBÓŻ W UE
SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF CEREALS IN EU

KRAJE COUNTRIES	Powierz- chnia w tys. ha w 2006 r. Sown area in thous. ha in 2006	Zbiory Crops				Plony z 1 ha w dt Yields per 1 ha in dt		
		w tys. t in thous. t			udział w Unii w % in % of the Union	1995	2000	2006
		1995	2000	2006				
Ogółem Total								
Unia Europejska (27) European Union (27)	57384	255437	277700	269238	100,0	42,6	45,4	46,9
Austria <i>Austria</i>	777	4455	4494	4460	1,7	55,2	54,2	57,4
Belgia <i>Belgium</i>	318	2144 ^a	2513	2606	1,0	67,3 ^a	80,2	82,1
Bulgaria <i>Bulgaria</i>	1548	6548	4389	5532	2,1	30,7	24,6	35,7
Cypr <i>Cyprus</i>	60	145	48	66	0,02	24,0	9,3	11,0
Dania <i>Denmark</i>	1498	9150	9413	8632	3,2	62,1	62,0	57,6
Estonia <i>Estonia</i>	280	513	697	619	0,2	16,9	21,1	22,1
Finlandia <i>Finland</i>	1151	3333	4095	3790	1,4	34,0	35,0	33,0
Francja <i>France</i>	9106	53545	65698	61813	23,0	64,6	72,4	67,9
Grecja <i>Greece</i>	956	4903	4968	3592	1,3	37,5	39,0	37,6
Hiszpania <i>Spain</i>	6291	11574	24556	19353	7,2	17,3	36,1	30,8
Irlandia <i>Ireland</i>	279	1796	2175	2018	0,7	66,7	78,4	72,5
Litwa <i>Lithuania</i>	963	1907	2658	1858	0,7	18,6	27,1	19,3
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	29	—	153	161	0,1	—	54,2	56,0
Łotwa <i>Latvia</i>	515	692	924	1166	0,4	16,9	21,7	22,6
Malta <i>Malta</i>	3	7	12	11	0,004	25,1	40,1	42,7
Niderlandy <i>Netherlands</i>	215	1505	1732	1755	0,7	77,7	79,1	81,7
Niemcy <i>Germany</i>	6702	39863	45271	43475	16,1	61,1	64,5	64,9
Polska <i>Poland</i>	8381	25905	22341	21776	8,1	30,2	25,3	26,0
Portugalia <i>Portugal</i>	357	1446	1608	1167	0,4	19,9	27,8	32,7
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	1535	6611	6460	6394	2,4	41,8	39,1	41,7
Rumunia <i>Romania</i>	5080	19883	10499	15759	5,9	30,9	18,6	31,0
Słowacja <i>Slovakia</i>	733	3490	2202	2929	1,1	41,2	27,1	40,0
Słowenia <i>Slovenia</i>	96	509	494	494	0,2	44,6	48,2	51,3
Szwecja <i>Sweden</i>	969	4791	5604	4174	1,6	43,6	46,2	43,1
Węgry <i>Hungary</i>	2880	11299	10036	14673	5,4	40,6	36,3	50,9
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	2859	21870	23989	20820	7,7	68,7	71,6	72,8
Włochy <i>Italy</i>	3803	19693	20661	20145	7,5	46,7	49,9	53,0

a Łącznie z Luksemburgiem.

a Including Luxembourg.

TABL. 23 (334). POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY ZBÓŻ W UE (cd.)
 SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF CEREALS IN EU (cont.)

KRAJE COUNTRIES	Powierz- chnia w tys. ha w 2006 r. Sown area in thous. ha in 2006	Zbiory Crops				Plony z 1 ha w dt Yields per 1 ha in dt		
		w tys. t in thous. t			udział w Unii w % in % of the Union	1995	2000	2006
		1995	2000	2006				
W tym: Of which:								
Pszenica Wheat								
Unia Europejska (27) <i>European Union (27)</i>	24807	117576	132428	126249	100,0	46,5	50,0	50,9
Austria	285	1304	1313	1396	1,1	51,0	44,7	49,1
Belgia	198	1531 ^a	1688	1583	1,3	70,1 ^a	79,2	79,9
Bulgaria	970	3435	2781	3302	2,6	29,1	28,4	34,0
Cypr	6,5	11	10	7,3	0,01	30,1	16,3	11,1
Dania	686	4599	4693	4802	3,8	75,6	74,8	70,0
Estonia	91	77	147	220	0,2	20,0	21,3	24,2
Finlandia	192	380	538	684	0,5	37,7	36,0	35,6
Francja	5247	30880	37353	35367	28,0	65,1	71,2	67,4
Grecja	610	2315	2326	1380	1,1	26,3	27,1	22,6
Hiszpania	1958	3139	7294	5576	4,4	14,8	31,0	28,5
Irlandia	88	583	737	768	0,6	82,4	95,0	87,6
Litwa	344	637	1238	810	0,6	24,4	33,4	23,6
Luksemburg	13	.	61	76	0,06	.	55,8	59,7
Łotwa	215	244	427	598	0,5	22,2	27,0	27,8
Malta	2,2	6	10	10	0,01	26,3	40,1	43,2
Niderlandy	141	1167	1143	1207	1,0	86,6	84,0	85,5
Niemcy	3115	17763	21622	22428	17,8	68,9	72,8	72,0
Polska <i>Poland</i>	2176	8668	8503	7060	5,6	36,0	32,3	32,4
Portugalia	112	360	355	260	0,2	12,2	15,7	23,3
Republika Czeska	782	3823	4084	3506	2,8	46,0	42,1	44,9
Rumunia	1992	7667	4456	5526	4,4	30,9	23,1	27,7
Słowacja	349	1938	1254	1343	1,1	44,4	31,0	38,5
Słowenia	32	156	163	134	0,1	42,3	42,5	41,9
Szwecja	366	1554	2400	2001	1,6	59,4	59,8	54,6
Węgry	1078	4614	3692	4379	3,5	41,6	36,0	40,6
W. Brytania	1833	14312	16704	14735	11,7	77,0	80,1	80,4
Włochy	1926	7946	7464	7092	5,6	32,0	32,1	36,8

^a Łącznie z Luksemburgiem.

^a Including Luxembourg.

TABL. 23 (334). POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY ZBÓŻ W UE (cd.)
 SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF CEREALS IN EU (cont.)

KRAJE COUNTRIES	Powierz- chnia w tys. ha w 2006 r. Sown area in thous. ha in 2006	Zbiory Crops				Plony z 1 ha w dt Yields per 1 ha in dt		
		w tys. t in thous. t			udział w Unii w % in % of the Union	1995	2000	2006
		1995	2000	2006				
		Żyto	Rye					
Unia Europejska (27) <i>European Union (27)</i>	2333	13380	10261	6535	100,0	31,2	27,4	28,0
Austria <i>Austria</i>	27	314	183	94	1,4	40,9	34,8	34,8
Belgia <i>Belgium</i>	0,6	10 ^a	4,8	2,7	0,05	34,9 ^a	43,6	45,5
Bułgaria <i>Bulgaria</i>	7,4	19	23	13	0,2	13,7	10,7	17,1
Cypr <i>Cyprus</i>	—	—	—	—	—	—	—	—
Dania <i>Denmark</i>	28	495	262	130	2,0	51,5	52,0	47,3
Estonia <i>Estonia</i>	7,3	58	61	18	0,3	18,2	21,0	24,5
Finlandia <i>Finland</i>	22	58	108	51	0,8	27,7	24,3	23,3
Francja <i>France</i>	27	191	146	122	1,9	41,1	46,1	45,7
Grecja <i>Greece</i>	13	39	31	23	0,4	22,0	19,9	18,0
Hiszpania <i>Spain</i>	99	168	220	159	2,4	10,2	20,1	16,0
Irlandia <i>Ireland</i>	0,2	0,4	0,4	0,4	0,01	20,0	20,0	20,0
Litwa <i>Lithuania</i>	51	239	311	90	1,4	17,8	23,4	17,6
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	1,1	.	3,6	6,1	0,1	.	53,6	56,1
Łotwa <i>Latvia</i>	43	71	111	117	1,8	17,6	20,2	27,3
Malta <i>Malta</i>	—	—	—	—	—	—	—	—
Niderlandy <i>Netherlands</i>	2,6	43	29	12	0,2	51,8	48,3	48,7
Niemcy <i>Germany</i>	539	4521	4154	2644	40,5	52,5	49,3	49,1
Polska <i>Poland</i>	1318	6288	4003	2621	40,1	25,6	18,8	19,9
Portugalia <i>Portugal</i>	22	36	46	25	0,4	5,8	10,4	11,4
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	22	262	150	75	1,1	33,0	34,2	33,3
Rumunia <i>Romania</i>	17	43	22	36	0,6	20,7	15,8	20,7
Słowacja <i>Slovakia</i>	13	89	64	30	0,5	28,9	20,4	24,1
Słowenia <i>Slovenia</i>	0,8	5,8	1,8	2,1	0,03	30,2	26,2	27,8
Szwecja <i>Sweden</i>	24	206	185	118	1,8	52,0	53,6	49,9
Węgry <i>Hungary</i>	39	171	86	95	1,5	22,3	20,1	24,4
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	7,0	43	44	43	0,7	53,8	61,1	61,2
Włochy <i>Italy</i>	2,8	20	10	8,6	0,1	27,8	29,6	30,2

a Łącznie z Luksemburgiem.

a Including Luxembourg.

TABLE 23 (334). POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY ZBÓŻ W UE (dok.)
SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF CEREALS IN EU (cont.)

KRAJE COUNTRIES	Powierz- chnia w tys. ha w 2006 r. Sown area in thous. ha in 2006	Zbiory Crops				Plony z 1 ha w dt Yields per 1 ha in dt		
		w tys. t in thous. t			udział w Unii w % in % of the Union	1995	2000	2006
		1995	2000	2006				
Jęczmień Barley								
Unia Europejska (27) <i>European Union (27)</i>	13793	55399	60165	56128	100,0	36,5	42,4	40,7
Austria <i>Austria</i>	206	1065	855	914	1,6	46,5	38,2	44,3
Belgia <i>Belgium</i>	49	420 ^a	333	367	0,7	63,6 ^a	68,7	75,0
Bulgaria <i>Bulgaria</i>	186	1173	674	546	1,0	29,6	26,8	29,4
Cypr <i>Cyprus</i>	53	134	38	58	0,1	23,5	8,4	11,0
Dania <i>Denmark</i>	679	3898	3980	3270	5,8	54,2	53,7	48,2
Estonia <i>Estonia</i>	142	279	347	303	0,5	15,0	21,1	21,3
Finlandia <i>Finland</i>	564	1764	1984	1972	3,5	34,2	35,5	35,0
Francja <i>France</i>	1693	7683	9709	10412	18,6	55,4	63,3	61,5
Grecja <i>Greece</i>	75	412	290	188	0,3	26,3	24,3	25,0
Hiszpania <i>Spain</i>	3227	5047	11063	8318	14,8	14,2	33,7	25,8
Irlandia <i>Ireland</i>	168	1084	1310	1096	2,0	60,7	71,8	65,0
Litwa <i>Lithuania</i>	383	892	860	744	1,3	16,4	24,3	19,4
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	10	.	54	50	0,1	.	50,8	52,6
Łotwa <i>Latvia</i>	154	284	261	307	0,5	14,0	19,4	19,9
Malta <i>Malta</i>	0,4	1,1	2,2	1,6	0,004	20,0	39,8	40,0
Niderlandy <i>Netherlands</i>	45	203	288	269	0,5	56,9	61,1	60,3
Niemcy <i>Germany</i>	2025	11891	12106	11967	21,3	56,4	58,6	59,1
Polska <i>Poland</i>	1221	3278	2783	3161	5,6	31,3	25,4	25,9
Portugalia <i>Portugal</i>	45	53	36	94	0,2	10,4	16,7	21,1
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	528	2140	1629	1898	3,4	38,4	32,9	35,9
Rumunia <i>Romania</i>	326	1816	867	773	1,4	31,2	21,0	23,7
Słowacja <i>Slovakia</i>	185	794	397	642	1,1	34,0	19,9	34,8
Słowenia <i>Slovenia</i>	17	44	38	62	0,1	34,6	32,6	36,2
Szwecja <i>Sweden</i>	307	1793	1615	1112	2,0	40,0	39,3	36,2
Węgry <i>Hungary</i>	294	1408	901	1081	1,9	35,8	27,7	36,8
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	881	6842	6492	5239	9,3	57,4	57,6	59,5
Włochy <i>Italy</i>	331	1422	1262	1282	2,3	38,0	36,5	38,8

a Łącznie z Luksemburgiem.

a Including Luxembourg.

TABL. 24 (335). POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY ZIEMNIAKÓW W UE
 SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF POTATOES IN EU

KRAJE COUNTRIES	Powierz- chnia w tys. ha w 2006 r. Sown area in thous. ha in 2006	Zbiory Crops				Plony z 1 ha w dt Yields per 1 ha in dt		
		w tys. t in thous. t			udział w Unii w % in % of the Union	1995	2000	2006
		1995	2000	2006				
Unia Europejska (27) <i>European Union (27)</i>	2258	78490	84046	56852	100,0	210	256	252
Austria <i>Austria</i>	22	724	695	655	1,2	268	293	299
Belgia <i>Belgium</i>	67	2367 ^a	2922	2593	4,6	424 ^a	444	385
Bułgaria <i>Bulgaria</i>	24	649	398	386	0,7	117	75	158
Cypr <i>Cyprus</i>	5,1	234	117	125	0,2	236	180	246
Dania <i>Denmark</i>	39	1441	1645	1361	2,4	340	425	353
Estonia <i>Estonia</i>	12	537	472	153	0,3	146	153	133
Finlandia <i>Finland</i>	28	798	785	576	1,0	221	244	206
Francja <i>France</i>	158	5839	6434	6354	11,2	339	396	402
Grecja <i>Greece</i>	36	1051	1012	891	1,6	202	207	248
Hiszpania <i>Spain</i>	87	3914	3078	2502	4,4	190	259	288
Irlandia <i>Ireland</i>	11	618	455	409	0,7	276	337	362
Litwa <i>Lithuania</i>	58	1594	1792	457	0,8	128	164	79
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	0,6	—	23,4	16,4	0,03	—	283	276
Łotwa <i>Latvia</i>	45	864	747	551	1,0	115	146	122
Malta <i>Malta</i>	0,8	32,2	35,0	22,0	0,04	230	196	268
Niderlandy <i>Netherlands</i>	156	7340	8227	6500	11,4	410	457	417
Niemcy <i>Germany</i>	274	10888	13694	10030	17,6	314	450	366
Polska <i>Poland</i>	597	24891	24232	8982	15,8	164	194	150
Portugalia <i>Portugal</i>	41	1436	1250	577	1,0	152	154	139
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	30	1330	1476	692	1,2	171	213	231
Rumunia <i>Romania</i>	283	3020	3470	4016	7,1	124	123	142
Słowacja <i>Slovakia</i>	18	442	419	263	0,5	114	155	143
Słowenia <i>Slovenia</i>	5,9	191	186	107	0,2	190	208	181
Szwecja <i>Sweden</i>	28	1074	980	773	1,4	307	298	276
Węgry <i>Hungary</i>	23	1099	864	574	1,0	158	185	254
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	141	6404	6636	5684	10,0	375	400	403
Włochy <i>Italy</i>	72	2081	2053	1783	3,1	233	251	246

a Łącznie z Luksemburgiem.

a Including Luxembourg.

TABLE 25 (336). POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY BURAKÓW CUKROWYCH W UE
SOWN AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF SUGAR BEETS IN EU

KRAJE COUNTRIES	Powierz- chnia w tys. ha w 2006 r. Sown area in thous. ha in 2006	Zbiory Crops				Plony z 1 ha w dt Yields per 1 ha in dt		
		w tys. t in thous. t			udział w Unii w % in % of the Union	1995	2000	2006
		1995	2000	2006				
Unia Europejska (27) <i>European Union (27)</i>	1917	132313	137406	118010	100,0	463	552	616
Austria <i>Austria</i>	39	2886	2560	2493	2,1	559	592	633
Belgia <i>Belgium</i>	83	6051 ^a	6152	5666	4,8	612 ^a	677	683
Bułgaria <i>Bulgaria</i>	0,9	157	23	27	0,02	168	104	198
Cypr <i>Cyprus</i>	—	—	—	—	—	—	—	—
Dania <i>Denmark</i>	41	3130	3345	2314	2,0	462	565	559
Estonia <i>Estonia</i>	—	13	—	—	—	318	—	—
Finlandia <i>Finland</i>	24	1110	1046	952	0,8	319	325	400
Francja <i>France</i>	379	30571	31121	29879	25,3	667	759	788
Grecja <i>Greece</i>	40	2537	3033	1600	1,4	633	632	400
Hiszpania <i>Spain</i>	87	7438	7930	6045	5,1	431	633	696
Irlandia <i>Ireland</i>	32	1547	1829	1450	1,2	441	568	453
Litwa <i>Lithuania</i>	19	692	882	717	0,6	285	318	388
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	—	—	—	—	—	—	—	—
Łotwa <i>Latvia</i>	13	263	408	474	0,4	277	321	373
Malta <i>Malta</i>	—	—	—	—	—	—	—	—
Niderlandy <i>Netherlands</i>	84	6449	6798	5500	4,7	556	612	655
Niemcy <i>Germany</i>	358	26049	27870	20646	17,5	497	617	577
Polska <i>Poland</i>	262	13309	13134	11475	9,7	346	394	438
Portugalia <i>Portugal</i>	4,0	57	462	319	0,3	411	585	791
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	61	3712	2809	3138	2,7	399	458	515
Rumunia <i>Romania</i>	39	2655	667	1152	1,0	199	138	294
Słowacja <i>Slovakia</i>	27	1176	961	1371	1,2	343	304	495
Słowenia <i>Slovenia</i>	6,7	265	349	262	0,2	432	430	392
Szwecja <i>Sweden</i>	44	2479	2602	2189	1,9	431	469	502
Węgry <i>Hungary</i>	50	4199	1976	2548	2,2	336	344	508
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	131	8431	9079	7150	6,1	430	525	546
Włochy <i>Italy</i>	92	13188	12370	10641	9,0	464	462	1157

a Łącznie z Luksemburgiem.

a Including Luxembourg.

TABL. 26 (337). ZBIORY WARZYW I OWOCÓW W UE
VEGETABLE AND FRUIT PRODUCTION IN EU

KRAJE <i>COUNTRIES</i>	Warzywa ^a <i>Vegetables^a</i>				Owoce <i>Fruit</i>			
	1995	2000	2006		1995	2000	2006	
	w tys. t <i>in thous. t</i>			udział w Unii w % <i>in % of the Union</i>	w tys. t <i>in thous. t</i>			udział w Unii w % <i>in % of the Union</i>
Unia Europejska (27) <i>European Union (27)</i>	63671	70102	66353	100,0	59537	69147	63689	100,0
Austria <i>Austria</i>	450	536	529	0,8	934	1086	1110	1,7
Belgia <i>Belgium</i>	1991 ^b	2294	2161	3,3	749 ^b	786	595	0,9
Bułgaria <i>Bulgaria</i>	1836	1429	789	1,2	1153	740	371	0,6
Cypr <i>Cyprus</i>	142	137	137	0,2	340	285	234	0,4
Dania <i>Denmark</i>	271	248	253	0,4	61	55	72	0,1
Estonia <i>Estonia</i>	56	60	40	0,06	37	27	17	0,03
Finlandia <i>Finland</i>	248	244	237	0,4	20	18	16	0,03
Francja <i>France</i>	6400	6619	5752	8,7	11253	11267	9682	15,2
Grecja <i>Greece</i>	4181	4310	3939	5,9	4129	4228	3615	5,7
Hiszpania <i>Spain</i>	10335	12196	12513	18,9	11566	16089	16514	25,9
Irlandia <i>Ireland</i>	235	222	210	0,3	25	25	23	0,04
Litwa <i>Lithuania</i>	377	334	184	0,3	128	115	126	0,2
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	—	1,2	0,8	0,001	—	34	23	0,04
Łotwa <i>Latvia</i>	226	106	198	0,3	77	49	55	0,09
Malta <i>Malta</i>	48	62	69	0,1	25	7	8	0,01
Niderlandy <i>Netherlands</i>	3653	3613	4149	6,3	763	711	638	1,0
Niemcy <i>Germany</i>	2972	3879	3157	4,8	3899	5697	2691	4,2
Polska <i>Poland</i>	5928	5889	5120	7,7	2115	2246	3211	5,0
Portugalia <i>Portugal</i>	2225	2271	2210	3,3	1919	1926	1867	2,9
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	533	459	305	0,5	447	556	502	0,8
Rumunia <i>Romania</i>	4370	3383	4141	6,2	2317	2596	2435	3,8
Słowacja <i>Slovakia</i>	431	418	333	0,5	249	253	95	0,1
Słowenia <i>Slovenia</i>	83	80	80	0,1	242	297	260	0,4
Szwecja <i>Sweden</i>	275	291	323	0,5	34	38	33	0,05
Węgry <i>Hungary</i>	1614	1503	1456	2,2	1228	1722	1323	2,1
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	2827	2922	2772	4,2	396	308	355	0,6
Włochy <i>Italy</i>	13810	16389	15133	22,8	16261	17989	17812	28,0

a Łącznie z melonami. b Łącznie z Luksemburgiem.

a Including melons. b Including Luxembourg.

TABL. 27 (338). PRODUKCJA POMIDORÓW I JABŁEK W UE
 PRODUCTION OF TOMATOES AND APPLES IN EU

KRAJE COUNTRIES	Pomidory <i>Tomatoes</i>			Jabłka <i>Apples</i>		
	1995	2000	2006	1995	2000	2006
	w tys. t <i>in thous. t</i>					
Unia Europejska (27) <i>European Union (27)</i>	14754	17981	16536	11350	14101	11407
Austria <i>Austria</i>	25	24	39	384	490	509
Belgia <i>Belgium</i>	343 ^a	216	230	514 ^a	545	325
Bułgaria <i>Bulgaria</i>	530	410	213	149	89	26
Cypr <i>Cyprus</i>	38	36	35	9,3	11	11
Dania <i>Denmark</i>	21	21	18	30	25	32
Estonia <i>Estonia</i>	2,9	2,2	0,1	31	19	11
Finlandia <i>Finland</i>	31	35	39	7,3	2,7	3,3
Francja <i>France</i>	811	848	740	2516	2157	1705
Grecja <i>Greece</i>	2064	2085	1712	326	315	250
Hiszpania <i>Spain</i>	2841	3766	3679	816	814	661
Irlandia <i>Ireland</i>	8,0	7,8	7,7	12	15	16
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	.	0,1	0,1	.	12	3,8
Litwa <i>Lithuania</i>	11,5	5,1	1,3	108	99	99
Łotwa <i>Latvia</i>	5,0	4,1	7,0	49	35	38
Malta <i>Malta</i>	18	21	16	0,2	0,1	0,1
Niderlandy <i>Netherlands</i>	601	520	660	534	461	365
Niemcy <i>Germany</i>	27	50	53	1459	3137	948
P o l s k a <i>P o l a n d</i>	401	312	247	1288	1450	2305
Portugalia <i>Portugal</i>	929	1010	922	235	227	240
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	38	31	36	226	339	264
Rumunia <i>Romania</i>	731	629	835	457	490	590
Słowacja <i>Slovakia</i>	67	73	63	38	81	31
Słowenia <i>Slovenia</i>	6,2	3,4	4,6	103	130	119
Szwecja <i>Sweden</i>	18	17	18	18	22	19
Węgry <i>Hungary</i>	231	203	116	353	695	506
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	115	113	80	261	209	219
Włochy <i>Italy</i>	5183	7538	6351	1940	2232	2113

a Łącznie z Luksemburgiem.

a Including Luxembourg.

TABL. 28 (339). ZWIERZĘTA GOSPODARSKIE W UE
 LIVESTOCK IN EU

Lp. No.	KRAJE COUNTRIES	Bydło Cattle							1995
		1995	2000	2006	1995	2000	2006		
		w tys. sztuk in thous. heads			na 100 ha użytków rolnych w szt per 100 ha of agricultural land in heads			udział w Unii w % in % of the Union		w in
1	Unia Europejska (27) European Union (27)	99068	97636	90355	.	.	.	100,0	155776
2	Austria	2329	2172	2002	66,0	49,8	61,4	2,2	3729
3	Belgia Belgium	3369 ^a	3042	2669	227 ^a	216	193	3,0	7053 ^a
4	Bułgaria Bulgaria	638	682	622	10,0	11,0	11,8	0,7	1986
5	Cypr Cyprus	64	54	56	43,5	36,8	39,2	0,06	356
6	Dania Denmark	2091	1868	1572	76,6	70,0	60,7	1,7	11084
7	Estonia	419	267	250	42,3	27,1	30,0	0,3	460
8	Finlandia Finland	1148	1057	949	51,5	47,8	41,9	1,1	1295
9	Francja France	20524	20310	19418	68,3	68,4	65,3	21,5	14593
10	Grecja Greece	579	602	617	6,4	6,5	7,4	0,7	1009
11	Hiszpania Spain	5248	6217	6464	17,7	20,9	22,3	7,2	19288
12	Irlandia Ireland	6410	7037	6877	145	148	163	7,6	1498
13	Litwa Lithuania	1152	898	800	33,0	25,7	28,2	0,9	1260
14	Luksemburg Luxembourg	—	205	184	.	.	.	0,2	—
15	Łotwa Latvia	551	378	385	21,7	15,2	22,2	0,4	501
16	Malta Malta	19	19	20	173	211	200	0,02	103
17	Niderlandy Netherlands	4654	4070	3746	225	208	195	4,1	14397
18	Niemcy Germany	15962	14658	12747	92,0	85,9	74,9	14,1	24698
19	Polska Poland	7306	6083	5606	40,7	34,1	35,2	6,2	20418
20	Portugalia Portugal	1363	1421	1441	34,7	34,3	37,8	1,6	2430
21	Republika Czeska Czech Republic	2030	1574	1374	47,5	36,8	32,3	1,5	3867
22	Rumunia Romania	3481	3051	2862	23,5	21,3	19,7	3,2	7758
23	Słowacja Slovakia	916	664	528	37,5	27,2	27,2	0,6	2037
24	Słowenia Slovenia	477	471	453	88,7	90,9	89,2	0,5	571
25	Szwecja Sweden	1777	1684	1590	54,4	52,9	49,3	1,8	2313
26	Węgry Hungary	910	857	708	14,9	13,9	12,1	0,8	4356
27	W. Brytania United Kingdom	11857	11133	10159	68,2	65,6	59,9	11,2	7627
28	Włochy Italy	7164	7162	6255	46,7	45,8	42,6	6,9	8023

a Łącznie z Luksemburgiem.

a Including Luxembourg.

Trzoda chlewna <i>Pigs</i>						Owce <i>Sheep</i>						Lp. No.			
2000	2006	1995	2000	2006		1995	2000	2006	1995	2000	2006				
tys. sztuk <i>thous. heads</i>		na 100 ha użytków rolnych w szt <i>per 100 ha of agricultural land in heads</i>				udział w Unii w % <i>in % of the Union</i>		w tys. sztuk <i>in thous. heads</i>			na 100 ha użytków rolnych w szt <i>per 100 ha of agricultural land in heads</i>			udział w Unii w % <i>in % of the Union</i>	
159837	159433	.	.	.	100,0	128123	122665	109942	.	.	.	100,0	1		
3431	3160	108	87,8	96,8	2,0	342	352	326	10,0	10,4	10,0	0,3	2		
7369	6295	476 ^a	485	454	3,9	161 ^a	126	154	10,8	8,3	11,1	0,1	3		
1512	943	28,6	24,4	17,9	0,6	3398	2549	1602	55,1	45,7	30,4	1,5	4		
419	453	242	285	317	0,3	255	233	272	174	159	190	0,2	5		
11922	12604	407	450	487	7,9	145	145	206	5,3	5,5	8,0	0,2	6		
286	347	46,4	29,0	41,6	0,2	62	28	50	6,3	2,8	6,0	0,05	7		
1296	1436	57,3	58,6	63,4	0,9	80	100	117	3,5	4,5	5,2	0,1	8		
14930	14840	48,5	50,3	50,2	9,3	10320	9578	8908	34,3	32,2	30,1	8,1	9		
973	949	12,8	10,0	11,4	0,6	8802	8951	8790	252	105	105	8,0	10		
22418	25131	64,9	75,3	86,6	15,8	23058	23965	22514	77,6	80,5	77,6	20,5	11		
1763	1643	34,0	40,0	38,9	1,0	5775	5319	5970	132	121	141	5,4	12		
936	1115	35,9	26,8	39,3	0,7	40	14	29	1,1	0,4	1,0	0,03	13		
80	84	.	.	.	0,1	.	8	10	.	.	.	0,01	14		
394	428	19,7	15,9	24,7	0,3	86	29	42	3,4	1,2	2,4	0,04	15		
80	73	936	889	730	0,05	16	12	15	145	133	150	0,01	16		
13118	11300	733	671	588	7,1	1674	1308	1725	85,2	66,9	89,8	1,6	17		
25633	26521	142	152	156	16,6	2990	2743	2560	17,2	16,1	15,0	2,3	18		
17122	18881	114	96,2	118	11,8	713	362	301	4,0	2,0	1,9	0,3	19		
2350	2344	61,9	56,7	61,4	1,5	3475	3584	3583	88,6	135	93,9	3,3	20		
3688	2840	90,4	86,1	66,7	1,8	165	84	148	3,9	2,0	3,5	0,1	21		
5848	6622	52,4	39,4	45,6	4,2	10897	8121	7611	73,6	54,7	52,4	6,9	22		
1562	1108	83,2	63,9	57,1	0,7	397	337	320	16,2	13,8	16,5	0,3	23		
558	547	106	108	108	0,3	39	73	129	7,2	14,1	25,4	0,1	24		
1918	1681	68,9	59,3	52,2	1,1	462	432	480	14,1	13,7	14,9	0,4	25		
5335	3853	71,2	86,2	65,7	2,4	947	934	1405	15,3	16,0	24,0	1,3	26		
6482	4933	43,9	38,2	29,1	3,1	43304	42264	34722	249	249	205	31,6	27		
8415	9200	52,3	53,8	62,6	5,8	10682	11017	7954	69,7	70,5	54,1	7,2	28		

TABL. 29 (340). PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU W UE
 PRODUCTION OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS IN EU

KRAJE COUNTRIES	1995	2000	2005	1995	2005	
	w tys. t in thous. t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg	udział w Unii w % in % of the Union	
Ogółem Total						
Unia Europejska (15) European Union (15)	34239	35965	36625	92,0	.	x
Unia Europejska (25) European Union (25)	—	41734	42677	—	92,3	100,0
Austria <i>Austria</i>	874	950	960	109	118	2,2
Belgia <i>Belgium</i>	1751 ^a	1736	1779	167 ^a	171	4,2
Cypr <i>Cyprus</i>	87	103	109	119	146	0,3
Dania <i>Denmark</i>	1854	1985	2148	355	397	5,0
Estonia <i>Estonia</i>	68	53	66	45,6	49,1	0,2
Finlandia <i>Finland</i>	311	332	382	60,9	72,8	0,9
Francja <i>France</i>	6348	6497	6179	109	102	14,4
Grecja <i>Greece</i>	527	494	477	50,4	43,0	1,1
Hiszpania <i>Spain</i>	3975	4909	5736	101	130,1	13,4
Irlandia <i>Ireland</i>	879	1014	977	246	235	2,3
Litwa <i>Lithuania</i>	209	187	212	56,3	62,1	0,5
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	—	45	47	—	102,8	0,1
Łotwa <i>Latvia</i>	123	62	75	49,0	32,6	0,2
Malta <i>Malta</i>	16	18	19	44,0	47,0	0,04
Niderlandy <i>Netherlands</i>	2860	2867	2350	185	144	5,5
Niemcy <i>Germany</i>	5822	6263	6884	71,3	83,5	16,1
Polska <i>Poland</i>	2754	2887	3346	71,3	87,7	7,8
Portugalia <i>Portugal</i>	664	732	710	61,5	67,5	1,6
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	857	780	715	82,9	69,9	1,7
Słowacja <i>Slovakia</i>	398	337	314	74,2	58,3	0,7
Słowenia <i>Slovenia</i>	179	172	181	90,0	90,5	0,4
Szwecja <i>Sweden</i>	558	543	554	63,2	61,4	1,3
Węgry <i>Hungary</i>	1046	1175	1015	102	101	2,4
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	3830	3512	3343	65,7	55,7	7,8
Włochy <i>Italy</i>	3986	4086	4099	69,7	70,7	9,6

^a Łącznie z Luksemburgiem.

^a Including Luxembourg.

TABL. 29 (340). PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU W UE (cd.)
 PRODUCTION OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS IN EU (cont.)

KRAJE COUNTRIES	1995	2000	2005	1995	2005	
	w tys. t in thous. t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg	udział w Unii w % in % of the Union	
W tym: Of which:						
Mięso wołowe i cielęce Beef and veal meat						
Unia Europejska (15) European Union (15)	7989	7441	7357	21,5	.	x
Unia Europejska (25) European Union (25)	.	8175	7983	.	17,3	100,0
Austria Austria	196	203	204	24,3	25,0	2,6
Belgia Belgium	357 ^a	275	289	33,9 ^a	27,7	3,6
Cypr Cyprus	5	4	4	6,8	5,3	0,05
Dania Denmark	182	154	150	34,8	27,7	1,9
Estonia Estonia	26	15	14	17,4	10,4	0,2
Finlandia Finland	96	91	93	18,8	17,7	1,2
Francja France	1683	1528	1529	29,0	25,2	19,2
Grecja Greece	72	63	75	6,9	6,8	0,9
Hiszpania Spain	508	651	715	13,0	16,2	9,0
Irlandia Ireland	477	577	563	133	136	7,1
Litwa Lithuania	87	75	57	23,5	16,7	0,7
Luksemburg Luxembourg	—	17	17	—	37,2	0,2
Łotwa Latvia	48	22	22	19,1	9,6	0,3
Malta Malta	2	2	1	5,5	2,5	0,01
Niderlandy Netherlands	580	471	388	37,5	23,8	4,9
Niemcy Germany	1408	1304	1145	17,2	13,9	14,3
Polska Poland	386	349	306	10,0	8,0	3,8
Portugalia Portugal	104	100	120	9,6	11,4	1,5
Republika Czeska Czech Republic	170	108	87	16,5	8,5	1,1
Słowacja Slovakia	59	48	43	11,0	8,0	0,5
Słowenia Slovenia	51	43	46	25,7	23,0	0,6
Szwecja Sweden	143	150	142	16,2	15,7	1,8
Węgry Hungary	58	67	46	5,7	4,6	0,6
W. Brytania United Kingdom	1002	705	747	17,2	12,4	9,4
Włochy Italy	1180	1152	1180	20,6	20,3	14,8

a Łącznie z Luksemburgiem.

a Including Luxembourg.

TABL. 29 (340). PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU W UE (cd.)
 PRODUCTION OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS IN EU (cont.)

KRAJE COUNTRIES	1995	2000	2005	1995	2005	
	w tys. t in thous. t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg	udział w Unii w % in % of the Union	
Mięso wieprzowe Pork meat						
Unia Europejska (15) <i>European Union (15)</i>	16139	17649	18237	43,4	.	x
Unia Europejska (25) <i>European Union (25)</i>	.	21034	21445	.	46,4	100,0
Austria <i>Austria</i>	566	620	635	70,3	77,7	3,0
Belgia <i>Belgium</i>	1043 ^a	1042	1008	99,2 ^a	96,6	4,7
Cypr <i>Cyprus</i>	43	52	54	58,6	72,1	0,3
Dania <i>Denmark</i>	1494	1625	1800	286	332,3	8,4
Estonia <i>Estonia</i>	35	30	38	23,5	28,3	0,2
Finlandia <i>Finland</i>	168	173	198	32,9	37,8	0,9
Francja <i>France</i>	2144	2312	2257	36,9	37,2	10,5
Grecja <i>Greece</i>	137	141	135	13,1	12,2	0,6
Hiszpania <i>Spain</i>	2175	2905	3310	55,5	75,1	15,4
Irlandia <i>Ireland</i>	212	230	208	59,2	50,1	1,0
Litwa <i>Lithuania</i>	93	85	106	25,1	31,1	0,5
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	—	13	13	—	28,4	0,06
Łotwa <i>Latvia</i>	63	32	38	25,1	16,5	0,2
Malta <i>Malta</i>	9	9	8	24,7	19,8	0,04
Niderlandy <i>Netherlands</i>	1622	1623	1299	105	79,7	6,1
Niemcy <i>Germany</i>	3602	3982	4505	44,1	54,6	21,0
Polska <i>Poland</i>	2008	1923	1923	50,8	50,4	8,9
Portugalia <i>Portugal</i>	305	329	321	28,2	30,5	1,5
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	502	417	352	48,6	24,6	1,6
Słowacja <i>Slovakia</i>	243	164	137	45,3	25,4	0,6
Słowenia <i>Slovenia</i>	61	60	70	30,7	35,0	0,3
Szwecja <i>Sweden</i>	309	277	295	35,0	32,7	1,4
Węgry <i>Hungary</i>	578	613	483	56,5	47,9	2,3
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	1017	899	704	17,5	11,7	3,3
Włochy <i>Italy</i>	1346	1479	1550	23,5	26,7	7,2

a Łącznie z Luksemburgiem.

a Including Luxembourg.

TABL. 29 (340). PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU W UE (dok.)
 PRODUCTION OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS IN EU (cont.)

KRAJE COUNTRIES	1995	2000	2005	1995	2005	
	w tys. t in thous. t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg	udział w Unii w % in % of the Union	
Mięso drobiowe Poultry meat						
Unia Europejska (15) <i>European Union (15)</i>	7970	8801	9066	21,4	.	x
Unia Europejska (25) <i>European Union (25)</i>	.	10338	11175	.	24,2	100,0
Austria <i>Austria</i>	99	111	107	12,3	13,1	1,0
Belgia <i>Belgium</i>	315 ^a	407	477	30,0 ^a	45,7	4,3
Cypr <i>Cyprus</i>	30	34	37	40,9	49,4	0,3
Dania <i>Denmark</i>	173	202	193	33,1	35,6	1,7
Estonia <i>Estonia</i>	6	7	14	4,0	10,4	0,1
Finlandia <i>Finland</i>	43	64	87	8,4	16,6	0,8
Francja <i>France</i>	2071	2221	1971	35,7	32,5	17,6
Grecja <i>Greece</i>	163	154	134	15,6	12,1	1,2
Hiszpania <i>Spain</i>	924	987	1341	23,6	30,4	12,0
Irlandia <i>Ireland</i>	100	123	132	27,9	31,8	1,2
Litwa <i>Lithuania</i>	26	25	48	7,0	14,1	0,4
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	—	15	17	—	37,2	0,2
Łotwa <i>Latvia</i>	11	7	15	4,4	6,5	0,1
Malta <i>Malta</i>	5	6	8	13,7	19,8	0,1
Niderlandy <i>Netherlands</i>	641	754	646	41,5	39,6	5,8
Niemcy <i>Germany</i>	642	801	1054	7,9	12,8	9,4
P o l s k a <i>P o l a n d</i>	335	585	1091	10,0	28,5	9,8
Portugalia <i>Portugal</i>	217	268	242	20,1	23,0	2,2
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	148	215	236	14,3	23,1	2,1
Słowacja <i>Slovakia</i>	89	120	127	16,6	23,6	1,1
Słowenia <i>Slovenia</i>	67	67	64	33,7	32,0	0,6
Szwecja <i>Sweden</i>	82	92	93	9,3	10,3	0,8
Węgry <i>Hungary</i>	387	470	470	37,8	46,6	4,2
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	1405	1513	1573	24,1	26,2	14,1
Włochy <i>Italy</i>	1094	1089	1000	19,1	17,2	8,9

a Łącznie z Luksemburgiem.

a Including Luxembourg.

TABL. 30 (341). PRODUKCJA MLEKA KROWIEGO W UE
 PRODUCTION OF COWS' MILK IN EU

KRAJE COUNTRIES	1995	2000	2006	1995	2006	
	w tys. t in thous. t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg	udział w Unii w % in % of the Union	
Unia Europejska (15) <i>European Union (15)</i>	122666	123096	120296^a	330	.	x
Unia Europejska (25) <i>European Union (25)</i>	—	144988	142103^a	—	307^a	x
Unia Europejska (27) <i>European Union (27)</i>	147009	150697	149013	.	.	100,0
Austria <i>Austria</i>	3148	3340	3146	391	381	2,1
Belgia <i>Belgium</i>	3644 ^b	3689	3012	347 ^b	286	2,0
Bułgaria <i>Bulgaria</i>	1165	1411	1299	139	169	0,9
Cypr <i>Cyprus</i>	139	147	138	189	179	0,1
Dania <i>Denmark</i>	4676	4720	4627	894	851	3,1
Estonia <i>Estonia</i>	709	630	690	475	514	0,5
Finlandia <i>Finland</i>	2468	2450	2413	483	458	1,6
Francja <i>France</i>	25438	24999	24195	437	396	16,2
Grecja <i>Greece</i>	738	748	791	70,6	71,1	0,5
Hiszpania <i>Spain</i>	6204	6107	6553	158	147	4,4
Irlandia <i>Ireland</i>	5347	5160	5500	1482	1294	3,7
Litwa <i>Lithuania</i>	1819	1713	1885	490	556	1,3
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	—	265	267	—	579	0,2
Łotwa <i>Latvia</i>	944	823	812	376	355	0,5
Malta <i>Malta</i>	24	48	41	65,9	101	0,03
Niderlandy <i>Netherlands</i>	11294	11155	10532	731	644	7,1
Niemcy <i>Germany</i>	28607	28331	28453	350	345	19,1
Polska <i>Poland</i>	11642	11889	11982	304	314	8,0
Portugalia <i>Portugal</i>	1697	1998	1851	157	175	1,2
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	3125	2789	2775	303	271	1,9
Rumunia <i>Romania</i>	4646	4301	5705	205	264	3,8
Słowacja <i>Slovakia</i>	1187	1067	1064	221	197	0,7
Słowenia <i>Slovenia</i>	608	630	654	306	326	0,4
Szwecja <i>Sweden</i>	3304	3348	3206	374	353	2,2
Węgry <i>Hungary</i>	1980	2143	1832	134	182	1,2
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	14844	14488	14577	256	241	9,8
Włochy <i>Italy</i>	11259	12309	11013	197	187	7,4

a 2005 r. b Łącznie z Luksemburgiem.

a 2005. b Including Luxembourg.

TABL. 31 (342). PRODUKCJA WYBRANYCH ARTYKUŁÓW MLECZARSKICH W UE
 PRODUCTION OF SELECTED DAIRY PRODUCTS IN EU

KRAJE COUNTRIES	2000	2005	2000	2005	2000	2005
	masło <i>butter</i>		ser <i>cheese</i>		mleko w proszku <i>dry cow milk</i>	
	w tys. t <i>in thous. t</i>					
Unia Europejska (15) <i>European Union (15)</i>	1799	1754	6813	7701	788	735
Unia Europejska (25) <i>European Union (25)</i>	2089	2060	7683	8717	862	825
Austria <i>Austria</i>	37	33	145	186	3,1	7,0
Belgia <i>Belgium</i>	125	120	61	79	67	55
Cypr <i>Cyprus</i>	.	.	5,0	6,6	.	.
Dania <i>Denmark</i>	46	45	306	336	97	87
Estonia <i>Estonia</i>	8,7	9,0	.	.	4,0	8,0
Finlandia <i>Finland</i>	62	58	.	.	2,0	1,9
Francja <i>France</i>	448	426	1722	1824	258	230
Grecja <i>Greece</i>	3,6	3,8	233	250	.	.
Hiszpania <i>Spain</i>	39	51	198	128	11	14
Litwa <i>Lithuania</i>	19	18	49	63	5,2	5,2
Irlandia <i>Ireland</i>	145	142	102	119	48	41
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	0,8	0,6	.	.	.	.
Łotwa <i>Latvia</i>	7,2	7,3	11	20	0,7	1,3
Malta <i>Malta</i>	.	.	0,2	0,2	.	.
Niderlandy <i>Netherlands</i>	126	102	671	671	96	120
Niemcy <i>Germany</i>	426	444	1656	2046	84	76
Polska ^a <i>Poland^a</i>	162	190	475	595	31	45
Portugalia <i>Portugal</i>	25	26	.	.	9,1	10
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	64	52	142	132	20	22
Słowacja <i>Slovakia</i>	14	11	54	51	2,8	0,2
Słowenia <i>Slovenia</i>	3,5	3,5	22	22	2,5	0,5
Szwecja <i>Sweden</i>	50	50	132	122	7,0	10
Węgry <i>Hungary</i>	12	15	96	111	7,3	7,5
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	132	133	340	399	105	83
Włochy <i>Italy</i>	133	120	1078	1367	0,2	0,2

a Dane FAO.

a Data of FAO.

TABL. 32 (343). PRODUKCJA JAJ KURZYCH W UE
 HEN EGGS PRODUCTION IN EU

KRAJE COUNTRIES	1995	2000	2006	1995	2006	
	w tys. t in thous. t			na 1 mieszkańca w kg per capita in kg	udział w Unii w % in % of the Union	
Unia Europejska (15) <i>European Union (15)</i>	5270	5387	5215^a	14,2	.	x
Unia Europejska (25) <i>European Union (25)</i>	.	6353	6216^a	.	13,4^a	x
Unia Europejska (27) <i>European Union (27)</i>	6324	6617	6605	.	.	100,0
Austria <i>Austria</i>	103	86	90	12,8	10,9	1,4
Belgia <i>Belgium</i>	220 ^b	194	244	21,0 ^b	23,2	3,7
Bulgaria <i>Bulgaria</i>	108	82	99	12,9	12,9	1,5
Cypr <i>Cyprus</i>	9,5	11	9,5	12,3	12,3	0,1
Dania <i>Denmark</i>	95	74	77	18,2	14,5	1,2
Estonia <i>Estonia</i>	20	16	11	13,4	8,2	0,2
Finlandia <i>Finland</i>	75	59	57	14,7	10,8	0,9
Francja <i>France</i>	1025	1038	850	17,6	13,9	12,9
Grecja <i>Greece</i>	116	117	100	11,1	9,0	1,5
Hiszpania <i>Spain</i>	614	658	850	15,6	19,1	12,9
Irlandia <i>Ireland</i>	31	32	32	8,7	7,5	0,5
Litwa <i>Lithuania</i>	44	42	53	11,9	15,6	0,8
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	—	—	1,3	—	2,8	0,02
Łotwa <i>Latvia</i>	24	24	33	9,6	14,4	0,5
Malta <i>Malta</i>	7,3	5,4	7,3	20,1	18,0	0,1
Niderlandy <i>Netherlands</i>	602	668	595	39,0	36,4	9,0
Niemcy <i>Germany</i>	836	901	746	10,2	9,0	11,3
Polska <i>Poland</i>	351	424	537	9,2	14,1	8,1
Portugalia <i>Portugal</i>	103	117	121	9,6	11,4	1,8
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	152	188	87	14,7	8,5	1,3
Rumunia <i>Romania</i>	263	263	355	11,6	16,5	5,4
Słowacja <i>Slovakia</i>	89	61	70	16,6	13,0	1,1
Słowenia <i>Slovenia</i>	19	23	22	9,6	11,0	0,3
Szwecja <i>Sweden</i>	105	102	101	11,9	11,1	1,5
Węgry <i>Hungary</i>	187	176	161	18,3	16,0	2,4
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	626	571	595	10,8	9,8	9,0
Włochy <i>Italy</i>	721	686	700	12,6	11,9	10,6

a 2005 r. b Łącznie z Luksemburgiem.

a 2005. b Including Luxembourg.

TABL. 33 (344). PRODUKCYJNOŚĆ ZWIERZĄT GOSPODARSKICH W UE
PRODUCTIVITY OF LIVESTOCK IN EU

KRAJE COUNTRIES	1995	2000	2006	1995	2000	2006	1995	2000	2006
	uzysk mięsa od 1 sztuki <i>meat yield per unit</i>						udój mleka od 1 krowy <i>milk yield per cow</i>		
	bydło <i>cattle</i>			trzoda chlewna <i>pigs</i>					
	przeciętny roczny w kilogramach <i>annual average in kilograms</i>								
Unia Europejska (15) <i>European Union (15)</i>	273	275	277 ^a	86	87	89 ^a	5425	6002	6379 ^a
Unia Europejska (25) <i>European Union (25)</i>	256	264	267 ^a	86	87	89 ^a	4983	5647	6063 ^a
Unia Europejska (27) <i>European Union (27)</i>	249	256	275	85	86	87	4853	5423	5931
Austria	301	303	317	114	116	95	4214	4977	5849
Belgia	333 ^b	330	323	91 ^b	93	93	4958 ^b	5990	5755
Bułgaria	180	180	141	73	73	74	3150	3273	3522
Cypr	299	241	216	77	81	81	5040	6106	5631
Dania	243	247	261	75	77	81	6656	7421	8131
Estonia	138	143	207	67	72	78	3351	4549	5920
Finlandia	242	248	286	80	84	86	6189	6729	7570
Francja	280	278	288	86	85	80	5516	5948	6113
Grecja	229	218	207	60	63	54	3181	3054	3598
Hiszpania	255	256	259	78	81	82	4771	5305	6469
Irlandia	315	305	322	70	73	78	4213	4381	4938
Litwa	141	134	198	85	87	78	3011	3465	4343
Luksemburg	—	320	276	—	69	112	—	6103	6788
Łotwa	220	122	180	84	76	75	3025	4002	4361
Malta	245	267	268	77	74	79	3916	5535	5264
Niderlandy	243	209	194	87	87	90	6612	7416	7011
Niemcy	296	304	309	91	92	93	5424	6121	6637
Polska	138	148	188	88	86	88	3231	3778	4326
Portugalia	261	239	239	72	64	62	4419	5627	5481
Republika Czeska	225	288	291	79	95	88	4244	5411	6415
Rumunia	135	116	174	85	87	82	2929	2542	3583
Słowacja	206	271	262	106	73	92	3391	4335	5275
Słowenia	275	240	266	86	82	81	2827	4490	4880
Szwecja	271	283	289	82	85	87	6853	7829	8152
Węgry	237	225	266	94	96	93	5049	5699	6026
W. Brytania	262	290	315	69	70	76	5702	6154	6773
Włochy	249	260	274	112	114	116	5194	5789	5991

a 2005 r. b Łącznie z Luksemburgiem.

a 2005. b Including Luxembourg.

TABL. 34 (345). CIĄGNIKI W ROLNICTWIE W UE
AGRICULTURAL TRACTORS IN EU

KRAJE <i>COUNTRIES</i>	1995	2003	1995	2003	1995	2003
	w tys. szt <i>in thous. units</i>		użytki rolne <i>agricultural land</i>		grunty orne <i>arable land</i>	
	na 1 ciągnik w ha <i>per 1 tractor in ha</i>					
Unia Europejska (15) <i>European Union (15)</i>	7078	6968	20,1	20,1	10,6	10,5
Austria <i>Austria</i>	356	330	9,6	10,3	4,0	4,2
Belgia i Luksemburg <i>Belgium and Luxembourg</i>	109	.	13,7	.	7,2	.
Dania <i>Denmark</i>	151	123	18,1	21,6	15,4	18,4
Finlandia <i>Finland</i>	195	194	11,0	11,6	11,0	11,4
Francja <i>France</i>	1312	1264	22,9	23,5	14,0	14,6
Grecja <i>Greece</i>	236	255	38,8	33,1	12,0	10,6
Hiszpania <i>Spain</i>	806	944	36,9	32,0	17,4	14,6
Irlandia <i>Ireland</i>	176	155	24,9	28,2	5,9	7,6
Niderlandy <i>Netherlands</i>	173	150	11,4	12,9	5,1	6,0
Niemcy <i>Germany</i>	1216	944	14,3	18,0	9,7	12,5
Portugalia <i>Portugal</i>	150	169	26,2	22,2	14,4	9,4
Szwecja <i>Sweden</i>	172	165	19,0	19,2	16,1	16,2
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	500	500	34,8	33,9	11,9	11,3
Włochy <i>Italy</i>	1526	1680	10,0	9,0	5,4	4,7
Polska^a <i>Poland^a</i>	1319	1371	13,6	11,8	10,5	9,2

^a Łącznie z ciągnikami ogrodniczymi.
^a Including garden tractors.

TABL. 35 (346). ROLNICTWO EKOLOGICZNE W KRAJACH CZŁONKOWSKICH
UNII EUROPEJSKIEJ^a
ECOLOGICAL AGRICULTURE IN TO EUROPEAN UNION MEMBER STATES^a

KRAJE C O U N T R I E S	Lata Y e a r s	Liczba gospodarstw ekologicznych N u m b e r o f o r g a n i c f a r m s	Powierzchnia użytków rolnych gospodarstw ekologicznych A g r i c u l t u r a l l a n d o f o r g a n i c f a r m s	
			w ha i n h a	w % użytków rolnych ogółem i n % o f t o t a l a g r i c u l t u r a l l a n d
OGÓŁEM TOTAL	x	167195	6510673	4,14
Austria <i>Austria</i>	2006	20162	361817	13,04
Belgia <i>Belgium</i>	2005	693	22996	1,66
Cypr <i>Cyprus</i>	2005	305	1698	1,12
Dania <i>Denmark</i>	2006	2662	141020	5,45
Estonia <i>Estonia</i>	2005	1013	59862	7,22
Finlandia <i>Finland</i>	2006	3966	147587	6,52
Francja <i>France</i>	2006	11640	552824	2,00
Grecja <i>Greece</i>	2006	23618	302256	7,59
Hiszpania <i>Spain</i>	2006	17214	926390	3,67
Irlandia <i>Ireland</i>	2006	1104	39947	0,95
Litwa <i>Lithuania</i>	2005	1811	69430	2,49
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	2005	72	3243	2,51
Łotwa <i>Latvia</i>	2005	2873	118612	4,78
Malta <i>Malta</i>	2005	6	14	0,13
Niderlandy <i>Netherlands</i>	2005	1377	48765	2,49
Niemcy <i>Germany</i>	2006	17557	825539	4,87
Polska <i>Poland</i>	2005	7183	167740	1,03
Portugalia <i>Portugal</i>	2005	1577	233458	6,34
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	2005	829	254982	7,17
Słowacja <i>Slovakia</i>	2005	196	90206	4,80
Słowenia <i>Slovenia</i>	2005	1718	23499	4,84
Szwecja <i>Sweden</i>	2005	2951	222268	6,96
Węgry <i>Hungary</i>	2005	1553	128574	3,01
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	2005	.	619783	3,90
Włochy <i>Italy</i>	2006	45115	1148162	9,04

^a Dane wstępne.

Źródło: Organic Agriculture Land and Farms in Europe. FiBL Survey in Progress. Research Institute of Organic Agriculture (FiBL).

^a Preliminary data.

Source: Organic Agriculture Land and Farms in Europe. FiBL Survey in Progress. Research Institute of Organic Agriculture (FiBL).

TABL. 28 (357). ZWIERZĘTA GOSPODARSKIE W UE
 LIVESTOCK IN EU

Lp. No.	KRAJE COUNTRIES	Bydło Cattle						udział w Unii w % in % of the Union	1995 w in
		1995	2000	2004	1995	2000	2004		
		w tys. sztuk in thous. heads			na 100 ha użytków rolnych w szt per 100 ha of agricultural land in heads				
1	Unia Europejska (15) European Union (15)	84474	82158	.	59,3	58,2	.	x	119037
2	Unia Europejska (25) European Union (25)	.	.	88071	.	.	49,6	100,0	.
3	Austria Austria	2329	2172	2052	66,0	49,8	60,4	2,3	3729
4	Belgia Belgium	3369 ^a	3042	2684	227 ^a	216 ^a	177	3,1	7053 ^a
5	Cypr Cyprus	64	54	59	43,5	36,8	50,4	0,1	356
6	Dania Denmark	2091	1868	1672	76,6	70,0	62,7	1,9	11084
7	Estonia Estonia	419	267	257	42,3	27,1	36,8	0,3	460
8	Finlandia Finland	1148	1057	977	51,5	47,8	43,9	1,1	1295
9	Francja France	20524	20310	19187	68,1	68,7	64,9	21,8	14593
10	Grecja Greece	579	602	624	6,4	6,5	7,4	0,7	1009
11	Hiszpania Spain	5248	6217	6500	16,4	20,7	21,5	7,4	19288
12	Irlandia Ireland	6410	6558	6800	145	148	154	7,7	1498
13	Litwa Lithuania	1152	898	812	33,0	25,7	23,3	0,9	1260
14	Luksemburg Luxembourg	.	205	185	.	.	.	0,2	.
15	Łotwa Latvia	551	378	380	21,7	15,2	15,4	0,4	501
16	Malta Malta	19	19	18	173	211	180	0,02	103
17	Niderlandy Netherlands	4654	4070	3715	225	208	191	4,2	14397
18	Niemcy Germany	15962	14658	13386	92,3	86,2	78,9	15,2	24698
19	Polska Poland	7306	6083	5353	40,7	34,1	32,8	6,1	20418
20	Portugalia Portugal	1363	1421	1389	34,7	34,3	33,5	1,6	2430
21	Republika Czeska Czech Republic	2030	1574	1427	47,5	36,8	33,4	1,6	3867
22	Słowacja Slovakia	916	664	645	37,5	27,2	26,5	0,7	2037
23	Słowenia Slovenia	477	471	450	88,7	90,9	89,1	0,5	571
24	Szwecja Sweden	1777	1684	1605	54,4	52,9	51,3	1,8	2313
25	Węgry Hungary	910	857	739	14,9	13,9	12,6	0,8	4356
26	W. Brytania United Kingdom	11857	11133	10504	69,5	64,7	63,5	11,9	7627
27	Włochy Italy	7164	7162	6727	45,7	44,2	43,6	7,6	8023

^a Łącznie z Luksemburgiem.

^a Including Luxembourg.

Trzoda chlewna <i>Pigs</i>						Owce <i>Sheep</i>						Lp. No.	
2000	2004	1995	2000	2004		1995	2000	2004	1995	2000	2004		
tys. sztuk <i>thous. heads</i>		na 100 ha użytków rolnych w szt <i>per 100 ha of agricultural land in heads</i>				udział w Unii w % <i>in % of the Union</i>	w tys. sztuk <i>in thous. heads</i>			na 100 ha użytków rolnych w szt <i>per 100 ha of agricultural land in heads</i>			udział w Unii w % <i>in % of the Union</i>
122466	.	83,6	86,8	.	x	113695	111887	.	79,8	79,3	.	x	1
152846	153173	.	85,8	86,2	100,0	.	113992	102874	.	64,0	57,9	100,0	2
3431	3245	108	87,8	95,5	2,1	342	352	305	10,0	10,4	9,0	0,3	3
7369	6366	476 ^d	485	419	4,2	161 ^d	126	150	10,8	8,3	9,9	0,2	4
419	491	242	285	419	0,3	255	233	295	174	159	252	0,3	5
11922	13257	416	437	497	8,7	145	145	140	5,3	5,5	5,3	0,1	6
286	345	46,4	29,0	49,4	0,2	62	28	30	6,3	2,8	4,3	0,03	7
1296	1394	57,3	58,6	62,6	0,9	80	100	67	3,5	4,5	3,0	0,07	8
14930	15189	48,5	48,9	51,4	9,9	10320	9578	8950	34,3	32,2	30,3	8,7	9
973	948	12,8	10,0	11,2	0,6	8802	8951	9042	252	105	107	8,8	10
22418	23990	59,5	79,0	79,5	15,7	23058	23965	24000	77,6	80,5	79,5	23,3	11
1763	1731	34,0	40,0	39,3	1,1	5775	5319	4850	132	121	110	4,7	12
936	1057	35,9	26,8	30,3	0,7	40	14	17	1,1	0,4	0,5	0,02	13
80	76	.	.	.	0,05	.	8	7	.	.	.	0,01	14
394	440	19,7	15,9	17,8	0,3	86	29	39	3,4	1,2	1,6	0,04	15
80	73	936	889	730	0,05	16	12	15	145	133	150	0,02	16
13118	11222	705	668	576	7,3	1674	1308	1200	85,2	66,9	61,6	1,2	17
26001	26495	143	159	156	17,3	2990	2743	2170	17,2	16,1	12,8	2,1	18
17122	16988	114	96,1	104	11,1	713	362	318	4,0	2,0	1,9	0,3	19
2350	2303	61,9	56,7	55,6	1,5	5900	5584	5500	154	135	133	5,4	20
3688	3309	90,4	86,1	77,4	2,2	165	84	116	3,9	2,0	2,7	0,1	21
1562	1443	83,2	63,9	59,3	0,9	397	337	316	16,2	13,8	13,0	0,3	22
558	621	106	108	123	0,4	39	73	94	7,2	14,1	18,6	0,1	23
1918	1903	68,9	59,3	60,8	1,2	462	432	450	14,1	13,7	14,4	0,4	24
5335	4913	71,2	86,2	83,7	3,2	947	934	1281	15,3	16,0	21,8	1,3	25
6482	5038	46,1	37,6	29,7	3,3	43304	42261	35500	249	249	210	34,5	26
8415	9223	51,2	51,7	59,7	6,0	10682	11017	8000	69,7	70,5	51,8	7,8	27

TABL. 29 (358). PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU W UE
 PRODUCTION OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS IN EU

KRAJE COUNTRIES	1995	2000	2003	2004	1995	2003	Udział w Unii w % w 2004 r. In % of the Union in 2004
	w tys. t in thous. t				na 1 mieszkańca w kg per capita in kg		
Ogółem Total							
Unia Europejska (15) European Union (15)	34239	35965	35978	36290	92,0	94,3	x
Unia Europejska (25) European Union (25)	.	41734	42254	42434	.	92,7	100,0
Austria Austria	874	950	998	852	109	124	2,0
Belgia Belgium	1751 ^a	1736	1709	1735	167 ^a	165	4,1
Cypr Cyprus	87	103	108	108	119	151	0,3
Dania Denmark	1854	1985	2115	2121	355	393	5,0
Estonia Estonia	68	53	67	65	45,6	49,5	0,2
Finlandia Finland	311	332	376	377	60,9	72,1	0,9
Francja France	6348	6497	6394	6319	109	107	14,9
Grecja Greece	527	494	480	480	50,4	43,6	1,1
Hiszpania Spain	3975	4909	5474	5726	101	129	13,5
Irlandia Ireland	879	1014	984	990	246	248	2,3
Litwa Lithuania	209	187	197	162	56,3	57,0	0,4
Luksemburg Luxembourg	.	45	46	44	.	102	0,1
Łotwa Latvia	123	62	71	69	49,0	30,6	0,2
Malta Malta	16	18	20	20	44,0	50,1	0,05
Niderlandy Netherlands	2860	2867	2194	2278	185	135	5,4
Niemcy Germany	5822	6263	6601	6758	71,3	79,9	15,9
P o l s k a P o l a n d	2754	2887	3393	3213	71,3	88,8	7,6
Portugalia Portugal	664	732	695	695	61,5	68,3	1,6
Republika Czeska Czech Republic	857	780	769	770	82,9	75,4	1,8
Słowacja Slovakia	398	337	332	334	74,2	61,5	0,8
Słowenia Slovenia	179	172	208	206	90,0	106	0,5
Szwecja Sweden	558	543	547	550	63,2	61,1	1,3
Węgry Hungary	1046	1175	1188	1142	102	117	2,7
W. Brytania United Kingdom	3830	3512	3272	3212	65,7	55,3	7,6
Włochy Italy	3986	4086	4093	4153	69,7	71,8	9,8

^a Łącznie z Luksemburgiem.

^a Including Luxembourg.

TABL. 29 (358). PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU W UE (cd.)
 PRODUCTION OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS IN EU (cont.)

KRAJE COUNTRIES	1995	2000	2003	2004	1995	2003	Udział w Unii w % w 2004 r. In % of the Union in 2004
	w tys. t in thous. t				na 1 mieszkańca w kg per capita in kg		
W tym: <i>Of which:</i> Mięso wołowe i cielęce <i>Beef and veal meat</i>							
Unia Europejska (15) <i>European Union (15)</i>	7989	7441	7367	7414	21,5	19,3	.
Unia Europejska (25) <i>European Union (25)</i>	.	8175	8025	8050	.	17,6	100,0
Austria <i>Austria</i>	196	203	208	215	24,3	25,8	2,7
Belgia <i>Belgium</i>	357 ^a	275	275	280	33,9 ^a	26,6	3,5
Cypr <i>Cyprus</i>	5	4	4	5	6,8	5,6	0,06
Dania <i>Denmark</i>	182	154	148	148	34,8	27,5	1,8
Estonia <i>Estonia</i>	26	15	13	12	17,4	9,6	0,1
Finlandia <i>Finland</i>	96	91	96	93	18,8	18,4	1,2
Francja <i>France</i>	1683	1528	1631	1590	29,0	27,3	19,8
Grecja <i>Greece</i>	72	63	75	75	6,9	6,8	0,9
Hiszpania <i>Spain</i>	508	651	703	721	13,0	16,5	9,0
Irlandia <i>Ireland</i>	477	577	568	570	133	143	7,1
Litwa <i>Lithuania</i>	87	75	52	31	23,5	15,1	0,4
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	.	17	18	16	.	39,7	0,2
Łotwa <i>Latvia</i>	48	22	21	20	19,1	9,4	0,2
Malta <i>Malta</i>	2	2	1	1	5,5	2,5	0,01
Niderlandy <i>Netherlands</i>	580	471	364	363	37,5	22,4	4,5
Niemcy <i>Germany</i>	1408	1304	1226	1258	17,2	14,8	15,6
Polska <i>Poland</i>	386	349	317	311	10,0	8,3	3,9
Portugalia <i>Portugal</i>	104	100	105	105	9,6	10,3	1,3
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	170	108	104	104	16,5	10,2	1,3
Słowacja <i>Slovakia</i>	59	48	40	40	11,0	7,4	0,5
Słowenia <i>Slovenia</i>	51	43	42	42	25,7	21,3	0,5
Szwecja <i>Sweden</i>	143	150	136	138	16,2	15,2	1,7
Węgry <i>Hungary</i>	58	67	64	63	5,7	6,3	0,8
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	1002	705	687	700	17,2	11,6	8,7
Włochy <i>Italy</i>	1180	1152	1127	1142	20,6	19,8	14,2

^a Łącznie z Luksemburgiem.

^a Including Luxembourg.

TABL. 29 (358). PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU W UE (cd.)
 PRODUCTION OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS IN EU (cont.)

KRAJE COUNTRIES	1995	2000	2003	2004	1995	2003	Udział w Unii w % w 2004 r. In % of the Union in 2004
	w tys. t in thous. t				na 1 mieszkańca w kg per capita in kg		
Mięso wieprzowe Pork meat							
Unia Europejska (15) European Union (15)	16139	17649	17905	18038	43,4	46,9	x
Unia Europejska (25) European Union (25)	.	21034	21630	21592	.	47,5	100,0
Austria Austria	566	620	663	510	70,3	82,3	2,4
Belgia Belgium	1043 ^a	1042	1029	1050	99,2 ^a	99,5	4,9
Cypr Cyprus	43	52	53	53	58,6	74,2	0,2
Dania Denmark	1494	1625	1762	1762	286	327	8,2
Estonia Estonia	35	30	40	38	23,5	29,6	0,2
Finlandia Finland	168	173	193	199	32,9	37,0	0,9
Francja France	2144	2312	2321	2290	36,9	38,8	10,6
Grecja Greece	137	141	134	135	13,1	12,2	0,6
Hiszpania Spain	2175	2905	3190	3335	55,5	74,9	15,4
Irlandia Ireland	212	230	217	223	59,2	54,7	1,0
Litwa Lithuania	93	85	105	86	25,1	30,4	0,4
Luksemburg Luxembourg	.	13	13	12	.	28,7	0,1
Łotwa Latvia	63	32	37	38	25,1	15,9	0,2
Malta Malta	9	9	10	10	24,7	25,1	0,05
Niderlandy Netherlands	1622	1623	1250	1245	105	77,0	5,8
Niemcy Germany	3602	3982	4239	4366	44,1	51,3	20,2
P o l s k a P o l a n d	2008	1923	2190	1956	50,8	57,3	9,1
Portugalia Portugal	305	329	329	330	28,2	32,3	1,5
Republika Czeska Czech Republic	502	417	409	410	48,6	40,1	1,9
Słowacja Slovakia	243	164	158	160	45,3	29,3	0,7
Słowenia Slovenia	61	60	60	60	30,7	30,4	0,3
Szwecja Sweden	309	277	288	288	35,0	32,2	1,3
Węgry Hungary	578	613	665	600	56,5	65,6	2,8
W. Brytania United Kingdom	1017	899	690	675	17,5	11,7	3,1
Włochy Italy	1346	1479	1589	1618	23,5	27,9	7,5

^a Łącznie z Luksemburgiem.

^a Including Luxembourg.

TABL. 29 (358). PRODUKCJA MIĘSA Z UBOJU W UE (dok.)
 PRODUCTION OF MEAT FROM SLAUGHTERED ANIMALS IN EU (cont.)

KRAJE COUNTRIES	1995	2000	2003	2004	1995	2003	Udział w Unii w % w 2004 r. In % of the Union in 2004
	w tys. t in thous. t				na 1 mieszkańca w kg per capita in kg		
Mięso drobiowe Poultry meat							
Unia Europejska (15) European Union (15)	7970	8801	8740	8881	21,4	22,9	x
Unia Europejska (25) European Union (25)	.	10338	10518	10720	.	23,1	100,0
Austria Austria	99	111	113	112	12,3	14,0	1,0
Belgia Belgium	315 ^a	407	397	397	30,0 ^a	38,4	3,7
Cypr Cyprus	30	34	37	37	40,9	51,8	0,3
Dania Denmark	173	202	200	206	33,1	37,1	1,9
Estonia Estonia	6	7	14	15	4,0	10,3	0,1
Finlandia Finland	43	64	84	84	8,4	16,1	0,8
Francja France	2071	2221	2011	2007	35,7	33,6	18,7
Grecja Greece	163	154	134	134	15,6	12,2	1,3
Hiszpania Spain	924	987	1206	1290	23,6	28,3	12,0
Irlandia Ireland	100	123	133	133	27,9	33,5	1,2
Litwa Lithuania	26	25	39	44	7,0	11,3	0,4
Luksemburg Luxembourg	.	15	16	16	.	35,3	0,1
Łotwa Latvia	11	7	12	11	4,4	5,2	0,1
Malta Malta	5	6	8	8	13,7	20,1	0,07
Niderlandy Netherlands	641	754	564	654	41,5	34,7	6,1
Niemcy Germany	642	801	963	964	7,9	11,7	9,0
P o l s k a P o l a n d	335	585	859	917	10,0	20,4	8,6
Portugalia Portugal	217	268	227	268	20,1	22,3	2,5
Republika Czeska Czech Republic	148	215	216	216	14,3	21,2	2,0
Słowacja Slovakia	89	120	127	127	16,6	23,5	1,2
Słowenia Slovenia	67	67	105	103	33,7	53,3	1,0
Szwecja Sweden	82	92	100	100	9,3	11,2	0,9
Węgry Hungary	387	470	439	459	37,8	43,3	4,3
W. Brytania United Kingdom	1405	1513	1570	1518	24,1	26,5	14,2
Włochy Italy	1094	1089	1023	1040	19,1	17,9	9,7

^a Łącznie z Luksemburgiem.

^a Including Luxembourg.

TABL. 30 (359). PRODUKCJA MLEKA KROWIEGO W UE
PRODUCTION OF COWS' MILK IN EU

KRAJE <i>COUNTRIES</i>	1995	2000	2003	2004	1995	2003	Udział w Unii w % w 2004 r. <i>In % of the Union in 2004</i>
	w tys. t <i>in thous. t</i>				na 1 mieszkańca w kg <i>per capita in kg</i>		
Unia Europejska (15) <i>European Union (15)</i>	122666	123096	121631	.	330	319	x
Unia Europejska (25) <i>European Union (25)</i>	.	144988	143427	142304	.	315	100,0
Austria <i>Austria</i>	3148	3340	3230	3400	391	401	2,4
Belgia <i>Belgium</i>	3644 ^a	3689	3400	3350	347 ^a	329	2,4
Cypr <i>Cyprus</i>	139	147	150	151	189	210	0,1
Dania <i>Denmark</i>	4676	4720	4675	4350	894	868	3,1
Estonia <i>Estonia</i>	709	630	612	638	475	452	0,4
Finlandia <i>Finland</i>	2468	2450	2472	2595	483	474	1,8
Francja <i>France</i>	25438	24999	24614	24200	438	412	17,0
Grecja <i>Greece</i>	738	789	830	820	70,6	75,4	0,6
Hiszpania <i>Spain</i>	6204	6107	6085	6300	158	143	4,4
Irlandia <i>Ireland</i>	5347	5160	5299	5500	1494	1335	3,9
Litwa <i>Lithuania</i>	1819	1725	1789	1800	490	518	1,3
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	.	265	267	265	.	589	0,2
Łotwa <i>Latvia</i>	944	825	786	840	376	338	0,6
Malta <i>Malta</i>	24	48	41	41	65,9	103	0,03
Niderlandy <i>Netherlands</i>	11294	11155	11075	10700	731	682	7,5
Niemcy <i>Germany</i>	28607	28331	28350	28000	350	343	19,7
Polska <i>Poland</i>	11642	11889	11892	11822	302	311	8,7
Portugalia <i>Portugal</i>	1697	1998	1919	2040	157	188	1,4
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	3125	2789	2646	2600	303	259	1,8
Słowacja <i>Slovakia</i>	1187	1067	1142	1124	221	211	0,8
Słowenia <i>Slovenia</i>	608	630	700	700	306	355	0,5
Szwecja <i>Sweden</i>	3304	3297	3206	3210	374	358	2,3
Węgry <i>Hungary</i>	1980	2143	2038	1950	134	201	1,4
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	14844	14488	15056	14600	255	254	10,3
Włochy <i>Italy</i>	11259	12309	11153	10730	197	196	7,5

^a Łącznie z Luksemburgiem.

^a Including Luxembourg.

TABL. 31 (360). PRODUKCJA WYBRANYCH ARTYKUŁÓW MLECZARSKICH W UE
 PRODUCTION OF SELECTED DAIRY PRODUCTS IN EU

KRAJE COUNTRIES	2000	2003	2000	2003	2000	2003
	masło <i>butter</i>		ser <i>cheese</i>		mleko w proszku <i>milk powder</i>	
	w tys. t <i>in thous. t</i>					
Unia Europejska (15) <i>European Union (15)</i>	1919^a	.	6341^b	.	843^a	.
Austria <i>Austria</i>	35	32	116	144	3,1	1,4
Belgia <i>Belgium</i>	121	114	59	60	.	74 ^c
Dania <i>Denmark</i>	93	106	306	326	97	82
Finlandia <i>Finland</i>	70	75	98	103	2,0	2,0
Francja <i>France</i>	447	435	1726	1806	258	206
Grecja <i>Greece</i>	1,5	1,6	143	155	0,0	0,0
Hiszpania <i>Spain</i>	39	52	249	292	11	8,1 ^c
Irlandia <i>Ireland</i>	208	201	99	112	42	78
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	0,0 ^a	.	3,2 ^b	.	0,0	0,0
Niderlandy <i>Netherlands</i>	146	164	684	658	48 ^d	99 ^c
Niemcy <i>Germany</i>	425	452	1686	1816	101	81
Portugalia <i>Portugal</i>	25	26	67	66	7,7 ^d	9,4
Szwecja <i>Sweden</i>	50	49	127	125	5,3	5,6
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	132	134	302	321	105	101
Włochy <i>Italy</i>	133	124	1017	1097	0,0	0,0
Polska <i>Poland</i>	139	151	428	472	.	.

a 1998 r. b 1997 r. c 2002 r. d 2001 r.

Źródło: „Eurostat's New Cronos Database”, Internet <http://europa.eu.int/newcronos>.

Source: „Eurostat's New Cronos Database”, Internet <http://europa.eu.int/newcronos>.

TABL. 32 (361). PRODUKCJA JAJ KURZUCH W UE
HEN EGGS PRODUCTION IN EU

KRAJE COUNTRIES	1995	2000	2003	2004	1995	2003	Udział w Unii w % w 2004 r. In % of the Union in 2004
	w tys. t in thous. t				na 1 mieszkańca w kg per capita in kg		
Unia Europejska (15) <i>European Union (15)</i>	5270	5387	5070	.	14,2	13,3	x
Unia Europejska (25) <i>European Union (25)</i>	.	6353	6138	6290	.	13,5	100,0
Austria <i>Austria</i>	103	86	85	89	12,8	10,6	1,4
Belgia <i>Belgium</i>	220 ^a	194	179	179	21,0 ^a	17,3	2,8
Cypr <i>Cyprus</i>	9	11	12	12	12,3	16,8	0,2
Dania <i>Denmark</i>	95	74	81	81	18,2	15,0	1,3
Estonia <i>Estonia</i>	20	16	15	13	13,4	11,1	0,2
Finlandia <i>Finland</i>	75	59	56	58	14,7	10,7	0,9
Francja <i>France</i>	1025	1038	988	1010	17,7	16,5	16,1
Grecja <i>Greece</i>	116	117	106	105	11,1	9,6	1,7
Hiszpania <i>Spain</i>	614	723	685	700	15,7	16,1	11,1
Irlandia <i>Ireland</i>	31	32	32	32	8,7	8,1	0,5
Litwa <i>Lithuania</i>	44	39	49	52	11,9	14,2	0,8
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	—	—	—	—	—	—	—
Łotwa <i>Latvia</i>	24	24	30	32	9,6	12,9	0,5
Malta <i>Malta</i>	7,3	5,4	6,1	6,1	20,1	15,3	0,1
Niderlandy <i>Netherlands</i>	602	668	450	595	39,0	27,7	9,5
Niemcy <i>Germany</i>	836	901	814	798	10,2	9,9	12,7
P o l s k a <i>P o l a n d</i>	351	424	510	514	9,1	13,3	8,2
Portugalia <i>Portugal</i>	103	117	126	125	9,6	12,4	2,0
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	152	188	167	139	14,7	16,4	2,2
Słowacja <i>Slovakia</i>	89	61	68	63	16,6	12,6	1,0
Słowenia <i>Slovenia</i>	19	23	23	20	9,6	11,7	0,3
Szwecja <i>Sweden</i>	105	102	92	92	11,9	10,3	1,5
Węgry <i>Hungary</i>	187	176	189	185	18,3	18,6	2,9
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	626	589	704	700	10,7	11,9	11,1
Włochy <i>Italy</i>	721	686	672	693	12,6	11,8	11,0

^a Łącznie z Luksemburgiem.

^a Including Luxembourg.

TABL. 33 (362). PRODUKCYJNOŚĆ ZWIERZĄT GOSPODARSKICH W UE
PRODUCTIVITY OF LIVESTOCK IN EU

KRAJE COUNTRIES	1995	2000	2004	1995	2000	2004	1995	2000	2004
	uzysk mięsa od 1 sztuki <i>meat yield per unit</i>						udój mleka od 1 krowy <i>milk yield per cow</i>		
	bydło <i>cattle</i>			trzoda chlewna <i>pigs</i>					
	przeciętny roczny w kilogramach <i>annual average in kilograms</i>								
Unia Europejska (15) <i>European Union (15)</i>	273	275	.	86	87	.	5421	6010	.
Unia Europejska (25) <i>European Union (25)</i>	.	264	268	.	87	87	.	5653	5880
Austria <i>Austria</i>	301	303	303	114	117	94	4214	4977	5484
Belgia <i>Belgium</i>	334 ^a	331	329	91 ^a	94	94	4958 ^a	5990	5993
Cypr <i>Cyprus</i>	299	242	250	78	81	79	5041	6106	5741
Dania <i>Denmark</i>	244	247	255	75	78	78	6657	7421	7250
Estonia <i>Estonia</i>	139	144	146	67	72	72	3352	4549	5462
Finlandia <i>Finland</i>	243	254	287	81	85	86	5981	6729	7522
Francja <i>France</i>	280	279	286	86	86	88	5517	5948	6029
Grecja <i>Greece</i>	229	218	214	60	64	63	3181	3220	3347
Hiszpania <i>Spain</i>	256	256	252	79	82	81	4772	5305	5385
Irlandia <i>Ireland</i>	315	306	308	71	73	74	4213	4382	4843
Litwa <i>Lithuania</i>	142	134	139	86	87	87	3011	3482	4091
Luksemburg <i>Luxembourg</i>	.	320	239	.	70	77	.	6103	6463
Łotwa <i>Latvia</i>	221	123	156	85	77	78	3026	4013	4128
Malta <i>Malta</i>	246	267	261	77	75	80	3917	5535	5434
Niderlandy <i>Netherlands</i>	244	210	196	87	87	90	6613	7417	7379
Niemcy <i>Germany</i>	296	304	307	92	92	93	5424	6122	6428
Polska <i>Poland</i>	138	148	160	88	86	85	3231	3778	4204
Portugalia <i>Portugal</i>	261	240	241	72	65	64	4419	5627	6182
Republika Czeska <i>Czech Republic</i>	225	289	280	80	96	93	4245	5412	5652
Słowacja <i>Slovakia</i>	206	272	270	107	73	74	3392	4335	5352
Słowenia <i>Slovenia</i>	276	241	259	87	82	82	2827	4491	5344
Szwecja <i>Sweden</i>	271	283	282	83	85	87	6853	7710	7951
Węgry <i>Hungary</i>	238	225	247	95	97	98	5050	5699	6000
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	263	290	304	69	71	73	5703	6202	6636
Włochy <i>Italy</i>	250	260	264	112	114	122	5195	5790	5609

a Łącznie z Luksemburgiem.

a Including Luxembourg.

TABL. 34 (363). CIĄGNIKI W ROLNICTWIE W UE
 AGRICULTURAL TRACTORS IN EU

KRAJE COUNTRIES	1995	2002	1995	2002	1995	2002
	w tys. szt in thous. units		użytki rolne agricultural land		grunty orne arable land	
	na 1 ciągnik w ha per 1 tractor in ha					
Unia Europejska (15) <i>European Union (15)</i>	7078	6954	20,1	20,3	10,6	10,7
Austria <i>Austria</i>	356	330	9,6	10,3	4,0	4,2
Belgia i Luksemburg <i>Belgium and Luxembourg</i>	109	103	13,7	14,7	7,2	7,9
Dania <i>Denmark</i>	151	123	18,1	21,7	15,4	18,5
Finlandia <i>Finland</i>	195	194	11,0	11,3	11,0	11,3
Francja <i>France</i>	1312	1264	22,9	23,4	14,0	14,6
Grecja <i>Greece</i>	236	250	38,8	33,8	12,0	10,9
Hiszpania <i>Spain</i>	806	946	36,9	31,9	17,4	14,5
Irlandia <i>Ireland</i>	176	155	24,9	28,4	5,9	7,2
Niderlandy <i>Netherlands</i>	173	150	11,4	13,1	5,1	6,1
Niemcy <i>Germany</i>	1216	945	14,3	18,0	9,7	12,5
Portugalia <i>Portugal</i>	150	169	26,2	24,5	14,4	11,8
Szwecja <i>Sweden</i>	172	165	19,0	19,0	16,1	16,2
W. Brytania <i>United Kingdom</i>	500	500	34,8	33,9	11,9	11,5
Włochy <i>Italy</i>	1526	1660	10,0	9,3	5,4	5,0
Polska^a <i>Poland^a</i>	1319	1365	13,6	12,4	10,5	9,6

^a Łącznie z ciągnikami ogrodniczymi.
^a Including garden tractors.

TABL. 35 (364). ROLNICTWO EKOLOGICZNE W KRAJACH CZŁONKOWSKICH
 I KANDYDUJĄCYCH DO UNII EUROPEJSKIEJ W 2003 R.
 ECOLOGICAL AGRICULTURE IN MEMBER STATES
 AND COUNTRIES CANDIDATING TO EUROPEAN UNION IN 2003

KRAJE COUNTRIES	Gospodarstwa ekologiczne Ecological farms		Powierzchnia użytków rolnych gospodarstw ekologicznych Agricultural land of ecological farms	
	liczba number	w % gospodarstw ogółem in % of total farms	w tys. ha in thous. ha	w % użytków rolnych ogółem in % of total agricultural land
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	139046	1,99	4792,4	3,51
Austria <i>Austria</i>	18292	9,20	285,5	11,60
Belgia ^a <i>Belgium^a</i>	694	1,03	22,4	1,61
Dania ^a <i>Denmark^a</i>	3525	5,90	174,6	6,51

^a Dane dotyczą 2002 r.
^a Data concern 2002.

TABL. 35 (364). ROLNICTWO EKOLOGICZNE W KRAJACH CZŁONKOWSKICH
I KANDYDUJĄCYCH DO UNII EUROPEJSKIEJ W 2003 R. (dok.)
ECOLOGICAL AGRICULTURE IN MEMBER STATES
AND COUNTRIES CANDIDATING TO EUROPEAN UNION IN 2003 (cont.)

KRAJE COUNTRIES	Gospodarstwa ekologiczne Ecological farms		Powierzchnia użytków rolnych gospodarstw ekologicznych Agricultural land of ecological farms	
	liczba number	w % gospodarstw ogółem in % of total farms	w tys. ha in thous. ha	w % użytków rolnych ogółem in % of total agricultural land
Finlandia ^a Finland ^a	4983	6,80	147,9	7,00
Francja ^a France ^a	10364	1,55	419,8	1,40
Grecja ^a Greece ^a	6680	0,81	31,1	0,60
Hiszpania Spain	17751	1,29	665,1	1,66
Irlandia ^a Ireland ^a	997	0,69	30,1	0,68
Luksemburg ^a Luxembourg ^a	48	1,60	2,1	1,71
Niderlandy ^a Netherlands ^a	1528	1,42	38,0	1,94
Niemcy Germany	15628	3,28	697,0	3,70
Portugalia ^a Portugal ^a	917	0,22	70,9	1,80
Szwecja ^a Sweden ^a	3589	4,01	193,6	6,30
W. Brytania ^a United Kingdom ^a	3981	1,71	724,5	3,96
Włochy Italy	49489	2,44	1168,2	8,00
Bułgaria ^a Bulgaria ^a	50	.	0,5	0,00
Cypr ^a Cyprus ^a	15	.	0,1	0,04
Estonia ^a Estonia ^a	369	0,20	20,1	2,00
Litwa ^a Lithuania ^a	430	.	6,8	0,19
Łotwa ^a Latvia ^a	225	.	20,0	0,79
Malta ^a Malta ^a	.	.	.	.
Polska Poland	2286	0,11	49,9	0,30
Republika Czeska ^a Czech Republic ^a	654	2,37	218,1	5,09
Rumunia ^a Romania ^a	1200	.	18,7	0,20
Słowacja ^a Slovakia ^a	82	.	58,7	2,40
Słowenia ^a Slovenia ^a	883	.	5,3	0,67
Turcja ^a Turkey ^a	18385	.	57,1	0,14
Węgry ^a Hungary ^a	1040	.	105,0	1,80

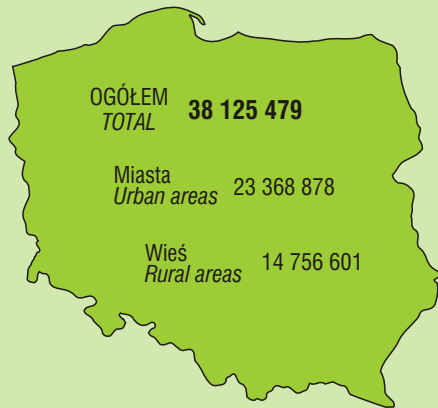
^a Dane dotyczą 2002 r.

Źródło: Organic Farming in Europe — Provisional Statistics 2002, December 2002 (patrz notka ^a) oraz Research Institute of Organic Agriculture (dane za 2003 r.).

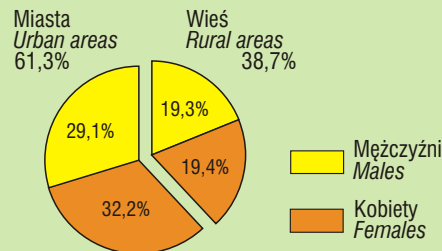
^a Data concern 2002.

Source: Organic Farming in Europe — Provisional Statistics 2002, December 2002 (see footnote ^a) and Research Institute of Organic Agriculture (data for 2003).

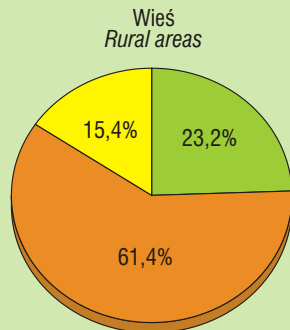
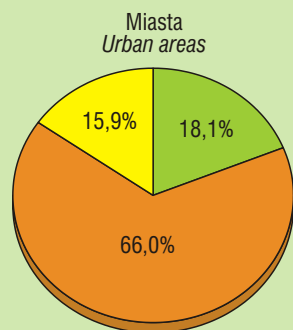
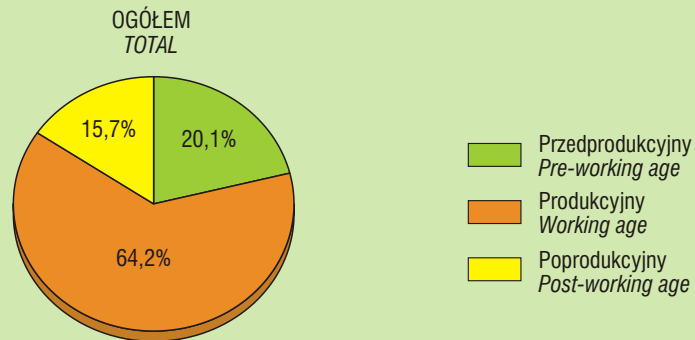
LUDNOŚĆ W 2006 R. (stan w dniu 31 XII)
POPULATION IN 2006 (as of 31 XII)



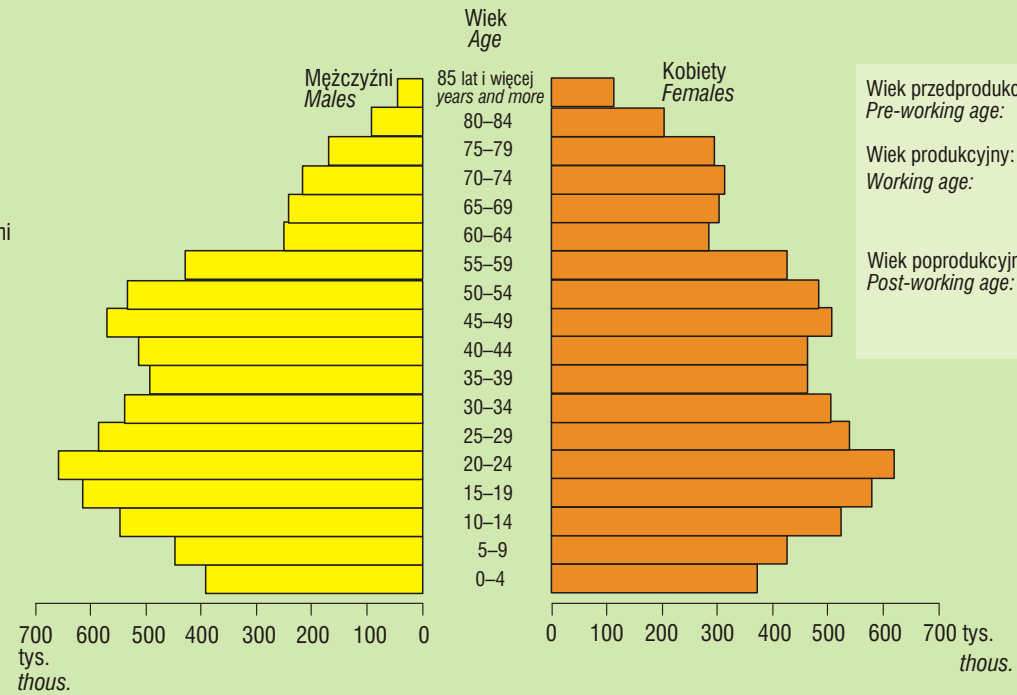
LUDNOŚĆ WEDŁUG PŁCI
POPULATION BY SEX



LUDNOŚĆ WEDŁUG WIEKU
POPULATION BY AGE



LUDNOŚĆ NA WSI WEDŁUG PŁCI I WIEKU W 2006 R. (stan w dniu 31 XII)
POPULATION IN RURAL AREAS BY SEX AND AGE IN 2006 (as of 31 XII)

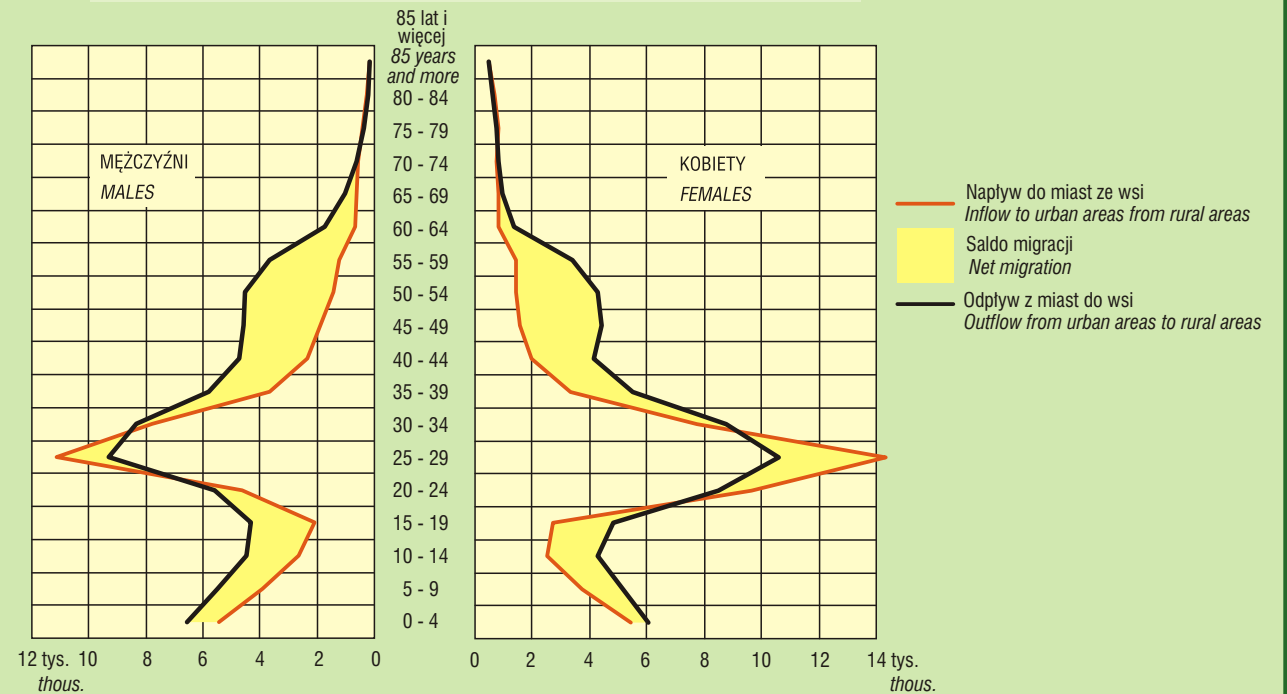


Wiek przedprodukcyjny: 0-17 lat
 Pre-working age: years

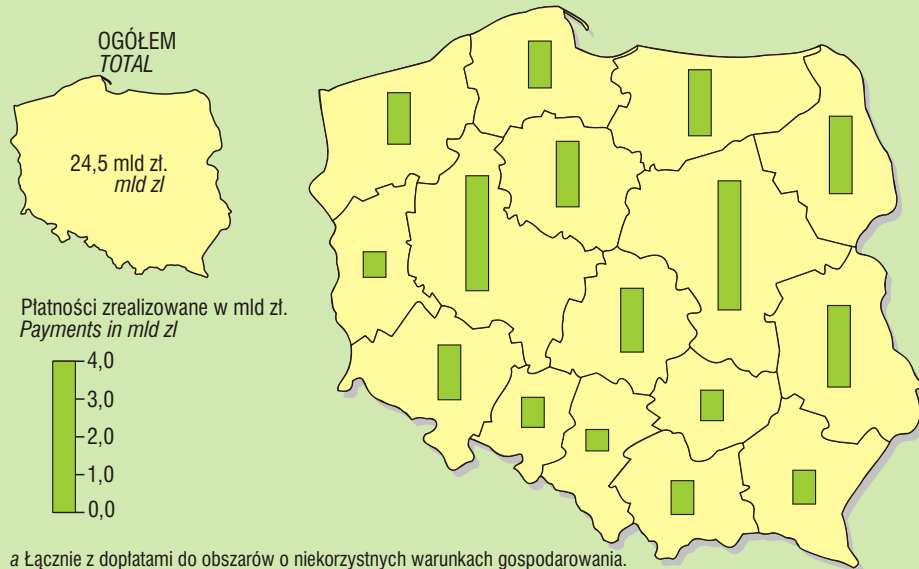
Wiek produkcyjny: 18-64 lat mężczyźni
 Working age: years males
 18-59 lat kobiety
 years females

Wiek poprodukcyjny: 65 lat i więcej mężczyźni
 Post-working age: years and more males
 60 lat i więcej kobiety
 years and more females

MIGRACJE WEWNĘTRZNE LUDNOŚCI WEDŁUG PŁCI I WIEKU W 2006 R.
INTERNAL MIGRATION OF POPULATION BY SEX AND AGE IN 2006

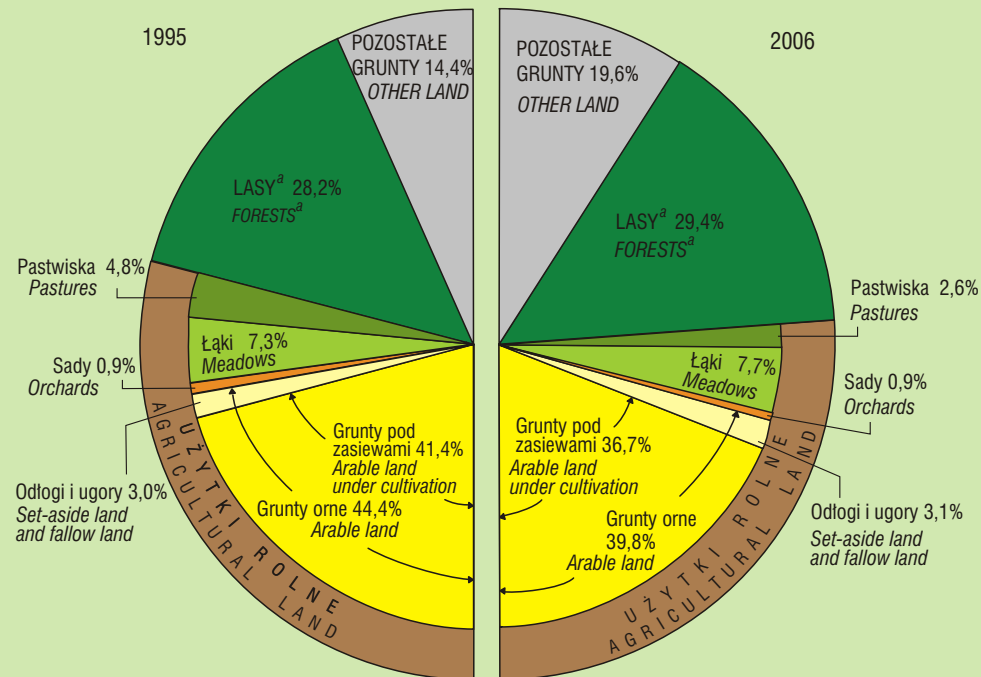


KWOTA ZREALIZOWANYCH PŁATNOŚCI W RAMACH PŁATNOŚCI BEZPOŚREDNICH DO GRUNTÓW ROLNYCH W KAMPANIACH 2004-2006^a (stan w dniu 24 VIII 2007r.)
AMOUNT OF PAYMENTS DONE IN THE SCOPE OF DIRECT PAYMENTS TO AGRICULTURAL AREA IN CAMPAIGNS 2004-2006^a (as of 24 VIII 2007)



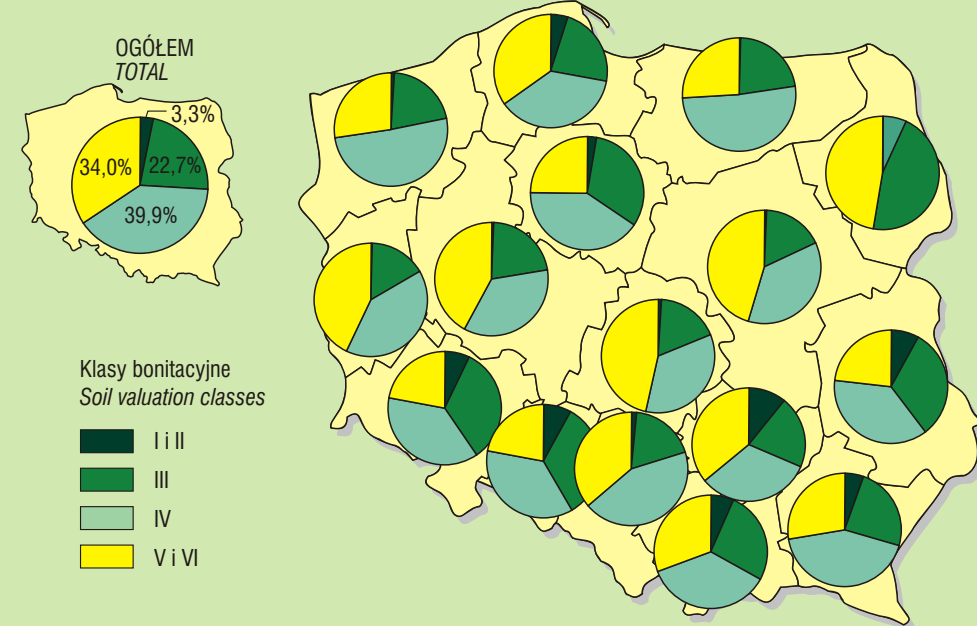
^a Łącznie z dopłatami do obszarów o niekorzystnych warunkach gospodarowania.
^a Including payments to less favourable areas.

UŻYTKOWANIE GRUNTÓW (stan w czerwcu)
LAND USE (as of June)

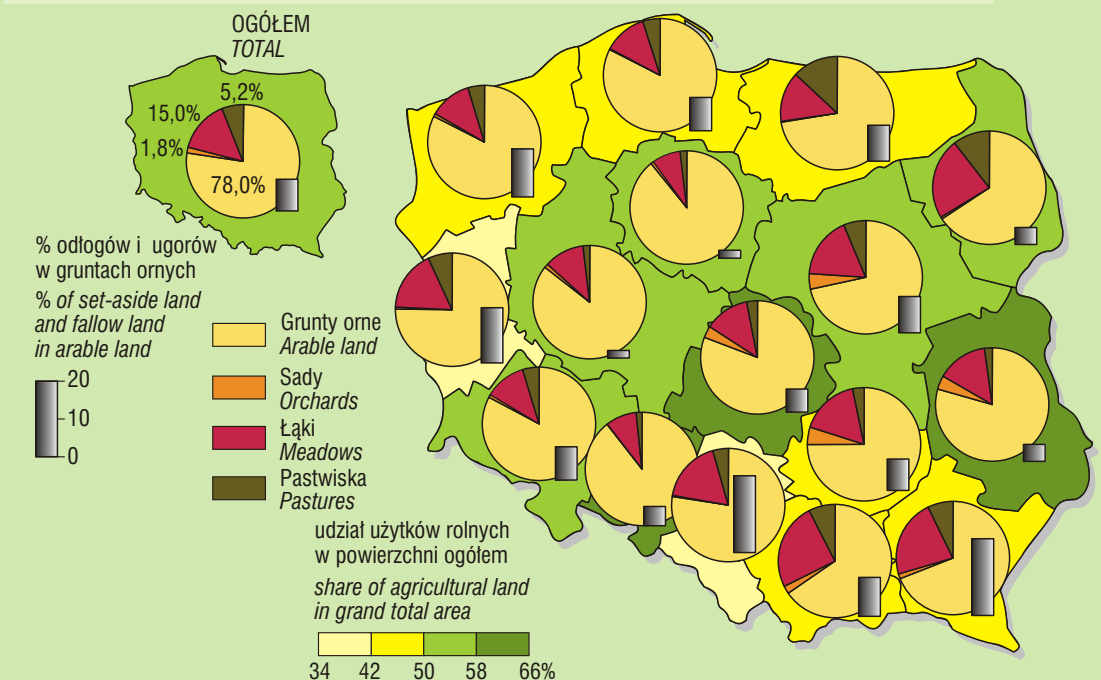


^a Łącznie z gruntami związanymi z gospodarką leśną.
^a Including lands connected with forests management.

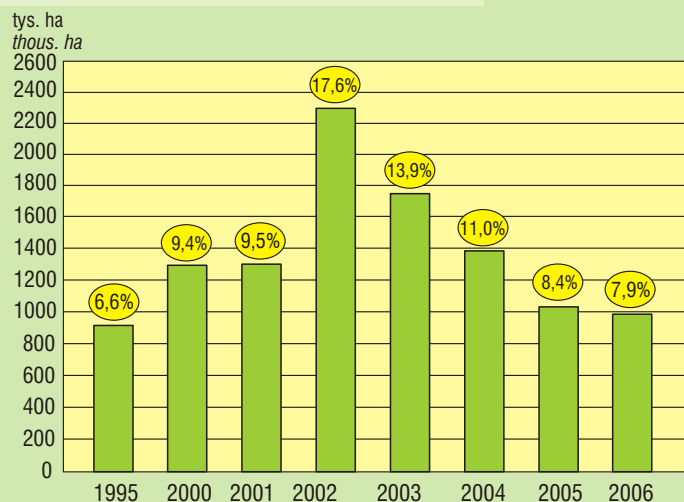
UŻYTKI ROLNE WEDŁUG KLAS BONITACYJNYCH I WOJEWÓDZTW W 2000 R. (stan w dniu 1 I)
AGRICULTURAL LAND BY SOIL VALUATION CLASSES AND BY VOIVODSHIPS IN 2000 (as of 1 I)



POWIERZCHNIA UŻYTKÓW ROLNYCH WEDŁUG UŻYTKOWANIA W GRANICACH ADMINISTRACYJNYCH WOJEWÓDZTW W 2006 R. (stan w czerwcu)
AGRICULTURAL LAND AREA BY USE IN ADMINISTRATIVE BORDERS OF VOIVODSHIPS IN 2006 (as of June)



POWIERZCHNIA ODŁOGÓW I UGORÓW^a (stan w czerwcu)
SET-ASIDE AND FALLOW LAND AREA^a (as of June)

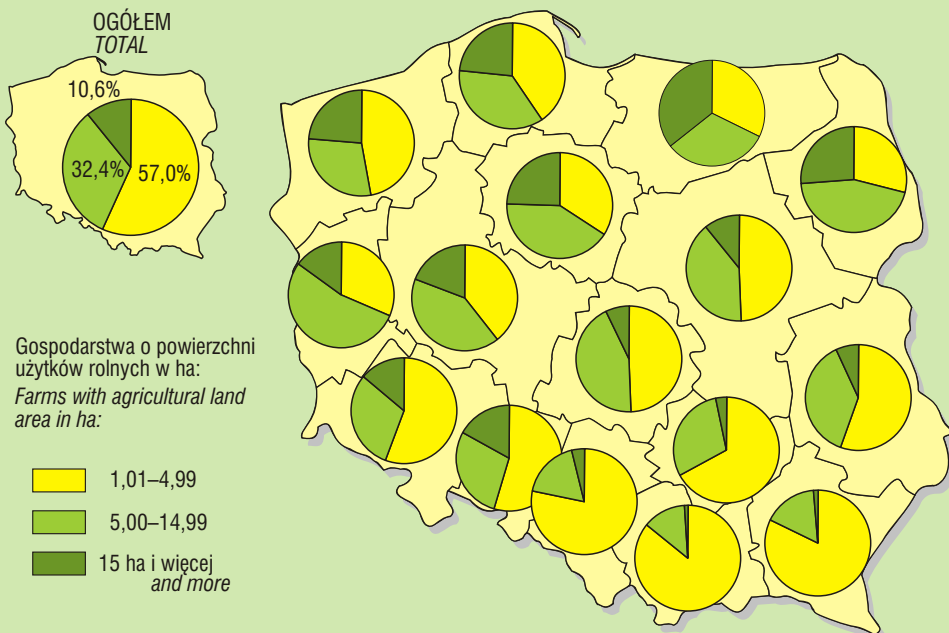


1,1% w % powierzchni gruntów ornych
 In % of arable land area

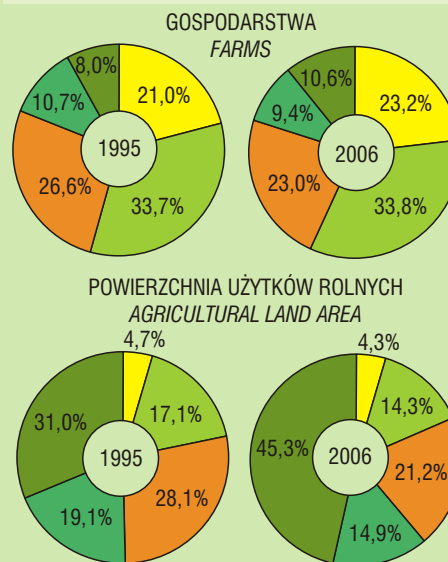
^a Bez gruntów niestanowiących gospodarstw rolnych.
^a Excluding non-farm land.

ZRÓŻNICOWANIE GOSPODARSTW INDYWIDUALNYCH O POWIERZCHNI POWYŻEJ 1 ha UŻYTKÓW ROLNYCH WEDŁUG GRUP OBSZAROWYCH I WOJEWÓDZTW W 2006 R. (stan w czerwcu)

DIFFERENTIATION OF PRIVATE FARMS EXCEEDING 1 ha OF AGRICULTURAL LAND BY AREA GROUPS AND VOIVODSHIPS IN 2006 (as of June)

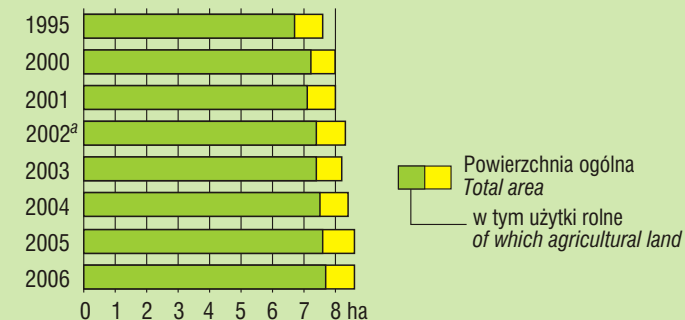


STRUKTURA GOSPODARSTW INDYWIDUALNYCH O POWIERZCHNI POWYŻEJ 1 ha UŻYTKÓW ROLNYCH I PRZECIĘTNA POWIERZCHNIA GOSPODARSTWA (stan w czerwcu)
STRUCTURE OF PRIVATE FARMS EXCEEDING 1 ha OF AGRICULTURAL LAND AND AVERAGE AREA OF FARM (as of June)

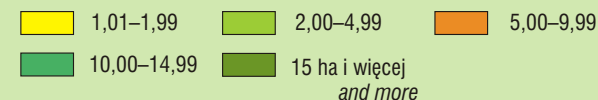


^a Dane Powszechnego Spisu Rolnego.
^a Data of the Agricultural Census.

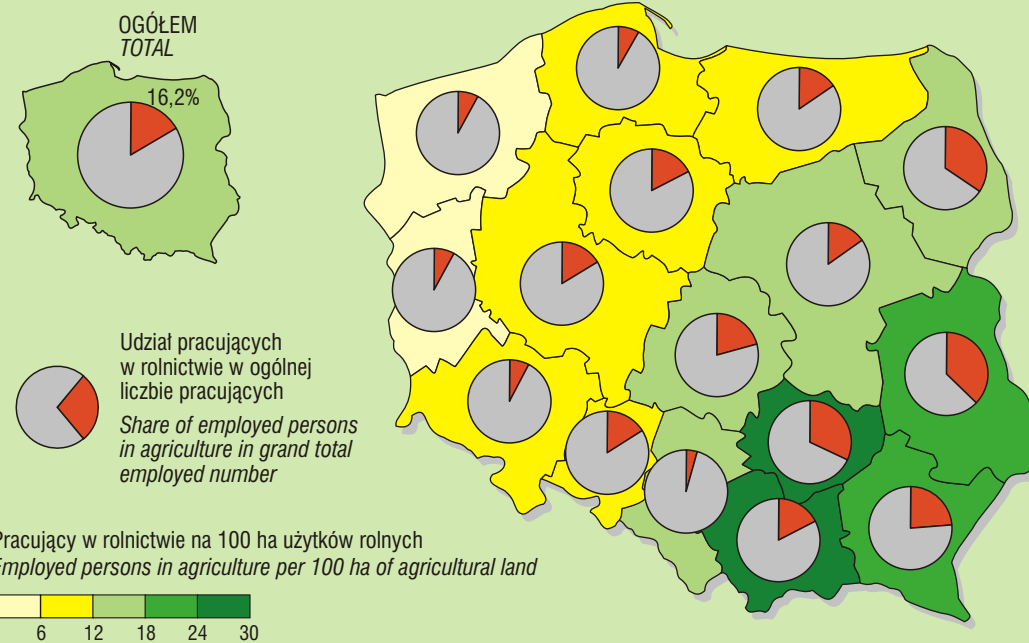
PRZECIĘTNA POWIERZCHNIA GOSPODARSTWA INDYWIDUALNEGO O POWIERZCHNI POWYŻEJ 1 ha UŻYTKÓW ROLNYCH
AVERAGE AREA OF PRIVATE FARM EXCEEDING 1 ha OF AGRICULTURAL LAND



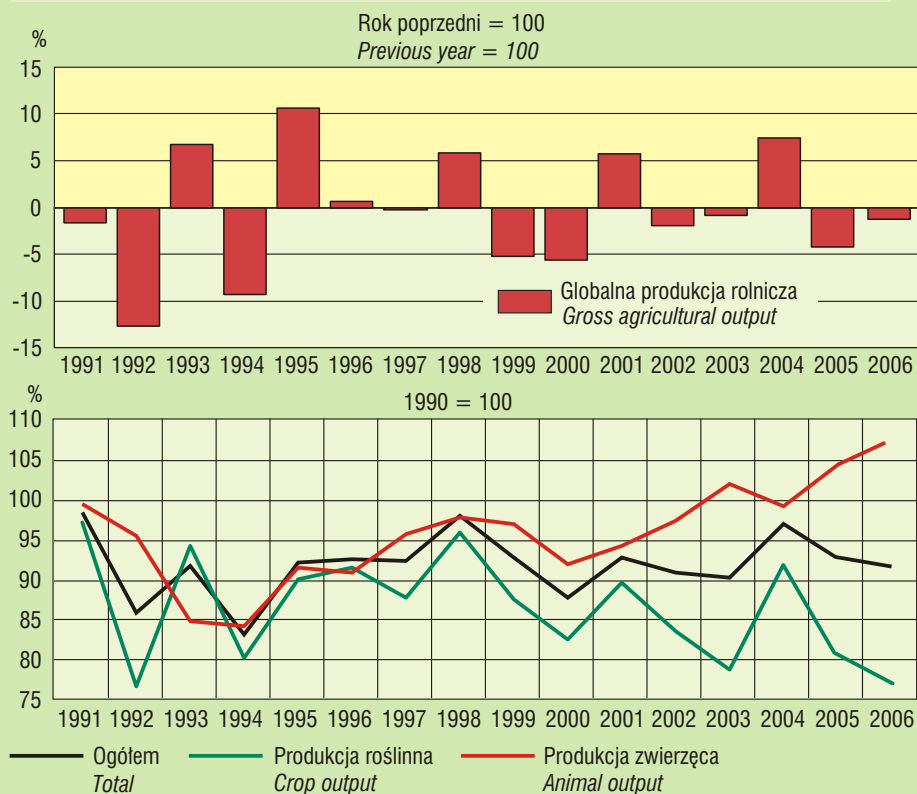
Powierzchnia użytków rolnych w ha
 Area of agricultural land in ha



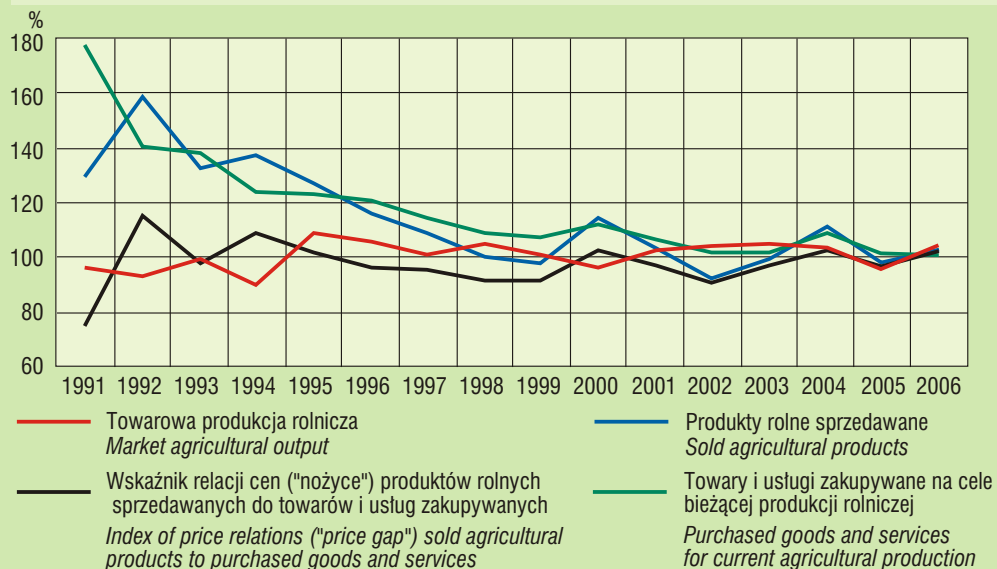
PRACUJĄCY W ROLNICTWIE WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R. (stan w dniu 31 XII)
EMPLOYED PERSONS IN AGRICULTURE BY VOIVODSHIPS IN 2006 (as of 31 XII)



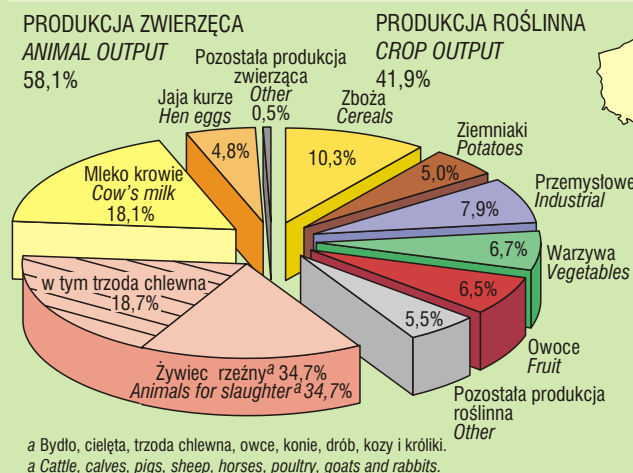
DYNAMIKA GLOBALNEJ PRODUKCJI ROLNICZEJ W LATACH 1990-2006 (ceny stałe)
INDICES OF GROSS AGRICULTURAL OUTPUT IN 1990-2006 (constant prices)



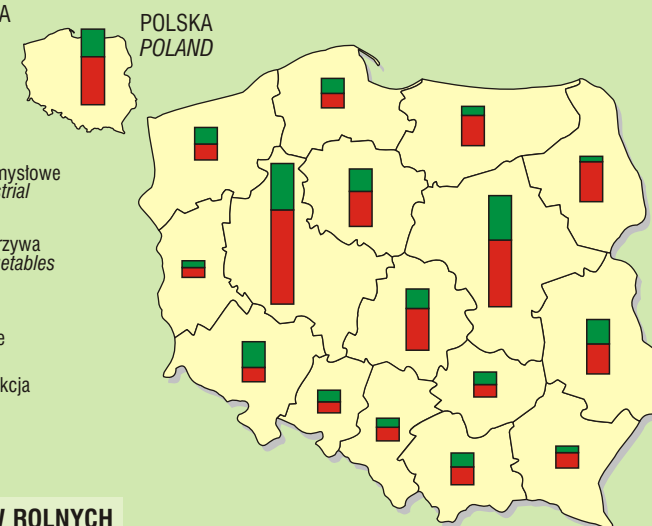
DYNAMIKA TOWAROWEJ PRODUKCJI ROLNICZEJ ORAZ WSKAŹNIKI CEN I RELACJI CEN („NOŻYCE CEN”) W LATACH 1990-2006
INDICES OF MARKET AGRICULTURAL OUTPUT AND PRICE RELATIONS "PRICE GAP" IN 1990-2006



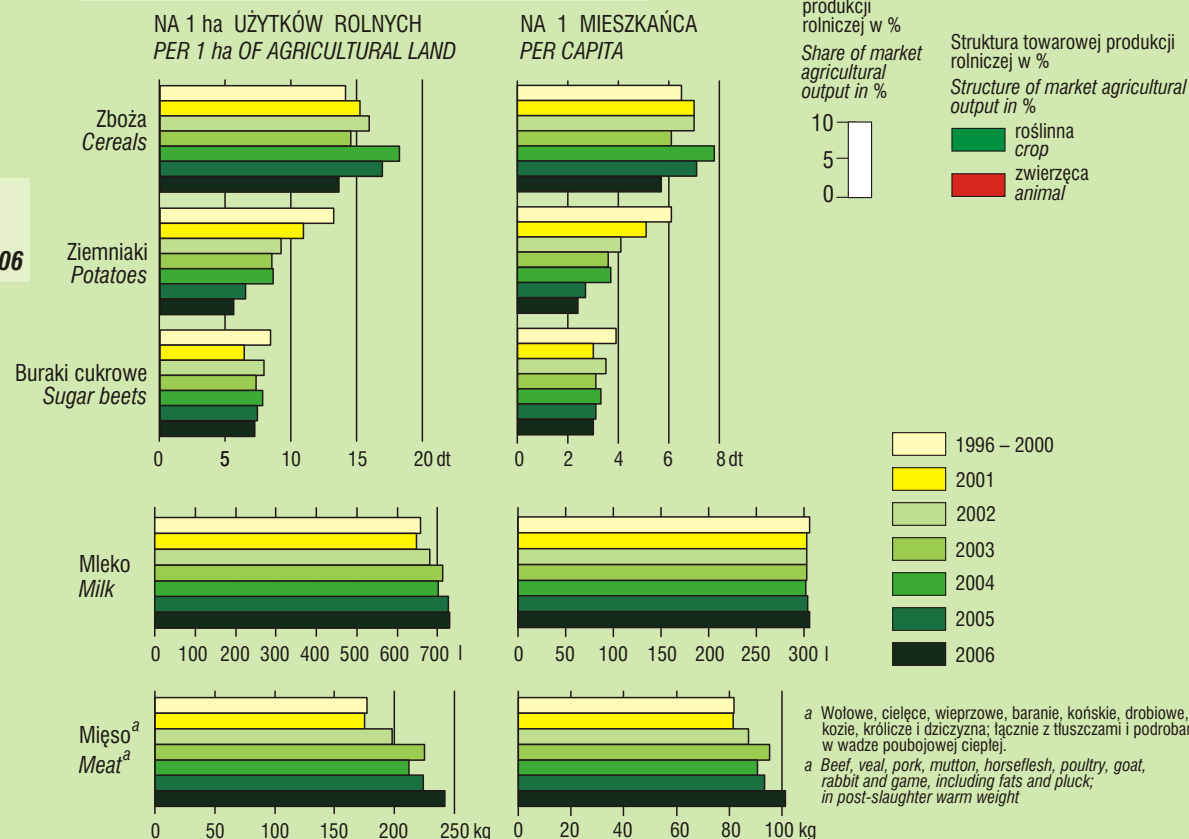
STRUKTURA TOWAROWEJ PRODUKCJI ROLNICZEJ W 2006 R. (ceny stałe)
STRUCTURE OF AGRICULTURAL MARKET OUTPUT BY PRODUCTS IN 2006 (current prices)



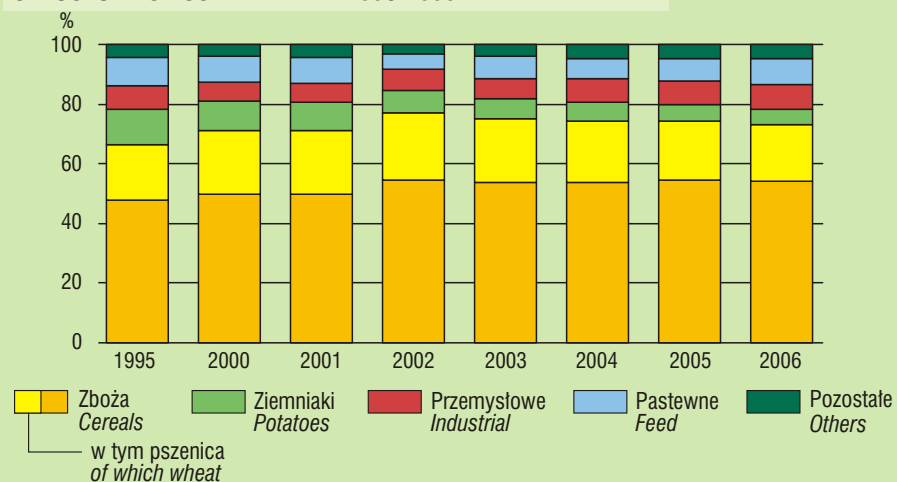
STRUKTURA TOWAROWEJ PRODUKCJI ROLNICZEJ WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2005 R. (ceny stałe 2004 r.)
STRUCTURE OF AGRICULTURAL MARKET OUTPUT BY VOIVODSHIPS IN 2005 (2004 constant prices)



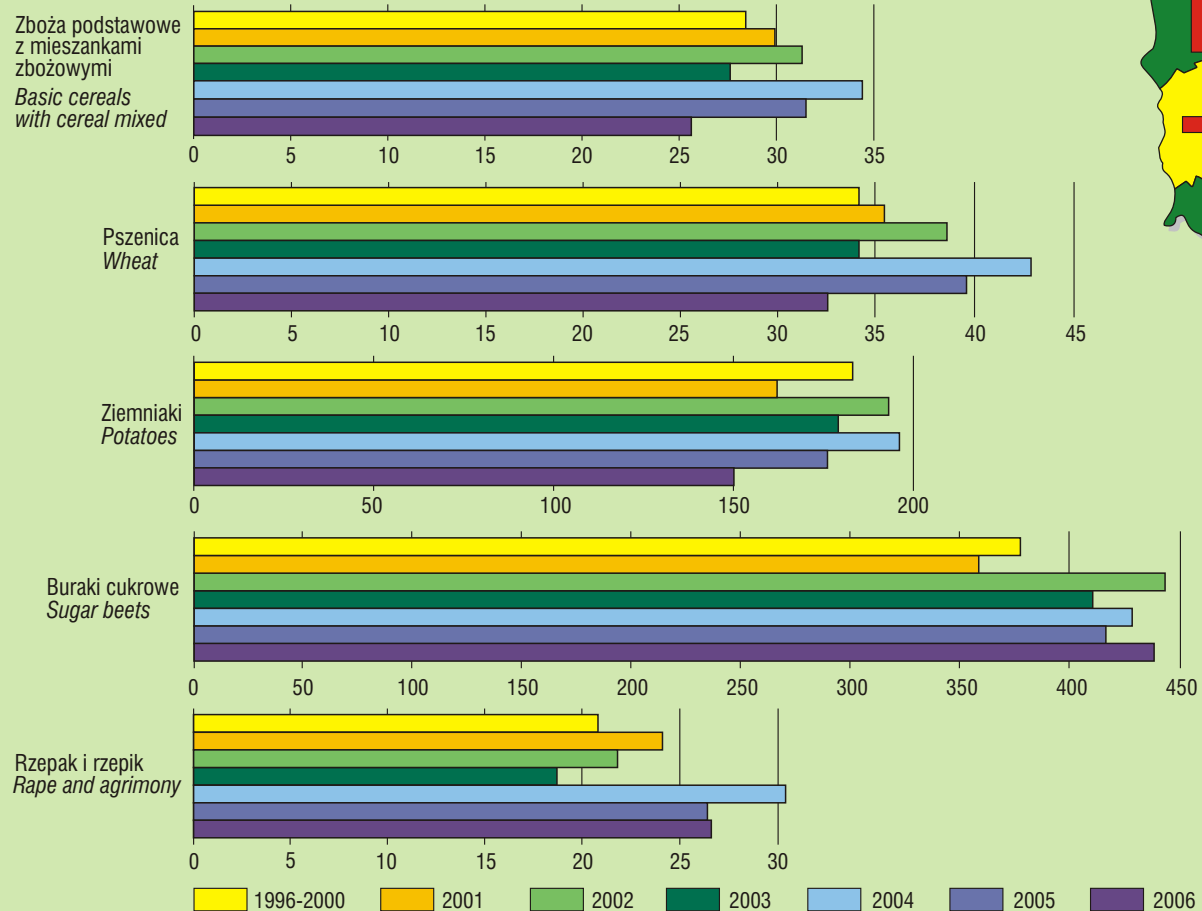
PRODUKCJA WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH
PRODUCTION OF MAIN AGRICULTURAL PRODUCTS



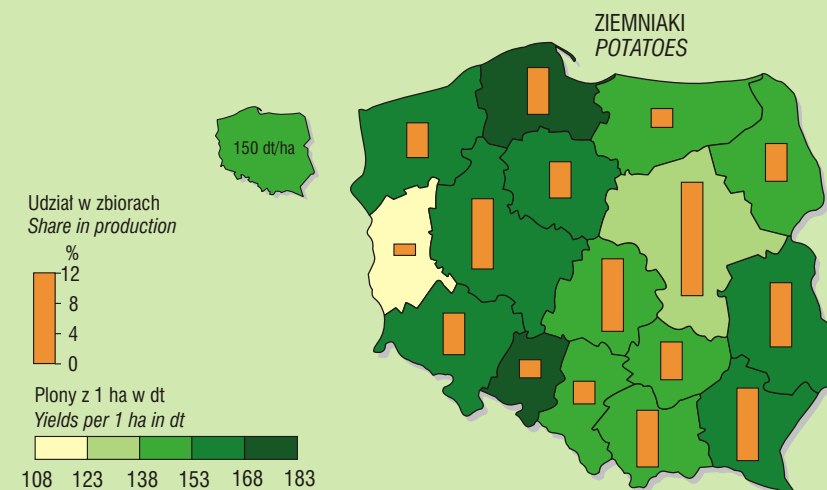
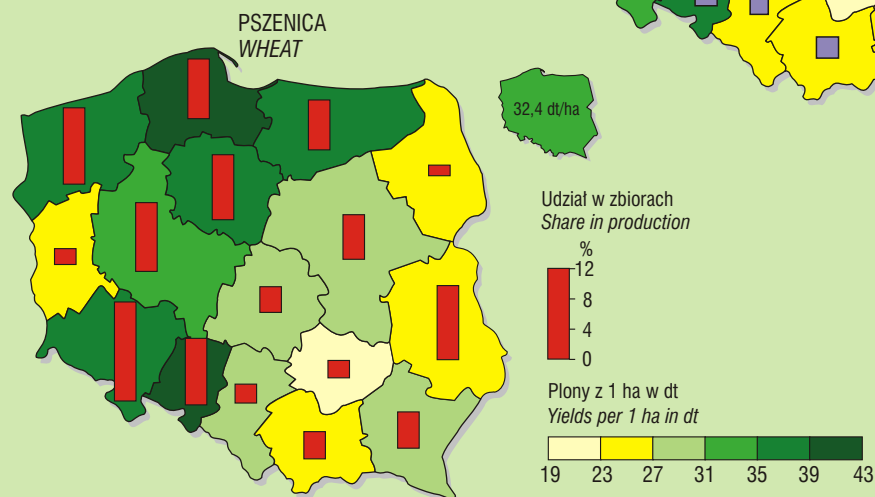
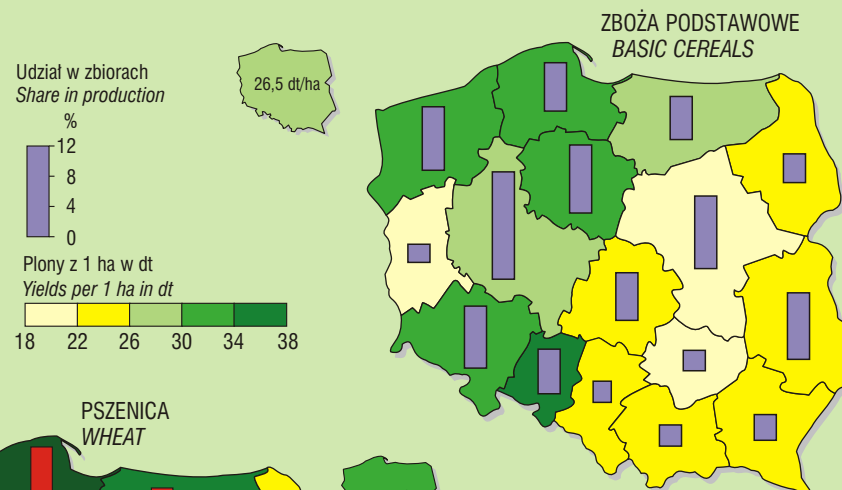
STRUKTURA POWIERZCHNI ZASIEWÓW W LATACH 1995-2006
STRUCTURE OF SOWN AREA IN 1995-2006



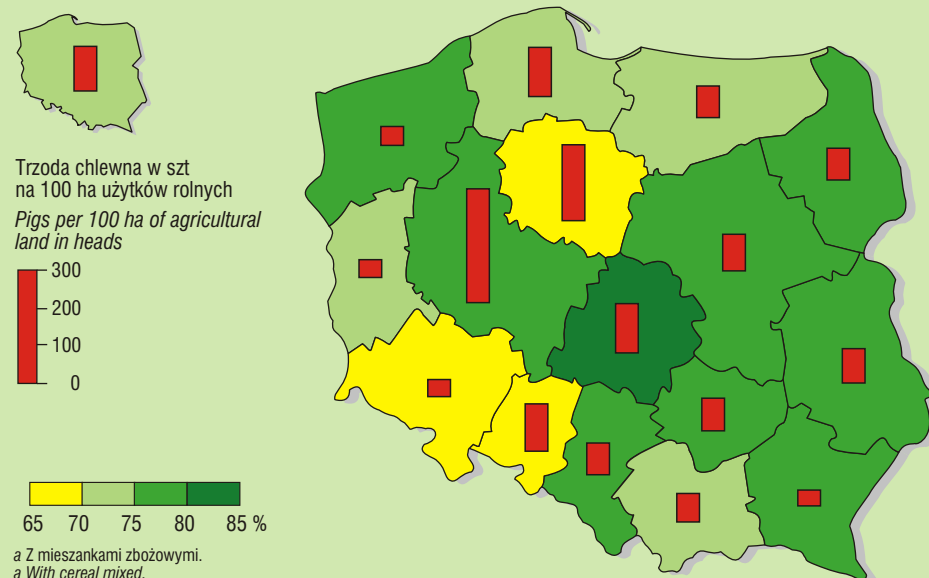
PLONY GŁÓWNYCH ZIEMIOPLÓDÓW W dt/ha
YIELDS OF MAIN CROPS IN dt/ha



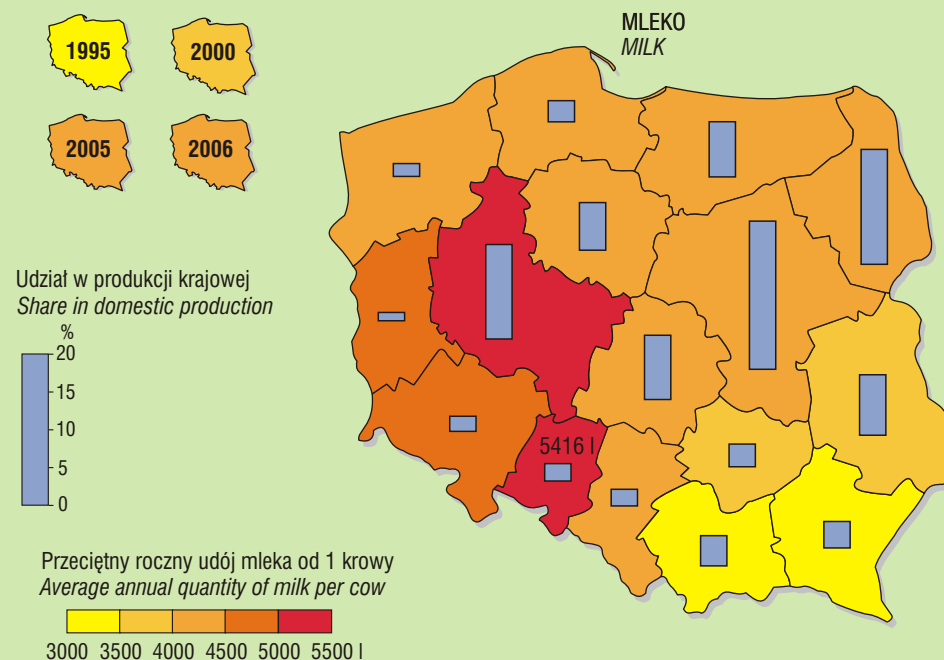
ZRÓŻNICOWANIE PLONÓW ORAZ UDZIAŁ WOJEWÓDZTW W ZBIORACH GŁÓWNYCH ZIEMIOPLÓDÓW W 2006 R.
DIFFERENCE OF YIELDS AND SHARE OF VOIVODSHIPS IN MAIN CROP PRODUCTION IN 2006



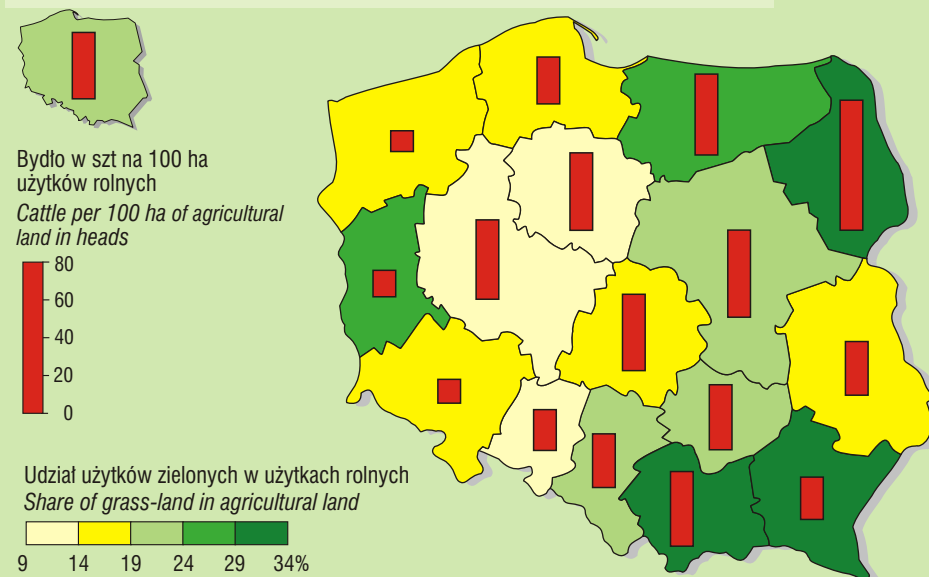
OBSADA TRZODY CHLEWNEJ NA 100 ha UŻYTKÓW ROLNYCH ORAZ UDZIAŁ ZBÓŻ PODSTAWOWYCH^a I ZIEMNIAKÓW W OGÓLNEJ POWIERZCHNI ZASIEWÓW W 2006 R.
PIGS PER 100 HA OF AGRICULTURAL LAND AND SHARE OF BASIC CEREALS^a AND POTATOES IN TOTAL OF SOWN AREA IN 2006



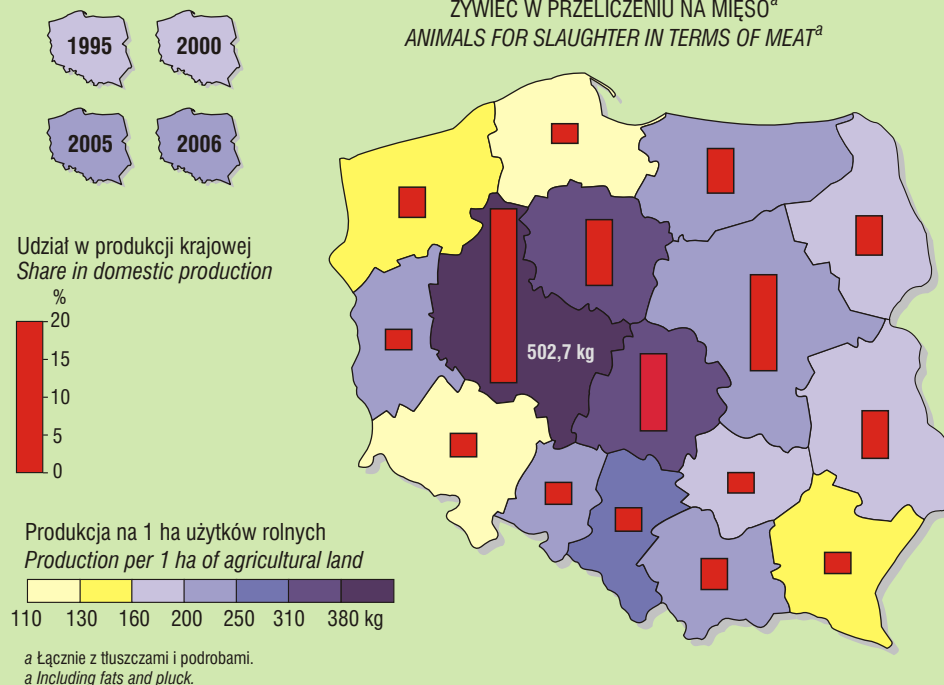
PRODUKCJA ZWIERZĘCA WEDŁUG WOJEWÓDZTW W 2006 R.
ANIMAL PRODUCTION BY VOIVODSHIPS IN 2006



OBSADA BYDŁA NA 100 HA UŻYTKÓW ROLNYCH ORAZ UDZIAŁ UŻYTKÓW ZIELONYCH W UŻYTKACH ROLNYCH W 2006 R.
CATTLE PER 100 HA OF AGRICULTURAL LAND AND SHARE OF GRASS-LAND IN AGRICULTURAL LAND IN 2006

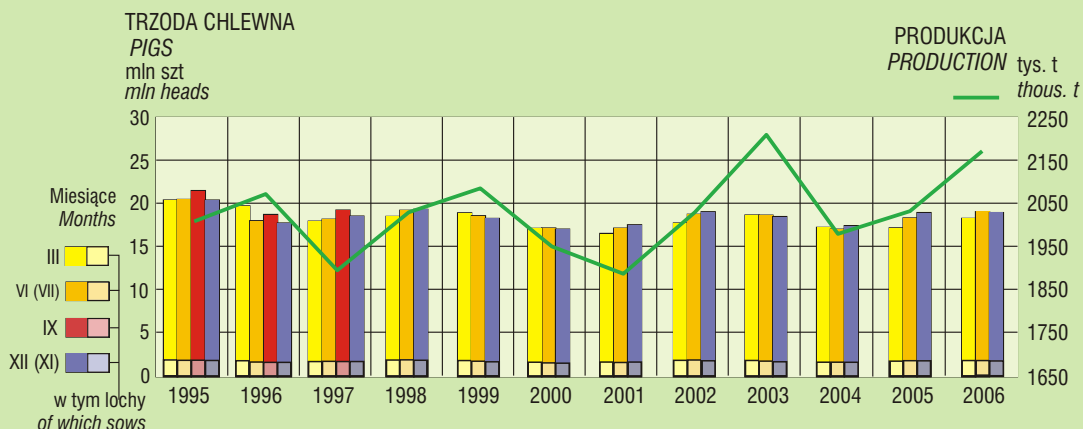


ŻYWIEC W PRZELICZENIU NA MIĘSO^a
ANIMALS FOR SLAUGHTER IN TERMS OF MEAT^a



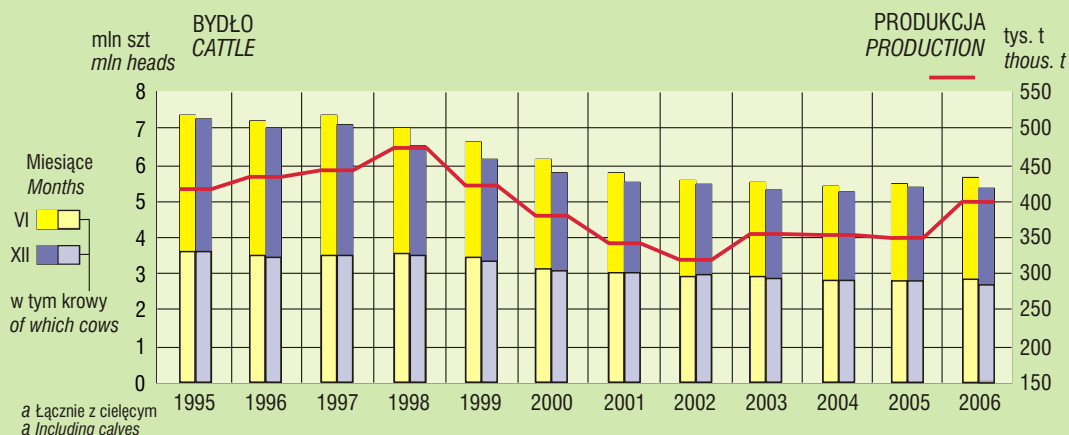
POGŁÓWIE TRZODY CHLEWNEJ I PRODUKCJA ŻYWCA WIEPRZOWEGO (w wadze poubojowej ciepłej) W LATACH 1995–2006

PIGS LIVESTOCK AND PRODUCTION OF PIGS (in post-slaughter warm weight) IN 1995–2006



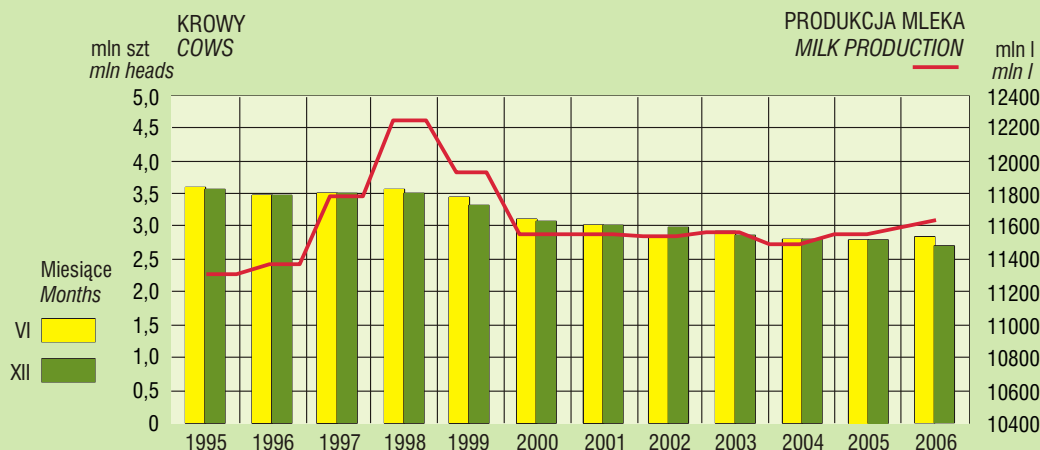
POGŁÓWIE BYDŁA I PRODUKCJA ŻYWCA WOŁOWEGO^a (w wadze poubojowej ciepłej) W LATACH 1995–2006

CATTLE LIVESTOCK AND PRODUCTION OF CATTLE^a (in post-slaughter warm weight) IN 1995–2006

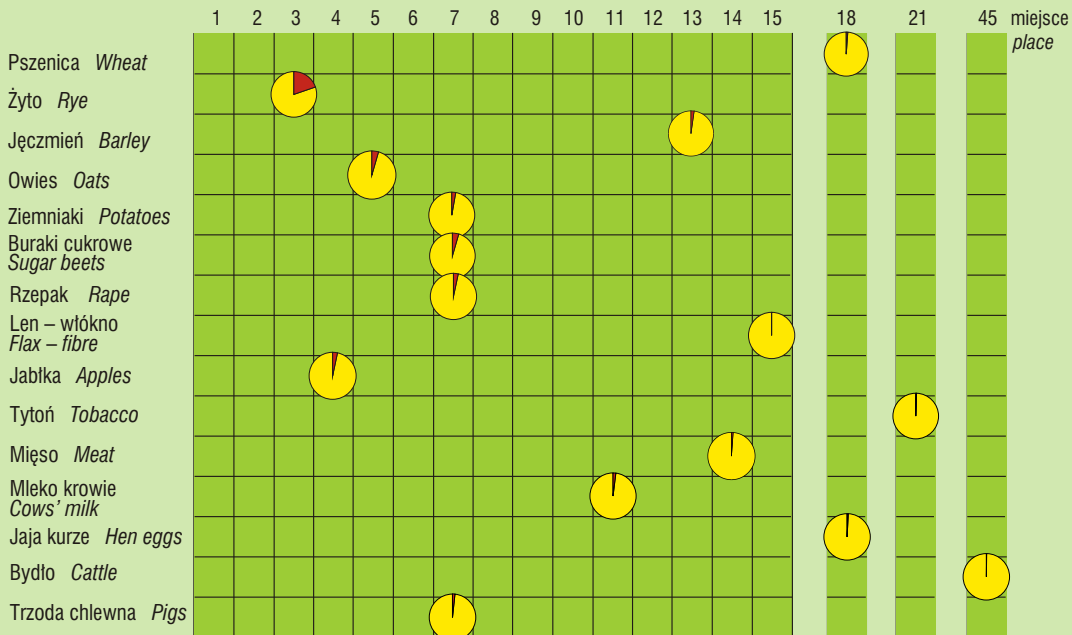


POGŁÓWIE KRÓW I PRODUKCJA MLEKA W LATACH 1995–2006

COWS LIVESTOCK AND MILK PRODUCTION IN 1995–2006



**UDZIAŁ (w %) I MIEJSCE POLSKI W PRODUKCJI NIKTÓRYCH ARTYKUŁÓW ROLNYCH
W ŚWIECIE W 2006 R.**
**SHARE (IN %) AND POLAND'S PLACE IN PRODUCTION OF SOME AGRICULTURAL PRODUCTS
IN THE WORLD IN 2006**



**UDZIAŁ (w %) I MIEJSCE POLSKI W PRODUKCJI NIKTÓRYCH ARTYKUŁÓW ROLNYCH
W UNII EUROPEJSKIEJ (25 KRAJÓW) W 2006 R.**
**SHARE (IN %) AND POLAND'S PLACE IN PRODUCTION OF SOME AGRICULTURAL PRODUCTS
IN THE EUROPEAN UNION (25 MEMBER STATES) IN 2006**

